

|

ANG BANAL NA KURAN

Sa pagsasalin ni

ABDUL RAKMAN H. BRUCE

Copyright 1982

By

ABDUL RAKMAN H. BRUCE

2nd Edition January 2012

PAMBUNGAD

Mahirap mapagtakipang ang [Banal na Kuran](#) sa Wikang Arabika o Wikang Ingles o alinmang isinalin sa wikang banyaga ay mahirap maunawaan ng karamihan sa karaniwang Pilipinong Muslim sa Mindanao o sinumang Pilipino sa alinmang panig ng Pilipinas dahil sa paggamit ng malalim at matalinghagang mga salita sa pagsasalin ng [Banal na Kuran](#) sa ibang wikang banyaga o sa Wikang Arabikang nangangailangan ng marubdob na pagsusuri bago ito lubusang maunawaan. Ito rin marahil ang dahilan kung bakit may ilang napapalayong Pilipinong Muslim sa Mindanao sa alituntunin ng tunay na Muslim ayon sa [Banal na Kuran](#).

Bilang isang Muslim, ang pagsasalin ng [Banal na Kuran](#) sa Wikang Pilipino ay aking pinaghirapang ginawa upang ang sinumang karaniwang Pilipinong may pagkakaunawa ng kanyang sariling Wikang Pambansa ay makabatid ng alituntunin ng isang tunay na Muslim na napapaloob sa [Banal na Kuran](#).

Ang Nagsalin

[ABDUL RAKMAN H. BRUCE](#)

CAPTAIN

PN (Ret)

TALAAN NG NILALAMAN

SURA	PAMAGAT	PAHINA
I	<u>Ang Pasimula</u>	1
II	<u>Ang Baka</u>	1
III	<u>Ang Mag-Anak ni Imran</u>	31
IV	<u>Ang Mga Kababaihan</u>	49
V	<u>Ang Mantel</u>	68
VI	<u>Bakahan</u>	81
VII	<u>Ang Kataasan</u>	97
VIII	<u>Mga Samsam Sa Labanan</u>	115
IX	<u>Pagsisisi</u>	122
X	<u>Hona</u>	135
XI	<u>Hud</u>	144
XII	<u>Hosep</u>	155
XIII	<u>Ang Kulog</u>	164
XIV	<u>Abraham</u>	169
XV	<u>Ang Mabatong Lupain</u>	173
XVI	<u>Ang Bubuyog</u>	179
XVII	<u>Ang Mga Anak Ni Israel</u>	190
XVIII	<u>Ang Yungib</u>	199
XIX	<u>Maria</u>	208
XX	<u>Ta Ha</u>	215
XXI	<u>Ang Mga Propeta</u>	224
XXII	<u>Ang Pilgrimahe</u>	232
XXIII	<u>Ang Mga Naniniwala</u>	238
XXIV	<u>Liwanag</u>	246
XXV	<u>Ang Batayan (Ng Wasto at Mali)</u>	252
XXVI	<u>Ang Mga Makata</u>	258
XXVII	<u>Ang Langgam</u>	269
XXVIII	<u>Ang Kasaysayan</u>	276
XXIX	<u>Ang Gagamba</u>	284
XXX	<u>Ang Mga Romano</u>	290
XXXI	<u>Lukman</u>	294
XXXII	<u>Ang Pagdapang Nakatungo</u>	297
XXXIII	<u>Ang Mga Lipi</u>	300

TALAAN NG NILALAMAN

SURA	PAMAGAT	PAHINA
XXXIV	<u>Siyeba</u>	307
XXXV	<u>Ang Mga Anghel</u>	311
XXXVI	<u>Ya Sin</u>	316
XXXVII	<u>Ang Mga Yaong Nagtakda Ng Mga Tungkulin</u>	321
XXXVIII	<u>Sad</u>	330
XXXIX	<u>Ang Mga Pangkat</u>	335
XL	<u>Ang Naniniwala</u>	342
XLI	<u>Sila Ay Ipinaliwanag</u>	349
XLII	<u>Tagapayo</u>	353
XLIII	<u>Mga Gintong Palamuti</u>	358
XLIV	<u>Usok</u>	364
XLV	<u>Tumutungo</u>	367
XLVI	<u>Ang Nililok Ng Hanging Mga Bulubunduking Buhangin</u>	370
XLVII	<u>Muhamad</u>	373
XLVIII	<u>Pagwawagi</u>	376
XLIX	<u>Ang Mga Pansariling Silid</u>	379
L	<u>Kap</u>	381
LI	<u>Ang Pumapagaspas Na Mga Hangin</u>	384
LII	<u>Ang Bundok</u>	387
LIII	<u>Ang Bituin</u>	390
LIV	<u>Ang Buwan</u>	393
LV	<u>Ang Mapagbigay</u>	396
LVI	<u>Ang Pangyayari</u>	400
LVII	<u>Bakal</u>	405
LVIII	<u>Siyang (Babaeng) Nakipagtalo</u>	408
LIX	<u>Pagpapatapon Sa Malayong Lupain</u>	410
LX	<u>Siyang (Babaeng) Susubukan</u>	413
LXI	<u>Ang Mga Katungkulan</u>	414
LXII	<u>Ang Pagtitipon</u>	416
LXIII	<u>Ang Mga Mapagpanggap</u>	417
LXIV	<u>Gantihang Walang Pagkamalikmata</u>	418
LXV	<u>Paghiwalay Sa Asawa</u>	419

TALAAN NG NILALAMAN

SURA	PAMAGAT	PAHINA
LXVI	<u>Pagbabawal</u>	421
LXVII	<u>Ang Nasasakupan</u>	422
LXVIII	<u>Ang Pluma</u>	424
LXIX	<u>Ang Katunayan</u>	427
LXX	<u>Ang Paakyat Na Mga Hagdanan</u>	430
LXXI	<u>Noa</u>	432
LXXII	<u>Ang Diwang Makalupa</u>	434
LXXIII	<u>Ang Isang Binalot</u>	436
LXXIV	<u>Ang Isang Nakakapa</u>	437
LXXV	<u>Ang Pagkabuhay</u>	440
LXXVI	<u>“Panahon” O “Tao”</u>	442
LXXVII	<u>Ang Mga Tagahati</u>	444
LXXVIII	<u>Ang Mga Pambugad</u>	446
LXXIX	<u>Ang Mga Yaong Humila Sa Pangmasid</u>	448
LXXX	<u>“Siya Ay Sumimangot”</u>	451
LXXXI	<u>Ang Pagbabagsak</u>	453
LXXXII	<u>Ang Paghahati</u>	454
LXXXIII	<u>Pandaraya</u>	455
LXXXIV	<u>Ang Paghihiwalay</u>	457
LXXXV	<u>Ang Mga Malalaking Tahanan Ng Mga Bituin</u>	458
LXXXVI	<u>Ang Pang-umagang Bituin</u>	459
LXXXVII	<u>Ang Pinakamataas</u>	460
LXXXVIII	<u>Ang Nakapangyayari</u>	461
LXXXIX	<u>Ang Bukang Liwayway</u>	462
XC	<u>Ang Lungsod</u>	464
XCI	<u>Ang Araw</u>	465
XCII	<u>Ang Gabi</u>	466
XCIII	<u>Ang Umagang Mga Oras</u>	467
XCIV	<u>Pagkaaliw Sa Kapighatian</u>	467
XCV	<u>Ang (Punongkahoy Na) Pig</u>	468
XCVI	<u>Ang Namumuong Bunton</u>	468
XCVII	<u>Kapangyarihan</u>	469
XCVIII	<u>Ang Maliwanag Na Katibayan</u>	470

TALAAN NG NILALAMAN

SURA	PAMAGAT	PAHINA
XCIX	<u>Ang Lindol</u>	470
C	<u>Ang Mga Nagpapatungo</u>	471
CI	<u>Ang Sakuna</u>	471
CII	<u>Pag-aaway Sa Makadaigdig Na Pagdami</u>	472
CIII	<u>Ang Pababang Araw</u>	472
CIV	<u>Ang Naninira Ng Puri</u>	473
CV	<u>Ang Elepante</u>	473
CVI	<u>“Taglamig” o “Kurais”</u>	474
CVII	<u>Maliit Na Mga Kabaitan</u>	474
CVIII	<u>Kasaganaan</u>	474
CIX	<u>Ang Mga Hindi Naniniwala</u>	475
CX	<u>Saklolo</u>	475
CXI	<u>Hibla Ng Palma</u>	475
CXII	<u>Ang Pag-iisa</u>	476
CXIII	<u>Ang Pagkabasag Ng Araw</u>	476
CXIV	<u>Sangkatauhan</u>	476

SURA I

ANG PASIMULA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang papuri ay maging kay Allah, Panginoon ng mga Daigdig.

2. Ang Mapagbigay, ang Maawain.

3. May-ari ng Araw ng Paghuhukom.

4. Ikaw (lamang) ang aming sinasamba; Ikaw (lamang) ang hinihingan namin ng tulong.

5. Ipakita sa amin ang tuwid na landas;

6. Ang landas ng mga yaong Iyong tinangkilik;

7. Hindi (ang landas) ng mga yaong kumita ng Iyong galit o ng mga yaong pumunta sa pagkaligaw.

SURA II

ANG BAKA

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Ito ay ang Kasulatang doon ay walang pag-aalinlangan, isang batayan sa mga nagtatakwil (sa masama).

3. Na naniniwala sa hindi nakikita at nagtaguyod ng pagsamba, at gumugol niyang Aming ipinagkaloob sa kanila;

4. At naniniwala diyan sa isiniwalat sa iyo (Muhamad) at diyan sa isiniwalat bago sa iyo, at tiyak sa Kabilangbuhay.

5. Ang mga ito ay umaasa sa batayan galing sa kanilang Panginoon. Sila ay ang matagumpay.

6. Para sa mga hindi naniniwala, balaan mo man sila o hindi mo sila balaan itong lahat ay isa para sa kanila; sila ay hindi naniniwala.

7. Tinakipan ni Allah ang kanilang pandinig at ang kanilang mga puso, at sa kanilang mga mata ay may isang takip. Ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

8. At sa Sangkatauhan ay ilang nagsabi: Kami ay naniniwala kay Allah at sa Huling Araw, samantalang sila ay hindi naniniwala.

9. Sila ay nag-isip na gumanyak kay Allah at sa mga yaong naniniwala, at sila ay gumanyak sa wala maliban sa kanilang mga sarili; nguni't hindi sila nakatanto.

10. Sa kanilang mga puso ay isang sakit, at pinarami ni Allah ang kanilang sakit. Isang masakit na wakas ang kanila sapagka't sila ay nagsinungaling.

11. At nang sinabi sa kanila: Huwag gumawa ng kasamaan sa lupa, sila ay nagsabi: Kami ay mga tagapamayapa lamang.

12. Hindi ba sila talaga ay ang mga gumagawa ng kasamaan? Nguni't hindi sila makatanto.

13. At nang sinabi sa kanila: Maniwala tulad sa paniniwala ng mga tao, sabi nila: Kami ba ay maniniwala tulad sa paniniwala ng walang isip? Hindi kaya silang talaga ay ang walang isip? Nguni't hindi nila alam.

14. At nang sila ay humanay kasama ang mga yaong naniniwala, sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala; nguni't nang sila ay pumuntang magkahiwalay patungo sa kanilang mga demonyo sila ay nagpahayag: O! kami ay kasama ninyo; talagang kami ay nangutya lamang.

15. Si Allah (Kanyang Sarili) ay nangutya sa kanila, iniwan sila sa paglalagalog sa bulag sa kanilang hindi pagsunod.

16. Ang mga ito ay silang bumili ng pagkakamaling kabayaran ng batayan, kaya ang kanilang pangangalakal ay hindi umunlad, o sila ay pinatnubayan.

17. Ang katulad nila ay tulad sa isang nagsindi ng apoy; at nang ito ay magbigay ng liwanag nito sa palibot niya, kinuhang palayo ni Allah ang kanilang liwanag at iniwan sila sa kadiliman; doon sila ay hindi makakita.

18. Bingi, pipi, at bulag; at sila ay hindi bumalik.

19. O tulad sa isang bagyong ulan mula sa langit, sa loob noon ay kadiliman, kulog at kislap ng kidlat. Inilalagay nila ang kanilang mga daliri sa kanilang mga tenga dahil sa mga tunog ng kulog, sa takot nila sa kamatayan. Si Allah ay pumapalibot sa mga hindi naniniwala (sa Kanyang batayan).

20. Ang kidlat ay halos kumuhang palayo sa kanilang paningin sa kanila. Kasingdalas ng kislap nito sa pangmasid para sa kanila, sila ay lumakad sa loob noon; at nang ito ay dumilim laban sa kanila, sila ay nakatayo lamang. Kung inibig ni Allah, maaari Niyang sirain ang kanilang pandinig at kanilang paningin. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

21. O Sangkatauhan! Sambahin ang inyong Panginoon, Siyang gumawa sa inyo at mga yaong bago sa inyo, upang inyong itakwil (ang masama),

22. Siyang nagtakda sa daigdig bilang isang lugar na pahingahan, at sa langit bilang bubong; at gumawang ang tubig ay dumaloy

pababa galing sa langit, sa gayon gumagawa ng mga bungangkahoy bilang pagkain para sa inyo. At huwag magtaguyod ng mga kaagaw ni Allah dahil sa higit mong alam.

23. At kung ikaw ay may alinlangan tungkol diyan sa Aming isiniwalat sa Aming tagapaglingkod (Muhamad), sa gayon gumawa ng isang surang katulad roon, at tumawag ng inyong mga saksi bukod kay Allah kung kayo ay matapat.

24. At kung ito ay hindi ninyo gawin – at hindi ninyo talaga ito magagawa – sa gayon bantayan ang inyong mga sarili laban sa apoy na inihanda para sa mga hindi naniniwala, na ang panggatong ay sa mga tao at mga bato.

25. At magbigay ng masayang mga pambungad (O Muhamad) sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa; na ang kanila ay mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy; na tuwing sila ay pinagbibiyayaan ng pagkain ng mga bungangkahoy doon, sila ay nagsasabi: Ito ay ang anong ibinigay sa atin noong araw, at ito ay ibinibigay sa kanila sa katularan. Doon para sa kanila ay dalisay na mga kasama; doon sila mamamalagi magpakailanman.

26. O! si Allah ay hindi masisiphayo sa paghahalintulad ng katularan kahi't sa isang napakaliit na kulisap o pinakamaliit na bagay sa ibabaw nito. Ang mga yaong naniniwala ay alam na ito ay ang katotohanan galing sa kanilang Panginoon; nguni't ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Anong mithi ni Allah na (magturo) sa pamamagitan ng ganyang isang katularan? Siya ay nagligaw sa marami sa gayon; at Siya ay pumatnubay sa marami sa gayon; at Siya ay nagligaw sa gayon sa mga hindi naniniwala lamang;

27. Ang mga yaong sumira sa kasunduan ni Allah matapos pagtibayin ito, at naghiwalay niyang ipinag-utos ni Allah na pagbuklurin, at (mga) gumawa ng kasamaan sa lupa: Ang mga yaon ay silang mga talunan.

28. Paanong hindi kayo maniniwala kay Allah samantalang dati kayong patay at Siya ay nagbigay sa inyo ng buhay! Pagkatapos bibigyan kayo Niya ng kamatayan, pagkatapos buhay na mag-uli, at pagkatapos sa Kanya kayo ay babalik.

29. Siya itong lumikha para sa inyo ng lahat na nasa lupa. Pagkatapos Siya ay pumihit sa langit, at humubog nito bilang pitong mga langit. At Siya ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

30. At nang ang inyong Panginoon ay nagsabi sa mga anghel: O! Ako ay maglalagay ng isang sugo sa lupa, sila ay nagsabi: Ikaw ba ay maglalagay sa loob noon ng isang makasasakit sa loob noon at magpapadanak ng dugo, samantalang kami, kami ay umaawit ng Iyong papuri at nananalig sa Iyo? Siya ay nagsabi: Sa katunayan Aking alam iyang hindi ninyo alam.

31. At Kanyang tinuruan si Adan ng lahat ng mga pangalan, pagkatapos ipinakita sila sa mga anghel, sinasabi: Ipaalam sa akin ang mga pangalan ng mga ito kung kayo ay matapat.

32. Sila ay nagsabi: Maging pinarangalan! Wala kaming alam maliban diyan sa itinuro Mo sa amin. O! Ikaw, Ikaw lamang ay ang Tagaalam, ang Paham.

33. Siya ay nagsabi: O Adan! Ipaalam mo sa kanila ang kanilang mga pangalan; at nang maipaalam niya sa kanila ang kanilang mga pangalan, Siya ay nagsabi: Hindi ba sinabi Ko sa inyong alam Ko ang lihim ng mga langit at ng lupa? At alam Ko iyang inyong isiniwalat at iyang inyong itinago.

34. At nang Aming sinabi sa mga anghel: Idapang tungo ang inyong mga sarili sa harapan ni Adan, sila ay bumagsak na nakadapang tungo, lahat maliban kay Iblis. Siya ay sumalungat sa pamamagitan ng pagpapahalaga, at sa gayon ay naging isang hindi naniniwala.

35. At Aming sinabi: O Adan! Mamalagi ka at ang iyong asawang babae sa Hardin, at kumain kayong malaya (ng mga bungangkahoy) doon hanggang ibig ninyo; nguni't huwag pumuntang malapit sa punongkahoy na ito kung hindi kayo ay magiging mga gumagawa ng mali.

36. Nguni't si Satanas ay gumawa sa kanilang tumiwalag doon at nag-alis sa kanila sa (masayang) kalagayang kanilang pinanggalingan; at Kami ay nagsabi: Mahulog pababa, isa sa inyo ay isang kalaban sa isa pa! Doon magkakaroon para sa inyo sa lupa ng isang pinamamalagian at laang pangkinabukasan para sa isang panahon.

37. Pagkatapos si Adan ay tumanggap galing sa kanyang Panginoon ng mga pananalita (ng pagsisiwalat), at Siya ay nahabag sa kanya. O! Siya ay ang Mahabagin, ang Maawain.

38. Aming sinabi: Pumunta sa ibaba, lahat kayo, simula ngayon; nguni't talagang may

nanggaling sa Aking para sa inyong isang batayan; at sinumang sumunod sa Aking batayan, walang pangambang sasaklaw sa kanila o sila ay maghihinagpis.

39. Nguni't silang hindi naniniwala, at nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Apoy. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

40. O Mga Anak ni Israel! Alalahanin ang Aking tulong na sa pamamagitan noon Ako ay tumulong sa inyo, at tuparin ang inyong (bahagi ng) kasunduan, tutuparin Ko ang Aking (bahagi ng) kasunduan, at matakot kayo sa Akin.

41. At maniwala diyan sa Aking isiniwalat, na nagpapatunay niyang inyong pinanghahawakan na (sa Kasulatan), at huwag maunang hindi maniwala sa loob noon, at huwag humiwalay sa Aking mga isiniwalat dahil sa maliit na halaga, at tuparin ang inyong tungkulin sa Akin.

42. Huwag isama ang katotohanan sa kasinungalingan, o alam na itago ang katotohanan.

43. Magtaguyod ng pagsamba, magbayad ng nararapat sa mahirap, at itungo ang inyong mga ulo kasama ng mga yaong tumutungo (sa pagsamba).

44. Humimok ba kayo sa katuwiran sa sangkatauhan samantalang kayong inyong mga sarili ay nakalimot (na gumawang kaugalian ito)? At kayo ay mambabasa ng Kasulatan! Kayo ba sa gayon ay walang isip?

45. Maghanap ng tulong sa pamamagitan ng tiyaga at dalangin; at sa katotohanan ito ay mahirap maliban sa hindi mayabang ang isip,

46. Na nakaaalam na sila ay makipagtatagpo sa kanilang Panginoon, at sa Kanya sila ay bumabalik.

47. O Mga Anak ni Israel! Alalahanin ang Aking tulong na sa pamamagitan noon Ako ay tumulong sa inyo at paanong Ako ay pumili sa inyo sa (lahat ng) mga nilikha.

48. At bantayan ang inyong mga sarili laban sa isang araw na walang kaluluwang tutulong kahi't kaunti sa isa pa, o ang pamamagitan ay hindi tatanggapin galing dito, o ang kabayaran ay hindi tatanggapin galing dito, o sila ay tutulungan.

49. At (alalahanin) nang Kami ay nagligtas sa inyo sa katao ng Parao na nagbibigay sa inyo ng nakatatakit na parusa, pumapaslang sa inyong mga anak na lalaki at bumubuhay sa inyong mga babae: Iyan ay isang napakalaking pagsubok galing sa inyong Panginoon.

50. At (alalahanin) nang Kami ay nagdala sa inyo sa dagat at nagligtas sa inyo, at lumunod sa mga katao ng Parao sa paningin ninyo.

51. At (alalahanin) nang Kami ay nagtakda para kay Moses ng apatnapung gabi (ng pag-iisa), at pagkatapos kayo ay pumili sa batang baka, nang siya ay makaalis sa inyo, at mga gumagawa ng mali.

52. Sa gayon kahi't pagkatapos niyan, Kami ay nagpatawad sa inyo upang sana kayo ay magbigay ng pasasalamat.

53. At (alalahanin) nang Kami ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan at ng Batayan (ng wasto at mali), upang kayo sana ay mapasunod ng tuwid.

54. At (alalahanin) nang sabihin ni Moses sa kanyang mga tao: O aking mga tao! Kayo ay nagkamali sa inyong mga sarili sa pamamagitan ng inyong pagpili sa batang baka (upang sambahin), kaya pumihit na nagsisipi sa Lumikha sa inyo, at paslangin ang inyong (makasalanang) mga paghahangad. Iyan ay magiging pinakamabuti para sa inyo sa Lumikha sa inyo at Siya ay mahahabag sa inyo. O! Siya ay ang Mahabagin, ang Maawain.

55. At (alalahanin) nang inyong sinabi: O Moses! Kami ay hindi maniniwala sa iyo hanggang sa aming makitang lantaran si Allah; at kahi't habang kayo ay nakatingin, kinuha kayo ng kidlat.

56. Pagkatapos Kami ay bumuhay sa inyo matapos ang inyong paglaho, upang kayo sana ay magbigay ng pasasalamat.

57. At Kami ay gumawang ang puting ulap ay tumakip sa inyo at nagpadalang pababa sa inyo ng mana at ng mga pugo, (sinasabi): Kumain sa mabuting mga bagay kasama doon, na Aming ipinagkaloob sa inyo – Kami ay hindi nagkamali sa kanila, nguni't talagang sila ay nagkamali sa kanilang mga sarili.

58. At (alalahanin) nang Aming sinabi: Pumunta sa kabayanang ito at malayang kumain niyang nasa loob noon, at pumasok sa pintuang nakadapang tungo, at magsabi: "Pagsisisi." Kami ay magpapatawad sa inyo ng inyong mga kasalanan at magdaragdag (ng gantimpala) para sa mga gumagawa ng matuwid.

59. Subali't ang mga yaong gumawa ng mali ay nagbago ng salitang sinabi sa kanila para sa isa pang sinasabi, at Kami ay nagpadalang pababa sa mga gumagawa ng masama ng poot mula sa Langit para sa kanilang ginagawang masama.

60. At (alalahanin) nang si Moses ay humingi ng tubig para sa kanyang mga tao, Aming sinabi: Pukpukin ng iyong tungkod ang bato. At doon bumulwak palabas ang labindalawang mga bukal (upang malaman ng bawa't lipi ang kanilang pag-iinuman). Kumain at uminom niyang ipinagkaloob ni Allah, at huwag kumilos ng masama, gumagawa ng kasamaan sa lupa.

61. At (alalahanin) nang inyong sinabi: O Moses! Kami ay sawa na sa isang uri ng pagkain; kaya tumawag sa iyong Panginoon para sa amin upang Siya ay magdala sa pangmasid para sa amin niyang tumutubo sa lupa – sa mga pagkaing damo nito at mga pipino nito at mais nito at patani nito at sibuyas nito. Sinabi niya: Makipagpapalit ba kayo niyang higit na mataas para diyan sa higit na mababa? Pumuntang pababa sa lupaing may naninirahan, sa gayon makukuha ninyo ang inyong hinihiling. At kahihiyan at pagkahamak ay itinatak sa kanila at sila ay dinalaw ng poot galing kay Allah. Iyan ay sapagka't sila ay hindi naniwala sa mga isiniwalat ni Allah at pumatay sa mga propetang may kamalian. Ito ay dahil sa hindi nila pagsunod at pagsuway.

62. O! ang mga yaong naniniwala (diyan sa isiniwalat sa iyo, Muhamad), at yaong mga Hudyo; at mga Kristiyano, at mga Sabayano – sinumang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw at gumagawa ng matuwid – talagang ang kanilang gantimpala ay nasa kanilang Panginoon, at doon ay walang pangambang darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

63. At (alalahanin, O Mga Anak ni Israel!) nang Kami ay gumawa ng isang kasunduan sa inyo at gumawa sa Bundok na tumaas sa ibabaw ninyo, (sinasabi): Hawakang mahigpit iyang Aming ibinigay sa inyo, at alalahanin iyang nasa loob noon, upang kayo ay makapagtakwil (sa masama).

64. Pagkatapos, kahi't pagkaraan niyan, kayo ay pumihit palayo, at kung hindi sa biyaya ni Allah at sa Kanyang awa kayo ay kasama ng mga talunan.

65. At inyong alam ang mga yaon sa inyong sumira ng Sabado, kung paano Namin sinabi sa kanila: Maging mga bakulaw kayo, hinamak at kinapootan!

66. At Aming ginawang isang halimbawa ito sa kanilang sarili at sa mga sumusunod na mga salinlahi, at isang pagpapaalaala sa natatakot sa Maykapal.

67. At (alalahanin) nang sinabi ni Moses sa kanyang mga tao: O! si Allah ay nag-utos sa inyong kayo ay maghandog ng isang baka, sila ay nagsabi: Ikaw ba ay gumawa ng laro sa amin? Siya ay sumagot: Si Allah ay nagbawal na ako ay maging sa mga nasisiraan ng bait!

68. Sila ay nagsabi: Dumalangin para sa amin patungo sa iyong Panginoon upang Kanyang magawang maliwanag sa amin kung ano (ang bakang) ito. (Si Moses ay) sumagot: O! Siya ay nagsabi: Talagang ito ay hindi bakang may anak o napakabata; (ito ay) sa pagitan ng dalawang kalagayan, kaya gawin iyang ipinag-utos sa inyo.

69. Sila ay nagsabi: Dumalangin para sa amin patungo sa iyong Panginoon upang Kanyang magawang maliwanag sa amin kung anong kulay ito. (Si Moses ay) sumagot: O! Siya ay nagsabi: Talagang ito ay isang dilaw na baka. Matingkad ang kulay nito, nakapagpapasigla sa mga nakamamasid.

70. Sila ay nagsabi: Dumalangin para sa amin patungo sa iyong Panginoon upang Kanyang magawang maliwanag sa amin kung ano (ang bakang) ito. O! ang mga baka ay halos magkakatulad sa amin; at O! kung inibig ni Allah, kami ay dadalhin sa matuwid.

71. (Si Moses ay) sumagot: O! Siya ay nagsabi: Talagang ito ay bakang walang sakbat sa leeg; ito ay hindi nag-aararo ng lupa o nagdidilig ng binungkal; buo at walang tatak. Sila ay nagsabi: Ngayon ikaw ay nagdala ng katotohanan. Kaya sila ay naghandog nito, bagama't muntik nang hindi nila ginawa.

72. At (alalahanin) nang kayo ay pumaslang ng isang tao at nakipagtalo tungkol dito at si Allah ay nagdala sa pangmasid niyang inyong itinatago.

73. At Kami ay nagsabi: Pukulin siya ng bahagya dito. Kaya si Allah ay nagdala sa patay sa pagkabuhay at nagpakita sa inyo ng

Kanyang mga kababalaghan upang kayo ay makaunawa.

74. Pagkatapos, kahi't pagkaraan niyan, ang inyong mga puso ay pinatigas at naging tulad sa mga bato, o masahol pa sa mga bato, sa katigasan. Sapagka't sa katunayan ay may mga bato, sa labas nito ay mga ilog na bumubulwak, at sa katunayan ay may mga batong nahahating hiwalay upang ang tubig ay dumaloy galing sa kanila. At sa katunayan may mga batong nahuhulog dahil sa takot kay Allah. Si Allah ay hindi walang pagkabatid ng anong inyong ginagawa.

75. Kayo ba ay may alinmang pag-asang sila ay magpapakatotoo sa inyo samantalang may isang bahagi sa kanilang dating nakikinig sa Salita ni Allah, pagkatapos ay dating nagbabago nito, pagkaraang maunawaan nila ito, may kaalaman?

76. At nang sila ay humanay kasama ng mga yaong naniniwala, sila ay nagsasabi: Kami ay naniniwala. Nguni't kapag sila ay naghiwalay, isa sa isa pa, sila ay nagsasabi: Pabiro bang magsasalita kayo sa kanila niyang ipinagtapat ni Allah sa inyo upang sila ay makilaban sa inyo sa harapan ng inyong Panginoon tungkol dito? Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

77. Hindi ba nila nararamdamang alam ni Allah iyang kanilang itinago at iyang kanilang inihayag?

78. Sa kanila ay kataong walang panitik na hindi nakaaalam ng Kasulatan maliban sa napakinggang sinabi. Sila ay nanghula lamang.

79. Kung gayon kapighatian ay maging sa mga yaong sumulat ng Kasulatan sa pamamagitan ng kanilang mga kamay at pagkatapos ay nagsabi: "Ito ay galing kay Allah," upang sila ay makabili ng maliit na kita sa pamamagitan noon. Kapighatian sa kanila para diyan sa sinulat ng kanilang mga kamay, at kapighatian sa kanila para sa kanilang kinita sa gayon.

80. At sila ay nagsabi: Ang apoy (ng parusa) ay hindi dadampi sa amin maliban para sa isang tiyak na bilang ng mga araw. Sabihin: Natanggap ba ninyo ang kasunduang galing kay Allah – talagang si Allah ay hindi sisira sa Kanyang kasunduan – o kayo ba ay nagsabi tungkol kay Allah niyang hindi ninyo alam?

81. Hindi, nguni't sinumang gumawa ng masama at ang kanyang kasalanan ay pumalibot sa kanya: ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Apoy; sila ay mamamalagi sa loob noon.

82. At ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa: ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Hardin. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

83. At (alalahanin) nang Kami ay gumawa ng isang kasunduan sa Mga Anak ni Israel, (sinasabi): Sambahin ang wala maliban kay Allah (lamang), at maging mabuti sa mga magulang at sa kamag-anak at sa mga ulila at nangangailangan, at magsalitag may kabaitan sa sangkatauhan; at magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap. Pagkatapos, pagkaraan niyan, kayo ay nagpadulas pabalik, maliban sa isang kaunti sa inyo, naging salungat.

84. At (alalahanin) nang Kami ay gumawa sa inyo ng kasunduan (sinasabi): Huwag magpadaloy ng dugo ng inyong mga tao o magpihit (ng isang bahagi) sa inyong mga taong palabas sa inyong mga pinamamalagian. Pagkatapos inyong pinagtibay (ang Aming kasunduan) at kayo ay naging mga saksi (doon).

85. Subali't kayo itong pumaslang sa bawa't isa at nagtaboy palabas sa isang bahagi sa inyong mga tao galing sa kanilang mga tahanan, nagtutulungan ang bawa't isa laban sa kanila sa pamamagitan ng kasalanan at pagsuway – at kung sila ay dumating sa inyo bilang mga bihag kayo ay tutubos sa kanila, samantalang ang kanilang pag-alis ay hindi makatarungan sa sarili nila para sa inyo – Naniniwala ba kayo sa bahagi ng Kasulatan at hindi kayo naniniwala sa bahagi doon? At ano ang gantimpala sa mga yaong gumagawa sa gayon maliban sa kahihyan sa buhay sa daigdig? – at sa Araw ng Pagkabuhay sila ay ilalaan sa pinakamahirap na wakas! Sapagka't si Allah ay hindi walang pagkaalam ng anong inyong ginagawa.

86. Ang ganyan ay mga yaong bumili ng buhay sa daigdig, kapalit ng Kabilangbuhay. Ang kanilang kaparusahan ay hindi pagagaanin, o sila ay magkakaroon ng tulong.

87. At sa katunayan Kami ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan at Kami ay gumawang sumunod pagkatapos niya ang magkakasunod na mga mensahero, at Kami ay nagbigay kay Hesus, anak na lalaki ni Maria, ng maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah), at Kami ay tumulong sa kanya sa pamamagitan ng Banal na Diwa. Ito ba ay talagang gayon, na kapag dumating sa inyo ang isang mensahero (galing kay Allah) kasama iyang kayong inyong mga sarili ay hindi nagmithi, kayo ay lumaking

mapagmataas, at ang ilan ay hindi ninyo pinaniniwalaan at ang iba ay inyong pinapaslang?

88. At sila ay nagsabi: Ang aming mga puso ay pinatigas. Hindi, nguni't si Allah ay nasuklam sa kanila dahil sa kanilang hindi paniniwala. Kaunti iyang kanilang pinaniniwalaan.

89. At nang may dumating sa kanilang isang Kasulatan galing kay Allah, na nagpapatunay niyang nasa kanilang pinanghahawakan – kahi't bago pa diyan sila ay humihingi bilang hudyat ng pagwawagi sa ibabaw ng mga yaong hindi naniniwala – at nang may dumating sa kanilang iyang alam nila (na ang Katotohanan), sila ay hindi naniniwala sa loob noon. Ang pagkasuklam ni Allah ay sa mga hindi naniniwala!

90. Ang masama ay iyang para diyan sila ay nagbili ng kanilang mga kaluluwa: upang sila ay hindi maniwala diyan sa isiniwalat ni Allah, nagalit na si Allah ay magsisiwalat ng Kanyang biyaya sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod. Sila ay tumanggap ng galit kasunod ng galit. Sa mga hindi naniniwala ay isang nakahihyang wakas.

91. At nang sinabi sa kanila: Maniwala diyan sa isiniwalat ni Allah, sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala diyan sa isiniwalat sa amin. At sila ay hindi naniniwala diyan sa dumating pagkatapos nito, kahi't ito ay ang katotohanang nagpapatunay diyan sa kanilang pinanghahawakan. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Bakit sa gayon pinaslang ninyo ang mga Propeta ni Allah noong araw, kung kayo ay (tunay na) mga naniniwala?

92. At si Moses ay dumating sa inyong may maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah), subali't, habang siya ay nasa malayo, kayo ay pumili sa batang baka (sa pagsamba) at kayo ay mga gumagawa ng mali.

93. At (alalahanin) nang Kami ay gumawa sa inyo ng kasunduan at gumawa sa Bundok na tumaas sa ibabaw ninyo, (sinasabi): Humawak na mahigpit sa pamamagitan niyang Aming ibinigay sa inyo, at makinig (sa Aming Salita), sila ay nagsabi: Kami ay nakarinig at kami ay naghimagsik. At ang (pagsamba sa) batang baka ay ginawang lumubog sa kanilang mga puso dahil sa kanilang hindi pagtanggap (ng kasunduan). Sabihin (sa kanila): Kasamaan ay iyang ang inyong paniniwala ay humimok sa inyo, kung kayo ay mga naniniwala.

94. Sabihin (sa kanila): Kung ang pinamamalagian sa Kabilangbuhay sa laang pangkinabukasan ni Allah ay talagang para sa inyo lamang at hindi para sa mga iba sa sangkatauhan (tulad sa kayo ay nagpanggap), kung gayon magmithi ng kamatayan (sapagka't dapat kayong magmithi ng kamatayan) kung kayo ay matapat.

95. Subali't sila ay hindi kailanman maghahanap nito, dahil diyan sa ipinadala ng kanilang sariling mga kamay bago sa kanila. Si Allah ay Nakababatid sa mga gumagawa ng masama.

96. At iyong matatagpuan silang pinakasakim sa sangkatauhan para sa buhay at (higit na sakim) kaysa mga sumasamba sa huwad. (Bawa't) isa sa kanila ay ibig mapagbigyang mabuhay ng isang libong taon. At ang mabuhay (ng isang libong taon) ay hindi sa anumang pamamaraan mag-aalis sa

kanya sa wakas. Si Allah ay Tagamasid sa anong kanilang ginagawa.

97. Sabihin (O Muhamad, sa sangkatauhan): Sino man ang isang kaaway kay Gabriel! Talagang siya itong nagsiwalat (ng Kasulatang ito) sa iyong puso sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah, nagpapatunay diyan (sa isiniwalat) bago dito, at isang batayan at masayang mga pambungad sa mga naniniwala;

98. Sino man ang isang kaaway kay Allah, at sa Kanyang mga anghel at Kanyang mga mensahero, kay Gabriel at Miguel! Kung gayon, O! si Allah (Kanyang Sarili) ay isang kaaway sa mga hindi naniniwala.

99. Sa katunayan Kami ay nagsiwalat sa iyo ng maliwanag na mga palatandaan at ang mga kalaban lamang ang hindi maniniwala sa mga ito.

100. Talaga kayang gayong kapag kayo ay gumawa ng kasunduan isang bahagi sa inyo ang nagtakda nito sa tabi? Ang katotohanan, ang marami sa kanila ay hindi naniniwala.

101. At nang may dumating sa kanilang isang mensaherong galing kay Allah, nagpapatunay diyan sa kanilang pinanghahawakan, isang bahagi sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan ang naghagis ng Kasulatan ni Allah sa kanilang mga likurang tulad sa hindi nila alam.

102. At sila ay sumusunod dyan sa maling isinalaysay ng mga demonyo laban sa kaharian ni Solomon. Si Solomon ay naniwala; nguni't ang mga demonyo ay hindi naniwala,

nagtuturo sa sangkatauhan ng salamangka at diyan sa isiniwalat sa dalawang anghel sa Babel, Harut at Marut. Silang (dalawang anghel) ay hindi rin nagturo nito sa alinman hanggang kanilang sinabi: Kami ay isang tukso lamang, kaya huwag hindi maniwala (sa batayan ni Allah). At galing dito sa dalawa (na mga anghel) napag-aralan ng mga tao iyang sa pamamagitan noon kanilang ginawa ang paghahati sa pagitan ng lalaki at asawang babae; subali't sila ay walang sinaktan sa gayon maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. At sila ay natuto niyang nakasasama sa kanila at hindi sila tutubo. At sa katunayan alam nilang siyang nagpipigil sa loob noon ay hindi magkakaroon ng (masayang) bahagi sa Kabilangbuhay; at sa katunayan ang kasamaan ay ang kabayaran para doong sila ay nagbili ng kanilang mga kaluluwa, kung alam lamang nila.

103. At kung sila ay naniwala at lumayo sa masama, isang kabayaran galing kay Allah ang magiging higit na mabuti, kung alam lamang nila.

104. O kayong naniniwala, huwag sabihin (sa Propeta): "Makinig sa amin" kundi sabihin "Tumingin sa amin" at kayo ay maging mga tagarinig. Para sa mga hindi naniniwala ay isang masakit na wakas.

105. Hindi ang mga yaong hindi naniniwala sa Mga Tao ng Kasulatan o ang mga sumasamba sa mga huwad ang may ibig na may ipadalang pababa sa inyong alinmang magandang bagay galing sa inyong Maykapal. Nguni't si Allah ay pumili para sa Kanyang awa ng Kanyang ibig, at si Allah ay sa walang katapusang biyaya.

106. Ang ganyan sa Aming mga isiniwalat na Aming pinawalang bisa o ginawang

makalimutan, Kami ay nagdala (bilang kapalit) ng isang higit na mahusay o katulad roon. Hindi mo ba alam na si Allah ay Kayang gumawa ng Lahat ng mga bagay?

107. Hindi mo ba alam na si Allah itong nagmamay-ari ng nasasakupan ng mga langit at ng lupa; at kayo ay walang alinmang kaibigan o katulong bukod kay Allah?

108. O tatanungin ba ninyo ang inyong mensahero tulad sa pagtatanong kay Moses noong araw? Siyang pumili sa hindi paniniwala sa halip na pananalig, sa katunayan siya ay pumunta sa pagkaligaw galing sa isang pantay na daan.

109. Marami sa Mga Tao ng Kasulatan ang nagmithing gumawa sa inyong mga hindi naniniwala matapos ang inyong paniniwala, dahil sa inggit sa kanilang sariling bilang, matapos na ang katotohanan ay maging hayag sa kanila. Magpatawad at maging maunawain (sa kanila) hanggang sa si Allah ay magbigay ng utos. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

110. Magtaguyod ng pagsamba, at magbayad ng nararapat sa mahirap, at anumang mabuting ipadala ninyo bago (sa inyo) para sa inyong mga kaluluwa, makikita ninyo itong kasama ni Allah. O! si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

111. At sila ay nagsabi: Walang pumasok sa Paraiso maliban sa siya ay naging isang Hudyo o isang Kristiyano. Ang mga ito ay kanilang sariling mga mithi. Sabihin: Magdala ng inyong katibayan (diyan sa anong inyong isinaad) kung kayo ay matapat.

112. Hindi, nguni't sinumang magsuko ng kanyang kadahilanan kay Allah habang gumagawa ng mabuti, ang gantimpala niya ay nasa kanyang Maykapal; at walang pangambang darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

113. At sabi ng mga Hudyong ang mga Kristiyano ay walang sinunod (na totoo), at sabi ng mga Kristiyanong ang mga Hudyo ay walang sinunod (na totoo); subali't kapwa sila mga nagbabasa ng Kasulatan. Tulad sa gayon nagsalita ang mga yaong hindi nakaaalam. Si Allah ay maghuhukom sa pagitan nila sa araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon sila ay nagkaiba.

114. At sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang nagbawal sa paglapit sa mga banal na sambahan ni Allah maliban kung ang Kanyang pangalan ay babanggitin sa loob noon, at nagsikap sa kanilang pagkasira? Para sa ganyan, ito ay hindi kailanman pinakahulugang sila ay dapat pumasok sa mga ito maliban sa pangamba. Ang kanila sa daigdig ay kahihiyan at ang kanila sa Kabilangbuhay ay isang nakahihindik na wakas.

115. Kay Allah ang pagmamay-ari ng Silangan at ng Kanluran, at saanmang panig kayo pumihit, doon ay ang pagsang-ayon ni Allah. O! si Allah ay Sakop ang Lahat, Alam ang Lahat.

116. At sila ay nagsabi: Si Allah ay kumuha sa Kanyang Sarili rig isang anak na lalaki. Parangalan Siya! Hindi, subali't anumang nasa mga langit at sa lupa ay Kanya. Lahat ay palasunod sa Kanya.

117. Ang Tagapagpasimula ng mga langit at ng lupa! Kapag ipinag-utos Niya ang isang bagay, Kanyang sasabihin dito lamang: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

118. At sabi ng mga walang kaalaman: Bakit si Allah ay hindi nakipag-usap sa amin, o ilang palatandaan ang dumating sa amin? Kahi't gayon, ngayong sila ay nagsalita, nagsalita ang mga yaong nauna sa kanila. Ang kanilang mga puso ay magkakatulad lahat. Aming ginawang maliwanag ang mga isiniwalat para sa mga taong nakatitiyak.

119. O! Kami ay nagpadala sa iyo (O Muhamad) kasama ang katotohanan, isang tagadala ng masayang mga pambungad at isang tagapagbabala. At ikaw ay hindi tatanungin tungkol sa mga may-ari ng Impiyernong Apoy.

120. At ang mga Hudyo ay hindi masisiyahan sa iyo, o kaya ay ang mga Kristiyano, hanggang ikaw ay sumunod sa kanilang kautusan. Sabihin: O! ang batayan ni Allah (Kanyang Sarili) ay ang Batayan. At kung ikaw ay susunod sa kanilang mga mithi matapos ang kaalamang dumating sa iyo, sa gayon hindi ka magkakaroon galing kay Allah ng tagapagtanggol na kaibigan o katulong.

121. Ang mga yaong Aming pinagbigyan ng Kasulatan, na bumasa nito ng wastong pagbabasa, ang mga yaon ay naniniwala dito. At sinumang hindi naniniwala dito, ang mga yaon ay silang mga talunan.

122. O Mga Anak ni Israel! Alalahanin ang Aking tulong na sa pamamagitan noon Ako ay tumulong sa inyo at paanong Ako ay nagtangi sa inyo sa (lahat ng) mga nilikha.

123. At bantayan (ang inyong mga sarili) laban sa isang araw na ni isang kaluluwa ay hindi makagagamit ng tulong ng isa pa, o kaya ay makatatanggap ng kabayaran galing dito, o kaya ay makagagamit ng tagapamagitan dito; o sila ay tutulungan.

124. At (alalahanin) nang ang kanyang Panginoon ay sumubok kay Abraham ng (Kanyang) mga utos, at siya ay tumupad sa mga ito, Kanyang sinabi: O! Ako ay pumili sa iyong maging isang pinuno para sa sangkatauhan. Sinabi (ni Abraham): At sa aking supling (may magiging mga pinuno ba)? Kanyang sinabi: Ang Aking Kasunduan ay hindi nagsasali ng mga gumagawa ng mali.

125. At (alalahanin) nang Aming ginawa ang Tahanan (sa Meka) bilang isang pahingahan para sa sangkatauhan at isang sambahan, (sinasabi): Kunin bilang inyong lugar ng pagsamba ang lugar na pinagtayuan ni Abraham (sa pagdalangin). At Kami ay nagpatupad ng tungkulin kay Abraham at Ismael, (sinasabi): Linisin ang Aking Tahanan para sa mga yaong nagpupunta sa palibot at sa mga yaong dumadalangin sa loob noon at sa mga yaong yumuyukong pababa at idinadapang tungo ang kanilang mga sarili (sa pagsamba).

126. At (alalahanin) nang si Abraham ay dumalangin: Aking Panginoon! Gawin itong isang pook ng katiwasayan at ipagkaloob sa mga tao nito ang mga bungangkahoy, ang ganyan sa kanilang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. Sagot Niya: Para sa kanyang hindi naniniwala, iiwanan Ko siya sa katiwasayan para sa isang sumandali, pagkatapos ay pipilitin Ko siya sa wakas ng Apoy – isang katapusan ng masaklap na paglalakbay.

127. At (alalahanin) nang si Abraham at si Ismael ay nagtatayo ng mga tuntungan ng Tahanan, (si Abraham ay dumalagin): Aming Panginoon! Tanggapin galing sa amin (itong tungkulin). O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

128. Aming Panginoon! At gawin kaming sumusuko sa Iyo at sa aming mga binhi isang bansang sumusuko sa Iyo, at ipakita sa amin ang aming mga landas ng pagsamba, at mahabag sa amin. O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Mahabagin, ang Maawain.

129. Aming Panginoon! At itaas sa kanilang abot ng tanaw ang isang mensahero galing sa kanilang bibigkas sa kanila ng Iyong mga isiniwalat, at magtuturo sa kanila sa Kasulatan at sa katalinuhan, at magpaparami sa kanila. O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

130. At sino ang nagpabaya sa pagsamba ni Abraham maliban sa kanyang sumira sa kanyang sarili? Sa katunayan pinili Namin siya sa daigdig, at O! sa Kabilangbuhay siya ay sa matuwid.

131. Nang ang kanyang Panginoon ay nagsabi sa kanya: Sumuko! siya ay nagsabi: Ako ay sumuko sa Maykapal ng mga Daigdig.

132. Katulad ang ipinagawang paghimok ni Abraham sa kanyang mga anak na lalaki, at kay Hakob din, (sinasabi): O aking mga anak na lalaki! O! si Allah ay pumili para sa inyo ng (tunay na) pagsamba; kaya huwag mamatay maliban bilang mga sumusuko (sa Kanya).

133. O naroroon ba kayo nang ang kamatayan ay dumating kay Hakob, nang siya ay nagsabi sa kanyang mga anak na lalaki: Anong inyong sasambahin pagkatapos ko? Sila ay nagsabi: Kami ay sasamba sa iyong Maykapal, ang Maykapal ng iyong mga ama, si Abraham at si Ismael at si Isaak, – Isang Maykapal, at sa Kanya kami ay sumuko.

134. Ang mga yaon ay isang mga taong dumaang palayo. Kanila iyang kanilang kinita, at inyo iyang inyong kinita. At kayo ay hindi tatanungin ng anong kanilang dating ginagawa.

135. At sila ay nagsabi: Maging mga Hudyo o mga Kristiyano, kayo ay wastong papatnubayan. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Hindi, nguni't (kami ay sumunod) sa pagsamba ni Abraham, ang nakatayong matuwid, at siya ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

136. Sabihin (O mga Muslim): Kami ay naniniwala kay Allah at diyan sa isiniwalat sa amin at diyan sa isiniwalat kay Abraham, at kay Ismael, at kay Isaak, at kay Hakob, at sa mga lipi, at diyan sa tinanggap ni Moses at ni Hesus, at diyan sa tinanggap ng mga Propeta sa kanilang Panginoon. Hindi kami gumawa ng kaibahan sa pagitan ng alinman sa kanila, at sa Kanya kami ay sumuko.

137. At kung sila ay naniniwala sa katulad niyang inyong pinaniniwalaan, sa gayon sila ay wastong pinatnubayan. Nguni't kung sila ay pumihit palayo, sa gayon sila ay nasa pagkahiwalay, at si Allah ay magiging sapat sa iyo (bilang tagapagtanggol) laban sa kanila. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

138. (Kinuha namin ang aming) kulay kay Allah, at sino ang higit na magaling kay Allah sa pagkukulay? Kami ay Kanyang mga sumasamba.

139. Sabihin (sa Mga Tao ng Kasulatan): Kinakalaban ba ninyo kami tungkol kay Allah samantalang Siya ay aming Panginoon at inyong Panginoon? Amin ang aming mga gawa at inyo ang inyong mga gawa. Kami ay tumitingin sa Kanya lamang.

140. O sinabi ba ninyong si Abraham, at si Ismael, at si Isaak, at si Hakob at ang mga lipi ay mga Hudyo o mga Kristiyano? Sabihin: Kayo ba ay pinakanakaaalam, o si Allah? At sino ang higit na hindi makatarungan kaysa kanyang nagtago ng isang patunay na kanyang tinanggap galing kay Allah? Si Allah ay walang hindi pagkabatid ng anong inyong ginagawa.

141. Ang mga yaon ay isang mga taong dumaang palayo; kanila iyang kanilang kinita at inyo iyang inyong kinita. At kayo ay hindi tatanungin sa anong kanilang dating ginagawa.

142. Ang walang isip sa mga tao ay magsasabi: Ano ang nagpapihit sa kanila galing sa Kiblang dati nilang sinusunod? Sabihin: Kay Allah ang pagmamay-ari ng Silangan at ng Kanluran. Siya ay pumapatnubay sa Kanyang ibig patungo sa isang tuwid na landas.

143. Sa gayon Kami ay humirang sa inyo ng isang gitnang bansa, upang kayo ay maging mga saksi laban sa sangkatauhan, at upang ang mensahero ay maging isang saksi laban sa inyo. At Kami ay humirang ng Kiblang

dati ninyong sinusunod lamang upang Aming malaman siyang sumusunod sa mensahero, sa kanyang pumihit sa kanyang mga sakong. Sa katunayan ito ay isang mahirap (na pagsubok) maliban sa mga yaong pinatnubayan ni Allah. Nguni't hindi pagnanasa ni Allah na ang inyong pananalig ay maging walang saysay, sapagka't si Allah ay Puno ng Habag, Maawain sa sangkatauhan.

144. Aming nakita ang pagpihit ng iyong mukha sa langit (para sa batayan, O Muhamad). At ngayon talagang Aming gagawing ikaw ay pumihit (sa dalangin) patungo sa isang Kiblang mahal sa iyo. Kaya pihitin ang iyong mukhang patungo sa Banal na Lugar ng Pagsamba, at kayo (O mga Muslim), saan man kayo naroroon, pihitin ang inyong mga mukha (kung kayo ay dumalangin) patungo dito. O! ang mga yaong tumanggap ng Kasulatan ay alam (na ang isiniwalat na ito ay) ang Katotohanang galing sa kanilang Panginoon. At si Allah ay walang hindi pagkabatid ng anong kanilang ginagawa.

145. At kahi't iyong dalhin sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan ang lahat ng mga uri ng mga kababalaghan, hindi sila susunod sa iyong Kibla, o ikaw ay maging isang tagasunod sa kanilang Kibla; o ang ilan sa kanila ay mga tagasunod sa Kibla ng mga iba. At kung ikaw ay susunod sa kanilang mga ninanasa matapos ang kaalamang dumating sa iyo, sa gayon tunay na ikaw ay sa mga gumagawa ng masama.

146. Ang mga yaong pinagbigyan Namin ng Kasulatan ay nakakakilala (nitong pagsisiwalat) tulad sa pagkakakilala nila sa kanilang mga anak na lalaki. Nguni't O! isang bahagi sa kanila ang may kaalamang nagkubli ng katotohanan.

147. Ito ay ang Katotohanan galing sa iyong Panginoon (O Muhamad), kaya huwag kang maging isa sa mga nagtatalong-isip.

148. At ang bawa't isa ay may isang mithiing patungo doon siya ay pumihit; kaya makipagpaligsahan sa isa at isa sa mabuting mga gawa. Saan man kayo naroroon, si Allah ay magdadala sa inyong lahat samasama. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

149. At kailanmang ikaw ay dumating sa pangmasid (para sa pagdalangin, O Muhamad) pihitin ang iyong mukhang patungo sa Banal na Lugar ng Pagsamba. O! ito ay ang Katotohanang galing sa iyong Panginoon. Si Allah ay walang hindi pagkabatid ng anong iyong ginagawa.

150. At kailanmang ikaw ay dumating sa pangmasid pihitin ang iyong mukha patungo sa Banal na Lugar ng Pagsamba; at saanman kayo naroroon (O mga Muslim) pihitin ang inyong mga mukhang patungo dito (kapag kayo ay dumalangin) upang ang mga tao ay walang pakikipagtalo laban sa inyo, maliban sa ganyan sa kanilang gumagawa ng hindi makatarungan – Huwag matakot sa kanila, nguni't matakot sa Akin! – at sa gayon Aking mabuo ang Aking biyaya sa inyo, at sa gayon kayo ay mapatnubayan;

151. Tulad sa Kami ay nagpadala sa inyo ng isang mensaherong galing sa inyo, na bumigkas sa inyo ng Aming mga isiniwalat, at gumawa sa inyong lumaki, at nagturo sa inyo ng Kasulatan at katalinuhan, at nagturo sa inyo niyang hindi ninyo alam.

152. Sa gayon Ako ay alalahanin; Ako ay makaaalaala sa inyo. Magbigay ng pasasalamat sa Akin, at huwag Akong itakwil.

153. O kayong naniniwala! Hanapin ang tulong sa pagkamatatag at dalangin. O! si Allah ay sa matatag.

154. At huwag tawaging patay ang mga yaong pinaslang sa landas ni Allah. Hindi, sila ay buhay, kaya lamang ay hindi ninyo nadarama.

155. At tunay Naming susubukan kayo sa ilang bagay sa pangamba at gutom, at pagkawala ng kayamanan at mga buhay at mga pananim; nguni't magbigay ng masayang mga pambungad sa matatag,

156. Na nagsabi, kapag ang isang kamalasan ay tumama sa kanila; O! kami ay kay Allah at O! sa Kanya kami ay bumabalik.

157. Ang ganyan ay silang sa kanila ang mga pagpapala ay galing sa kanilang Panginoon, at pagkaawa. Ang ganyan ay ang wastong pinatnubayan.

158. O! ang (mga bundok) Al-Sapa at Al-Marwa ay kasama ng mga tanda ni Allah. Kaya hindi kasalanan para sa kanyang nasa pilgrimahe sa Tahanan (ng Maykapal), o dumalaw dito, na pumunta sa palibot nila (tulad sa pag-uugali ng pagano). At siyang gumawa ng kabutihan sa kanyang sariling mithi (para sa kanya), O! si Allah ay Sumasagot, Nakababatid.

159. Ang mga yaong nagtago ng mga katibayan at ng batayang Aming isiniwalat, matapos Naming gawin itong maliwanag sa sangkatauhan sa Kasulatan: ang ganyan ay mga kinasuklaman ni Allah at kinasuklaman ng mga yaong may kapangyarihang masuklam;

160. Maliban sa ganyan sa kanilang nagsisi at nagbago at gumawang hayagan (ang katotohanan). Ang mga ito itong patungo sa kanila Ako ay nahabag. Ako ay ang Mahabagin, ang Maawain.

161. O! ang mga yaong hindi naniniwala, at namatay habang sila ay mga hindi naniniwala; sa kanila ay ang pagkasuklam ni Allah at ng mga anghel at ng lahat ng sangkatauhan.

162. Sila ay palaging mamamalagi sa loob noon. Ang wakas ay hindi pagagaanin para sa kanila, o sila ay pawawalan ng salang pansamantala.

163. Ang inyong Maykapal ay Isang Maykapal; walang Maykapal maliban sa Kanya, ang Mapagbigay, ang Maawain.

164. O! sa paglikha ng mga langit at ng lupa, at ang kaibahan ng gabi at araw, at ang mga sasakyangdagat na tumatakbo sa dagat na may paggamit sa sangkatauhan, at ang tubig na ipinadalang pababa ni Allah galing sa langit, sa gayon binubuhay muli ang lupa matapos ang kamatayan nito, at ikinakalat ang lahat ng mga uri ng mga hayop sa loob noon, at (sa) pag-uutos ng mga hangin, at ang mga ulap na masunurin sa pagitan ng langit at lupa: ay mga tanda (ng nasasakupan ni Allah) para sa mga taong may isip.

165. Subali't sa sangkatauhan ay may ilang kumuha sa kanilang sarili ng (mga bagay ng pagsambang kanilang hinirang bilang) mga kaagaw ni Allah, minamahal sila ng isang pagmamahal tulad (niyang nararapat) kay Allah (lamang) – Ang mga yaong naniniwala ay higit na masidhi sa kanilang pagmamahal para kay Allah – O! na ang mga yaong gumagawa ng masama ay kung nalalaman lamang, (sa araw) nang kanilang mapagmasdan ang wakas, na ang kapangyarihan ay pag-aaring buo ni Allah, at si Allah ay masidhing magparusa!

166. (Sa araw) nang ang mga yaong sinunod ay hindi umari sa mga yaong sumusunod (sa kanila): kanilang napagmasdan ang wakas, at lahat ng kanilang mga mithiin ay bumagsak kasama nila.

167. At ang mga yaong mga tagasunod lamang ay magsasabi: Kung may isang pagbabalik na maaari para sa amin, hindi namin sila aariin tulad sa hindi nila pag-aari sa amin. Sa gayon si Allah ay magpapakita sa kanila ng kanilang sariling mga gawa bilang kasiphayuan para sa kanila, at sila ay hindi makaaahon galing sa Apoy.

168. O sangkatauhan! Kumain diyan sa makatarungan at mabuti sa lupa, at huwag sundin ang mga hakbang ng paa ng demonyo. O! siya ay isang bukas na kalaban para sa inyo.

169. Siya ay humimok sa inyo lamang ng masama at ng marumi, at upang kayo ay dapat magsabi tungkol kay Allah niyang hindi ninyo alam.

170. At nang sinabi sa kanila: Sundin iyang isiniwalat ni Allah, sila ay nagsabi: Kami ay sumunod diyang sa loob noon aming natagpuan ang aming mga ama. Ano! Kahi't na ang kanilang mga ama ay buong walang katalinuhan at walang batayan?

171. Ang katulad ng mga yaong hindi naniniwala (sa kalagayan ng mensahero) ay ang katulad ng isang tumawag diyan sa hindi nakaririnig maliban sa isang pagtawag at pagsigaw. Bingi, pipi, bulag, sa gayon sila ay walang pakiramdam.

172. O kayong naniniwala! Kumain ng mabuting mga bagay na doon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo, at magbigay ng pasasalamat kay Allah kung (talagang) Siya ang inyong sinasamba.

173. Siya ay nagbawal sa inyo lamang ng naaagnas na laman, at dugo, at laman ng baboy, at iyang inihain sa (pangalan ng) iba maliban kay Allah. Subali't siyang itinulak ng pangangailangan, hindi ng pagkaibig o pagsuway, hindi ito kasalanan para sa kanya. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

174. O! ang mga yaong nagtago ng anuman sa Kasulatang isiniwalat ni Allah, at bumili ng maliit na tubo sa pamamagitan noon, sila ay kumain sa loob ng kanilang mga tiyan ng wala maliban sa apoy. Si Allah ay hindi kakausap sa kanila sa Araw ng Pagkabuhay, o Siya ay gagawang sila ay lumaki. Ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

175. Ang mga yaon ay silang bumili ng kamalian kapalit ng batayan, at pagpapahirap kapalit ng pagpapatawad. Gaano sila katapat sa kanilang labanan sa pag-abot ng apoy!

176. Iyan ay sapagka't si Allah ay nagsiwalat ng Kasulatan kasama ang katotohanan. O! ang mga yaong nakatagpo (ng isang dahilan) ng hindi pagkakaunawaan sa Kasulatan ay nasa bukas na paghihiwalay.

177. Hindi matuwid na kayo ay pumihit ng inyong mga mukha sa Silangan at sa Kanluran; nguni't matuwid siyang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw at sa mga anghel at sa Kasulatan at sa mga Propeta; at nagbibigay ng kanyang kayamanan, para sa pagmamahal sa Kanya, sa kataong kaanak at sa mga ulila at sa nangangailangan at sa naglalakbay at sa mga yaong humihingi, at nagpapalaya ng mga alipin; at sumusunod sa angkop na pagsamba at nagbabayad ng nararapat sa mahirap, at sa mga yaong tumutupad sa kanilang pinagkasunduan kapag gumawa sila ng isa, at ang matiyaga sa paghihinagpis at kamalasan at sa buong panahon ng kagipitan, ang ganyan silang mga matapat. Ang ganyan ay ang Takot-sa-Maykapal.

178. O kayong naniniwala! Ang pagbawi ay iniutos para sa inyo sa bagay ng pinaslang; ang malayang lalaki para sa malayang lalaki, at ang alipin para sa alipin, at ang babae para sa babae. At para sa kanyang pinatawad ng ilang ano ng kanyang (sinaktang) kapatid na lalaki, pag-uusig ayon sa kaugalian at pagbabayad sa kanya sa kabaitan. Ito ay isang kabawasan at isang pagkaawa galing sa iyong Maykapal. Siyang sumuway matapos nito ay magkakaroon ng isang masakit na wakas.

179. At may buhay para sa inyo sa pagbawi, O mga taong nakauunawa, upang kayo ay makapagtakwil (sa masama).

180. Ito ay iniutos para sa inyo, kapag ang isa sa inyo ay nalalapit sa kamatayan, kung siya ay mag-iwan ng kayamanan, na magkaloob siya sa mga magulang at malapit na mga kamag-anak sa kabaitan. (Ito ay) isang tungkulin para sa lahat ng mga yaong nagtakwil (sa masama).

181. At sinumang magbago (ng Kasulatan) matapos niyang marinig ito – ang kasalanan doon ay sa mga yaong nagbago nito lamang. O! si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

182. Subali't siyang takot sa isang tagapagpatunay sa ilang hindi makatarungan o makasalanang bagay, at gumawa ng kapayapaan sa magkabilang panig, (ito ay magiging) hindi kasalanan para sa kanya. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

183. O kayong naniniwala! Ang pag-aayuno ay ipinag-utos para sa inyo, tulad sa ito ay ipinag-utos para sa mga yaong bago sa inyo, upang kayo ay makapagtakwil (sa masama);

184. (Mag-ayuno ng) isang tiyak na bilang ng mga araw; at (para) sa kanyang maysakit sa inyo, o nasa isang paglalakbay, (katulad ng) bilang ng ibang mga araw; at para sa mga yaong may kaya dito may isang pagtubos: ang pagpapakain ng isang nangangailangan – Nguni't sinumang gumawa ng mabuti sa kanyang sariling mithiin, ito ay higit na mabuti para sa kanya; at ang kayo ay mag-ayuno ay higit na mabuti para sa inyo kung inyo lamang alam –

185. Ang buwan ng Ramadang diyan ay isiniwalat ang Kuran, batayan para sa sangkatauhan, at maliwanag na mga

katibayan ng batayan, at ang Pinagbatayan (ng wasto at mali). At sinuman sa inyong narito, pabayaang siyang mag-ayuno sa buwan, at sinuman sa inyong maysakit o nasa isang paglalakbay, (pabayaang siyang mag-ayunong katulad ng) bilang ng ibang mga araw. Si Allah ay nagmithi para sa inyo ng kaluwagan; Siya ay hindi nagmithi ng kahirapan para sa inyo, at (Siya ay nagmithing) ikaw ay makatapos ng Panahon, at kayo ay dapat magbigay ng luwalhati kay Allah sa pagpatnubay sa inyo, at sana kayo ay maging mapagpasalamat.

186. At nang ang Aking mga tagapaglingkod ay nagtanong sa iyo tungkol sa Akin, sa gayon talagang Ako ay malapit. Ako ay sumagot sa dalangin ng humihingi kapag siya ay tumawag sa Akin. Kaya pabayaang silang makinig ng Aking tawag at pabayaang silang magtiwala sa Akin, upang sila ay mapasunod sa matuwid.

187. Ginawang makatarungan para sa inyong magpunta sa inyong mga asawang babae sa gabi ng pag-aayuno. Sila ay damit para sa inyo at kayo ay damit para sa kanila. Si Allah ay Nakababatid na kayo ay dumadaya sa inyong mga sarili tungkol dito at Siya ay pumihit sa awa patungo sa inyo at nagpaginhawa sa inyo. Kaya makiasawa sa kanila at hanapin iyang ipinag-utos ni Allah para sa inyo, at kumain at uminom hanggang ang puting sinulid ay maging iba sa inyo sa itim na sinulid ng bukangliwayway. Pagkatapos sunding mabuti ang pag-aayuno hanggang pagbaba ng gabi; ngun't huwag salangin, ang mga asawang babae habang nasa inyong mga pag-aalay sa mga moske. Ang mga ito ay ang mga dulo ng ipinag-utos ni Allah; kaya huwag lumapit sa kanila. Sa gayon si Allah ay nagpaliwanag ng Kanyang mga isinawalat sa sangkatauhan upang sila ay makapagtakwil (sa masama).

188. At huwag ubusin ang inyong ariarian sa inyong mga sariling walang saysay, o humanap sa pamamagitan nitong kumita ng pandinig ng mga hukom upang inyong alam na ubusin ang isang bahagi ng pag-aari ng mga ibang may kamalian.

189. Sila ay nagtanong sa iyo (O Muhamad), sa bagong mga buwan. Sabihin: Ang mga ito ay nakatakdang mga kapanahunan para sa sangkatauhan at para sa pilgrimahe. Hindi matuwid na ikaw ay pumunta sa mga tahanan sa mga likuran doon (tulad sa ginagawa ng mga sumasamba sa huwad sa tiyak na mga kapanahunan), nguni't ang matuwid na tao ay siyang nagtakwil (sa masama). Kaya pumunta sa mga tahanan sa mga pintuan doon, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, upang kayo ay maging matagumpay.

190. Lumaban sa landas ni Allah laban sa mga yaong lumalaban sa inyo, nguni't huwag magsimula ng pagkakainitan. O! si Allah ay hindi nagmamahal sa mga nakikipag-away.

191. At paslangin sila saanman ninyo makita sila, at itaboy silang palabas ng mga lugar na doon kayo ay ipinagtabuyang palabas, sapagka't ang pag-uusig ay higit na masahol kaysa pagpatay. At huwag lumaban sa kanila sa Banal na Lugar ng Pagsamba hanggang sa sila ay unang lumusob sa inyo doon, nguni't kung sila ay lumusob sa inyo (doon), sa gayon paslangin sila. Ang ganyan ay ang gantimpala ng mga hindi naniniwala.

192. Nguni't kung sila ay hindi lumaban, sa gayon O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

193. At lumaban sa kanila hanggang sa ang pag-uusig ay wala na, at ang pagsamba ay para kay Allah. Nguni't kung sila ay hindi lumaban, sa gayon pabayaang walang pagkakainitan maliban kung laban sa mga gumagawa ng mali.

194. Ang ipinagbabawal na buwan para sa ipinagbabawal na buwan, at ang ipinagbabawal na mga bagay sa pagbawi. At ang isang lumusob sa inyo, lusubin siyang tulad sa pamamaraang siya ay lumusob sa inyo. Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at alaming si Allah ay kasama ng mga yaong nagtakwil (sa masama).

195. Gugulin ang inyong kayamanan para sa kadahilanan ni Allah, at maging hindi itinaon sa pamamagitan ng inyong sariling mga kamay sa pagkasira; at gumawa ng mabuti, O! si Allah ay nagmamahal sa mapagbigay.

196. Gawin ang pilgrimahe at ang pagdalaw (sa Meka) para kay Allah. At kung kayo ay mapigilan, sa gayon magpadala ng ganyang mga handog na maaaring makamit na madali, at huwag ahitin ang inyong mga ulo hanggang ang mga handog ay makarating sa kanilang pupuntahan. At sinuman sa inyong may sakit o may isang karamdaman sa ulo ay kailangang magbayad ng isang pantubos na pag-aayuno o kawanggawa o pag-aalay. At kung kayo ay nasa kaligtasan, sa gayon sinumang masiyahan sa kanyang sarili sa pagdalaw para sa pilgrimahe (ay dapat magbigay) ng karapatdapat na mga handog na maaaring makamit na madali. At sinumang hindi makatagpo (ng karapatdapat na handog), sa gayon isang pag-aayuno rig tatlong araw habang nasa pilgrimahe at ng pito kapag kayo ay nakabalik; iyan ay (ganyan), sampung lahat. Iyan ay para sa kanyang ang katao ay wala sa Banal na Lugar ng Pagsamba.

Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at alaming si Allah ay matindi sa parusa.

197. Ang pilgrimahe ay (nasa) alam na alam na mga buwan, at sinumang pinaalalahang mag-isip gumawa ng pilgrimahe sa loob noon (pabayaang siyang makaalalang walang (magiging) kalaswaan o pagmamalabis o pagalit na pag-uusap sa pilgrimahe. At anumang mabuting ginawa ninyo alam ito ni Allah. Kaya gumawa ng laang pangkinabukasan para sa inyong mga sarili (pagkatapos dito); sapagka't ang pinakamabuting laang pangkinabukasan ay magtakwil ng masama. Sa gayon tuparin ang inyong tungkulin sa Akin, O mga taong may pagkaunawa.

198. Hindi kasalanan para sa inyong kayo ay maghanap ng biyaya ng inyong Panginoon (sa pamamagitan ng pangangalakal). Ngunit, kapag kayo ay nagpumilit sa karamihang galing sa Arapat, alalahanin si Allah sa banal na bantayog. Alalahanin Siya tulad sa pagpatnubay Niya sa inyo, kahi't sa una kayo ay sa mga yaong ligaw.

199. Pagkatapos magmadaling pasulong galing sa lugar na doon ang karamihan ay nagmamadaling pasulong, at humingi ng kapatawaran kay Allah. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

200. At kapag kayo ay nakatapos ng inyong mga pagsamba, sa gayon alalahanin si Allah tulad sa inyong pag-alaala sa inyong ama o sa isang higit na buhay na alaala. Sa sangkatauhan ay silang nagsabi: "Aming Panginoon! Bigyan kami sa daigdig!" Ngunit sila ay walang bahagi sa Kabilangbuhay.

201. At sa kanila (rin) ay siyang nagsabi: "Aming Panginoon! Bigyan kami sa daigdig niyang mabuti at sa Kabilangbuhay niyang mabuti, at bantayan kami galing sa wakas ng Apoy."

202. Para sa kanila ay may nakatagong isang mabuting bahagi galing diyan sa kanilang kinita. Si Allah ay mabilis sa pagtanto.

203. Alalahanin si Allah sa pamamagitan ng itinakdang mga araw. Pagkatapos sinumang magmadali (ng kanyang pag-alis) ng dalawang araw, hindi ito kasalanan para sa kanya, at sinumang magpabagal, hindi ito kasalanan para sa kanya; iyan ay para sa kanyang nagtakwil (sa masama). Mag-ingat sa inyong tungkulin kay Allah, at alaming sa Kanya kayo ay titipunin.

204. At sa sangkatauhan ay siyang ang pakikipag-usap tungkol sa buhay sa daigdig na ito ay nakasisiya sa iyo (Muhamad), at siya ay tumawag kay Allah upang sumaksi tungkol diyan sa nasa kanyang puso; subali't siya ay ang pinakamatibay sa mga kalaban.

205. At nang siya ay pumihit palayo (sa iyo) ang kanyang pagsisikap sa lupa ay gumawa ng kasamaan sa loob noon at sumira ng mga pananim at ng bakahan; at si Allah ay hindi nagmamahal sa kasamaan.

206. At nang sinabi sa kanya: Mag-ingat sa iyong tungkulin kay Allah, pagpapahalaga ay nagdala sa kanya sa kasalanan. Ang Impiyerno ay mag-aayos ng kanyang bilang, isang lugar na pahingahan ng masama.

207. At sa sangkatauhan ay siyang magbubuwis ng kanyang buhay, humahanap ng kasiyahan ni Allah; at si Allah ay may pagmamalasakit sa (Kanyang) mga tagapaglingkod.

208. O kayong naniniwala! Halina, lahat kayo, patungo sa pagsuko (sa Kanya); at huwag sundin ang mga hakbang ng paa ng demonyo. O! siya ay isang lantad na kaaway para sa inyo.

209. At kung kayo ay magpadulas pabalik matapos na ang maliwanag na mga katibayan ay mapapunta sa inyo, sa gayon alaming si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

210. Maghihintay ba sila sa wala maliban sa si Allah ay dapat dumating sa kanila sa mga anino ng mga ulap kasama ang mga anghel? Kung gayon ang usapin ay mahuhukuman na. Lahat ng mga usapin ay pumupuntang pabalik kay Allah (para sa paghuhukom).

211. Tanungin sa Mga Anak ni Israel kung ilang isang maliwanag na pagsisiwalat ang Aming ibinigay sa kanila! Siyang nagbago ng biyaya ni Allah matapos itong mapapunta sa kanya (para sa kanya), O! si Allah ay mahigpit sa pagpaparusa.

212. Pinaganda ay ang buhay sa daigdig sa mga yaong hindi naniniwala; sila ay gumawa sa mga naniniwalang isang biro. Nguni't ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin kay Allah ay magiging nasa ibabaw nila sa Araw ng Pagkabuhay, Si Allah ay nagbigay ng walang bahid sa Kanyang ibig.

213. Ang sangkatauhan ay (dating) isang pamayanan, at si Allah ay nagpadala (sa kanila) ng mga Propeta bilang mga tagadala ng mabuting mga pambungad at bilang mga tagapagbabala, at nagsiwalat kasama doon ng Kasulatan kasama ang katotohanang ito ay maaaring maghukom sa pagitan ng sangkatauhan tungkol diyang sa loob noon sila ay nagkaiba. At ang mga yaon lamang mga pinagbigyan (ng Kasulatan) ang nagkaiba tungkol dito, matapos na ang maliwanag na mga katibayan ay dumating sa kanila, sa pamamagitan ng galit ng isa sa isa pa. At si Allah sa pamamagitan ng Kanyang ibig ay pumatnubay sa mga yaong naniniwala sa katotohanan niyang tungkol diyan sila ay nagkaiba. Si Allah ay pumapatnubay sa Kanyang ibig patungo sa tuwid na landas.

214. O kayo ba ay nag-iisip na kayo ay papasok sa Paraiso samantalang wala pang dumating sa inyong katulad (niyang dumating) sa mga yaong dumaang palayo bago sa inyo? Ang sakit at kamalasan ay bumagsak sa kanila, sila ay niyugyug tulad sa pamamagitan ng lindol, hanggang ang mensahero (ni Allah) at ang mga yaong naniniwalang kasama niya ay nagsabi: Kailan darating ang tulong ni Allah? Ngayon talagang ang tulong ni Allah ay malapit.

215. Sila ay nagtanong sa iyo, (O Muhamad), kung ano ang kanilang gugugulin (sa kawanggawa). Sabihin: Iyang inyong ginugol para sa kabutihan (ay dapat magpunta) sa mga magulang at malapit na kaanak at mga ulila at ang nangangailangan at ang naglalakbay. At anumang mabuting inyong ginagawa, O! si Allah ay Nakababatid nito.

216. Ang pandirigma ay iniutos para inyo, bagama't ito ay nakagagalit sa inyo; nguni't maaaring mangyaring galit kayo sa isang

bagay na mabuti para sa inyo, at maaaring mangyaring mahal ninyo ang isang bagay na masama para sa inyo. Si Allah ay nakaaalam, kayo ay hindi nakaaalam.

217. Sila ay nagtanong sa iyo (O Muhamad) tungkol sa pandirigma sa banal na buwan. Sabihin: Ang pandirigma sa loob noon ay isang (pagsuway na) malaki, nguni't ang magpihit (sa mga tao) galing sa landas ni Allah, at hindi maniwala sa Kanya at sa Banal na Lugar ng Pagsamba, at mag-alis sa Kanyang mga tao pagkatapos, ay higit na malaki kay Allah; sapagka't ang pag-uusig ay higit na masama kaysa pagpatay. At sila ay hindi titigil ng paglaban sa inyo hanggang hindi nila nagagawa kayong maging nakatalikod sa inyong pagsamba, kung kanilang makakaya. At sinumang maging isang nakatalikod at namatay sa kanyang hindi paniniwala: ang ganyan ay silang ang mga gawa ay bumagsak kapwa sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Ang ganyan ay ang makatarungang mga may-ari ng Apoy: sila ay mamamalagi sa loob noon.

218. O! ang mga yaong naniniwala, at mga yaong nangibang lupain (upang makatakas sa pag-uusig) at nagsumikap sa landas ni Allah, ang mga ito ay may pag-asa sa awa ni Allah. Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

219. Sila ay nagtanong sa iyo tungkol sa matapang na inumin at mga laro ng kapalaran. Sabihin: Sa dalawa ay malaking kasalanan, at (ang ilan ay) pakinabang para sa mga tao, nguni't ang kasalanan sa kanila ay higit na malaki kaysa pakinabang. At tinanong ka nila kung ano ang kanilang dapat gugulin. Sabihin: Iyang kalabisan. Kaya ginawa ni Allah na pantay sa inyo ang (Kanyang) mga isiniwalat upang sana kayo ay makapag-isip,

220. Sa daigdig at sa Kabilangbuhay. At kanilang tinanong ikaw tungkol sa mga ulila. Sabihin: Pagpapabuti ng kanilang kalagayan ay pinakamagaling. At kung kayo ay maghahalubilo ng inyong mga ginagawa sa kanila, sa gayon (sila ay) inyong mga kapatid. Alam ni Allah siyang sumira sa kanyang nagpapaunlad. Kung inibig ni Allah maaari Niyang pahirapan kayo. Si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

221. Huwag mag-asawa sa mga babaeng sumasamba sa huwad hanggang sa sila ay naniniwala; sapagka't O! ang isang naniniwalang babaeng alipin ay higit na mabuti kaysa isang babaeng sumasamba sa huwad kahi't siya ay nakapagpapasiya sa inyo; at huwag ibigay ang inyong mga anak na babae sa pag-aasawa sa mga sumasamba sa huwad hanggang sa sila ay naniniwala, sapagka't O! ang isang naniniwalang alipin ay higit na mabuti kaysa isang sumasamba sa huwad kahi't siya ay nakapagpapasiya sa inyo. Ang mga ito ay nag-anyayang patungo sa Apoy, at si Allah ay nag-anyayang patungo sa Hardin, at patungo sa pagpapatawad sa pamamagitan ng Kanyang biyaya, at ipinaliwanag sa gayon ang Kanyang mga isiniwalat sa sangkatauhan upang sana sila ay makaalaala ng Kanyang papuri.

222. Sila ay nagtanong sa iyo (O Muhamad) tungkol sa pagdudugo. Sabihin: Ito ay isang sakit, kaya pabayaang mag-isa ang mga kababaihan sa ganyang mga panahon at huwag pumunta sa loob patungo sa kanila hanggang sa sila ay malinisan. At kapag sila ay nakapaglinis sa kanilang mga sarili, sa gayon pumasok sa loob patungo sa kanila tulad sa paghimok ni Allah sa inyo. Talagang si Allah ay nagmamahal doon sa mga yaong pumihit patungo sa Kanya, at nagmamahal sa mga yaong may pagtingin sa kalinisan.

223. Ang inyong mga kababaihan ay isang lupain para sa inyo (upang linangin), kaya pumunta sa inyong lupain tulad sa inyong ibig, at magpadala (ng mabuting mga gawa) sa harapan ninyo para sa inyong mga kaluluwa, at matakot kay Allah, at alaming kayo (isang araw) ay makatatagpo sa Kanya. Magbigay ng masayang mga pambungad sa mga naniniwala (O Muhamad).

224. At huwag gawing si Ala, sa pamamagitan ng inyong mga panunumpa, ay isang tagapigil sa inyong pagiging matuwid at pagtupad sa inyong tungkulin sa Kanya at paggawa ng kapayapaan sa sangkatauhan. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

225. Si Allah ay hindi magdadala sa inyo sa paggawa para diyan sa hindi sinasadya sa inyong mga panunumpa. Nguni't Siya ay magdadala sa inyo sa paggawa para diyan sa kinuha ng inyong mga puso. Si Allah ay Mapagpatawad, Mahabagin.

226. Ang mga yaong nagtakwil ng kanilang mga babaeng asawa ay dapat maghintay ng apat na buwan; pagkatapos, kung magbago sila ng kanilang mga isip, O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

227. At kung sila ay magpasiya sa pakikipaghiwalay sa asawa (pabayaang silang makaalaalang) si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

228. Ang mga kababaihang hiwalay sa asawa ay kailangang maghintay, ginagawa ang kanilang mga sariling magkalayo, ng tatlong (buwang) pagdudugo. At hindi makatarungan para sa kanilang magtago niyang nilikha ni Allah sa kanilang mga

sinapupunan kung sila ay mga naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. At makabubuti sa kanilang mga asawang lalaki ang kumuha sa kanilang pabalik sa kalagayang iyan kung sila ay nagmithi sa isang pagkakabalikan. At ang mga kababaihan ay may mga karapatang tulad (sa mga kalalakihan) sa ibabaw nila sa kabaitan, at ang mga kalalakihan ay isang antas sa ibabaw nila. Si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

229. Ang paghihiwalay sa asawa ay kailangang ipahayag ng makalawa at pagkatapos (ang isang babae) ay dapat maiwan sa karangalan o pawalan sa kabaitan. At hindi makatarungan para sa inyong kayo ay kumuha galing sa mga kababaihan ng kahi't gaanong kaliit niyang inyong ibinigay sa kanila; maliban sa (kalagayang) ang dalawa ay takot na sila ay hindi kayang makatupad sa loob ng mga dulo (na ipinatupad) ni Allah. At kung kayo (mga hukom) ay takot na sila ay hindi kayang makatupad sa loob ng mga dulo ni Allah, sa gayong kalagayan hindi kasalanan para sa alin sa kanila kung ang babae ay tumubos sa kanyang sarili. Ang mga ito ay ang mga dulo (na ipinatupad) ni Allah. Huwag suwayin ang mga ito. Sapagka't sinumang sumuway sa mga dulo ni Allah, ang ganyan ay mga gumagawa ng mali.

230. At kung siya ay humiwalay sa pag-aasawa (sa babaeng ito ng pangatlong ulit), sa gayon (ang babaeng) ito ay hindi makatarungan para sa kanya pagkatapos noon hanggang (ang babaeng) ito ay makapag-asawa ng ibang asawang lalaki. Pagkatapos kung siya (ang kabilang asawang lalaki) ay humiwalay sa pag-aasawa (sa babaeng ito), hindi kasalanan sa kanilang dalawang magsamang muli kung kanilang isinaalang-alang na kanilang kayang tuparin ang mga kaduluhan ni Allah. Ang mga ito ay ang mga kaduluhan ni Allah. Siya ay nagpamalas ng mga ito para sa mga taong may kaalaman.

231. Kapag kayo ay humiwalay sa pag-aasawa sa mga babae, at inabot nila ang kanilang tapos, sa gayon kupkupon sila sa karangalan o pawalan sila sa kabaitan. Huwag silang kupkupon sa kanilang sakit sa gayon kayo ay sumuway (sa mga kaduluhan). Siyang gumawa niyan ay nagkamali sa kanyang kaluluwa. Huwag gawing ang mga isiniwalat ni Allah ay maging isang katatawanan (sa pamamagitan ng inyong ugali), subali't alalahanin ang pabuya ni Allah sa inyo at iyang isiniwalat Niya sa inyo sa Kasulatan at sa katalinuhan, sa pamamagitan noon Siya ay humikayat sa inyo. Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at alaming si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay.

232. At kapag kayo ay naghiwalay ng pag-aasawa sa mga kababaihan at sila ay umabot sa kanilang tapos, huwag maglagay ng mga pahirap sa landas ng kanilang pag-aasawa sa kanilang mga asawang lalaki kung ito ay pinagkasunduan sa pagitan nila sa kabaitan. Ito ay isang pagpapaalaala para sa kanya sa inyong naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. Iyan ay higit na mabuti para sa inyo, at higit na malinis. Si Allah ay nakaaalam; kayo ay hindi nakaaalam.

233. Ang mga ina ay magpapasuso sa kanilang mga anak sa loob ng dalawang buong taon; (iyan ay ganyan) para sa mga yaong nagmithing matapos ang pagpapasuso. Ang tungkuling magpakain at magpadamit sa nag-aarugang mga ina sa nararapat na paraan ay nasa ama ng bata. Walang isang dapat magbata ng labis sa kanyang kaya. Ang isang ina ay hindi dapat gawing magdusa dahil sa kanyang anak, o siyang sa kanya ang bata ay ipinanganak (ay gawing pagdusahin) dahil sa kanyang anak. At sa tagapagmana (ng ama) ay tungkulin ang tulad diyan (sa tungkulin sa ama). Kung sila ay nagmithing magpakain sa bata, na kanilang pinagkasunduang dalawa at (pagkatapos) ng pagsasangguni, ito ay hindi kasalanan para sa kanila; at kung kayo ay

nagmithing magbigay sa inyong mga anak palabas para alagaan, ito ay hindi kasalanan para sa inyo, basta't kayo ay magbayad ng nararapat galing sa inyo sa kabaitan. Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at alaming si Allah ay Tagamasid sa anong inyong ginagawa.

234. Ang ganyan sa inyong namatay at nag-iwan sa likuran nila ng mga asawang babae, sila (ang mga asawang babae) ay kailangang maghintay, gumagawa silang ang kanilang mga sarili ay magkalayo, apat na buwan at sampung araw. At kapag inabot nila ang tapos (na ipinatupad para sa kanila), sa gayon hindi kasalanan para sa inyong kahi't kaunti, ang kanilang gagawin sa kanilang mga sarili sa kagalangan. Si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

235. Walang kasalanan para sa inyo diyan sa inyong ipinahayag o itinago sa inyong mga isip tungkol sa inyong katapatan sa mga kababaihan. Alam ni Allah na kayo ay makaaalaala sa kanila. Nguni't huwag mangako ng pag-aasawa sa mga babae maliban sa pamamagitan ng pagsasabi ng isang kilalang anyo ng mga salita. At huwag ipagtapos ang kasal hanggang ang (tapos na) ipinatupad ay makatakbo. Alaming si Allah ay nakaaalam ng anong nasa inyong mga isip, kaya mag-ingat sa Kanya; at alaming si Allah ay Mapagpatawad, Mahabagin.

236. Hindi kasalanan para sa inyo kung kayo ay humiwalay sa pag-aasawa sa mga kababaihan habang hindi pa ninyo sila nagagalaw, o naitakda sa kanila ang isang bahagi. Maglaan ng pangkinabukasan para sa kanila, ang mayaman ayon sa kanyang kaya, at ang naghihirap ayon sa kanyang kaya, isang makatarungang paglalaan sa kinabukasan. (Ito ay) isang kinakailangang

tungkulin para sa mga yaong gumagawa ng mabuti.

237. Kung kayo ay humiwalay sa pag-aasawa sa kanila bago ninyo sila magalaw at kayo ay nakapagtakda sa kanila ng isang bahagi, sa gayon (magbayad ng) kalahati niyang inyong itinakda, maliban kung sila (mga kababaihan) ay pumayag na kalimutan ito, o siya ay pumayag na kalimutan itong sa kanyang kamay ay ang pagtatali ng kasal. Ang kalimutan ay higit na malapit sa kabanalaan. At huwag kalimutan ang kabaitan sa inyong mga sarili. Si Allah ay Tagamasid sa anong inyong ginagawa.

238. Maging tagabantay ng inyong mga dalangin, at ng pinakagitnang dalangin, at tumayong may kasamang tapat na pananalig kay Allah.

239. At kung kayo ay pumuntang may takot, sa gayon (dumalanging) nakatayo o nakasakay sa likod ng kabayo. At kung kayo ay nasa kaligtasang muli, alalahanin si Allah, tulad sa Siya ay nagturo sa inyo niyang (bago dito) hindi ninyo alam.

240. Sa (kalagayan ng) mga yaon sa inyong malapit na mamatay at mag-iwan sa kanilang mga asawang babae, mag-iwan ng isang laang pangkinabukasan para sa isang buong taong hindi nagpipihit sa kanilang palabas, nguni't kung sila ay pumuntang palabas (sa kanilang ibig) walang kasalanan para sa inyo diyan sa ginawa nila sa kanilang mga sarili sa loob ng kanilang mga karapatan. Si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

241. Para sa hiwalay sa asawang mga kababaihan ay isang laang pangkinabukasan

sa kabaitan: isang tungkulin sa mga nagtatakwil (sa masama).

242. Sa gayon si Allah ay nagpaliwanag sa inyo ng Kanyang mga isiniwalat upang kayo ay makaunawa.

243. Isipin mo (O Muhamad) ang mga yaon sa katandaan, na umalis sa pangmasid galing sa kanilang mga pinamamalagian ng libulibo nila, na natatakot sa kamatayan, at si Allah ay nagsabi sa kanila: Mamatay, at pagkatapos Kanyang dinala silang pabalik sa pagkabuhay, O! si Allah ay ang Panginoon ng Kabaitan sa sangkatauhan, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nagbigay ng pasasalamat.

244. Makipaglaban sa landas ni Allah, at alaming si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

245. Sino itong magpapahiram kay Allah ng isang mabuting pahiram, upang Siya ay gumawang magparami nito ng maraming tiklop? Si Allah ay nagpapakipot at nagpapalaki. Sa Kanya kayo ay babalik.

246. Isipin mo ang mga pinuno ng Mga Anak ni Israel pagkatapos ni Moses, paanong sila ay nagsabi sa isang Propeta nila: Magtaguyod para sa amin ng isang hari at kami ay lalaban sa landas ni Allah. Siya ay nagsabi: Kayo ba sa gayon ay titigil sa pakikipaglaban kung ang pakikipaglaban ay ipinag-utos para sa inyo? Sabi nila: Bakit kami hindi makikipaglaban sa landas ni Allah samantalang kami ay itinaboy galing sa aming mga pinamamalagian kasama ang aming mga anak? Subali't, nang ang pakikipaglaban ay ipinag-utos para sa kanila, sila ay pumihit palayo, lahat maliban sa isang kaunti sa

kanila. Si Allah ay Nakababatid ng mga gumagawa ng masama.

247. Ang kanilang Propeta ay nagsabi sa kanila: O! si Allah ay nagtaas patayo kay Saul upang maging isang hari para sa inyo. Sila ay nagsabi: Paano siya magkakaroon ng kaharian sa ibabaw namin samantalang kami ay higit na nararapat sa kaharian kaysa kanya, dahil sa siya ay hindi binigyan ng sapat na kayamanan? Siya ay nagsabi: O! pinili ni Allah siya sa ibabaw ninyo, at dinagdagan siya ng saganang katalinuhan at katayuan. Si Allah ay nagkaloob ng Kanyang nasasakupan sa Kanyang ibig. Si Allah ay Yumayakap ng Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

248. At sinabi ng kanilang Propeta sa kanila: O! ang palatandaan ng kanyang kaharian ay iyang may pupunta sa inyong arkong sa loob noon ay kapayapaan ng muling pagpapatunay galing sa inyong Maykapal, at isang labi niyang iniwan sa likuran ng tahanan ni Moses at tahanan ni Aaron, ang mga anghel ang nagdadala dito. O! sa loob nito ay may magiging isang palatandaan para sa inyo kung (sa katotohanan) kayo ay mga naniniwala.

249. At nang si Saul ay naghandang palabas kasama ang hukbo, siya ay nagsabi: O! si Allah ay susubok sa inyo sa pamamagitan ng (mahirap na pagsubok sa) isang ilog. Sinuman kung gayon ang uminom doon siya ay hindi sa akin, at sinumang hindi tumikim nito siya ay akin, maliban sa kanyang kumuha (doon) sa lubog ng kanyang kamay. Subali't sila ay uminom doon, lahat maliban sa isang kaunti sa kanila. At matapos na siya ay makatawid (ng ilog), siya at ang mga yaong naniwalang kasama niya, ay nagsabi: Kami ay walang lakas sa araw na ito laban kay Golyat at sa kanyang mga hukbo. Nguni't ang mga yaong alam na matatagpuan nila ang kanilang Panginoon ay bumulalas: Ilang isang maliit na

balangay ang tumalo sa isang makapangyarihang hukbo sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah! Si Allah ay sa matatag.

250. At nang sila ay magpunta sa larangan laban kay Golyat at sa kanyang mga hukbo sila ay nagsabi: Aming Maykapal! Ipagkaloob sa amin ang makatagal, gawing tiyak ang aming niyayapakan, at bigyan kami ng tulong laban sa hindi naniniwalang katao.

251. Kaya sila ay pumaligid sa kanila sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah at pinaslang ni Dabid si Golyat; at si Allah ay nagbigay sa kanya ng kaharian at katalinuhan, at nagturo sa kanya niyang Kanyang ibig. At kung si Allah ay hindi humadlang sa ilang mga tao sa pamamagitan ng mga iba, ang daigdig sana ay naging masama. Nguni't si Allah ay isang Panginoon ng Kabaitan sa (Kanyang) mga nilikha.

252. Ang mga ito ay ang mga kababalaghan ni Allah na Aming binigkas sa iyo (Muhamad) na may katotohanan, at O! ikaw ay isang bilang sa (Aming) mga mensahero.

253. Sa mga mensaherong yaon, ang ilan sa kanila ay Aming ginawang gumaling kaysa mga iba, at sa kanila ay may ilang sa kanila ay nakipag-usap si Allah, samantalang ang ilan sa kanila ay itinaas Niya (sa ibabaw ng iba); at Aming binigyan si Hesus, anak na lalaki ni Maria, ng maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah) at Kami ay tutulong sa kanya sa pamamagitan ng Banal na Diwa. At kung talagang inibig ni Allah ito, ang mga yaong sumunod matapos sa kanila ay hindi sana nakipaglaban sa isa at isa matapos na ang maliwanag na mga katibayan ay dumating sa kanila. Nguni't sila ay nagkaiba, ang ilan sa kanila ay naniniwala at ang ilan ay hindi

naniniwala, At kung inibig talaga ni Allah ito, sila ay hindi sana nakipag-away sa isa at isa; nguni't si Allah ay gumagawa ng anong Kanyang ibig.

254. O kayong naniniwala! Gumugol niyang kasama noon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo bago dumating ang isang araw na hindi magkakaroon ng pangangalakal, o pakikipagkaibigan o pamamagitan. Ang mga hindi naniniwala, sila ay mga gumagawa ng mali.

255. Si Allah! Walang Maykapal maliban sa Kanya, ang Nabubuhay, ang Walang Hanggan. Ang pag-idlip o pagtulog ay hindi lalampas sa Kanya. Sa Kanya ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. Sino siyang namamagitan sa Kanya maliban sa pamamagitan ng Kanyang pahintulot? Siya ay nakaaalam niyang nasa harapan nila at niyang nasa likuran nila, samantalang sila ay pumapalibot sa wala sa Kanyang kaalaman maliban sa anong Kanyang ibig. Ang Kanyang trono ay nagsali sa mga langit at sa lupa, at Siya ay hindi kailanman pagod sa pangangalaga sa kanila. Siya ay ang Dakila, ang Kamanghamangha.

256. Walang pilitan sa pagsamba. Ang wastong patutunguhan simula ngayon ay kaiba sa mali. At siyang nagtakwil sa maling mga sinasamba at naniniwala kay Allah ay humawak ng isang mahigpit na paghawak na hindi mababali. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

257. Si Allah ay ang Kaibigang Tagapagtanggol ng mga yaong naniniwala. Kanyang dinala silang palabas ng kadiliman patungong liwanag. Para sa mga yaong hindi naniniwala, ang kanilang mga tagatangkilik ay

maling mga sinasamba. Sila ay nagdala sa kanilang palabas ng liwanag patungong kadiliman. Ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Apoy. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

258. Hindi ba ninyo ipinihit ang inyong paningin sa isang nakipagtalo kay Abraham tungkol sa kanyang Panginoon, dahil sa si Allah ay nagbigay sa kanya ng kapangyarihan? Sinabi ni Abraham: Ang aking Panginoon ay Siyang nagbigay ng buhay at gumawa ng kamatayan. Sagot niya: Ako ay nagbigay ng buhay at gumawa ng kamatayan. Sinabi ni Abraham: O! si Allah ay gumawang ang araw ay sumikat sa Silangan, kaya gawin mong paakyat ito sa kanluran. Kaya ang hindi naniniwala ay napahiya. At si Allah ay hindi pumapatnubay sa mga taong gumagawa ng mali.

259. O (kumuha) ng katulad na isa, na naparaan sa isang kabayanang natumba sa buong pagkaguho, na sumigaw: Paano mabibigyan ni Allah ang kabayanang ito ng buhay pagkatapos ng kamatayan nito? At si Allah ay gumawa sa kanyang mamatay ng sandaang taon, pagkatapos nagdala sa kanyang pabalik sa pagkabuhay. Siya ay nagsabi: Gaano ka katagal naghintay? (Ang tao ay) nagsabi: Ako ay naghintay ng isang araw o bahagi ng isang araw. (Siya ay) nagsabi: Hindi, nguni't ikaw ay naghintay ng sandaang taon. Tumingin lamang sa iyong pagkain at inuming nabulok! Tingnan ang iyong kasiraan! At, upang Aming maaaring gawin kang isang palatandaan sa sangkatauhan, tingnan ang mga buto, paano Naming inayos sila at pagkatapos ay tinakpan sila ng laman! At nang ito ay naging maliwanag sa kanya, siya ay nagsabi: Alam ko ngayong si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

260. At nang si Abraham ay nagsabi (sa kanyang Panginoon): Aking Panginoon! Ipakita mo sa akin kung paanong Ikaw ay nagbigay ng buhay sa patay, Siya ay nagsabi: Hindi ka ba naniniwala? Si Abraham ay nagsabi: Oo, (nguni't ako ay nagtanong) upang ang aking puso ay maging matiwasay. (Ang kanyang Panginoon ay) nagsabi: Kumuha ng apat sa mga ibon at pahiligin ang mga ito sa iyo, pagkatapos ay ilagay ang isang bahagi sa mga ito sa bawa't gulod, pagkatapos tawagin ang mga ito, ang mga ito ay darating sa iyong nagmamadali. At alaming si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

261. Ang katulad ng mga yaong gumugol ng kanilang kayamanan sa landas ni Allah ay kahalintulad ng isang butil na nagpatubo ng pitong tenga, sa bawa't tenga ay sandaang butil. Si Allah ay nagbigay ng dagdag ng maraming tiklop sa Kanyang ibig. Si Allah ay Yumayakap ng Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

262. Ang mga yaong gumugol ng kanilang kayamanan sa kadahilanan ni Allah at pagkatapos ay hindi gumawa sa kahihyan at sakit na sumunod diyan sa kanilang ginugol; – ang kanilang gantimpala ay nasa kanilang Panginoon, at walang pangambang darating sa kanila, o sila ay tatangis.

263. Ang isang kabaitang salita, na may pagpapatawad ay higit na mabuti kaysa kawanggawang sinundan ng sakit. Si Allah ay Walang Takda, Mahabagin.

264. O kayong naniniwala! Huwag gawing walang saysay ang inyong kawanggawa sa pamamagitan ng kahihyan at sakit, katulad niyang gumugol ng kanyang kayamanan upang makita lamang ng mga tao at hindi naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. Ang katulad niya ay kahalintulad ng isang batong

ang naroroon ay alikabok ng lupa; isang bagyong ulan ang tumama dito, iniwan itong pantay at lantad. Sila ay walang pagpigil kaunti man diyan sa kanilang nakamtan. Si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong hindi naniniwala.

265. At ang katulad ng mga yaong gumugol ng kanilang kayamanan sa paghahanap ng kasiyahan ni Allah, at para sa pagpapatibay ng kanilang mga kaluluwa ay kahalintulad ng isang hardin sa isang tuktok. Ang bagyong ulan ay tumama dito at ito ay nagdala sa pangmasid ng bunga nito ng dalawang tiklop. At kung ang bagyong ulan ay hindi tumama dito, sa gayon ang ulan ay sapat. Si Allah ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

266. Mayroon bang alinman sa inyong may ibig na magkaroon ng isang hardin ng mga punongkahoy ng palma at mga baging, may mga ilog na dumadaloy sa ilalim nito, mayroon lahat ng mga uri ng bunga para sa kanya sa loob noon; at ang matandang gulang ay tumama sa kanya at siya ay may mahinang anak; at isang mabagsik na buhawi ang tumama dito at ito ay inubos (lahat) ng apoy? Sa gayon si Allah ay gumawang pantay sa Kanyang mga isiniwalat sa inyo, upang kayo ay magbigay sana ng pag-iisip.

267. O kayong naniniwala! Gamitin ang mahusay na mga bagay na inyong kinita at diyan sa Aming dinala sa pangmasid galing sa lupa para sa inyo, at huwag hanapin ang masama (na may balak) na gumugol doon (sa kawanggawa) samantalang hindi ninyo kukunin ito para sa inyong mga sarili maliban kung may paghamak; at alaming si Allah ay Walang Takda, May-ari ng Papuri.

268. Ang demonyo ay nangako sa inyo ng paghihirap at humimok sa inyo sa kalaswaan. Nguni't si Allah ay nangako sa inyo ng kapatawaran galing sa Kanyang Sariling may biyaya. Si Allah ay Yumayakap ng Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

269. Siya ay nagbigay ng katalinuhan sa Kanyang ibig, at siyang sa kanya ang katalinuhan ay ibinigay, siya talaga ang tumanggap ng masaganang kabutihan. Nguni't walang nakaalaala maliban sa mga taong nakauunawa.

270. Anumang kawanggawang inyong ginugol o pangakong inyong ipinangako, O! si Allah ay alam ito. Ang mga gumagawa ng mali ay walang mga katulong.

271. Kung kayo ay nagpahayag ng inyong pagkakawanggawa, ito ay mabuti, nguni't kung kayo ay nagtago nito at nagbigay nito sa mahirap, ito ay magiging higit na mabuti para sa inyo, at magbabawas para sa ilan sa inyong mga gawang masama. Si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

272. Ang pagpatnubay sa kanila ay hindi mo tungkulin (O Muhamad), nguni't si Allah ay pumatnubay sa Kanyang ibig. At anumang mabuting bagay na inyong ginugol ito ay para sa inyong mga sarili, kapag kayo ay hindi gumugol maliban sa paghahanap ng pagsang-ayon ni Allah; at anumang mabuting bagay na inyong gugulin, ito ay babayarang muli ng buo sa inyo, at kayo ay hindi mamaliin.

273. (Ang kawanggawa) ay para sa mahirap na pinakipot para sa kadahilanan ni Allah, na hindi makapaglakbay sa lupain (para sa pangangalakal). Ang taong walang kaisipan

ay bumibilang sa kanilang mayaman dahil sa kanilang walang pangangailangan. Dapat ninyo silang makilala sa pamamagitan ng kanilang palatandaan: Sila ay hindi namamalimos na may ligalig sa mga tao. At anumang mabuting bagay na inyong ginugol, O! si Allah ay alam ito.

274. Ang mga yaong gumugol ng kanilang kayamanan sa gabi at araw, na patago o lantaran, talagang ang kanilang gantimpala ay nasa kanilang Panginoon, at walang takot na pupunta sa kanila o sila ay mananangis.

275. Ang mga yaong lumamon ng pagpapautang na may napakalaking tubo ay hindi tataas maliban kung tataas siyang ang demonyo ay dumapang tungo sa pamamagitan ng (kanyang) pagsalang. Iyan ay dahil sa sabi nila: Ang pangangalakal ay tulad lamang ng pagpapautang na may napakalaking tubo; samantalang si Allah ay pumayag sa pangangalakal at nagbawal sa pagpapautang na may napakalaking tubo. Siyang ang isang paalaala galing sa kanyang Panginoon ay dumating, at (siya ay) nagpigil (sa pagsunod roon), siya ay magtatago (ng mga pakinabang) niyang nakaraan, at ang kanyang gawain (simula ngayon) ay kay Allah. At para sa kanyang bumalik (sa pagpapautang na may napakalaking tubo) – ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Apoy. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

276. Si Allah ay sumugpo sa pagpapautang na may napakalaking tubo at gumawang mabunga ang pagkakawanggawa. Si Allah ay hindi nagmamahal sa hindi mapanampalataya at may kasalanan.

277. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa at nagtaguyod ng pagsamba at nagbayad ng

nararapat sa mahirap, ang kanilang gantimpala ay nasa kanilang Panginoon at walang takot na darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

278. O kayong naniniwala! Bantayan ang inyong tungkulin kay Allah, at isuko ang anong naiwan (para sa inyo) galing sa pagpapautang na may napakalaking tubo, kung kayo (sa katunayan) ay mga naniniwala.

279. At kung hindi ninyo gawin, sa gayon kumuha ng pansin sa babala ng digma (laban sa inyo) galing kay Allah at sa Kanyang mensahero. At kung kayo ay magsisi, sa gayon kayo ay may inyong puhunan (na walang tubo). Huwag gumawa ng mali, at kayo ay hindi gagawan ng mali.

280. At kung ang umutang ay nasa paghihikahos na mga pangyayari, sa gayon (pabayaang magkaroon ng) pag-aantala hanggang (sa panahon ng) kaluwagan; at ang kayo ay magpatawad ng utang bilang kawanggawa ay magiging higit na mabuti para sa inyo kung inyo lamang alam.

281. At bantayan ang inyong mga sarili laban sa isang araw na kayo ay dadalhing pabalik kay Allah. Pagkatapos bawa't kaluluwa ay babayaran ng buo niyang kinita nito, at sila ay hindi gagawan ng mali.

282. O kayong naniniwala! Kapag kayo ay nakipagkasundo sa isang pagkakautang para sa isang itinakdang tagal, itala ito sa kasulatan. Pabayaang ang isang tagasulat na magtala nito sa kasulatan sa pagitan ninyo sa (pinagkasunduan sa) katarungan. Walang tagasulat na aayaw sumulat tulad sa pagkakaturong ni Allah sa kanya, kaya pabayaang

siyang sumulat, at pabayaang siyang nakagawa ng pagkakautang na magbigay-ulat, at pabayaang siyang magbantay ng kanyang tungkulin kay Allah na kanyang Panginoon, at huwag bawasan ang kahi't kaunti doon. Nguni't kung siyang may pagkakautang ay may mababang pagkakaunawa, o mahina, o hindi kayang ang kanyang sarili ay magbigay-ulat, sa gayon pabayaang ang kanyang tagapangalaga ng kanyang mga karapatan ay magbigay-ulat sa (pinagkasunduan sa) katarungan. At tawagin upang sumaksi, galing sa inyong mga kalalakihan, ang dalawang saksi. At kung walang dalawang kalalakihang (nasa kamay) sa gayon isang lalaki at dalawang kababaihan, sa ganyan sa inyong pinayagan bilang mga saksi, upang kung ang isa ay magkamali (sa pagkalimot) ang isa pa ay makagagawa sa kanya (ang babae) na makaalaala. At ang mga saksi ay hindi dapat umayaw kapag sila ay ipinatawag. Huwag maging salungat sa pagpapasulat (ng kasunduan) maliit man ito o malaki, na (may tala ng) pinagkasunduan doon. Iyan ay higit na makatarungan sa paningin ni Allah, at higit na tunay bilang patunay, at pinakamagaling na landas ng pag-iwas sa pag-aalinlangan sa pagitan ninyo; maliban lamang sa kalagayang talagang kalakal ang inyong inilipat sa inyong mga sarili galing sa kamay papuntang kamay. Sa kalagayang iyan hindi kasalanan para sa inyo kung kayo ay hindi sumulat nito: At magkaroon ng mga saksi kapag kayo ay nagbili ng isa sa isa pa, at pabayaang walang pinsalang gagawin sa tagasulat o saksi. Kung kayo ay gumawa (ng pinsala sa kanila) O! ito ay isang kasalanan sa inyo. Tuparan ang inyong tungkulin kay Allah. Si Allah ay nagtuturo sa inyo. At si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

283. Kung kayo ay nasa isang paglalakbay at hindi makakuha ng isang tagasulat, sa gayon ang isang pangakong hawak (ay sapat). At kung ang isa sa inyo ay magpatiwala sa isa pa, pabayaang siyang pinagkatiwalaang magdalang pataas niyang ipinagkatiwala sa

kanya (ayon sa kasunduang namamagitan sa kanila) at pabayaang siyang magbantay ng kanyang tungkulin kay Allah. Huwag itago ang patunay. Siyang nagtago nito, talagang ang kanyang puso ay makasalanang. Si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

284. Kay Allah ang (pagmamay-ari ng) anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa; at kahi't kayo ay gumawang mapag-alaman ang anong nasa inyong mga isip o magtago nito, si Allah ay magdadala sa inyong managot para dito. Siya ay magpapatawad sa Kanyang ibig at Siya ay magpapasalubong sa Kanyang ibig. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

285. Ang mensahero ay naniniwala diyan sa isiniwalat sa kanya galing sa kanyang Panginoon, tulad sa mga taong naniniwala. Bawa't isa ay naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga anghel at sa Kanyang mga kasulatan at sa Kanyang mga mensahero – Kami ay gumawa ng walang pagkakaiba sa pagitan ng alinman sa Kanyang mga mensahero – at sila ay nagsabi: Kami ay nakarinig, at kami ay sumunod. (Ibigay sa amin) ang inyong pagpapatawad, aming Panginoon! Sa iyo ay ang paglalakbay.

286. Si Allah ay hindi nagpapagawa sa isang kaluluwa ng malayo sa kakayahan nito. Sapagka't ito ay iyan (lamang) na kinita nito, at laban dito ay iyan (lamang) na karapatdapat dito. Aming Panginoon! Huwag Mo kaming isumpa kung kami ay makalimot, o hindi tumama sa palatandaan! Aming Panginoon! Huwag ilapat sa amin ang ganyang isang kahirapan tulad sa pagpapalapat Mo sa mga yaong nauna sa amin! Aming Panginoon! Huwag ipagawa sa amin iyang wala kaming lakas na magbata! Patawarin kami, pawalan kami ng sala at maawa sa amin, Ikaw, aming Tagapagtanggol, at bigyan kami ng

pagwawagi sa ibabaw ng kataong hindi naniniwala!

SURA III

ANG MAG-ANAK NI IMRAN

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Si Allah! Walang Maykapal maliban sa Kanya, ang Nabubuhay, ang Walang Hanggan.

3. Siya ay nagsiwalat sa iyo (Muhamad) ng Kasulatang may katotohanan, pinatutunayan iyang (isiniwalat) bago dito, tulad sa Siya ay nagsiwalat ng Tora at ng Gospel –

4. Noong unang panahon, bilang isang batayan sa sangkatauhan; at nagsiwalat ng Batayan (ng wasto at mali). O! ang mga yaong hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, ang kanila ay magiging isang mabigat na wakas. Si Allah ay Makapangyarihan, Kayang magpabayad (sa mali).

5. O! wala sa lupa o sa mga langit na nakatago kay Allah.

6. Siya itong humubog sa inyo sa mga sinapupunang nakasisiya sa Kanya. Walang

Maykapal maliban sa Kanya, ang
Makapangyarihan sa lahat, ang Paham.

7. Siya itong nagsiwalat sa iyo (Muhamad) ng Kasulatang napapaloob ay maliwanag na mga isiniwalat – ang mga iyan ay ang kalamnan ng Aklat – at ang iba ay (pawang) salaysay na tagapagpaliwanag. Nguni't ang mga yaong sa kanilang mga puso ay pag-aalinlangan ay naghabol, sa katunayan, diyan sa salaysay na tagapagpaliwanag na naghahanap (na gumawa) ng pagkakaiba sa pamamagitan ng paghahanap na magpaliwanag nito. Walang nakaaalam sa paliwanag nito maliban kay Allah. At ang mga yaong may wastong pagtuturo ay nagsabi: Kami ay naniniwala sa loob noon; ang kabuuan ay galing sa aming Panginoon; nguni't ang mga tao lamang na may pagkaunawa ang talagang nagbigay ng pansin.

8. Aming Panginoon! Huwag gawing ang aming mga puso ay maligaw matapos Mo kaming patnubayan, at ipagkaloob sa amin ang awa galing sa Iyong Harapan. O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Tagapagkaloob.

9. Aming Panginoon! Ikaw itong tumipon sa sangkatauhang samasamang patungo sa isang Araw na walang pag-aalinlangan. O! si Allah ay hindi nabigo sa pagtupad ng kanyang pangako.

10. (Sa Araw na iyan) kayamanan man o mga anak ng mga yaong hindi naniniwala ay hindi nila magagamit kahi't kaunti kasama si Allah. Sila ay magiging panggatong para sa Apoy.

11. Katulad ng katao ng Parao at mga yaong nauna sa kanila, sila ay hindi naniniwala sa Aming mga isiniwalat at sa gayon si Allah ay kumuha sa kanila para sa kanilang mga kasalanan. At si Allah ay mahigpit sa pagpaparusa.

12. Sabihin (O Muhamad) sa mga yaong hindi naniniwala: Kayo ay matatalo at titipunin patungo sa Impiyerno, isang lugar na pahingahan ng masama.

13. May isang palatandaan para sa inyo sa dalawang hukbong nagtagpo, isang hukbong nakikipaglaban sa landas ni Allah, at isang hindi naniniwala, na kanilang nakitang dalawang ulit sa kanilang bilang, maliwanag, ng kanila talagang mga mata. Kaya si Allah ay nagpalakas kasama ng Kanyang tulong sa Kanyang ibig. O! sa loob nito talaga ay isang aral para doon sa may mga mata upang makakita.

14. Pinaganda para sa sangkatauhan ang pagmamahal ng mga kasiyahan (nanggaling) sa mga kababaihan at anak, at nakatagong mga bunton ng ginto at pilak, at mga kabayong tinatakan (ng kanilang palatandaan), at bakahan at lupain. Iyan ay ginhawa ng buhay sa daigdig. Si Allah! Sa Kanya ay isang higit na mahusay na pinamamalagian.

15. Sabihin: Ipababatid ko ba sa inyo ang ilang bagay na higit na mabuti kaysa diyan? Para sa mga yaong lumayo sa kasamaan, kasama ng kanilang Panginoon ay mga Harding ang nasa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, at tunay na mga kasama, at kasiyahan galing kay Allah. Si Allah ay Tagatingin ng Kanyang mga tagapaglingkod.

16. Ang mga yaong nagsabi: Aming Panginoon! O! kami ay naniniwala. Kaya patawarin kami ng aming mga kasalanan at bantayan kami galing sa pagpaparusa ng Apoy; –

17. Ang matatag, at ang matapat, at ang masunurin, ang mga yaong gumugugol (at hindi nag-iimbak), ang mga yaong dumadalangin para sa pagpapatawad sa mga bantay ng gabi.

18. Si Allah (Kanyang Sarili) ay saksing walang Maykapal maliban sa Kanya. At ang mga anghel at ang mga tao ng kaalaman (ay mga saksi rin). Pinamamalagi ang Kanyang nilikha sa Katarungan, walang Maykapal maliban sa Kanya, ang Makapangyarihan, ang Paham.

19. O! ang pagsamba kay Allah (ay) ang Pagsuko (sa Kanyang ibig at batayan). Ang mga yaong (dating) tumanggap ng Kasulatan ay naiba lamang matapos na ang kaalaman ay dumating sa kanila, sa pamamagitan ng pagsuway sa kanilang mga sarili. Sinumang hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah (ay makatatagpong) O! si Allah ay mabilis sa pagtanto.

20. At kung sila ay makipagtalo sa iyo, (O Muhamad), sabihin: Ako ay nagsuko ng aking hangarin kay Allah at (pati) ang mga yaong sumunod sa akin. At sabihin sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan at sa mga yaong hindi bumasa: Kayo ba ay sumuko (rin)? Kung sila ay sumuko, sa gayon talagang sila ay makatarungang pinatnubayan; at kung sila ay pumihit palayo, sa gayon iyong katungkulan lamang ang magpahatid ng pahatid (sa kanila). Si Allah ay Tagamasid ng (Kanyang) mga tagapaglingkod.

21. O! ang mga yaong hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, at pumaslang sa mga Propeta ng mali, at pumaslang sa mga yaon sa sangkatauhang humimok ng katarungan: mangako sa kanila ng isang masakit na wakas.

22. Ang mga yaon ay silang ang mga gawa ay nabigo sa daigdig at sa Kabilangbuhay; at sila ay walang mga katulong.

23. Hindi mo ba nakita kung paanong ang mga yaong tumanggap ng Kasulatan ay nagsaalang-alang sa Kasulatan ni Allah (sa kanilang mga pag-aaway) upang ito ay makahukom sa pagitan nila; pagkatapos isang bahagi sa kanila ang pumihit palayo, na laban (dito)?

24. Iyan ay sapagka't sabi nila: Ang apoy ay hindi sasalang sa amin maliban kung para sa isang tiyak na bilang ng mga araw. Iyang kanilang dating tinuklas ay dumaya sa kanila tungkol sa kanilang pagsamba.

25. Paano (ito magiging ganyan sa kanila) kapag Aming dinalang lahat silang samasama sa isang Araw na doon ay walang pag-aalinlangan, nang ang bawa't kaluluwa ay babayaran ng buo ng anong kinita nito, at sila ay hindi mamaliin?

26. Sabihin: O Allah! May-ari ng Nasasakupan! Ikaw ay nagbigay ng nasasakupan sa Iyong ibig, at Ikaw ay nag-alis ng nasasakupan sa Iyong ibig. Ikaw ay pumupuri sa Iyong ibig, at Ikaw ay nagpapababa sa Iyong ibig. Sa Iyong kamay ay ang kabutihan. O! Ikaw ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

27. Ikaw ay gumawang ang gabi ay dumaan upang maging araw, at Ikaw ay gumawang ang araw ay dumaan upang maging gabi. At Ikaw ay nagdala sa pangmasid ng pagkabuhay galing sa namatay, at Ikaw ay nagdala sa pangmasid ng pagkamatay galing sa nabubuhay. At Ikaw ay nagbigay ng ikabubuhay sa Iyong pinili, walang bahid.

28. Huwag pabayaang ang mga naniniwala ay kumuha ng mga hindi naniniwala bilang kanilang mga kaibigang higit kaysa mga naniniwala. Sinumang gumawa niyan ay walang kaugnayan kay Allah maliban kung (ito ay gawing) kayo ay magbantay lamang sa inyong mga sarili laban sa kanila; kumukuha (tulad sa dati nito) ng katiwasayan. Si Allah ay nakiusap sa inyong mag-ingat (lamang) sa Kanyang Sarili. Kay Allah ay ang paglalakbay.

29. Sabihin, (O Muhamad): Kahi't kayo ay magtago niyang nasa inyong mga puso o magsiwalat nito, si Allah ay nakaaalam nito. Si Allah ay nakaaalam niyang nasa mga langit at niyang nasa lupa, at si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

30. Sa Araw nang ang bawa't kaluluwa ay makatatagpo sa sarili nitong kaharap ng lahat na ginawa nito sa mabuti at lahat na ginawa nito sa masama (bawa't kaluluwa) ay magmimithing mayroon sanang maging isang makapangyarihang pagitan ng layo sa pagitan nito at niyan (sa kasamaan). Si Allah ay nakiusap sa inyong mag-ingat sa Kanya. At si Allah ay puno ng habag para sa (Kanyang) mga tagapaglingkod.

31. Sabihin, (O Muhamad, sa sangkatauhan): Kung kayo ay nagmamahal kay Allah, sumunod sa akin; si Allah ay

magmamahal sa inyo at magpapatawad sa inyo sa inyong mga kasalanan. Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

32. Sabihin: Sundin si Allah at ang Kanyang Mensahero. Nguni't kung sila ay pumihit palayo, O! si Allah ay hindi nagmamahal sa mga hindi naniniwala (sa Kanyang batayan).

33. O! si Allah ay pumili kay Adan at kay Noa at sa Mag-anak ni Abraham at sa Mag-anak ni Imran sa ibabaw ng (lahat ng Kanyang) mga nilalang.

34. Sila ay mga pinag-apuhang isa sa isa pa. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

35. (Alalahanin) nang ang asawang babae ni Imran ay nagsabi: Aking Panginoon! Aking iniako sa Iyo iyang nasa aking tiyan bilang isang banal (na alay). Tanggapin ito galing sa akin. O! Ikaw, tanging Ikaw, ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

36. At nang siya (ang babae) ay nanganak, siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ako ay nanganak ng isang babae – si Allah ay alam ang pinakamabuti sa anong kanyang ipinanganak – ang lalaki ay hindi tulad ng isang babae; at O! pinangalanan ko siyang Maria, at O! aking ibig ang Iyong pagtatanggol para sa kanya at para sa kanyang anak kay Satanas, ang itinanggi.

37. At ang kanyang Panginoon ay tumanggap sa kanya (ang babae) ng punong pagtanggap at nangako sa kanya ng isang mabuting paglaki; at gumawa kay Sakarias na tagapangalaga niya. Tuwing si Sakarias ay

pupunta sa sambahang kinaroroonan niya (ang babae), kanyang matatagpuang siya (ang babae) ay may pagkain. Sabi niya: O Maria! Saan galing itong (pagkaing) nasa iyo? Siya (ang babae) ay sumagot: Ito ay galing kay Allah. Si Allah ay nagbibigay ng walang bahid sa Kanyang ibig.

38. Pagkatapos si Sakarias ay dumalangan sa kanyang Panginoon at nagsabi: Aking Panginoon! Ipagkaloob sa akin sa Iyong pabuya ang magaling na anak. O! Ikaw ay ang Tagarinig ng Dalangin.

39. At ang mga anghel ay tumawag sa kanya samantalang siya ay nakatayong dumadalangin sa sambahan: Si Allah ay nagbigay sa iyo ng maligayang mga pambungad kay Huwan (isang anak na lalaki), nagpapatunay ng isang salitang galing kay Allah, marangal, dalisay, isang Propeta ng matuwid.

40. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Paano ako magkakaroon ng isang anak na lalaki samantalang ang aking gulang ay lumampas na sa akin, at ang aking asawang babae ay baog? (Ang anghel ay) sumagot: Kahi't sa gayon, si Allah ay gumawa ng Kanyang ibig.

41. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Humirang ng isang palatandaan para sa akin. (Ang anghel ay) nagsabi: Ang palatandaan sa iyo ay (magiging) iyang ikaw ay hindi magsasalita sa sangkatauhan ng tatlong araw maliban sa pamamagitan ng mga pananda. Alalahanin ang iyong Panginoong mabuti, at sambahin (Siya) sa maagang mga oras ng gabi at umaga.

42. At nang ang mga anghel ay nagsabi: O Maria! O! si Allah ay pumili sa iyo at gumawa sa iyong dalisay, at pumili sa iyo sa ibabaw (ng lahat) ng mga kababaihang nilalang.

43. O Maria! Maging masunurin sa iyong Panginoon, dumapang tungo ang iyong sarili at yumuko kasabay ng mga yaong yumuyuko (sa pagsamba).

44. Ito ay sa mga pambungad ng mga bagay na nakatago. Aming isiniwalat ito sa iyo (Muhamad). Ikaw ay hindi kasama nila nang kanilang itapon ang kanilang mga pluma (upang malaman) kung alin sa kanila ang magiging tagapangalaga ni Maria, o ikaw ay naroroon sa kanila nang sila ay mag-away (doon pagkatapos).

45. (At alalahanin) nang ang mga anghel ay nagsabi: O Maria! O! si Allah ay nagbigay sa iyo ng masayang mga pambungad ng isang salitang galing sa Kanya, na ang pangalan ay ang Mesia, si Hesus, anak na lalaki ni Maria, bantog sa daigdig at sa Kabilangbuhay, at isa sa mga yaong dinalang malapit (kay Allah).

46. Siya ay makikipag-usap sa sangkatauhan sa kanyang duyan at sa kanyang pagbibinata, at siya ay sa matuwid.

47. Siya (ang babae) ay nagsabi: Aking Panginoon: Paano ako magkakaroon ng isang anak samantalang walang makataong sumalang sa akin? Siya ay nagsabi: Kahi't sa gayon, si Allah ay lumikha ng anong Kanyang ibig. Kung Kanyang ipag-utos ang isang bagay, Kanyang sasabihin lamang dito: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

48. At Kanyang tuturuan siya ng Kasulatan at katalinuhan, at ng Tora at ng Gospel;

49. At gagawin siyang isang mensahero sa Mga Anak ni Israel (na nagsasabi): O! ako ay nagpunta sa inyong may isang. tanda galing sa inyong Panginoon. O! ako ay humubog para sa inyo galing sa putik ng katulad sa isang ibon, at ako ay huminga dito at ito ay isang ibon, sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Ginamot ko siyang ipinanganak na bulag, at ang may ketong, at pinatayo ko ang patay, sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. At aking ipinahayag sa inyo ang anong inyong kinakain at ang anong inyong iniimbak sa inyong mga tahanan. O! talagang sa loob nito ay isang kababalaghan para sa inyo, kung kayo ay magiging mga naniniwala.

50. At (ako ay dumating na) nagpapatunay diyan sa nauna sa akin sa Tora, at gumawang makatarungan ang ilan diyan sa mga ipinagbabawal sa inyo. Ako ay dumating sa inyong may isang tanda galing sa inyong Panginoon, kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako.

51. O! si Allah ay aking Panginoon at inyong Panginoon, kaya sambahin Siya. Iyan ay isang tuwid na landas.

52. Nguni't nang si Hesus ay nakaramdam ng kanilang hindi paniniwala, siya ay nagsabi: Sino ang aking magiging mga katulong sa kadahilanan ni Allah? Ang mga alagad ay nagsabi: Kami ay magiging mga katulong ni Allah. Kami ay naniniwala kay Allah, at ikaw ay magbatang saksing kami ay sumuko (sa Kanya).

53. Aming Panginoon! Kami ay naniniwala diyan sa Iyong isiniwalat at kami ay sumusunod sa kanyang Iyong ipinadala. Isama kami sa mga yaong sumaksi (sa katotohanan).

54. At sila (mga hindi naniniwala) ay nagbalak, at si Allah ay nagbalak (laban sa kanila). At si Allah ay ang pinakamagaling sa mga nagbabalak.

55. (At alalahanin) nang si Allah ay nagsabi: O Hesus! O! Ako ay kumuha sa iyo at gumawa sa iyong umakyat sa Akin, at naglinis sa iyo sa mga yaong hindi naniniwala at nagtakda ng mga yaong sumusunod sa iyo sa ibabaw ng mga yaong hindi naniniwala hanggang sa Araw ng Pagkabuhay. Pagkatapos sa Akin (lahat) kayo ay babalik, at Ako ay huhukom sa pagitan ninyo tungkol diyang sa loob noon kayo ay dating magkaiba.

56. Para sa mga yaong hindi naniniwala, Ako ay magpaparusa sa kanila ng isang mabigat na kaparusahan sa daigdig at sa Kabilangbuhay; at sila ay walang magiging mga katulong.

57. At para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, Siya ay magbabayad sa kanila ng kanilang mga kinita ng buo. Si Allah ay hindi nagmamahal sa mga gumagawa ng mali.

58. Itong Aming binigkas sa iyo ay isang pagsisiwalat at matalinong pagpapaalaala.

59. O! ang katulad ni Hesus kay Allah ay kahalintulad ni Adan. Siya ay lumikha sa

kanya sa alabok, pagkatapos Siya ay nagsabi sa kanya: Maging ganyan! at siya ay ganyan.

60. (Ito ay) ang katotohanan galing sa iyong Panginoon (O Muhamad), kaya huwag kang maging sa mga yaong nag-alinlangan.

61. At sinumang makipagtalo sa iyo tungkol sa kanya, matapos ang kaalamang dumating sa iyo, sabihin (sa kanya): Halika! Kami ay magpapatawag sa aming mga anak na lalaki at sa inyong mga anak na lalaki, at aming mga kababaihan at ang inyong mga kababaihan, at aming mga sarili at inyong mga sarili, pagkatapos kami ay dadalanging mapagpakumbaba (sa aming Panginoon) at (mahinahong) magsasaalang-alang ng pagkasuklam ni Allah sa mga yaong nagsisinungaling.

62. O! talagang ito ay ang tunay na pagsasalaysay. Walang Maykapal maliban kay Allah, at O! si Allah ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

63. At kung sila ay pumihit palayo, sa gayon O! si Allah ay Nakababatid ng (sinong) mga tagapagpasama.

64. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Pumunta sa isang pakikipagkasunduan sa pagitan namin at ninyo: na kami ay sasamba sa wala maliban kay Allah, at kami ay hindi maghahambing ng katambal sa Kanya, at wala sa aming kukuha sa mga iba bilang mga panginoon bukod kay Allah. At kung sila ay pumihit palayo, sa gayon sabihin: Batahing maging saksing kami ay mga Muslim (na nakatungo sa Kanyang Ibig).

65. O Mga Tao ng Kasulatan! Bakit kayo makikipagtalo tungkol kay Abraham, samantalang ang Tora at ang Gospel ay hindi napasiwalat hanggang pagkatapos niya? Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

66. O! kayo ay ang mga yaong nakipagtatalo tungkol diyan sa bagay na kayo ay may ilang kaalaman. Bakit kung gayon kayo makikipagtalo tungkol diyang doon kayo ay walang kaalaman? Si Allah ay nakaaalam. Kayo ay hindi nakaaalam.

67. Si Abraham ay hindi isang Hudyo, at hindi rin isang Kristiyano; nguni't siya ay isang matuwid na lalaking sumuko (kay Allah), at siya ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

68. O! ang mga yaon sa sangkatauhang may pinakamagaling na pang-aari kay Abraham ay ang mga yaong sumunod sa kanya, at ang Propetang ito at ang mga yaong naniniwala (na kasama niya); at si Allah ay ang Kaibigang Tagapagtanggol ng mga naniniwala.

69. Isang bahagi ng mga tao ng Kasulatan ang nagmithing gumawa sa inyong pumuntang ligaw; at sila ay gumawang walang pumuntang ligaw maliban sa kanilang mga sarili, nguni't sila ay hindi nakaramdam.

70. O Mga Tao ng Kasulatan! Bakit hindi kayo naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, samantalang kayo (ang inyong mga sarili) ay sumaksi (sa katotohanan ng mga ito)?

71. O Mga Tao ng Kasulatan! Bakit sasamahan ninyo ang katotohanan ng kamaliang may kaalaman?

72. At ang isang bahagi ng Mga Tao ng Kasulatan ay nagsabi: Maniwala diyan sa isiniwalat, sa mga yaong naniniwala sa pagbubukas ng araw, at hindi naniniwala sa pagtatapos doon, upang sila ay makabalik;

73. At huwag maniwala maliban sa isang sumusunod sa inyong pagsamba – Sabihin (O Muhamad): O! ang batayan ay ang batayan ni Allah na alinmang isa ay binibigyan ng katulad niyang ibinigay sa inyo o sila ay maaaring makipagtalo sa inyo sa harapan ng kanilang Panginoon. Sabihin (O Muhamad): O! ang biyaya ay nasa kamay ni Allah. Siya ay nagkaloob nito sa Kanyang ibig. Si Allah ay Yumayakap ng Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

74. Siya ay pumili para sa Kanyang awa ng Kanyang ibig. Si Allah ay sa walang hanggang biyaya.

75. Sa Mga Tao ng Kasulatan naroon siya, na kung Ikaw ay magtitiwala sa kanya ng isang timbang ng kayamanan, magbabalik nito sa iyo. At sa kanila naroon siya, na kung ikaw ay magtitiwala sa kanya ng isang piraso ng ginto, hindi magbabalik nito sa iyo maliban kung ikaw ay mananatiling nakatayo sa ibabaw niya. Iyan ay sapagka't sila ay nagsabi: Wala kaming tungkulin sa Mga Kaiba. Sila ay nagsalita ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah na may kaalaman.

76. Hindi, nguni't (ang pinili ni Allah ay) siyang tumutupad ng kanyang pangako at nagtatakwil (sa masama); sapagka't O! si Allah ay nagmamahal sa mga yaong nagtatakwil (sa masama).

77. O! ang mga yaong bumili ng isang maliit na kita kapalit ng kasunduan ni Allah at

kanilang mga panunumpa, wala silang bahagi sa Kabilangbuhay. Si Allah ay hindi makikipag-usap sa kanila o titingin sa kanila sa Araw ng Pagkabuhay, o Siya ay gagawa sa kanilang dumami. Ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

78. At O! may isang bahagi sa kanilang nagbabago ng Kasulatan sa kanilang mga dila, upang kayo ay makapag-isip na ang kanilang sinasabi ay galing sa Kasulatan, samantalang ito ay hindi galing sa Kasulatan. At sila ay nagsabi: Ito ay galing kay Allah, samantalang ito ay hindi galing kay Allah; at sila ay nagsalita ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah na may kaalaman.

79. Hindi (maaari) para sa alinmang taong nilikhang sa kanya si Allah ay nagbigay ng Kasulatan at katalinuhan at sa pagpropeta na siya ay magsabi pagkatapos sa sangkatauhan: Maging mga alipin ko sa halip na kay Allah; nguni't (ang anong kanyang sinabi ay): Maging matapat na mga katulong kayo ng Panginoon dahil sa inyong walang pagbabagong pagtuturo ng Kasulatan at sa inyong tuluyang pag-aaral doon.

80. At siya ay hindi nag-utos sa inyong kayo ay dapat kumuha sa mga anghel at mga Propeta bilang mga panginoon. Ipag-uutos ba niya sa inyong hindi maniwala pagkatapos na kayo ay sumuko (kay Allah)?

81. Nang si Allah ay gumawa ng (Kanyang) Kasunduan sa mga Propeta, (Siya ay nagsabi): Masdan iyang Aking ibinigay sa inyo sa Kasulatan at kaalaman. At pagkatapos may darating sa inyong isang mensahero, nagpapatunay niyang inyong pinanghahawakan. Kayo ay dapat maniwala sa kanya at kayo ay dapat tumulong sa kanya. Siya ay nagsabi: Kayo ba ay sumasang-ayon,

at kayo ba ay kukuha ng Aking pahirap (na isinalalay Ko sa inyo) sa (bagay na) ito? Sila ay sumagot: Kami ay sumasang-ayon. Siya ay nagsabi: Kung gayon inyong batahing maging saksi. Ako ay magiging isang saksing kasama ninyo.

82. Pagkatapos sinumang matapos ito ang pumihit palayo: sila ay magiging mga hindi naniniwala.

83. Naghahanap ba sila maliban sa pagsamba ni Allah, samantalang sa Kanya ay sumuko ang sinumang nasa mga langit at sa lupa, ibig, o hindi ibig, at sa Kanya sila ay ibabalik?

84. Sabihin (O Muhamad): Kami ay naniniwala kay Allah at diyan sa isiniwalat sa amin at diyan sa isiniwalat kay Abraham at kay Ismael at kay Isaak at kay Hakob at mga lipi, at diyan sa isinaalang-alang kay Moses at kay Hesus at sa mga Propeta galing sa kanilang Panginoon. Kami ay gumawang walang kaibahan sa pagitan ng alinman sa kanila, at sa Kanya kami ay sumuko.

85. At sinumang naghahanap bilang pagsamba ng iba maliban sa Pagsuko (kay Allah) ito ay hindi tatanggapin galing sa kanya, at siya ay magiging isang talunan sa Kabilangbuhay.

86. Paano makapagpapatnubay si Allah sa isang mga taong hindi naniniwala matapos ang kanilang paniniwala at (matapos na) sila ay sumaksing ang mensahero ay totoo at matapos na ang maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah) ay dumating sa kanila? At si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

87. Para sa ganyan, ang kanilang kabayaran ay iyang sa kanila ay mamamahinga ang pagkasuklam ni Allah at ng mga anghel at ng lahat ng sangkatauhan.

88. Sila ay mamamalagi sa loob noon. Ang kanilang wakas ay hindi bibigyan ng liwanag, o sila ay paglilibanan ng parusa;

89. Maliban sa mga yaong nagsisi pagkatapos at gumagawa ng matuwid. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

90. O! ang mga yaong hindi naniniwala matapos ang kanilang (paghahayag ng) paniniwala, at pagkatapos ay tumubong marahas sa hindi paniniwala: ang kanilang pagsisisi ay hindi tatanggapin. At ang ganyan ay ang mga yaong naligaw.

91. O! ang mga yaong hindi naniniwala, at namatay sa hindi paniniwala, ang (buong) lupang puno ng ginto ay hindi tatanggapin galing sa ganyang isa kung ito ay inialay bilang isang panubos (para sa kanyang kaluluwa). Ang kanila ay magiging isang masakit na wakas at sila ay hindi magkakaroon ng mga katulong.

92. Kayo ay hindi makaaabot sa kabanalan hanggang sa kayo ay gumugol niyang inyong minamahal, At anumang inyong ginugol, si Allah ay nakababatid roon.

93. Lahat ng pagkain ay makatarungan sa Mga Anak ni Israel, maliban diyan sa ipinagbawal ni Israel sa kanyang sarili, (sa mga araw) bago ang Tora ay isiwalat. Sabihin: Ilabas ang Tora at basahin ito (sa amin) kung kayo ay matapat.

94. At sinumang tutuklas ng kasinungalingan, matapos dito, tungkol kay Allah: ang ganyan ay magiging mga gumagawa ng mali.

95. Sabihin: Si Allah ay nangusap ng katotohanan. Kaya sundin ang pagsamba ni Abraham, ang matuwid. Siya ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

96. O! ang unang Sambahang hinirang para sa sangkatauhan ay iyang nasa Meka, isang banal na lugar, isang batayan sa mga tao;

97. Sa loob noon ay pawang mga tagapagpagunita (ng batayan ni Allah); ang lugar na tinayuan ni Abraham upang dumalangan; at sinumang pumasok dito ay ligtas. At ang pilgrimahe sa Tahanan ay isang tungkulin patungo kay Allah para sa sangkatauhan, para sa kanyang makatatagpo ng isang landas patungo doon. Para sa kanyang hindi naniniwala, (pabayaang siyang makaalam na) O! si Allah ay Malaya sa (lahat ng) mga nilalang.

98. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Bakit hindi kayo maniwala sa mga isiniwalat ni Allah, samantalang si Allah (Kanyang Sarili) ay Saksi sa anong inyong ginagawa?

99. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Bakit ninyo itinaboy pabalik ang mga naniniwala galing sa landas ni Allah, humahanap na gumawa nitong baluktot, samantalang kayo ay mga saksi (sa batayan ni Allah)? Si Allah ay hindi walang pagkaalam ng anong inyong ginagawa.

100. O kayong naniniwala! Kung kayo ay sumunod sa isang bahagi sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan, kanila kayong gagawing mga hindi naniniwala matapos ang inyong paniniwala.

101. Paano kayo hindi maniniwala samantalang ang mga isiniwalat ni Allah ay binigkas sa inyo, at ang Kanyang mensahero ay nasa gitna ninyo? Siyang humawak na mahigpit kay Allah, siya talaga ay pinatnubayan patungo sa isang wastong landas.

102. O kayong naniniwala! Gawin ang inyong tungkulin kay Allah na may wastong pagsunod, at huwag mamatay maliban kung katulad sa mga yaong sumuko (sa Kanya);

103. At humawak na mahigpit, lahat kayong samasama, sa tali ni Allah, at huwag maghiwalay. At alalahanin ang pagtangkilik ni Allah sa inyo: paanong kayo ay mga magkaaway at pagkatapos Kanyang ginawa ang pakikipagkaibigan sa pagitan ng inyong mga puso upang kayo ay maging magkakapatid sa Kanyang habag; at (paanong) kayo ay nasa bingit ng isang malalim na apoy, at Siya ay nagligtas sa inyo dito! Kaya si Allah ay gumawang maliwanag ang Kanyang mga isiniwalat sa inyo upang kayo sana ay mapatnubayan.

104. At maaaring may bumukal galing sa inyong isang bansang nag-aanyaya sa kabutihan, at humihimok sa wastong ugali at nagbabawal sa kalaswaan. Ang ganyan ay silang matagumpay.

105. At kayo ay huwag maging tulad sa mga yaong humiwalay at nakipagtalo matapos

na ang maliwanag na mga katibayan ay dumating sa kanila. Para sa ganyan ay may isang nakahihindik na wakas,

106. Sa araw nang ang (ilang) mga mukha ay magiging maputi at ang (ilang) mga mukha ay magiging maitim; at para sa mga yaong ang mga mukha ay naging maitim, sasabihin sa kanila: Kayo ba ay hindi naniwala matapos ang inyong (paghahayag ng) paniniwala? Kung gayon tikman ang kaparusahan para diyan sa hindi ninyo pinaniwalaan.

107. Para sa mga yaong ang mga mukha ay naging maputi, O! sa awa ni Allah sila ay mamamalagi sa loob doon kailanman.

108. Ang mga ito ay mga isiniwalat ni Allah. Kami ay bumigkas sa kanila sa iyo sa katotohanan. Si Allah ay hindi ibig ang hindi makatarungan sa (Kanyang) mga nilalang.

109. Kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa; at kay Allah lahat ng mga bagay ay ibinabalik.

110. Kayo ay ang pinakamagaling na pamayanang itinaguyod para sa sangkatauhan. Kayo ay humimok sa wastong ugali at nagbawal sa kalaswaan; at kayo ay naniwala kay Allah. At kung ang mga tao ng Kasulatan ay naniwala, ito ay naging higit na mabuti para sa kanila. Ang ilan sa kanila ay mga naniniwala; nguni't karamihan sa kanila ay mga nabubuhay sa masama.

111. Sila ay hindi mananakit sa inyo maliban sa isang walang halagang sakit, at kung sila ay lumaban sa inyo sila ay pipihit at

tatakas. At pagkatapos sila ay hindi tutulungan.

112. Ang kahihiyan ay magiging kanilang bahagi saanman sila matagpuan maliban (doon sa sila ay humawak ng) isang lubid galing kay Allah at isang lubid galing sa mga tao. Sila ay nakakuha ng galit galing sa kanilang Panginoon, at ang pagkahamak ay inilapat sa kanila. Iyan ay sapagka't sila ay dating hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, at pumaslang sa mga Propeta ng mali. Iyan ay sapagka't sila ay mapaghimagsik at dating sumusuway.

113. Sila ay hindi lahat magkakatulad. Sa Mga Tao ng Kasulatan may isang mahigpit na pamayanang bumibigkas ng mga isiniwalat ni Allah sa kapanahunan ng gabi, bumabagsak na nakadapang tungo (sa Kanyang harapan).

114. Sila ay naniniwala kay Allah at sa Huling Araw, at humihimok sa wastong ugali, at nagbabawal ng kalaswaan, at nakikipagpaligsahan isa sa isa pa sa mabuting mga gawa. Sila ay sa matuwid.

115. At anumang mabuting kanilang ginawa, sila ay hindi pagkakaitan ng gantimpala doon. Si Allah ay Nakababatid ng mga yaong nagtatakwil (sa masama).

116. O! ang kayamanan at ang mga anak ng mga yaong hindi naniniwala ay hindi nila magagamit kahi't kaunti laban kay Allah; at ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng apoy. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

117. Ang katulad niyang kanilang ginugol sa buhay na ito sa daigdig ay kahalintulad ng isang kumakagat, parang yelong hanging tumama sa ani ng isang mga taong nagkamali sa kanilang mga sarili, at sumira dito. Si Allah ay hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

118. O kayong naniniwala! Huwag kunin bilang matalik ang mga iba maliban sa inyong sariling katao, na hindi mag-iiwan ng mga sakit upang sumira sa inyo; sila ay ibig humadlang sa inyo. Pagkamuhi ay isiniwalat sa pamamagitan (ng pagbigkas) ng kanilang mga bibig, nguni't iyang itinago ng kanilang mga puso ay higit na malaki. Aming ginawang pantay para sa inyo ang mga isiniwalat kung kayo ay nakauunawa.

119. O! kayo ay ang mga yaong nagmamahal sa kanila kahi't hindi nila kayo mahal at kayo ay naniniwala sa lahat ng Kasulatan. Kapag sila ay humanay kasama ninyo sila ay nagsasabi: Kami ay naniniwala; nguni't kapag sila ay humiwalay sila ay kumakagat ng mga dulo ng daliri sa inyo dahil sa galit. Sabihin: Pumanaw sa inyong galit! O! si Allah ay Nakababatid ng anong nakatago sa (inyong) mga puso.

120. Kung may isang mapalad na pagkakataong mahulog sa inyo, ito ay masama sa kanila, at kung may sakunang tumama sa inyo sila ay nagsasaya doon. Nguni't kung kayo ay magtiyaga at magtago sa masama, ang kanilang daya ay hindi kailanman makasasakit sa inyo. O! si Allah ay Pumapalibot sa anong kanilang ginagawa.

121. At alalahanin nang ikaw ay nagtakda sa pangmasid sa pagbuka ng araw galing sa iyong katao sa bahay upang magtakda sa mga

naniniwala ng kanilang mga kinalalagyan para sa labanan, si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

122. (Alalahanin) nang ang dalawang bahagi sa inyo ay halos tumumbang palayo, at si Allah ay kanilang Kaibigang Tagapagtanggol, kay Allah ang mga naniniwala ay naglagay ng kanilang pagtitiwala.

123. Si Allah ay nagbigay na sa inyo ng tagumpay sa Badar, nang kayo ay pinaghamak. Kaya gawin ang inyong tungkulin kay Allah upang kayo ay maging mapagpasalamat.

124. At (alalahanin) nang iyong sinabi sa mga naniniwala: Hindi pa ba sapat para sa inyong ang inyong Panginoon ay tumulong sa inyong may tatlong libong mga anghel na ipinadalang pababa (sa inyong tulong)?

125. Hindi, subali't kung kayo ay magtiyaga, at magtago sa masama, at (ang kalaban ay) lumusob sa inyong bigla, ang inyong Panginoon ay tutulong sa inyong may limang libong mga anghel na sasalakay.

126. Si Allah ay nag-utos nito bilang isang pahatid ng mabuting pagbubunyi para sa inyo, at sa gayon ang inyong mga puso ay maging mapanatag – Pagwawagi ay dumating galing lamang kay Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham –

127. Upang Kanyang maputol ang isang bahagi ng mga yaong hindi naniniwala, o masugpo sila upang sila ay tumigil, bigo.

128. Hindi mo tungkulin sa katunayan (Muhamad) kung Siya ay mahabag sa kanila o magparusa sa kanila; sapagka't sila ay mga gumagawa ng masama.

129. Kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. Siya ay nagpapatawad sa Kanyang ibig, at nagpaparusa sa Kanyang ibig. Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

130. O kayong naniniwala! Huwag maging matakaw sa pagpapautang na may napakalaking tubo, dinalawa at inapat (ang halagang ipinautang). Bantayan ang inyong tungkulin kay Allah, upang kayo ay maging matagumpay.

131. At iwaksi (sa inyong mga sarili) ang Apoy na inihanda para sa mga hindi naniniwala.

132. At sundin si Allah at ang mensahero, upang kayo ay makatagpo ng awa.

133. At makipagpaligsahan ang isa sa isa pa para sa kapatawaran galing sa inyong Panginoon, at para sa isang Paraisong kasinglapad ng mga langit at ng lupa, inihanda para sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

134. Ang mga yaong gumugol (niyang ibinigay ni Allah sa kanila) sa ginhawa at sa hirap, ang mga yaong nakapagpipigil ng kanilang galit at mapagpatawad sa (lahat ng) mga tao; – sapagka't si Allah ay mahal ang gumagawa ng mabuti; –

135. At ang mga yaon, kapag gumawa ng isang masamang bagay o magkamali sa kanilang mga sarili, ay nakaalaala kay Allah at humingi ng kapatawaran para sa kanilang mga kasalanan – Sino ang magpapatawad ng mga kasalanan maliban kay Allah lamang? – at hindi uulit na may kaalaman (ng maling) kanilang ginawa.

136. Ang gantimpala ng ganyan ay magiging kapatawaran galing sa kanilang Panginoon, at mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi kailanman – isang puno ng biyayang gantimpala para sa mga mabuting gumagawa!

137. Mga kaayusan ay nagdaan bago sa inyo. Gawin lamang ang maglakbay sa lupain at tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong nagtatwa (sa mga mensahero).

138. Ito ay isang pagsasaad para sa sangkatauhan, isang batayan at isang pagpapaalaala sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

139. Huwag mahilo o manangis, sapagka't mapaglalaman ninyo sila kung kayo (sa katunayan) ay mga naniniwala.

140. Kung kayo ay tumanggap ng isang dagok, ang mga tao (na hindi naniniwala) ay tumanggap ng isang dagok na katulad roon. Ang mga ito ay mga kamalasan (lamang) na Aming ginawang sumunod sa isa at isa para sa sangkatauhan, sa katapusan upang malaman ni Allah ang mga yaong naniniwala at makapamilya ng mga saksi galing sa inyo; at si Allah ay hindi mahal ang mga gumagawa ng mali.

141. At ibig ni Allah ay makapagpatunay sa mga yaong naniniwala, at makapukso sa mga hindi naniniwala.

142. O inisip ba ninyong kayo ay papasok sa Paraiso samantalang hindi pa alam ni Allah ang mga yaong nasa inyong talagang nagsumikap, o alam ang mga yaong matatag (sa inyo)?

143. At talagang kayo ay dating nagmithi para sa kamatayan bago kayo nakatagpo nito (sa larangan). Ngayon kayo ay nakakita nito sa pamamagitan ng inyong mga mata!

144. Si Muhamad ay isa lamang mensahero, mga mensahero (na katulad niya) ay dumaang palayo bago sa kanya. Mangyayari ba, na kapag siya ay namatay o pinaslang, kayo ay pipihit patalikod sa inyong mga sakong? Siyang pumihit patalikod ay hindi gumawa ng sakit kay Allah at si Allah ay maggagantimpala sa mapagpasalamat.

145. Walang kaluluwang mamamatay kailanman maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah at sa isang wakas na itinakda. Sinumang magmithi sa gantimpala ng daigdig, Kami ay magkakaloob sa kanya doon; at sinumang magmithi sa gantimpala ng Kabilangbuhay, Kami ay magkakaloob sa kanya doon. Aming gagantimpalaan ang mapagpasalamat.

146. At kasama ng gaano karaming isang Propeta ay nagkaroon ng isang bilang ng mga taong tapat sa pananalig na lumaban (sa tabi niya). Sila ay hindi umurong sa takot sa kaunti mang bumagsak sa kanila sa landas ni Allah, o sila ay nanghina, o sila ay dinalang pababa. Si Allah ay mahal ang matatag.

147. Ang kanilang tawag lamang ay sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Patawarin kami para sa aming mga kasalanan at mga sinayang na mga pagsisikap, gawing tiyak ang aming pinanghahawakang yapak, at bigyan kami ng pagwawagi sa ibabaw ng kataong hindi naniniwala.

148. Kaya si Allah ay nagbigay sa kanila ng gantimpala ng daigdig at ng mabuting gantimpala ng Kabilangbuhay. Si Allah ay mahal ang mga yaong ang mga gawa ay mabuti.

149. O kayong naniniwala! Kung kayo ay sumunod sa mga yaong hindi naniniwala, kanilang gagawing kayo ay pumihit patalikod sa inyong mga sakong, at kayo ay pipihit patalikod bilang mga talunan.

150. Nguni't si Allah ay inyong Tagapagtanggol, at Siya ay ang Pinakamagaling sa mga katulong.

151. Kami ay maghahasik ng takot sa mga puso ng mga yaong hindi naniniwala dahil sa sila ay humirang kay Allah ng mga katambal, para doon ay walang panagutang isiniwalat. Ang kanilang pamamalagian ay ang Apoy, at masaklap ang pinamamalagian ng mga gumagawa ng mali.

152. Si Allah sa katunayan ay gumawang mabuti ang Kanyang pangako sa inyo nang inyo silang pinalibutan sa pamamagitan ng pahintulot Niya, hanggang (sa sandali) nang ang inyong tapang ay bumigo sa inyo, at kayo ay hindi umayon tungkol sa utos at kayo ay hindi sumunod, matapos na Siya ay magpakita sa inyo niyang inyong minimithi. Ang ilan sa inyo ay nagnasa ng daigdig, at ang ilan sa inyo

ay nagnasa ng Kabilangbuhay. Kaya Kanyang ginawang kayo ay tumakas sa kanila, upang Kanya kayong masubukan. Subali't ngayon Siya ay nagpatawad sa inyo. Si Allah ay isang Panginoon ng Kabaitan sa mga naniniwala.

153. Masdan nang kayo ay umakyat (sa burol) at hindi nagbigay ng pansin sa alinmang isa samantalang ang mensahero, sa inyong likuran, ay tumatawag sa inyo (upang lumaban). Sa gayon Siya ay naggantimpala sa inyo ng hinagpis para sa (kanyang) hinagpis, upang (Siya ay makapagturo sana) sa inyong huwag magdalamhati para diyan sa nawala sa inyo o para diyan sa bumagsak sa inyo. Si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

154. Pagkatapos, matapos ang hinagpis, Kanyang ipinadalang pababa ang kapanatagan para sa inyo. Tulad sa pagkaidlip ito ay sumaklob sa isang bahagi ninyo, samantalang ang (kabilang) bahagi, na takot sa kanilang sariling pananagutan, ay nag-isip ng mali kay Allah, ang pag-iisip ng kamangmangan. Sila ay nagsabi: Kami ba ay may alinmang bahagi sa kadahilanan? Sabihin (O Muhamad): Ang kadahilanan ay pag-aaring buo ni Allah. Sila ay nagtago sa loob ng kanilang mga sarili (ng isang pag-iisip) na hindi nila isiniwalat sa iyo, nagsasabi: Kung kami ay may alinmang bahagi sa kadahilananang ito, kami ay hindi dapat mapaslang dito! Sabihing kahi't kayo ay nasa inyong mga bahay, ang mga yaong nakatalagang paslangin ay magpupunta sa pangmasid sa mga lugar na kanilang hahantungan. (Lahat ito ay nangyayari) upang si Allah ay makasubok ng anong nasa inyong mga dibdib at patunayan ang anong nasa inyong mga puso. Si Allah ay Nakababatid ng anong nakatago sa mga dibdib (ng mga tao).

155. O! ang mga yaon sa inyong pumihit patalikod sa araw nang ang dalawang hukbo ay magkatagpo, si Satanas lamang itong gumawa sa kanilang bumalik sa dating ugali, dahil sa ilan diyang kanilang kinita. Ngayon si Allah ay nagpatawad sa kanila. O! si Allah ay Mapagpatawad, Mahabagin.

156. O kayong naniniwala! Maging hindi tulad sa mga yaong hindi naniwalang nagsabi tungkol sa kanilang mga kapatid na lalaki, na nagpuntang palabas ng lupain o lumalaban sa larangan: Kung sila ay naging kasama namin (dito) sila ay hindi dapat namatay o pinaslang; na si Allah ay gagawa ditong isang dahilan ng mga kalungkutan at mga panghihinayang sa kanilang mga puso. Si Allah ay nagbigay ng buhay at gumawa ng kamatayan; at si Allah ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

157. At kung kayo ay paslangin sa landas ni Allah o mamatay sa loob noon, tunay na ang pagpapatawad at habag galing kay Allah ay higit na mabuti kaysa lahat ng kanilang kakamitin.

158. Kung kayo ay paslangin o mamatay, O! kay Allah kayo ay titipunin?

159. Dahil sa pagkahabag ni Allah kaya ikaw ay maluwa sa kanila (O Muhamad), sapagka't kung ikaw ay naging mahigpit at mabangis ang puso sila ay maghihiwalay sa iyong kapaligiran. Kaya patawarin sila at humingi ng kapatawaran para sa kanila at makipagsangguni sa kanila tungkol sa pagpapakilos ng mga gawain. At kapag ikaw ay nakapagpasiya, sa gayon ilagay ang iyong pagtitiwala kay Allah. O! si Allah ay mahal ang mga yaong naglagay ng kanilang pagtitiwala (sa Kanya).

160. Kung si Allah ay inyong katulong walang makatatalo sa inyo, at kung Siya ay mag-urong ng Kanyang tulong sa inyo, sinong naroon ang maaaring tumulong sa inyo? Kay Allah pabayaang ang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala.

161. Hindi para sa alinmang Propeta ang dumaya (sa sangkatauhan). Sinumang dumaya ay magdadala ng kanyang daya kasama niya sa Araw ng Pagkabuhay. Pagkatapos bawa't kaluluwa ay babayaran ng buo ng anong kinita nito; at sila ay hindi gagawan ng mali.

162. Ang isa bang sumusunod sa kasiyahan ni Allah ay tulad sa isang kumita ng sumpa galing kay Allah, na ang pinamamalagian ay ang Apoy, isang masaklap na katapusan ng paglalakbay?

163. May mga antas (ng pabuya at sumpa) kay Allah, at si Allah ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

164. Si Allah ay talagang nagpakita ng pabuya sa mga naniniwala sa pamamagitan ng pagpapadala sa kanila ng isang Mensaherong kanilang aring bumigkas sa kanila ng Kanyang mga isiniwalat, at gumawa sa kanilang tumubo, at nagturo sa kanila ng Kasulatan at katalinuhan, kahi't na (bago siya dumating sa kanila) sila ay nasa kapansinpansing pagkakamali.

165. At talaga ba, nang ang isang kapahamakan ay tumama sa inyo, kahi't na kayo ay nagpatama (sa kanila ng isang sakunang) dalawang ulit (ang kasingbigat), na inyong sinabi: Paano ito? Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Ito ay galing sa inyong mga sarili.

O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

166. Iyang bumagsak sa inyo, sa araw nang ang dalawang hukbo ay nagtagpo, ay sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah; upang Kanyang malaman ang tunay na mga naniniwala;

167. At upang Kanyang malaman ang mga mapagpanggap, na sa kanila ito ay sinabi: Halikayo, lumaban sa landas ni Allah, o ipagtanggol ang inyong mga sarili. Sila ay sumagot: Kung alam namin ang kaunti ng paglaban kami ay susunod sa inyo. Sa araw na iyan sila ay higit na malapit sa hindi paniniwala kaysa pananalig. Kanilang inusal sa kanilang mga bibig ang isang bagay na wala sa kanilang mga puso. Si Allah ay pinakanakababatid ng anong kanilang itinatago.

168. Ang mga yaon, habang sila ay nakaupo sa tahanan, ang nagsabi tungkol sa kanilang mga kapatid na lalaki (na lumalaban para sa kadahilanan ni Allah): Kung sila ay pinatnubayan namin, sila ay hindi sana mapapaslang. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Kung gayon hadlangan ang kamatayan sa inyong mga sarili kung kayo ay matapat.

169. Huwag mag-isip sa mga yaong pinaslang sa landas ni Allah bilang patay. Hindi, sila ay nabubuhay. Sa kanilang Panginoon sila ay may laang pangkinabukasan.

170. Masaya (sila) dahil diyan sa ipinagkaloob sa kanila sa Kanyang biyaya, nagsasaya dahil sa mga yaong hindi sumali sa

kanila nguni't iniwan sa likuran: na walang pangambang pupunta sa kanila o sila ay maghihinagpis.

171. Sila ay nagsaya dahil sa tulong galing kay Allah at kabaitan, at si Allah ay hindi nagsayang ng kita ng mga naniniwala.

172. Para sa mga yaong nakarinig ng tawag ni Allah at ng Kanyang mensahero matapos na ang pinsala ay bumagsak sa kanila (sa labanan); para sa ganyan sa kanilang gumawa ng matuwid at nagtakwil (sa masama), may malaking gantimpala.

173. Ang mga yaong sa kanila ang mga tao ay nagsabi: O! ang mga tao talaga ay nagsamasama laban sa inyo, kaya matakot sa kanila. (Ang babala ng panganib) ay nagpadagdag lamang ng pananalig sa kanila at sila ay nagsabi: Si Allah ay sapat para sa amin! Pinakamagaling ay Siyang sa Kanya kami ay nagtiwala!

174. Kaya sila ay bumalik na may biyaya at tulong galing kay Allah, at walang pinsalang sumalang sa kanila. Sila ay sumunod sa mabuting kasiyahan ni Allah, at si Allah ay sa walang hanggang biyaya.

175. Ang demonyo lamang ang gagawa (sa mga tao) na matakot sa kanyang mga kabahagi. Huwag matakot sa kanila; matakot sa Akin, kung kayo ay tunay na mga naniniwala.

176. Huwag pabayaang ang kanilang asal ay makapagpahinagpis sa iyo, na madaling tumakbo sa hindi paniniwala, sapagka't O! sila ay hindi makasasakit kay Allah ng anuman.

Kay Allah ang ibig na hindi magtalaga sa kanila ng bahagi sa Kabilangbuhay, at ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

177. Ang mga yaong bumili ng walang paniniwala kapalit ng pananalig ay hindi makasasakit kay Allah ng anuman, nguni't ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

178. At huwag pabayaang ang mga yaong hindi naniniwalang mag-isip na ang pigilang Aming ibinigay sa kanila ay nagbadya ng mabuti sa kanilang mga kaluluwa. Kami ay nagbigay lamang sa kanila ng pigilan upang sila ay tumubo sa pagkakasala. At ang kanila ay magiging isang kahiyahyang wakas.

179. Hindi (hangarin) ni Allah ang mag-iwan sa inyo sa inyong kasalukuyang kalagayan hanggang Kanyang mapaghiwalay ang masama sa mabuti. At hindi (hangarin) ni Allah na pabayaang kayong makaalam ng hindi nakikita. Nguni't si Allah ay pumili sa Kanyang mga mensaherong Kanyang ibig (na tumanggap ng kaalaman doon). Kaya maniwalang kay Allah at sa Kanyang mga mensahero. Kung kayo ay naniniwala at nagtatakwil (sa masama), ang inyo ay magiging isang malapad na gantimpala.

180. At huwag pabayaang ang mga yaong nag-imbak niyang ipinagkaloob ni Allah sa kanila sa Kanyang biyayang mag-isip na ito ay higit na mabuti para sa kanila. Hindi, ito ay higit na masama para sa kanila. Iyang kanilang inimbak ay magiging kanilang kuwelyo sa Araw ng Pagkabuhay. Ang kay Allah ay ang pamana ng mga langit at ng lupa, at si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

181. Talagang napakinggan ni Allah ang isinaad ng mga yaong nagsabi (nang tanungin para sa mga abuloy sa labanan): "Si Allah, sa katunayan, ay mahirap, at kami ay mayaman!" Aming itatala ang kanilang isinaad kasama ang kanilang pagpaslang sa mga Propeta ng mali at Aming sasabihin: Tikman ninyo ang parusa ng pagkasunog!

182. Ito ay dahil diyan sa ipinadala ng inyong sariling mga kamay sa harapan (ninyo sa paghuhukom). Si Allah ay hindi mapang-api ng Kanyang mga tagapaglingkod.

183. (Katulad ay) ang mga yaong nagsabi: O! si Allah ay nagparatang sa aming kami ay hindi naniniwala sa alinmang mensahero hanggang sa siya ay makapagdala sa amin ng isang alay na lalamunin ng apoy (galing sa langit). Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Mga mensahero ay dumating bago sa aking may kasamang mga kababalaghan, at kasama niyang (talagang kababalaghang) inyong inilarawan. Bakit kung gayon inyong pinaslang sila? (Sagutin iyan) kung kayo ay matapat!

184. At kung sila ay magtatwa sa iyo, sa gayon din sila ay nagtatwa sa mga mensahero bago sa iyo, na dumating kasama ang mga kababalaghan at kasama ang mga Banal na Awitin at kasama ang Kasulatang nagbibigay ng liwanag.

185. Bawa't kaluluwa ay titikim ng kamatayan. At kayo ay babayaran sa Araw ng Pagkabuhay lamang niyang inyong makatarungang kinita. Sinumang tinanggal sa Apoy at ginawang pumasok sa Paraiso, siya sa katunayan ay mapagwagi. Ang buhay sa daigdig na ito ay kaginhawahan lamang sa malikmata!

186. Talagang kayo ay susubukan sa inyong ariarian at sa inyong mga pagkatao, at kayo ay makaririnig ng gaanong mali galing sa mga yaong pinagbigyan ng Kasulatan bago sa inyo, at galing sa mga sumasamba sa huwad. Nguni't kung kayo ay magtiyaga at magtakwil (sa masama), sa gayon iyan ay sa matatag na puso ng mga bagay.

187. At (alalahanin) nang si Allah ay naglapat ng isang paratang sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan, (Siya ay nagsabi): Kayo ay maghahayag nito sa sangkatauhan at hindi magtatago nito. Nguni't sila ay naghagis nito sa likod ng kanilang mga likuran at bumili sa pamamagitan noon ng isang maliit na tubo. Sa katunayan ang masama ay iyang kanilang tinubo sa pamamagitan noon.

188. Huwag isiping ang mga yaong nagpugay sa anong kanilang ibinigay, at ibig na purihin para sa anong kanilang hindi ginawa – Huwag isiping sila ay nasa kaligtasan sa wakas. Isang masakit na wakas ay sa kanila.

189. Kay Allah ang pagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

190. O! sa paglikha ng mga langit at ng lupa at (sa) pagkakaiba ng gabi at araw ay mga palatandaan (ng Kanyang nasasakupan) para sa mga tao ng pagkaunawa.

191. Ang ganyan ay tulad sa pag-alaala kay Allah, tumatayo, umuupo, at humihilig, at isaalang-alang ang paglikha ng mga langit at ng lupa, (at sabihin): Aming Panginoon! Ikaw ay hindi lumikha dito ng walang saysay. Ang

karangalan ay sa Iyo! Pangalagaan kami sa wakas ng Apoy!

192. Aming Panginoon! Yaong Iyong ginawang pumasok sa Apoy: siya sa katunayan ay Iyong nilito. Para sa mga gumagawa ng masama ay walang magiging mga katulong.

193. Aming Panginoon! O! kami ay nakarinig sa isang tagasigaw na tumatawag sa Pananalig: "Maniwala kayo sa inyong Panginoon!" Kaya kami ay naniwala. Aming Panginoon! Kung gayon patawarin kami ng aming mga kasalanan, at pawalan kami ng sala sa aming masamang mga gawa, at gawin kaming mamatay ng kamatayan ng mga matuwid!

194. Aming Panginoon! At bigyan kami niyang Iyong ipinangako sa amin sa pamamagitan ng Iyong mga mensahero! Huwag kaming lituhin sa araw ng Pagkabuhay. O! Ikaw ay hindi sumisira sa tipanan.

195. At ang kanilang Panginoon ay nakarinig sa kanila (at Siya ay nagsabi): O! hindi Ko ginawang ang gawa ng alinmang manggagawa, lalaki o babae, ay mawala. Kayo ay nagpapatuloy sa isa matapos ang isa. Kaya ang mga yaong tumakas at itinaboy sa pangmasid galing sa kanilang mga tahanan at tumanggap ng pinsala para sa Aking kadahilanan, at lumaban at pinaslang, talagang pawawalan Ko ng sala ang kanilang masamang mga gawa sa kanila at talagang dadalhin Ko sila sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy – Isang gantimpala galing kay Allah. At kay Allah ay ang pinakamakatarungan sa mga gantimpala.

196. Huwag pabayaang ang pagbabago (ng tagumpay) ng mga yaong hindi naniniwala, sa lupain, ay dumaya sa iyo (O Muhamad).

197. Ito ay isa lamang maiksing kaginhawahan. At pagkatapos ang kanilang pinamamalagian ay magiging Impiyerno, isang masamang pinamamalagian.

198. Subali't ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin sa kanilang Panginoon, para sa kanila ay mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay magiging ligtas kailanman. Isang handog ng maligayang pagdating galing sa kanilang Panginoon. Iyang itinago ni Allah ay higit na mabuti para sa matuwid.

199. At O! sa Mga Tao ng Kasulatan ay may ilang naniniwala kay Allah at diyan sa isiniwalat sa inyo at diyan sa isiniwalat sa kanila, nagpapakumbaba sa kanilang mga sarili sa harapan ni Allah. Sila ay hindi bumili ng isang maliit na tubo kapalit ng mga isiniwalat ni Allah. Talagang ang kanilang gantimpala ay nasa kanilang Panginoon, at O! si Allah ay Mabilis kumuha ng pagbilang.

200. O kayong naniniwala! Magtiis, taluning lahat ang mga iba sa pagtitiis, maging handa, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, upang kayo ay magtagumpay.

SURA IV

ANG MGA KABABAIHAN

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O sangkatauhan! Maging maingat sa inyong tungkulin sa inyong Panginoong lumalang sa inyong galing sa isang mag-isang kaluluwa at galing dito ay lumalang ng kabiyak nito at sa kanilang dalawa ay kumalat sa labas ang isang maraming mga kalalakihan at mga kababaihan. Maging maingat sa inyong tungkulin kay Allah na sa Kanya kayo ay umangkin (ng inyong mga karapatan) sa isa at isa, at patungo sa mga sinapupunan (na nagdala sa inyo). O! si Allah ay palaging isang Tagamasid sa ibabaw ninyo.

2. Ibigay sa mga ulila ang kanilang kayamanan. Huwag ipagpalit ang mabuti para sa masama (sa inyong pamamahala doon) o isama ang kanilang kayamanan sa inyong sariling kayamanan. O! iyan ay magiging isang malaking kasalanan.

3. At kung kayo ay takot na kayo ay hindi makapagbagayan ng makatarungan sa mga ulila, mag-asawa sa mga kababaihan, na sa akala ay mabuti sa inyo, dalawa o tatlo o apat; at kung takot kayong hindi kayo makapagbigay ng katarungan (sa gayong karami), sa gayon isa (lamang) o (ang mga bihag na) pag-aari ng inyong mga kanang kamay. Kaya higit na malamang na kayo ay hindi gagawa ng hindi makatarungan.

4. At magbigay sa mga kababaihan (na inyong mapapangasawa) ng malayang handog ng kanilang mga bahagi sa pag-aasawa; nguni't kung sila sa kanilang sariling pagkakaisa ay magsauli sa inyo ng isang bahagi doon, sa gayon kayo ay mabunying tatanggapin sa pagsama nito (sa inyong kayamanan).

5. Huwag ibigay sa walang isip ang (anong) nasa inyong (pagtatago ng kanilang) kayamanan, na ibinigay ni Allah sa inyo upang mapamalagi; nguni't pakainin at bihisan sila galing dito, at mabait na kausapin sila.

6. Subukan ang mga ulila hanggang sa sila ay dumating sa gulang ng pag-aasawa; pagkatapos, kung matagpuan ninyo silang may matinong katuwiran, ipadala sa ibabaw nila ang kanilang kayamanan; at huwag itong lamunin sa pamamagitan ng paglustay at sa pagmamadali maliban kung sila ay lumaki na. Sinuman (sa mga tagapangalaga) ang mayaman, pabayaan siyang magpigil sa sariling kusangloob (sa pagkuha ng ariarian ng mga ulila); at sinuman ang mahirap, pabayaan siyang kumuha doon sa kadahilanan (para sa kanyang pangangalaga). At kapag inyong ibinigay ang kanilang kayamanan sa mga ulila, gawin (na ang usapan) ay saksihang kaharap sila. Si Allah ay sapat bilang isang Tagatanto.

7. Sa mga kalalakihan (ng isang mag-anak) ang pagmamay-ari ng isang bahagi niyang iniwan ng mga magulang at malapit na kaanak, at sa mga kababaihan ay isang bahagi niyang iniwan ng mga magulang at malapit na kaanak, kahi't ito ay maging kaunti o marami – isang makatarungang bahagi.

8. At kapag ang mga kaanak at mga ulila at ang nangangailangan ay kaharap sa paghahati (ng pamana), magkaloob sa kanila galing doon at magsalita sa kanilang may kabaitan.

9. At pabayaan ang mga yaong matakot (sa kanilang ugali sa mga ulila) na kapag kanilang iniwan sa kanilang likuran ang mahinang anak ay magiging takot para sa kanila. Kaya pabayaan silang mag-isip ng

kanilang tungkulin kay Allah, at magsalitang makatarungan.

10. O! ang mga yaong lumamon ng kayamanan ng mga ulila ng mali, sila ay gumawa lamang lumunok ng apoy patungo sa kanilang mga tiyan, at sila ay malalantad sa naglalagablab na apoy.

11. Si Allah ay nag-atas sa inyo tungkol (sa laang pangkinabukasan para) sa inyong mga anak: sa lalaki ang kapantay ng bahagi ng dalawang babae, at kung may mga kababaihang higit na marami kaysa dalawa, sa gayon ang kanila ay dalawang ikatlo ng pamana, at kung may isa (lamang) sa gayon ang kalahati. At sa kanyang mga magulang ay isang ikaanim ng pamana, kung siya ay may isang anak na lalaki; at kung siya ay walang anak na lalaki at ang kanyang mga magulang ang kanyang mga tagapagmana, sa gayon sa kanyang ina pupunta ang ikatlo; at kung siya ay may mga kapatid na lalaki, sa gayon sa kanyang ina ay pupunta ang ikaanim, matapos ang alinmang kasulatang maaaring kanyang iniwan, o ang pautang (ay mabayaran). Ang inyong mga magulang o ang inyong mga anak: Hindi ninyo alam kung alin sa kanila ang higit na malapit sa inyo sa kapakinabangan. Ito ay isang tagubilin galing kay Allah. O! si Allah ay Tagaalam, Paham.

12. At sa inyo ang pagmamay-ari ng isang kalahati niyang iniwan ng inyong mga asawang babae, kung sila ay walang anak; nguni't kung sila ay may isang anak sa gayon sa inyo ang ikaapat niyang iniwan nila, matapos ang alinmang kasulatang maaaring kanilang iniwan, o utang (na kanilang maaaring pinagkasunduan, ay mabayaran). At sa kanila ang pagmamay-ari ng ikaapat niyang inyong iniwan kung kayo ay walang anak, nguni't kung kayo ay may isang anak sa gayon ang ikawalo niyang inyong iniwan, matapos

ang alinmang kasulatang inyong maaaring iniwan, o utang (na inyong maaaring pinagkasunduan, ay mabayaran). At kung ang isang lalaki o isang babae ay may isang malayong tagapagmana (hindi nakapag-iiwan ng magulang o anak) at siyang lalaki (o siyang babae) ay may isang kapatid na lalaki o isang kapatid na babae (sa tabi ng ina lamang) sa gayon sa bawa't isa sa kanilang dalawa (ang kapatid na lalaki at ang kapatid na babae) ang ikaanim, at kung sila ay maging higit na marami kaysa dalawa, sa gayon sila ay magiging magkakahati sa ikatlo, matapos ang alinmang kasulatang maaaring iniwan o utang (na pinagkasunduan) hindi makasasakit (sa mga tagapagmana sa pamamagitan ng pagbibigay ng higit sa isang ikatlo ng pamana) ay mabayaran. Isang kautusan galing kay Allah. Si Allah ay Tagaalam, Mapagpalayaw.

13. Ang mga ito ay ang mga dulo (na ipinataw) ni Allah. Sinumang sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, Kanyang gagawin siyang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, doon ang ganyan ay mamamalagi kailanman. Iyan ay magiging malaking tagumpay.

14. At sinumang hindi sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero at sumuway sa Kanyang mga kaduluhan, Kanyang gagawin siyang pumasok sa Apoy na doon ang ganyan ay mamamalagi kailanman; ang kanya ay magiging isang nakahihyang wakas.

15. Para sa mga yaon sa inyong mga kababaihang may kasalanang kalaswaan, tawagin para sumaksi ang apat sa inyo laban sa kanila. At kung sila ay nagpatunay (sa katotohanan ng bintang), sa gayon ikulong sila sa mga tahanan hanggang ang kamatayan ay kumuha sa kanila o (hanggang sa) si Allah ay magtalaga para sa kanila ng isang landas (sa pamamagitan ng bagong batas).

16. At para sa dalawa sa inyong may kasalanan doon, parusahan silang dalawa. At kung sila ay magsisi at gumaling, sa gayon pabayaan silang maging ganyan. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

17. Ang pagpapatawad ay nakasalalay kay Allah lamang para sa mga yaong gumagawa ng masama sa kamangmangan (at) pagkatapos ay madaling pumihit (sa pagsisisi) kay Allah. Ang mga ito ay silang sa kanila si Allah ay nahabag. Si Allah ay palaging Tagabatid, Paham.

18. Ang kapatawaran ay hindi para sa mga yaong gumagawa ng masamang mga gawa hanggang, nang ang kamatayan ay pumunta sa isa sa kanila, siya ay nagsabi: O! ako ay talagang nagsisisi ngayon; o sa mga yaong namamatay habang sila ay mga hindi naniniwala: para sa ganyan Kami ay naghanda ng isang masakit na wakas.

19. O kayong naniniwala! Hindi makatarungan para sa inyo ang magpilit magmana ng mga kababaihan (ng inyong namatay na kaanak na mga kalalakihan) o (kaya ay) kayo ay maglagay ng hadlang sa kanila upang inyong makuha ang isang bahagi niyang inyong ibinigay sa kanila, maliban kung sila ay maging may sala ng mahalay na kalaswaan. Nguni't sumabay sa kanila sa kabaitan, sapagka't kung kayo ay galit sa kanila maaaring mangyaring kayo ay galit sa isang bagay na sa loob noon si Allah ay naglagay ng gaanong kabutihan.

20. At kung kayo ay nagmithing makipagpalit ng isang asawang babae para sa isa pa at kayo ay nakapagbigay sa isa sa kanila ng isang halaga ng salapi (gaano mang kalaki), huwag kumuha ng alinman dito. Inyo

bang kukunin ito sa pamamagitan ng landas ng paninirangpuri at bukas na pagkakamali?

21. Paano ninyong kukunin ito (pabalik) matapos na ang isa sa inyo ay nagpunta sa loob sa isa pa, at sila ay kumuha ng isang matibay na pangako galing sa inyo?

22. At huwag mag-asawa sa mga yaong mga kababaihang napangasawa ng inyong mga ama maliban sa anong nangyari na (sa tulad niyan) sa nakalipas. O! ito kailanman ay kalaswaan at kasuklamsuklam, at isang masamang landas.

23. Ipinagbawal sa inyo ang inyong mga ina, at inyong mga anak na babae, at inyong mga kapatid na babae, at mga babaeng kapatid ng inyong ama, at mga babaeng kapatid ng inyong ina, at mga babaeng anak ng inyong kapatid na lalaki at mga babaeng anak ng inyong kapatid na babae, at inyong mga inainahan, at inyong mga kinakapatid na babae, at inyong mga biyenang babae, at inyong mga anak-anakang babaeng nasa ilalim ng inyong pangangalaga (na ipinanganak) ng inyong mga kababaihang sa kanila ay pumasok kayo – nguni't kung kayo ay hindi nakapasok sa kanila, sa gayon hindi kasalanan para sa inyo (ang mag-asawa sa kanilang mga anak na babae) – at ang mga asawang babae ng inyong mga anak na lalaki (na nagmula) sa inyong sariling mga tadyang. At (ipinagbabawal sa inyong) kayo ay magkaroon ng dalawang magkapatid na babaeng magkasama, maliban sa nangyari na (sa katulad niyan) sa nakalipas. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

24. At lahat ng mga kababaihang may asawa (ay ipinagbabawal) sa inyo maliban sa mga yaong (nahuling bilanggong) pag-aari ng inyong mga kanang kamay. Ito ay kautusan ni

Allah para sa inyo. Makatarungan sa inyo ang lahat ng lampas doon sa mga binanggit, upang kayo ay maghanap sa kanila sa inyong kayamanan sa tapat na pag-aasawa, hindi pagmamalabis. At ang mga yaong pinaghanapan ninyo ng kasiyahan (sa pamamagitan ng pag-aasawa sa kanila), ibigay sa kanila ang kanilang mga bahagi bilang isang tungkulin. At walang kasalanan para sa inyo sa anong inyong ginagawa sa pamamagitan ng magkasamang kasunduan matapos na ang tungkulin (ay magawa). O! si Allah kailanman ay Tagaalam, Paham.

25. At sinumang hindi makagawang makayang mag-asawa ng malaya, ng naniniwalang mga kababaihan, pabayaang silang mag-asawa sa mga naniniwalang katulong na babaeng pag-aari ng inyong mga kanang kamay. Si Allah ay alam ang pinakamagaling (tungkulin) sa inyong pananalig. Kayo (ay magpatuloy) isa galing sa isa pa; kaya mag-asawa sa kanila sa pamamagitan ng pahintulot ng kanilang katao, at magbigay sa kanila ng kanilang mga bahagi sa kabaitan, sila bilang matapat, hindi mapagmalabis, o may maluwa sa pag-uugali. At kung nang sila ay mag-asawang marangal sila ay gumawa ng kalaswaan, sila ay tatanggap ng kalahati ng parusang (ipinag-utos) para sa malayang mga kababaihan (sa ganyang kalagayan). Ito ay para sa kanya sa inyong takot gumawa ng kasalanan. Nguni't ang magkaroon ng tiyaga ay magiging higit na mabuti para sa inyo. Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

26. Si Allah ay magpapaliwanag sa inyo at papatnubay sa inyo sa pamamagitan ng mga halimbawa ng mga yaong nauna sa inyo, at pipihit sa inyo sa awa. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

27. At si Allah ay pipihit sa inyo sa awa; nguni't ang mga sumunod sa mga mithiing

walang saysay ay pupunta sa kamanghamanghang pagkaligaw.

28. Si Allah ay gagawa sa dalang magaan para sa inyo, sapagka't ang tao ay nilikhang mahina.

29. O kayong naniniwala! Huwag lustayin ang inyong kayamanan sa inyong mga sariling walang saysay, maliban kung ito ay maging isang pangangalakal sa pamamagitan ng magkasamang kasunduan, at huwag pumaslang isa sa isa pa. O! si Allah kailanman ay Maawain sa inyo.

30. Sinumang gumawa niyan sa pamamagitan ng dahas at walang katarungan, Kami ay magtatapon sa kanya sa Apoy, at iyan kailanman ay madali para kay Allah.

31. Kung kayo ay umiwas sa malaking (mga bagay na) ipinagbawal sa inyo, Kami ay magpapawalang sala sa inyo ng inyong masamang mga gawa at gagawa sa inyong pumasok sa isang dakilang pintuan.

32. At huwag magnasa sa bagay na ginawa ni Allah na ang ilan sa inyo ay maging higit na magaling kaysa mga iba. Sa mga kalalakihan ay isang yaman galing diyan sa kanilang kinita, at sa mga kababaihan ay isang yaman galing diyan sa kanilang kinita. (Huwag mainggit isa sa isa pa) nguni't humingi kay Allah ng Kanyang biyaya. O! si Allah kailanman ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

33. At sa bawa't isa Kami ay nagtalaga ng mga tagapagmana niyang iniwan ng mga magulang at malapit na kaanak; at para sa

mga yaong ginawan ninyo ng isang kasunduan sa inyong mga kanang kamay, magbigay sa kanila ng nararapat sa kanila. O! si Allah kailanman ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

34. Ang mga kalalakihan ay tagapangalaga ng mga kababaihan, sapagka't si Allah ay gumawang ang isa sa kanila ay gumaling kaysa isa pa, at sapagka't sila ay gumugol ng kanilang ariarian (para sa pagtataguyod ng mga kababaihan). Kaya ang mabuting mga kababaihan ay masunurin, nagbabantay palihim niyang binantayan ni Allah. Para sa mga yaong kababaihang galing sa kanila kayo ay takot sa hindi pagkamatapat at sa masamang ugali, paalalahanan sila at ilagay sila sa hiwalay na tulugan, at (mahinang) paluin sila. Pagkatapos kung sila ay sumunod sa inyo, huwag hanapin ang isang landas laban sa kanila. O! si Allah kailanman ay Mataas, Kapuripuri, Dakila.

35. At kung kayo ay takot na may isang siwang sa pagitan nilang dalawa (ang lalaki at asawang babae), magtalaga ng isang tagapamagitan galing sa kaanak (ng lalaki) at isang tagapamagitan galing sa kaanak (ng babae). Kung nais nila ang pagbabago, si Allah ay gagawa sa kanilang may isang isip. O! si Allah kailanman ay Tagaalam, Nakababatid.

36. At maglingkod kay Allah. Magtalaga ng wala bilang katambal sa Kanya. (Magpakita) ng kabaitan sa mga magulang, at sa malapit na kaanak, at mga ulila, at nangangailangan, at sa kalapit na kaanak (sa inyo) at kalapit na hindi kaanak, at kapwa-maglalakbay at maglalakbay na nakayapak at (mga aliping) pag-aari ng inyong mga kanang kamay. O! si Allah ay hindi mahal ang ganyang mayabang at mapagmalaki,

37. Na nag-imbak ng kanilang kayamanan at humimok sa pagkasugapa sa mga iba, at nagtago niyang ipinagkaloob ni Allah sa kanila sa Kanyang biyaya. Para sa mga hindi naniniwala Kami ay naghanda ng isang nakahihyang wakas;

38. At ang mga yaong gumugol ng kanilang kayamanan upang makita ng mga tao, at hindi naniniwala kay Allah o sa Huling Araw. Sinumang kumuha kay Satanas bilang isang kasama, isang masamang kasama ang mayroon siya.

39. Anong mayroon silang (ikatatakot) kung sila ay naniniwala kay Allah at sa Huling Araw at gumugol (ng matuwid) niyang ipinagkaloob ni Allah sa kanila, samantalang si Allah kailanman ay Nakababatid sa kanila (at lahat ng kanilang ginagawa)?

40. O! si Allah ay hindi gumawa ng mali kahi't sa timbang ng isang langgam; at kung may isang mabuting gawa, Kanyang gagawing dalawa ito at ibibigay (sa gumawa) galing sa Kanyang harapan ang isang malawak na gantimpala.

41. Nguni't paano (ito para sa kanila) kapag Kami ay nagdala sa bawa't mga tao ng isang saksi, at Kami ay nagdala sa iyo (O Muhamad) na isang saksi laban sa mga ito?

42. Sa araw na iyan, ang mga yaong hindi naniniwala at hindi sumusunod sa mensahero ay magmimithing sila ay kapantay ng lupa, nguni't sila ay makapagtatago ng walang katunayan kay Allah.

43. O kayong naniniwala! Huwag lumapit sa dalangin kapag kayo ay lasing, hanggang sa inyong malaman iyang inyong inuusal, o kapag kayo ay marumi, maliban kapag naglalakbay sa daan, hanggang sa kayo ay makaligo. At kung kayo ay magkasakit, o nasa paglalakbay, o ang isa sa inyo ay dumating galing sa munting silid, o kayo ay sumalang sa mga kababaihan, at kayo ay walang matagpuang tubig, sa gayon pumunta sa mataas na malinis na lupa at pahiran ang inyong mga mukha at inyong mga kamay (sa pamamagitan nito). O! si Allah ay Mapagbigay, Mapagpatawad.

44. Hindi mo ba nakita ang mga yaong sa kanila ang isang bahagi ng Kasulatan ay ibinigay, paano sila bumili ng mali, at naghanap na gumawa sa inyo (mga Muslim) na magkamali galing sa wastong landas?

45. Si Allah ay pinakanakaaalam ng inyong mga kaaway. Si Allah ay sapat bilang isang Kaibigan, at si Allah ay sapat bilang isang Katulong.

46. Ang ilan sa mga yaong mga Hudyo ay nagpalit ng mga salita galing sa kanilang pangungusap at nagsabi: "Kami ay nakarinig at hindi sumunod; makinig ka bilang isang hindi nakarinig" at "Makinig sa amin!" binabago sa pamamagitan ng kanilang mga dila at sinisiraan ang pagsamba. Kung kanilang sinabi: "Kami ay nakarinig at kami ay sumunod; makinig ka at tingnan kami" ito ay naging higit na mabuti para sa kanila, at higit na matuwid. Nguni't si Allah ay nasuklam sa kanila dahil sa kanilang hindi paniniwala, kaya sila ay hindi naniniwala, maliban sa isang kaunti.

47. O kayong sa inyo ang Kasulatan ay ibinigay! Maniwala sa anong Aming isiniwalat

na nagpapatunay niyang inyong pinanghahawakan, bago Namin wasakin ang mga pagpapahintulot upang lituhin sila, o kasuklaman sila tulad sa Kami ay nasuklam sa mga bumabali ng Sabado (noong matandang panahon). Ang kautusan ni Allah ay palaging ginagawa.

48. O! si Allah ay hindi nagpapatawad na ang isang katambal ay ihahambing sa Kanya. Siya ay nagpapatawad (sa lahat) maliban diyan sa Kanyang ibig. Sinumang maghambing ng mga katambal kay Allah, siya talaga ay tumuklas ng isang napakalaking kasalanan.

49. Hindi mo ba nakita ang mga yaong pumuri sa kanilang mga sarili dahil sa kadalisan? Hindi, si Allah ay nagpadalisay sa Kanyang ibig at sila ay hindi gagawan ng mali kahi't gabuhok sa isang buto ng deit.

50. Tingnan, paano sila tumuklas ng mga kasinungalingan tungkol kay Allah! Iyan sa sarili nito ay hayagang kasalanan.

51. Hindi mo ba nakita ang mga yaong sa kanila ang isang bahagi ng Kasulatan ay ibinigay, paanong sila ay naniniwala sa mga huwad at maling mga sinasamba, at paanong sila ay nagsabi tungkol sa mga yaon (sa mga sumasamba sa huwad) na hindi naniniwala: Ang mga ito ba ay higit na matuwid na pinatnubayan kaysa mga yaong naniniwala?

52. Ang mga yaon silang kinasuklaman ni Allah, at siyang kinasuklaman ni Allah, ikaw (O Muhamad) ay hindi makatatagpo para sa kanya ng katulong.

53. O mayroon ba silang kahi't isang bahagi sa Nasasakupan? Sa gayon sa kalagayang iyan, sila ay hindi magbibigay sa sangkatauhan kahi't isang bahid sa isang buto ng deit.

54. O sila kaya ay naninibugho sa sangkatauhan dahil diyan sa ipinagkaloob ni Allah bilang Kanyang biyaya sa kanila? Sapagka't Kami ay nagkaloob na sa Tahanan ni Abraham (sa katandaan) ng Kasulatan at katalinuhan, at Kami ay nagkaloob sa kanila ng isang makapangyarihang kaharian.

55. At sa kanila ay (may ilang) naniwala sa loob noon at sa kanila ay (may ilang) hindi naniwala sa loob noon. Ang Impiyerno ay sapat para sa isang pagkasunog.

56. O! ang mga yaong hindi naniniwala sa Aming mga isiniwalat, Kami ay maglalantad sa kanila sa Apoy. Kasinglimit ng pagkaubos ng kanilang mga balat, Aming papalitan ang mga ito ng bagong mga balat upang sila ay makatikim ng pahirap. O! si Allah kailanman ay Makapangyarihan, Paham.

57. At para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, Kami ay gagawa sa kanilang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy – mamalagi sa loob noon kailanman; doon para sa kanila ay dalisay na mga kasama – at Kami ay gagawa sa kanilang pumasok sa maraming lilim.

58. O! si Allah ay nag-utos sa inyong kayo ay magbalik ng mga patago sa kanilang mga may-ari; at kung kayo ay maghuhukom sa pagitan ng sangkatauhan, na kayo ay maghuhukom na makatarungan. O! nakasisiya

ay itong ipinaaalaala ni Allah sa inyo. O! si Allah kailanman ay Tagarinig, Tagatingin.

59. O kayong naniniwala! Sundin si Allah, at sundin ang mensahero at ang mga yaon sa inyong may pinanghahawakan; at kung kayo ay may isang pagtatalo tungkol sa alinmang bagay, isangguni ito kay Allah at sa mensahero kung kayo (sa katotohanan) ay mga naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. Iyan ay higit na mabuti at higit sa pag-iisip sa katapusan.

60. Hindi mo ba nakita ang mga yaong nagpanggap na sila ay naniniwala diyan sa isiniwalat sa iyo at diyan sa isiniwalat bago sa iyo, paanong sila ay magpupunta para sa paghuhukom (sa kanilang mga pagtatalo) sa mga maling sinasamba samantalang sila ay inutusang magtakwil sa kanila? Si Satanas ay magliligaw sa kanila sa malayong pagkaligaw.

61. At nang sinabi sa kanila: Pumunta diyan sa isiniwalat ni Allah at sa mensahero, iyong nakita ang mga mapagpanggap na pumihit galing sa iyong may pagsalungat.

62. Paano ito mangyayari kung ang isang kamalasan ay tumama sa kanila dahil diyan sa ipinadala ng kanilang sariling mga kamay bago (sa kanila)? Pagkatapos sila ay pupunta sa iyo, sumusumpa kay Allah na sila ay naghahanap ng wala maliban sa pagsang-ayon at kabaitan.

63. Ang mga yaon ay silang ang mga lihim ng kanilang mga puso ay alam ni Allah. Kaya kalabanin sila at paalalahanan sila, at tawagin sila sa pantay na mga kasunduan tungkol sa kanilang mga kaluluwa.

64. Kami ay hindi nagpadala ng mensahero maliban sa siya ay dapat sundin sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. At kung kapag sila ay gumawa ng kamalian sa kanilang mga sarili, sila ay dumating lamang sa iyo at humingi ng kapatawaran kay Allah, at humingi ng kapatawaran ng mensahero, kanilang matatagpuang si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

65. Subali't hindi, sa pamamagitan ng iyong Panginoon, sila ay hindi naniniwala (sa katotohanan) hanggang sa sila ay gumawa sa iyong humukom sa anong pinagtalunan sa pagitan nila at makatagpo sa loob ng kanilang mga sarili ng walang hindi pagkaibig diyan sa iyong pinagpasiyahan, at sumukong may buong pagsuko.

66. At kung Kami ay nag-utos para sa kanila: Isaalang-alang ang inyong mga buhay o pumunta sa pangmasid galing sa inyong mga pinamamalagian, nguni't kaunti sa kanila ang gagawa nito; kahi't kung kanilang ginawa ang anong ipinasabi sa kanilang gawin, ito ay magiging higit na mabuti para sa kanila, at higit na nakapagpapalakas;

67. At pagkatapos Aming ipagkakaloob sa kanilang galing sa Aming Harapan ang isang malawak na gantimpala,

68. At papatnubayan sila sa isang tuwid na landas.

69. Sinumang sumunod kay Allah at sa mensahero, sila ay kasama ng mga yaong sa kanila si Allah ay nagpakita ng tulong, – ng mga Propeta at mga makatotoo at mga matapat at ng matuwid. Ang pinakamagaling sa kasama ay sila!

70. Ang ganyan ay ang biyaya ni Allah, at si Allah ay sapat bilang Tagabatid.

71. O kayong naniniwala! Kunin ang inyong mga pag-iingat, pagkatapos paunahin ang mga napatunayan, o paunahin ang lahat samasama.

72. O! sa inyo ay nariyan siyang lumalaboy; at kung ang sakuna ay lumampas sa inyo, kanyang sasabihin: Si Allah ay naging mapagpabuya sa akin sapagka't ako ay hindi kasama sa kanila.

73. At kung ang isang biyaya galing kay Allah ay mahulog sa inyo, siya ay talagang sisigaw, parang walang naging pagmamahal sa pagitan ninyo at niya: O, kung ako ay napasama sa kanila, sa gayon ako ay magtatama ng isang dakilang tagumpay!

74. Pabayaang ang mga yaon ay lumaban sa landas ni Allah na nagbubuwis ng buhay dito sa daigdig para sa kabilangbuhay. Sinumang lumaban sa landas ni Allah, maging siya ay mapaslang o maging mapagwagi, sa kanya Aming ipagkakaloob ang isang malawak na gantimpala.

75. Paano kayong hindi lalaban para sa kadahilanan ni Allah at ng mahina sa mga kalalakihan at ng mga kababaihan at mga batang sumisigaw: Aming Panginoon! Dalhin kami sa pangmasid palabas galing sa bayang itong ang mga tao ay mapang-api! O, bigyan kami galing sa Iyong Harapan ng ilang tagapangalagang kaibigan! O, bigyan kami galing sa Iyong Harapan ng ilang tagapagtanggol!

76. Ang mga yaong naniniwala ay nakipaglaban para sa kadahilanan ni Allah; at ang mga yaong hindi naniniwala ay nakipaglaban para sa kadahilanan ng mga huwad. Kaya labanan ang mga kampon ng masama. O! ang binabalak ng demonyo ay mahina kailanman.

77. Hindi mo ba nakita ang mga yaong sa kanila ay sinabi: Pigilin ang inyong mga kamay, magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap, nguni't nang ang paglaban ay ipinag-utos para sa kanila, masdan! ang isang bahagi sa kanila ay takot sa sangkatauhan tulad sa kanilang takot kay Allah o may higit na malaking takot, at nagsabi: Aming Panginoon! Bakit Ikaw ay nag-utos sa paglaban para sa amin? Ikaw ba ay magbibigay sa amin ng pahinga kahi't sa isang sumandali? Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Ang kaginhawahan ng daigdig na ito ay kaunti; ang Kabilangbuhay ay magiging higit na mabuti para sa kanyang nagtakwil (sa masama); at kayo ay hindi gagawa ng kamalian sa bukanliwayway sa isang buto ng deit.

78. Saanman kayo naroroon, ang kamatayan ay lalampas sa inyo, kahi't na kayo ay nasa mataas na mga moog. Subali't kung ang isang masayang bagay ay bumagsak sa kanila, sila ay nagsabi: Ito ay galing kay Allah; at kung may isang masamang bagay na bumagsak sa kanila, sila ay nagsasabi: Ito ay sa iyong kagagawan (O Muhamad). Sabihin (sa kanila): Lahat ay galing kay Allah. Ano ang mali sa mga taong itong sila ay hindi dumating sa malapit upang makaunawa ng isang pangyayari?

79. Anumang mabuting bumagsak sa iyo (O isang tao), ito ay galing kay Allah; at anumang masamang bumagsak sa iyo, ito ay galing sa iyong sarili. Kami ay nagpadala sa

iyong (Muhamad) bilang isang mensahero sa sangkatauhan at si Allah ay sapat bilang saksi.

80. Sinumang sumunod sa mensahero ay sumunod kay Allah, at sinumang pumihit palayo: Kami ay hindi nagpadala sa iyo bilang isang bantay sa ibabaw nila.

81. At sila ay nagsabi: (Ito ay) pagsunod; nguni't nang sila ay makaalis sa pangmasid galing sa iyo, isang bahagi sa kanila ay gumugol ng gabi sa pagbabalak ng iba kaysa anong iyong sinabi. Si Allah ay nagtala ng anong kanilang balak sa gabi. Kaya kalabanin sila at ibigay ang iyong pagtitiwala kay Allah. Si Allah ay sapat bilang Katiwala.

82. Sila kaya sa gayon ay hindi mag-iisip sa Kuran? Kung ito ay nanggaling sa iba bukod kay Allah kanilang matatagpuan sa loob noon ang gaanong hindi pagkakatumaga.

83. At kung anumang mga pambungad, sa kaligtasan o pangamba, ang dumating sa kanila, sila ay nagmamakaingay nito sa labas, samantalang kung kanila itong isinangguni sa mensahero at ganyan sa kanilang may pinanghahawakan, ang mga yaon sa kanilang kayang makapag-isip sa bagay ay makaaalam nito. Kung hindi dahil sa biyaya ni Allah at ng Kanyang awa kayo ay sumunod sana kay Satanas, maliban sa isang kaunti (sa inyo).

84. Kaya lumaban (O Muhamad) sa landas ni Allah – Ikaw ay hindi pinatawan (ng pananagutan para sa alinmang isa) maliban kung para sa iyong sarili – at humimok sa mga naniniwala. Sa pakikipagsapalaran, si Allah ay pipigil sa kapangyarihan ng mga yaong hindi naniniwala. Si Allah ay higit na malakas sa

kapangyarihan at higit na malakas sa pagpapataw ng parusa.

85. Sinumang mamagitan sa isang mabuting dahilan ay magkakaroon ng gantimpala doon, at sinumang mamagitan sa isang masamang dahilan ay magbabata ng kinalabasan doon. Si Allah ay namamahala ng lahat ng mga bagay.

86. Kapag kayo ay binati ng isang pagbati, bumati kayo ng isang higit na mabuti kaysa dito o isauli ito. O! si Allah ay kumuha ng bilang ng lahat ng mga bagay.

87. Si Allah! Walang Maykapal maliban sa Kanya. Siya ay titipon sa inyong lahat sa isang Araw ng Pagkabuhay na doon ay walang pag-aalinlangan. Sino ang higit na tama sa pahayag kaysa kay Allah?

88. Ano ang nakasasakit sa inyong kayo ay naging dalawang bahagi tungkol sa mga mapagpanggap, samantalang si Allah ay nagtapon sa kanilang pabalik (sa hindi paniniwala) dahil sa anong kanilang kinita? Hinahanap ba ninyong pumatnubay sa kanyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw? Siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ikaw (O Muhamad) ay hindi makatatagpo ng isang daan.

89. Sila ay nagmithing kayo ay hindi dapat maniwala tulad sa kanilang hindi paniniwala, upang kayo ay maaaring maging isang kapantay (sa kanila). Kaya huwag pumili ng mga kaibigan galing sa kanila hanggang sa sila ay lumimot sa kanilang mga tahanan sa landas ni Allah; kung sila ay pumihit pabalik (sa pakikipag-away) sa gayon kunin sila at patayin sila saanman ninyo sila matagpuan, at

huwag pumili ng kaibigan o katulong galing sa kanila,

90. Maliban sa mga yaong naghanap ng kublihan sa isang mga taong sa pagitan nila at ninyo ay may isang kasunduan, o (mga yaong) dumating sa inyo dahil sa ang kanilang mga puso ay nagbawal sa kanilang gumawa ng pakikipaglaban sa inyo o gumawa ng pakikipaglaban sa kanilang sariling katao. Kung inibig ni Allah Siya sana ay nagbigay sa kanila ng kapangyarihan sa ibabaw ninyo upang tiyak na sila ay makikipaglaban sa inyo. Kaya, kung sila ay humawak na may pagpapakumbaba sa inyo at ayaw lumaban sa inyo at nag-alok ng kapayapaan, si Allah ay hindi nagbigay sa inyo ng landas laban sa kanila.

91. Kayo ay makatatagpo ng mga ibang nagmithing sila ay magkaroon ng kapanatagan galing sa inyo, at kapanatagan galing sa kanilang sariling katao. Kung gaano kalimit sila ibalik sa pag-aaway ay ganoon din sila inilublob sa loob noon. Kung sila ay hindi magpakumbaba sa inyo, o mag-alok ng kapayapaan, o humawak ng kanilang mga kamay, sa gayon kunin sila at patayin sila saanman ninyo sila matagpuan. Laban sa ganyan Kami ay nagbigay sa inyo ng maliwanag na patunay.

92. Hindi para sa isang naniniwalang pumatay ng isang naniniwala maliban kung (ito ay maging) sa pamamagitan ng pagkakamali. Siyang nakapatay ng isang naniniwala sa pamamagitan ng pagkakamali ay dapat magpalaya ng isang naniniwalang alipin, at magbayad ng dugongsalapi sa mag-anak ng pinaslang, maliban kung sila ay magpatawad nito bilang isang kawanggawa. Kung siya (ang biktima) ay galing sa isang mga taong galit sa inyo, at siya ay isang naniniwala, sa gayon (ang kaparusahan ay) magpalaya ng isang

naniniwalang alipin. At kung siya ay galing sa isang kataong sa pagitan nila at ninyo ay may isang kasunduan, sa gayon ang dugongsalapi ay dapat bayaran sa kanyang katao at ang isa (ring) naniniwalang alipin ay dapat palayain. At sinumang walang kaya ay dapat mag-ayuno ng dalawang magkasunod na buwan. Isang pagsisisi galing kay Allah. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

93. Sinumang pumaslang ng isang naniniwala, na may takdang dahilan, ang kanyang gantimpala ay Impiyerno kailanman. Si Allah ay galit laban sa kanya at Siya ay nasuklam sa kanya at naghanda para sa kanya ng isang nakahihindik na wakas.

94. O kayong naniniwala! Kung kayo ay pumunta sa pangmasid (upang lumaban) sa landas ni Allah, maging maingat sa pagtatangi, at huwag magsabi sa isang nag-alok sa inyo ng kapayapaan: "Ikaw ay hindi isang naniniwala," na naghahangad ng siraing mga pakinabang ng buhay na ito (upang kayo ay makapagnakaw sa kanya). Kay Allah ay maraming mga sinamsam. Tulad sa gayon (tulad sa kanya ngayon) ay kayo noon; nguni't si Allah simula noon ay naging mapagpabuya sa inyo. Sa gayon mag-ingat sa pagtatangi. Si Allah kailanman ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

95. Ang mga yaon sa mga naniniwalang umupong tahimik, bukod sa mga yaong may isang (nakababaldadong) sakit, ay hindi nasa isang pantay sa mga yaong nagsusumikap sa landas ni Allah sa kanilang kayamanan at mga buhay. Si Allah ay nagbigay sa mga yaong nagsusumikap sa kanilang kayamanan at mga buhay ng isang katungkulang higit na mataas kaysa umuupo lamang. Sa bawa't isa si Allah ay nangako ng mabuti, nguni't Siya ay nagkaloob sa mga yaong nagsusumikap ng

isang dakilang gantimpala sa ibabaw ng umuupo lamang; –

96. Mga antas ng katungkulan galing sa Kanya, at pagpapatawad at awa. Si Allah kailanman ay Mapagpatawad, Maawain.

97. O! para sa mga yaong kinuha ng mga anghel (sa kamatayan) habang sila ay gumagawa ng mali sa kanilang mga sarili, (ang mga anghel) ay magtatanong: Sa ano kayo kasali? Sila ay magsasabi: Kami ay inapi sa lupain. (Ang mga anghel ay) magsasabi: Hindi ba ang lupa ni Allah ay malawak na kayo ay maaaring lumipat sa loob noon? Para sa ganyan, ang kanilang pinamamalagian ay magiging Impiyerno, – isang katapusang paglalakbay na masama; –

98. Maliban sa mahina sa mga kalalakihan, at mga kababaihan, at mga anak, na hindi makayang maghanda ng isang balak at hindi pinakitaan ng isang landas.

99. Para sa ganyan, maaaring si Allah ay magpatawad sa kanila. Si Allah kailanman ay Mahabagin, Mapagpatawad.

100. Sinumang mangibang bayan para sa kadahilanan ni Allah ay makatatagpo ng maraming kublihan at kasaganaan sa lupa; at sinumang mag-iwan sa kanyang tahanan, isang nakawala patungo kay Allah sa Kanyang mensahero, at ang kamatayan ay lumampas sa kanya, ang kanyang gantimpala sa gayon ay nasa kay Allah. Si Allah kailanman ay Mapagpatawad, Maawain.

101. At kapag kayo ay pumunta sa pangmasid sa lupaing iyan, hindi kasalanan

para sa inyo ang magtigil ng (inyong) pagsamba kung kayo ay takot na ang mga yaong hindi naniniwala ay lumusob sa inyo. Sa katunayan ang mga hindi naniniwala ay isang bukas na kaaway sa inyo.

102. At kapag ikaw (O Muhamad) ay kasama nila at nag-ayos ng (kanilang) pagsamba para sa kanila, pabayaan lamang ang isang bahagi sa kanilang tumayong kasama ka (sa pagsamba) at pabayaan silang kumuha ng kanilang mga sandata. Pagkatapos kapag nagawa nila ang kanilang mga pagdapang tungo, pabayaan silang magpunta sa likuran, at pabayaang dumating ang isa pang bahaging hindi pa sumasamba, at pabayaan silang sumambang kasama mo, at pabayaan silang kumuha ng kanilang pag-iingat at kanilang mga sandata. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagmithing kayo ay magpabaya sa inyong mga sandata at inyong mga daladalahan upang sila ay makalusob sa inyong minsan para sa lahat. Hindi kasalanan para sa inyo ang magtabi ng inyong mga sandata kung ang ulan ay sagabal sa inyo o kayo ay maysakit. Nguni't kumuha ng inyong pag-iingat. O! si Allah ay naghanda para sa mga hindi naniniwala ng nakahihyang kaparusahan.

103. Kapag inyong naisagawa ang gawa ng pagsamba, alalahanin si Allah, tumatayo, umuupo, at humihilig. At kapag kayo ay nasa kaligtasan, bantayan ang nararapat na pagsamba. Ang sumamba sa takdang mga oras ay ipinagagawa sa mga naniniwala.

104. Huwag mahabag sa paghabol sa kaaway. Kung kayo ay nagdurusa, O! sila ay nagdurusa tulad sa kayo ay nagdurusa, at kayo ay umaasa kay Allah niyang para diyan sila ay hindi makaasa. Si Allah kailanman ay Tagaalam, Paham.

105. O! Kami ay nagsiwalat sa iyo ng Kasulatan kasama ang katotohanan, upang ikaw ay maaaring humatol sa pagitan ng sangkatatuhan sa pamamagitan niyang ipinakita ni Allah sa iyo. At ikaw ay huwag maging isang tagaluhog para sa mandaraya.

106. At humanap ng kapatawaran ni Allah. O! si Allah kailanman ay Mapagtawad, Maawain.

107. At huwag lumuhog para sa (mga taong) dumadaya sa kanilang mga sarili. O! si Allah ay hindi nagmamahal sa isang mandaraya at makasalan.

108. Sila ay naghanap na magtago galing sa mga tao at hindi naghanap na magtago galing kay Allah. Siya ay kasama nila nang sa gabi sila ay nagsawa ng pagtatalong hindi nakasisiya sa Kanya. Si Allah ay pumapalibot kailanman sa anong kanilang ginagawa.

109. O! kayo silang nagmakaawa para sa kanila sa buhay sa daigdig. Nguni't sino ang magmamakaawang kasama ni Allah para sa kanila sa Araw ng Pagkabuhay, o sino sa gayon ang magiging kanilang tagapagtanggol?

110. Samantalang sinumang gumawa ng masama o gumawa ng mali sa kanyang sariling kaluluwa, pagkatapos ay naghanap ng kapatawaran ni Allah, ay makatatagpo kay Allah na Mapagpatawad, Maawain.

111. Sinumang gumawa ng kasalanan ay gumawa nito laban sa kanyang sarili lamang. Si Allah kailanman ay Tagaalam, Paham.

112. At sinuman gumawa ng isang pagkakamali o kasalanan, pagkatapos ay naghagis (ng kamalian) doon sa walang kasalanan, ay nagpataw sa kanyang sarili ng kasinungalingan at isang kapansinpansing kasalanan.

113. Nguni't para sa pabuya ni Allah sa iyo (O Muhamad), at sa Kanyang awa, may isang bahagi sa kanilang nagpasayang magligaw sa iyo, nguni't sila ay magliligaw lamang sa kanilang mga sarili at sila ay hindi makasasakit sa iyo kahi't kaunti. Si Allah ay nagsiwalat sa iyo ng Kasulatan at katalinuhan, at nagturo sa iyo niyang hindi mo alam. Ang pabuya ni Allah patungo sa iyo ay naging walang katapusan.

114. Walang kabutihan sa karamihan ng kanilang lihim na mga usapan maliban (sa) kanyang humihimok sa kawanggawa at kabaitan at paggawa ng kapayapaan sa mga tao. Sinumang gumawa niyan, humahanap ng mabuting kasiyahan ni Allah, Kami ay magkakaloob sa kanya ng isang malawak na gantimpala.

115. At sinumang sumalungat sa mensahero matapos na ang batayan (ni Allah) ay inihayag sa kanya, at sumunod maliban sa landas ng naniniwala, Kami ay nagtakda para sa kanya niyang patungo doon siyang kanyang sarili ay pumihit, at naglantad sa kanya sa Impiyernong isang masaklap na katapusan ng paglalakbay!

116. O! si Allah ay hindi nagpapatawad na ang mga katambal ay ihahambing sa Kanya. Siya ay nagpapatawad sa lahat maliban diyan sa Kanyang ibig. Sinumang naghambing ng mga katambal kay Allah ay gumala sa malayong pagkaligaw.

117. Sila ay nagsaalang-alang sa Kanyang kalagayan ng mga sinasambang babae lamang; sila ay dumalangin sa wala maliban kay Satanas, isang maghihimagsik,

118. Na kinasuklaman ni Allah, at siya ay nagsabi: Talagang ako ay kukuha sa lyong mga tagapaglingkod ng isang takdang bahagi,

119. At talagang ako ay gagabay sa kanila sa pagkaligaw, at talagang ako ay magpapaalab ng mga pagnanasa sa kanila, at talagang ako ay mag-uutos sa kanila at sila ay puputol ng mga tenga ng bakahan, at talagang ako ay mag-uutos sa kanila at sila ay magpapalit sa nilikha ni Allah. Sinumang pumili kay Satanas bilang isang tagatangkilik sa halip na kay Allah ay talagang isang talunan at ang kanyang pagkatalo ay nakahayag.

120. Siya ay nangako sa kanila at naghalo ng mga ninanasa sa kanila, at si Satanas ay nangako sa kanila upang gumanyak lamang.

121. Para sa ganyan, ang kanilang pamalagian ay magiging Impiyerno, at sila ay hindi makatatagpo ng kublihan galing doon.

122. Nguni't para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, Kami ay magdadala sa kanila sa mga harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi magpakailanman. Ito ay isang pangakong galing kay Allah sa katotohanan; at sinong magiging higit na matapat kaysa kay Allah sa pagsasalita?

123. Ito ay hindi magiging batay sa inyong mga ninanasa, o mga ninanasa ng Mga Tao ng Kasulatan. Siyang gumawa ng mali ay magkakaroon ng kaparusahan doon, at hindi makatatagpo laban kay Allah ng alinmang tagapagtanggol na kaibigan o katulong.

124. At sinumang gumawa ng mabuting mga gawa, lalaki man o babae, at siyang lalaki (o siyang babae) ay isang naniniwala, ang ganyan ay papasok sa Paraiso at sila ay hindi gagawan ng maling yupi sa isang buto ng deit.

125. Sino ang higit na magaling sa pagsamba kaysa kanyang pumalibot sa kanyang kadahilanan kay Allah habang gumagawa ng mabuti (sa mga tao) at sumusunod sa kaugalian ni Abraham, ang matuwid? Si Allah (Kanyang Sarili) ay pumili kay Abraham bilang kaibigan.

126. Kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. Si Allah kailanman ay pumapalibot sa lahat ng mga bagay.

127. Sila ay sumangguni sa iyo tungkol sa mga kababaihan. Sabihin: Si Allah ay nagbigay sa inyo ng kautusan tungkol sa kanila, at ang Kasulatang binigkas sa inyo (ay nagbigay ng kautusan) tungkol sa babaeng mga ulilang sa kanila kayo ay hindi nagbigay niyang ipinag-utos para sa kanila habang kayo ay walang pagnanasang mag-asawa sa kanila at (tungkol) sa mahina sa mga anak, at kayo ay dapat makipagbagayang makatarungan sa mga ulila. Anumang mabuting inyong gawin, O! si Allah kailanman ay Nakababatid nito.

128. Kung ang isang babae ay takot sa masamang pakikipagbagayan galing sa

kanyang asawang lalaki o pag-iiwan, hindi kasalanan para sa kanilang dalawa kung sila ay gumawa ng mga kasunduan ng kapayapaan sa pagitan ng kanilang mga sarili. Ang kapayapaan ay higit na mabuti. Nguni't ang kasakiman ay ginawang naroroon sa mga isip (ng mga tao). Kung kayo ay gumawa ng mabuti at nagtakwil sa masama, O! si Allah kailanman ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

129. Kayo ay hindi kayang makipagbagayang pantay sa pagitan ng (inyong) mga asawang babae, gaano man kayo magmithing (gumawa sa gayon). Nguni't huwag pumihit na tuluyang palayo (galing sa isa), iniwan siyang (babaeng) tulad sa nasa pagkakabitin. Kung kayo ay gumawa ng mabuti at nagtakwil sa masama, O! si Allah kailanman ay Mapagpatawad, Maawain.

130. Nguni't kung sila ay humiwalay, si Allah ay magbibigay sa bawa't isa galing sa Kanyang kasaganaan. Si Allah kailanman ay Yumayakap ng Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

131. Kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. At Kami ay nagpagawa sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan bago sa inyo, at (Kami ay nagpagawa) sa inyo, na kayo ay tumupad ng inyong tungkulin kay Allah. At kung kayo ay hindi maniwala, O! kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa, at si Allah kailanman ay Walang Takda, May-ari ng Papuri.

132. Kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. At si Allah ay sapat bilang Tagapagtanggol.

133. Kung Kanyang ibig, Kanyang magagawang tanggalin kayo, O mga tao, at gumawa ng mga iba (sa inyong kalagayan). Si Allah ay Kayang gumawa niyan.

134. Sinumang magmithi ng gantimpala sa daigdig, (pabayaang siyang makaalam na) kay Allah ay ang gantimpala ng daigdig at ng Kabilangbuhay. Si Allah kailanman ay Tagarinig, Tagatingin.

135. O kayong naniniwala! Maging matibay kayo sa katarungan, mga saksi para kay Allah, kahi't ito ay maging laban sa inyong mga sarili o (inyong) mga magulang o (inyong) kaanak, kahi't (ang kalagayan ay maging sa) isang mayaman o isang mahirap, sapagka't si Allah ay higit na malapit sa dalawa (kaysa inyo). Kaya huwag sumunod sa simbuyo ng damdamin kung ayaw ninyong makalimot (sa katotohanan), at kung kayo ay makalimot o mahulog palayo, sa gayon O! si Allah kailanman ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

136. O kayong naniniwala! Maniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero at sa Kasulatang Kanyang isiniwalat sa Kanyang mensahero, at sa Kasulatang Kanyang isiniwalat noong unang panahon. Sinumang hindi naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga anghel at sa Kanyang mga Kasulatan at sa Kanyang mga mensahero at sa Huling Araw, siya talaga ay gumala sa malayong pagkaligaw.

137. O! ang mga yaong naniniwala, pagkatapos ay hindi naniniwala, at pagkatapos (mulí) ay naniniwala, pagkatapos ay hindi naniniwala, at pagkatapos ay nagdagdag sa hindi paniniwala, si Allah kailanman ay hindi magpapatawad sa kanila, o Siya ay

papatnubay sa kanilang patungo sa isang landas.

138. Ipabata sa mga mapagpanggap ang mga pambungad na para sa kanila ay may isang masakit na wakas;

139. Ang mga yaong pumili sa mga hindi naniniwala bilang kanilang mga kaibigan sa halip na mga naniniwala! Sila ba ay naghahanap ng kapangyarihan sa kanilang mga kamay? O! lahat ng kapangyarihan ay nasa kay Allah.

140. Siya ay nagsiwalat na sa inyo sa Kasulatang kapag kayo ay nakarinig na ang mga isiniwalat ni Allah ay tinanggihan at kinutya, (kayo ay) hindi uupong kasama nila (na hindi naniniwala at kumukutya) hanggang sa sila ay gumawa ng ibang pag-uusap. O! sa kalagayang iyan (kung kayo ay tumigil) kayo ay magiging katulad sa kanila, O! si Allah ay magtitipon sa mga mapagpanggap at mga hindi naniniwala, lahat samasama, sa Impiyerno; –

141. Ang mga yaong naghintay ng pagkakataon tungkol sa inyo at, kung ang isang pagwawagi ay dumating sa inyo galing kay Allah, nagsasabi: Kami ba ay hindi ninyo kasama? at kung ang mga hindi naniniwala ay makatagpo ng isang tagumpay, nagsasabi: Hindi ba kami ay nakagagaling sa inyo, at hindi ba kami ay nangalaga sa inyo sa mga naniniwala? – Si Allah ay maghuhukom sa pagitan ninyo sa Araw ng Pagkabuhay, at si Allah ay hindi magbibigay sa mga hindi naniniwala ng alinmang landas (ng tagumpay) laban sa mga naniniwala.

142. O! ang mga mapagpanggap ay naghanap na gumanyak kay Allah, nguni't si Allah ang gumanyak sa kanila. Nang sila ay tumayo upang sumamba, sila ay gumawa ditong mahina at para makita ng mga tao, at mapag-isip kay Allah ng kaunti lamang;

143. Umuuga sa pagitan nito (at niyan), hindi (pagmamay-ari) ng mga ito o ng mga yaon. Siyang ginawa ni Allah na magtungo sa pagkaligaw, ikaw (O Muhamad) ay hindi makatatagpo ng isang landas para sa kanya.

144. O kayong naniniwala! Huwag pumili ng mga hindi naniniwala bilang (inyong) mga kaibigang kapalit ng mga naniniwala. Magbibigay ba kayo kay Allah ng isang maliwanag na panagutan laban sa inyo?

145. O! ang mga mapagpanggap ay (magiging) nasa pinakamababang lalim ng apoy, at ikaw ay hindi makatatagpo ng katulong para sa kanila;

146. Maliban sa mga yaong nagsisisi at nagbago at humawak na mahigpit kay Allah at gumawa sa kanilang pagsambang dalisay para kay Allah (lamang). Ang mga yaon ay kasama ng mga naniniwala. At si Allah ay magkakaloob sa mga naniniwala ng isang malaking gantimpala.

147. Anong kinalaman ni Allah para sa inyong kaparusahan kung kayo ay mapagpasalamat (para sa Kanyang mga awa) at naniniwala (sa Kanya)? Si Allah kailanman ay Nananagot, Nakababatid.

148. Si Allah ay hindi ibig ang pag-uusal ng marahas na pananalita maliban sa isang

ginawan ng mali. Si Allah kailanman ay Tagarinig, Tagaalam.

149. Kung kayo ay gumawa ng lantarang kabutihan o magtago nito ng lihim, o magpatawad ng masama, O! si Allah ay Mapagpatawad, Makapangyarihan.

150. O! ang mga yaong hindi naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga mensahero, at naghanap upang gumawa ng pagkakaiba sa pagitan ni Allah at ng Kanyang mga mensahero, at nagsabi: Kami ay naniniwala sa ilan at hindi naniniwala sa mga iba, at naghanap na pumili ng isang landas sa pagitan; –

151. Ang ganyan ay mga hindi naniniwala sa katotohanan; at para sa mga hindi naniniwala, kami ay naghandang isang nakahihyang wakas.

152. Nguni't ang mga yaong naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga mensahero at hindi gumagawa ng pagkakaiba sa pagitan ng alinman sa kanila, sa kanila si Allah ay magbibigay ng kanilang mga kita; at si Allah kailanman ay Mapagpatawad, Maawain.

153. Ang mga Tao ng Kasulatan ay humingi sa iyong dapat mong gawing ang isang (talagang) Aklat ay bumaba sa kanilang galing sa langit. Sila ay humingi ng isang higit na dakilang bagay kay Moses noong unang panahon, sapagka't sila ay nagsabi: Ipakita sa amin si Allah na pantay. Ang bagyo ng kidlat ay kumuha sa kanila dahil sa kanilang pagkakasala. Pagkatapos (kahi't pagkatapos niyan) kanilang pinili ang batang baka (para sa pagsamba) matapos na ang malinaw na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah) ay

dumating sa kanila. At Kami ay nagpatawad sa kanila niyan! At Kami ay nagkaloob kay Moses ng matibay na kapangyarihan.

154. At Aming ginawang ang Bundok ay tumaas sa ibabaw nila sa (pagkuha ng) kanilang kasunduan; at Kami ay nagsabi sa kanila: Pumasok sa pintuan, nakadapang tungo! At Kami ay nagsabi sa kanila: Huwag suwayin ang Sabado! At Kami ay kumuha sa kanila ng isang matatag na kasunduan.

155. Pagkatapos dahil sa kanilang pagsira ng kanilang kasunduan, at kanilang hindi paniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, at kanilang pagpaslang sa mga Propetang may kamalian, at kanilang pagsasabi: Ang Aming mga puso ay pinatigas – Hindi, nguni't si Allah ay naglagay ng isang tatak sa kanila para sa kanilang hindi paniniwala, kaya sila ay hindi naniniwala maliban sa kaunti –

156. At dahil sa kanilang hindi paniniwala at sa kanilang pagsasabi laban kay Maria ng isang napakalaking paninirangpuri;

157. At dahil sa kanilang pagsasabi: Aming pinaslang ang Mesiang si Hesus na anak na lalaki ni Maria, Mensahero ni Allah – Sila ay hindi nakapaslang sa kanya o nagpakrus, nguni't ito ay nakitang gayon sa kanila; at O! ang mga yaong hindi umayon tungkol dito ay may pag-aalinlangan doon; sila ay walang kaalaman doon maliban sa paghahabol ng isang panghuhula; sila ay hindi nakapaslang sa kanya sa katunayan.

158. Nguni't si Allah ay kumuha sa kanyang pataas patungo sa Kanyang Sarili. Si Allah kailanman ay Makapangyarihan, Paham.

159. Walang isa man sa Mga Tao ng Kasulatang maniniwala sa kanya bago siya namatay, at sa Araw ng Pagkabuhay siya ay magiging isang saksi laban sa kanila –

160. Dahil sa maling gawa ng mga Hudyo Kami ay nagbawal sa kanila ng mabuting mga bagay na (noon ay) ginawang makatarungan sa kanila, at dahil sa kanilang maraming pagpipigil galing sa landas ni Allah,

161. At dahil sa kanilang pagkuha ng pautang na may napakalaking tubo samantalang sila ay pinagbawalan nito, at sa kanilang paglamon ng kayamanan ng mga tao sa pamamagitan ng maling mga pagpapanggap; – Kami ay naghanda para sa mga yaon sa kanilang hindi naniniwala ng isang masakit na wakas.

162. Nguni't ang mga yaon sa kanilang matatag sa kaalaman at mga naniniwala ay naniniwala diyan sa isiniwalat sa iyo, at diyan sa isiniwalat bago sa iyo, lalo na ang masigasig sa dalangin at ang mga yaong nagbabayad ng nararapat sa mahirap, mga naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. Sa mga ito Kami ay magkakaloob ng malaking gantimpala.

163. O! Kami ay nagpasigla sa iyo tulad sa Kami ay nagpasigla kay Noa at sa mga Propeta matapos siya, tulad sa Kami ay nagpasigla kay Abraham at kay Ismael at kay Isaak at kay Hakob at sa mga lipi, at kay Hesus at kay Hob at kay Hona at kay Aaron at kay Solomon, at tulad sa Aming pamamahagi kay Dabid ng Banal na Mga Awitin;

164. At mga mensaherong Aming binanggit sa iyo noon at mga mensaherong

Aming hindi binanggit sa iyo; at si Allah ay nagsalita ng tiyakan kay Moses;

165. Mga mensahero ng mabuting pagbubunyi at ng babala, upang ang sangkatauhan ay hindi maaaring magkaroon ng pagtatalo laban kay Allah matapos ang (pagdating ng) mga mensahero. Si Allah kailanman ay Makapangyarihan, Paham.

166. Nguni't si Allah (Kanyang Sarili) ay nagpatunay tungkol diyan sa Kanyang isiniwalat sa iyo; sa Kanyang kaalaman ay Kanyang isiniwalat ito; at ang mga anghel ay sumaksi rin. At si Allah ay sapat bilang Saksi.

167. O! ang mga yaong hindi naniniwala at pumipigil (sa mga iba) sa landas ni Allah, sila talaga ay gumala sa malayong pagkaligaw.

168. O! ang mga yaong hindi naniniwala at nakipagbagayan sa mali, si Allah kailanman ay hindi magpapatawad sa kanila, o Siya ay papatnubay sa kanilang patungo sa isang daan –

169. Maliban sa daan ng Impiyernong sa loob noon sila ay mamamalagi kailanman. At iyan kailanman ay madali para kay Allah.

170. O sangkatauhan! Ang mensahero ay dumating sa inyong kasama ang katotohanan galing sa inyong Panginoon. Kaya maniwalang (ito ay) higit na mabuti para sa inyo. Nguni't kung kayo ay hindi naniniwala, gayunpaman, O! kay Allah ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at sa lupa. Si Allah kailanman ay Tagaalam, Paham.

171. O Mga Tao ng Kasulatan! Huwag magpalalo sa inyong pagsamba o mag-usal ng anumang tungkol kay Allah maliban sa katotohanan. Ang Mesia, si Hesus na anak na lalaki ni Maria, ay isa lamang mensahero ni Allah, at ang Kanyang salitang Kanyang inihatid kay Maria, at isang diwa galing sa Kanya. Kaya maniwala kay Allah at sa Kanyang mga mensahero, at huwag sabihing "Tatlo" – Itigil! (ito ay) higit na mabuti para sa inyo! Si Allah lamang ay Isang Maykapal. Malayo itong inalis galing sa Kanyang nakahiwalay na kapangyarihang Siya ay magkakaroon ng isang anak na lalaki. Kanya ang lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa. At si Allah ay sapat bilang Tagapagtanggol.

172. Ang Mesia ay hindi kailanman hahamak sa pagiging isang tagapaglingkod kay Allah, o ang mga tinangkilik na mga anghel. Sinumang humamak sa Kanyang tulong at magyabang, lahat ng ganyan ay titipunin Niya sa Kanya;

173. Pagkatapos, para sa mga yaong naniwala at gumawa ng mabuting mga gawa, sa kanila Siya ay magbabayad ng kanilang mga kitang buo, magdaragdag sa kanila ng Kanyang biyaya; at para sa mga yaong mapanghamak at mayabang, sila ay parurusahan Niya ng isang masakit na wakas, at sila ay hindi makatatagpo para sa kanila, laban kay Allah, ng alinmang tagapangalagang kaibigan o katulong.

174. O sangkatauhan! Ngayon ay may isang katibayan galing sa inyong Panginoon dumating sa inyo, at Kami ay nagpadalang pababa sa inyo ng isang malinaw na liwanag;

175. Para sa mga yaong naniniwala kay Allah, at humawak na mahigpit sa Kanya, Siya

ay gagawa sa kanilang pumasok sa loob ng Kanyang awa at pabuya, at papatnubay sa kanilang patungo sa Kanya sa pamamagitan ng isang tuwid na daan.

176. Sila ay humingi sa iyo ng isang paghahayag. Sabihin: Si Allah ay nagpahayag para sa inyo tungkol sa malayong kaanak. Kung ang isang lalaki ay mamatay na walang anak at siya ay may isang kapatid na babae, sa kanya (ang babae) ay kalahati ng pamana, at siya (ang lalaki) ay magmamana rin sa kanya (ang babae) kung siyang ay namatay na walang anak. At kung may dalawang babaeng magkapatid, sa gayon ang kanila ay dalawang ikatlo ng pamana, at kung sila ay magkakapatid, mga kalalakihan at mga kababaihan, sa lalaki ay ang katumbas ng bahagi ng dalawang babae. Si Allah ay nagpaliwanag sa inyo, upang kayo ay hindi magkamali. Si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

SURA V

ANG MANTEL

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O kayong naniniwala! Gampanan ang inyong mga gawain. Ang hayop ng bakahan ay ginawang makatarungan sa inyo (bilang pagkain) maliban diyan sa inihayag sa inyo (sa loob nito); ang pangangaso ay hindi makatarungan kapag kayo ay nasa pilgrimahe. O! si Allah ay nag-utos niyang nakasisiya sa Kanya.

2. O kayong naniniwala! Huwag hindi ipagpitan ang mga palatandaan ni Allah o Ang Banal na Buwan o ang mga alay o ang mga kuwintas ng bulaklak, o ang mga yaong nagpupunta sa Banal na Tahanan, humahanap ng pabuya at kasiyahan ni Allah. Nguni't kapag kayo ay nakaalis sa banal na lupain, sa gayon humayo sa panghuhuli ng hayop (kung inyong ibig). At huwag pabayaang ang inyong galit sa isang kataong (dating) pumigil sa inyong pagtungo sa Banal na Lugar ng Pagsamba ay gumanyak sa inyong sumuway; nguni't tumulong kayo sa isa at isa patungo sa kabutihan at banal na tungkulin. Huwag tumulong sa isa at isa patungo sa pagkakasala at pagsuway, nguni't tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay mahigpit sa pagpaparusa.

3. Ipinagbabawal para sa inyo (bilang pagkain) iyang namatay sa sarili nito, at dugo, at laman ng baboy, at iyang inialay sa alinman maliban kay Allah, at ang binigti, at ang patay sa pamamagitan ng pagpalo, at ang patay sa pamamagitan ng pagkahulog galing sa isang kataasan, at iyang napatay sa pamamagitan ng (pagtusok ng) mga sungay, at ang nilamon ng mailap na mga hayop, maliban diyan sa inyong ginawang makatarungan (sa pamamagitan ng kamatayang hampas), at iyang ginawang handog sa mga huwad. At (ipinagbabawal itong) kayo ay humati sa pamamagitan ng sumisisid na mga palaso. Ito ay isang kasuklamsuklam. Sa araw na ito ang mga yaong hindi naniniwala ay nasa kapighatian sa (habang panahong pamiminsala sa) inyong pagsamba; kaya huwag matakot sa kanila, matakot sa Akin! Sa araw na ito Aking tinumpak ang inyong pagsamba para sa inyo, at binuo ang Aking tulong sa inyo, at pinili para sa inyo bilang pagsamba ang ISLAM. Sinumang pinilit sa pamamagitan ng pagkagutom, hindi sa pamamagitan ng pagkaibig, na magkasala: (para sa kanya) O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

4. Sila ay nagtanong sa iyo (O Muhamad) kung ano ang ginawang makatarungan para sa kanila. Sabihin: (Lahat ng) mabuting mga bagay ay ginawang makatarungan para sa inyo. At ang mga yaong mga hayop at mga ibong panghuling inyong tinuruan tulad sa pagtuturo sa mga asong ginagamit sa pangangaso, kayo ay nagturo sa kanila niyang itinuro ni Allah sa inyo; kaya kainin iyang kanilang hinuli para sa inyo at banggitin ang pangalan ni Allah dito, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Mabilis sa pagkuha ng bilang.

5. Sa araw na ito ang (lahat na) mabuting mga bagay ay ginawang makatarungan para sa inyo. Ang pagkain ng mga yaong tumanggap ng Kasulatan ay makatarungan para sa inyo, at ang inyong pagkain ay makatarungan para sa kanila. At gayon ay ang mga katangitanging mga kababaihan ng mga naniniwala at mga katangitanging mga kababaihan ng mga yaong tumanggap ng Kasulatan bago sa inyong (makatarungan para sa inyo) kapag kayo ay nagbigay sa kanila ng kanilang mga bahagi sa pag-aasawa at nabuhay kasama nila sa karangalan, hindi sa pangangasawa o pagkuha sa kanila bilang lihim na mga kinakasama. Sinumang magtatwa ng pananalig, ang kanyang gawa ay masama at siya ay magiging sa mga talunan sa Kabilangbuhay.

6. O kayong naniniwala! Kapag kayo ay tumayo para sa dalangin, hugasan ang inyong mga mukha, at inyong mga kamay hanggang sa mga siko, at marahang kuskusin ang inyong mga ulo at (hugasan) ang inyong mga paa pataas sa inyong mga binti. At kung kayo ay marumi, padalisayin ang inyong mga sarili. At kung kayo ay may sakit o nasa isang paglalakbay, o ang isa sa inyo ay dumating galing sa maliit na silid, o kayo ay dumampi sa mga babae, at kayo ay hindi makatagpo ng tubig, sa gayon pumunta sa malinis na mataas na lupa at kuskusin ang inyong mga mukha at

ang inyong mga kamay ng ilan nito. Si Allah ay hindi maglalagay ng isang pahirap sa inyo, nguni't Siya ay magpapadalisay sa inyo at gagawang tamang lahat ang Kanyang biyaya sa inyo, upang kayo sana ay magbigay ng pasasalamat.

7. Alalahanin ang biyaya ni Allah sa inyo at ang Kanyang kasunduang sa pamamagitan noon Siya ay nagbuklod sa inyo nang kayo ay nagsabi: Kami ay nakarinig at kami ay sumunod; at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay alam ang anong nasa mga dibdib (ng mga tao).

8. O kayong naniniwala! Maging matatag na mga saksi para kay Allah sa katarungan, at huwag pabayaang ang galit ng alinmang mga tao ay gumanyak sa inyong kayo ay hindi makipagbagayang makatarungan. Makipagbagayang makatarungan, iyan ay higit na malapit sa inyong tungkulin. Bantayan ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

9. Si Allah ay nangako sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa: Ang kanila ay magiging kapatawaran at napakalaking gantimpala.

10. At ang mga yaong hindi naniniwala at nagtatwa ng Aming mga isiniwalat, ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Impiyerno.

11. O kayong naniniwala! Alalahanin ang tulong ni Allah sa inyo, paanong ang isang mga tao ay umisip na mag-unat ng kanilang mga kamay laban sa inyo nguni't Siya ay pumigil sa kanilang mga kamay galing sa inyo; at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. Kay

Allah pabayaang ang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala.

12. Si Allah ay gumawa ng isang kasunduan sa katandaan sa Mga Anak ni Israel at Siya ay nagtayo sa kanila ng labindalawang mga pinuno, at si Allah ay nagsabi: O! Ako ay kasama ninyo. Kung kayo ay nagtaguyod ng pagsamba at nagbayad ng nararapat sa mahirap, at naniwala sa Aking mga mensahero at tumangkilik sa kanila, at nagpautang kay Allah ng isang kabaitang pautang, talagang Ako ay magpapatawad ng inyong mga kasalanan, at talagang Ako ay magdadala sa inyong patungo sa mga harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy. Sinuman sa inyong hindi maniwala, matapos ito, ay pupunta sa pagkaligaw galing sa isang pantay na daan.

13. At dahil sa kanilang pagsira sa kanilang kasunduan, Kami ay nasuklam sa kanila at gumawang matigas ang kanilang mga puso. Sila ay nagpalit ng mga salita galing sa kanilang isinasaad at lumimot sa isang bahagi niyang doon sila ay pinaalalahanan. Ikaw ay hindi titigil na mapag-alaman ang kataksilan galing sa lahat maliban sa ilan sa kanila. Nguni't magbata kasama nila at magpatawad para sa kanila. O! si Allah ay mahal ang mabait.

14. At kasama ng mga yaong nagsabi: "O! kami ay mga Kristiyano," Kami ay gumawa ng isang kasunduan, nguni't sila ay lumimot sa isang bahagi niyang doon sila ay pinaalalahanan kaya Kami ay naghasik ng pag-aaway at galit sa kanila hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, nang si Allah ay magpapabatid sa kanila ng kanilang gawangkamay.

15. O Mga Tao ng Kasulatan! Ngayon ang Aming mensahero ay dumating sa inyo, nagpapaliwanag sa inyo ng gaano niyang dati ninyong itinatago sa Kasulatan, at nagpapatawad ng gaano. Ngayon dumating sa inyo ang liwanag galing kay Allah at isang malinaw na Kasulatan.

16. Sa pamamagitan noon si Allah ay pumatnubay sa kanyang humanap ng Kanyang mabuting kasiyahan patungo sa mga landas ng kapayapaan. Siya ay nagdala sa kanilang palabas ng kadiliman patungo sa liwanag sa pamamagitan ng Kanyang kautusan, at pumatnubay sa kanilang patungo sa isang tuwid na landas.

17. Sila talaga ay hindi naniwalang nagsabi: O! si Allah ay ang Mesia, anak na lalaki ni Maria. Sabihin: Sino sa gayon ang makagagawa ng anumang maliit na bagay laban kay Allah, kung Kanyang inibig ang magwasak sa Mesia, anak na lalaki ni Maria, at kanyang ina at bawa't isa sa lupa? Ang kay Allah ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila. Siya ay lumikha ng anong Kanyang ibig. At si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

18. Ang mga Hudyo at mga Kristiyano ay nagsabi: Kami ay mga anak na lalaki ni Allah at Kanyang mga mahal. Sabihin: Bakit sa gayon Siya ay nagparusa sa inyo dahil sa inyong mga kasalanan? Hindi, kayo ay mga makatao lamang ng Kanyang paglilikha. Siya ay nagpapatawad sa Kanyang ibig, at nagpaparusa sa Kanyang ibig. Ang kay Allah ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, at sa Kanya ay ang pangwakas na hangganan.

19. O mga tao ng Kasulatan! Ngayon ang Aming mensahero ay dumating sa inyo upang

gumawa ng mga bagay na pantay matapos ang isang pagitan (ng pagtigil) ng mga mensahero, maliban kung inyong sasabihin: Walang dumating sa aming isang mensahero ng pagbubunyi o alinmang tagapagbabala. Ngayon may isang mensahero ng pagbubunyi at isang tagapagbabalang dumating sa inyo. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

20. At (alalahanin) nang si Moses ay nagsabi sa kanyang mga tao: O aking mga tao! Alalahanin ang tulong ni Allah sa inyo, paanong Siya ay naglagay sa inyo ng mga Propeta, at Siya ay gumawa sa inyong mga hari, at nagbigay sa inyo niyang Kanyang hindi ibinigay sa alinman (na iba) sa (Kanyang) mga nilalang.

21. O aking mga tao! Pumunta sa banal na lupaing ipinag-utos ni Allah para sa inyo. Huwag pumihit sa pag-alis, sapagka't talagang kayo ay pipihit pabalik bilang mga talunan;

22. Sila ay nagsabi: O Moses! O! isang higanteng mga tao (ang namamalagi) sa loob noon, at O! kami ay hindi pupunta sa loob hanggang sila ay pumunta sa pangmasid galing doon. Kapag sila ay pumunta sa pangmasid, sa gayon kami ay papasok (hindi hanggang sa gayon).

23. Pagkatapos ay bumulalas ang dalawa doon sa mga natakot (sa kanilang Panginoon, mga tao) na sa kanila si Allah ay naging mapagpabuya: Pumasok sa loob sa kanila sa pintuan, sapagka't kung kayo ay pumasok sa pamamagitan nito, O! kayo ay magiging mapagwagi. Kaya maglagay ng inyong pagtitiwala (kay Allah) kung kayo ay talagang mga naniniwala.

24. Sila ay nagsabi: O Moses! Kami ay hindi kailanman papasok (sa lupain) habang sila ay nasa loob nito. Kaya pumunta ka at ang iyong Panginoon at lumaban! Kami ay uupo dito.

25. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Ako ay may hawak sa wala maliban sa aking sarili at aking kapatid, kaya alamin ang kaibahan sa pagitan namin at ng kataong gumagawa ng mali.

26. (Ang kanilang Panginoon ay) nagsabi: Para dito ang lupain ay talagang magiging bawal sa kanila sa apatnapung taong sila ay maglalagalag sa lupa, pinag-isip. Kaya huwag maghinagpis sa ibabaw ng kataong gumagawa ng mali.

27. Nguni't bumigkas sa kanilang may katotohanan ng kasaysayan ng dalawang anak na lalaki ni Adan, paanong sila ay nag-alay bawa't isa ng isang handog, at ito ay tinanggap sa isa sa kanila at ito ay hindi tinanggap sa isa pa. (Ang isa ay) nagsabi: Ako ay talagang papatay sa iyo. (Ang isa naman ay) sumagot: Si Allah ay tumatanggap lamang galing sa mga yaong nagtatakwil (sa masama).

28. Kahi't ikaw ay mag-unat palabas ng iyong kamay laban sa akin upang pumatay sa akin, ako ay hindi mag-uunat palabas ng aking kamay laban sa iyo upang pumatay sa iyo; O! ako ay takot kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig.

29. O! ibig ko pang ikaw ay magbata ng kaparusahan sa kasalanan laban sa akin at sa iyong sariling kasalanan at maging isa sa mga

nagmamay-ari ng apoy. Iyan ay ang gantimpala ng mga gumagawa ng masama,

30. Nguni't ang isip (ng isa) ay nag-utos sa kanya sa pagpatay ng kanyang kapatid na lalaki, kaya siya ay pumaslang sa kanya at naging isa sa mga talunan.

31. Pagkatapos si Allah ay nagpadala ng isang uwak na kumakalaykay ng lupa, upang ipakita sa kanya kung paano itatago ang hubad na bangkay ng kanyang kapatid na lalaki. Siya ay nagsabi: Kapighatian sa akin! Hindi ko ba kayang maging tulad sa uwak na ito at sa gayon ay magtago ng hubad na bangkay ng aking kapatid? At siya ay naging nagsisisi.

32. Para sa kadahilanang iyan Aming ipinag-utos para sa Mga Anak ni Israel na sinumang pumatay ng isang tao maliban sa pagpaslang ng taong walang pag-iimbong o kasamaan sa lupa, ito ay magiging tulad sa siya ay pumatay sa lahat ng sangkatauhan, at sinumang magligtas ng buhay ng isa, ito ay magiging tulad sa siya ay nagligtas ng buhay ng lahat ng sangkatauhan. Ang Aming mga mensahero ay dumating sa kanila sa katandaang may maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah), nguni't pagkatapos, O! marami sa kanila ay naging mga lagalag sa lupa.

33. Ang parusa lamang ng mga yaong gumawa ng pakikipaglaban kay Allah at sa Kanyang mensahero at nagsumikap ng kapangyarihan matapos ang kasamaan sa lupain ay magiging sila ay paslangin o ipakrus, o gawing ipaputol ang kanilang mga kamay at mga paa sa magkabilang panig, o ipataboy palabas sa lupain. Ang ganyan ay magiging kanilang pagpapababa sa daigdig, at sa

Kabilangbuhay ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas;

34. Maliban sa mga yaong nagsisi bago kayo gumapi sa kanila. Sapagka't alaming si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

35. O kayong naniniwala! Maging mapag-isip ng inyong tungkulin kay Allah, at humanap ng landas ng paglapit sa Kanya, at magsumikap sa Kanyang landas upang kayo ay magtagumpay.

36. Para sa mga yaong hindi naniniwala, O! kung ang lahat na nasa lupa ay kanila, at kasingdaming muli ng kasama doon, upang tumubos sa kanila galing sa wakas sa Araw ng Pagkabuhay, ito ay hindi tatanggapin galing sa kanila. Ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

37. Sila ay magmimithing dumating sa pangmasid galing sa Apoy, nguni't sila ay hindi darating sa pangmasid galing dito. Ang kanila ay magiging isang tumatagal na wakas.

38. Para sa magnanakaw, kapwa lalaki at babae, putulin ang kanilang mga kamay. Ito ay ang gantimpala ng kanilang sariling mga gawa, isang panghalimbawang parusa galing kay Allah. Si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

39. Nguni't sinumang magsisi matapos ang kanyang gawaing masama at nagbago, O! si Allah ay mahahabag sa kanya. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

40. Hindi mo ba alam na kay Allah ang pagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa? Siya ay nagpaparusa sa Kanyang ibig, at nagpapatawad sa Kanyang ibig; si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

41. O Mensahero! Huwag pabayaang ikaw ay patangisin nilang nagpapaligsahan isa sa isa pa sa pakikipag-unahan sa hindi paniniwala, sa ganyang nagsabi sa pamamagitan ng kanilang mga bibig: "Kami ay naniniwala," nguni't ang kanilang mga puso ay hindi naniniwala, at sa mga Hudyo: mga nakikinig para sa kadahilanan ng kasinungalingan, mga nakikinig para sa ibang kataong hindi dumating sa iyo, nagpapalit ng mga salita galing sa kanilang isinasaad at nagsasabi: Kung ito ay ibigay sa inyo, tanggapin ito, nguni't kung ito ay hindi ibigay sa inyo, sa gayon mag-ingat! Siyang winakasan ni Allah sa pagkakasala, ikaw (sa pamamagitan ng iyong mga pagsisikap) ay makagagamit sa kanya sa wala laban kay Allah. Ang mga yaon ay silang para sa kanila ang ibig ni Allah ay Siya ay huwag luminis ng kanilang mga puso. Ang kanila sa daigdig ay pagiging hamak, at sa Kabilangbuhay isang nakahihindik na wakas;

42. Mga nakikinig para sa kabutihan ng kasinungalingan! Mga hayok para sa hindi makatarungang paglamang! Kung sakaling sila ay magkaroon ng pangangailangan sa iyo (Muhamad) maghukom sa pagitan nila o huwag mag-ari ng pamamahala. Kung ikaw ay hindi mag-ari ng pamamahala, sa gayon sila ay hindi makapipinsala man lamang sa iyo. Nguni't kung ikaw ay maghukom, maghukom sa pagitan nilang pantay. O! si Allah ay mahal ang mapagpantay.

43. Paano sila dumating sa iyo para sa paghuhukom samantalang sila ay may Tora,

sa loob noon si Allah ay nagdala ng paghuhukom (para sa kanila)? Subali't kahi't matapos iyan sila ay pumihit palayo. Ang ganyan (na katao) ay mga hindi naniniwala.

44. O! Aming ginawang magsiwalat ng Torang sa loob noon ay batayan at isang liwanag, sa pamamagitan noon ang mga Propetang sumuko (kay Allah) ay naghukom sa mga Hudyo, at ang mga rabi at mga pari (ay naghukom) sa pamamagitan ng ganyan sa mga Kasulatan ni Allah tulad sa sila ay pinag-utusang sumunod, at patungo doon sila ay mga saksi. Kaya huwag matakot sa sangkatauhan, nguni't matakot sa Akin. At huwag ipagpalit ang Aking mga isiniwalat para sa isang maliit na tubo. Sinumang maghukom ng hindi sa pamamagitan niyang isiniwalat ni Allah: ang ganyan ay mga hindi naniniwala.

45. At Aming ipinag-utos para sa kanila sa loob noon: Ang buhay para sa buhay, at ang mata para sa mata, at ang ilong para sa ilong, at ang tenga para sa tenga, at ang ngipin para sa ngipin, at para sa mga sugat ay pagbawi. Nguni't sinumang lumimot nito (sa landas ng kawanggawa) ito ay magiging kabayaran para sa kanya. Sinumang humukom na hindi sa pamamagitan niyang isiniwalat ni Allah: ang ganyan ay mga gumagawa ng mali.

46. At Aming ginawang si Hesus, anak na lalaki ni Maria, ay sumunod sa kanilang hakbang ng paa, nagpapatunay niyang (isiniwalat) bago sa kanya, at Aming ipinagkaloob sa kanya ang Gospel na sa loob noon ay batayan at liwanag, na nagpapatunay niyang (isiniwalat) bago dito sa Tora – isang batayan at isang pagpapaalaala sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

47. Pabayaang ang Mga Tao ng Gospel ay maghukom sa pamamagitan niyang isiniwalat

ni Allah sa loob noon. Sinumang maghukom na hindi sa pamamagitan niyang isiniwalat ni Allah, ang ganyan ay mga nabubuhay sa masama.

48. At sa iyo ay Aming isiniwalat ang Kasulatang kasama ang katotohanang nagpapatunay ng anumang Kasulatang bago dito, at isang tagabantay sa ibabaw nito. Kaya maghukom sa pagitan nila sa pamamagitan niyang isiniwalat ni Allah, at huwag sumunod sa kanilang mga mithiing malayo sa katotohanang dumating sa iyo. Sa bawa't isa Kami ay nagtakda ng isang banal na kautusan at isang iginuhit na landas. Kung inibig ni Allah, Kanyang magagawa kayong isang pamayanan. Nguni't upang Siya ay makasubok sa inyo sa pamamagitan niyang Kanyang ibinigay sa inyo (Siya ay gumawa sa inyo tulad sa kayo ay sa ngayon). Kaya magpaligsahan isa sa isa pa sa mabuting mga gawa. Kay Allah kayo ay babalik lahat, at Siya pagkatapos ay magpapasabi sa inyo tungkol diyang sa loob noon kayo ay nagkaiba.

49. Kaya maghukom sa pagitan nila sa pamamagitan niyang isiniwalat ni Allah, at huwag sumunod sa kanilang mga minimithi, nguni't mag-ingat sa kanilang baka sila ay gumanyak sa iyo galing sa ilang bahagi niyang isiniwalat ni Allah sa iyo. At kung sila ay pumihit palayo, sa gayon alaming ang ibig ni Allah ay hampasin sila dahil sa ilang kasalanan nila. O! marami sa sangkatauhan ay mga nabubuhay sa masama.

50. Ito ba ay paghuhukom noong panahon ng (hindi binyagang) kamangmangang kanilang hinahanap? Sino ang higit na magaling kaysa kay Allah para sa paghuhukom sa isang mga taong may katiyakan (sa kanilang paniniwala)?

51. O kayong naniniwala! Huwag kunin ang mga Hudyo at mga Kristiyano bilang mga kaibigan. Sila ay mga magkakaibigan isa sa isa pa. Siya sa inyong kumuha sa kanila bilang mga kaibigan ay (isa) sa kanila. O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

52. At iyong nakita ang mga yaong sa kanilang mga puso ay isang sakit na nakikipag-unahan patungo sa kanila, nagsasabi: Kami ay takot na baka mahulog ang isang pagbabago ng kapalaran sa amin. At maaaring mangyaring si Allah ay mangako (sa iyo) ng tagumpay, o isang kautusan galing sa Kanyang Harapan. Pagkatapos sila ay magsisisi sa kanilang lihim na mga iniisip.

53. Pagkatapos ang mga naniniwala ay magsasabi (sa Mga Tao ng Kasulatan): Ang mga ito ba silang sumumpa kay Allah ng kanilang pinakapambigkis na mga sumpang sila ay talagang kasama ninyo? Ang kanilang mga gawa ay nabigo, at sila ay naging mga talunan.

54. O kayong naniniwala: Sinuman sa inyong maging isang lagalag galing sa kanyang pagsamba (ay alam na sa kanyang katayuan) si Ala ay magdadala ng isang mga taong Kanyang mahal at nagmamahal sa Kanya, mapagpakumbaba sa mga naniniwala, mahigpit sa mga hindi naniniwala, nagsusumikap sa landas ni Allah, at hindi natatakot sa sisi ng alinmang naninisi. Ang ganyan ay ang pabuya ni Allah na Kanyang ibinigay sa Kanyang ibig. Si Allah ay Yumayakap sa Lahat, Nakaaalam ng Lahat.

55. Ang inyong kaibigan ay maaaring maging si Allah lamang, at ang Kanyang mensahero at ang mga yaong naniniwala, na nagtataguyod ng pagsamba at nagbabayad ng

nararapat sa mahirap, at yumuyukong pababa (sa dalangin).

56. At sinumang kumuha kay Allah at sa Kanyang mensahero at sa mga yaong naniniwala bilang kaibigan (ay makaaalam na), O! ang bahagi ni Allah, sila ay ang mapagwagi.

57. O kayong naniniwala! Huwag piliin bilang mga kaibigan ang ganyan sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan bago sa inyo at mga hindi naniniwalang gumagawang isang biro at laro ang inyong pagsamba. Nguni't tuparin ang inyong tungkulin kay Allah kung kayo ay tunay na mga naniniwala.

58. At nang kayo ay tumatawag sa dalangin sila ay kumukuha nito bilang biro at laro. Iyan ay dahil sa sila ay kataong hindi nakauunawa.

59. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Kayo ba ay sumisisi sa amin para sa wala maliban sa kami ay naniniwala kay Allah at diyan sa isiniwalat sa amin at diyan sa isiniwalat noong unang panahon, at sapagka't karamihan sa inyo ay mga nabubuhay sa masama?

60. Sasabihin ko ba sa inyo ang isang higit na masama (ang kalagayan) kaysa kanila para sa kaparusahan ni Allah? Higit na masama (ang kalagayan niyang) kinasuklaman ni Allah, siyang sa kanya ay nahulog ang galit Niya! Higit na masama siyang ang kanyang katulad ay ginawa ni Allah na ang ilan ay mga bakulaw at baboy, at naglingkod sa mga huwad. Ang ganyan ay nasa higit na masamang kalagayan at higit na naligaw galing sa pantay na daan.

61. Nang sila ay dumating sa inyo (mga Muslim), sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala; nguni't sila ay dumating sa walang paniniwala at sila ay lumabas na walang pagbabago; at si Allah ay pinakanakaaalam ng anong kanilang itinatago.

62. At iyong nakita ang marami sa kanilang nakikipagpaligsahan ang isa sa isa pa sa pagkakasala at pagsuway at sa kanilang paglamon ng hindi makatarungang pakinabang. Talagang ang masama ay ang anong kanilang ginagawa.

63. Bakit ang mga rabi at mga pari ay hindi nagbawal ng kanilang masamang pananalita at kanilang paglamon ng hindi makatarungang pakinabang? Talagang ang masama ay kanilang gawangkamay.

64. Ang mga Hudyo ay nagsabi: Ang kamay ni Allah ay may gapos. Ang kanilang mga kamay ay may gapos at sila ay kinasuklaman sa pagsasabi ng gayon! Hindi, nguni't ang dalawa Niyang kamay ay nakaunat palabas na maluwang sa biyaya. Siya ay nagkakaloob tulad sa Kanyang ibig. Iyang isiniwalat sa iyo galing sa iyong Panginoon ay tiyak na magdaragdag ng hindi pagsunod at hindi paniniwala ng marami sa kanila, at Kami ay naghasik sa kanila ng pag-aaway at galit hanggang sa Araw ng Pagkabuhay. Kasinglimit ng kanilang pagsisindi ng isang apoy para sa labanan, si Allah ay pumapatay nito. Ang kanilang pagsisikap ay para sa kasamaan sa lupain, at si Allah ay hindi mahal ang mga mapagpasama.

65. Kung ang Mga Tao ng Kasulatan lamang ay maniniwala at magtatakwil (sa masama), talagang Kami ay magpapatawad ng kanilang mga kasalanan sa kanila at

talagang Kami ay magdadala sa kanilang patungo sa mga Hardin ng Kasiyahan.

66. Kung sila ay sumunod sa Tora at sa Gospel at diyan sa isiniwalat sa kanilang galing sa kanilang Panginoon, sila ay talagang aalagaan galing sa ibabaw nila at sa ilalim ng kanilang mga paa. Sa kanila ay mga taong mahinahon nguni't ang marami sa kanila ay may masamang ugali.

67. O Mensahero! Gawing alam iyang isiniwalat sa iyo galing sa iyong Panginoon, sapagka't kung ikaw ay hindi gagawa nito, hindi mo maihahatid ang Kanyang pahatid. Si Allah ay magtatanggol sa iyo sa sangkatauhan. O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong hindi naniniwala.

68. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Kayo ay wala (ng batayan) hanggang sa kayo ay sumunod sa Tora at sa Gospel at diyan sa isiniwalat sa inyo galing sa inyong Panginoon. Iyang isiniwalat sa iyo (Muhamad) galing sa iyong Panginoon ay tiyak na magdaragdag ng hindi pagsunod at hindi paniniwala sa marami sa kanila. Nguni't huwag maghinagpis para sa kataong hindi naniniwala.

69. O! ang mga yaong naniniwala, at ang mga yaong mga Hudyo, at mga Sabayano at mga Kristiyano – Sinumang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw at gumagawa ng matuwid – walang takot na darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

70. Kami ay gumawa ng isang kasunduan sa katandaan sa Mga Anak ni Israel at Kami ay nagpadala sa kanila ng mga mensahero. Kasinglimit sa pagdating ng isang mensahero sa kanilang kasama iyang hindi minithi ng

kanilang mga kaluluwa (sila ay mapaghimagsik). Ang ilan (sa kanila) ay kanilang itinatwa at ang ilan ay kanilang pinaslang.

71. Kanilang inisip na walang pinsalang manggagaling dito, sa gayon sila ay kusang naging bulag at bingi. At pagkatapos si Allah ay pumihit (sa awa) patungo sa kanila. Ngayon (kahi't pagkatapos niyan) ay marami sa kanilang kusang naging bulag at bingi. Si Allah ay Tagamasid ng anong kanilang ginagawa.

72. Sila talaga ay hindi naniniwalang nagsabi: O! si Allah ay ang Mesia, anak na lalaki ni Maria. Ang Mesia (kanyang sarili) ay nagsabi: O Mga Anak ni Israel! Sambahin si Allah, ang aking Panginoon at inyong Panginoon. O! sinumang maghambing ng mga katambal kay Allah, para sa kanya ay ipinagbawal ni Allah ang Paraiso. Ang kanyang pamamalagian ay ang Apoy. Para sa mga gumagawa ng masama ay walang magiging mga katulong.

73. Sila talaga ay hindi naniniwalang nagsabi: O! si Allah ang ikatlo sa tatlo; samantalang walang Maykapal maliban sa Isang Maykapal. Kung sila ay hindi tumigil sa pagsasabi ng gayon, isang masakit na wakas ang mahuhulog. sa mga yaon sa kanilang hindi naniniwala.

74. Hindi ba sila sa halip ay pipihit patungo kay Allah at hahanap ng kapatawaran sa Kanya? Sapagka't si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

75. Ang Mesia, anak na lalaki ni Maria, ay walang iba kundi isang mensahero; mga mensahero (na katulad niya) ay dumaang

palayo bago sa kanya. At ang kanyang ina ay isang banal na babae. At kapwa sila dating kumakain ng (makalupang) pagkain. Tingnan kung paanong Aming ginawang ang mga isiniwalat ay maliwanag para sa kanila, at tingnan kung paanong sila ay pumihit palayo!

76. Sabihin: Kayo ba ay nagdulot sa kinalalagyan ni Allah niyang walang pagmamay-ari para sa inyong sakit o gamit? Si Allah itong Siya ay ang Tagarinig, Tagaalam.

77. Sabihin: O Mga Tao ng Kasulatan! Huwag magbigay ng diin sa inyong pagsamba ng iba kaysa katotohanan, at huwag sumunod sa masamang mga pagnanasa ng kataong nagkamali sa katandaan at nagdala sa marami sa pagkaligaw, at nagkamali galing sa isang pantay na daan.

78. Ang mga yaon sa Mga Anak ni Israel na naligaw ay kinasuklanan sa pamamagitan ng dila ni Dabid, at ni Hesus, anak na lalaki ni Maria. Iyan ay sapagka't sila ay naghimagsik at dating sumusuway.

79. Sila ay hindi pumigil isa sa isa pa galing sa kasamaang kanilang ginawa. Talagang kasamaan iyang kanilang dating ginagawa!

80. Iyong nakita ang marami sa kanilang nakikipagkaibigan sa mga yaong hindi naniniwala. Talagang masama para sa kanila iyang sila (kanilang mga sarili) ay nagpadala bago sa kanila: na si Allah ay magagalit sa kanila at sa wakas sila ay mamamalagi.

81. Kung sila ay naniwala kay Allah at sa Propeta at diyan sa isiniwalat sa kanya, sila ay hindi pipili sa kanila bilang mga kaibigan. Nguni't marami sa kanila ang may masamang pag-uugali.

82. Ikaw ay makatatagpong ang pinakamapusok sa sangkatauhan sa galit sa mga yaong naniniwala (ay) ang mga Hudyo at ang mga sumasamba sa huwad. At ikaw ay makatatagpong ang pinakamalapit sa kanila sa pagmamahal sa mga yaong naniniwala ay ang mga yaong nagsabi: O! kami ay mga Kristiyano. Iyan ay sapagka't mayroon sa kanilang mga pari at mga monghe, at sapagka't sila ay hindi mayabang.

83. Nang sila ay makinig diyan sa isiniwalat sa mensahero, nakita mo ang kanilang mga matang apaw ang mga luha dahil sa kanilang pagkakilala sa Katotohanan. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Kami ay naniniwala. Itala kami bilang kasama ng mga saksi.

84. Paanong kami ay hindi maniniwala kay Allah at diyan sa dumating sa amin tungkol sa Katotohanan? At (paanong kami ay hindi) aasang ang aming Panginoon ay magdadala sa amin sa loob kasama ng matuwid na katao?

85. Ginantimpalaan ni Allah sila dahil diyan sa kanilang sinasabi – mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi magpakailanman. Iyan ay ang gantimpala ng mabuti.

86. Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala at nagtatatwa sa Aming mga

isiniwalat, sila ay mga nagmamay-ari ng Impiyernong Apoy.

87. O kayong naniniwala! Huwag ipagbawal ang mabuting mga bagay na ginawa ni Allah na makatarungan para sa inyo, at huwag sumuway. O! si Allah ay hindi mahal ang mga sumusuway.

88. Kumain niyang ipinagkaloob ni Allah sa inyo bilang pagkaing makatarungan at mabuti, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah na sa Kanya kayo ay mga naniniwala.

89. Si Allah ay hindi kukuha sa inyong gumawa para diyan sa hindi sinasadya sa inyong mga panunumpa, nguni't Siya ay kukuha sa inyong gumawa para sa mga panunumpang inyong sinumpaan ng taimtim. Ang kabayaran doon ay ang pagpapakain ng sampu sa nangangailangang ang kapantay ay pagkain ng inyong sariling katao, o ang pagpapadami sa kanila, o ang pagpapalaya ng isang alipin, at para sa kanyang hindi makatagpo (ng paraan upang magawa ang gayon) sa gayon isang pag-aayuno ng tatlong araw. Ito ay ang kabayaran ng inyong mga panunumpa nang kayo ay sumumpa; at tuparin ang inyong mga panunumpa. Kaya si Allah ay nagpaliwanag sa inyo ng Kanyang mga isiniwalat upang kayo sana ay magbigay ng pasasalamat.

90. O kayong naniniwala! Ang matapang na inumin at mga laro ng kapalaran at mga batong itinatag at binabanal na mga palaso ay isa lamang pawalangpuri ng gawangkamay ni Satanas. Iwanan ito sa tabi upang kayo ay magtagumpay.

91. Si Satanas ay naghanap lamang ng paghahasik sa inyo ng away at galit sa pamamagitan ng matapang na inumin at mga laro ng kapalaran, at pagpipihit sa inyo galing sa alaala ni Allah at galing sa ((Kanyang) pagsamba. Kayo ba sa gayon ay makapagpipigil?

92. Sundin si Allah at sundin ang mensahero, at mag-ingat! Nguni't kung kayo ay pumihit palayo, sa gayon alaming ang tungkulin lamang ng Aming mensahero ay maliwanang na pagpapahatid (ng pahatid).

93. Walang magiging kasalanan (na isisipi) sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa para sa anong kanilang maaaring kinain (sa nakaraan). Kaya maging mapag-isip ng inyong tungkulin (kay Allah), at gumawa ng mabuting mga gawa; at minsang muli: maging mapag-isip ng inyong tungkulin, at gumawa ng matuwid. Si Allah ay mahal ang mabuti.

94. O kayong naniniwala! Si Allah ay talagang susubok sa inyo ng ilang kung ano (sa bagay) ng larong inyong kinuha sa pamamagitan ng inyong mga kamay at inyong mga sibat, upang si Allah ay makaalam sa kanyang takot sa Kanya ng lihim. Sinumang sumuway matapos ito, para sa kanya ay may isang masakit na wakas.

95. O kayong naniniwala! Huwag pumatay ng mailap na palaro habang kayo ay nasa pilgrimahe. Sinuman sa inyong pumaslang nito sa takdang kadahilanan, siya ay magbabayad ng kabayaran nitong katumbas niyang kanyang pinaslang, sa maamong mga hayop, ang tagahukom ay dalawang lalaki sa inyong kilala sa paghuhukom, (ang kabayaran ay) dadalhin bilang isang alay sa Kaaba; o bilang kabayaran, siya ay magpapakain sa mahirap

na mga tao, o ang katumbas doon sa pag-aayuno, upang kanyang matikman ang masamang mga kinalabasan ng kanyang gawa. Si Allah ay nagpatawad sa anumang (kauri nitong) maaaring nangyari sa nakaraan, nguni't sinumang makalimot, si Allah ay kukuha ng kaparusahan galing sa kanya. Si Allah ay Makapangyarihan, Kayang magpabayad (ng mali).

96. Ang mangaso at kumain ng isda sa dagat ay ginawang makatarungan para sa inyo, isang laang pangkinabukasan para sa inyo at para sa mga mandaragat; nguni't ang mangaso sa lupain ay ipinagbawal sa inyo habang kayo ay nasa pilgrimahe. Maging mapag-isip sa inyong tungkulin kay Allah, sa Kanya kayo ay titipunin.

97. Si Allah ay humirang sa Kaaba, ang Banal na Tahanan, isang pamantayan para sa sangkatauhan, at sa Banal na Buwan, at sa alay at sa mga kuwintas na bulaklak. Iyan ay gayon upang kayo ay makaalam na si Allah ay alam ang anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa at si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

98. Alaming si Allah ay Mahigpit sa pagpaparusa, nguni't si Allah (rin) ay Mapagpatawad, Maawain.

99. Ang tungkulin lamang ng mensahero ay ang magpahatid (ng pahatid). Si Allah ay alam ang anong inyong inihayag at ang anong inyong itinago.

100. Sabihin: Ang masama at ang mabuti ay hindi magkatulad kahi't na ang marami sa masama ay umaakit sa iyo. Kaya maging mapag-isip ng inyong tungkulin kay Allah, O

mga tao ng pagkakaunawa, upang kayo ay magtagumpay.

101. O kayong naniniwala! Huwag itanong ang mga bagay, na kung ang mga ito ay ipinaalam sa inyo, ay babagabag sa inyo; nguni't kung kayo ay magtanong sa kanila kung kailan ang Kuran ay isinisiwalat, sila ay gagawing kilala ninyo. Si Allah ay nagpatawad nito, sapagka't si Allah ay Mapagpatawad, Mapagbigay.

102. Isang katao bago sa inyo ang nagtanong (tungkol sa ganyang mga pagsisiwalat) at pagkatapos ay hindi naniwala sa loob noon.

103. Si Allah ay hindi nagtakda ng alinmang nasa kalikasan ng isang Bahira o isang Saiba o isang Wasila o Hami (ng mga bakahan), nguni't ang mga yaong hindi naniniwala ay tumuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah. Karamihan sa kanila ay walang pag-iisip.

104. At nang sinabi sa kanila: Pumunta diyan sa isiniwalat ni Allah at sa mensahero, sila ay nagsabi: Sapat na para sa amin iyang sa loob noon ay aming natagpuan ang aming mga ama. Ano! Kahi't na ang kanilang mga ama ay walang kaalamang anuman, at walang batayan?

105. O kayong naniniwala! Kayo ay may pamamahala ng inyong sariling mga kaluluwa. Siyang nagkamali ay hindi makasasakit sa inyo kung kayo ay matuwid na pinatnubayan. Kay Allah kayong lahat ay babalik; at pagkatapos Siya ay magpapabatid sa inyo ng anong dati ninyong ginagawa.

106. O kayong naniniwala! Pabayaang magkaroon ng mga saksi sa pagitan ninyo kapag ang kamatayan ay nalalapit sa isa sa inyo, sa panahon ng pamana – dalawang saksi, mga makatarungang kalalakihang galing sa inyo o dalawang ibang galing sa isa pang lipi, sa kalagayang kayo ay nakikilaban sa lupain at ang kamalasan ng kamatayan ay bumagsak sa inyo. Kayo ay dapat magtala sa kanilang dalawa matapos ang dalangin, at, kung kayo ay nag-aalinlangan, sila ay gagawing sumumpa kay Allah (na nagsasabi): Kami ay hindi kukuha ng isang lagay, kahi't na ito ay (sa kabutihan ng) isang malapit na kaanak o kami ay magtatago ng pagpapatunay ni Allah, sapagka't sa gayon sa katunayan kami ay magiging sa makasalanan,

107. Nguni't pagkatapos, kung pagkaraan ay mapatunayang silang dalawa ay matangi sa (paghihinala ng) pagkakasala, pabayaang dalawang mga ibang kumuha ng kanilang lugar sa mga yaong may malapit na pakialam, at pabayaang silang sumumpa kay Allah, (nagsasabi): Sa katunayan ang aming pagpapatunay ay higit na totoo kaysa kanilang pagpapatunay at kami ay hindi sumuway (sa mga dulo ng tungkulin), sapagka't sa gayon sa katunayan kami ay magiging sa mga gumagawa ng mali.

108. Kaya higit na maaaring sila ay magbabata ng tunay na saksi o matatakot na pagkatapos ng kanilang panunumpa ang panunumpa (ng mga iba) ay kukunin. Kaya maging mapag-isip ng inyong tungkulin (kay Allah) at makinig. Si Allah ay hindi pumapatnubay sa nagmamatigas na katao.

109. Sa araw nang si Allah ay magtitipong samasama sa mga mensahero, at magsasabi: Ano ang inyong sagot (galing sa sangkatauhan)? Sila ay magsasabi: Kami ay

walang kaalaman. O! Ikaw, Ikaw lamang ay ang Tagabatid ng Mga Nakatagong Bagay.

110. Nang sabihin ni Allah: O Hesus, anak na lalaki ni Maria! Alalahanin ang Aking tulong sa iyo at sa iyong ina; kung paano Ako nagpalakas sa iyo sa pamamagitan ng banal na Diwa, upang ikaw ay makipag-usap sa sangkatauhan sa duyan tulad sa sapat na gulang; at kung paano Ako nagturo sa iyo ng Kasulatan at Katalinuhan at ng Tora at ng Gospel; at kung paano mo ginawang hubugin ang putik tulad sa katularan ng isang ibon sa pamamagitan ng Aking pahintulot, at ginawang hipan ito at ito ay isang ibon sa pamamagitan ng Aking pahintulot, at ikaw ay nagpagaling sa kanyang ipinanganak na bulag at ng may ketong sa pamamagitan ng Aking pahintulot; at kung paano mo ginawang patayuin ang patay, sa pamamagitan ng Aking pahintulot; at kung paano Kong pinigil ang Mga Anak ni Israel sa (pananakit sa) iyo nang ikaw ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan, at ang mga yaon sa kanilang hindi naniniwala ay sumigaw: Ito ay walang iba kundi salamangka lamang.

111. At nang Aking binigyang sigla ang mga alagad, (nagsasabi): Maniwala sa Akin at sa Aking mensahero, sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala. Maging saksing kami ay sumuko (sa Iyo).

112. Nang ang mga alagad ay nagsabi: O Hesus, anak na lalaki ni Maria! Ang iyo bang Panginoon ay kayang magdalang pababa para sa amin ng isang mantel na may pagkaing galing sa langit? Siya ay nagsabi: Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, kung kayo ay tunay na mga naniniwala.

113. Sila ay nagsabi: Kami ay nagmithing kumain doon, upang kami ay makapagbigay

ng kasiyahan sa aming mga puso at makaalam na ikaw ay nagsalita ng katotohanan sa amin, at doon kami ay maaaring maging mga saksi.

114. Si Hesus, anak na lalaki ni Maria, ay nagsabi: O Allah, Panginoon namin! Ipadalang pababa para sa amin ang isang mantel na may pagkaing galing sa langit upang ito ay maging isang handaan para sa amin, para sa una sa amin at para sa huli sa amin, at isang tanda galing sa Iyo. Bigyan kami ng kakainin, sapagka't Ikaw ay ang Pinakamagaling sa Mga Nagpapakain.

115. Si Allah ay nagsabi: O! Aking ipinadala itong pababa para sa inyo, At sinumang hindi maniwala sa inyo pagkatapos, siya talaga ay Aking parurusahan ng isang kaparusahang sa pamamagitan noon Ako ay hindi nagparusa sa alinman sa (Aking) mga nilalang.

116. At nang si Allah ay nagsabi: O Hesus, anak na lalaki ni Maria! Ginawa mo bang sabihin sa sangkatauhan: Kunin ako at ang aking ina bilang dalawang maykapal bukod kay Allah? Siya ay nagsabi: Maging kapuripuri! Hindi sa akin ang magsalita niyang doon ay wala akong karapatan. Kung aking dating sinasabi ito, sa gayon Ikaw ay talagang makaaalam nito. Ikaw ay nakaaalam ng anong nasa aking isip at ako ay hindi nakaaalam ng anong nasa Iyong isip, O! Ikaw, Ikaw lamang ay ang Tagaaalam ng Mga Nakatagong Bagay.

117. Ako ay nagsalita sa kanila lamang niyang Iyong ipinag-utos sa akin, (nagsasabi): Sambahin si Allah, ang aking Panginoon at ang inyong Panginoon. Ako ay isang saksi sa kanila habang ako ay namamalagi sa kanila, at nang Ikaw ay kumuha sa akin Ikaw ay ang

Tagamasid sa ibabaw nila. Ikaw ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

118. Kung Ikaw ay magparusa sa kanila, O! sila ay Iyong mga tagapaglingkod, at kung Ikaw ay magpatawad sa kanila (O! sila ay Iyong mga tagapaglingkod). O! Ikaw, Ikaw lamang ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

119. Si Allah ay nagsabi: Ito ay isang araw na dito ang kanilang pagkamatapat ay nagpakinabang sa matapat, sapagka't ang kanila ay mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay ligtas kailanman, kumukuha si Allah ng kasiyahan sa kanila at sila sa Kanya. Iyan ay ang dakilang tagumpay.

120. Kay Allah ang pagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa at anuman sa loob nito, at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

SURA VI

BAKAHAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Papuri ay maging kay Allah, Siyang lumikha ng mga langit at ng lupa, at nagtakda ng dilim at liwanag. Subali't ang mga yaong hindi naniniwala ay naghambing ng mga kaagaw sa kanilang Panginoon.

2. Siya itong lumikha sa inyong galing sa putik, at nag-utos ng isang kawakasan para sa inyo. Isang kawakasan ay itinakdang kasama Siya. Subali't kayo ay nag-aalinlangan pa rin!

3. Siya ay si Allah sa mga langit at sa lupa. Alam Niya ang kapwa inyong lihim at inyong sinasambit, at alam Niya ang anong inyong kinita.

4. Wala kailanmang dumating doon sa kanilang isang isiniwalat sa mga isiniwalat ni Allah na sila ay hindi pumihit palayo galing dito.

5. At sila ay nagtatwa sa katotohanan nang ito ay dumating sa kanila. Nguni't may darating sa kanilang mga pambungad niyang dati ay kanilang kinukutya.

6. Hindi nila nakita kung ilang isang salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, na Aming itinaguyod sa lupang higit na matatag kaysa pagtataguyod Namin sa inyo, at Kami ay nagpahulog sa kanila ng maraming ulan galing sa langit, at gumawa sa mga ilog na dumaloy sa ilalim nila. Subali't Aming winasak sila dahil sa kanilang mga kasalanan, at nilikha pagkatapos nila ang isa pang salinlahi.

7. Kung Aming ipinadalang pababa sa iyo (Muhamad) ang isang surat sa balat ng hayop, upang kanilang masalat ito ng kanilang mga kamay, ang mga yaong hindi naniniwala ay magsasabi: Ito ay walang iba kundi salamangka lamang.

8. Sila ay nagsabi: Bakit hindi isang anghel ang ipinadalang pababa sa kanila? Kung Kami

ay nagpadalang pababa ng isang anghel, sa gayon ang bagay ay mahuhukuman; walang dagdag na panahon ang ipahihintulot sa kanila (para sa pag-iisip).

9. Kung Aming hinirang ang isang anghel (na Aming mensahero), Kami talaga ay gumawa sa kanya bilang isang lalaki (upang siya ay maaaring makipag-usap sa mga kalalakihan); at (sa gayon) magpalabo para sa kanila (ng katotohanang) kanilang pinalabo na.

10. Mga mensahero (ni Allah) ay pinagkukutya bago sa iyo, nguni't iyang diyan sila ay nangutya ay pumalibot sa ganyan sa kanilang nangutya.

11. Sabihin (sa mga hindi naniniwala): Maglakbay sa lupain, at tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga umayaw!

12. Sabihin: Kanino ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at sa lupa? Sabihin: Kay Allah. Kanyang ipinag-utos para sa Kanyang Sarili ang awa, upang Kanyang maaaring madala kayong lahat samasama patungo sa isang Araw na doon ay walang pag-aalinlangan. Ang mga yaong sumira ng kanilang mga kaluluwa ay hindi maniniwala.

13. Sa Kanya ang pagmamay-ari ng anumang nagpapahinga sa gabi at sa araw. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

14. Sabihin: Ako ba ay pipili bilang isang tagapagtanggol na kaibigan sa iba maliban kay Allah, ang Tagasimula ng mga langit at ng lupa, na nagpapakain at kailanman ay hindi pinakakain? Sabihin: Ako ay inutusang maging una sa pagsuko (sa Kanya). At huwag ka (O

Muhamad) maging sa mga sumasamba sa huwad.

15. Sabihin: Ako ay takot, kung ako ay maghihimagsik laban sa aking Panginoon, ang kabayaran ay isang Nakahihindik na Araw.

16. Siya (na ang ganyang kabayaran) ay inilayo sa araw na iyan, (si Allah) sa katunayan ay may awa sa kanya. Iyan ay magiging hudyat ng tagumpay.

17. Kung si Allah ay sumalang sa iyo ng sakit, walang ibang makagagaling doon maliban sa Kanya, at kung Siya ay sumalang sa iyo ng mabuting kapalaran (walang ibang makapipigil nito); sapagka't Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

18. Siya ay ang Makapangyarihan sa ibabaw ng Kanyang mga tagapaglingkod, at Siya ay ang Paham, ang Tagaalam.

19. Sabihin (O Muhamad): Anong bagay ang pinakamatimbang sa pagpapatunay? Sabihin: Si Allah ay saksi sa pagitan ninyo at sa akin. At itong Kuran ay naging pampasigla sa akin, upang ako ay makapagbabalang kasama noon sa inyo at sinumang aabutan nito. Kayo ba sa katunayan ay sumaksing may mga maykapal bukod kay Allah? Sabihin: Ako ay hindi nagdala ng ganyang saksi. Sabihin: Siya lamang ay isang Maykapal. O! ako ay walang kinalaman diyan sa inyong inihahambing (sa Kanya).

20. Ang mga yaon sa kanilang Aming ibinigay ang Kasulatan ay kumilala (sa Pagsisiwalat na ito) tulad sa kanilang pagkilala sa kanilang mga anak na lalaki. Ang mga

yaong sumira ng kanilang sariling mga kaluluwa ay hindi maniniwala.

21. Sino ang gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah at nagtakwil sa Kanyang mga isiniwalat? O! ang mga gumagawa ng mali ay hindi magiging matagumpay.

22. At sa araw na Kami ay magtitipon sa kanilang samasama, Kami ay magsasabi sa mga yaong naghambing ng mga katambal (kay Allah): Nasaan ngayon ang mga yaong katambal ng inyong gawangpaniniwala?

23. Sa gayon sila ay hindi magkakaroon ng panlaban maliban sa sila ay magsasabi: Kay Allah, aming Panginoon, kami kailanman ay hindi naging mga sumasamba sa huwad.

24. Tingnan kung paano sila nagsinungaling laban sa kanilang mga sarili, at (paanong) ang bagay na kanilang ginawa ay bumigo sa kanila!

25. Sa kanila ay may ilang nakinig sa iyo, unguni't Kami ay naglagay sa kanilang mga puso ng mga tabing, maliban kung sila ay makaunawa, at sa kanilang mga tenga isang pagkabingi. Kung kanilang makita ang bawa't palantandaan sila ay hindi maniniwala sa loob noon; sa kaduluhang kapag sila ay dumating sa iyo upang makipagtalo sa iyo, ang mga hindi naniniwala ay nagsasabi: Ito ay walang iba kundi mga kabulaanan ng mga tao sa katandaan.

26. At sila ay nagbawal (sa mga tao) galing dito at umiwas dito, at sila ay sumira sa

wala maliban sa kanilang mga sarili, bagama't hindi sila nakararamdam.

27. Kung iyong makikita nang sila ay inihanda sa harapan ng Apoy at nagsabi: O! maaaring kami ay pabalikin! Sa gayon maaaring kami ay hindi magtatwa sa mga isiniwalat ng aming Panginoon, kami sa halip ay magiging sa mga naniniwala!

28. Hindi, nguni't iyan ay naging maliwanag sa kanilang noong una ay dati nilang itinatago. At kung sila ay ipadalang pabalik sila ay babalik diyan sa ipinagbawal sa kanila. O! sila ay mga sinungaling.

29. At sila ay nagsabi: Walang iba maliban sa aming buhay sa daigdig, at kami ay hindi itatayo (muli).

30. Kung iyong makikita nang sila ay inihanda sa harapan ng kanilang Panginoon, Siya ay magsasabi: Ito ba ay hindi tunay? Sila ay magsasabi: Oo, sa aming Panginoon. Siya ay magsasabi: Tikman ngayon ang kabayaran para diyan sa dati ninyong hindi pinaniniwalaan.

31. Sila sa katunayan ay mga talunang nagtatwa sa kanilang pakikipagtagpo kay Allah hanggang nang ang oras ay dumating sa kanilang bigla, sila ay sumigaw: Hinagpis para sa amin, na kami ay nagpabaya dito! Sila ay nagbata sa kanilang mga likuran ng mga pahirap. A, kasamaan ay iyang kanilang binabata!

32. Walang iba ang buhay sa daigdig maliban sa isang pampalipas ng oras at isang laro. Higit na magaling sa kalayuan ang

pinamamalagian ng Kabilangbuhay para sa mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin (kay Allah). Kayo ba sa gayon ay walang isip?

33. Alam Namin talaga kung paanong ang kanilang salita ay nakapagpahapis sa iyo, kahi't sa katunayan sila ay hindi nagtatwa sa iyo (Muhamad); nguni't ang mga gumagawa ng masama ay kumutya sa mga isiniwalat ni Allah.

34. Mga mensahero sa katunayan ay itinatwa bago sa iyo, at sila ay naging matiyaga sa ilalim ng pagtatatwa at ng pag-uusig hanggang sa ang Aming tulong ay umabot sa kanila. Walang ibang makapagpapalit ng mga pasiya ni Allah. May dumating na sa iyong (ilang ano sa) mga pambungad ng mga mensahero (na Aming ipinadala noon).

35. At kung ang kanilang pagsalungat ay masakit sa iyo, sa gayon, kung iyong magawa, hanapin ang isang daang pababa patungo sa daigdig o isang hagdag patungo sa langit upang inyong maaaring madalang patungo sa kanila ang isang kababalaghan (upang mapaniwala silang lahat)! – Kung inibig ni Allah, Kanyang madadala sana silang lahat samasamang patungo sa batayan – Kaya huwag kang maging sa mga mangmang.

36. Ang makatatanggap lamang ay ang mga yaong nakaririnig (sa katotohanan). Para sa mga patay, si Allah ay magpapatayo sa kanila; pagkatapos sa Kanya sila ay ibabalik.

37. Sila ay nagsabi: Bakit walang kababalaghang ipinadalang pababa sa kanya galing sa kanyang Panginoon? Sabihin: O! si Allah ay Kayang magpadalang pababa ng

isang kababalaghan. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaaalam.

38. Doon ay walang isang hayop sa daigdig, o isang lumilipad na nilalang na lumilipad sa dalawang pakpak, nguni't sila ay mga taong tulad sa inyo Kami ay walang kinalimutan sa Aklat (ng Aming mga pag-uutos). Pagkatapos sa kanilang Panginoon sila ay titipunin.

39. Ang mga yaong nagtatwa sa Aming mga isiniwalat ay bingi at pipi sa kadiliman. Sinumang inibig ni Allah, Kanyang ipinadadala sa pagkaligaw; at sinumang inibig Niya, Kanyang inilalagay sa isang tuwid na landas.

40. Sabihin: Inyo bang nakikita ang inyong mga sarili, kung ang kaparusahan ni Allah ay dumating sa inyo o ang Oras ay dumating sa inyong tumatawag sa iba maliban kay Allah? Kayo ba sa gayon ay tumawag (para tulongan) sa alinman maliban kay Allah? (Sagutin iyan) kung kayo ay matapat.

41. Hindi, nguni't sa Kanya kayo ay tumawag, at Kanyang tinanggal iyang dahil doon kayo ay tumawag sa Kanya kung Kanyang ibig, at kayo ay lumimot sa anumang mga katambal na inyong inihambing sa Kanya.

42. Kami ay nagpadala na sa mga taong nauna sa iyo, at Kami ay dumalaw sa kanilang kasama ang pighati at kamalasan, upang sila ay tumubong mapagpakumbaba.

43. Kung nangyari lamang, nang ang Aming kapahamakan ay dumating sa kanila, sila ay naging mapagpakumbaba! Nguni't ang kanilang mga puso ay pinatigas at ang

demonyo ay gumawang ang lahat ng kanilang dating ginagawa ay maging parang makatarungan sa kanila!

44. Pagkatapos, nang kanilang makalimutan iyang doon sila ay pinaalalahanan, Kami ay nagbukas sa kanila ng mga pinto ng lahat ng mga bagay hanggang, kahi't habang sila ay nagsasaya diyan sa ibinigay sa kanila, Kami ay kumuha sa kanilang mga walang kaalaman, at O! sila ay nabiglangpipi.

45. Kaya sa mga taong gumawa ng mali ang huling napag-iwanan ay pinutol. Papuri ay maging kay Allah, Panginoon ng mga Daigdig!

46. Sabihin: Inyo bang napag-isip, kung kuning palayo ni Allah ang inyong pandinig at ang inyong paningin at takipan ang inyong mga puso, sino ang Maykapal na makapagbabalik nito sa inyo maliban kay Allah? Tingnan kung paanong Kami ay nagpakita ng mga isiniwalat sa kanila! Subali't sila ay pumihit ding palayo.

47. Sabihin: Nakikita ba ninyo ang inyong mga sarili, kung ang kaparusahan ni Allah ay dumating sa inyong mga walang kasalanan o lantaran? May mamamatay ba maliban sa kataong gumagawa ng mali?

48. Kami ay hindi nagpadala ng mga mensahero maliban kung bilang mga tagadala ng mabuting balita o mga tagapagbabala. Sinumang maniwala at gumawa ng matuwid, walang takot na darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

49. Nguni't para sa mga yaong nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, ang pag-uusig ay madarama nila para diyan sa dati nilang hindi sinusunod.

50. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Hindi ko sinabi sa inyong ako ay nagmamay-ari ng mga kayamanan ni Allah o ako ay may kaalaman sa Hindi Nakikita; at ako ay hindi nagsabi sa inyo: O! ako ay isang anghel. Ako ay sumusunod lamang diyan sa ibinigay na masigla sa akin. Sabihin: Ang bulag ba at ang nakakakita ay magkatulad? Kayo ba sa gayon ay hindi kukuha ng pag-iisip?

51. Balaan sa pamamagitan nito ang mga yaong takot (sapagka't kanilang alam) na sila ay titipunin patungo sa kanilang Panginoon, para sa kanila ay walang tagapagtanggol na kaibigan o tagapamagitan bukod sa Kanya, upang sila ay maaaring makapagtakwil (sa masama).

52. Huwag labanan ang mga yaong tumawag sa kanilang Panginoon sa umaga at sa gabi, naghahanap ng Kanyang pagtangkilik. Ikaw ay hindi kailangang magpaliwanag sa kanila ng anuman, o sila ay magpaliwanag sa iyo ng anuman, na ikaw ay magtataboy sa kanila at sa gayon ay maging sa mga gumagawa ng mali.

53. At tulad sa gayon Kami ay sumubok sa ilan sa kanila sa pamamagitan ng mga iba, na sila ay nagsabi: Ang mga ito ba silang tinangkilik ni Allah galing sa amin? Hindi ba si Allah ay Pinakanakababatid ng mga tagapagbigay ng pasasalamat?

54. At nang ang mga yaong naniniwala sa Aming mga isiniwalat ay dumating sa iyo, sabihin: Kapayapaan ay maging sa inyo! Ang inyong Panginoon ay nag-utos para sa Kanyang Sarili ng awa, na sinuman sa inyong gumawa ng kasamaan at magsisi pagkatapos doon at gumawa ng matuwid (para sa kanya), O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

55. Sa gayon Kami ay nagpaliwanag ng mga isiniwalat upang ang landas ng hindi matuwid ay maging hayag.

56. Sabihin: Ako ay pinagbawalang sumamba sa mga yaong tinawag ninyo sa halip na si Allah. Sabihin: Ako ay hindi susunod sa inyong mga minimithi; sapagka't sa gayon ako ay maliligaw at hindi magiging sa pinatnubayang matuwid.

57. Sabihin: Ako ay (umaasa) sa maliwanag na katibayan galing sa aking Panginoon, samantalang kayo ay nagtatwa sa Kanya. Ako ay wala niyang dahil doon kayo ay walang tiyaga. Ang pasiya ay para kay Allah lamang. Siya ay nagsasabi ng katotohanan at Siya ay ang Pinakamagaling sa mga Nagpapasiya.

58. Sabihin: Kung ako ay mayroon niyang dahil doon kayo ay walang tiyaga, sa gayon ang usapin (bago dito) ay pinagpasiyahan sa pagitan ko at ninyo. Si Allah ay Pinakanakababatid ng mga gumagawa ng mali.

59. At sa Kanya ay ang mga susi ng Hindi Nakikita. Wala maliban sa Kanyang nakaaalam sa kanila. At alam Niya ang anong nasa lupa at sa dagat. Walang isang dahong bumagsak na hindi Niya ito alam, walang

isang butil sa gitna ng kadiliman sa lupa, wala sa basa o tuyo, nguni't (ito ay nakatala) sa isang maliwanag na talaan.

60. Siya itong tumipon sa inyo sa gabi at nakaalam niyang inyong ginawa sa araw. Pagkatapos Siya ay nagtayong muli sa inyo sa pagkabuhay sa loob noon, upang ang katapusang inihanda (para sa inyo) ay matupad. At pagkatapos sa Kanya ay ang inyong pagbabalik. Pagkatapos Kanyang ihahayag sa inyo ang anong inyo dating ginagawa.

61. Siya ay ang Makapangyarihan sa ibabaw ng Kanyang mga tagapaglingkod. Siya ay nagpadala ng mga tagapangalaga sa ibabaw ninyo hanggang, nang ang kamatayan ay dumating sa isa sa inyo, ang Aming mga mensahero ay tumanggap sa kanya, at sila ay hindi nagpabaya.

62. Pagkatapos sila ay lumapit kay Allah, ang kanilang Panginoon, ang Makatarungan. Talagang ang Kanya ay ang Paghuhukom. At Siya ay ang Pinakamabilis sa mga tumatanto.

63. Sabihin: Sino ang nagligtas sa inyo galing sa kadiliman ng lupain at ng dagat? Kayo ay tumawag sa Kanyang mapagpakumbaba at palihim, (nagsasabi): Kung kami ay iniligtas sa (takot) na ito, kami ay talagang magiging sa mapagpasalamat.

64. Sabihin: Si Allah ay nagligtas sa inyo dito at sa lahat ng sakit. Datapwa't kayo ay naghalintulad ng mga katambal sa Kanya!

65. Sabihin: Siya ay Kayang magpadala ng kaparusahan sa inyo galing sa itaas o

galing sa ilalim ng inyong mga paa, o lumito sa inyo sa pamamagitan ng pag-aaway at gumawa sa inyong tumikim ng kalupitan ng isa sa isa pa. Tingnan kung paanong Kami ay nagpakita ng mga isiniwalat upang sila ay makaunawa.

66. Ang iyong mga tao (O Muhamad) ay nagtatwa nito, kahi't ito ay ang Katotohanan. Sabihin: Ako ay hindi inilagay sa pamamahala sa inyo.

67. Sa bawa't patalastas ay may isang wakasan, at kayo ay darating sa pagkaalam.

68. At kung makita mo ang mga yaong nanghimasok sa Aming mga isiniwalat, tumiwalag sa kanila hanggang sa sila ay manghimasok sa isang ibang paksa. At kung ang demonyo ay gumawa sa iyong lumimot, huwag umupo, matapos ang alaala, kasama ang samahan ng mga gumagawa ng mali.

69. Ang mga yaong nagtakwil (sa masama) ay walang pananagutan para sa kanilang kahi't kaunti, nguni't ang Paalaala (ay dapat ibigay sa kanila) upang sana sila (rin) ay makapagtakwil (sa masama).

70. At limutin ang mga yaong kumuha sa kanilang pagsamba bilang isang pampalipas ng panahon at isang biro, at sa kanila ang buhay sa daigdig ay nakagaganyak. Paalalahanan (ang sangkatauhan) sa pamamagitan nito sakali mang may isang kaluluwang mawasak sa pamamagitan ng anong kinita nito. Ito maliban kay Allah ay walang kaibigan o tagapamagitan; at bagama't ito ay nag-alay ng bawa't kabayaran, ito ay hindi tatanggapin galing dito. Ang mga yaon ay silang pumanaw sa pamamagitan ng kanilang

sariling kapabayaang. Para sa kanila ay inuming kumukulong tubig at isang masakit na katapusan, sapagka't sila ay hindi naniwala.

71. Sabihin: Kami ba ay tatawag, sa halip na kay Allah, diyan sa hindi nagpakinabang sa amin o nakasakit sa amin, at kami ba ay pipihit patalikod matapos na si Allah ay pumatnubay sa amin, tulad sa isang nalitong kinahumalingan ng mga demonyo sa lupa, may mga kasamang nag-anyaya sa kanyang patungong batayan (nagsasabi): Pumunta sa amin? Sabihin: O! ang batayan ni Allah ay ang Batayan, at kami ay inutusang sumuko sa Panginoon ng mga Daigdig,

72. At magtaguyod ng pagsamba at magtakwil (sa masama), at Siya itong sa Kanya kayo ay titipunin.

73. Siya itong lumikha ng mga langit at ng lupa sa katotohanan; sa araw na iyan nang Kanyang sinabi: Maging ganyan! at ito ay naging ganyan. Ang Kanyang salita ay ang katotohanan, at ang magiging Kanya ay ang Nasasakupan sa Araw nang ang trumpeta ay hinipan. Tagaalam ng hindi nakikita at nakikita, Siya ay ang Paham, ang Nakababatid.

74. (Alalahanin) nang si Abraham ay nagsabi sa kanyang amang si Asar: Kinuha mo ba ang mga huwad bilang mga maykapal? O! aking nakita ka at ang iyong kataong nasa hayagang kamalian.

75. Kaya Aming ipinakita kay Abraham ang kaharian ng mga langit at ng lupa upang siya ay maging sa mga yaong nagmamay-ari ng katiyakan.

76. Nang ang gabi ay dumilim sa kanya, siya ay nagmasid sa isang bituin. Siya ay nagsabi: Ito ay aking Panginoon. Nguni't nang ito ay bumaba, siya ay nagsabi: Hindi ko mahal ang mga bagay na bumababa.

77. At nang kanyang makita ang buwang tumataas, siya ay sumigaw: Ito ay aking Panginoon. Nguni't nang ito ay bumaba, sabi niya: Maliban kung ang aking Panginoon ang pumatnubay sa akin, ako talaga ay isa sa kataong naligaw.

78. At nang kanyang makita ang araw na tumataas, siya ay sumigaw: Ito ay ang aking Panginoon! Ito ay higit na dakila! At nang ito ay bumaba, siya ay nagsabi: O aking mga tao! O! ako ay malaya sa lahat na inyong inihihintulad (sa kanya).

79. O! ipinihit ko ang aking mukhang patungo sa Kanyang lumikha ng mga langit at ng lupa, bilang isang sa pamamagitan ng kalikasan ay nakatayong matuwid, at ako ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

80. Ang kanyang mga tao ay nakipagtalo sa kanya. Siya ay nagsabi: Kayo ba ay nakipagtalo sa akin tungkol kay Allah samantalang Siya ay pumatnubay sa akin? Ako ay hindi takot ng anuman diyan sa inyong hinirang bukod sa Kanya maliban kung inibig ng aking Panginoon. Ang aking Panginoon ay nagsali ng lahat ng mga bagay sa Kanyang kaalaman. Kayo ba sa gayon ay hindi makaalaala?

81. Paano ko katatakutan iyang inyong hinirang bukod sa Kanya samantalang kayo ay hindi takot na humirang bukod kay Allah niyang dahil doon Siya ay nagsiwalat sa inyo

ng walang panagutan? Alin sa dalawang lupon ang higit na may karapatan sa katiwasayan? (Sagutin ako niyan) kung kayo ay may kaalaman.

82. Ang mga yaong naniniwala at hindi nagpapalabo ng kanilang paniniwala sa pamamagitan ng maling gawa, ang kanila ay katiwasayan; at sila ay pinatnubayang matuwid.

83. Iyan ang Aming katuwiran. Aming ibinigay ito kay Abraham laban sa kanyang katao. Kami ay nagtaas sa mga antas ng katalinuhan sa Aming ibig. O! ang iyong Panginoon ay Paham, Nakababatid.

84. At Aming ipinagkaloob sa kanya si Isaak at si Hakob; bawa't isa sa kanila ay Aming pinatnubayan; at si Noa ay Aming pinatnubayan noong unang panahon; at sa kanyang binhi (Aming pinatnubayan) si Dabid at si Solomon at si Hob at si Hosep at si Moses at si Aaron. Sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

85. At si Sakarias at si Huwan at si Hesus at si Elias. Bawa't isa sa kanila ay sa matuwid.

86. At si Ismael at si Elisa at si Hona at si Lot. Bawa't isa sa kanila ay Aming itinangi sa ibabaw ng (Aming) mga nilalang,

87. Kasama ng ilan sa kanilang mga ninuno at kanilang mga anak at kanilang mga kapatid na lalaki; at Kami ay pumili sa kanila at pumatnubay sa kanilang patungo sa isang tuwid na landas.

88. Ang ganyan ay ang batayan ni Allah na kasama noon Siya ay pumatnubay sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod. Nguni't kung sila ay humirang (para sambahin) ng anumang bukod sa Kanya, lahat na kanilang ginawa ay magiging walang saysay.

89. Ang mga yaon ay silang sa kanila Kami ay nagbigay ng Kasulatan at kautusan at pagpropeteta. Nguni't kung ang mga ito ay hindi naniniwala sa loob noon, sa gayon sa katunayan Kami ay magkakaloob nito sa isang mga taong hindi magiging mga hindi naniniwala sa loob noon.

90. Ang mga yaon ay silang pinatnubayan ni Allah, kaya sundin ang kanilang batayan. Sabihin (O Muhamad, sa sangkatauhan): Ako ay humihingi sa inyo ng walang kabayaran para dito. O! ito ay walang iba kundi isang Paalaala sa (Kanyang) mga nilalang.

91. At sila ay hindi sumukat ng kapangyarihan ni Allah sa tunay nitong sukat nang sila ay nagsabi: Si Allah ay walang isiniwalat sa tao. Sabihin (sa mga Hudiyong nagsalita sa gayon): Sinong nagsiwalat ng Aklat na dinala ni Moses, isang liwanag at batayan para sa sangkatauhanan, na inyong inilagay sa mga sulatang balat ng hayop na inyong ipinakita, nguni't inyong itinago ang karamihan (doon), at sa pamamagitan noon kayo ay tinuruan niyang inyong hindi alam sa inyong mga sarili o (alam) ng inyong mga ninuno (ito)? Sabihin: Si Allah. Pagkatapos iwanan sila sa kanilang larong paninira.

92. At ito ay isang banal na kasulatang Aming isiniwalat, nagpapatunay niyang (isiniwalat) bago dito, upang ikaw ay makapagbabala sa Ina ng Mga Nayon at sa mga yaong nasa paligid niya. Ang mga yaong

naniniwala sa Kabilangbuhay ay naniniwala sa loob nito, at sila ay maingat sa kanilang pagsamba.

93. Sino ang may kasalanang may higit na malaking kamalian kaysa kanyang gumawa ng isang kasinungalingan laban kay Allah, o nagsabi: Ako ay masigla, kapag siya ay hindi masigla kahi't kaunti; at nagsabi: Ako ba ay nagsisiwalat ng katulad niyang isiniwalat ni Allah? Kung iyo sanang makita, nang ang mga gumagawa ng mali ay umabot sa mga sakit ng kamatayan at ang mga anghel ay nag-unat ng kanilang mga kamay palabas, nagsasabi: Ipagkaloob ang inyong mga kaluluwa. Sa araw na ito kayo ay ginantimpalaan ng kawakasan ng pagpapababa para diyan sa inyong sinabi tungkol kay Allah maliban sa katotohanan, at kumutya sa Kanyang mga kababalaghan.

94. Ngayon kayo ay dumating sa Aming mapag-isa tulad sa Aming paglikha sa inyo sa una, at kayo ay nag-iwan sa inyong likuran ng lahat niyang Aming ipinagkaloob sa inyo, at Kami ay hindi nagmasid kasama ninyo sa mga yaong inyong mga tagapamagitan kayo ay umaring sila ay nagmay-ari ng isang bahagi sa inyo. Ngayon ang kaugnayan sa pagitan ninyo ay nasira, at iyang inyong inakala ay bumigo sa inyo.

95. O! si Allah (ito) Siyang humati sa butil ng mais at buto ng deit (para sa pagsibol). Siya ay nagdala sa pangmasid ng buhay galing sa patay, at tagadala sa pangmasid ng kamatayan galing sa nabubuhay. Ang ganyan ay si Allah. Paano sa gayon kayo ay namali?

96. Siya ay ang Tagahati ng Bukangliwayway, at Siya ay nagtakda sa gabi bilang katahimikan, at sa araw at sa buwan bilang pagtanto. Iyan ay ang pagsukat ng Makapangyarihan, ng Paham.

97. At Siya itong nagtakda para sa inyo ng mga bituin upang kayo ay makapagpatnubay sa inyong patutunguhan sa pamamagitan nila sa gitna ng kadiliman ng lupain at ng dagat. Kami ay nag-isaisa ng Aming mga isiniwalat para sa isang mga taong may kaalaman.

98. At Siya itong gumawa sa inyo galing sa isang mag-isang buhay, at (nagbigay sa inyo) ng isang pamalagian at isang hantungan. Kami ay nag-isaisa ng Aming mga isiniwalat para sa isang mga taong may pagkaunawa.

99. Siya itong nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit, at kasama doon Kami ay nagdala ng mga buko ng bulaklak ng bawa't uri; Kami ay nagdala sa pangmasid ng luntiang tanim na galing dito Aming dinala ang makapal na tumpok ng butil; at galing sa deitpalma, galing sa tagabigaybuhay sa bulaklak nito, ay tumubo ang bigkisbigkis na palamuting pangsabid; at (Kami ay nagdala sa pangmasid) ng mga hardin ng ubas, at ng oliba at ng kahel, magkatulad at hindi magkatulad. Masdan ang bunga doon, kapag sila ay namunga, at sa paghinog nito. O! sa loob nito sa katunayan ay mga kababalaghan para sa isang mga taong naniniwala.

100. Subali't sila ay naghambing bilang mga katambal sa Kanya ng diwang makalupa, bagama't Siya ay lumikha sa kanila, at naghalintulad ng mali, ng walang kaalaman, ng mga anak na lalaki at mga anak na babae sa Kanya. Papuri ay maging sa Kanya at mataas na ipinagbunyi sa ibabaw ng (lahat na) kanilang inihalintulad (sa Kanya):

101. Ang Tagapagpasimula ng mga langit at ng lupa! Paano Siya magkakaroon ng isang anak, samantalang para sa Kanya ay walang kabiya, samantalang Siya ay Lumikha ng

lahat ng mga bagay at Nakababatid ng lahat ng mga bagay?

102. Ang ganyan ay si Allah, ang inyong Panginoon. Walang ibang Maykapal maliban sa Kanya, ang Lumikha ng lahat ng mga bagay, kaya sambahin Siya. At Siya ay nangangalaga ng lahat ng mga bagay.

103. Ang pangitain ay hindi makaunawa sa Kanya, nguni't Siya ay nakauunawa sa (lahat ng) pangitain. Siya ay ang Maselan, ang Nakababatid.

104. Mga katibayan ay dumating sa inyo galing sa inyong Panginoon, kaya sinumang makakita, ito ay para sa kanyang sariling kabutihan, at sinumang bulag ay bulag sa sarili niyang sakit. At ako ay hindi isang tagatago sa ibabaw ninyo.

105. Kaya Kami ay nagpakita ng Aming mga isiniwalat upang sila ay makapagsabi (sa iyo, Muhamad): "Ikaw ay nakapag-aral," at Aming ginawang maliwanag (ito) para sa mga taong may kaalaman.

106. Sundin iyang ibinigay na masigla sa iyo galing sa iyong Panginoon; walang ibang Maykapal maliban sa Kanya; at pumihit palayo galing sa mga sumasamba sa huwad.

107. Kung inibig ni Allah, sila ay hindi naging sumasamba sa huwad. Kami ay hindi humirang sa iyo bilang isang tagapangalaga sa ibabaw nila, o ikaw ay may pananagutan sa kanila.

108. Huwag magmalabis sa mga yaong sila ay dumalangin bukod kay Allah maliban kung sila ay maling magmalabis kay Allah sa pamamagitan ng kamangmangan. Kaya sa bawa't bansa ay Aming ginawang maging makatarungan ang kanilang gawa. Pagkatapos sa kanilang Panginoon ay ang kanilang pagbabalik, at Siya ay magsasabi sa kanila ng anong kanilang dating ginagawa.

109. At sila ay sumumpa ng isang taimtim na panunumpa kay Allah, na kung may dumating sa kanilang isang kababalaghan, sila ay maniniwala sa loob noon. Sabihin: Ang mga kababalaghan ay kasama ni Allah at (gayundin) iyang nagsabi sa inyong kung ang ganyan ay dumating sa kanila sila ay hindi maniniwala.

110. Aming nilito ang kanilang mga puso at kanilang mga mata. Habang sila ay hindi naniniwala sa loob noon sa pasimula, Aming ginawa silang lumaboy na bulag sa kanilang pagkakaila sa may kasalanan.

111. At kahi't Kami ay magpadalang pababa ng mga anghel sa kanila, at ang patay ay magsalita sa kanila, at Kami ay nagtipon laban sa kanila ng lahat ng mga bagay na nakahanay, sila ay hindi maniniwala maliban kung inibig ni Allah. Kahi't ganoon, karamihan sa kanila ay mangmang.

112. Kaya Aming itinakda sa bawa't Propeta ang isang katunggali – mga demonyo ng sangkatauhan at diwang makalupang nagbigay ng sigla sa isa at isa pa ng makatunay na pagtatalo sa pamamagitan ng daya. Kung inibig ng iyong Panginoon, hindi nila gagawin ang gayon; kaya iwanan silang mag-isa sa kanilang pinapakana;

113. Sa (pandarayang) ganyan, pabayaang ang mga puso ng mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay makahilig doon, at sila ay makakuha ng kasiyahan sa loob noon, at upang sila ay kumita ng anong kanilang kinikita.

114. Ako ba ay hahanap ng iba maliban kay Allah bilang tagahukom, samantalang Siya ay itong nagsiwalat sa inyo ng Kasulatan, buong ipinaliwanag? Ang mga yaong sa kanila Kami ay nagbigay ng Kasulatan (noong unang panahon) ay alam na ito ay isiniwalat galing sa iyong Panginoon sa katotohanan. Kaya huwag ka (O Muhamad) maging sa mga nag-aalinlangan.

115. Tinumpak ay ang Salita ng iyong Panginoon sa katotohanan at katarungan. Walang makapagpapalit ng Kanyang mga salita. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

116. Kung ikaw ay sumunod sa karamihan sa mga yaon sa lupa, sila ay magliligaw sa iyong malayo sa landas ni Allah. Walang sinusunod maliban sa isang sapantaha, at sila ay nanghuhula lamang.

117. O! ang iyong Panginoon, Siya ay pinakanakaaalam ng mga nagkamali sa Kanyang landas; at Siya ay pinakanakaaalam ng pinatnubayan ng matuwid.

118. Kainin iyang sa ibabaw noon ang pangalan ni Allah ay binanggit, kung kayo ay mga naniniwala sa Kanyang mga isiniwalat.

119. Paanong kayo ay hindi kakain niyang sa ibabaw noon ang pangalan ni Allah ay binanggit, samantalang Siya ay nagpaliwanag

sa inyo niyang ipinagbawal sa inyo, maliban kung kayo ay pinilit doon? Nguni't O! marami ang dinala sa pagkaligaw ng kanilang sariling mga kalaswaan sa pamamagitan ng kamangmangan. O! ang iyong Panginoon, Siya ay pinakanakababatid ng mga sumusuway.

120. Itakwil ang kalabasan ng kasalanan at ang pampaloob doon. O! ang mga yaong gumawa ng kasalanan ay gagantimpalaan niyang kanilang kinita.

121. At huwag kumain niyang doon ang pangalan ni Allah ay hindi binanggit, sapagka't O! ito ay kasuklamsuklam. O! ang mga demonyo ay gumawang magbigay ng sigla sa kanilang mga alagad upang makipagtalo sa inyo. Nguni't kung kayo ay sumunod sa kanila, kayo ay magiging sa katotohanan ay mga sumasamba sa huwad.

122. Siya bang patay at Aming itinayo siya sa pagkabuhay, at itinakda para sa kanya ang isang liwanag na sa loob noon siya ay lumakad sa mga tao, ay tulad sa kanyang ang katulad ay sa tunay na kadilimang doon siya ay hindi makaahon? Sa gayon ang kanilang ugali ay ginawang parang makatarungan para sa mga hindi naniniwala.

123. At sa gayon Aming ginawa sa bawa't lungsod ang mga dakila sa mga masasama nito, upang sila ay magbalak sa loob noon. Sila ay gumawa lamang na magbalak laban sa kanilang mga sarili, bagama't sila ay hindi nakararamdam.

124. At nang ang isang palatandaan ay dumating sa kanila, sila ay nagsabi: Kami ay hindi maniniwala hanggang sa kami ay bigyan

niyang ibinigay sa mga mensahero ni Allah. Si Allah ay pinakanakaaalam kung sinong paglalagyan ng Kanyang pahatid. Kahihiyan galing kay Allah at mabigat na kaparusahan ang tatama sa may kasalanan dahil sa kanilang pagbabalak.

125. At sinumang inibig ni Allah na patnubayan, Siya ay nagpalaki ng kanyang dibdib patungo sa Pagsuko, at sinumang inibig Niyang ipadala sa pagkaligaw, Siya ay gumawang ang kanyang dibdib ay nakapinid at makitid na para bagang siya ay nakibaka sa makitid na pag-akyat. Sa gayon si Allah ay nagladlad ng pagkapahiya sa mga yaong hindi naniniwala.

126. Ito ay ang landas ng iyong Panginoon, isang tuwid na landas. Aming inisaisa ang Aming mga isiniwalat para sa isang mga taong kumuha ng pansin.

127. Para sa kanila ay ang pamalagian ng kapayapaan kasama ang kanilang Panginoon. Siya ay kanilang magiging Kaibigang Tagapagtanggol dahil sa anong kanilang dating ginagawa.

128. Sa araw nang Siya ay titipon sa kanilang samasama (Siya ay magsasabi): O! kayong samahan ng diwang makalupa! Marami sa sangkatauhan ang inyong nirahuyo. At ang kanilang mga tagasunod sa sangkatauhanan ay magsasabi: Aming Panginoon! Kami ay maligaya sa isa at isa, nguni't ngayon kami ay dumating sa takdang katapusang Iyong itinakda para sa amin. Siya ay magsasabi: Ang apoy ay inyong tahanan. Mamalagi sa loob noon magpakailanman, maliban sa kanyang inibig ni Allah (na iligtas). O! ang iyong Panginoon ay Paham, Nakababatid.

129. Sa gayon Aming ginawang ang ilan sa mga gumagawa ng mali ay magkaroon ng kapangyarihan sa ibabaw ng mga iba dahil doon sa anong kaugalian nilang kumita.

130. O! kayong samahan ng diwang makalupa at sangkatauhan! Wala bang dumating sa inyong mga mensahero sa inyong sariling nagpaalaala sa inyo ng Aking mga palatandaan at nagbabala sa inyo tungkol sa pakikipagtagpong itong inyong Araw? Sila ay magsasabi: Kami ay sumaksi laban sa aming mga sarili. At ang buhay sa daigdig ay gumanyak sa kanila. At sila ay sumaksi laban sa kanilang mga sariling sila ay mga hindi naniniwala.

131. Ito ay sapagka't ang iyong Panginoon ay hindi sumira ng mga kabayanang gayon na lamang habang ang kanilang mga tao ay hindi nakaaalam (ng maling kanilang ginawa).

132. Para sa lahat ay magkakaroon ng mga antas galing sa anong kanilang ginawa. Ang iyong Panginoon ay hindi walang pagkabatid ng anong kanilang ginagawa.

133. Ang iyong Panginoon ay ang Walang Takda, ang Panginoon ng Awa. Kung Kanyang ibig, maaari Niyang tanggalin kayo at gawin ang anong Kanyang ibig na sumunod matapos sa inyo, tulad sa Siya ay nagtayo sa inyo galing sa binhi ng ibang katao.

134. O! iyang ipinangako sa inyo ay talagang darating padaan, at kayo ay hindi makatatakas.

135. Sabihin (O Muhamad): O aking mga tao! Gumawa ayon sa inyong lakas. O! ako rin

ay gumagawa. Sa gayon kayo ay darating sa pagkaalam kung alin sa amin ang magiging masayang kabanata. O! ang mga gumagawa ng mali ay hindi magiging matagumpay.

136. Sila ay nagtakda kay Allah, sa mga pananim at bakahang Kanyang nilikha, ng isang bahagi, at sila ay nagsabi: "Ito ay kay Allah " – sa kanilang gawangpaniniwala – "at ito ay para sa (Kanyang) mga katambal na aming inihambing." Kaya iyan (na kanilang itinakda) sa Kanyang mga katambal sa kanila ay hindi umabot kay Allah at iyan (na kanilang itinakda) kay Allah ay pumunta sa kanilang (tinatawag na) mga katambal. Kasamaan ay ang kanilang alituntunin.

137. Sa gayon ginawa ng kanilang (tinatawag na) mga katambal (ni Allah) na ang pagpaslang ng kanilang mga anak ay maging parang makatarungan sa marami sa mga sumasamba sa huwad, upang kanilang mawasak sila at magawang ang kanilang pananalig ay lumabo para sa kanila. Kung inibig ni Allah (na ito ay kabaligtaran), hindi nila ginawa sa gayon. Kaya pabayaang silang mag-isa sa kanilang mga gawa.

138. At sila ay nagsabi: Ang ganyang bakahan at pananim ay bawal. Walang isang kakain sa kanila maliban sa Aming inibig – sa kanilang gawangpaniniwala – bakahang ang mga likod ay ipinagbawal, bakahang sa ibabaw noon ay hindi nila binanggit ang pangalan ni Allah. (Lahat ng iyan ay) isang kasinungalingan laban sa Kanya. Siya ay magbabayad na muli sa kanila para diyan sa kanilang tinuklas.

139. At sila ay nagsabi: Iyang nasa mga tiyan ng ganyang bakahan ay nakalaan para sa aming mga lalaki at bawal sa aming asawang mga babae; nguni't kung ito ay

ipinanganak na patay, sa gayon sila (lahat) ay maaaring maging mga tagabahagi doon. Siya ay maggagantimpala sa kanila para sa kanilang pag-uukol (ng ganyang mga kautusan sa Kanya). O! Siya ay Paham, Nakababatid.

140. Sila ay mga talunang may pagkaungas na pumaslang ng kanilang mga anak na walang kaalaman, at nagbawal niyang ipinagkaloob ni Allah sa kanila, tumutuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah. Sila sa katunayan ay lumayong ligaw at hindi pinatnubayan.

141. Siya itong gumawa ng mga harding may sabitan o walang sabitan ng pananim, at ng deitpalma, at pananim na ibaiba ang lasa, at ng oliba at ng kahel, magkatulad at hindi magkatulad. Kumain kayo ng bunga doon kapag ito ay namunga, at bayaran ang nararapat doon sa araw ng pag-ani, at huwag maging lagalag. O! Si Allah ay hindi nagmamahal sa mga lagalag.

142. At sa mga bakahan (na Kanyang ginawa) na ang ilan ay sa mga paggawa, ang ilan ay para sa pagkain. Kumain niyang ipinagkaloob ni Allah sa inyo, at huwag sumunod sa mga hakbang ng paa ng demonyo, sapagka't O! siya ay isang lantad na kaaway sa inyo.

143. Walong mga katambal: sa tupa dalawa, at sa mga kambing dalawa. Sabihin: Kanya bang ipinagbawal ang dalawang lalaki a ang dalawang babae, o iyang dala sa sinapupunan ng dalawang babae? Ipaliwanag sa akin (ang kalagayan) na may kaalaman, kung kayo ay matapat.

144. At sa mga kamelyo dalawa at sa mga baka dalawa. Sabihin: Kanya bang ipinagbawal ang dalawang lalaki o ang dalawang babae, o iyang dala sa sinapupunan ng dalawang babae, o kayo ba ay nariyan upang sumaksi nang si Allah ay nag-utos sa inyo ng ganyang isang bagay? Sa gayon sinong gumawa ng higit na malaking pagkakamali kaysa kanyang gumawa ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah, upang siya ay gumabay sa sangkatauhan sa pagkaligaw na walang kaalaman? O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

145. Sabihin: Hindi ko natagpuan diyan sa isiniwalat sa akin ang anumang ipinagbawal sa isang kumakaing kanyang kainin doon, maliban kung ito ay naaagnas na laman ng patay na hayop, o dugong dumaloy sa pangmasid, o laman ng baboy – sapagka't iyan ay talagang masama – o ang kasuklamsuklam na inihandog sa pangalan ng iba maliban kay Allah. Nguni't sinumang mapilitan (doon), hindi naghahanap o sumusuway, (para sa kanya) O! ang inyong Panginoon ay Mapagpatawad, Maawain.

146. Sa yaong mga Hudyo Aming ipinagbawal ang bawa't hayop na may mga paang walang hati. At sa baka at sa tupa ay Aming ipinagbawal sa kanila ang taba doon, maliban iyang nasa mga likod o mga lamangloob, o iyang kahalo ng buto. Amin silang binigyan ng bilang sa kanilang paghihimagsik. At O! Kami ay talagang Matapat.

147. Kaya kung sila ay magbigay ng kasinungalingan sa iyo (Muhamad), sabihin: Ang inyong Panginoon ay isang Panginoong may awang yumayakap ng lahat, at ang Kanyang galit ay hindi kailanman maaalis sa kataong may kasalanan.

148. Silang mga sumasamba sa huwad ay magsasabi: Kung inibig ni Allah, hindi kami naghambing (sa Kanya) ng mga katambal o ang aming mga ama ay gumawa (rin nito), o kami ay nagbawal kahi't kaunti. Sa gayon ginawa ng mga yaong nauna sa kanila ang magbigay ng kasinungalingan (sa mga mensahero ni Allah) hanggang sa kanilang matikman ang takot sa Amin. Sabihin: Kayo ba ay may alinmang kaalamang inyong magiging dahilan para sa amin? O! kayo ay walang sinusunod maliban sa isang akala, O! kayo ay nanghuhula lamang.

149. Sabihin: Ang kay Allah ay ang huling katuwiran. Kung Kanyang inibig Siya talaga ay makapapatnubay sa inyong lahat.

150. Sabihin: Halikayo, dalhin ang inyong mga saksing makasasaksing si Allah ay nagbawal nito. At kung sila ay sumaksi, huwag kang sumaksing kasama nila; huwag mong sundin ang mga hilig ng mga yaong nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, ang mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay at nag-akalang (ang iba ay) kapantay ng kanilang Panginoon.

151. Sabihin: Halikayo, ako ay bibigkas sa inyo niyang ginawa ng inyong Panginoong isang banal na tungkulin para sa inyo; upang kayo ay maghambing ng wala bilang katambal Niya, at kayo ay gumawa ng mabuti sa mga magulang at kayo ay huwag pumaslang ng inyong mga anak dahil sa kahirapan – Kami ay naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo at para sa kanila – at kayo ay hindi madalang malapit sa malaswang mga bagay kahi't lantad o nakakubli. At kayo ay huwag pumaslang ng buhay na ginawang banal ni Allah, maliban sa patungo sa katarungan. Ito ay Kanyang ipinag-utos sa inyo, upang kayo ay makaunawa.

152. At huwag lapitan ang yaman ng ulila maliban kung may kasamang higit na mabuti, hanggang kanyang marating ang sapat na gulang. Magbigay ng buong sukat at buong timbang, sa katarungan. Kami ay hindi nagpatupad sa alinmang kaluluwa ng labis sa nasasakupan nito. At kung inyong ibigay ang inyong salita, magbigay ng katarungan doon, kahi't ito ay maging (laban) sa isang taong kaanak; at tuparin ang Kasunduan ni Allah. Ito ay Kanyang ipinag-utos sa inyo upang sana kayo ay makaalaala.

153. At (Siya ay nag-utos sa inyo, nagsasabi): Ito ay Aking tuwid na landas, kaya sundin ito. Huwag sundin ang ibang mga landas, at baka kayo ay mawalay sa Kanyang landas. Ito ay Kanyang ipinag-utos para sa inyo, upang kayo ay makapagtakwil (sa masama).

154. Inuulit, Aming ibinigay ang Kasulatan kay Moses, buo para sa kanyang gagawa ng mabuti, isang paliwanag sa lahat ng mga bagay, isang batayan at isang awa, upang sila sana ay makapaniwala sa pakikipagtagpo sa kanilang Panginoon.

155. At ito ay isang banal na Kasulatang Aming isiniwalat. Kaya sundin ito at magtakwil (sa masama), upang kayo sana ay makatagpo ng awa.

156. Maliban kung inyong sasabihin: Ang Kasulatan ay isiniwalat lamang sa dalawang bahagi bago sa amin, at kami sa katunayan ay hindi nakababatid ng anong kanilang binabasa;

157. O maliban kung inyong sasabihin: Kung ang Kasulatan ay isiniwalat sa amin,

kami talaga ay higit na pinatnubayan kaysa kanila. Ngayon ay dumating sa inyo ang isang maliwanag na katibayan galing sa inyong Panginoon, isang batayan at isang awa; at sino ang gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang nagtatwa ng mga isiniwalat ni Allah, at pumihit palayo galing sa mga ito? Kami ay nagbibigay ng gantimpala sa mga yaong pumihit palayo sa Aming mga isiniwalat ng isang masamang wakas dahil sa kanilang pagsalungat.

158. Sila ba ay naghintay, talaga, para sa walang higit na mababa kaysa ang mga anghel ay darating sa kanila, o ang iyong Panginoon ay darating, o may darating na isa sa mga kababalaghang galing sa iyong Panginoon? Sa araw nang ang isa sa mga kababalaghang galing sa Iyong Panginoon ay dumating, ang paniniwala dito ay hindi man lamang magagamit ng isang kaluluwang doon noon ay hindi naniwala, o sa paniniwala rito ay tumanggap ng kabutihan (sa pamamagitan ng mga gawa). Sabihin: Maghintay kayo! O! Kami rin ay naghihintay.

159. O! para sa mga yaong tumiwalag sa kanilang pagsamba at naging mga nakahiwalay sa pagsamba, wala kang pananagutang anuman sa kanila. Ang kanilang kalagayan ay pupunta kay Allah, Siyang pagkatapos ay magsasabi sa kanila ng anong kanilang dating ginagawa.

160. Sinumang magdala ng isang mabuting gawa ay tatanggap ng sampung tiklop ng tulad roon, samantalang sinumang magdala ng isang masamang gawa ay gagantimpalaan lamang ng tulad roon; at sila ay hindi gagawan ng mali.

161. Sabihin: O! para sa akin, ang aking Panginoon ay pumatnubay sa akin patungo sa

isang tuwid na landas, isang tamang pagsamba, ang pamayanan ni Abraham, ang matuwid, na hindi sumasamba sa huwad.

162. Sabihin: O! ang aking pagsamba at ang aking pagpapakasakit at ang aking pagkabuhay at ang aking pagkamatay ay para kay Allah, Panginoon ng mga Daigdig.

163. Siya ay walang katambal. Ito ay ipinag-utos sa akin, at ako ay una doon sa mga sumuko (sa Kanya).

164. Sabihin: Ako ba ay hahanap ng isang iba kay Allah bilang Panginoon, samantalang Siya ay Panginoon ng lahat ng mga bagay? Bawa't kaluluwa ay kumikita lamang sa kanyang sariling sikap, o ang alinmang may pasanin ay hindi magbabata ng pasanin ng iba. Sa gayon sa inyong Panginoon ang inyong pagbabalik at Kanyang sasabihin sa inyo iyang sa loob noon kayo ay nagkaiba.

165. Siya itong naglagay sa inyo bilang mga sugo sa lupa at nagtaas sa ilan sa inyo sa tungkulin sa ibabaw ng mga iba, upang Kanyang masubukan kayo sa pamamagitan (ng pagsubok) niyang Kanyang ibinigay sa inyo. O! ang inyong Panginoon ay mabilis sa paglilitis, at O! Siya ay Mapagbigay, Maawain.

SURA VII

ANG KATAASAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim. Sad.

2. (Ito ay) isang Kasulatang isiniwalat sa iyo (Muhamad) – kaya pabayaang huwag magkaroon ng kabigatan sa iyong puso galing doon – upang ikaw ay makapagbabala sa pamamagitan noon, at (ito ay) isang Paalaala sa mga naniniwala.

3. (Sinasabi): Sundin iyang ipinadalang pababa sa inyo galing sa inyong Panginoon, at huwag sundin ang walang tagapagtanggol na mga tagapangalaga bukod sa Kanya. Kaunti ang inyong naaalaala!

4. Ilang isang kabayanan ang Aming winasak! Bilang isang pagsalakay sa gabi, o habang sila ay tulog sa katanghalian, ang Aming sindak ay kumuha sa kanila.

5. Walang panawagang mayroon sila, kapag ang Aming sindak ay nagpunta sa kanila, maliban sa sila ay nagsabi: O! kami ay mga gumagawa ng mali.

6. Pagkatapos talagang kami ay magtatanong sa mga yaong sa kanila (ang Aming pahatid) ay ipinadala, at talagang Kami ay magtatanong sa mga mensahero.

7. Pagkatapos talagang Kami ay magsasalaysay sa kanila (ng pangyayari) na may kaalaman, sapagka't talagang Kami ay hindi wala (nang ito ay dumating padaan).

8. Ang pagtitimbang sa araw na iyon ay ang tunay (na pagtitimbang). Para sa mga

yaong ang timbangan ay mabigat, sila ay ang matagumpay.

9. At para sa mga yaong ang timbangan ay magaan, ang mga yaon ay silang nawalan ng kanilang mga kaluluwa sapagka't sila ay hindi naniniwala sa Aming mga isiniwalat.

10. At Aming ibinigay sa inyo ang kapangyarihan sa lupa, at itinalaga para sa inyo sa loob noon ang isang kabuhayan. Kaunti ang inyong ibinigay na pasasalamat!

11. At Kami ay lumikha sa inyo, pagkatapos ay humubog sa inyo, pagkatapos ay nagsabi sa mga anghel: Bumagsak kayong nakadapang tungo sa harapan ni Adan! At sila ay bumagsak na nakadapang tungo, lahat maliban kay Iblis, na hindi sa mga yaong gumawang bumagsak na nakadapang tungo.

12. Siya (si Allah) ay nagsabi: Ano ang pumigil sa iyo upang ikaw ay hindi bumagsak na nakadapang tungo nang Ako ay mag-utos sa iyo? (Si Iblis ay) nagsabi: Ako ay higit na magaling kaysa kanya. Ikaw ay gumawa sa akin sa apoy samantalang Ikaw ay gumawa sa kanya sa putik.

13. Siya (si Allah) ay nagsabi: Kung gayon pumuntang pababa simula ngayon! Hindi para sa iyo ang magpakita ng pagmamalaki dito, kaya humayo sa pangmasid! O! ikaw ay sa mga pinababa.

14. Siya ay nagsabi: Pigilin ang kaparusahan sa akin hanggang sa araw na sila ay itayo (galing sa kamatayan).

15. Siya (si Allah) ay nagsabi: O! ikaw ay sa mga yaong pinigilan ang kaparusahan.

16. Siya ay nagsabi: Ngayon, dahil sa Ikaw ay nagpadala sa akin sa pagkaligaw, talagang ako ay magtatagong sasalakay para sa kanila sa Iyong Wastong Landas.

17. Pagkatapos ako ay darating sa kanila galing sa harapan nila at galing sa likuran nila at galing sa kanilang mga kanang kamay at galing sa kanilang mga kaliwang kamay, at Ikaw ay hindi makatatagpo sa karamihan sa kanilang nakamasid (sa Iyo).

18. Siya (si Allah) ay nagsabi: Humayo sa pangmasid simula ngayon, pinababa, pinatapon. At para sa ganyan sa kanilang sumunod sa iyo, talagang pupunuin Ko ang Impiyerno ng lahat sa inyo.

19. At (sa lalaki): O Adan! Ikaw at ang iyong asawang babae ay lumagi sa Hardin at kumain doon ng inyong ibig, nguni't huwag magpuntang malapit sa punongkahoy na ito maliban kung kayo ay magiging mga gumagawa ng mali.

20. Pagkatapos si Satanas ay bumulong sa kanila upang kanyang maihayag sa kanila iyang itinago sa kanila sa kanilang kahihiyan, at siya ay nagsabi: Ang inyong Panginoon ay nagbawal sa inyo sa punongkahoy na ito lamang maliban kung kayo ay magiging mga anghel o magiging sa mga hindi makatao.

21. At siya ay sumumpa sa kanila (nagsabi): O! ako ay isang tapat na tagapayo sa inyo,

22. Sa gayon siya ay gumabay sa kanilang may panlilinlang. At nang kanilang matikman ang sa punongkahoy, ang kanilang hiya ay nahayag sa kanila at sila ay nagsimulang magtago (sa pamamagitan ng pagtatakip) sa kanilang mga sarili ng ilan sa mga dahon ng Hardin. At ang kanilang Panginoon ay tumawag sa kanila (nagsasabi): Hindi ba Ako ay nagbawal sa inyo sa punongkahoy na iyan at nagsabi sa inyo: O! si Satanas ay isang lantarang kaaway sa inyo?

23. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Kami ay nagkamali sa aming mga sarili. Kung Ikaw ay hindi magpapatawad sa amin at hindi magkakaroon ng awa sa amin, talagang kami ay sa nawawala!

24. Siya (si Allah) ay nagsabi: Pumuntang pababa (simula ngayon), isa sa inyo isang kalaban sa isa pa. Magkakaroon para sa inyo sa lupa ng isang pamalagian at laang pangkinabukasan para sa sumandali.

25. Siya (si Allah) ay nagsabi: Doon kayo ay mabubuhay, at doon kayo ay mamamatay, at pagkatapos kayo ay dadalhin sa pangmasid.

26. O Mga Anak ni Adan! Kami ay nagsiwalat sa inyo ng damit upang itago ang inyong hiya, at kahangahangang kasuotan, nguni't ang damit ng pagpipigil sa kasamaan, iyan ay pinakamabuti. Ito ay sa mga isiniwalat ni Allah, upang sila ay makaalaala.

27. O Mga Anak ni Adan! Huwag pabayaang si Satanas ay gumanyak sa inyo tulad sa kanyang paggawa sa inyong (unang) mga magulang na humayo sa pangmasid galing sa Hardin at pumunit galing sa kanila ng

kanilang damit (ng kamangmangan) upang kanyang maihayag ang kanilang kahihiyan sa kanila. O! siya ay nakakakita sa inyo, siya at ang kanyang lipi, na galing doong hindi ninyo sila nakikita. O! Aming ginawang ang mga demonyo ay tagapagtanggol na mga kaibigan para sa mga yaong hindi naniniwala.

28. At nang sila ay gumawa ng ilang kalaswaan, sila ay nagsabi: Natagpuan namin ang aming mga amang gumagawa nito at si Allah ay humimok nito sa amin. Sabihin: Si Allah, sa katunayan, ay hindi humimok sa kalaswaan. Kayo ba ay nagsasabi tungkol kay Allah niyang inyong hindi nalalaman?

29. Sabihin: Ang aking Panginoon ay humimok sa katarungan. At itakda ang inyong mga mukhang nakataas na tuwid (sa Kanya) sa bawa't lugar ng pagsamba at tumawag sa Kanya, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya (lamang). Sa pagdadala Niya sa inyo sa pagkabuhay, sa gayon kayo ay babalik (sa Kanya).

30. Isang bahagi ang Kanyang ginabayang matuwid, samantalang ang kamalian ay humawak lamang sa ibabaw ng (kabilang) bahagi, sapagka't O! sila ay pumili sa mga demonyo bilang tagapagtanggol na mga kaibigan sa halip na si Allah at umisip na sila ay matuwid na pinatnubayan.

31. O Mga Anak ni Adan! Tingnan ang inyong palamuti sa bawa't lugar ng pagsamba, at kumain at uminom, nguni't huwag maging lagalag. O! Siya ay hindi nagmamahal sa mga lagalag.

32. Sabihin: Sino ang nagbawal ng palamuti ni Allah na Kanyang dinala sa

pangmasid para sa Kanyang mga tagapaglingkod, at ng mabuting mga bagay sa Kanyang paglalaan sa kinabukasan? Sabihin: Ang ganyan, sa Araw ng Pagkabuhay, ay magiging para lamang sa mga yaong naniwala habang nabubuhay sa daigdig. Kaya Aming inisaisa ang Aming mga isiniwalat para sa isang mga taong may kaalaman.

33. Sabihin: Ang aking Panginoon ay nagbawal ng mga kalaswaan lamang, ganyan sa kanilang hindi maikakaila at ganyang nasa loob, at ng kasalanan at maling pang-aapi, at ng kayo ay maghambing kay Allah niyang para doon walang panagutang isiniwalat, at ng kayo ay magsabi tungkol kay Allah niyang hindi ninyo nalalaman.

34. At bawa't bansa ay may kaduluhan; at kapag ang kaduluhan nito ay dumating hindi nila ito mapipigil sa isang oras o kahi't mapapauna (ito).

35. O Mga Anak ni Adan! Kung ang mga mensaherong galing sa inyo ay dumating sa inyong nagsalaysay sa inyo ng Aming mga isiniwalat, sa gayon sinumang pumigil sa masama at nagbago – walang takot na darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

36. Nguni't silang nagtatwa sa Aming mga isiniwalat at humamak sa mga ito – ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng Apoy, sila ay mamamalagi sa loob noon.

37. Sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah o nagtatwa ng Aming mga palatandaan? (Para sa ganyan) ang kanilang takdang bahagi ng Aklat (ng kapalaran) ay umabot sa kanila hanggang,

nang ang Aming mga mensahero ay dumating upang magtipon sa kanila, sila ay nagsabi: Nasaan (ngayon) iyang diyan kayo ay tumawag bukod kay Allah? Sila ay nagsabi: Sila ay umalis galing sa amin. At sila ay nagpatunay laban sa kanilang mga sariling sila ay mga hindi naniniwala.

38. Siya ay nagsabi: Pumasok sa loob ng Apoy sa mga bansa ng diwang makalupa at sangkatauhang dumaang palayo bago sa inyo. Tuwing ang isang bansa ay pumasok, ito ay nasusuklam sa kapatid (na bansa) nito hanggang, nang silang lahat ay ginawang sumunod isa sa isa pa doon, ang huli sa kanila ay nagsabi sa una sa kanila: Aming Panginoon! Ang mga ito ay gumabay sa amin sa pagkaligaw, kaya bigyan sila ng dalawang pagpapahirap ng Apoy. Siya ay nagsabi: Para sa bawa't isa ay may dalawang (pagpapahirap), nguni't hindi ninyo alam.

39. At ang una sa kanila ay nagsabi sa huli sa kanila: Kayo ay hindi maaaring higit na magaling kaysa amin, kaya tikman ang wakas para sa anong inyong dating kinikita.

40. O! silang nagtatwa ng Aming mga isiniwalat at humamak sa mga itong may kayabangan, para sa kanila ang mga pinto ng Langit ay hindi bubuksan o sila ay makapapasok sa Hardin hanggang sa ang kamelyo ay makapasok sa mata ng karayom. Sa gayon Aming ginawang magbayad ang may kasalanan.

41. Ang kanila ay magiging isang tulugang Impiyerno, at sa ibabaw nila ay mga takip (ng Impiyerno). Sa gayon Aming ginawang magbayad ang mga gumagawa ng mali.

42. Nguni't (para) sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa – Kami ay hindi nagpapabuwis sa alinmang kaluluwa ng labis sa nasasakupan nito – Ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng Hardin. Sila ay mamamalagi sa loob noon.

43. At Aming inalis ang anumang sama ng loob na maaaring nasa loob ng kanilang mga puso. Mga ilog ay dumadaloy sa ilalim nila. At sila ay nagsabi: Ang pagbubunyi ay kay Allah, Siyang pumatnubay sa amin dito. Kami ay hindi tunay na magagabayang tuwid kung si Allah ay hindi pumatnubay sa amin. Talagang ang mga mensahero ng aming Panginoon ay nagdala ng katotohanan. At ito ay isinigaw sa kanila: Ito ay ang Hardin. Kayo ay nagmana nito para sa anong inyong dating ginagawa.

44. At ang mga namamalagi sa Hardin ay sumigaw sa mga namamalagi sa Apoy: Aming natagpuan iyang ipinangako ng aming Panginoon sa aming (magiging) Katotohanan. Inyo rin bang natagpuan iyang katotohanang ipinangako ng inyong Panginoon? Sila ay nagsabi: Oo, talaga. At isang tagatawag sa pagitan nila ang tumawag: Ang pagkasuklam ni Allah ay nasa mga gumagawa ng masama,

45. Na nag-aalis (sa mga tao) galing sa landas ni Allah at ito ay ginawang baluktot, at mga hindi naniniwala sa Huling Araw.

46. Sa pagitan ay isang talukbong. At sa Kataasan ay mga taong nakaaalam sa kanilang lahat sa pamamagitan ng kanilang mga tatak. At sila ay tumawag sa mga namamalagi sa Hardin: Ang kapayapaan ay maging sa inyo! Sila ay hindi pumasok dito bagama't kanilang mithi (ang pumasok).

47. At nang ang kanilang mga mata ay ipinihit patungo sa mga namamalagi sa Apoy, sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Huwag kaming ilagay kasama ng kataong gumagawa ng mali.

48. At ang mga namamalagi sa Kataasan ay tumawag sa mga taong kilala nila sa pamamagitan ng kanilang mga tatak, (nagsasabi): Anong ginawa ng karamihan sa inyo at niyang diyan kayo ay kumuha ng inyong pagpapahalaga sa pagtulong sa inyo?

49. Ang mga ito ba ay silang sa kanila kayo ay sumumpang si Allah ay hindi magpapakita ng awa sa kanila? (Sa kanila ay sinabi): Pumasok sa Hardin. Walang takot na darating sa inyo o kayo itong maghihinagpis.

50. At ang mga namamalagi sa Apoy ay sumigaw sa mga namamalagi sa Hardin: Ibhos sa amin ang ilang tubig o ilan diyang kasama noon si Allah ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo. Sila ay nagsabi: O! si Allah ay nagbawal sa dalawa sa mga hindi naniniwala (sa Kanyang batayan),

51. Na kumuha sa kanilang pagsamba bilang isang laro o pampalipas ng oras, at ginanyak ng buhay sa daigdig. Kaya sa araw na ito nakalimutan Namin sila tulad sa pagkalimot nila sa pakikipagtagpo sa Araw na ito at tulad sa sila ay dating nagtatatwa sa Aming mga palatandaan.

52. Talagang Aming dinala sa kanila ang isang Kasulatang Aming ipinaliwanag na may kaalaman, isang batayan at isang awa para sa isang mga taong naniniwala.

53. Naghihintay ba sila kahi't kaunti maliban sa katuparan doon? Sa araw nang ang katuparan doon ay dumating, ang mga yaong dating mga malilimutin doon ay magsasabi: Ang mga mensahero ng aming Panginoon ay nagdala ng Katotohanan! Kami ba ay may alinmang tagapamagitan, upang sila ay makipamagitan para sa amin? O kami ba ay magagawang pabalikin (sa buhay sa lupa), upang kami ay makakilos ng kabaligtaran ng dati naming ikinikilos? Sila ay nakawala ng kanilang mga kaluluwa, at iyang kanilang binalak ay bumigo sa kanila.

54. O! ang inyong Panginoon ay si Allah na lumikha ng mga langit at ng lupa sa anim na Araw, pagkatapos Siya ay lumuklok sa Trono. Siya ay nagtakip sa gabi ng araw, na nagmamadali sa pagsunod dito, at gumawang ang araw at ang buwan at ang mga bituin ay tagasunod sa pamamagitan ng Kanyang utos. Talagang ang Kanya ay ang lahat ng nilikha at kautusan. Pagpalain si Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig!

55. (O sangkatauhan!) Tumawag sa inyong Panginoong mapagpakumbaba at may pagkalihim. O! Siya ay hindi nagmamahal sa mga mapang-away.

56. Huwag gumawa ng kaguluhan sa lupa matapos ang makatarungang pag-aayos nito, at tumawag sa Kanyang may pangamba at pag-asa. O! ang awa ni Allah ay malapit sa mabuti.

57. At Siya itong nagpadala ng mga hangin bilang mga pambungad na nagbabalita ng Kanyang awa, hanggang, nang sila ay magbata ng isang ulap na mabigat (kasama ang ulan), Aming dinala ito sa isang patay na lupain, at pagkatapos ay ginawang ang ulan ay bumaba doon at sa pamamagitan noon ay

magdala sa pangmasid ng mga bunga ng bawa't uri. Sa gayon Aming dinala sa pangmasid ang patay. Sana kayo ay makaalaala.

58. Para sa mabuting lupain, ang halamanan nito ay dumating sa pangmasid sa pamamagitan ng pahintulot ng Panginoon nito; samantalang para diyan sa masama, masama lamang ang dumating sa pangmasid (galing dito). Sa gayon Kami ay muling bumilang ng mga palatandaan para sa mga taong nagbibigay ng pasasalamat.

59. Aming ipinadala si Noa (sa katandaan) sa kanyang mga tao, at siya ay nagsabi: O aking mga tao! Maglingkod kay Allah. Kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. O! ako ay takot para sa inyo sa kabayaran ng isang Nakahihindik na Araw.

60. Ang mga pinuno ng kanyang mga tao ay nagsabi: O! kami ay nakakita sa iyong talaga sa pantay na pagkakamali.

61. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Walang pagkakamali sa akin; nguni't ako ay isang mensaherong galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

62. Ako ay nagpahatid sa inyo ng mga pahatid ng aking Panginoon at nagbigay ng mabuting payo sa inyo, at alam galing kay Allah iyang inyong hindi nalalaman.

63. Humanga ba kayong may darating sa inyong isang Paalaala galing sa inyong Panginoon sa pamamagitan ng isang lalaki sa inyo, upang siya ay makapagbabala sa inyo at

upang kayo ay makalayo sa masama, at upang kayo sana ay makatagpo ng awa?

64. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, kaya Aming sinagip siya at ang mga yaong kasama niya sa sasakyangdagat, at Aming nilunod ang mga yaong nagtatwa ng Aming mga palatandaan. O! sila ay kataong bulag.

65. At sa (lipi ng) Aad (Aming ipinadala) ang kanilang kapatid na lalaki, si Hud. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah. Kayo ay walang ibang Panginoon maliban sa Kanya. Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama).

66. Ang mga pinuno ng kanyang mga tao, na hindi naniniwala, ay nagsabi: O! kami ay nakakitang talaga sa iyo sa pagkawalang-isip, at O! aming inisip na ikaw ay sa mga sinungaling.

67. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Walang kawalan ng isip sa akin, nguni't ako ay isang mensaherong galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

68. Ako ay nagpahatid sa inyo ng mga pahatid ng aking Panginoon, at ako ay isang tunay na tagapayo para sa inyo.

69. Humanga ba kayong may darating sa inyong isang Paalaala galing sa inyong Panginoon sa pamamagitan ng isang lalaki sa inyo, upang siya ay makapagbabala sa inyo? Alalahanin kung paanong Kanyang ginawa kayong mga sugo pagkatapos ng katao ni Noa, at ibinigay sa inyo ang paglaki ng katayuan. Alalahanin ang (lahat na) mga

biyaya ng inyong Panginoon, upang kayo sana ay maging matagumpay.

70. Sila ay nagsabi: Dumating ba sa aming kami ay maglilingkod kay Allah lamang, at magpapabaya sa anong sinamba ng aming mga ama? Kung gayon dalhin sa amin iyang kasama noon ikaw ay nanakot sa amin kung ikaw ay sa matapat?

71. Siya ay nagsabi: Takot at galit galing sa inyong Panginoon ay bumagsak na sa inyo. Kayo ba ay makikipagtalo sa akin tungkol sa mga pangalang inyong binanggit, kayo at ang inyong mga ama, na para diyan ay walang panagutang galing kay Allah na isiniwalat? Sa gayon hintayin (ang kinalabasan); O! ako (rin) ay sa mga yaong naghihintay (nito).

72. At Aming sinagip siya at ang mga yaong kasama niya sa pamamagitan ng isang awa galing sa Amin, at Aming pinutol ang ugat ng mga yaong nagtatwa ng Aming mga isiniwalat at mga hindi naniniwala.

73. At sa (lipi ng) Tamud (Aming ipinadala) ang kanilang kapatid na lalaking si Sali. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah. Kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. Isang kababalaghan galing sa inyong Panginoon ay dumating sa inyo. O! ito ay ang kamelyo ni Allah, isang palatandaan sa inyo; kaya pabayaang siyang kumain sa lupa ni Allah, at huwag siyang salanging may sakit kung hindi ay masakit na parusa ang kukuha sa inyo.

74. At alalahanin kung paanong Kanyang ginawa kayong mga sugo matapos sa Aad at ibinigay sa inyo ang himpilan sa lupa. Kayo ay pumili ng mga kastilyo sa mga kapatagan at

tumabas sa mga bundok bilang mga pamalagian. Kaya alalahanin ang (lahat ng) mga biyaya ni Allah at huwag gumawa ng masama, gumagawa ng kapinsalaan sa lupa.

75. Ang mga pinuno ng kanyang mga taong mga mapanghamak ay nagsabi sa mga yaong kanilang hinamak, sa ganyan sa kanilang naniwala: Alam ba ninyong si Sali ay isang ipinadala galing sa kanyang Panginoon? Sila ay nagsabi: O! diyang kasama noon siya ay ipinadala, kami ay mga naniniwala.

76. Ang mga yaong mapanghamak ay nagsabi: O! diyang doon kayo ay naniniwala, kami ay mga hindi naniniwala.

77. Kaya kanilang nilumpo ang babaeng kamelyo, at kanilang kinutya ang kautusan ng kanilang Panginoon, at sila ay nagsabi: O Sali! Dalhin sa amin iyang iyong panakot kung ikaw ay talagang sa mga yaong ipinadala (galing kay Allah).

78. Kaya ang lindol ay kumuha sa kanila, at ang umaga ay nakatagpo sa kanilang nakadapang tungo sa kanilang pinamamalagiang lugar.

79. At si Sali ay pumihit galing sa kanila at nagsabi: O aking mga tao! Ako ay naghatid ng pahatid ng aking Panginoon sa inyo at nagbigay sa inyo ng mabuting payo, nguni't hindi ninyo mahal ang mabuting mga tagapayo.

80. At si Lot! (Alalahanin) nang kanyang sinabi sa kanyang katao: Kayo ba ay gagawa ng nakasusuklam na ganyang walang nilalang kailanmang gumawa bago sa inyo?

81. O! kayo ay dumating na may pagnanasa sa mga kalalakihan sa halip na mga kababaihan. Hindi, nguni't kayo ay mahalay na katao.

82. At ang sagot ng kanyang mga tao ay iyan lamang kanilang sinabi (isa sa isa pa): Papihitin silang palabas ng inyong kabayanan. Sila ay kataong sa katunayan ay nagtago ng kadalisan.

83. At Aming sinagip siya at ang kanyang kasambahay, maliban sa kanyang asawang babae, na nasa mga yaong nagpaiwan.

84. At Kami ay nagpaulan ng isang ulan sa kanila. Tingnan ngayon ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga gumagawa ng masama!

85. At sa Midian (Aming ipinadala) ang kanilang kapatid na lalaki, si Suyeb. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah. Kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. O! isang maliwanag na katibayan ay dumating sa inyo galing sa inyong Panginoon; kaya magbigay ng buong sukat at buong timbang, at huwag gumawa ng mali sa sangkatauhan sa kanilang mga gamit, at huwag gumawa ng kaguluhan sa lupa matapos ang makatarungang kaayusan doon. Iyan ay magiging higit na mabuti para sa inyo, kung kayo ay mga naniniwala.

86. Huwag mag-abang sa bawa't daan upang manakot (sa mga naglalakbay), at magpihit palayo sa landas ni Allah sa kanyang naniniwala sa Kanya, at maghanap na gumawa nitong baluktot. At alalahanin, nang kayo ay kakaunti lamang, kung paano Niya

kayo pinarami. At tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga masama!

87. At kung may isang bahagi sa inyong naniniwala diyang kasama noon ako ay ipinadala, at may isang bahaging hindi naniniwala, sa gayon magkaroon ng tiyaga hanggang sa si Allah ay humukom sa pagitan ninyo. Siya ay pinakamagaling sa lahat na nakipagbagayan sa paghuhukom.

88. Ang mga pinuno ng kanyang mga tao, na mapanghamak, ay nagsabi: Talagang kami ay magtataboy sa iyong palabas, O Suyeb, at ang mga yaong naniniwalang kasama mo, galing sa aming kabayanan, maliban kung kayo ay bumalik sa aming pagsamba. Siya ay nagsabi: Kahi't na kami ay galit dito?

89. Kami ay tutuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah kung kami ay ibinalik sa inyong pagsamba matapos kaming sagipin ni Allah galing dito. Hindi para sa amin ang bumalik dito maliban kung ibigin (talaga) ni Allah. Ang Aming Panginoon ay nakauunawa ng lahat na mga bagay na may kaalaman. Kay Allah kami ay naglagay ng aming pagtitiwala. Aming Panginoon! Magpasiyang may katotohanan sa pagitan namin at ng aming katao, sapagka't Ikaw ay ang pinakamagaling sa mga yaong gumagawa ng pasiya.

90. Nguni't ang mga pinuno ng kanyang mga tao, na hindi naniniwala, ay nagsabi: Kung kayo ay sumunod kay Suyeb, sa gayon talagang kami ay magiging mga talunan.

91. Kaya ang lindol ay kumuha sa kanila, at ang umaga ay nakatagpo sa kanilang

nakadapang tungo sa kanilang pinamamalagiang lugar.

92. Ang mga yaong nagtatwa kay Suyeb ay naging tulad sa sila ay hindi namalagi doon. Ang mga yaong nagtatwa kay Suyeb, sila ay ang mga talunan.

93. Kaya siya ay pumihit galing sa kanila at nagsabi: O aking mga tao! Ako ay naghatid ng mga pahatid ng aking Panginoon sa inyo at nagbigay sa inyo ng mabuting payo; sa gayon paano ako makapaghihinagpis para sa isang mga taong nagtakwil (sa katotohanan)?

94. At Kami ay hindi nagpadala ng propeta sa alinmang kabayanang hindi Kami naghasik sa katao nito ng hinagpis at kamalasan upang sila sana ay tumubong mapagpakumbaba.

95. Pagkatapos Aming pinalitan ang masamang kalagayan para sa kabutihan hanggang sa sila ay tumubong maykaya at nagsabi: Hinagpis at kamalasan ay sumalang sa aming mga ama. Pagkatapos Aming kinuha silang mga hindi nakababatid, nang hindi nila namalayan.

96. At kung ang mga tao ng mga kabayanan ay naniwala at lumayo sa masama, talagang Aming bubuksan para sa kanila ang mga pagpapala galing sa langit at galing sa lupa. Nguni't (sa bawa't mensahero) sila ay nagbigay ng kasinungalingan, at kaya Aming kinuha sila dahil sa anong kanilang dating kinikita.

97. Ang mga tao ba ng mga kabayanan sa gayon ay ligtas sa pagdating ng Aming ngitngit

sa kanila tulad sa pagsalakay sa gabi habang sila ay natutulog?

98. O ang mga tao ba ng mga kabayanan sa gayon ay ligtas sa pagdating ng Aming ngitngit sa kanila sa panahong maaraw habang sila ay naglalaro?

99. Sila ba sa gayon ay ligtas sa balak ni Allah? Walang makawawaring ang kanyang sarili ay ligtas sa balak ni Allah maliban sa kataong pumanaw.

100. Hindi ba isang palatandaan sa mga yaong nagmana ng lupain matapos ang mga tao nito (na umani sa gayon ng kinalabasan ng masamang ginagawa) na kung Aming inibig, maaari Naming patamaan sila para sa kanilang mga kasalanan at maglimbag sa kanilang mga puso upang sila ay hindi makarinig?

101. Ang ganyan ay ang mga kabayanan. Aming isinasalaysay ang ilang mga pambungad sa kanila sa iyo (Muhamad). Ang kanilang mga mensahero ay talagang dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah), nguni't sila ay hindi makapaniwala sapagka't sila sa una ay nagtatwa. Sa gayon ay nilimbag ni Allah sa mga puso ng mga hindi naniniwala (na hindi sila makarinig).

102. Kami ay hindi nakatagpo ng (pagkamatapat sa alinmang) kasunduan sa karamihan sa kanila. Hindi, karamihan sa kanila ay Aming natagpuang mga gumagawa ng mali.

103. Pagkatapos, matapos sila, Aming ipinadala si Moses kasama ang Aming mga palatandaan sa Parao at sa kanyang mga pinuno, nguni't sila ay humadlang sa kanila. Ngayon, tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga mapagpasama!

104. Si Moses ay nagsabi: O Parao! O! ako ay isang mensahero galing sa Panginoon ng mga Daigdig,

105. Pinayagan sa kalagayang ako ay magsasalita tungkol kay Allah ng wala maliban sa katotohanan. Ako ay dumating sa inyo (mga panginoon ng Ehipto) na may dalang isang maliwanag na katibayan galing sa inyong Panginoon. Kaya pabayaang ang Mga Anak ni Israel ay sumama sa akin.

106. (Ang Parao ay) nagsabi: Kung ikaw ay dumating na may kasamang isang palatandaan, sa gayon ilabas ito, kung ikaw ay sa mga yaong nagsasalita ng katotohanan.

107. Pagkatapos kanyang ipinukol pababa ang kanyang tungkod at O! ito ay isang ahas na nakahayag;

108. At kanyang itinaas sa pangmasid ang kanyang kamay (galing sa kanyang dibdib), at O! ito ay puti para sa mga tagamasid.

109. Ang mga pinuno ng mga tao ng Parao ay nagsabi: O! ito ay may nalalamang matalino,

110. Na magpapaalis sa inyo galing sa inyong lupain. Ngayon ano ang inyong maipapayo?

111. Sila ay nagsabi (sa Parao): Ilagay siya sa labas (sa sumandali) – siya at ang kanyang kapatid na lalaki – at magpadala ng mga tagatawag sa mga lungsod,

112. Upang magdala ng bawa't nakaaalam na matalino sa iyo.

113. At ang mga matalino ay dumating sa Parao, nagsasabi: Talagang magkakaroon ng isang gantimpala para sa amin kung kami ay mga nagwagi.

114. Siya ay sumagot: Oo, at talagang kayo ay magiging sa mga yaong dinalang malapit (sa akin).

115. Sila ay nagsabi: O Moses! Mamiling (unang) magtapon o pabayaang kami ay maging unang mga tagatapon.

116. Siya ay nagsabi: Magtapon! At nang sila ay nagtapon, sila ay naghagis ng isang dasal sa mga mata ng mga tao, at nagpamangha ng labis sa kanila, at gumawa ng isang makapangyarihang dasal.

117. At Aming pinasigla si Moses (nagsasabi): Itapon ang iyong tungkod! At O! ito ay lumunok sa kanilang palabas na mga kasinungalingan,

118. Sa gayon ang Katotohanan ay ipinaghiganti at iyang kanilang ginagawa ay ginawang walang saysay.

119. Sa gayon sila ay tinalo at dinalang mababa.

120. At ang mga matalino ay bumagsak pababang nakadapang tungo.

121. Nagsasabi: Kami ay naniniwala sa Panginoon ng Mga Daigdig, –

122. Ang Panginoon ni Moses at Aaron.

123. Ang Parao ay nagsabi: Kayo ba ay naniniwala sa Kanya bago ako nagbigay sa inyo ng pahintulot? O! ito ay isang balak na inyong binalak sa lungsod upang inyong maitaboy ang mga tao nito pagkatapos. Nguni't kayo ay darating sa pagkaalam!

124. Talagang aking gagawing ang inyong mga kamay at mga paa ay putulin sa magkabilang panig. Pagkatapos aking ipakukrus kayong bawa't isa.

125. Sila ay nagsabi: O! kami ay pabalik na sa Aming Panginoon!

126. Ikaw ay kumuha ng paghihiganti sa amin lamang para sa gaanong aming paniniwala sa mga palatandaan ng aming Panginoon nang sila ay dumating sa amin. Aming Panginoon! Ibigay sa amin ang katatagan at gawin kaming mamatay bilang mga taong sumuko (sa Iyo).

127. Ang mga pinuno ng mga tao ng Parao ay nagsabi: (O Hari), magagawa mo bang si Moses at ang kanyang mga tao ay gumawa ng pinsala sa lupain, at humamak sa iyo at sa iyong mga maykapal? Siya ay nagsabi: Aming papaslangin ang kanilang mga anak na lalaki at patatawarin ang kanilang mga babae, sapagka't O! kami ay nasa kapangyarihan sa ibabaw nila.

128. At si Moses ay nagsabi sa kanyang mga tao: Humanap ng tulong kay Allah at magtiis. O! ang lupa ay kay Allah. Kanyang ibinigay ito bilang isang pamana sa Kanyang ibig. At O! ang karugtong ay para sa mga yaong gumagawa ng kanilang tungkulin (sa Kanya).

129. Sila ay nagsabi: Kami ay tumanggap ng hrap bago ikaw dumating sa amin at simula nang ikaw ay dumating sa amin. Siya ay nagsabi: Maaaring ang inyong Panginoon ay magwasak sa inyong kalaban at gumawa sa inyong mga sugo sa lupa, upang Kanyang makita kung paano kayo kumikilos.

130. At Aming pinahirapan ang katao ng Parao sa gutom at kakulangan ng mga bunga, upang sa gayon sila ay magbigay ng pansin.

131. Nguni't nang mabuti ang tumama sa kanila, sila ay nagsabi: Ito ay amin; at nang masama ang tumama sa kanila, inihambing nila ito sa masamang mga babala ni Moses at mga yaong kasama niya. Talagang ang kanilang masamang babala ay kay Allah lamang. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

132. At sila ay nagsabi: Anumang kababalaghang iyong dinala kasama noon

upang gayumahin kami, kami ay hindi maglalagay ng pananalig sa iyo.

133. Kaya Aming ipinadala sa kanila ang baha at ang mga balang at ang maliliit na mapang-away na hayop at ang mga palaka at ang dugo – isang magkakasunod na maliwanag na mga tanda. Nguni't sila ay mapagmataas at naging may kasalanan.

134. At nang ang sindak ay nahulog sa kanila, sila ay nagsabi: O Moses! Dumalangin para sa amin sa iyong Panginoon, sapagka't Siya ay may isang kasunduan sa iyo. Kung iyong alisin ang sindak sa amin, kami talaga ay magtitiwala sa iyo at magpapabaya sa Mga Anak ni Israel na sumama sa iyo.

135. Nguni't nang Aming tanggalin sa kanila ang sindak sa isang wakas na dapat nilang maabot, masdan! sila ay sumira ng kanilang kasunduan.

136. Kaya Kami ay kumuha ng kabayaran sa kanila; sa gayon Aming nilunod sila sa dagat; sapagka't sila ay nagtatwa ng Aming mga isiniwalat at walang pansin sa mga ito.

137. At Aming ginawang ang kataong hinamak ay magmana ng mga bahagi sa silangan ng lupain at mga bahagi sa kanluran doong Kanyang pinagpala. At ang makatarungang salita ng Panginoon ay isinakatuparan para sa Mga Anak ni Israel dahil sa kanilang pagtitiis: At Aming nilipol ang (lahat na) ginawa ng Parao at ng kanyang katao at iyang kanilang nilikha.

138. At Aming dinala ang Mga Anak ni Israel sa pagtawid ng dagat, at sila ay

dumating sa isang mga taong sumuko sa mga huwad na kanilang pag-aari. Sila ay nagsabi: O Moses! Gumawa para sa amin ng isang maykapal tulad sa sila ay may mga maykapal. Siya ay nagsabi: O! kayo ay isang kataong hindi nakaaalam.

139. O! para sa mga ito, ang kanilang landas ay masisira at lahat na kanilang ginagawa ay walang saysay.

140. Siya ay nagsabi: Ako ba ay hahanap para sa inyo ng isang maykapal bukod kay Allah samantalang Siya ay nagtangi sa inyo sa ibabaw ng (lahat na) mga nilalang?

141. At alalahanin nang Kami ay nagligtas sa inyo sa katao ng Paraong gumagawa sa inyo ng nakatatakot na parusa, pumapaslang ng inyong mga anak na lalaki at nagpapatawad ng inyong mga kababaihan. Iyan ay isang napakalaking pagsubok galing sa inyong Panginoon.

142. At nang Aming itakda para kay Moses ang tatlumpong gabi (ng pag-iisa), at idagdag dito ang sampu, at siya ay nakatapos ng buong panahong itinakda ng kanyang Panginoong apatnapung gabi; at si Moses ay nagsabi sa kanyang kapatid na lalaki: Kunin ang aking lugar sa mga tao. Gumawa ng matuwid, at huwag sundin ang landas ng mga gumagawa ng kamalian.

143. At nang si Moses ay dumating sa Aming itinakdang pagpupulong at ang kanyang Panginoon ay nagsalita sa kanya, siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Ipakita sa akin (ang Iyong Sarili), upang ako ay makatunghay sa Iyo. Siya ay nagsabi: Hindi mo Ako makikita, subali't tunghayan ang

bundok! Kung ito ay tumayong walang kilos sa kinalalagyan nito, sa gayon ikaw ay makakakita sa Akin. At nang ang kanyang Panginoon ay nagsiwalat ng (Kanyang) karangalan sa bundok, Siya ay nagpadala nitong bumubulusok pababa; at si Moses ay bumagsak pababang walang malay. At nang siya ay magising siya ay nagsabi: Ang karangalan ay sa Iyo! Ako ay pumihit sa Iyong nagsisisi, at ako ay ang una sa (tunay na) mga naniniwala.

144. Siya ay nagsabi: O Moses! Ako ay pumili sa iyo sa ibabaw ng sangkatauhan sa pamamagitan ng Aking mga pahatid at ng Aking pakikipag-usap (sa iyo). Kaya hawakan iyang Aking ibinigay sa iyo, at maging sa mapagpasalamat.

145. At Kami ay sumulat para sa kanya, sa mga pantay na kalatagan, ng araling makukuha sa lahat ng mga bagay at ng paliwanag sa lahat ng mga bagay; pagkatapos (nag-utos sa kanya): Hawakan itong mahigpit; at mag-utos sa iyong mga tao (na nagsasabi): Kunin ang higit na magaling (na pagtungong ginawang maliwanag) sa loob noon. Aking ituturo sa iyo ang pinamamalagian ng mga nabubuhay sa masama.

146. Aking ipipihit palayo sa Aking mga isiniwalat ang mga yaong nagpapalabis sa kanilang mga sarili ng mali sa lupa; at kung kanilang makita ang bawa't palatandaan, hindi maniniwala dito; at kung kanilang makita ang landas ng katuwiran, hindi pumipili sa mga ito; at kung kanilang makita ang landas ng kamalian, pumipili nito bilang landas na kanilang susundin. Iyan ay sapagka't sila ay nagtatwa ng Aming mga isiniwalat at dating nagwawalang bahala sa mga ito.

147. Ang mga yaong nagtatwa ng Aming isiniwalat at ng pakikipagtagpo sa Kabilangbuhay, ang kanilang mga gawa ay walang bunga. Sila ba ay binigyang kabayaran ng anuman maliban sa anong kanilang dating ginagawa?

148. At ang katao ni Moses, matapos (niyang iwan sila), ay pumili ng isang batang baka (bilang pagsamba), (yari) galing sa kanilang mga palamuti, na kulay katawan at dugo, na nagbibigay ng isang mababang tunog. Hindi nila nakitang ito ay nagsalita sa kanila o pumatnubay sa kanila sa alinmang landas. Sila ay pumili nito at naging mga gumagawa ng mali.

149. At nang sila ay natakot sa mga kinalabasan doon at nakitang sila ay nagpunta sa pagkaligaw, sila ay nagsabi: Maliban kung ang aming Panginoon ay magkaroon ng awa sa amin at magpatawad sa amin, kami talaga ay sa naligaw.

150. At nang si Moses ay bumalik sa kanyang mga tao, galit at may hapis, siya ay nagsabi: Kasamaan ay iyang (patutunguhang) inyong kinuha matapos ko kayong iwanan. Kayo ba ay magpapadali sa paghuhukom ng inyong Panginoon? At kanyang ipinukol pababa ang mga pantay na kalatagan, at kanyang kinuha ang kanyang kapatid na lalaki sa ulo, kinaladkad siya patungo sa kanya. Siya (si Aaron) ay nagsabi: Anak na lalaki ng aking ina! O! ang katao ay naghukom sa aking mahina at halos patayin ako. O! huwag gawing ang aking mga kalaban ay magtagumpay sa ibabaw ko, at huwag akong ilagay sa mga gumagawa ng masama!

151. Siya (si Moses) ay nagsabi: Aking Panginoon! Magkaroon ng awa sa akin at sa aking kapatid na lalaki; dalhin kami sa Iyong

awa. Ikaw ang Pinakamaawain sa lahat ng nagpapakita ng awa.

152. O! ang mga yaong pumili sa batang baka (bilang pagsamba), sindak galing sa kanilang Panginoon at pagkahiya ay darating sa kanila sa buhay sa daigdig. Sa gayon Kami ay nagbigay ng kabayaran sa mga yaong tumuklas ng isang kasinungalingan.

153. Nguni't ang mga yaong gumawa ng masamang mga gawa at pagkatapos ay nagsisi at naniniwala – O! para sa kanila, pagkatapos, si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

154. Pagkatapos, nang ang galit ni Moses ay humupa, kinuha niya ang mga pantay na kalatagan, at sa nakaukit sa mga ito ay may batayan at awa para sa lahat ng mga yaong takot sa kanilang Panginoon.

155. At si Moses ay pumili sa kanyang mga tao ng pitumpo para sa Aming takdang pagpupulong, at nang ang pangangatog ay dumating sa kanila, siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Kung Iyong inibig Iyong winasak silang matagal na, at ako kasama nila. Iyo bang wawasakin kami para diyan sa ginawa ng mangmang sa amin? Ito lamang ay Iyong pagsubok (sa amin). Ikaw ay nagpadala ng Iyong ibig sa pagkaligaw at pumatnubay sa Iyong ibig. Ikaw ay aming Kaibigang Tagapagtanggol, kaya patawarin kami at magkaroon ng awa sa amin. Ikaw ang Pinakamagaling sa lahat na nagpakita ng kapatawaran.

156. At italaga para sa amin sa daigdig na ito iyang mabuti, at sa Kabilangbuhay (iyang mabuti). O! Kami ay pumihit patungo sa Iyo.

Siya ay nagsabi: Aking pinatamaan ng Aking parusa ang Aking ibig, at ang Aking awa ay sumasakop sa lahat ng mga bagay, kaya Aking itatalaga ito para sa mga yaong nagtatakwil (sa masama) at nagbabayad ng nararapat sa mahirap, at mga yaong naniniwala sa Aming mga isiniwalat; –

157. Ang mga yaong sumunod sa mensahero, ang Propetang hindi makabasa o makasulat, na kanilang matatagpuang binanggit sa Tora at sa Gospel na nasa kanila. Siya ay hihimok sa kanila niyang matuwid at magbabawal sa kanila niyang mali. Kanyang gagawing makatarungan para sa kanila ang lahat ng mabuting mga bagay at ipagbabawal para sa kanila ang masama lamang; at siya ay magpapaginhawa sa kanila ng kanilang dala at tanikalang dati nilang suot. Pagkatapos ang mga yaong naniniwala sa kanya, at pumupuri sa kanya, at tumutulong sa kanya, at sumusunod sa liwanag na ipinadalang pababa kasama niya: sila ay ang matagumpay.

158. Sabihin (O Muhamad): O sangkatauhan! O! ako ay ang mensahero ni Allah sa inyong lahat – (ang mensahero) Niyang nagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at lupa. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Siya ay nagpapadali at Siya ay nagbibigay ng kamatayan. Kaya maniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, ang Propetang hindi makabasa o makasulat, na naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga salita, at sumunod sa kanya upang kayo sana ay gabayang matuwid.

159. At sa katao ni Moses ay may isang pamayanang nangunang kasama ang katotohanan at nagtuguyod ng katarungan kasama doon.

160. Aming pinaghati sila sa labindalawang mga lipi, mga bansa; at Aming binigyan ng sigla si Moses, nang ang kanyang mga tao ay nagtanong sa Kanya ng tubig, nagsasabi: Pukulin ng iyong tungkod ang bato! At doon ay bumulwak sa pangmasid galing doon ang labindalawang bukal, upang ang bawa't lipi ay makaalam ng kanilang lugar na pag-iinuman. At Aming ginawang ang puting ulap ay sumaklob sa kanila at ipinadalang pababa para sa kanila ang Mana at ang mga Pugo (nagsasabi): Kumain sa mabuting mga bagay na kasama doon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo. Sila ay hindi gumawa ng mali sa Amin, nguni't sila ay sanay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

161. At alalahanin nang sabihin sa kanila: Mamalagi sa kabayanang ito at kumain galing doon ng inyong ibig doon hanggang inyong ibig, at sabihin “Pagsisisi,” at pumasok sa pintuang nakadapang tungo; Kami ay magpapatawad sa inyo ng inyong mga kasalanan; Kami ay magdaragdag (ng gantimpala) para sa mga gumagawa ng matuwid.

162. Nguni't ang mga yaong nasa kanilang gumawa ng mali ay nagpalit ng salitang sinabi sa kanila para sa isang ibang pananalita, at Aming ipinadalang pababa sa kanila ang galit galing sa langit para sa kanilang ginagawang mali.

163. Tanungin sila (O Muhamad) tungkol sa kabayanang nasa tabingdagat, paanong sila ay lumabag sa sabado, paanong ang kanilang malaking isda ay dumating sa kanilang nakikita sa kanilang araw ng sabado, at sa isang araw nang sila ay hindi sumunod sa sabado, sila ay hindi dumating sa kanila. Sa gayon Aming sinubok sila tungkol diyan sa sila ay mga nabubuhay sa masama.

164. At nang ang isang pamayanan sa kanila ay nagsabi: Bakit mangangaral kayo sa isang kataong malapit nang wasakin ni Allah at parusahan ng isang nakahihindik na wakas? – mga nangangaral ay nagsabi: Upang maging malaya sa pagkakasala sa harapan ng inyong Panginoon, at sana sila ay magtakwil (sa masama).

165. At nang sila ay nakalimot niyang doon sila ay pinaalalahanan, Aming sinagip ang mga yaong nagbawal ng mali, at dinalaw ang mga yaong gumawa ng mali ng nakahihindik na parusa sapagka't sila ay mga nabubuhay sa masama.

166. Kaya nang sila ay kumuha ng pagpapahalaga diyan sa ipinagbawal sa kanila, Kami ay nagsabi sa kanila: Kayo ay maging mga bakulaw, kinamumuhian at kinayayamutan!

167. At (alalahanin) nang ang iyong Panginoon ay nagpahayag na Siya ay magtatayo laban sa kanila hanggang sa Araw ng Pagkabuhay ng mga yaong maglaladlad sa kanila ng isang malupit na pahirap, O! talagang ang iyong Panginoon ay Mabilis sa pagsasagawa at O! talagang Siya ay Mapagpatawad, Maawain.

168. At Aming pinaghiwalay sila sa lupa bilang (magkahiwalay na) mga bansa. Ang ilan sa kanila ay matuwid, ang ilan ay malayo diyan. At Aming sinubukan sila sa mabuting mga bagay at masamang mga bagay, upang sana sila ay makabalik.

169. At isang salinlahi ay pumalit sa kanilang nagmana ng mga Kasulatan. Kanilang hinawakan ang mga bagay sa

mababang buhay na ito (bilang halaga ng gawaing masama) at sinabi: Ito ay ipagpapatawad sa amin. At kung may dumating sa kanilang (muling) alok na katulad, sila ay tatanggap nito (at magkakasalang muli). Hindi ba ang kasunduan ng Kasulatan ay kinuha para sa kanila upang sila ay hindi magsalita ng anuman tungkol kay Allah maliban sa katotohanan? At sila ay nakapag-aral niyang nasa loob nito. At ang pamalagian ng Kabilangbuhay ay higit na mabuti, para sa mga yaong nagtakwil (sa masama). Kayo ba ay walang isip?

170. At para sa mga yaong gumawa (sa mga taong) magkipkip ng Kasulatan, at magtaguyod ng pagsamba – O! hindi Namin nilustay ang mga kita ng mga matuwid.

171. At nang Aming niyugyog ang Bundok sa ibabaw nilang tulad sa ito ay isang panakip, at kanilang inakalang ito ay babagsak sa kanila, (at Aming sinabi): Hawakang mahigpit iyang Aming ibinigay sa inyo, at alalahanin iyang nakapaloob doon, upang kayo ay makapagtakwil (sa masama);

172. At (alalahanin) nang ang iyong Panginoon ay nagdala sa pangmasid galing sa Mga Anak ni Adan, galing sa kanilang mga pampigil, ng kanilang binhi, at gumawa sa kanilang sumaksi sa kanilang mga sarili, (nagsasabi): Ako ba ay hindi ninyo Panginoon? Sila ay nagsabi: Oo, talagang kami ay sumaksi. (Iyan ay) kung sakaling inyong sasabihin sa Araw ng Pagkabuhay: O! dito kami ay hindi nakababatid;

173. O kung sakaling inyong sasabihin: (Ito) lamang ay (dahil sa) ang aming mga ama ay naghambing ng mga katambal ni Allah sa katandaan at kami ay (kanilang) binhi matapos sila. Iyo bang wawasakin kami sa kadahilanan

niyang ginawa ng mga yaong sumusunod sa kasinungalingan?

174. Sa gayon Aming inisaisa ang Aming mga isiniwalat, upang sana sila ay makabalik.

175. Bigkasin sa kanila ang kasaysayan niyang sa kanya ay Aming ibinigay ang Aming mga isiniwalat, nguni't siya ay pumaslang sa kanila, kaya si Satanas ay umabot sa kanya at siya ay naging sa mga yaong nanguna sa pagkaligaw.

176. At kung Aming inibig, Aming maitataas siya sa pamamagitan ng kanilang kakayahan; nguni't siya ay sumabit sa lupa at sumunod sa kanyang sariling kalaswaan. Kaya ang katulad niya ay tulad sa isang aso: kung ikaw ay lumusob sa kanya siya ay hihingal kasama ang kanyang dilang nakalabas, at kung iyong iwanan siya, siya (pa rin) ay hihingal kasama ang kanyang dilang nakalabas. Ang ganyan ay ang katulad sa mga taong nagtatatwa sa Aming mga isiniwalat. Isalaysay sa kanila ang kasaysayan (ng mga tao sa katandaan) upang sana sila ay makakuha ng kaisipan.

177. Kasamaan bilang isang halimbawa ay ang kataong nagtatwa ng Aming mga isiniwalat, at nasanay na gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

178. Siyang ginabayan ni Allah, siya sa katunayan ay ginabayang matuwid, samantalang siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw – sila sa katunayan ay mga talunan.

179. Talagang Kami ay marami nang pinilit patungong Impiyerno sa diwang makalupa at sa sangkatauhan, may mga pusong kasama doong hindi nila nauunawaan, at may mga matang kasama doong hindi sila nakakakita, at may mga tengang kasama doong hindi sila nakaririnig. Ang mga ito ay tulad sa bakahan – hindi, nguni't sila ay higit na masama! Ang mga ito ay ang mapagpabaya.

180. Ang kay Allah ay ang pinakamagandang mga pangalan. Isaalang-alang Siya sa pamamagitan nila. At iwanan ang samahan ng mga yaong lumapastangan sa Kanyang pangalan. Sila ay pagbabayaran para sa anong kanilang ginawa.

181. At sa mga yaong Aming nilikha ay may isang bansang pumatnubay kasama ang Katotohanan at nagtaguyod ng katarungan kasama doon.

182. At ang mga yaong nagtakwil sa Aming mga isiniwalat – hakbang sa hakbang Aming ginabayan sila galing doon sa hindi nila nalalaman.

183. Ako ay magbibigay sa kanila ng munting pahinga. Talagang ang Aking balak ay mabisa.

184. Hindi ba nila napag-isip na walang kabaliwan sa kanilang kasama? Siya ay isa lamang pantay na tagapagbabala.

185. Hindi ba nila isinaalang-alang ang nasasakupan ng mga langit at ng lupa, at ang anong mga bagay na nilikha ni Allah, at upang maaaring ang kanilang sariling wakas ay

dumating na malapit? Sa anong katunayan matapos nito sila maniniwala?

186. Ang mga yaong ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, walang patnubay para sa kanila. Siya ay nag-iwan sa kanila upang maglagalag na bulag sa kanilang hindi pagsunod.

187. Sila ay nagtanong sa iyo tungkol sa (nakatakda)ng Oras, kung kailan ito darating sa daungan. Sabihin: Ang kaalaman doon ay nasa aking Panginoon lamang. Siya lamang ang maghahayag nito sa nararapat na panahon nito. Ito ay mabigat sa mga langit at sa lupa. Ito ay hindi darating sa inyo maliban sa mga walang pagkabatid. Sila ay nagtanong sa iyong parang ikaw ay magiging maraming nalalaman doon. Sabihin: Ang kaalaman doon ay kay Allah lamang, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

188. Sabihin: Para sa aking sarili wala akong kapangyarihang makinabang, o kapangyarihang makasakit, maliban diyan sa inibig ni Allah. Kung ako ay may kaalaman sa Hindi Nakikita, ako ay magkakaroon ng kasaganaan ng kayamanan, at ang kamalasan ay hindi sasalang sa akin. Ako ay isa lamang tagapagbabala, at isang tagadala ng mabuting mga pambungad sa kataong naniniwala.

189. Siya itong lumikha sa inyo galing sa isang mag-isang kaluluwa, at galing doon ay gumawa ng kanyang kaniyap upang siya ay makakuha ng pamamahinga sa kanya (ang babae). At nang kanyang takpan siya (ang babae), siya ay nagdala ng isang magaang dala; at siya (ang babae) ay naparaang (hindi nahalatang) mayroon nito, nguni't nang ito ay naging mabigat sila ay tumawag kay Allah, kanilang Panginoon, nagsasabi: Kung Ikaw ay magbigay sa amin ng batang matuwid, kami ay magiging sa mapagpasalamat.

190. Nguni't nang Siya ay nagbigay sa kanila ng batang matuwid, sila ay naghambing sa Kanya ng mga katambal tungkol diyan sa Kanyang ibinigay sa kanila. Mataas Siya, pinarangalan sa ibabaw ng lahat na inihahambing nila (sa Kanya)!

191. Naghambing sila bilang mga katambal ni Allah ng mga yaong lumikha ng wala, nguni't ang kanilang mga sarili ang nilikha,

192. At hindi makapagbigay sa kanila ng tulong, o sila ay makatulong sa kanilang mga sarili!

193. At kung inyong tawagin sila sa Batayan, sila ay hindi sumusunod sa inyo. Tawagin man ninyo sila o maging tahimik ay lahat isa sa kanila.

194. O! ang mga yaong sa kanila kayo ay tumawag bukod kay Allah ay mga tagapaglingkod tulad sa inyo. Tumawag sa kanila ngayon, at pabayaang silang sumagot sa inyo, kung kayo ay matapat!

195. Sila ba ay may mga paang sa pamamagitan noon sila ay lumakad, o sila ba ay may mga kamay na sa pamamagitan noon sila ay humawak, o sila ba ay may mga matang sa pamamagitan noon sila ay nakakita, o sila ba ay may mga tengang sa pamamagitan noon sila ay nakarinig? Sabihin: Tumawag sa inyong mga (tinatawag na mga) katambal (ni Allah), at pagkatapos gumawa ng paraan laban sa akin, huwag akong bigyan ng pahinga!

196. O! ang aking Kaibigang
Tagapagtanggol ay si Allah na nagsiwalat ng
Kasulatan. Siya ay nakipagkaibigan sa
matuwid.

197. Silang sa kanila kayo ay tumawag
bukod sa Kanya ay walang kapangyarihang
tumulong sa inyo, o sila ay makatulong sa
inyong mga sarili.

198. At kung kayo (mga Muslim) ay
tumawag sa kanila sa Batayan, sila ay hindi
nakarinig; at ikaw (Muhamad) ay nakakita sa
kanilang tumitingin sa iyo, nguni't sila ay hindi
nakakita.

199. Maging sa pagpapatawad (O
Muhamad), at humimok sa kabaitan, at pumihit
palayo sa mangmang.

200. At kung ang isang paghamak galing
sa demonyo ay sumugat sa iyo, sa gayon
humanap ng kublihan kay Allah. O! Siya ay
Tagarinig, Tagaalam.

201. O! ang mga yaong nagtakwil (sa
masama), kapag may isang paghahangad
galing sa demonyong gumulo sa kanila, sila ay
nakaalaala lamang (ng Batayan ni Allah) at
nagmasid sa kanilang mga tagamasid.

202. Ang kanilang mga kapatid ay
naglublob lalo sa kanila sa pagkakamali at
hindi tumigil.

203. At nang ikaw ay hindi nagdala ng
isang taludtod para sa kanila, sila ay nagsabi:
Bakit hindi ka pumili nito? Sabihin: Ako ay

sumunod lamang diyan sa pinasigla sa akin
galing sa aking Panginoon. (Ang Kurang) ito
ay kaloobang pagtingin galing sa inyong
Panginoon, at isang batayan at isang awa
para sa isang mga taong naniniwala.

204. At kapag ang Kuran ay binigkas,
magbigay ng pandinig dito at magbigay ng
pansin, upang kayo ay tumanggap ng awa.

205. At ikaw (O Muhamad) ay makaalaala
sa Panginoon sa kalooban ng iyong sariling
mapagpakumbaba at may mapitagang
pagkatakot sa ilalim ng iyong paghinga, sa
umaga at gabi. At huwag kang maging sa
mapagpabaya.

206. O! ang mga yaong kasama ng iyong
Panginoon ay hindi labis na mapagmataas sa
paggawa sa Kanya ng paglilingkod, nguni't sila
ay pumuri sa Kanya at sumampalataya sa
Kanya.

SURA VIII

MGA SAMSAM SA LABANAN

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sila ay nagtanong sa iyo (O Muhamad)
tungkol sa mga samsam sa labanan. Sabihin:
Ang mga samsam sa labanan ay pagmamay-
ari ni Allah at ng mensahero, kaya tuparin ang
inyong tungkulin kay Allah, at ayusin ang
bagay ng inyong pagkakaiba, at sundin si
Allah at ang Kanyang mensahero, kung kayo
ay (tunay na) mga naniniwala.

2. Sila lamang ay ang (tunay na) mga naniniwalang ang mga puso ay nakaramdam ng takot kapag si Allah ay binanggit; at nang ang mga isiniwalat ni Allah ay binigkas sa kanila, sila ay nagpatindi ng kanilang pananalig, at nagtiwala sa kanilang Panginoon,

3. Na nagtaguyod ng pagsamba at gumugol niyang Aming ipinagkaloob sa kanila.

4. Ang mga yaon ay silang sa katotohanan ay mga naniniwala. Para sa kanila ay mga antas (ng karangalan) kasama ang kanilang Panginoon, at pagpapatawad, at isang mabiyayang laang pangkinabukasan.

5. Tulad sa ang iyong Panginoon ay gumawa sa iyo (Muhamad) na pumunta sa pangmasid galing sa iyong tahanan kasama ang Katotohanan, at O! isang bahagi sa mga naniniwala ay salungat (dito),

6. Nakikipagtalo sa iyo sa Katotohanan matapos itong gawing nakahayag, na para bang sila ay itinaboy sa kamatayang nakikita.

7. At nang si Allah ay nangako sa inyo ng isa sa dalawang pulutong (ng kalaban), ito ay magiging sa inyo; at inyong minithing ang isa pa bukod sa nakasandatang isa ay magiging sa inyo. At inibig ni Allah na Kanyang gawing ang Katotohanan ay magtagumpay sa pamamagitan ng Kanyang mga salita, at putulin ang ugat ng mga hindi naniniwala; –

8. Upang Kanyang magawang ang Katotohanan ay magtagumpay at magdala ang kapalaluan sa wala, gaano mang kalaki ang pagsalungat ng may kasalanan;

9. Alalahanin nang inyong hanapin ang tulong ng inyong Panginoon, at Siya ay sumagot sa inyo (nagsasabi): Ako ay tutulong sa inyong kasama ang sanlibo sa mga anghel, antas sa antas.

10. Si Allah ay nagtakda dito bilang mabuting mga pambungad lamang, at upang ang inyong mga puso sa pamamagitan noon ay maging nasa pamamahinga. Ang tagumpay ay dumating lamang sa pamamagitan ng tulong ni Allah. O! si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

11. Alalahanin nang Kanyang ginawang ang pag-iisip ay mahulog sa inyo bilang isang muling katiyakan galing sa Kanya at ipinadalang pababa ang ulan galing sa langit sa inyo, upang sa pamamagitan noon Siya ay makapagpadalisay sa inyo, at makapag-alis sa inyo ng takot kay Satanas, at makagawang matibay ang inyong mga puso at matatag ang (inyong) mga paa sa pamamagitan noon.

12. Alalahanin nang ang inyong Panginoon ay nagbigay ng sigla sa mga anghel (nagsasabi): Ako ay kasama ninyo. Kaya gawin ang mga yaong naniniwalang nakatayong matatag. Ako ay maghahasik ng takot sa mga puso ng mga yaong hindi naniniwala. Pagkatapos pukulin ang mga leeg at pukulin sa kanila ang bawa't daliri.

13. Iyan ay sapagka't sila ay sumalungat kay Allah at sa Kanyang mensahero. Sinumang sumalungat kay Allah at sa Kanyang mensahero, (para sa kanya) O! si Allah ay Matindi sa pagpaparusa.

14. Iyan (ay ang gantimpala), kaya tikman ito, at (alaming) para sa mga hindi naniniwala ay ang pahirap ng apoy.

15. O kayong naniniwala! Kapag inyong nakatagpo ang mga yaong hindi naniniwala sa labanan, huwag ipihit ang inyong mga likod sa kanila.

16. Sinuman sa araw na iyang pumihit ng kanyang likod sa kanila, maliban kung kumikilos para sa labanan o may balak sumama sa isang samahan, siya sa katunayan ay tumanggap ng ngitngit galing kay Allah, at ang kanyang pamalagian ay magiging Impiyerno, isang masaklap na wakas ng paglalakbay.

17. Kayo (mga Muslim) ay hindi pumaslang sa kanila, subali't si Allah ay pumaslang sa kanila. At ikaw (Muhamad) ay hindi pumukol nang ikaw ay pumukol (sa kalaban); nguni't si Allah ay ang pumukol, upang Siya ay makasubok sa mga naniniwala sa pamamagitan ng isang makatarungang pagsubok galing sa Kanya. O! si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

18. Iyan (ay ang kalagayan); at (alaming) si Allah ay gumawang magpahina sa balak ng mga hindi naniniwala.

19. (O Kurais)! Kung kayo ay humanap ng isang paghuhukom, ngayon ang paghuhukom ay dumating sa inyo. At kung kayo ay tumigil (sa pag-uusig sa mga naniniwala), ito ay magiging higit na mabuti para sa inyo; nguni't kung kayo ay bumalik (sa paglusob), Kami rin ay babalik. Ang inyong hukbo ay hindi makagagamit sa inyo, gaano mang karami ito,

(at alaming) si Allah ay kasama ng mga naniniwala (sa Kanyang batayan).

20. O kayong naniniwala! Sundin si Allah at ang Kanyang mensahero, at huwag pumihit palayo sa kanya kapag inyong napakinggan (siyang magsalita).

21. Huwag maging tulad sa mga yaong nagsabi: Kami ay nakarinig, at sila ay hindi nakarinig.

22. O! ang pinakamasama sa mga hayop sa paningin ni Allah ay ang bingi, ang pipi, na walang isip.

23. Kung napag-alaman ni Allah ang alinmang mabuti sa kanila, Kanyang gagawin silang makarinig; nguni't kung Kanyang ginawa silang makarinig, sila ay pipihit palayo, salungat.

24. O kayong naniniwala! Sundin si Allah at ang Kanyang mensahero, kapag Siya ay tumawag sa inyo diyan sa nagpadali sa inyo, at alaming si Allah ay dumating sa pagitan ng isang tao at ng kanyang sariling puso, at Siya itong sa Kanya kayo ay titipunin.

25. At bantayan ang inyong mga sarili laban sa isang pagpaparusang babagsak hindi lamang sa mga yaong nasa inyong mga gumagawa ng mali, at alaming si Allah ay Matindi sa pagpaparusa.

26. At alalahanin, nang kayo ay kakaunti at tinuringang mahina sa lupain, at nasa pagkatakot kung sakaling ang mga tao ay

umubos sa inyo, paanong Siya ay nagbigay sa inyo ng kublihan, at nagpalakas sa inyong kasama ang Kanyang tulong, at gumawa ng laang pangkinabukasang mabuting mga bagay para sa inyo, upang sana kayo ay maging mapagpasalamat.

27. O kayong naniniwala! Huwag ipagkanulo si Allah at ang Kanyang mensahero, o nalalamang ipagkanulo ang inyong mga pagtitiwala.

28. At alaming ang inyong mga ariarian at inyong mga anak ay isang pagsubok, at kasama ni Allah ay matinding gantimpala.

29. O kayong naniniwala! Kung kayo ay tumupad sa inyong tungkulin kay Allah, Siya ay magbibigay sa inyo ng paghahambing (sa pagitan ng wasto at mali) at mag-aalis sa inyo ng inyong masamang mga iniisip at mga gawa, at magpapatawad sa inyo. Si Allah ay sa walanghanggang biyaya.

30. At nang ang mga yaong hindi naniniwala ay nagbalak laban sa iyo (O Muhamad) upang sugatan ka ng nakamamatay, o patayin ka, o itaboy ka sa pangmasid, sila ay nagbalak; nguni't si Allah ay nagbalak din; at si Allah ay ang pinakamagaling sa mga nagbabalak.

31. At nang ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa kanila, sila ay nagsabi: Kami ay nakarinig. Kung aming minithi, kami ay maaaring makapagsalita ng tulad nito. O! ito ay walang iba kundi mga pahula ng mga tao sa katandaan.

32. At nang sila ay nagsabi: O Allah! Kung ito ay talagang maging katotohanang galing sa Iyo, sa gayon magpaulan pababa ng mga bato sa amin o magdala sa amin ng ilang masakit na katapusan!

33. Nguni't si Allah ay hindi magpaparusa sa kanila habang ikaw ay kasama nila, o Siya ay magpaparusa sa kanila habang sila ay naghahanap ng kapatawaran.

34. Anong panawagan mayroon silang si Allah ay hindi magpaparusa sa kanila, nang sila ay pumigil (sa Kanyang mga katulong) sa Banal na Lugar ng Pagsamba, bagama't sila ay hindi nararapat na mga tagapangalaga nito. Ang nararapat na mga tagapangalaga nito ay ang mga yaon lamang na tumutupad ng kanilang tungkulin kay Allah. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

35. At ang kanilang pagsamba sa (banal na) Tahanan ay walang iba kundi pagsipul at pagpalakpak. Kaya (sinabi sa kanila): Tikman ang wakas sapagka't kayo ay hindi naniniwala.

36. O! ang mga yaong hindi naniniwala ay gumugugol ng kanilang kayamanan upang sila ay makapagpaalis (sa mga tao) sa landas ni Allah. Sila ay gugugol nito, pagkatapos ito ay magiging isang hapis para sa kanila, pagkatapos sila ay masusupil. At ang mga yaong hindi naniniwala ay titipuning patungo sa Impiyerno,

37. Upang si Allah ay makapaghiwalay ng masama sa mabuti. Ang masama ay Kanyang ilalagay piraso sa piraso, at tutumpukin silang samasama, at ipadadala sila sa Impiyerno. Talagang ang ganyan ay ang mga talunan.

38. Sabihan ang mga yaong hindi naniniwalang kung sila ay tumigil (sa pag-uusig sa mga naniniwala), iyang nakaraan ay patatawarin sa kanila; nguni't kung sila ay babalik (doon), sa gayon ang halimbawa ng mga tao sa katandaan ay nangyari na (bago sa kanila, bilang isang babala).

39. At kalabanin sila hanggang ang pag-uusig ay wala na, at ang pagsamba lahat ay para kay Allah. Nguni't kung sila ay tumigil, sa gayon O! si Allah ay Tagamasid ng anong kanilang ginagawa.

40. At kung sila ay pumihit palayo, sa gayon alaming si Allah ay inyong Tagapagkaibigan – isang nakahihigit na Tagatangkilik, isang nakahihigit na Katulong.

41. At alaming anumang inyong kinuha bilang mga samsam sa labanan, O! isang panglima doon ay para kay Allah, at para sa mensahero, at para sa malapit na kaanak (na may pangangailangan) at mga ulila at nangangailangan at naglalakbay, kung kayo ay naniniwala kay Allah at diyan sa Aming isiniwalat sa Aming mga tagapaglingkod sa Araw ng Pagtatangi, ang araw nang ang dalawang hukbo ay magpanagpo. At si Allah ay Kayang gumawa ng lahat na mga bagay.

42. Alalahanin nang kayo ay nasa malapit na talampas (ng libis) at sila ay nasa malayong talampas, at ang pulutong ng maglalakbay ay nasa ibaba ninyo (sa kapatagan ng dalampasigan). At kung inyong inibig na makipagtagpo sa isa at isa, kayo ay talagang mabibigo sa pakikipagtagpo, nguni't (ito ay nangyari, tulad sa ito ay nangyaring walang pag-iisip sa hinaharap sa alinman sa inyo) upang si Allah ay makapagwakas sa isang bagay na dapat gawin; upang siyang pumanaw (sa araw na iyan) ay papanaw sa

pamamagitan ng isang maliwanag na katibayan (ng Kanyang nasasakupan) at siyang nabuhay ay mabubuhay sa pamamagitan ng isang maliwanag na katibayan (ng Kanyang nasasakupan). O! si Allah sa katunayan ay Tagarinig, Tagaalam.

43. Alalahanin nang si Allah ay nagpakita sa kanila sa iyo (O Muhamad) sa iyong panaginip na kaunti sa bilang, at kung Kanyang ipinakita sila sa iyong marami, kayo (mga Muslim) ay mag-aatubili at mag-aaway sa ibabaw ng pangyayari. Nguni't si Allah ay nagligtas (sa inyo). O! Siya ay nakaaalam ng anong nasa mga dibdib (ng mga tao).

44. At alalahanin nang Kanyang gawing kayo (mga Muslim), nang inyong makatagpo (sila), na makita sila ng inyong mga matang kakaunti, at binawasan kayo sa kanilang mga mata, (ito ay) upang si Allah ay makapagwakas ng isang bagay na dapat magawa. Kay Allah ang lahat ng mga bagay ay dadalhing pabalik.

45. O kayong naniniwala! Kapag inyong nakatagpo ang isang hukbo, humawak na matatag at isiping mabuti si Allah, upang kayo ay maging matagumpay.

46. At sundin si Allah at ang Kanyang mensahero, at huwag pag-awayin ang isa sa isa pa sa takot na kayo ay manginig at ang inyong lakas ay mawala sa inyo; nguni't maging matatag! O! si Allah ay kasama ang matatag.

47. Huwag maging tulad sa mga yaong dumating sa pangmasid galing sa kanilang mga pinamamalagiang may pagyayabang, at makikita sa mga tao, at nag-aalis (sa mga tao)

sa landas ni Allah, samantalang si Allah ay nakapalibot sa lahat na kanilang ginagawa.

48. At alalahanin nang ginawa ni Satanas ang kanilang mga gawang parang makatarungan sa kanila at nagsabi: Walang isa sa sangkatauhang makalulupig sa inyo sa araw na ito, sapagka't ako ay inyong tagapagtanggol. Nguni't nang ang mga hukbo ay dumating sa paningin ng isa sa isa pa, siya ay kumuha ng paglayo, nagsasabi: O! ako ay walang kasalanan sa inyo, O! aking nakikita iyang hindi ninyo nakikita. O! ako ay takot kay Allah. At si Allah ay Matindi sa pagpaparusa.

49. O! ang mga mapagpanggap at ang mga yaong sa kanilang mga puso ay isang sakit ay nagsabi: Ang kanilang pagsamba ay gumanyak sa mga ito. Sinumang maglagay ng kanyang pagtitiwala kay Allah (ay makatatagpong) O! si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

50. Kung ikaw ay makakakita kung paanong ang mga anghel ay tumanggap sa mga yaong hindi naniniwala, hinahampas ang kanilang mga mukha at kanilang mga likod (at nagsasabi): Tikman ang kaparusahan ng pagsunog!

51. Ito ay para diyan sa ipinadala ng inyong sariling mga kamay sa una (sa paghuhukom), at (nalamang) si Allah ay hindi malupit sa Kanyang mga tagapaglingkod.

52. (Ang kanilang landas ay) tulad sa landas ng katao ng Parao at mga yaong nauna sa kanila; sila ay hindi naniwala sa mga isiniwalat ni Allah, kaya si Allah ay kumuha sa kanila sa kanilang mga kasalanan. O! si Allah ay Malakas, Malupit sa pagpaparusa.

53. Iyan ay sapagka't si Allah kailanman ay hindi nagpalit ng pabuyang Kanyang ipinagkaloob na pinakamahusay sa alinmang mga tao hanggang sa sila ay umunang magpalit niyang nasa kanilang mga puso, at (iyan ay) sapagka't si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

54. (Ang kanilang landas ay) tulad sa landas ng katao ng Parao at mga yaong nauna sa kanila; sila ay nagtatwa ng mga isiniwalat ng kanilang Panginoon, kaya Aming winasak sila sa kanilang mga kasalanan. At Aming nilunod ang katao ng Parao. Lahat ay mga gumagawa ng masama.

55. O! ang pinakamasama sa mga hayop sa paningin ni Allah ay ang walang utang na loob na hindi maniniwala,

56. Ang mga yaon sa kanilang sa kanila ikaw ay gumawa ng isang kasunduan, at pagkatapos sa bawa't pagkakataon sila ay bumali ng kanilang kasunduan, at sila ay hindi tumupad sa kanilang tungkulin (kay Allah).

57. Kung ikaw ay dumating sa kanila sa labanan, makibagay sa kanila upang makapagpatama ng takot sa mga yaong nasa likuran nila, upang sila sana ay makaalaala.

58. At kung ikaw ay takot sa kataksilan galing sa alinmang katao, sa gayon itapong pabalik sa kanila (ang kanilang kasunduan) na may katarungan. O! si Allah ay hindi nagmamahal sa taksil.

59. At huwag pabayaang ang mga yaong hindi naniniwala ay magpalagay na sila ay

mauuna (sa hangarin ni Allah). O! sila ay hindi makaliligtas.

60. Maghanda para sa kanila ng lahat na inyong makakaya sa (sandatahang) lakas at sa mga kabayong tinalian, upang sa pamamagitan noon ay inyong mapanlumo ang kaaway ni Allah at ang inyong kaaway, at ang mga iba bukod sa kanilang hindi ninyo alam. Si Allah ay nakaaalam sa kanila. Anumang inyong gugulin sa landas ni Allah, ito ay mababayarang muli sa inyo ng buo; at kayo ay hindi gagawan ng mali.

61. At kung sila ay humilig sa kapayapaan, ikaw ay humilig din dito, at magtiwala kay Allah. O! Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

62. At kung sila ay luminlang sa iyo, sa gayon O! si Allah ay sapat para sa iyo. Siya itong tumulong sa iyo, kasama ang Kanyang tulong at kasama ang mga naniniwala,

63. At (para sa mga naniniwala ay) nagpaayon ng kanilang mga puso. Kung iyong ginugol ang lahat na nasa lupa, ikaw ay hindi makapagpapaayon ng kanilang mga puso; nguni't si Allah ay nakapagpaayon sa kanila. O! Siya ay Makapangyarihan, Paham.

64. O Propeta! Si Allah ay sapat para sa iyo at sa mga yaong sumunod sa iyo sa mga naniniwala.

65. O Propeta! Ganyakin ang mga naniniwalang lumaban. Kung magkaroon sa inyo ng dalawampung matatag, sila ay makatatalo sa dalawangdaan; at kung magkaroon sa inyo ng sandaang matatag, sila

ay makatatalo sa isang sanlibo sa mga yaong hindi naniniwala; sapagka't sila (ang mga hindi naniniwala) ay isang kataong walang katalinuhan.

66. Ngayon ay pinagaan ni Allah ang inyong dala, sapagka't alam Niyang may kahinaan sa inyo. Kaya kung magkaroon sa inyo ng isang matatag na sandaan, sila ay makatatalo ng dalawangdaan; at kung magkaroon sa inyo ng isang sanlibong (matatag), sila ay makatatalo ng dalawang libo sa pahintulot ni Allah. Si Allah ay kasama ng matatag.

67. Hindi para sa alinmang Propeta ang magkaroon ng mga bilanggo hanggang sa siya ay lumaban at magtagumpay sa lupain. Kayo ay nagmithi sa pang-akit ng daigdig na ito, at si Allah ay nagmithi (para sa inyo) ng Kabilangbuhay; at si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

68. Kung hindi dahil sa isang kautusan ni Allah na nawala noon, isang nakahihindik na wakas ay dumating sa inyo dahil sa anong inyong kinuha.

69. Ngayon magtamasa sa anong inyong pinagwagian, bilang makatarungan at mabuti, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

70. O Propeta! Sabihin sa mga yaong mga bilanggong nasa inyong mga kamay: Kung alam ni Allah ang alinmang mabuti sa inyong mga puso, Kanyang ibibigay sa inyo ang higit na magaling diyan sa kinuha sa inyo, at patatawarin kayo. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

71. At kung sila ay magtaksil sa iyo, sila ay nagtaksil kay Allah sa una, at Siya ay nagbigay (sa iyo) ng kapangyarihan sa ibabaw nila. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

72. O! ang mga yaong naniwala at nag-iwan ng kanilang mga tahanan at nagsumikap sa kanilang kayamanan at kanilang mga buhay para sa kadahilanan ni Allah, at ang mga yaong kumupkop sa kanila at tumulong sa kanila; ang mga ito ay mapagtanggol na mga kaibigan isa sa isa pa. At ang mga yaong naniniwala nguni't hindi nag-iwan sa kanilang mga tahanan, kayo ay walang tungkuling magtanggol sa kanila hanggang sa sila ay umalis sa kanilang mga tahanan; nguni't kung sila ay humanap ng tulong sa inyo sa bagay ng pagsamba, sa gayon ay tungkulin ninyong tumulong (sa kanila) maliban kung laban sa isang kataong sa pagitan nila at ninyo ay may isang kasunduan. Si Allah ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

73. At sa mga yaong hindi naniniwala ay mga tagapangtanggol isa sa isa pa – Kung kayo ay hindi gumawang gayon, magkakaroon ng pagkalito sa lupain, at malaking kasamaan.

74. Ang mga yaong naniwala at nag-iwan sa kanilang mga tahanan at nagsumikap para sa kadahilanan ni Allah, at ang mga yaong kumupkop sa kanila at tumulong sa kanila – ang mga ito ay ang mga naniniwala sa katotohanan. Para sa kanila ay pagpapatawad, at isang mabiyayang laang pangkinabukasan.

75. At ang mga yaong naniwala pagkatapos ay nag-iwan sa kanilang mga tahanan at nagsumikap kasama ninyo, sila ay sa inyo; at ang mga yaong malapit ay higit na malapit isa sa isa pa sa kautusan ni Allah. O! si Allah ay Tagaalam ng lahat na mga bagay.

SURA IX

PAGSISISI

(Isiniwalat sa Al-Madina)

1. Kalayaan sa tungkulin (ay ipinahayag) galing kay Allah at sa Kanyang mensahero patungo sa mga yaong sumasamba sa huwad na sa kanila kayo ay gumawa ng isang kasunduan.

2. Maglakbay ng malaya sa lupain ng apat na buwan, at alaming kayo ay hindi makatatakas kay Allah, at si Allah ay magpapalito sa mga hindi naniniwala (sa Kanyang batayan).

3. At isang paghahayag galing kay Allah at sa Kanyang mensahero sa lahat ng mga tao sa araw ng Higit na Dakilang Pilgrimahe ang si Allah ay malaya sa tungkulin sa mga sumasamba sa huwad, at (gayundin) ang Kanyang mensahero. Kaya kung kayo ay magsisi, ito ay magiging higit na mabuti para sa inyo; nguni't kung kayo ay salungat, sa gayon alaming kayo ay hindi makatatakas kay Allah. Magbigay ng mga pambungad (O Muhamad) ng isang masakit na wakas sa mga yaong hindi naniniwala.

4. Ipinagpapaliban ang mga yaon sa mga sumasamba sa huwad na sa kanila kayo (mga Muslim) ay may isang kasunduan, at simula noon ay walang binawas sa inyong karapatan o tumulong sa alinmang isang laban sa inyo. (Para sa mga ito), tuparin ang kanilang kasunduan sa kanila hanggang sa kanilang wakas. O! si Allah ay mahal ang mga yaong tumutupad sa kanilang tungkulin (sa Kanya).

5. Pagkatapos, kapag ang banal na mga buwan ay dumaan, paslangin ang mga sumasamba sa huwad saanman ninyo sila matagpuan, at kunin sila (bilang bilanggo), at paligiran sila, at maghanda para sa kanilang bawa't isa ng pagtambang. Nguni't kung sila ay magsisi at magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap, sa gayon iwanan ang kanilang landas na malaya. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

6. At kung alinmang isa sa mga sumasamba sa huwad ay maghanap ng iyong pagtatanggol (O Muhamad), sa gayon ipagtanggol siya upang kanyang marinig ang Salita ni Allah, at pagkatapos ihatid siya sa kanyang lugar na ligtas. Iyan ay sapagka't sila ay isang kataong hindi nakaaalam.

7. Paanong magkakaroon ng isang kasunduan kay Allah at sa Kanyang mensahero para sa mga sumasamba sa huwad maliban sa mga yaong sa kanila kayo ay gumawa ng isang kasunduan sa Banal na Lugar ng Pagsamba? Habang sila ay tunay sa inyo, maging tunay sa kanila. O! si Allah ay mahal ang mga yaong tumutupad ng kanilang tungkulin.

8. Paano (magkakaroon ng alinmang kasunduan para sa mga iba) samantalang, kung sila ay may nakatataas na kamay sa inyo, sila ay hindi gumagalang sa kasunduan o karangalan sa paggalang sa inyo? Sila ay bumubusog sa inyo sa kanilang mga bibig habang kinakabig ng kanilang mga puso. At karamihan sa kanila ay mga gumagawa ng mali.

9. Sila ay bumili sa pamamagitan ng mga isiniwalat ni Allah ng isang maliit na tubo, kaya sila ay nag-alis (sa mga tao) sa Kanyang

landas. O! kasamaan ay iyang kanilang dating ginagawa.

10. At sila ay hindi sumunod sa kasunduan o karangalan sa isang naniniwala. Ang mga ito silang mga sumusuway.

11. Nguni't kung sila ay magsisi at magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap, sa gayon sila ay inyong mga kapatid sa pagsamba. Aming inisaisa ang Aming mga isiniwalat para sa isang mga taong may kaalaman.

12. At kung kanilang sirain ang kanilang mga pangako matapos na ang kanilang kasunduan (ay ginawa sa inyo) at kalabanin ang inyong pagsamba, sa gayon kalabanin ang mga pinuno ng hindi naniniwala – O! sila ay walang pambigkis na mga panunumpa – upang sila ay mapigilan.

13. Hindi ba kayo lalaban sa isang kataong sumira ng kanilang taimtim na mga pangako, at nagsadyang magtaboy sa mensahero at lumusob sa inyong una? Ano! Kayo ay takot sa kanila? Ngayon si Allah ay higit na may karapatan upang kayo ay matakot sa Kanya, kung kayo ay mga naniniwala.

14. Lumaban sa kanila! Si Allah ay magpaparusa sa kanila sa inyong mga kamay, at Siya ay maglaladlad sa kanilang mababa at magbibigay sa inyo ng tagumpay sa ibabaw nila, at Siya ay magpapagaling sa mga puso ng kataong mga naniniwala.

15. At Siya ay mag-aalis ng galit sa kanilang mga puso. Si Allah ay mahabagin sa Kanyang ibig. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

16. O inyo bang aakalaing kayo ay (mapayapang) maiiwanan samantalang si Allah ay hindi pa nakaaalam sa mga yaon sa inyong nagsisikap, pumipili bilang malapit ng wala maliban kay Allah at sa Kanyang mensahero at mga naniniwala? Si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

17. Hindi para sa mga sumasamba sa huwad ang mangalaga sa mga nasasakupang sambahan ni Allah, sumasaksi laban sa kanilang mga sarili sa hindi paniniwala. Para sa ganyan, ang kanilang mga gawa ay walang saysay at sa Apoy sila ay mamamalagi.

18. Siya lamang ang mangangalaga sa mga nasasakupang sambahan ni Allah na naniniwala kay Allah at sa Huling Araw at sumusunod sa nararapat na pagsamba at nagbabayad ng nararapat sa mahirap at natatakot sa wala maliban kay Allah. Para sa ganyan (lamang) maaaring sila ay maging sa pinatnubayang matuwid.

19. Kayo ba ay bumilang ng pagbibigay ng pampatid ng uhaw sa isang manlalakbay sa banal na lunan at pangangalaga sa Banal na Lugar ng Pagsamba bilang (kapantay sa kahalagahan niyang) naniniwala kay Allah at sa Huling Araw, at nagsusumikap sa landas ni Allah? Sila ay hindi magkapantay sa paningin ni Allah. Si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

20. Ang mga yaong naniniwala, at nag-iwan sa kanilang mga tahanan, at nagsumikap sa kanilang kayamanan at kanilang mga buhay sa landas ni Allah ay napakahigit na malaki ang halaga sa paningin ni Allah. Ang mga ito ay silang matagumpay.

21. Ang kanilang Panginoon ay nagbigay sa kanila ng mabuting mga pambungad ng awa galing sa Kanya, at pagtanggap, at mga Harding doon ang tumatagal na kasiyahan ay magiging kanila;

22. Doon sila ay mamamalagi magpakailanman. O! kay Allah ay may malawak na gantimpala.

23. O kayong naniniwala! Huwag piliin ang inyong mga ama o inyong mga kapatid bilang mga kaibigan kung sila ay kumuha ng kasiyahan sa hindi paniniwala kaysa pananalig. Sinuman sa inyong kumuha sa kanila bilang mga kaibigan, ang ganyan ay mga gumagawa ng mali.

24. Sabihin: Kung ang inyong mga ama at ang inyong mga anak na lalaki, at ang inyong mga kapatid, at ang inyong mga asawang babae, at ang inyong mga lipi, at ang kayamananang inyong tinamo, at kalakal na doon kayo ay takot na walang maipagbibili, at mga pamalagiang inyong mithi – ay higit na mahal sa inyo kaysa kay Allah o sa Kanyang mensahero o sa pagsusumikap sa Kanyang landas; – kung gayon maghintay hanggang sa si Allah ay magdala ng Kanyang utos na mapadaan. Si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

25. Si Allah ay nagbigay sa inyo ng tagumpay sa maraming mga larangan at sa Araw ng Hunein, nang kayo ay magsaya sa inyong karamihan nguni't ito ay hindi nakatulong sa inyo kahi't kaunti, at ang lupa, kahi't gaanong kalawak ito, ay pinakipot para sa inyo; pagkatapos kayo ay pumihit patalikod sa pag-alis;

26. Pagkatapos si Allah ay nagpadala ng Kanyang kapayapaan ng katiyakang muli pababa sa Kanyang mensahero at sa mga naniniwala, at nagpadalang pababa ng mga hukbong hindi ninyo makita, at nagparusa sa mga yaong hindi naniwala. Ang ganyan ay ang gantimpala sa mga hindi naniniwala.

27. Pagkatapos pagkaraan si Allah ay mahahabag sa Kanyang ibig; sapagka't si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

28. O kayong naniniwala! Ang mga sumasamba sa huwad lamang ay hindi malinis. Kaya huwag pabayaang silang pumuntang malapit sa Banal na Lugar ng Pagsamba matapos nitong kanilang taon. Kung kayo ay takot sa kahirapan (sa pagkawala ng kanilang kalakal), si Allah ay mangangalaga sa inyo sa Kanyang biyaya kung Kanyang ibig. O! si Allah ay Tagaalam, Paham.

29. Makipaglaban sa ganyan sa mga yaong binigyan ng Kasulatang hindi naniniwala kay Allah o sa Huling araw, at hindi nagbabawal niyang ipinagbawal ni Allah sa pamamagitan ng Kanyang mensahero, at hindi sumusunod sa Pagsambang Makatotohanan, hanggang sa sila ay magbayad ng pasasalamat na madalian, ginawang dinalang mababa.

30. At ang mga Hudyo ay nagsabi: Si Esra ay ang anak na lalaki ni Allah, at ang mga Kristiyano ay nagsabi: Ang Mesia ay ang anak na lalaki ni Allah. Iyan ay kanilang pasabi sa kanilang mga bibig. Sila ay gumaya sa pasabi ng mga yaong hindi naniniwala sa katandaan. Si Allah (Kanyang Sarili) ay lumaban sa kanila. Gaanong katigas ng ulo sila!

31. Kanilang kinuha bilang mga panginoon bukod kay Allah ang kanilang mga rabi at kanilang mga monghe at ang Mesiang anak na lalaki ni Maria, samantalang sila ay pinag-utusang sumamba lamang sa Isang Maykapal. Walang ibang maykapal maliban sa Kanya. Gawin Siyang marangal galing sa lahat na kanilang inihambing bilang katambal (sa Kanya)!

32. Masayang papatayin nila ang liwanag ni Allah sa pamamagitan ng kanilang mga bibig, nguni't si Allah ay humamak (sa wala) maliban sa Siya ay magtatamang lahat ng Kanyang liwanag, gaano mang kasalungat ang mga hindi naniniwala.

33. Siya itong nagpadala sa Kanyang mensaherong may batayan at Pagsambang Makatotohanan, upang Kanyang magawa itong umiral sa ibabaw ng lahat ng pagsamba, gaano mang kasalungat ang mga sumasamba sa huwad.

34. O kayong naniniwala! O! marami sa mga (Hudyong) rabi at mga (Kristiyanong) monghe ang lumamon sa kayamanan ng sangkatauhang walang habag, at nag-alis (sa mga tao) sa landas ni Allah. Silang nag-imbak ng ginto at pilak at hindi gumugol nito sa landas ni Allah, sa kanila ay magbigay ng mga pambungad (O Muhamad) ng isang masakit na wakas.

35. Sa Araw nang (ang lahat ng) ito ay paiinitin sa apoy ng Impiyerno, at ang kanilang mga noo at kanilang mga tabi at kanilang mga likod ay tatatakan sa pamamagitan noon, (at sasabihin sa kanila): Narito iyang inyong inimbak para sa inyong mga sarili. Ngayon tikman ang anong inyong dating iniimbak!

36. O! ang bilang ng mga buwan kay Allah ay labindalawang buwan sa utos ni Allah sa araw na Kanyang nilikha ang mga langit at ang lupa. Apat sa mga ito ay banal; iyan ay ang wastong pagsamba. Kaya huwag maliin ang inyong mga sarili sa kanila. At makipagdigma sa lahat ng mga sumasamba sa huwad tulad sa kanilang pakikipagdigma sa lahat sa inyo. At alaming si Allah ay kasama ng mga yaong tumutupad sa kanilang tungkulin (sa Kanya).

37. Ang pag-antala (sa isang banal na buwan) ay isang labis lamang sa hindi paniniwalang sa pamamagitan noon ang mga yaong hindi naniniwala ay iniligaw, sila ay pumayag dito sa isang taon at nagbawal dito sa (isa pang) taon, upang sila ay makapagtugma sa bilang ng mga buwang ginawang banal ni Allah, kaya sila ay pumayag diyan sa ipinagbawal ni Allah. Ang sama ng kanilang mga gawa ay ginawang parang makatarungan sa kanila. Si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong hindi naniniwala.

38. O kayong naniniwala! Anong nakasasakit sa inyong kapag sinabi sa inyo: Pumunta sa pangmasid sa landas ni Allah, kayo ay nakayukod pababa sa lupang may kabigatan? Kumukuha ba kayo ng kasiyahan ng buhay sa daigdig kaysa sa Kabilangbuhay? Ang ginawa sa buhay sa daigdig ay maliit lamang kung itutulad sa Kabilangbuhay.

39. Kung kayo ay hindi pumunta sa pangmasid, Siya ay maglalapat sa inyo ng isang masakit na wakas, at pipili sa halip sa inyo ng isang kataong iba sa inyo. Kayo ay hindi makasasakit sa Kanya kailanman. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

40. Kung kayo ay hindi tumulong sa kanya, si Allah ay tumulong din sa kanya nang ang

mga yaong hindi naniniwala ay nagtaboy sa kanya sa pangmasid, ang pangalawa sa dalawa; nang silang dalawa ay nasa yungib, nang kanyang sinabi sa kanyang kasama: Huwag maghinagpis. O! si Allah ay kasama natin. Pagkatapos ginawa ni Allah na ang Kanyang kapayapaan ng katiyakang muli ay bumaba sa kanya at tumulong sa kanyang may mga hukbong hindi ninyo makita, at gumawang ang salita ng mga yaong hindi naniniwala ay ang pinakamababa, habang ang salita ni Allah ay itong naging ang pinakamataas. Si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

41. Pumunta sa pangmasid, may sandatang magaan at may sandatang mabigat, at magsumikap sa inyong kayamanan at sa inyong mga buhay sa landas ni Allah! Iyan ay pinakamabuti para sa inyo kung inyo lamang alam.

42. Kung ito ay naging isang malapit na pakikipagsapalaran at isang madaling paglalakbay, sila ay sumunod sa iyo; nguni't ang agwat ay parang napakalayo para sa kanila. Bagama't sila ay nangangako kay Allah na (nagsabi): Kung aming nakaya, kami talaga ay naghandang palabas kasama ninyo. Sila ay sumira ng kanilang kaluluwa, at si Allah ay alam na sila talaga ay mga sinungaling.

43. Si Allah ay nagpatawad sa iyo (O Muhamad)! Para saan ikaw nagbigay ng pahintulot sa kanila bago ang mga yaong nagsabi ng katotohanan ay nahayag sa iyo at ikaw ay nakaalam ng mga sinungaling?

44. Ang mga yaong naniniwala kay Allah at sa Huling Araw ay hindi humingi ng pahintulot sa iyo sakali mang sila ay magsumikap sa kanilang kayamanan at sa kanilang mga buhay. Si Allah ay Nakababatid

ng mga yaong tumutupad sa kanilang tungkulin (sa Kanya).

45. Sila lamang ang humingi ng pahintulot sa iyong hindi naniniwala kay Allah at sa Huling Araw, at ang kanilang mga puso ay damdam ang pag-aalinlangan, kaya sa kanilang pag-aalinlangan sila ay nagpabaya.

46. At kung kanilang minithing pumunta sa pangmasid, kanila talagang magagawang handa ang ilang kagamitan; nguni't si Allah ay salungat na sila ay ipadala sa pangmasid, at pumigil sa kanila sa likod, at (sinabi sa kanila): Umupo kayong kasama ang mga nakatigil!

47. Kung sila ay humayo sa pangmasid kasama ninyo, sila ay nakapagdagdag sa inyo ng wala maliban sa kaguluhan at nagmadali patungo doon at pabalik sa inyo, naghahanap na gumawa ng paghihimok sa paghihimagsik sa inyo; at sa inyo ay may ilang makikinig sa kanila. Si Allah ay Nakababatid ng mga yaong gumagawa ng masama.

48. Noong unang panahon, sila ay naghanap na gumawa ng paghihimok sa paghihimagsik at nagtayo ng mga hrap para sa iyo hanggang sa ang Katotohanan ay dumating at ang kautusan ni Allah ay ginawang hayag, bagama't sila ay atubili.

49. Sa kanila ay siyang nagsabi: Bigyan mo ako ng pahintulot (upang mamalagi sa tahanan) at huwag akong tuksuhin. Sa katunayan sa tukso sila (sa gayon) ay bumagsak. O! ang Impiyerno ay pumapalibot sa mga hindi naniniwala.

50. Kung kabutihan ay mahulog sa iyo (O Muhamad), ito ay nakasasakit sa kanila; at kung kamalasan ay mahulog sa iyo, sila ay nagsasabi: Kami ay kumuha ng pag-iingat, at sila ay pumihit palayong nagsasaya.

51. Sabihin: Walang mahuhulog sa amin maliban diyan sa ipinag-utos ni Allah para sa amin. Siya ay aming Kaibigang Tagapagtanggol. Kay Allah pabayaang ang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala!

52. Sabihin: Kayo ay makapaghihintay sa amin sa wala maliban sa isa sa dalawang mabuting mga bagay (kamatayan o tagumpay sa landas ni Allah), samantalang kami ay naghihintay sa inyo upang si Allah ay magbigay sa inyo ng isang wakas galing sa Kanya o sa aming mga kamay. Maghintay sa gayon! O! kami ay naghihintay kasama ninyo.

53. Sabihin: Magbayad (ng inyong mga pagtulong), kusangloob o walang kusangloob, ito ay hindi tatanggapin sa inyo. O! kayo kailanman ay kataong salungat.

54. At walang pipigil na ang kanilang mga pagtulong ay tatanggapin sa kanila maliban sa sila ay hindi naniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at sila ay hindi dumating upang sumamba maliban sa bilang mga walang gawa, at hindi nagbayad (ng kanilang pagtulong) maliban sa pagbabantulot.

55. Kaya huwag pabayaang ang kanilang mga kayamanan o kanilang mga anak ay magbigay ng kasiyahan sa iyo (O Muhamad). Si Allah sa pamamagitan noon ay sumadya lamang magparusa sa kanila sa buhay sa daigdig, at ang kanilang mga kaluluwa ay

dadaang palayo samantalang sila ay mga hindi naniniwala.

56. At sila ay sumumpa kay Allah na sila sa katotohanan ay sa inyo, samantalang sila ay hindi sa inyo, nguni't sila ay kataong takot.

57. Kung sila lamang ay nakatagpo ng isang kublihan, o mga yungib, o isang lugar na tutuluyan, sila talaga ay pumiling magpunta doong mabilis bilang mga lagalag.

58. At sa kanila ay siyang nanirangpuri sa iyo sa bagay ng kawanggawa. Kung sila ay bigyan doon, sila ay nasisiyahan; at kung sila ay hindi bigyan doon, masdan! sila ay galit.

59. (Gaano karaming dagdag) ang sila ay magkaroon ng kasiyahan diyan sa ibinigay ni Allah at ng Kanyang mensahero sa kanila at nagsabi: Si Allah ay sapat sa amin. Si Allah ay magbibigay sa amin sa Kanyang biyaya at ang Kanyang mensahero din. Kay Allah tayo ay mga humihiling.

60. Ang kawanggawa ay para lamang sa mahirap at sa nangangailangan, at mga yaong tumitipon sa mga ito, at mga yaong ang mga puso ay gagawing magkabagay at magpalaya ng mga bilanggo at ng mga may utang, para sa kadahilanan ni Allah; at (para) sa mga naglalakbay: isang tungkuling ipinataw ni Allah. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

61. At sa kanila ay ang mga yaong yamot sa Propeta at nagsabi: Siya ay isa lamang tagarinig. Sabihin: Isang tagarinig ng kabutihan para sa inyong naniniwala kay Allah at totoo sa mga naniniwala, at isang awa para sa ganyan sa inyong naniniwala. Ang mga

yaong yamot sa mensahero ni Allah, para sa kanila ay may isang masakit na wakas.

62. Sila ay sumumpa kay Allah sa inyo (mga Muslim) na magbigay ng kasiyahan sa inyo; nguni't si Allah, kasama ng Kanyang mensahero, ay may higit na karapatan upang sila ay magbigay ng kasiyahan sa Kanya kung sila ay mga naniniwala.

63. Hindi ba nila alam na sinumang sumalungat kay Allah at sa Kanyang mensahero, ang kanyang bahagi talaga ay Impiyerno, mamamalagi sa loob noon? Iyan ay ang pinakadulong pagpapababa.

64. Ang mga mapagpanggap ay takot kung sakaling ang isang Sura ay isiniwalat tungkol sa kanila, naghahayag ng anong nasa kanilang mga puso. Sabihin: Hamakin (ang inyong kapunuan)! O! si Allah ay naghahayag ng anong inyong kinatatakutan.

65. At kung ikaw ay magtanong sa kanila (O Muhamad) sila ay magsasabi: Ginawa lamang naming magsalita at magbiro. Sabihin: Ito ba ay kay Allah at sa Kanyang mga isiniwalat at sa Kanyang mensaherong kayo ay nanghamak?

66. Huwag gumawa ng paumanhin. Kayo ay hindi naniwala matapos ang inyong (pag-amin ng) paniwala. Kung Kami ay magpatawad sa isang bahagi sa inyo, isang bahagi sa inyo ay Aming parurusahan sapagka't sila ay naging may kasalanan.

67. Ang mga mapagpanggap, kapwa mga kalalakihan at mga kababaihan, ay nagtuloy isa galing sa isa pa. Sila ay humimok sa mali,

at sila ay nagbawal sa matuwid, at sila ay pumigil sa kanilang mga kamay (sa paggugol para sa kadahilaan ni Allah). Sila ay lumimot kay Allah, kaya Siya ay nakalimot sa kanila. O! ang mga mapagpanggap, sila ay ang mga sumusuway.

68. Si Allah ay nangako sa mga mapagpanggap, kapwa mga kalalakihan at mga kababaihan, at mga hindi naniniwala ng apoy ng Impiyerno, bilang kanilang pamalagian. Ito ay sapat sa kanila. Si Allah ay suklam sa kanila, at ang kanila ay tumatagal na pahirap.

69. Tulad sa mga yaong nauna sa inyo: sila ay higit na makapangyarihan kaysa inyo sa lakas, at higit na may kaya sa inyo sa kayamanan at mga anak. Sila ay nagtamasa sa kanilang pag-aari sa sumandali, kaya kayo ay nagtatamasa ng inyong pag-aari tulad sa ang mga yaong nauna sa inyo ay nagtamasa sa kanilang pag-aari sa sumandali. At kayo ay nagsalita ng walang ibig sabihin, tulad sa sila ay nagsalita ng walang ibig sabihin. Ang ganyan ay silang ang mga gawa ay namatay sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Ang ganyan ay silang mga talunan.

70. Hindi ba ang katanyagan ng mga yaong nauna sa kanila ay umabot sa kanila – ang katao ni Noa, Aad, Tamud, ang katao ni Abraham, ang mga namamalagi sa Midian at ang mga sakuna (na nahulog sa kanila)? Ang kanilang mga mensahero (galing kay Allah) ay dumating sa kanilang may mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah). Kaya si Allah ay hindi talagang gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

71. At ang mga naniniwala, mga kalalakihan at mga kababaihan, ay mapagtanggol na mga kaibigan isa sa isa pa;

sila ay humimok sa matuwid at nagbawal sa mali, at sila ay nagtaguyod ng pagsamba at sila ay nagbayad ng nararapat sa mahirap, at sila ay sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero. Para sa mga ito, si Allah ay magkakaroon ng awa sa kanila. O! si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

72. Si Allah ay nangako sa mga naniniwala, mga kalalakihan at mga kababaihan, ng mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi – pinagpalang mga pamalagian sa mga Hardin ng Eden. At – higit na dakila (malayo) – pagtanggap galing kay Allah. Iyan ay ang kataastaasang tagumpay.

73. O Propeta! Magsumikap laban sa mga hindi naniniwala at mga mapagpanggap! Maging marahas sa kanila. Ang kanilang panghuling pamalagian ay Impiyerno, isang masaklap na katapusan ng paglalakbay.

74. Sila ay sumumpa kay Allah na wala silang (maling) sinabi, subali't sila ay nagsabi ng pananalita ng hindi paniniwala, at hindi naniwala matapos ang kanilang Pagsuko (kay Allah). At sila ay nagmithi niyang kanilang hindi makukuha; at sila ay naghanap ng paghihiganti lamang upang si Allah, sa pamamagitan ng Kanyang mensahero, ay makapagpayaman sa kanila sa Kanyang biyaya. Kung sila ay magsisi, ito ay magiging higit na mabuti para sa kanila; at kung sila ay pumihit palayo, si Allah ay magpapataw sa kanila ng isang masakit na wakas sa daigdig at sa Kabilangbuhay, at sila ay walang kaibigang tagapagtanggol o katulong sa lupa.

75. At sa kanila ay siyang gumawa ng isang kasunduan kay Allah (nagsasabi): Kung Siya ay nagbigay sa amin ng Kanyang biyaya,

kami ay magbibigay ng kawanggawa at magiging sa matuwid.

76. Datapwa't nang Siya ay nagbigay sa kanila ng Kanyang biyaya, sila ay nag-imbak nito at pumihit palayo, salungat;

77. Kaya Kanyang ginawang ang kinalabasan ay maging pagpapanggap sa kanilang mga puso hanggang sa araw nang sila ay makipagtatagpo sa Kanya, sapagka't sila ay sumira sa kanilang salita kay Allah na kanilang ipinangako sa Kanya, at sapagka't sila ay nagsinungaling.

78. Hindi ba nila alam na si Allah ay alam kapwa ang kanilang lihim at ang pag-iisip na kanilang itinago, at si Allah ay ang Tagaalam ng mga Bagay na Nakakubli?

79. Ang mga yaong nanira ng puri sa ganyan sa mga naniniwalang nagbibigay ng kawanggawang kusangloob at sa ganyang matatagpuang walang maibibigay kundi kanilang mga pagsisikap, – at kumutya sa kanila – si Allah (Kanyang Sarili) ay kumutyang pabalik sa kanila. Ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

80. Humingi ng kapatawaran para sa kanila (O Muhamad), o huwag humingi ng kapatawaran para sa kanila: kahi't ikaw ay humingi ng kapatawaran para sa kanila ng pitumpung ulit, si Allah ay hindi magpapatawad sa kanila. Iyan ay sapagka't sila ay hindi naniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

81. Ang mga yaong iniwan sa likuran ay nagsaya sa pag-upong walang galaw sa likuran ng mensahero ni Allah, at salungat sa pagsisikap sa kanilang kayamanan at kanilang mga buhay sa landas ni Allah. At sila ay nagsabi: Huwag pumunta sa pangmasid sa init! Sabihin: Ang init ng Impiyerno ay higit na matindi sa init, kung kanila lamang mauunawaan.

82. Pagkatapos pabayaang silang humalakhak ng isang kaunti; sila ay maghihinagpis ng marami, bilang kabayaran sa kanilang dating kinikita.

83. Kung si Allah ay magdala sa iyong pabalik (galing sa labanan) patungo sa isang bahagi sa kanila at sila ay humingi sa iyo ng pahintulot patungong labas (upang lumaban), sa gayon sabihin sa kanila: Kayo kailanman ay hindi na makalalabas kasama ako o lalaban kasama ako laban sa isang katunggali. Kayo ay nasiyahan sa pag-upong walang galaw sa pasimula. Kaya umupong walang galaw, kasama ang walang pakinabang.

84. At kailanman (O Muhamad) ay huwag dumalangin para sa isa sa kanilang namatay, o tumayo sa tabi ng kanilang libingan. O! sila ay hindi naniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at sila ay namatay habang sila ay mga gumagawa ng masama.

85. Huwag pabayaang ang kanilang kayamanan o kanilang mga anak ay magbigay sa iyo ng kasiyahan! Si Allah ay nagkusa lamang magparusa sa kanila sa pamamagitan noon sa daigdig, at upang ang kanilang mga kaluluwa ay daraang palayo habang sila ay mga hindi naniniwala.

86. At nang ang isang Sura ay isiniwalat (na nagsasaad): Maniwala kay Allah at magsumikap kasama ang Kanyang mensahero, ang mga yaong may kayamanan sa kanila ay humingi pa ng pahintulot sa iyo at nagsabi: Iwanan kami sa likuran kasama ang mga yaong nakaupo (sa tahanan).

87. Sila ay nasisiyahang sila ay maging kasama ng walang pakinabang at ang kanilang mga puso ay may takip, kaya sila ay hindi nakauunawa.

88. Nguni't ang mensahero at ang mga yaong naniniwalang kasama niya ay nagsumikap sa kanilang kayamanan at sa kanilang mga buhay. Ang ganyan ay silang para sa kanila ay mabuting mga bagay. Ang ganyan ay silang matagumpay.

89. Ginawa ni Allah na handa para sa kanila ang mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi. Iyan ay ang kataastaasang tagumpay.

90. At ang mga yaon sa lagalag na mga Arab na may isang paumanhin ay dumating upang ang pahintulot ay maipagkaloob sa kanila. At ang mga yaong nagsinungaling kay Allah at sa Kanyang mensahero ay umupo sa tahanan. Isang masakit na wakas ang mahuhulog sa mga yaon sa kanilang hindi naniniwala.

91. Hindi sa mahina o sa maysakit o sa mga yaong walang matagpuang guguguling ang alinmang kasalanan (ay isisi bagama't sila ay namamalagi sa tahanan), kung sila ay tapat kay Allah at sa Kanyang mensahero. Hindi sa mabuti magkakaron ng alinmang daan (ng

bintang). Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

92. O sa mga yaon sa kanilang nang sila ay dumating sa iyong (humihinging) ikaw ay magbigay ng mga sampahan sa kanila, ikaw ay nagsabi: Ako ay hindi makakita ng mga sampahan para sa inyo. Sila ay pumihit patalikod na may mga matang dumadaloy ang mga luha, dahil sa hinaggis na sila ay hindi makatatagpo ng paraan ng paggugol.

93. Ang daan (ng sisi) ay laban lamang sa mga yaong humingi ng pahintulot sa iyo (upang mamalagi sa tahanan) nang sila ay mayaman. Sila ay nasisiyahang maging kasama ng mga walang pakinabang. Si Allah ay nagtakip ng kanilang mga puso upang sila ay hindi makaalam.

94. Sila ay gagawa ng paumanhin sa inyo (mga Muslim) kapag kayo ay bumalik sa kanila. Sabihin: Huwag gumawa ng paumanhin, sapagka't kami ay hindi maniniwala sa inyo. Si Allah ay nagsabi sa amin ng mga pambungad sa inyo. Si Allah at ang Kanyang mensahero ay makakakita ng inyong ugali, at pagkatapos kayo ay dadalhing pabalik sa Kanyang nakaaalam sa hindi nakikita at gayundin sa nakikita, at Siya ay magsasabi sa inyo ng anong dati ninyong ginagawa.

95. Sila ay manunumpa kay Allah sa inyo, kapag kayo ay bumalik sa kanila, upang inyong mapabayaang silang ganyan. Pabayaang silang maging ganyan, sapagka't O! sila ay hindi malinis, at ang kanilang pamalagian ay Impiyerno bilang gantimpala para sa anong dati nilang kinikita.

96. Sila ay nanumpa sa inyo, upang kayo sana ay tumanggap sa kanila. Kahi't kayo ay tumanggap sa kanila, si Allah talaga ay hindi nasiyahan sa kataong gumagawa ng mali.

97. Ang naglalagalag na mga Arab ay higit na matigas sa hindi paniniwala at pagpapanggap, at higit na malamang na maging mangmang sa mga dulo ng isiniwalat ni Allah sa Kanyang mensahero. At si Allah ay Tagaalam, Paham.

98. At sa mga naglalagalag na mga Arab naroroon siyang kumuha niyang kanyang ginugol (para sa kadahilanan ni Allah), bilang isang kawalan, at naghintay ng (masamang) mga pihit ng kapalaran para sa inyo (upang siya ay makapagpaalis nito). Ang masamang pihit ng kapalaran ay magiging kanila. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

99. At sa naglalagalag na mga Arab naroroon siyang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw, at kumuha niyang kanyang ginugol at mga dalangin din ng mensahero bilang mga handog na maaaring tanggapin sa paningin ni Allah! O! talagang ito ay isang handog na maaaring tanggapin para sa kanila. Si Allah ay magdadala sa kanilang patungo sa Kanyang awa. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

100. At ang unang nanguna sa landas, ng Muhadyirin at ng Ansar, at ang mga yaong sumunod sa kanila sa kabutihan – si Allah ay nasiyahang mabuti sa kanila at sila ay nasiyahang mabuti sa Kanya, at si Allah ay gumawang handa para sa kanila ang mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi magpakailanman. Iyan ay ang kataastaasang tagumpay.

101. At kasama ng mga yaong nakapalibot sa inyo sa mga naglalagalag na mga Arab ay may mga mapagpanggap, at kasama ng mga tao ng bayan ng Al-Madina (ay may ilang) nagpumilit sa pagpapanggap na ikaw (O Muhamad) ay hindi nakaaalam. Kami ay nakakikilala sa kanila, at Kami ay magpaparusa sa kanila ng dalawang ulit upang magbago, pagkatapos sila ay pababayaang sa isang masakit na wakas.

102. At (may) mga ibang umamin ng kanilang mga pagkakamali. Pinaghalo nila ang isang matuwid na gawa sa isa pang masama. Maaaring si Allah ay mahabag sa kanila. O! si Allah ay Mahabagin, Maawain.

103. Kumuha ng kawanggawa sa kanilang kayamanang kasama doon ikaw ay makapagpadalisay sa kanila at makagawa sa kanilang lumago, at dumalangin para sa kanila. O! ang iyong dalangin ay isang pampatahimik para sa kanila. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

104. Hindi nila alam na si Allah ay Siyang tumanggap ng pagsisisi galing sa Kanyang mga tagapaglingkod at kumuha ng kawanggawa, at si Allah ay Siyang Mahabagin, Maawain.

105. At sabihin (sa kanila): Kumilos! Si Allah ay magmamasid ng inyong mga kilos, at (gayundin) ang Kanyang mensahero, at ang mga naniniwala, at kayo ay dadalhing pabalik sa Tagaalam ng hindi nakikita at ng nakikita, at Siya ay magsasabi sa inyo ng anong inyong dating ginagawa.

106. At (may) mga ibang naghintay ng utos ni Allah, Siya man ay magpaparusa sa

kanila o magpapatawad sa kanila. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

107. At para sa mga yaong pumili sa isang lugar ng pagsamba galing sa pagsalungat at hindi paniniwala, at upang gumawa ng pagsalungat sa mga naniniwala, at bilang isang malayong himpilan para sa mga yaong nakilaban kay Allah at sa Kanyang mensahero noong unang panahon, sila talaga ay susumpa: Kami ay walang hinangad kundi kabutihan. Si Allah ay sumaksing sila talaga ay mga sinungaling.

108. Huwag kailanman tumayo (upang dumalangin) doon. Ang isang lugar ng pagsambang itinaguyod sa tungkulin (kay Allah) simula ng unang araw ay higit na karapatdapat upang ikaw ay tumayo (upang dumalangin) sa loob noon, sa loob noon ay mga taong mahal ang magpadalisay sa kanilang mga sarili. Si Allah ay mahal ang mga nagpapadalisay.

109. Siya bang nagtaguyod ng kanyang gusali, sa tungkulin kay Allah at sa (Kanyang) mabuting kasiyahan, ay higit na mabuti, o siyang nagtaguyod ng kanyang gusali sa gilid ng isang paguho, nakausling talampas kaya ito ay gumuhong kasama niya sa apoy ng Impiyerno? Si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

110. Ang gusaling kanilang itinayo ay hindi titigil na maging isang pag-aalinlangan sa kanilang puso maliban kung ang kanilang mga puso ay magkapirapiraso. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

111. O! binili ni Allah sa mga naniniwala ang kanilang mga buhay at kanilang

kayamanan sapagka't ang Hardin ay magiging kanila; sila ay lalaban para sa landas ni Allah at papaslang at mapapaslang. Ito ay isang pangakong nagbibigkis sa Kanya sa Tora at sa Gospel at sa Kuran. Sinong tumupad ng Kanyang kasunduang higit na magaling kaysa kay Allah? Magbunyi sa gayon sa inyong pagtawad na inyong ginawa, sapagka't iyan ay ang kataastaasang tagumpay.

112. (Matagumpay ay) ang mga yaong pumihit na nagsisisi (kay Allah), ang mga yaong naglingkod (sa Kanya), ang mga yaong pumuri (sa Kanya), ang mga yaong nag-ayuno, ang mga yaong yumukod pababa, ang mga yaong bumagsak na nakadapang tungo (sa pagsamba), ang mga yaong humimok sa matuwid at nagbawal sa mali at ang mga yaong tumupad ng mga kaduluhan (na ipinag-utos) ni Allah – At magbigay ng masayang pagbubunyi sa mga naniniwala!

113. Hindi para sa Propeta, at sa mga yaong naniniwala, na magdasal para sa kapatawaran ng mga sumasamba sa huwad kahi't na sila ay maging malapit na kaanak (sa kanila) matapos itong maging maliwanag na sila ay mga tao ng impiyernong apoy.

114. Ang dalangin ni Abraham para sa kapatawaran ng kanyang ama ay dahil lamang sa isang pangakong kanyang ipinangako sa kanya, nguni't nang ito ay maging maliwanag sa kanyang siya (kanyang ama) ay isang kaaway ni Allah, siya (si Abraham) ay hindi umari sa kanya. O! si Abraham ay malambot ang puso, mahaba ang pagtitis.

115. Hindi kailanman bahagi ni Allah na Siya ay magpadala sa isang katao sa pagkaligaw matapos na Siya ay makapagpatnubay sa kanila hanggang sa magawa Niyang maliwanag sa kanila ang

anong kanilang dapat iwasan. O! si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay.

116. O! si Allah! Sa Kanya ang pagmamay-ari ng nasasakupan ng mga langit at ng lupa. Siya ay nagpapadali at Siya ay nagbibigay ng kamatayan. At kayo ay walang kaibigang tagapagtanggol o katulong sa halip na si Allah.

117. Si Allah ay nagsauli ng awa sa Propeta, at sa Muhadyirin at sa Ansar na sumunod sa Kanya sa oras ng paghihirap. Matapos na ang mga puso ng isang bahagi sa kanila ay halos lumihis sa tabi, sa gayon Siya ay pumihit sa kanila sa awa. O! Siya ay Puno ng Habag, Maawain para sa kanila.

118. At sa tatlo rin (Siya ay nagsauli ng awa) na iniwan sa hulihan, nang ang lupa, gaanong kalawak ito, ay pinakipot para sa kanila, at ang kanilang sariling mga kaluluwa ay pinakipot para sa kanila hanggang sa kanilang maisip silang walang kublihan kay Allah maliban kung patungo sa Kanya. Pagkatapos Siya ay pumihit sa kanila sa awa upang sila ay makapihit (na nagsisisi sa Kanya). O! si Allah! Siya ay ang Mahabagin, ang Maawain.

119. O kayong naniniwala! Maging maingat sa inyong tungkulin kay Allah at maging sa matapat.

120. Hindi para sa katao ng bayan ng Al-Madina at para sa mga yaong nakapalibot sa kanila sa naglalagalog na mga Arab ang mamalagi sa likuran ng mensahero ni Allah at pumili ng kanilang mga buhay sa kanyang buhay. Iyan ay sapagka't hindi uhaw o hirap o gutom ang tumama sa kanila sa landas ni

Allah, humakbang sila ng alinmang hakbang na magpapagalit sa mga hindi naniniwala, o pakinabang, sila galing sa kaaway isang pakinabang, nguni't isang mabuting gawa ang itinala para sa kanila sa gayon. O! si Allah ay hindi nakawala ng mga kinita ng mabuti; –

121. O gumugol sila ng alinmang gugulin, maliit o malaki, o sila ay tumawid sa isang kapatagan, nguni't nakatala para sa kanilang si Allah ay magbabayad muli sa kanila ng pinakamagaling sa anong dati nilang ginagawa.

122. At ang mga naniniwala ay hindi dapat pumuntang palabas lahat upang lumaban. Sa bawa't pangkat sa kanila, isang bahagi lamang ang pupunta sa pangmasid, upang sila (na napag-iwanan sa likuran) ay magkaroon ng malusog na kaalaman sa pagsamba, at sila ay makapagbabala sa kanilang katao sa kanilang pagbabalik sa kanila, upang sila ay makapag-ingat.

123. O kayong naniniwala! Labanan ang mga yaon sa hindi naniniwalang malapit sa inyo, at pabaya silang makatagpo ng katatagan sa inyo, at makaalam na si Allah ay kasama ng mga yaong tumutupad ng kanilang tungkulin (sa Kanya).

124. At kailanmang may isang Surang isiniwalat, may ilan sa kanilang nagsabi: Kailan ang isa sa inyo sa gayon nadagdagan nito ng pananalig? Para sa mga yaong naniniwala, ito ay nagdagdag sa kanila sa pananalig at sila ay nagbunyi (sa gayon).

125. Nguni't para sa mga yaong sa kanilang mga puso ay sakit, ito ay nagdagdag lamang ng kasamaan sa kanilang kasamaan,

at sila ay namatay habang sila ay mga hindi naniniwala.

126. Hindi nila nakikitang sila ay sinusubukang minsan o makalawa sa bawa't taon. Hindi pa rin sila pumihit sa pagsisisi o nagbigay sila ng pansin.

127. At kailanmang may isang Surang isiniwalat, sila ay tumingin isa sa isa pa (kung sino ang magsasabi): Mayroon bang sinumang nakakita sa inyo? Pagkatapos sila ay pumihit palayo. Pinihit palayo ni Allah ang kanilang mga puso sapagka't sila ay isang kataong hindi nakauunawa.

128. May dumating sa inyong isang mensahero, (isa) sa inyong mga sarili, sa kanya ay walang kayo ay labis ang hirap ay nakapagpapahapis, puno ng pagkabahala para sa inyo, para sa mga naniniwala siya ay puno ng habag, maawain.

129. Ngayon, kung sila ay pumihit palayo (O Muhamad) sabihin: Si Allah ay sapat sa akin. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Sa Kanya ako ay naglagay ng aking pagtitiwala, at Siya ay Panginoon ng Kamanghamanghang Trono.

SURA X

HONA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Ra. Ang mga ito ay mga taludtod ng magaling na Kasulatan.

2. Isa bang bagay ng kababalaghan para sa sangkatauhang Kami ay nagpadala ng Aming bigaysigla sa isang tao sa inyo? – nagsasabi: Magbabala sa sangkatauhan at magdala sa mga yaong naniniwala ng mabuting mga pambungad, na sila ay may isang tiyak na yapakan sa kanilang Panginoon. Ang mga hindi naniniwala ay nagsabi: O! ito ay isa lamang mananambal.

3. O! ang inyong Panginoon ay si Allah na lumikha ng mga langit at ng lupa sa anim na araw, pagkatapos Siya ay nagtaguyod sa Kanyang Sarili sa Trono, inuutusan ang lahat ng mga bagay. Walang tagapamagitan (sa Kanya) maliban sa pagkatapos ng Kanyang pahintulot. Iyan ay si Allah, inyong Panginoon, kaya sambahin Siya. O, kayo ba ay hindi magpapaalaala?

4. Sa Kanya ay ang pagbabalik ninyong lahat; ito ay isang pangako ni Allah sa katotohanan. O! Siya ay gumawa ng nilikha, pagkatapos gumawang muli nito, upang Siya ay makapaggantimpala sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawang may katarungan; samantalang para sa mga yaong hindi naniniwala, ang kanila ay isang kumukulong inumin at masakit na wakas sapagka't sila ay hindi naniwala.

5. Siya itong nagtakda sa araw ng isang ningning at sa buwan ng isang liwanag, at sumukat para sa kanya ng mga baytang, upang kayo ay makaalam ng bilang ng mga taon at ng pagtanto. Si Allah ay hindi lumikha (sa lahat) ng iyan maliban sa katotohanan. Siya ay nag-isaisa ng mga isiniwalat para sa mga taong may kaalaman.

6. O! sa kaibahan ng araw at gabi at lahat na nilikha ni Allah sa mga langit at sa lupa ay mga kababalaghan, talaga, para sa kataong nagtakwil (sa masama).

7. O! ang mga yaong hindi umasa sa pakikipagtagpo sa Amin nguni't nagmithi ng buhay sa daigdig at nakaramdam ng kapanatagan sa loob noon, at ang mga yaong pabaya sa Aming mga isiniwalat, –

8. Ang kanilang tahanan ay magiging ang Apoy dahil sa anong kanilang dating kinikita.

9. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ang kanilang Panginoon ay pumatnubay sa kanila sa pamamagitan ng kanilang pananalig. Mga ilog ay dadaloy sa ilalim nila sa mga Hardin ng Kasiyahan.

10. Ang kanilang dalangin sa loob noon ay magiging: Karangalan ay maging sa Iyo, O Allah! At ang kanilang pagbati sa loob noon ay magiging: Kapayapaan. At ang pangwakas ng kanilang dalangin ay magiging: Papuri ay maging kay Allah, Panginoon ng mga Daigdig!

11. Kung si Allah ay magpadali para sa mga tao ng sakit (na kanilang kinita) tulad sa sila ay magpapadali sa kabutihan, ang kanilang palugit ay matatapos na. Nguni't Aming pinahirapan ang mga yaong hindi tumingin para sa pakikipagtagpo sa Aming gumalang bulag sa kanilang hindi pagsunod.

12. At kung ang kamalasan ay sumalang sa isang tao, siya ay tumatawag sa Amin (habang nakahilig) sa kanyang tabi o nakaupo o nakatayo; nguni't kapag Amin siyang

napaginhawa sa kamalasan, siya ay pumupunta sa kanyang landas na para bang siya ay hindi tumawag sa Amin dahil sa isang kamalasang dumapo sa kanya. Kaya ang anong kanilang ginawa ay ginawang parang makatarungan sa alibugha.

13. Aming winasak ang mga salinlahi bago sa inyo nang sila ay gumawa ng mali; at ang kanilang mga mensahero (galing kay Allah) ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan (ng Kanyang Nasasakupan), nguni't sila ay hindi maniwala. Sa gayon Kami ay naggantimpala sa kataong may kasalanan.

14. Pagkatapos Kami ay humirang sa inyong mga namumuno sa lupa matapos sila, upang Amin sanang makita kung paano kayo kumilos.

15. At nang ang Aming maliwanag na mga isiniwalat ay binigkas sa kanila, silang hindi tumitingin para sa pakikipagtagpo sa Amin ay nagsabi: Magdala ng isang Aralin bukod dito, o magpalit nito. Sabihin (O Muhamad): Hindi para sa akin ang magpalit nito sa aking sariling ibig. Ako ay sumusunod lamang diyan sa ibinigay na masigla sa akin. O! kung ako ay sumuway sa aking Panginoon, ako ay takot sa kabayaran ng isang nakahihindik na Araw.

16. Sabihin: Kung talagang inibig ni Allah, hindi ko bibigkasin ito sa inyo o Kanyang gagawin itong alam ninyo. Ako ay namalaging kasama ninyo sa isang buong panahon ng buhay bago ito (dumating sa akin). Kayo ba sa gayon ay walang isip?

17. Sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah at nagtatwa

sa Kanyang mga isiniwalat? O! ang may kasalanan kailanman ay hindi matagumpay.

18. Sila ay sumamba bukod kay Allah niyang hindi nakasasakit sa kanila o nakapagbibigay ng pakinabang sa kanila, at sila ay nagsabi: Ang mga ito ay aming mga tagapamagitan kay Allah. Sabihin: Kayo ba ay magbibigay-alam kay Allah (ng ilang bagay) na hindi Niya alam sa mga langit o sa lupa? Ang pinuri ay maging Siya at mataas na pinarangalan sa ibabaw ng lahat niyang inyong inihahambing (sa Kanya)!

19. Ang sangkatauhan ay isa lamang pamayanan; pagkatapos sila ay nagkaiba; at kung hindi dahil sa isang salitang nakalabas na sa pangmasid galing sa inyong Panginoon, ito ay hinukuman sa pagitan nila tungkol diyang sa loob noon sila ay magkaiba.

20. At sila ay magsasabi: Kung may isang kababalaghan lamang na ipinadalang pababa sa kanya galing sa kanyang Panginoon! Sa gayon sabihin (O Muhamad): Ang Hindi Nakikita ay pagmamay-ari ni Allah. Kaya maghintay! O! ako ay naghihintay kasama ninyo.

21. At nang Aming gawing ang sangkatauhan ay tumikim ng awa matapos ang ilang kamalasang dumapo sa kanila, masdan! sila ay may ilang balak laban sa Aming mga isiniwalat. Sabihin: Si Allah ay higit na mabilis sa pagbabalak. O! ang Aming mga mensahero ay nagtala niyang inyong mga binalak.

22. Siya itong gumawa sa inyong magtungo sa lupain at sa dagat hanggang, nang kayo ay nasa mga sasakyangdagat at

sila ay naglayag kasama nilang may isang magandang simoy at sila ay masaya sa loob noon, isang bagyong hangin ang umabot sa kanila at ang alon ay dumating sa kanilang galing sa bawa't tabi at kanilang inisip na sila ay tinalo sa loob noon; (pagkatapos) sila ay tumawag kay Allah na ginagawang ang kanilang pananalig ay dalisay para sa Kanya lamang: Kung Ikaw ay magligtas sa amin dito, kami ay talagang magiging sa mapagpasalamat.

23. Subali't nang Siya ay nagligtas sa kanila, masdan! sila ay naghimagsik sa lupa ng mali. O sangkatauhan! Ang inyong paghihimagsik ay laban lamang sa inyong mga sarili. (Kayo ay may) kaligayahan ng buhay sa daigdig; pagkatapos sa Amin ay ang inyong pagbabalik, at Kami ay maghahayag sa inyo ng anong inyong dating ginagawa.

24. Ang kahalintulad ng buhay sa daigdig ay tulad lamang sa ulan na Aming ipinadalang pababa galing sa langit, pagkatapos ang tumubo sa lupang kinakain ng mga tao at bakahan ay humalo dito hanggang, nang ang lupa ay nakakuha ng kanyang mga palamuti at pinaganda, at ang kanyang mga tao ay nag-isip na sila ay mga pinuno niya, ang Aming kautusan ay dumating sa gabi o sa araw, at Aming ginawa ito bilang ginapas na mais na para bagang ito ay hindi umunlad kahapon. Sa gayon Kami ay nagpahayag ng mga isiniwalat para sa mga taong nag-iisip.

25. At si Allah ay nagpatawag patungo sa pamalagian ng kapayapaan, at gumabay sa Kanyang ibig patungo sa isang tuwid na landas.

26. Para sa mga yaong gumawa ng mabuti ay ang pinakamagaling (na gantimpala) at marami pa (doon). Hindi alikabok o

pangungutya ang dumating na malapit sa kanilang mga mukha. Ang ganyan ay ang makatarungang mga may-ari ng Hardin; sila ay mamamalagi sa loob noon.

27. At ang mga yaong kumita ng masamang mga gawa (para sa kanila) ay kapalit ng bawa't maling gawa sa katulad roon; at ang pangungutya ay lumampas sa kanila – Sila ay walang tagapagtanggol galing kay Allah – na para bagang ang kanilang mga mukha ay tinakpan ng isang talukbong ng pinakamadilim na gabi. Ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Apoy; sila ay mamamalagi sa loob noon,

28. Sa araw nang Kami ay tumipon sa kanilang lahat samasama, pagkatapos Aming sinabi sa mga yaong naghambing ng mga katambal (sa Amin): Tumayo sa likuran, kayo at ang inyong (inakalang) mga katambal (ni Allah)! At Aming pinaghiwalay sila; ang isa galing sa isa pa, at ang kanilang (inakalang) mga katambal ay nagsabi: Hindi kami ang inyong sinamba.

29. Si Allah ay sapat bilang isang saksi sa pagitan namin at ninyo, na kami ay hindi nakababatid ng inyong pagsamba.

30. Doon ang bawa't kaluluwa ay dumanas niyang ginawa nito noong unang panahon at sila ay ibinalik kay Allah, kanilang nararapat na Panginoon, at iyang dati nilang tinutuklas ay bumigo sa kanila.

31. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Sinong naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo galing sa langit at sa lupa, o sinong may-ari ng pandinig at paningin; at sinong nagdala sa pangmasid ng nabubuhay galing sa patay;

at sinong nagdala sa pangmasid ng patay galing sa nabubuhay; at sinong nag-utos ng patutunguhan? Sila ay magsasabi: Si Allah. Sa gayon sabihin: Kayo ba sa gayon ay hindi tutupad sa inyong tungkulin (sa Kanya)?

32. Ang ganyan, sa gayon, ay si Allah, ang inyong nararapat na Panginoon. Matapos ang Katotohanan, ano ang naruong maliban sa mali? Paanong sa gayon kayo ay pinihit palayo?

33. Sa gayon ang Salita ng inyong Panginoon ay ginawang makatarungan tungkol sa mga yaong gumagawa ng mali: na sila ay hindi naniniwala.

34. Sabihin: Mayroon ba sa inyong mga katambal (na inyong inihambing kay Allah na) isang gumawa ng nilikha at pagkatapos ay gumawang muli nito? Sabihin: Si Allah ay gumawa ng nilikha, pagkatapos ay gumawang muli nito. Paano, sa gayon kayo iniligaw?

35. Sabihin: Mayroon ba sa inyong mga katambal (na inyong inihambing kay Allah) na isang gumabay patungo sa Katotohanan? Sabihin: Si Allah ay gumabay patungo sa Katotohanan. Siya bang gumabay patungo sa Katotohanan ay higit na karapatdapat na Siya ay dapat sundin, o siyang hindi nakatagpo ng landas maliban kung siya (kanyang sarili) ay papatnubayan? Anong nakasasakit sa inyo? Paano kayo humuhukom?

36. Karamihan sa kanila ay sumunod sa wala kundi hakahaka. Talagang ang hakahaka ay walang kaparaanang makakuha ng kinalalagyan ng katotohanan. O! si Allah ay Nakababatid ng anong kanilang ginagawa.

37. At ang Kurang ito ay hindi ganyang kailanman ay magagawa ng iba bukod kay Allah; nguni't ito ay isang pagpapatunay niyang nauna rito at isang pagpapaliwanag niyang ipinag-utos para sa sangkatauhan – Sa loob noon ay walang alinlangan – galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

38. O sila ay magsabi: Siya ay tumuklas nito. Sabihin: Sa gayon magdala ng isang Surang tulad nito, at humingi (ng tulong) sa lahat na inyong makakaya bukod kay Allah kung kayo ay matapat.

39. Hindi, nguni't sila ay nagtatatwang ang kaalaman doon ay hindi nila matanto, at doon ang paliwanag (sa mga pangyayari) ay hindi pa dumating sa kanila. Tulad sa gayon ang mga yaong nauna sa kanila ay nagtatwa. Pagkatapos masdan ang anong kinalabasan para sa mga gumagawa ng mali!

40. At sa kanila ay siyang naniniwala sa loob noon, at sa kanila ay siyang hindi naniniwala sa loob noon, at ang iyong Panginoon ay pinakanakababatid ng mga nagpapasama.

41. At kung sila ay magtatwa sa iyo, sabihin: Sa akin ang aking gawa, at sa inyo ang inyong gawa. Kayo ay hindi kailangang makaalam ng anong aking ginagawa, at ako ay hindi kailangang makaalam ng anong inyong ginagawa.

42. At sa kanila ay ilang nakinig sa iyo. Nguni't kaya mo bang magawang ang bingi ay makarinig kahi't na sila ay hindi makatanto?

43. At sa kanila ay siyang tumingin sa iyo. Nguni't kaya mo bang patnubayan ang bulag kahi't na sila ay hindi nakakakita?

44. O! si Allah ay hindi gumagawa ng mali sa sangkatauhan kahi't kaunti; nguni't ang sangkatauhan ay gumagawa ng mali sa kanilang mga sarili.

45. At sa Araw nang Siya ay titingin sa kanilang magkakasama, (nang ito ay parang) magiging tulad sa sila ay nagpahinga ng isang oras lamang sa araw, nakikilala ang isa sa isa pa, ang mga yaon ay talagang mamamatay na nagtatwa sa pakikipagtagpo kay Allah at hindi pinatnubayan.

46. Kahi't Aming pabayaang ka (O Muhamad) na magmasid sa ilang bagay diyan sa Aming ipinangako sa kanila o (kahi't Aming) gawin kang mamatay, sa Amin din ay ang kanilang pagbabalik; at si Allah, lalo na, ay Saksi sa ibabaw ng anong kanilang ginagawa.

47. At para sa bawa't bansa ay may isang mensahero. At kapag ang kanilang mensahero ay dumating (sa Araw ng Paghuhukom), ito ay huhukuman sa pagitan nilang makatarungan, at sila ay hindi gagawan ng mali.

48. At sila ay nagsabi: Kailan matutupad ang pangakong ito, kung kayo ay matapat?

49. Sabihin: Ako ay walang kapangyarihang sumakit o magpakinabang sa aking sarili, maliban diyan sa inibig ni Allah. Para sa bawa't bansa ay may isang nakatakandang panahon. Kapag ang kanilang panahon ay dumating, sa gayon sila ay hindi

makapipigil dito ng isang oras, o makapagpapabilis (nito).

50. Sabihin: Inyo bang inisip: Nang ang Kanyang wakas ay dumating sa inyo bilang isang pagsalakay sa gabi, o sa abalang araw, anong mayroon doong ang mga may kasalanan ay nagmithing magpadali?

51. Ito ba ay sa gayon (lamang), nang ito ay mahulog sa inyo, na kayo ay maniniwala? Ano! (Maniwala) ngayon, samantalang (hanggang ngayon) kayo ay nagpapadumali nito (sa hindi paniniwala)?

52. Pagkatapos masasabi ito sa mga yaong nakipagbagayang hindi makatarungan: Tikman ang pahirap ng walanghanggan. Kayo ba ay binigyan ng kabayaran kahi't kaunti sa anong inyong dating kinikita?

53. At sila ay humingi sa iyong magpasabi sa kanila (nagsasabi): Totoo ba ito? Sabihin: Oo, sa aking Panginoon, talagang ito ay totoo, at kayo ay hindi makatatakas.

54. At kung ang bawa't kaluluwang gumawa ng mali ay mayroon ng lahat na nasa lupa, ito ay hahanap ng pagtubos sa sarili nito kasama doon; at sila ay makararamdam ng pagsisisi sa kalooban nila, kapag kanilang nakita ang wakas. Nguni't ito ay hinukuman sa pagitan nilang makatarungan, at sila ay hindi ginawan ng mali.

55. O! talagang ang lahat na nasa mga langit at sa lupa ay kay Allah. O! talagang ang pangako ni Allah ay totoo. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

56. Siya ay nagpadali at nagbigay ng kamatayan, at sa Kanya kayo ay ibabalik.

57. O sangkatauhan! May dumating sa inyong isang babala galing sa inyong Panginoon, isang mabangong amoy para diyan sa nasa mga dibdib, isang batayan at isang awa para sa mga naniniwala.

58. Sabihin: Sa biyaya ni Allah at sa Kanyang awa: sa loob noon pabayaang silang magdiwang. Ito ay higit na mabuti kaysa anong kanilang inimbak.

59. Sabihin: Inyo bang isinaalang-alang kung anong laang pangkinabukasan ang ipinadalang pababa ni Allah para sa inyo, paanong ginawa ninyo itong makatarungan at hindi makatarungan? Sabihin: Kayo ba ay pinayagan ni Allah, o kayo ay tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah?

60. At anong inisip ng mga yaong tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah (na magiging kanilang kalagayan) sa Araw ng Pagkabuhay? O! si Allah sa katunayan ay Mabiyaya sa sangkatauhan, nguni't karamihan sa kanila ay hindi nagbibigay ng pasasalamat.

61. At ikaw (Muhamad) ay hindi puno sa alinmang gawain at ikaw ay hindi bumibigkas ng isang Aralin galing sa Kuran tungkol dito, at kayong (sangkatauhan) ay hindi gumagawa ng pagkilos, nguni't Kami ay saksi sa inyo kapag kayo ay gumagawa sa loob noon. At walang pinakamagaang bagay sa lupa o sa ulap na nakatakas sa inyong Panginoon, o anong higit na maliit kaysa diyan o higit na malaki kaysa diyan, nguni't ito ay (nakasulat) sa isang maliwanag na Aklat.

62. O! talagang sa mga kaibigan ni Allah ay walang pagkatakot, o sila ay maghinagpis.

63. Ang mga yaong naniniwala at tumutupad ng kanilang tungkulin (kay Allah),

64. Ang kanila ay mabuting mga pambungad sa buhay sa daigdig at sa Kabilangbuhay – Walang makapagbabago sa mga Salita ni Allah – iyan ay ang Kataastaasang Tagumpay.

65. At huwag pabayaang ang kanilang talumpati ay magpahinagpis sa iyo (O Muhamad). O! ang kapangyarihan ay pagmamay-aring buo ni Allah. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

66. O! hindi ba kay Allah ang pagmamay-ari ng sinumang nasa mga langit at sinumang nasa lupa? Ang mga yaong sumunod sa kahi't ano maliban kay Allah ay hindi sumunod sa (Kanyang) mga katambal. Sila ay sumunod lamang sa isang hakahaka, at sila ay nanghula lamang.

67. Siya itong nagtakda para sa inyo ng gabi upang kayo ay magpahinga sa loob noon at ng araw na nagbibigay ng paningin. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa isang kataong pumapansin.

68. Sila ay nagsabi: Si Allah ay kumuha (sa Kanya) ng isang anak na lalaki – Ang pinarangalan ay maging Siya! Siya ay walang mga pangangailangan! Ang Kanya ay lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa. Kayo ay walang panagutan para dito. Nagsabi kayo tungkol kay Allah niyang hindi ninyo nalalaman.

69. Sabihin: Talagang ang mga yaong tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah ay hindi magtatagumpay.

70. Ang bahagi ng daigdig na ito (ay magiging kanila), pagkatapos sa Amin ay ang kanilang pagbabalik. Pagkatapos Aming gagawin silang tumikim ng isang nakahihindik na wakas sapagka't sila ay dating hindi naniniwala.

71. Bigkasin sa kanila ang kasaysayan ni Noa, nang kanyang pagsabihan ang kanyang mga tao: O aking mga tao! Kung ang aking pagtigil na pansamantala (dito) at ang aking pagpapaalaala sa inyo sa pamamagitan ng mga isiniwalat ni Allah ay isang kasalanan sa inyo, kay Allah ako ay naglagay ng aking pagtitiwala, kaya magpasiya sa inyong patutunguhan ng kilos, kayo at ang inyong mga katambal. Huwag pabayaang ang inyong patutunguhan ng kilos ay maging mapag-alinlangan para sa inyo. Pagkatapos magkaroon sa aking bigyan ako ng walang pahinga.

72. Subali't kung kayo ay salungat, ako ay hindi humingi sa inyo ng kabayaran. Ang aking kabayaran ay kabahalaan ni Allah lamang, at ako ay inutusang maging sa mga yaong sumuko (sa Kanya).

73. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, kaya Kami ay sumagip sa kanya at sa mga yaong kasama niya sa sasakyangdagat at gumawa sa kanilang mga sugo (sa lupa), samantalang Kami ay lumunod sa mga yaong nagtatwa sa Aming mga isiniwalat. Tingnan sa gayon ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong binigyan ng babala.

74. Pagkatapos, pagkaraan niya, Kami ay nagpadala ng mga mensahero sa kanilang katao, at sila ay nagpadala sa kanila ng maliwanag na mga katibayan. Nguni't sila ay hindi handang maniwala diyan sa dati nilang itinatwa. Sa gayon Kami ay nagtatak sa mga puso ng mga sumusuway.

75. Pagkatapos, pagkaraan nila, Kami ay nagpadala kina Moses at Aaron sa Parao at sa kanyang mga pinunong kasama ang Aming mga isiniwalat, nguni't sila ay mapagmataas at isang kataong makasalan.

76. At nang ang Katotohanang galing sa Aming harapan ay dumating sa kanila, sila ay nagsabi: Ito ay salamangka lamang.

77. Si Moses ay nagsabi: Kayo ba (sa gayon) ay nagsabi ng Katotohanan nang ito ay dumating sa inyo? Ito ba ay salamangka? Ngayon ang mga nagsasalamangka ay hindi nabubuhay.

78. Sila ay nagsabi: Ikaw ba ay dumating sa amin upang magligaw sa amin diyan (sa pananalig) na diyan kami ay nakatagpo sa aming mga ama, at upang kayong dalawa ay makapagmay-ari ng lugar ng kadakilaan sa lupain? Kami ay hindi maniniwala sa inyong dalawa.

79. At ang Parao ay nagsabi: Dalhin ang bawa't tusong matalino sa akin.

80. At nang ang mga matalino ay dumating, si Moses ay nagsabi sa kanila: Ipukol ang inyong ipupukol!

81. At nang sila ay nakapagpukol, si Moses ay nagsabi: Iyang inyong dinala ay salamangka. O! gagawin ni Allah itong walang saysay. O! si Allah ay hindi nagtaguyod ng gawa ng mga gumagawa ng kapinsalaan.

82. At gagawing makatarungan ni Allah ang Katotohanan sa pamamagitan ng Kanyang mga salita, gaano mang kasalungat ang may kasalan.

83. Nguni't walang nagtiwala kay Moses, maliban sa ilang mga anak ng kanyang mga tao, (at sila ay) takot sa Parao at sa kanyang mga pinuno, na sila ay mang-uusig sa kanila. O! ang Parao ay talagang isang malupit sa lupain, at O! siya talaga ay sa walang habag.

84. At si Moses ay nagsabi: O aking mga tao! Kung kayo ay naniwala kay Allah sa gayon maglagay ng pagtitiwala sa Kanya, kung kayo sa katunayan ay sumuko (sa Kanya)!

85. Sila ay nagsabi: Kay Allah kami ay naglagay ng pagtitiwala. Aming Panginoon! O! huwag kaming gawing isang pang-akit para sa kataong gumagawa ng mali;

86. At sa Iyong awa, iligtas kami sa kataong hindi naniniwala.

87. At Kami ay nagbigay ng sigla kay Moses at sa kanyang kapatid na lalaki (nagsasabi): Magtakda ng mga tahanan para sa inyong mga tao sa Ehipto at gawin ang inyong mga tahananang mga dalanginan, at magtaguyod ng pagsamba. At magbigay ng mabuting balita sa mga naniniwala.

88. At si Moses ay nagsabi: Aming Panginoon! O! Ikaw ay nagbigay sa Parao at sa kanyang mga pinuno ng ningning at kayamanan sa buhay sa daigdig. Aming Panginoon! Sila ay makapaggagabay sa mga tao sa pagkaligaw sa Kanyang landas. Aming Panginoon! Wasakin ang kanilang mga kayamanan at patigas ang kanilang mga puso upang sila ay hindi maniwala hanggang sa makita nila ang masakit na wakas.

89. Siya ay nagsabi: Ang inyong dalangin ay napakinggan. Kayong dalawa ay manatili sa tuwid na landas, at huwag sundan ang daan ng mga yaong walang kaalaman.

90. At Aming dinala ang Mga Anak ni Israel sa pagtawid ng dagat, at ang Parao kasama ang kanyang mga hukbo ay humabol sa kanila sa paghihimagsik at pagmamalabis, hanggang, nang ang (katotohanan ng) pagkalunod ay umabot sa kanya, siya ay nagsabi: Ako ay naniniwalang walang Maykapal maliban sa Kanyang ang Mga Anak ni Israel ay naniniwala, at ako ay sa mga yaong sumuko (sa Kanya).

91. Ano! Ngayon! Samantalang hanggang ngayon ikaw ay naghihimagsik at naging sa mga gumagawa ng mali!

92. Nguni't sa araw na ito Kami ay nagligtas sa iyo sa iyong katawan upang ikaw ay maging isang kababalaghan para sa mga yaong matapos sa iyo. O! karamihan sa sangkatauhan ay walang pansin sa Aming mga kababalaghan.

93. At Kami talaga ay nag-ukol sa Mga Anak ni Israel ng isang matatag na pamalagian, at naglaan sa kanila ng mabuting

mga gamit; at sila ay hindi umiba hanggang sa ang kaalaman ay dumating sa kanila. O! ang inyong Panginoon ay maghuhukom sa pagitan nila sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon kayo ay dating magkaiba.

94. At kung ikaw (Muhamad) ay may alinlangan tungkol diyan sa Aming isiniwalat sa iyo, sa gayon tanungin ang mga yaong bumasa ng Kasulatan (noong una) bago sa iyo. Talagang ang Katotohanan galing sa iyong Panginoon ay dumating sa iyo. Kaya ikaw ay huwag maging sa mga nagdadalawang-isip.

95. At ikaw ay huwag maging sa mga yaong nagtatwa ng mga isiniwalat ni Allah, sapagka't sa gayon ikaw ay magiging sa mga talunan.

96. O! ang mga yaong, para sa kanila ang salita ng iyong Panginoon (tungkol sa mga makasalan) ay may bunga, ay hindi maniniwala,

97. Kahi't ang bawa't palatandaan ay dumating sa kanila, hanggang sa makita nila ang masakit na wakas.

98. Bakit wala man lamang naging isang pamayanan (ng lahat ng mga yaong winasak sa katandaan) na naniwala at nakinabang sa pamamagitan ng paniniwala nito tulad sa ginawa ng katao ni Hona? Nang sila ay maniwala, Aming inalis sa kanila ang pahirap ng kahihiyan ng buhay sa daigdig at binigyan sila ng ginhawa para sa isang sumandali.

99. At kung inibig ng iyong Panginoon, lahat na nasa lupa ay magkakasamang

maniniwala. Pipilitin mo ba (Muhamad) ang mga tao hanggang sa sila ay mga naniniwala?

100. Hindi para sa alinmang kaluluwa ang maniwala maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Siya ay nagtakda ng hindi kalinisan sa mga yaong walang isip.

101. Sabihin: Masdan ang anong nasa mga langit at sa lupa! Nguni't ang mga isiniwalat at mga babala ay hindi magamit ng kataong hindi naniniwala.

102. Ano ang kanilang inaasahan maliban sa katulad sa mga araw ng mga yaong dumaang palayo bago sa kanila? Sabihin: Asahan sa gayon! Ako ay kasama ninyo sa mga umaasa.

103. Sa gayon Kami ay magliligtas sa Aming mga mensahero at sa mga naniniwala, tulad ng bagay (sa katandaan). Katungkulan sa Amin ang magligtas sa mga naniniwala.

104. Sabihin (O Muhamad): O sangkatauhan! Kung kayo ay nag-aalinlangan sa aking pagsamba, sa gayon (alaming) ako ay hindi sumamba sa mga yaong inyong sinamba sa halip na si Allah, nguni't ako ay sumamba kay Allah na gumawang kayo ay mamatay, at ako ay pinag-utusang maging sa mga naniniwala.

105. At (O Muhamad) itakda ang iyong kadahilanang may katatagan para sa pagsamba, bilang isang lalaking sa kalikasan ay matuwid, at huwag maging sa mga yaong naghambing ng mga katambal (kay Allah).

106. At huwag tumawag, bukod kay Allah, diyan sa hindi magpapakinabang sa iyo o makasasakit sa iyo, sapagka't kung iyong ginawa ang gayon, sa gayon ikaw ay naging sa mga gumagawa ng mali.

107. Kung si Allah ay magbigay sa iyo ng ilang sakit, walang makatatanggal nito maliban sa Kanya; at kung Kanyang minithi ang mabuti para sa iyo, walang makapipigil sa Kanyang biyaya. Siya ay nagdadala nito sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod. Siya ay ang Mapagpatawad, ang Maawain.

108. Sabihin: O sangkatauhan! Ngayon ang Katotohanan galing sa inyong Panginoon ay dumating sa inyo. Kaya sinumang pinatnubayan, ay pinatnubayan lamang para sa (kabutihan ng) kanyang kaluluwa; at sinumang magkamali, ay nagkamali lamang laban dito. At ako ay hindi bantay sa ibabaw ninyo.

109. At (O Muhamad) sundin iyang ibinigay na pampasigla sa iyo, at magtiis hanggang sa si Allah ay magbigay ng paghuhukom. At Siya ay ang Pinakamagaling sa mga Hukom.

SURA XI

HUD

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Ra. (Ito ay) isang Kasulatang ang mga isiniwalat doon ay tinamang lahat at

pagkatapos ay ipinaliwanag. (Ito ay nanggaling) sa Isang Paham, Pinag-alaman;

2. (Nagsasabi): Maglingkod sa wala maliban kay Allah. O! ako sa inyo galing sa Kanya ay isang tagapagbabala at isang tagadala ng mabuting mga pambungad;

3. At (nag-uutos sa inyo): Humingi ng kapatawaran ng inyong Panginoon at pumihit sa Kanyang nagsisipi. Gagawin Niyang kayo ay magtamasa ng isang makatarungang kalagayan hanggang sa isang nakatakdang panahon. Siya ay nagbigay ng Kanyang biyaya sa bawat isang puno ng biyaya. Ngunit kung kayo ay pumihit palayo, O! (sa gayon) ako ay natatakot para sa inyo sa kaparusahan ng isang nakahihindik na Araw.

4. Kay Allah ang inyong pagbabalik, at Siya ay Kayang gumawa ng lahat na mga bagay.

5. O! ngayon sila ay nagtiklop ng kanilang mga dibdib upang sila ay makapagkubli (ng kanilang mga iniisip) galing sa Kanya. Sa sandaling iyan nang kanilang takpan ang kanilang mga sarili ng kanilang damit, alam ni Allah iyang kanilang ginawang nakatago at iyang kanilang inihayag. O! Siya ay Nakababatid ng anong nasa mga dibdib (ng mga tao).

6. At walang isang hayop sa lupang ang ikinabubuhay doon ay hindi nakasalalay kay Allah. Alam Niya ang pamalagian nito at imbakan nito. Lahat ay nasa isang maliwanag na talaan.

7. At Siya itong lumikha ng mga langit at ng lupa sa anim na araw – at ang Kanyang Trono ay nasa ibabaw ng mga tubig – upang Kanyang masubukan kayo kung alin sa inyo ang pinakamagaling sa ugali. Subalit kung ikaw (O Muhamad) ay magsabi: O! kayo ay itatayong muli matapos ang pagkamatay! ang mga yaong hindi naniniwala ay talagang magsasabi: Ito ay wala kundi salamangka lamang.

8. At kung Aming iantala para sa kanila ang wakas hanggang sa isang tinantong panahon, sila talaga ay magsasabi: Anong pumigil dito? Talagang sa araw nang ito ay dumating sa kanila, ito ay hindi mapipigil sa kanila, at iyang kanilang inalipusta ay papalibot sa kanila.

9. At kung Aming ginawang ang isang tao ay tumikim ng ilang awa galing sa Amin at pagkatapos ay inalis ito sa kanya, O! siya ay walang pag-asa, walang pasasalamat.

10. At kung Aming ginawa siyang tumikim ng pabuya matapos ang ilang kamalasang bumagsak sa kanya, siya ay talagang magsasabi: Ang mga sakit ay nawala sa akin. O! siya ay masaya, mapagmalaki;

11. Maliban sa mga yaong mapagtiis at gumagawa ng mabuting mga gawa. – Ang kanila ay magiging kapatawaran at isang dakilang gantimpala.

12. Isang kahalintulad na bagay ang ikaw ay makalimot kahi't kaunti niyang isiniwalat sa iyo, at ang iyong dibdib ay pakikiputin para dito, sapagka't sila ay nagsabi: Bakit walang isang kayamanang ipinadalang pababa para sa kanya, o isang anghel na dumating kasama

niya? Ikaw ay isa lamang tagapagbabala, at si Allah ay ang tagapamahala ng lahat ng mga bagay.

13. O sila ay nagsabi: Siya ay tumuklas nito. Sabihin: Sa gayon magdala ng sampung Surang tulad roon, tinuklas, at tumawag sa bawa't isang inyong kaya bukod kay Allah, kung kayo ay matapat!

14. At kung sila ay hindi sumagot sa inyong dalangin, sa gayon alaming ito ay isiniwalat lamang sa kaalaman ni Allah; at walang Maykapal maliban sa Kanya. Kayo ba sa gayon ay magiging sa mga yaong sumuko?

15. Sinumang magmithi ng buhay sa daigdig at sa karangyaan nito, Kami ay magbibigay ng kabayaran sa kanila sa kanilang mga gawa sa loob nito, at sa loob noon sila ay hindi gagawan ng mali.

16. Ang mga yaon ay silang para sa kanila ay wala sa Kabilangbuhay maliban sa Apoy. Ang (lahat na) kanilang ginawan ng paraan dito ay walang saysay, at ang (lahat na) kanilang dating ginagawa ay walang bunga.

17. Siya ba ay (bibilangin kapantay nilang) umaasa sa isang maliwanag na katibayan galing sa kanyang Panginoon, at isang saksi galing sa Kanya ay bumigkas nito, at bago dito ay ang Aklat ni Moses, isang halimbawa at isang awa? Ang ganyan ay naniniwala sa loob noon; at sinumang hindi maniwala sa loob noon sa mga lipi, ang Apoy ay kanyang nakatakdang lugar. Kaya ikaw ay huwag magkaroon ng alinlangan tungkol dito. O! ito ay ang Katotohanang galing sa iyong Panginoon! Nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi naniniwala.

18. Sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah? Ang ganyan ay dadalhin sa harapan ng kanilang Panginoon, at ang mga saksi ay magsasabi: Ang mga ito ay silang nagsinungaling tungkol sa kanilang Panginoon. Ngayon ang pagkasuklam ni Allah ay nasa mga gumagawa ng mali;

19. Mga yaong nag-alis (sa mga tao) sa kandas ni Allah at naghanap ng pagkaliko dito: ang mga yaon ay silang mga hindi naniniwala sa Kabilangbuhay.

20. Ang ganyan ay hindi makatatakas sa lupa, o magkakaroon sila ng alinmang mga kaibigang tagapagtanggol bukod kay Allah. Para sa kanila ang pahirap ay magiging dalawa. Hindi nila makakayang makarinig, at sila ay dating hindi nakakakita.

21. Ang ganyan ay silang nawalan ng kanilang mga kaluluwa, at iyang dati nilang tinutuklas ay bumigo sa kanila.

22. Talagang sa Kabilangbuhay, sila ay magiging pinakamalaking mga talunan.

23. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa at mapagpakumbaba sa kanilang mga sarili sa harapan ng kanilang Panginoon: ang ganyan ay makatarungang mga may-ari ng Hardin; sila ay mamamalagi sa loob noon.

24. Ang kahalintulad ng dalawang bahagi ay tulad sa ang bulag at ang pipi at ang tagatingin at ang tagarinig. Sila ba ay pantay

sa paghahalintulad? Kayo ba sa gayon ay hindi paaalalahanan?

25. At aming ipinadala si Noa sa kanyang katao (at siya ay nagsabi): O! ako ay isang pantay na tagapagbabala sa inyo:

26. Na kayo ay maglingkod sa wala maliban kay Allah. O! ako ay takot para sa inyo sa kaparusahan ng isang masakit na Araw.

27. Ang mga pinuno ng kanyang kataong hindi naniniwala ay nagsabi: Nakita ka naming isang taong tulad sa amin, at hindi namin nakitang may alinmang sumunod sa iyo maliban sa pinakamababa sa amin, walang pag-iisip. Aming napagmasdang ikaw ay walang katangian sa ibabaw namin – hindi, aming ipinasyang kayo ay mga sinungaling.

28. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Mag-isip kayo, kung ako ay nagtiwala sa isang maliwanag na katibayan galing sa aking Panginoon at may dumating sa aking isang awa galing sa Kanyang harapan, at ito ay ginawang malabo sa inyo, mapipilit ba namin kayong tumanggap nito samantalang kayo ay salungat doon?

29. At O aking mga tao! Ako ay hindi humingi sa inyo ng kayamanan para doon. Ang aking gantimpala ay sa kaalaman lamang ni Allah, at hindi ko gagawing itaboy palayo ang mga yaong naniniwala – O! kailangan nilang makatagpo ang kanilang Panginoon – nguni't kita ko kayong isang kataong mangmang.

30. At O aking mga tao! Sinong magdadala sa akin galing kay Allah kung itataboy ko silang palayo? Kayo ba sa gayon ay hindi papansin?

31. Ako ay hindi nagsabi sa inyo: “Ako ay may mga kayamanan ni Allah” o “Ako ay may kaalaman sa Hindi Nakikita,” o ako ay nagsabi: “O! ako ay isang anghel!” O ako ay nagsabi sa mga yaong ang inyong mga mata ay nanghamak na si Allah ay hindi magbibigay sa kanila ng kabutihan – Si Allah ang pinakanakaaaalam ng anong nasa loob ng kanilang mga puso – O! sa gayon talagang ako ay magiging sa mga gumagawa ng mali.

32. Sila ay nagsabi: O Noa! Ikaw ay nakipagtalo sa amin at nagparami ng pagtatalo sa amin; ngayon dalhin sa amin iyang kasama noon ikaw ay nanakot sa amin, kung ikaw ay sa matapat.

33. Siya ay nagsabi: Si Allah lamang ang magdadala nito sa inyo kung Kanyang ibig, at kayo sa walang kaparaanan ay hindi makatatakas.

34. Ang aking payo ay hindi magbibigay ng pakinabang sa inyo kung ako ay nakaisip na magpayo sa inyo, kung ibig ni Allah na gawin kayong ligaw. Siya ay ang inyong Panginoon at sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik.

35. O sila ay nagsabi: Siya ba ay tumuklas nito? Sabihin: Kung ako ay tumuklas nito, sa akin ang aking mga kasalanan; nguni't ako ay wala sa mga kasalanang inyong ginawa.

36. At ito ay ibinigay na pampasigla kay Noa (nagsasabi): Walang isa sa iyong kataong

maniniwala maliban sa kanyang naniwala na. Huwag mangamba dahil sa anong kanilang ginagawa.

37. Magtayo ng sasakyangdagat sa ilalim ng Aming mga mata at sa pamamagitan ng Aming pampasigla, at huwag makipag-usap sa Akin para sa mga yaong gumagawa ng mali, O! sila ay lulunurin.

38. At siya ay nagtayo ng sasakyangdagat, at tuwing ang pinuno ng kanyang mga tao ay dumaan sa kanya, sila ay gumawa ng kutya sa kanya. Siya ay nagsabi: Kahi't kayo ay gumawa ng kutya sa amin, gayon kami ay nangutya sa inyo tulad sa kayo ay nangutya.

39. At kayo ay makaaalam kung kanino dumating ang isang parusang magpapalito sa kanya, at kung kanino babagsak ang isang tumatagal na wakas.

40. (Sa gayon ito), hanggang nang ang Aming kautusan ay dumating na padaan at ang mga bukal ng daigdig ay nagbulwak sa pangmasid ng tubig, Kami ay nagsabi: Ilagay sa loob noon ang dalawa ng bawa't uri, isang magkatambal (ang lalaki at babae), at iyong kasambahay – maliban sa kanyang may salitang nakaalis na sa pangmasid laban sa kanya, – at mga yaong naniniwala. Nguni't isang kaunti lamang silang naniwalang kasama niya.

41. At siya ay nagsabi: Umakyat sa loob noon! Sa pangalan ni Allah ang patutunguhan nito at dadaungan nito. O! ang aking Panginoon ay Mapagpatawad, Maawain.

42. At ito ay naglayag kasama nila sa gitna ng mga along tulad sa mga bundok, at si Noa ay tumawag sa kanyang anak na lalaki – at siya ay nakatayong malayo – O aking anak na lalaki! Halikang sumakay kasama namin, at huwag maging kasama ng mga hindi naniniwala.

43. Siya ay nagsabi: Ako ay magdadala sa akin sa ilang bundok na magliligtas sa akin sa tubig. (Si Noa ay) nagsabi: Sa araw na ito ay walang makaliligtas sa kautusan ni Allah maliban sa kanyang Siya ay nagkaroon ng awa. At ang alon ay dumating sa pagitan nila, kaya siya ay sa mga nalunod.

44. At sinabi: O lupa! Lulunin ang iyong tubig at, O langit! mawala ang mga ulap! At ang tubig ay ginawang humupa. At ang kautusan ay natupad. At ito (ang sasakyangdagat) ay dumating upang mamahinga sa (bundok ng) Al-Hudi at sinabi: Isang malayong pagkaalis para sa kataong gumagawa ng mali!

45. At si Noa ay tumawag sa kanyang Panginoon at nagsabi: Aking Panginoon! O! ang aking anak na lalaki ay sa aking kasambahay! Talagang ang Iyong pangako ay ang Katotohanan, at Ikaw ay ang Pinakamakatarungan sa mga Hukum.

46. Siya ay nagsabi: O Noa! O! siya ay hindi sa iyong kasambahay; O! siya ay may masamang ugali, kaya huwag humingi sa Akin niyang doon ikaw ay walang kaalaman. Ako ay nagpaalaala sa iyo sakali mang ikaw ay maging kasama ng mga walang kaalaman.

47. Si Noa ay nagsabi: Aking Panginoon! O! sa Iyo ako ay naghanap ng kublihan (sa

kasalanang) baka ako ay makahingi sa Iyo niyang doon ako ay walang kaalaman. Maliban kung Ikaw ay magpatawad sa akin at maawa sa akin, ako ay magiging sa mga nawala.

48. Sinabi (sa kanya): O Noa! Pumunta kang pababa (galing sa bundok) kasama ang kapayapaan galing sa Amin at mga pagpapala sa iyo at ilang bansa (na tutubo) galing sa mga yaong kasama mo. (May magiging ibang) mga bansa sa kanilang Kami ay magbibigay ng kasiyahan sa isang mahabang panahon, at pagkatapos isang masakit na wakas galing sa Amin ay aabot sa kanila.

49. Ito ay sa mga pambungad ng Hindi Nakikitang Aming binigyan ng sigla sa iyo (Muhamad). Ikaw, ang iyong sarili, ay hindi alam ito; o ang iyong katao (ay alam ito) bago dito. Sa gayon magkaroon ng tiyaga. O! ang kasunod ay para sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

50. At sa (lipi ng) Aad (Aming ipinadala) ang kanilang kapatid na lalaki, si Hud. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah! Kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. O! kayo ay tumutuklas lamang!

51. O aking mga tao: Ako ay hindi humihingi sa inyo ng gantimpala para dito. O! ang aking gantimpala ay pinag-alaman lamang Niyang gumawa sa akin. Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

52. At, O aking mga tao! Humingi ng kapatawaran ng inyong Panginoon, pagkatapos pumihit sa Kanyang nagsisisi; Kanyang gagawing ang langit ay umulang sagana sa inyo at magdaragdag sa inyo ng

lakas sa inyong lakas. Huwag pumihit palayo, may kasalanan!

53. Sila ay nagsabi: O Hud! Ikaw ay nagdala sa amin ng walang maliwanag na katibayan, at kami ay hindi gagawang makalimot sa aming mga maykapal dahil sa iyong salita (lamang), at kami ay mga hindi naniniwala sa iyo.

54. Kami ay nagsabi ng wala maliban sa ang isa sa aming mga maykapal ay kumuha sa iyo sa isang masamang paraan. Siya ay nagsabi: Ako ay tumawag kay Allah upang sumaksi, at kayo ay sumaksi ring ako ay walang nalalaman sa (lahat na) inyong inihambing bilang mga katambal (ni Allah),

55. Bukod sa Kanya. Kaya (subukang) umikot sa akin, lahat kayo, huwag akong bigyan ng pahinga.

56. O! ako ay nagbigay ng aking tiwala kay Allah, aking Panginoon at inyong Panginoon. Walang isang hayop na Siya ay hindi makahahawak nito sa itaas ng noo! O! ang aking Panginoon ay nasa isang tuwid na landas.

57. At kung kayo ay pumihit palayo, gayundin ako ay nakapaghatid sa inyo niyang kasama noon ako ay ipinadala sa inyo, at ang aking Panginoon ay magtatakda sa lugar ninyo ng isang katao bukod sa inyo. Kayo ay hindi makasasakit sa Kanya ng anuman. O! ang aking Panginoon ay Tagapangalaga sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

58. At nang ang Aming kautusan ay dumating padaan, Aming iniligtas si Hud at

ang mga yaong naniwalang kasama niya sa pamamagitan ng isang awa galing sa Amin; Kami ay nagligtas sa kanila sa isang marahas na wakas.

59. At ang ganyan ay ang Aad. Sila ay nagtatwa sa mga isiniwalat ng kanilang Panginoon at hindi sumuway sa Kanyang mga mensahero at sumunod sa utos ng bawa't malakas, mapagsalungat na lumabag.

60. At ang isang pagkasuklam ay ginawang sumunod sa kanila sa daigdig at sa Araw ng Pagkabuhay. O! ang Aad ay hindi naniwala sa kanilang Panginoon. Isang malayong pagkaalis para sa Aad, ang katao ni Hud!

61. At sa (lipi ng) Tamud, (Kami ay nagpadala) ng kanilang kapatid na lalaking si Sali. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Maglingkod kay Allah; kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. Siya ay nagdala sa inyo sa pangmasid galing sa lupa at gumawa sa inyong mamahala nito. Kaya humingi ng kapatawaran sa Kanya at pumihit sa Kanyang nagsisisi. O! ang aking Panginoon ay Malapit, Tumutugon.

62. Sila ay nagsabi: O Sali! Ikaw ay naging kasama namin hanggang ngayon tulad diyang sa loob noon ang aming pag-asa ay inilagay. Ikaw ba ay humingi sa aming huwag sumamba sa anong sinamba ng aming mga ama? O! kami talaga ay nasa maselang na pag-aalinlangan tungkol diyan sa ipinatawag mo sa amin.

63. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Isipin ninyo: kung ako ay (kumilos) sa maliwanag na katibayan galing sa aking

Panginoon at may dumating sa aking isang awa galing sa Kanya, sinong magliligtas sa akin kay Allah kung ako ay sumuway sa Kanya? Kayo ay magdaragdag sa akin ng wala maliban sa Impiyerno.

64. O aking mga tao! Ito ay ang kamelyo ni Allah, isang palatandaan sa inyo, kaya pakainin ito sa lupa ni Allah, at huwag itong salanging masakit sa pangambang may isang malapit na pahirap na kukuha sa inyo.

65. Nguni't kanilang nilumpo ito, at pagkatapos siya ay nagsabi: Magsaya sa buhay sa inyong pamalagiang lugar ng tatlong araw! Ito ay isang panakot na hindi magiging kasinungalingan.

66. Kaya nang ang Aming kautusan ay dumating na padaan, Aming iniligtas si Sali at ang mga yaong naniwalang kasama niya, sa pamamagitan ng isang awa galing sa Amin, galing sa kahihyan sa araw na iyan. O, iyong Panginoon! Siya ay ang Malakas, ang Makapangyarihan.

67. At ang (Nakahihindik na) Sigaw ay umabot sa mga yaong gumawa ng mali, kaya ang araw na iyan ay nakatagpo sa kanilang padapang nakatungo sa kanilang mga pamalagian,

68. Parang sila ay hindi namalagi doon. O! ang Tamud ay hindi naniwala sa kanilang Panginoon. Isang malayong pagkaalis para sa Tamud!

69. At ang Aming mga mensahero ay dumating kay Abraham na may magandang balita. Sila ay nagsabi: Kapayapaan! Siya ay

sumagot: Kapayapaan! at hindi nag-antalang magdala ng isang inihaw na batang baka.

70. At nang kanyang makitang ang kanilang mga kamay ay hindi umabot nito, siya ay nawalan ng tiwala sa kanila at nag-isip ng isang takot sa kanila. Sila ay nagsabi: Huwag matakot! O! kami ay ipinadala sa katao ni Lot.

71. At ang kanyang asawang babaeng nakatayo sa tabi, ay namangha nang Aming ibigay sa kanya ang mabuting mga pambungad (ng pagsilang) ni Isaak, at pagkatapos ni Isaak, si Hakob.

72. Siya (ang babae) ay nagsabi: O, kapighatian ay sa akin! Ako ba ay magdadala ng isang supling samantalang ako ay isang matandang babae, at itong aking asawang lalaki ay isang matandang lalaki? O! ito ay isang mahiwagang bagay!

73. Sila ay nagsabi: Ikaw ba ay humahanga sa kautusan ni Allah? Ang awa ni Allah at ang Kanyang mga pagpapala ay maging sa inyo, O mga tao ng tahanan! O! Siya ay ang May-ari ng Papuri, May-ari ng Karangalan!

74. At nang ang mapitagang pagkatakot ay maalis kay Abraham, at ang masayang balita ay umabot sa kanya, siya ay lumuhog sa Amin para sa katao ni Lot.

75. O! si Abraham ay banayad, nakikiusap sa pagsisisi.

76. (Sinabi): O Abraham! Pabayaang ito! O! ang kautusan ng iyong Panginoon ay dumaan sa pangmasid, at O! may dumating sa kanilang isang wakas na hindi mahahadlangan.

77. At nang ang Aming mga mensahero ay dumating kay Lot, siya ay nabalisa at hindi alam kung paano sila ipagtanggol. Siya ay nagsabi: Ito ay isang mabalising araw.

78. At ang kanyang mga tao ay dumating sa kanyang tumatakbong patungo sa kanya – at bago sa gayon, sila ay dating gumagawa ng mga nakasusuklam. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Narito ang aking mga anak na babae! Sila ay higit na dalisay para sa inyo. Mag-ingat kay Allah, at huwag akong hamakin sa (harapan ng) aking mga panauhin. Wala ba sa inyong alinmang nakatayong matuwid na tao?

79. Sila ay nagsabi: Sa katunayan alam mong kami ay walang karapatan sa iyong mga anak na babae, at sa katunayan alam mo ang anong aming ibig.

80. Siya ay nagsabi: Ako sana ay may lakas upang lumaban sa inyo o may ilang malakas na tulong (sa inyo)!

81. (Ang Mga Mensahero ay) nagsabi: O Lot! O! Kami ay Mga Mensahero ng iyong Panginoon; sila ay hindi aabot sa iyo. Kaya maglakbay kasama ng iyong mga tao sa isang bahagi ng gabi, at pabayaang walang isa sa inyong pumihit patalikod – (lahat) maliban sa iyong asawang babae. O! iyang anong tumama sa kanila ay tatama sa kanya (rin). O! ang kanilang pagkikita ay (para) sa umaga. Hindi ba malapit ang umaga?

82. Kaya nang ang Aming kautusan ay dumating padaan, Aming ibinagsak (ang kabayanang iyan) at pinaulanan ito ng mga bato ng putik, isa matapos ang isa pa,

83. May tatak ng apoy sa katalagahan ng iyong Panginoon (para sa pagkawasak ng masama). At sila kailanman ay hindi malayo sa mga gumagawa ng mali.

84. At sa Midian (Aming ipinadala) ang kanilang lalaking kapatid na si Suyeb. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah. Wala kayong ibang Maykapal maliban sa Kanya! At huwag magbigay ng maiksing sukat at mababang timbang. O! nakikita ko kayong maykaya, at O! kinatatakutan ko para sa inyo ang wakas ng isang pababang Araw.

85. O aking mga tao! Magbigay ng buong sukat at buong timbang sa katarungan, at huwag gumawa ng mali sa mga tao tungkol sa kanilang mga kagamitan. At huwag gumawa ng masama sa lupang makagagawa ng kasamaan.

86. Iyang iniwan ni Allah sa inyo ay higit na mabuti para sa inyo kung kayo ay mga naniniwala; at ako ay hindi isang tagatago sa ibabaw ninyo.

87. Sila ay nagsabi: O Suyeb! Ang landas ba ng iyong dalangin ay nag-utos sa iyong kami ay magtatakwil niyang (dating) sinasamba ng aming mga ama o kami ay (mag-iiwan) ng paggawa ng aming ibig sa aming sariling ariarian? Totoong ikaw ay ang matiisin, isang may wastong kaisipan.

88. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Mag-isip kayo: kung ako ay (kumikilos sa) isang maliwanag na katibayan galing sa aking Panginoon at Siya ay tumutulong sa akin ng makatarungang pagtulong galing sa Kanya (paano ako makasasang-ayon kahi't kaunti sa inyo)? Ako ay hindi nagmithing gumawa sa likod ng inyong mga likuran niyang aking hininging huwag ninyong gawin. Wala akong minithi maliban sa pagbabago sa abot ng aking makakaya. Ang aking kabutihan ay kay Allah lamang. Sa Kanya ako ay nagtiwala, at sa Kanya ako ay pumihit (na nagsisisi).

89. At, O aking mga tao! Huwag pabayaang ang paghahati ng pagsambang nasa akin ay gumawa sa inyong magkasalang sa gayon doon ay mahuhulog sa inyo iyang nahulog sa katao ni Noa at sa katao ni Hud, at sa katao ni Sali; at ang katao ni Lot ay hindi malayo sa inyo.

90. Humingi ng kapatawaran sa inyong Panginoon at pagkatapos pumihit sa Kanya (nagsisisi). O! ang aking Panginoon ay Maawain, Mapagmahal.

91. Sila ay nagsabi: O Suyeb! Kami ay hindi nakauunawa ng gaano niyang iyong sinasabi, at O! napagmasdan ka naming mahina sa amin. Nguni't para sa iyong mag-anak, kami ay dapat bumato sa iyo, sapagka't ikaw ay hindi malakas laban sa amin.

92. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Ang aking mag-anak ba ay higit na pararangalan ninyo kaysa kay Allah? At kayo ay naglagay sa Kanya sa likuran ninyo, pinabayaan! O! ang aking Panginoon ay pumapalibot sa anong inyong ginagawa.

93. At, O aking mga tao! Kumilos ayon sa inyong kakayahan; O! ako (rin) ay kumikilos. Kayo sa madaling panahon ay makaaalam kung kanino may darating na isang wakas na hahamak sa kanya, at sino itong nagsisinungaling. At bantayan! O! ako ay isang bantay kasama ninyo.

94. At nang ang Aming kautusan ay dumating padaan, Aming iniligtas si Suyeb at ang mga yaong naniwalang kasama Niya sa pamamagitan ng isang awa galing sa Amin; at ang (Nakahihindik na) Sigaw ay kumuha sa mga yaong gumawa ng hindi makatarungan, at ang umaga ay nakatagpo sa kanilang nakadapang tungo sa kanilang mga pinamamalagian,

95. Na parang sila ay hindi namalagi doon. Isang malayong pag-alis para sa Midian, tulad sa ang Tamud ay inalis na malayo!

96. At talagang Kami ay nagpadala kay Moses kasama ang Aming mga isiniwalat at isang maliwanag na panagutan,

97. Sa Parao at sa kanyang mga pinuno; nguni't sila ay sumunod sa utos ng Parao, at ang utos ng Parao ay hindi gabay na matuwid.

98. Siya ay pupunta sa harapan ng kanyang mga tao sa Araw ng Pagkabuhay at mangunguna sa kanila sa Apoy bilang lugar ng patubigan. A, masaklap ang lugar ng patubigang (doon sila ay) pinangunahan.

99. Isang pagkasuklam ay ginawang sumunod sa kanila sa daigdig at sa Araw ng Pagkabuhay. Masaklap ang alaalang ibibigay (sa kanila).

100. Iyan ay (ilang bagay) sa mga pambungad ng mga kabayanang (winasak sa katandaan). Aming isinalaysay ito sa iyo (Muhamad). Ang ilan sa kanila ay nakatayo at ang ilan ay ginapas (na).

101. Kami ay hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili; at ang kanilang mga maykapal na kanilang tinawag bukod kay Allah ay hindi tumulong sa kanila nang dumating ang utos ng iyong Panginoon; sila ay nagdagdag sa kanila ng wala maliban sa pagkasira.

102. Tulad sa gayon ay ang hawak ng iyong Panginoon nang Kanyang hawakan ang mga kabayanan habang sila ay gumagawa ng mali. O! ang Kanyang hawak ay masakit, napakalakas.

103. O! sa loob nito ay talagang may palatandaan para sa mga yaong takot sa wakas ng Kabilangbuhay. Iyan ay isang Araw na doon ang sangkatauhan ay titipunin, at iyan ay isang Araw na sasaksihan.

104. At Aming ipinagpaliban lamang ito bilang isang katapusang pinaghukuman na.

105. Sa Araw nang ito ay dumating, walang kaluluwang magsasalita maliban sa pamamagitan ng Kanyang pahintulot; ang ilan sa kanila ay magiging aba, (ang mga iba) masaya.

106. Para sa mga yaong magiging aba (sa araw na iyan) sila ay magiging nasa Apoy; pagbubuntonghininga at pananangis ay magiging kanilang bahagi sa loob noon,

107. Namamalagi doon habang kaya ng mga langit at ng lupa maliban kung para diyan sa inibig ng iyong Panginoon. O! ang iyong Panginoon ay Tagagawa ng anong Kanyang ibig.

108. At para sa mga yaong magiging masaya (sa araw na iyan) sila ay magiging nasa Hardin, mamamalagi doon habang kaya ng mga langit at ng lupa maliban kung para diyan sa inibig ng iyong Panginoon; isang handog na hindi mabibigo.

109. Kaya huwag kang mag-alinlangan tungkol diyan sa sinamba ng (kataong) mga ito. Sila ay sumamba lamang tulad sa pagsamba ng kanilang mga ama noong unang panahon. O! Kami ay magbabayad sa kanila ng kanilang buong kabayaranang walang kulang.

110. At talagang Aming ibinigay kay Moses ang Kasulatan, at may pagtatalo doon; at kung hindi dahil sa isang Salitang dumaan na sa pangmasid galing sa iyong Panginoon, ang kalagayan ay huhukuman sa pagitan nila, at O! sila ay nasa mabigat na pag-aalinlangan tungkol dito.

111. At O! sa bawa't isa, ang iyong Panginoon ay talagang magbibigay ng kabayaran sa kanyang mga gawa ng buo. O! Siya ay Pinag-alaman ng anong kanilang ginagawa.

112. Kaya ikaw ay yumapak sa tuwid na landas tulad sa ipinag-utos sa iyo, at ang mga yaong pumihit (kay Allah na) kasama mo, at huwag sumuway. O! Siya ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

113. At huwag humilig patungo sa mga yaong gumagawa ng mali at baka ang Apoy ay dumampi sa inyo, at kayo ay walang mga kaibigang tagapagtanggol laban kay Allah, at pagkatapos kayo ay hindi tutulungan.

114. Magtaguyod ng pagsamba sa dalawang dulo ng araw at sa ilang mga bantay ng gabi. O! ang mabuting mga gawa ay nag-aalis sa masamang mga gawa. Ito ay isang paalaala para sa mga maalalahanin.

115. At magkaroon ng tiyaga, (O Muhamad), sapagka't O! si Allah ay hindi mawawalan ng mga kita ng mabuti.

116. Kung mayroon lamang sa mga salinlahi bago sa inyong mga taong may isang labi (ng mabuting kaisipan) na magbabala (sa kanilang mga tao) sa kasamaan sa lupa, tulad sa ginawa ng isang kaunti sa mga yaong Aming iniligtas sa kanila! Ang mga gumagawa ng mali ay sumunod diyang sa pamamagitan noon sila ay naging walang dagta, at may kasalanan.

117. Sa katunayan ang iyong Panginoon ay hindi nagwasak ng mga kabayanang may kalupitan habang ang katao ay gumagawa ng matuwid.

118. At kung inibig ng iyong Panginoon, Kanya talagang gagawing ang sangkatauhan ay isang bansa, subali't sila ay hindi tumigil sa pakikiiba,

119. Maliban sa kanyang ang iyong Panginoon ay may awa; at para diyan Siya ay lumikha sa kanila. At ang Salita ng iyong Panginoon ay natupad: Talagang pupunuin Ko

ang Impiyerno ng diwang makalupa at sangkatauhang samasama.

120. At lahat na Aming isinalaysay sa iyong kasaysayan ng mga mensahero ay upang sa pamamagitan noon ay magawa Naming matatag ang iyong puso. At sa loob nito ay dumating sa iyo ang Katotohanan at isang pasubali at isang paalaala para sa mga naniniwala.

121. At sabihin sa mga yaong hindi naniniwala: Kumilos ayon sa inyong kakayahan. O! kami rin ay kumikilos.

122. At maghintay! O! kami rin ay naghihintay.

123. At ang kay Allah ay Hindi Nakikita sa mga langit at sa lupa, at sa Kanya ang buong bagay ay ibabalik. Kaya sambahin Siya at ilagay ang iyong pagtitiwala sa Kanya. O! ang iyong Panginoon ay hindi walang pagkabatid sa anong inyong (mga makataong) ginagawa.

SURA XII

HOSEP

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip, Lam. Ra. Ang mga ito ay ang mga taludtod ng Kasulatang gumawang pantay.

2. O! Aming isiniwalat ito, isang Aralin sa Arabika, upang kayo ay makaunawa.

3. Aming isinalaysay sa iyo (Muhamad) ang pinakamagaling sa mga salaysay diyan sa Aming ibinigay na may sigla sa iyong itong Kuran, kahi't sa pasimula ay hindi mo ito alam.

4. Nang sinabi ni Hosep sa kanyang ama: O aking ama! O! aking nakita sa isang panaginip ang labing-isang mga planeta at ang araw at ang buwan; akin silang nakitang nakadapang tungo ang kanilang mga sarili sa akin.

5. Siya ay nagsabi: O aking mahal na anak na lalaki! Huwag sabihin sa iyong mga kapatid na lalaki ang iyong nakita, kung hindi sila ay magbabalak laban sa iyo. O! si Satanas para sa tao ay isang lantad na kaaway.

6. Sa gayon ang iyong Panginoon ay pipili sa iyo at magtuturo sa iyo ng kahulugan ng mga pangyayari at gagawing tumpak ang Kanyang pabuya sa iyo at sa mag-anak ni Hakob tulad sa siya ay nagtumpak nito sa iyong mga ninuno, si Abraham at si Isaak. O! ang iyong Panginoon ay Tagabatid, Paham.

7. Talagang kay Hosep at kanyang mga kapatid na lalaki ay mga tanda (ng Nasasakupan ni Allah) para sa pagtatanong.

8. Nang kanilang sinabi: Talagang si Hosep at ang kanyang kapatid na lalaki ay higit na mahal sa aming ama kaysa amin, marami man kami. O! ang aming ama ay nasa pantay na pagkakaiba.

9. (Ang isa ay nagsabi): Patayin si Hosep o itapon siya sa ilang (ibang) lupain, upang ang tangkilik ng inyong ama ay maging lahat para sa inyo, at (sa gayon) pagkatapos kayo ay maging kataong matuwid.

10. Ang isa sa kanila ay nagsabi: Huwag patayin si Hosep, subali't kung inyong gagawin, ihagis siya sa kailaliman ng balon; ilang pulutong ng naglalakbay ay makatatagpo sa kanya.

11. Sila ay nagsabi: O aming ama! Bakit hindi mo maipagkatiwala sa amin si Hosep, samantalang, O! kami ay mabuting mga kaibigan sa kanya?

12. Ipadala siyang kasama namin bukas upang siya ay maaliw sa kanyang sarili at maglaro. At O! kami ay mag-aalagang mabuti sa kanya.

13. Siya ay nagsabi: O! sa katunayan ay nakapagpapapighati sa aking inyong kukunin siyang kasama ninyo, at ako ay takot na baka ang lobo ay lumamon sa kanya habang kayo ay walang pansin sa kanya.

14. Sila ay nagsabi: Kung ang lobo ay lumamon sa kanya samantalang kami ay (napakalakas na) isang pulutong, sa gayon kami ay talagang dapat na mamatay na!

15. Pagkatapos, nang sila ay nanguna sa kanya, at may isang isip na sila ay maglalagay sa kanya sa kailaliman ng balon, Kami ay nagbigay ng sigla sa kanya: Ikaw ay magsasabi sa kanila ng kanilang gawang ito kapag hindi (ka) nila kilala.

16. At sila ay dumating na tumatangis sa kanilang ama sa gabi.

17. Nagsasabi: O aming ama! Kami ay nakipag-unahan isa sa isa pa, at nag-iwan kay Hosep sa tabi ng aming mga kagamitan, at siya ay nilamon ng lobo, nguni't ikaw ay hindi kailanman maniniwala sa aming mga sinasabi kahi't na kami ay nagsasabi ng katotohanan.

18. At sila ay dumating na may maling dugo sa kanyang damit. Siya ay nagsabi: Hindi, nguni't ang inyong mga isip ay gumanyak sa inyo sa ilang bagay. (Ang aking tinutungo ay) tamang paumanhin. At si Allah itong ang Kanyang tulong ay hahanapin sa ganyang (gipit na kalagayang) inyong inilarawan.

19. At dumating ang isang pulutong ng naglalakbay, at sila ay nagpadala ng kanilang pangkuha ng tubig. Siya ay nagbaba ng kanyang lalagyan (sa balon). Siya ay nagsabi: Mabuting kapalaran! Narito ang isang bata. At kanilang itinago siya bilang isang kayamanan, at si Allah ay Nakababatid ng anong kanilang ginagawa.

20. At kanilang ipinagbili siya sa isang mababang halaga, isang bilang ng mga salaping pilak; at sila ay naglagay ng walang kahalagahan sa kanya.

21. At siyang taga-Ehiptong bumili sa kanya ay nagsabi sa kanyang asawang babae: Tanggapin siyang marangal. Maaaring siya ay makapagpatunay na may gamit sa atin o atin siyang maaaring kupkupin bilang isang anak na lalaki. Sa gayon Aming itinaguyod si Hosep sa lupain upang Aming maturuan siya ng kahulugan ng mga pangyayari. At si Allah ay

namayani sa kanyang gawain, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

22. At nang kanyang abutin ang kanyang kalakasan, Kami ay nagbigay sa kanya ng talino at kaalaman. Sa gayon Aming ginantimpalaan ang mabuti.

23. At siya (ang babae), na sa kanyang tahanan siya ay naroon, ay humingi sa kanya ng isang masamang kilos. Siya (ang babae) ay nagpinid ng mga pintuan at nagsabi: Halika! Siya ay nagsabi: Ako ay humanap ng kublihan kay Allah! O! siya ay ang aking panginoon, na tumuring sa aking marangal. Ang mga gumagawa ng mali ay hindi kailanman umuunlad.

24. Siya (ang babae) ay talagang nagmithi sa kanya, at siya ay magmimithi sa kanya (ang babae) kung hindi nangyaring kanyang nakita ang patunay ng kanyang Panginoon. Sa gayon ito ay upang Aming ilayo sa kanya ang sama at kalaswaan. O! siya ay sa Aming piniling mga tagapaglingkod.

25. At sila ay nag-unahan sa isa at isa sa pintuan, at siya (ang babae) ay pumunit ng kanyang damit pang-itaas galing sa likuran, at kanilang nasalubong ang kanyang (babae) panginoon at pinuno sa pintuan. Siya (ang babae) ay nagsabi: Ano ang kanyang magiging gantimpala, na nagmithi ng sama sa iyong katao, maliban sa bilangguan o isang masakit na wakas?

26. (Si Hosep ay) nagsabi: Siya (ang babae) itong humingi sa akin ng isang masamang kilos. At isang saksi sa kanyang (babae) sariling katao ay sumaksi: Kung ang

kanyang damit pang-itaas ay punit sa harapan, sa gayon siya (ang babae) ang nagsabi ng tapat at siya ay sa mga sinungaling.

27. At kung ang kanyang damit pang-itaas ay punit sa likuran, sa gayon siya (ang babae) ay nagsinungaling at siya ay sa matapat.

28. Kaya nang kanyang makita ang kanyang damit pang-itaas na punit sa likuran, siya ay nagsabi: O! ito ay sa pagganyak ninyong mga babae. O! ang pagganyak ninyo ay napakalaki.

29. O Hosep! Pumihit palayo galing dito, at ikaw (O babae), humingi ng kapatawaran para sa iyong kasalanan. O! ikaw ay sa makasalanan.

30. At ang mga kababaihan sa lungsod ay nagsabi: Ang asawang babae ng pinuno ay humihingi sa kanyang (babae) aliping batang lalaki ng isang masamang gawa. Sa katunayan siya ay nagpatama sa kanya (ang babae) sa puso ng pag-ibig. Kami ay nagmasid sa kanya (ang babae) sa pantay na pagkakaiba.

31. At nang siya (ang babae) ay makarinig ng kanilang tusong salita, siya (ang babae) ay nagpadala sa kanila at naghanda para sa kanila ng isang malapad na upuang pahingahang may kutson (upang mapagpahingahan sa handaan) at nagbigay sa bawa't isa sa kanila ng isang sundang at nagsabi (kay Hosep): Lumabas patungo sa kanila! At nang kanilang makita siya, sila ay nagparangal sa kanya at sumugat sa kanilang mga kamay, nagsasabi: Si Allah ang Walang Pagkasisi! Ito ay hindi isang tao. Ito ay walang iba kundi mapagbiyayang anghel.

32. Siya (ang babae) ay nagsabi: Siya itong dahil sa kanya kayo ay sumisi sa akin; humingi ako sa kanya ng isang masamang kilos, nguni't siya ay nagpatunay na mapagpigil; nguni't kung hindi niya gawin ang aking utos, siya talaga ay mabibilanggo, at talagang magiging sa mga yaong dinalang mababa.

33. Siya ay nagsabi: O aking Panginoon! Ang bilangguan ay higit na mahal kaysa diyan sa kanilang ipinipilit sa akin; at kung iyong hindi mailayo ang kanilang mga pagganyak sa akin, ako ay hihilig sa kanila at magiging sa mga walang isip.

34. Kaya ang kanyang Panginoon ay nakarinig ng kanyang dalangin at naglayo ng kanilang mga pagganyak sa kanya. O! Siya ay Tagarinig, Tagaalam.

35. At ito ay parang mabuti sa kanila matapos nilang makita ang mga tanda (ng kanyang walang pagkakasala) na ibilanggo siya para sa isang panahon.

36. At dalawang batang kalalakihan ang pumunta sa bilangguan kasama niya. Isa sa kanila ay nagsabi: Ako ay nanaginip na ako ay pumipisa ng alak. Ang isa ay nagsabi: Ako ay nanaginip na ako ay nagdadala sa aking ulo ng tinapay na dito ang mga ibon ay kumakain. Ipasabi sa amin ang kahulugan, sapagka't ikaw ay aming nakita sa mga yaong mahusay (sa kahulugan).

37. Siya ay nagsabi: Ang pagkaing ibinibigay sa inyo (sa araw-araw) ay hindi darating sa inyo nguni't aking sasabihin sa inyo ang kahulugan bago ito dumating sa inyo. Ito ay diyan sa itinuro sa akin ng aking

Panginoon. O! aking kinalimutan ang pagsamba ng kataong hindi naniniwala kay Allah at mga hindi naniniwala sa Kabilangbuhay.

38. At aking sinunod ang pagsamba ng aking mga ama, si Abraham at si Isaak at si Hakob. Hindi kailanman para sa atin ang maghambing ng anuman bilang katambal ni Allah. Ito ay sa biyaya ni Allah sa atin (ang binhi ni Abraham) at sa sangkatauhan; nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nagbigay ng pasasalamat.

39. O aking dalawang kapwa mga bilanggo! Ang ibaibang mga panginoon ba ay higit na mabuti; o si Allah ang Isa, ang Makapangyarihan sa Lahat?

40. Ang mga yaong inyong sinasamba bukod sa Kanya ay mga pangalan lamang na inyong ipinangalan, kayo at ang inyong mga ama; si Allah ay hindi nagsiwalat ng patibay para sa kanila. Ang pasiya ay nakasalalay kay Allah lamang, Siyang nag-utos sa inyong kayo ay sumamba sa wala maliban sa Kanya. Ito ay ang wastong pagsamba, nguni't karamihan sa mga tao ay hindi nakaaalam.

41. O aking dalawang kapwa mga bilanggo! Para sa isa sa inyo, siya ay magbubuhos ng alak para sa kanyang panginoon upang inumin; at para sa isa pa, siya ay ipakukrus, sa gayon ang mga ibon ay kakain sa kanyang ulo. Sa gayon ang kalagayan ay hinukuman tungkol sa inyong itinanong.

42. At siya ay nagsabi sa kanya sa dalawang kanyang alam na palalayain: Banggitin ako sa harapan ng iyong panginoon.

Nguni't si Satanas ay gumawa sa kanyang makalimot sa pagbanggit nito sa kanyang panginoon, kaya siya (Hosep) ay namalagi sa bilangguan sa ilang taon.

43. At ang hari ay nagsabi: O! aking nakita sa isang panaginip ang pitong matabang bakang kinakain ng pitong payat, at pitong luntiang tenga ng mais at ibang (pitong) tuyo. O mga bantog! Ipaliwanag para sa akin ang aking nakita, kung kayo ay makapagbibigay ng kahulugan ng mga panaginip.

44. Sila ay sumagot: Magulong mga panaginip! At kami ay walang kaalaman sa pagbibigay ng kahulugan ng mga panaginip.

45. At siya sa dalawang pinakawalan, at (ngayon) sa kahabaan ay nakaalaala, ay nagsabi: Ako ay magpapahayag sa inyo ng kahulugan, kaya ipadala ako sa gayon.

46. (At nang siya ay dumating kay Hosep sa bilangguan, siya ay nagsabi): Hosep! O ikaw na isang matapat! Ipaliwanag para sa amin ang pitong matabang bakang kinakain ng pitong payat at ang pitong luntiang mga tenga ng mais at ibang (pitong) tuyo, upang ako ay makabalik sa mga tao, sa gayon sila ay makaalam.

47. Siya ay nagsabi: Kayo ay magtatanim sa pitong taon tulad sa dati, nguni't iyang inyong inaani, iwanan ito sa tenga, lahat maliban sa isang kaunti ng inyong kinakain.

48. Pagkatapos, matapos iyan ay darating ang pitong mahirap na mga taong lalamon sa lahat na inyong inihanda para sa mga ito,

maliban sa isang kaunti niyang inyong inimbak.

49. Pagkatapos, matapos iyan ay darating ang isang taong ang mga tao ay magkakaroon ng maraming pananim at sila ay pipiga (ng alak at langis).

50. At ang hari ay nagsabi: Dalhin siya sa akin. At nang ang mensahero ay dumating sa kanya, siya (si Hosep) ay nagsabi: Magbalik sa iyong panginoon at tanungin siya kung ano ang kalagayan ng mga kababaihang sumugat ng kanilang mga kamay. O! ang aking Panginoon ay alam ang kanilang pangganyak.

51. Siya (ang hari) (pagkatapos ay nagpadala para sa mga yaong mga kababaihan at) nagsabi: Ano ang nangyari nang kayo ay humingi ng isang masamang kilos kay Hosep? Sila ay sumagot: Si Allah ang Walang Pagkasisi! Kami ay walang alam na masama sa kanya. Sabi ng asawang babae ng pinuno: Ngayon ang katotohanan ay lumabas (sa lahat). Ako ay humingi sa kanya ng isang masamang gawa, at siya ay talagang sa matapat.

52. (Pagkatapos si Hosep ay nagsabi: Ako ay humingi para) dito, upang siya (ang aking panginoon) ay makaalam na ako ay hindi nagtaksil sa kanyang palihim, at talagang si Allah ay hindi pumapatnubay sa patibong ng mga taksil.

53. Ako ay hindi nagpapawalangsala sa aking sarili. O! ang kaluluwa (ng tao) ay humihimok sa kasamaan, maliban iyang doon ang aking Panginoon ay may awa. O! ang aking Panginoon ay Mapagpatawad, Maawain.

54. At ang hari ay nagsabi: Dalhin siya sa akin upang siya ay aking maisama sa aking pagkatao. At nang kanyang makausap siya, siya ay nagsabi: O! ikaw sa araw ngayon sa aming harapan ay itinaguyod at pinagtiwalaan.

55. Siya ay nagsabi: Ilagay ako sa ibabaw ng mga bahay-imbakan sa lupain. O! ako ay isang sanay na tagapangalaga.

56. Sa gayon Kami ay nagbigay ng kapangyarihan kay Hosep sa lupain. Siya ay ang may-ari nito kung saan siya masiyahan. Aming pinag-abutan ng Aming awa ang Aming ibig. Kami ay hindi nakawawala ng gantimpala ng mabuti.

57. At ang gantimpala ng Kabilangbuhay ay higit na mabuti para sa mga yaong naniniwala at nagtatakwil (sa masama).

58. At ang mga kapatid ni Hosep ay dumating at nagpakilala sa kanilang mga sarili sa harapan niya, at siya ay kilala sila nguni't sila ay hindi kilala siya.

59. At nang siya ay naglaan sa kanila ng kanilang laang pangkinabukasan, siya ay nagsabi: Dalhin sa akin ang isang kapatid ninyong lalaki galing sa inyong ama. Hindi ba ninyo kitang aking pinuno ang sukat at ako ang pinakamagaling sa mga punong-abala?

60. At kung hindi ninyo madala siya sa akin, sa gayon walang magiging sukat para sa inyo sa akin, o kayo ay makalalapit.

61. Sila ay nagsabi: Aming susubukang kunin siya sa kanyang ama, iyan ay talaga naming gagawin.

62. Siya ay nagsabi sa kanyang mga batang kalalakihan: Ilagay ang kanilang kalakal sa kanilang mga lalagyan, upang kanilang malaman ito sa kanilang pagbalik sa kanilang katao, at sa gayon ay babalik muli.

63. Kaya nang sila ay nagpuntang pabalik sa kanilang ama, sila ay nagsabi: O aming ama! Ang sukat ay ipinagkait sa amin, kaya ipadalang kasama namin ang aming kapatid na lalaki upang aming makamit ang sukat; talaga, kami ay magbabantay sa kanyang mabuti.

64. Siya ay nagsabi: Maipagkakatiwala ko ba siya sa inyo maliban kung tulad sa aking pagtiwala sa kanyang kapatid na lalaki sa inyo noong una? Si Allah ay higit na magaling sa pagbabantay, at Siya ay ang Pinakamaawain sa mga yaong nagpapakita ng awa.

65. At nang kanilang buksan ang kanilang mga kagamitan, kanilang napag-alamang ang kanilang kalakal ay ibinalik sa kanila. Sila ay nagsabi: O aming ama! Ano pa (na karagdagan) ang aming hihingin? Narito ang aming kalakal na ibinalik sa amin. Kami ay kukuha ng laang pangkinabukasan para sa aming katao at magbabantay sa aming kapatid na lalaki, at kami ay magkakaroon ng karagdagang sukat ng isang kamelyo (na may dala). Ito (ang aming dala ngayon) ay isang sukat na magaan.

66. Siya ay nagsabi: Hindi ko siya ipadadalang kasama ninyo hanggang sa kayo

ay makapagbigay ng isang pangako sa pangalan ni Allah na kayo ay magdadala sa kanyang pabalik sa akin, maliban kung kayo ay pinalibutan. At nang sila ay nagbigay sa kanya ng kanilang pangako, siya ay nagsabi: Si Allah ay ang Bantay sa ibabaw ng anong inyong sinasabi.

67. At siya ay nagsabi: O aking mga anak na lalaki! Huwag pumasok sa isang pintuan; pumasok sa magkakaibang mga pintuan. Ako ay hindi makagagamit sa inyo tulad sa laban kay Allah. O! ang kapasiyahan ay namamahinga kay Allah lamang. Sa Kanya ako ay naglagay ng pagtitiwala at sa Kanya pabayaang ang lahat ng nagtitiwala ay maglagay ng kanilang pagtitiwala.

68. At nang sila ay pumasok sa kaparaanang ipinagawa ng kanilang ama, ito ay hindi makatutulong sa kanila tulad sa laban kay Allah; ito ay isa lamang pangangailangan ng kaluluwa ni Hakob na kanyang binigyan sa gayon ng kasiyahan; at O! siya ay isang panginoon ng kaalaman sapagka't Kami ay nagturo sa kanya, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

69. At nang sila ay nagpunta sa loob sa harapan ni Hosep, kanyang kinuha ang kanyang kapatid na lalaki sa kanyang sarili, nagsasabi: O! ako, kahi't ako, ay iyong kapatid na lalaki, kaya huwag maghinagpis para sa anong kanilang ginawa.

70. At nang siya ay naglaan sa kanila ng kanilang laang pangkinabukasan, siya ay naglagay ng inumang tasa sa lalagyan ng kanyang kapatid na lalaki, at pagkatapos ang isang tagatawag ay nagsabi: O mga nagkakamelyo! Kayo talaga ay mga magnanakaw!

71. Sila ay nagsabi, dumarating patungo sa kanila: Ano itong nawala sa inyo?

72. Sila ay nagsabi: Kami ay nawalan ng tasa ng hari, at siyang magdala nito ay magkakaroon ng isang dala ng kamelyo, at ako (sabi ni Hosep) ay nananagot para dito.

73. Sila ay nagsabi: Kay Allah, talagang alam ninyong kami ay dumating hindi upang gumawa ng sama sa lupain, at hindi mga magnanakaw.

74. Sila ay nagsabi: At ano ang magiging kaparusahan para dito, kung kayo ay mapatunayang mga sinungaling?

75. Sila ay nagsabi: Ang kabayaran para dito! Siyang sa kanyang lalagyan (ang tasa) ay matagpuan, siya ay ang kabayaran para dito. Sa gayon kami ay nagpaparusa sa mga gumagawa ng mali.

76. Pagkatapos siya (si Hosep) ay nagpasimula ng paghahanap sa kanilang mga lalagyan bago sa lalagyan ng kanyang kapatid na lalaki, pagkatapos kanyang inilabas ito galing sa lalagyan ng kanyang kapatid na lalaki. Sa gayon Kami ay gumawa ng paraan para kay Hosep. Hindi niya makukuha ang kanyang kapatid na lalaki ayon sa batas ng hari maliban kung inibig ni Allah. Kami ay nagtataas sa pamamagitan ng mga antas (ng awa) sa Aming ibig, at sa ibabaw ng bawa't panginoon ng kaalaman ay may isang higit na nakaaalam.

77. Sila ay nagsabi: Kung siya ay nagnakaw, isang kapatid niyang lalaki ang nakapagnakaw noong una. Nguni't si Hosep

ay lihim na nagtago nito sa kanyang kaluluwa at hindi nagsiwalat nito sa kanila. Siya ay nagsabi (sa loob ng kanyang sarili): Kayo ay nasa higit na masahol na kalagayan at si Allah ay pinakanakaaalam (ng katotohanan) niyang inyong paratang.

78. Sila ay nagsabi: O pinuno ng kaharian! O! siya ay may isang katandaang ama, kaya kunin ang isa sa amin sa halip na siya. O! kami ay nagmamasid sa iyo sa mga yaong gumagawa ng kabaitan.

79. Siya ay nagsabi: Si Allah ay nagbawal na kami ay kumuha maliban sa kanyang aming natagpuan ang aming ariarian; sa gayon kami ay talagang magiging mga gumagawa ng mali.

80. Kaya, nang sila ay mawalan ng pag-asa sa (pagpapakilos sa) kanya, sila ay nag-usap samasamang magkalayo. Ang pinakamatanda sa kanila ay nagsabi: Hindi ba ninyo alam kung paanong ang inyong ama ay kumuha sa inyo ng isang pangako galing sa inyo sa pangalan ni Allah at paanong kayo ay nabigo sa kalagayan ni Hosep noong una? Sa gayon ako ay hindi pupunta sa pangmasid galing sa lupain hanggang sa ang aking ama ay magbigay ng pahintulot o si Allah ay maghukom para sa akin. Siya ay ang Pinakamagaling sa mga Hukom.

81. Bumalik sa inyong ama at sabihin: O aming ama! O! ang inyong anak na lalaki ay nagnakaw. Kami ay sumaksi lamang diyan sa aming alam; kami ay hindi mga tagapangalaga ng hindi nakikita.

82. Tanungin ang kabayanang naroroon kami, at ang pulutong ng naglalakbay na

kasama doong kami ay naglakbay na malapit. O! kami ay nagsasabi ng katotohanan.

83. (At nang sila ay dumating sa kanilang ama at nangusap ng ganoon sa kanya), siya ay nagsabi: Hindi, nguni't ang inyong mga isip ay gumanyak sa inyo sa ilang bagay. (Ang aking tinutungo ay) anyo ng paumanhin! Maaaring si Allah ay magdadala sa kanilang lahat sa akin. O! Siya, Siya lamang, ay ang Tagaalam, ang Paham.

84. At siya ay pumihit palayo sa kanila at nagsabi: Kapighatian, aking hinagpis para kay Hosep! At ang kanyang mga mata ay pinaputi ng pighating kanyang itinatago.

85. Sila ay nagsabi: Kay Allah, ikaw ay hindi kailanman titigil sa pag-alaala kay Hosep hanggang sa ang iyong kalusugan ay masira o ikaw ay sa mga yaong pumanaw!

86. Siya ay nagsabi: Aking inilantad ang aking sakit sa hinagpis kay Allah lamang, at aking alam kay Allah iyang hindi ninyo alam.

87. Humayo, O aking mga anak na lalaki, at tiyakin ang tungkol kay Hosep at sa kanyang kapatid na lalaki, at huwag mawalan ng pag-asa sa Diwa ni Allah. O! walang nawalan ng pag-asa sa Diwa ni Allah maliban sa kataong hindi naniniwala.

88. At nang sila ay dumating (mulí) sa harapan niya (si Hosep) sila ay nagsabi: O pinuno! Kamalasan ay sumalang sa amin at sa aming katao, at kami ay nagdala ng dalitang kalakal lamang, kaya punuin para sa amin ang sukat at maging mapagkawanggawa sa amin.

O! si Allah ay magbabayad sa mapagkawanggawa.

89. Siya ay nagsabi: Alam ba ninyo ang inyong ginawa kay Hosep at sa kanyang kapatid na lalaki sa inyong kamangmangan?

90. Sila ay nagsabi: Talaga bang ikaw ay si Hosep? Siya ay nagsabi: Ako si Hosep at ito ang aking kapatid na lalaki. Si Allah ay nagpakita sa amin ng tangkilik. O! siyang nagtatakwil (sa masama) at nagbabata (ay makatatagpo ng tangkilik); sapagka't talagang si Allah ay hindi nawalan ng mga kita ng mabait.

91. Sila ay nagsabi: Kay Allah, talagang si Allah ay pumili sa iyo sa ibabaw namin, at kami ay talagang makasalan.

92. Siya ay nagsabi: Huwag magkaroon ng takot sa araw na ito! Patawarin nawa kayo ni Allah, at Siya ay ang Pinakamaawain sa mga yaong nagpapakita ng awa.

93. Humayong kasama ang aking damit pang-itaas na ito at iladlad ito sa mukha ng aking ama, siya ay magiging (muling) isang nakakakita; at pumunta sa akin kasama ang lahat ng inyong katao.

94. Nang ang pulutong ng naglalakbay ay umalis, ang kanilang ama ay nagsabi: Sa katunayan ako ay nakaaalam ng hininga ni Hosep, bagama't kayo ay tumatawag sa aking walang isip na matanda.

95. (Ang mga yaong nakapaligid sa kanya ay) nagsabi: Kay Allah, O! ikaw ay nasa iyong matandang lumilibot na kaisipan.

96. Pagkatapos, nang ang tagadala ng masayang mga pambungad ay dumating, kanyang iniladlad ito sa kanyang mukha at siya ay naging isang nakakakitang muli. Siya ay nagsabi: Hindi ba aking sinabi sa inyong aking alam galing kay Allah iyang hindi ninyo alam?

97. Sila ay nagsabi: O aming ama! Humingi ng kapatawaran ng aming mga kasalanan para sa amin, sapagka't O! kami ay makasalan.

98. Siya ay nagsabi: Ako ay hihingi ng kapatawaran para sa inyo ng aking Panginoon. O! Siya ay ang Mapagpatawad, ang Maawain.

99. At nang sila ay dumating sa loob sa harapan ni Hosep, kanyang kinuha ang kanyang mga magulang sa kanya, at sinabi: Pumunta sa Ehiptong ligtas, kung ibig ni Allah!

100. At kanyang inilagay ang kanyang mga magulang sa bulwagan at sila ay bumagsak pababa sa harapan niyang nakadapang tungo, at (siya ay) nagsabi: O aking ama! Ito ay ang kahulugan ng aking panaginip sa katandaan. Ang aking Panginoon ay gumawa nitong totoo, at Siya ay nagpakita sa akin ng kabaitan, simula nang Kanya akong kinuhang palabas sa bilangguan at dinala kayo galing sa disyerto matapos na si Satanas ay gumawa ng away sa pagitan ko at ng aking mga kapatid. O! ang aking Panginoon ay Malambot sa Kanyang ibig. Siya ay ang Tagaalam, ang Paham.

101. O aking Panginoon! Ikaw ay nagbigay sa akin (ng ilang bagay) ng nasasakupan at nagturo sa akin (ng ilang bagay) ng kahulugan ng mga pangyayari – Lumikha ng mga langit at ng lupa! Ikaw ay aking Kaibigang Tagapagtanggol sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Gawin akong mamatay na sumuko (sa Iyo), at isama ako sa matuwid.

102. Ito ay sa mga pambungad ng Hindi Nakikitang Aming ibinigay na masigla sa iyo (Muhamad). Ikaw ay wala sa kanila nang sila ay magtakda ng kanilang balak, at sila ay nagbabalik.

103. At bagama't ikaw ay sumubok ng gaano, karamihan sa mga tao ay hindi maniniwala.

104. Ikaw ay hindi humingi sa kanila ng kabayaran para dito. Ito ay walang iba kundi isang paalaala sa mga tao.

105. Gaanong karaming isang kababalaghan mayroon sa mga langit at sa lupang kanilang dinaanang may mukhang salungat!

106. At karamihan sa kanila ay hindi naniniwala kay Allah maliban sa sila ay naghambing ng mga katambal (sa Kanya).

107. Nag-akala ba silang ang kanilang mga sarili ay ligtas sa pagdating sa kanila ng isang lambong ng parusa ni Allah, o sa pagdating bigla ng Oras samantalang sila ay hindi nakababatid?

108. Sabihin: Ito ay aking Landas. Ako ay tumawag kay Allah na may tiyak na kaalaman, ako at sinumang sumunod sa akin – Karangalan ay maging kay Allah! – at ako ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

109. Kami ay hindi nagpadala bago sa iyo (ng alinmang mga mensahero) maliban sa mga taong Aming binigyan ng sigla galing sa mga katao ng mga kabayanan – Sila ba ay hindi naglakbay sa lupain at nakakita ng kalikasan ng kinahinatnan para sa mga yaong nauna sa kanila? At talagang ang pinamamalagian sa Kabilangbuhay, para sa mga yaong nagtakwil (sa masama) ay pinakamagaling. Kayo ba sa gayon ay walang isip?

110. Hanggang, nang ang mga mensahero ay nawalan ng pag-asa at nakapag-isip na sila ay pinagkaitan, sa gayon dumating sa kanila ang Aming tulong, at ang Aming inibig ay nailigtas. At ang Aming galit ay hindi maitatakwil galing sa mga yaong makasalan.

111. Sa kanilang kasaysayan talagang may isang aralin para sa mga tao ng pagkakaunawa. Ito ay hindi kathang salaysay nguni't isang pagpapatunay ng dumating (na Kasulatan) at isang inisaisang pagpapaliwanag ng bawa't bagay, at isang batayan at isang awa para sa kataong naniniwala.

SURA XIII

ANG KULOG

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim. Ra. Ang mga ito ay mga taludtod ng Kasulatan. Iyang isiniwalat sa iyo galing sa iyong Panginoon ay ang Katotohanan, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi naniniwala.

2. Si Allah itong nagtaas ng mga langit na walang nakikitang mga patungan, pagkatapos lumuklok sa Trono, at gumawang ang araw at ang buwan ay makapagbigay ng tulong, bawa't isa ay tumatakbo sa isang takdang kaduluhan; Siya ay nag-utos ng tinutungo; Kanyang inisaisa ang mga isiniwalat, upang sana kayo ay maging tiyak sa pakikipagtagpo sa inyong Panginoon.

3. At Siya itong nagladlad sa lupa at naglagay sa loob noon ng matatag na mga bulubundukin at dumadaloy na mga batis, at sa lahat ng mga bungang Kanyang inilagay sa loob noon ay dalawang mag-asawa (lalaki at babae). Kanyang tinakluban ang gabi ng araw. O! talagang sa loob nito ay mga kababalaghan para sa mga taong kumuha ng pag-iisip.

4. At sa Lupa ay mga magkakatabing lupain, ubasan at ararong mga lupain at mga deitpalma, magkatulad at hindi magkatulad, na tinutubigan ng isang tubig. At Aming ginawang ang ilan sa kanila ay maging magaling kaysa iba sa bunga. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong may isip.

5. At kung ikaw ay namangha, sa gayon kamanghamangha ay ang kanilang kasabihan: Kung kami ay alabok, kami ba sa gayon sa katunayan (ay itatayo) sa isang bagong nilikha? Ang ganyan ay silang hindi naniniwala

sa kanilang Panginoon; ang ganyan ay may mga panlagay sa leeg sa kanilang mga leeg; ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng Apoy; sila ay mamamalagi sa loob noon.

6. Sila ay nag-utos sa iyong magmadali sa kasamaan kaysa kabutihan, samantalang mataas na mga parusa ang talagang nangyari bago sa kanila. Nguni't O! ang iyong Panginoon ay mayaman sa pagpapatawad para sa sangkatauhan kahi't sa kanilang kamalian, at O! ang iyong Panginoon ay Matindi sa pagpaparusa.

7. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Kung may ilang kababalaghan lamang na ipinadalang pababa sa kanyang galing sa kanyang Panginoon! Ikaw ay isang tagapagbabala lamang, at para sa bawa't katao ay isang patnubay.

8. Si Allah ay alam iyang dinadala ng bawa't babae at iyang sinisipsip ng mga sinapupunan at iyang diyan sila ay tumubo. At bawa't bagay na nasa Kanya ay sinukat.

9. Siya ay ang Tagaalam ng hindi nakikita at ng nakikita, ang Dakila, Mataas na Pinarangalan.

10. Tulad sa inyo ay siyang nagtago ng kasabihan at siyang nag-ingay nito sa labas ng bansa, siyang kumubli sa gabi at siyang lumakad ng malaya sa araw.

11. Para sa kanya ay mga anghel na nakahanay sa harapan niya at likuran niya, na nagbabantay sa kanya sa pamamagitan ng kautusan ni Allah. O! si Allah ay hindi nagpalit

ng kalagayan ng isang katao hanggang sa sila ay magpalit (muna) niyang nasa kanilang mga puso; at kung inibig ni Allah ang kamalasan para sa isang katao walang makapipigil nito, o sila ay may isang tagapagtanggol bukod sa Kanya.

12. Siya itong nagpakita sa inyo ng kidlat, isang pangamba at isang pag-asa, at nagtaas ng mabigat na mga ulap.

13. Ang kulog ay umawit ng Kanyang papuri at (gayundin) ang mga anghel dahil sa mapitagang pagkatakot sa Kanya. Kanyang inilunsad ang mga lakas ng kulog at ipinukol ang mga ito sa Kanyang ibig habang sila ay nagtatalo (sa pag-aalinlangan) tungkol kay Allah, at Siya ay Makapangyarihan sa galit.

14. Sa Kanya ay ang tunay na dalangin. Ang mga yaong sa kanila sila ay dumalangin bukod kay Allah ay hindi tumugon sa kanilang kahi't kaunti, maliban sa katulad (ng pagtugon) sa isang nag-unat sa pangmasid ng kanyang mga kamay patungong tubig, (humihinging) ito sana ay dumating sa kanyang bibig, at ito kailanman ay hindi aabot dito. Ang dalangin ng mga hindi naniniwala ay pumunta sa (malayong) pagkaligaw.

15. At kay Allah ay bumagsak na nakadapang tungo ang sinumang nasa mga langit at sa lupang may kusangloob o walang kusangloob, tulad sa ginagawa ng kanilang mga anino sa umaga at sa mga oras ng gabi.

16. Sabihin (O Muhamad): Sino ang Panginoon ng mga langit at ng lupa? Sabihin: Si Allah! Sabihin: Kumukuha ba kayo sa gayon (ng mga iba) bukod sa Kanya bilang mga tagapagtanggol, na kahi't para sa kanilang

mga sarili, ay hindi makapagpapakinabang o makasasakit? Sabihin: Ang bulag bang tao ay kapantay ng nakakakita, o ang kadiliman ay kapantay ng liwanag? O sila ba ay humirang kay Allah ng mga katambal na lumikha ng katulad sa Kanyang nilikha, kaya ang nilikha (na kanilang ginawa at ang Kanyang nilikha) ay naging parang magkatulad sa kanila? Sabihin: Si Allah ay ang Lumikha ng lahat ng mga bagay, at Siya ay ang Isa, ang Makapangyarihan sa Lahat.

17. Siya ay nagpadalang pababa ng tubig galing sa langit, upang ang mga libis ay dumaloy ayon sa kanilang sukat, at ang baha ay magdala (sa ibabaw nito) ng magang bula – galing diyan sa kanilang tinunaw sa apoy upang gumawa sa mga palamuti at mga kasangkapang umalsa sa isang bulang katulad nito – sa gayon si Allah ay naghambing (ng katularan) ng wasto at mali. Pagkatapos, para sa bula, ito ay dumaang palayo bilang isang linab sa mga tabing-ilog, samantalang para diyan sa may gamit sa sangkatauhan, ito ay namalagi sa lupa. Sa gayon si Allah ay naghambing ng mga katularan.

18. Para sa mga yaong sumagot sa tawag ni Allah ay kabanalan; at para sa mga yaong hindi sumagot sa Kanyang tawag, kung sila ay mayroon ng lahat na nasa lupa, at kasama doon ang katulad roon, sila ay maghahandog nito bilang panubos. Ang ganyan ay magkakaroon ng isang nakahihindik na pagtanto, at ang kanilang pinamamalagian ay magiging Impiyerno, isang nakatatakot na pamalagian.

19. Siya ba ay ang nakaaalam na ang anong isiniwalat sa iyong galing sa iyong Panginoon ay ang katotohanan tulad sa kanyang bulag? Nguni't ang mga tao lamang ng pagkaunawa ang makapapansin; –

20. Ang ganyang tulad sa sumunod sa kasunduan ni Allah, at hindi sumira ng kasunduan;

21. Ang ganyang tulad sa nagbuklod niyang ipinag-utos ni Allah na maging magkasama, at takot sa kanilang Panginoon, at sindak sa isang nakahihindik na pagtanto;

22. Ang ganyang tulad sa nagbata sa paghahanap ng pagsang-ayon ng kanilang Panginoon at may kaayusang bilang sa dalangin at gumugol niyang Aming ipinagkaloob sa kanilang palihim at lantaran, at gumapi sa kasamaan sa pamamagitan ng kabutihan: ang kanila ay magiging ang kasunod ng (Walang Hanggang) Tahanan, –

23. Mga Hardin ng Edeng kanilang pinapasok, kasama ng lahat na gumagawa ng matuwid sa kanilang mga ama at kanilang mga kasamang katulong at kanilang binhi. Ang mga anghel ay pumasok sa kanila galing sa bawa't pintuan,

24. (Nagsasabi): Kapayapaan ay maging sa inyo sapagka't kayo ay nagbata. A, matamis na pagdadaan ay magiging kasunod ng (kalangitang) Tahanan.

25. At ang mga yaong sumira ng kasunduan ni Allah matapos ang pagpapatibay nito, at naghiwalay niyang ipinag-utos ni Allah na pagsamahin, at gumawa ng kasamaan sa lupa; ang kanila ay ang pagkasuklam at kanila ang masamang pinamamalagian.

26. Si Allah ay nagpalaki ng kabuhayan para sa Kanyang ibig, at nagpakitid (nito para sa Kanyang ibig); at sila ay nagsaya sa buhay

sa daigdig, samantalang ang buhay sa daigdig ay madaliang ginhawa lamang kung itutulad sa Kabilangbuhay.

27. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Kung may isa lamang kababalaghang ipinadalang pababa sa kanyang galing sa kanyang Panginoon! Sabihin: O! si Allah ay nagpadala sa Kanyang ibig na maligaw, at pumatnubay patungo sa Kanyang Sarili ng lahat na pumihit (sa Kanya),

28. Na naniwala at ang mga puso ay may pamamahinga sa alaala ni Allah. Talagang sa alaala ni Allah, ang mga puso ay makatatagpo ng pahinga!

29. Ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng matuwid: Kasayahan ay para sa kanila, at kabanalan ang (kanilang) dulo ng paglalakbay.

30. Sa gayon Kami ay nagpadala sa iyo (O Muhamad) sa isang bansa, bago doon ang ibang mga bansa ay dumaang palayo, upang ikaw sana ay bumigkas sa kanila niyang Aming binigyang sigla sa iyo, habang sila ay mga hindi naniniwala sa Mapagbigay. Sabihin: Siya ay aking Panginoon; walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. Sa Kanya ako ay naglagay ng aking pagtitiwala, at sa Kanya ay ang aking tinutungong muli.

31. Kung naging maaari para sa isang Aralin ang gumawa sa mga bundok na gumalaw, o ang lupa ay mahating hiwalay, o ang patay ay magsalita, (ang Kurang ito ay makagagawa ng gayon). Hindi, nguni't ang kay Allah ay ang buong kautusan. Hindi ba nalalaman ng mga yaong naniniwala, na kung inibig ni Allah, Kanyang papatnubayan ang

lahat ng sangkatauhan? Para sa mga yaong hindi naniniwala, ang sakuna ay hindi titigil sa pagtama sa kanila dahil sa anong kanilang ginagawa; o ito ay maninirahang malapit sa kanilang tahanan hanggang sa ang babala ni Allah ay dumating padaan. O! si Allah ay hindi nakalilimot sa pagtupad sa tipanan.

32. At talagang ang mga mensahero (ni Allah) ay kinutya bago sa iyo, nguni't matagal Akong nagbata sa mga yaong hindi naniwala. Sa kahabaan kinuha Ko sila, at gaano (kasakit) ang Aking pagpaparusa!

33. Sa gayon Siya bang tumayo sa ibabaw ng bawa't kaluluwa (ay tulad sa ibang nakababatid ng wala)? Subali't sila ay naghambing kay Allah ng mga katambal. Sabihin: Pangalanan sila. Ito ba ay kayo ay magpapasabi sa Kanya ng ilang bagay na hindi Niya alam sa lupa? O ito ba ay isa lamang landas ng pangungusap? Hindi, nguni't ang kanilang pamamaraan ay ginawang parang makatarungan para sa mga yaong hindi naniwala at sila ay inilayo sa tamang daan. Siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang patnubay.

34. Para sa kanila ay pasakit ng buhay sa daigdig, at talagang ang wakas ng Kabilangbuhay ay higit na masakit, at sila ay walang tagapagtanggol galing kay Allah.

35. Isang katularan ng Harding ipinangako sa mga yaong tumutupad ng kanilang tungkulin (kay Allah): Sa ilalim nito ay mga ilog na dumadaloy; ang pagkain dito ay tatagal kailanman, at ang lilim nito; ito ay ang gantimpala ng mga yaong tumutupad ng kanilang tungkulin, samantalang ang gantimpala ng mga hindi naniniwala ay ang Apoy.

36. Ang mga yaong sa kanila ay Aming ibinigay ang Kasulatan ay nagsaya diyan sa isiniwalat sa iyo. At sa mga lipi ay may nagtatwa sa ilan dito. Sabihin: Ako ay pinag-utusan lamang na ako ay maglingkod kay Allah at maghambing sa Kanya ng walang katambal. Sa Kanya ako ay tumawag, at sa Kanya ay ang aking pagbabalik.

37. Sa gayon Aming isiniwalat itong isang mapagpasiyang pagsasabi sa Arabika; at kung ikaw ay susunod sa kanilang mga mithiin matapos diyan sa dumating sa iyong may kaalaman, sa gayon talagang ikaw ay hindi magkakaroon galing kay Allah ng kaibigang tagapangalaga o tagapagtanggol.

38. At talagang Kami ay nagpadala ng mga mensahero (sa sangkatauhan) bago sa iyo, at Kami ay humirang para sa kanila ng mga asawang babae at anak, at hindi (ibinigay) sa alinmang mensaherong siya ay magdadala ng isang kababalaghan maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Para sa bawa't bagay ay may isang panahong itinakda.

39. Si Allah ay nagtanggap ng anong Kanyang ibig, at nagtaguyod (ng anong Kanyang ibig), at kasama Niya ang pinanggalingan ng kautusan.

40. Kahi't Kami ay magpabaya sa iyong makakita ng ilang bagay niyang Aming ipinangako sa kanila, o gumawa sa iyong mamatay (bago ang pangyayari nito), ang sa iyo ay pagpapahatid lamang (ng pahatid), Amin ang pagtanto.

41. Hindi ba nila nakita kung paano Namin dinalaw ang lupain, pinaliit ito sa mga malayong bahagi nito? (Kapag) si Allah ay

nagwakas, walang makapipigil ng Kanyang wakas; at Siya ay mabilis sa pagtanto.

42. Ang mga yaong nauna sa kanila ay nagbalak; nguni't ang lahat ng pagbabalak ay kay Allah. Kanyang alam iyang kinita ng bawa't kaluluwa. Ang mga hindi naniniwala ay darating sa pagkaalam kung magiging para kanino ang kasunod ng (makalangit na) Tahanan.

43. Silang mga hindi naniniwala ay nagsabi: Ikaw ay hindi mensahero (ni Allah). Sabihin: Si Allah, at sinumang may tunay na kaalaman ng Kasulatan, ay sapat na saksi sa pagitan ko at ninyo.

SURA XIV

ABRAHAM

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Ra. (Ito ay) isang Kasulatang Aming isiniwalat sa iyo (Muhamad) upang ikaw ay makapagdala sa pangmasid sa sangkatauhan galing sa kadiliman patungong liwanag sa pamamagitan ng pahintulot ng kanilang Panginoon, patungo sa landas ng Makapangyarihan, ang May-ari ng Papuri,

2. Si Allah, sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. At ang kapighatian ay sa mga hindi naniniwala galing sa isang nakahihindik na wakas.

3. Ang mga yaong nagmamahal ng buhay sa daigdig na higit sa Kabilangbuhay, at nag-aalis (sa mga katao) galing sa landas ni Allah at gagawang baluktot ito: ang ganyan ay naligaw na malayo.

4. At Kami ay hindi kailanman nagpadala ng isang mensahero maliban sa wika ng kanyang katao, upang maaari niyang magawang (ang pahatid ay) maliwanag para sa kanila. Pagkatapos si Allah ay nagpadala sa Kanyang ibig sa pagkaligaw, at pumatnubay sa Kanyang ibig. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

5. Kami ay talagang nagpadala kay Moses kasama ang Aming mga isiniwalat, nagsasabi: Dalhin ang iyong mga tao sa pangmasid galing sa kadiliman patungong liwanag. At magpaalaala sa kanila ng mga araw ni Allah. O! sa loob noon ay mga isiniwalat para sa bawa't matatag, mapagpasalamat (na puso).

6. At (magpaalaala sa kanila) kung paanong si Moses ay nagsabi sa kanyang mga tao: Alalahanin ang tulong ni Allah sa inyo nang Kanyang iligtas kayo sa katao ng Paraong nagpapataw sa inyo ng nakahihindik na pahirap, at pumapaslang ng inyong mga anak na lalaki, at bumubuhay ng inyong mga kababaihan; iyan ay isang napakalaking pagsubok galing sa inyong Panginoon.

7. At nang ang inyong Panginoon ay nagpahayag: Kung kayo ay magbigay ng pasasalamat, Ako ay magbibigay sa inyo ng higit pa; nguni't kung kayo ay walang pasasalamat, O! ang Aking pagpaparusa ay nakatatakot.

8. At si Moses ay nagsabi: Bagama't kayo at lahat na nasa lupa ay nagpatunay na walang pasasalamat, O! si Allah talaga ay Walang Takda, May-ari ng Papuri.

9. Hindi ba ang kasaysayan ng mga yaong bago sa inyo ay umabot sa inyo: ang katao ni Noa, at ang (mga lipi ng) Aad at Tamud, at ang mga yaon pagkatapos nila? Wala maliban kay Allah na nakaaalam sa kanila. Ang kanilang mga mensahero ay dumating sa kanilang may malinaw na mga katibayan, nguni't sila ay nagdala sa kanilang mga kamay patungo sa kanilang mga bibig, at nagsabi: O! kami ay hindi naniniwala diyang kasama noon kayo ay ipinadala, at O! kami ay nasa masidhing pag-aalinlangan tungkol diyang doon kayo ay tumawag sa amin.

10. Ang kanilang mga mensahero ay nagsabi: Magkakaroon ba ng pag-aalinlangan tungkol kay Allah, ang Lumikha ng mga langit at ng lupa? Siya ay tumawag sa inyo upang Siya ay makapagpatawad sa inyo ng inyong mga kasalanan at makapagpaliban ng pagpaparusa sa inyo patungo sa takdang wakas. Sila ay nagsabi: Kayo ay mga makatao lamang tulad namin, na handang magpihit sa aming palayo galing sa anong dating sinasamba ng aming mga ama. Sa gayon magdala ng ilang maliwanag na panagutan.

11. Ang kanilang mga mensahero ay nagsabi sa kanila: Kami ay mga makatao lamang tulad sa inyo, nguni't si Allah ay nagbigay ng pabuya sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod. Hindi sa amin ang magdala ng isang panagutan maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Kay Allah pabayaang ang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala!

12. Paanong hindi kami maglalagay ng aming pagtitiwala kay Allah samantalang Siya ay nagpakita sa amin ng aming mga landas? Kami talaga ay makapagbabata niyang sakit na inyong ginagawa sa amin. Kay Allah pabayaang ang nagtitiwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala.

13. At ang mga yaong hindi naniwala ay nagsabi sa kanilang mga mensahero: Talagang kami ay magtataboy sa inyong palabas galing sa aming lupain, maliban kung kayo ay bumalik sa aming pagsamba. Pagkatapos ang kanilang Panginoon ay nagbigay ng sigla sa kanila (nagsasabi): Talagang Aming wawasakin ang mga gumagawa ng mali.

14. At talagang Aming gagawin kayong mamalagi sa lupain matapos sila. Ito ay para sa ganyang takot sa Aking Karangyaan at takot sa Aking mga panakot.

15. At sila ay humanap ng tulong (galing sa kanilang Panginoon), at bawa't salungat na pinuno ay dinala sa wala;

16. Impiyerno ay nasa unahan ng ganyang isa, at siya ay ginawang uminom ng isang naaagnas na tubig,

17. Na kanyang sinipsip nguni't halos hindi malunok, at ang kamatayan ay dumating sa kanya galing sa bawa't panig samantalang hindi pa siya namamatay, at sa unahan niya ay isang marahas na wakas.

18. Isang katularan ng mga yaong hindi naniniwala sa kanilang Panginoon: Ang kanilang mga gawa ay tulad sa mga abong

hinipang malakas ng hangin sa isang araw na mabagyo. Sila ay walang pagpigil sa kahi't kaunting kanilang kinita. Iyan ay kaduluhang pagkabigo.

19. Hindi mo ba nakitang si Allah ay lumikha ng mga langit at ng lupang may katotohanan? Kung Kanyang inibig, Kanyang matatanggal kayo at dadalhin (sa loob) ang ilang bagong nilikha.

20. At iyan ay hindi malaking bagay para kay Allah.

21. Silang lahat ay dumating sa pangmasid patungo sa kanilang Panginoon. Pagkatapos ang mga yaong hinamak ay nagsabi sa mga yaong mapanghamak: Kami sa inyo ay isang sumusunod, kayo ba sa gayon ay makasasalungat sa amin kahi't kaunti ng wakas ni Allah? Sila ay nagsabi: Kung si Allah ay pumatnubay sa amin, kami ay papatnubay sa inyo. Kami man ay magalit o matimping magbata (sa ngayon) lahat ay isa para sa amin; kami ay walang lugar ng kublihan.

22. At si Satanas ay nagsabi, nang ang bagay ay pinasiyahan: O! si Allah ay nangako sa inyo ng isang pangakong makatotohanan; at ako ay nangako sa inyo, pagkatapos ay bumigo sa inyo. At ako ay walang kapangyarihan sa ibabaw ninyo maliban sa ako ay tumawag sa inyo at kayo ay sumunod sa akin. Kaya huwag akong sisihin, nguni't sisihin ang inyong mga sarili. Ako ay hindi makatutulong sa inyo, o kayo ay makatutulong sa akin. O! ako ay nagkakaila sa inyong dating gawang paghahambing sa akin kay Allah. O! para sa mga gumagawa ng mali ay masakit na wakas.

23. At ang mga yaong naniwala at gumawa ng mabuting mga gawa ay ginawang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon ay namamalagi sa pamamagitan ng pahintulot ng kanilang Panginoon; kanilang pagbati sa loob: Kapayapaan!

24. Hindi mo ba nakikita kung paanong si Allah ay naghambing ng isang katularan: isang mabuting kasabihan, tulad sa isang mabuting punongkahoy, ang ugat nito ay naging matatag, ang mga sanga nito ay umaabot sa langit,

25. Nagbibigay ng bunga nito sa bawa't panahon sa pamamagitan ng pahintulot ng Panginoon nito? Si Allah ay naghambing ng mga katularan para sa sangkatauhan upang sila ay mag-isip.

26. At ang katularan ng isang masamang kasabihan ay tulad sa isang masamang punongkahoy, nabunot mula sa lupa, walang pag-aari ng katatagan.

27. Si Allah ay nagpatunay sa mga yaong naniniwala sa pamamagitan ng isang matatag na kasabihan ng buhay sa daigdig at sa Kabilangbuhay, at si Allah ay nagpadala sa mga gumagawa ng mali sa pagkaligaw. At si Allah ay gumagawa ng anong Kanyang ibig.

28. Hindi mo ba nakita ang mga yaong nagbigay ng pabuya ni Allah bilang kapalit para sa walang pasasalamat at gumabay sa kanilang mga taong pababa sa Pamalagian ng Pagkawala,

29. (Tulad sa) Impiyerno? Sila ay lantad roon. Isang masaklap na katapusan.

30. At sila ay nagtaguyod ng mga kaagaw ni Allah upang sila ay makapagligaw (sa mga tao) galing sa Kanyang landas. Sabihin: Magtamasa sa buhay (habang inyong magagawa) sapagka't O! ang inyong katapusan ng paglalakbay ay magiging ang Apoy.

31. Sabihin sa Aking mga tagapaglingkod na naniniwala na magtaguyod ng pagsamba at gumugol niyang Aming ibinigay sa kanilang palihim at lantaran, bago ang isang araw ay dumating na ang sa loob noon ay hindi magkakaroon ng balikparito o pakikipagkaibigan.

32. Si Allah Siyang lumikha ng mga langit at ng lupa; at gumawang ang ulan ay bumaba galing sa langit, sa pamamagitan noon ay gumagawa ng mga bunga bilang pagkain para sa inyo; at gumawa sa mga sasakyangdagat na maging tulong sa inyo, upang ang mga ito ay makapaglayag sa dagat sa Kanyang utos; at gumawang makatulong sa inyo ang mga ilog.

33. At gumawang ang araw at ang buwan, walang pagbabago sa kanilang mga pinatutunguhan, ay maging tulong sa inyo, at gumawang makatulong sa inyo ang gabi at ang araw.

34. At Siya ay nagbigay sa inyo ng lahat ng inyong hiningi sa Kanya; at kung kayo ay bibilang ng biyaya ni Allah, kayo ay hindi makatatanto nito. O! ang tao ay talagang isang gumagawa ng mali, isang walang utang na loob.

35. At nang si Abraham ay nagsabi: Aking Panginoon! Gawing ligtas ang sakop na ito, at panatilihin ako at ang aking mga anak na lalaki laban sa paglilingkod sa mga huwad.

36. Aking Panginoon! O! sila ay nanguna sa marami sa sangkatauhan sa pagkaligaw. Nguni't sinumang sumunod sa akin, siya talaga ay sa akin. At sinumang sumuway sa akin – Gayundin Ikaw ay Mapagpatawad, Maawain.

37. Aming Panginoon! O! ako ay nag-ayos ng ilan sa aking mababang salinlahi sa isang tigang na libis na malapit sa Iyong Banal na Tahanan, aming Panginoon! upang sila ay makapagtaguyod ng angkop na pagsamba; kaya pahiligin ang ilang mga puso ng mga tao upang sila ay manabik sa kanila, at maglaan Ka ng pangkinabukasan sa kanila ng mga bunga upang sila ay maging mapagpasalamat.

38. Aming Panginoon! O! Ikaw ay nakaaalam niyang aming itinago at niyang aming inihayag. Wala sa lupa o sa langit na nakatago kay Allah.

39. Papuri ay maging kay Allah na nagbigay sa akin, sa aking katandaang gulang, kay Ismael at kay Isaak! O! ang aking Panginoon ay talagang ang Tagarinig ng Dalangin.

40. Aking Panginoon! Gawin akong magtaguyod ng angkop na pagsamba, at ang ilan sa mababang salinlahi (rin); aming Panginoon! at tanggapin ang aking dalangin.

41. Aming Panginoon! Patawarin ako at ang aking mga magulang at mga naniniwala sa Araw nang ang Pananagutan ay itinakda.

42. Huwag akalaing si Allah ay walang pagkabatid ng anong ginagawa ng masama. Siya ay nagbigay lamang sa kanila ng isang palugit hanggang sa isang araw nang ang mga mata ay tititig (sa takot), –

43. Tulad sa kanilang pagdating na nagmamadali sa takot, ang kanilang mga ulo nakataas, ang kanilang pagtitig hindi bumabalik sa kanila, at ang kanilang mga puso tulad sa hangin.

44. At magbabala sa sangkatauhan ng isang araw nang ang wakas ay darating sa kanila, at ang mga yaong gumawa ng mali ay magsasabi: Aming Panginoon! Pigilin ang pagpaparusa sa amin para sa isang sumandali. Kami ay susunod sa Iyong tawag at susunod sa mga mensahero. (Ito ay sasagutin): Hindi ba kayo sumumpa sa unang walang magiging katapusan para sa inyo?

45. At (hindi ba kayo) namalagi sa mga pamalagian ng mga yaong gumawa ng mali sa kanilang mga sarili (sa katandaan) at (hindi ba ito) naging malinaw sa inyo kung paanong Kami ay nakipagbagayan sa kanila, at gumawa ng mga halimbawa para sa inyo?

46. Talagang sila ay nagbalak ng kanilang balak, at ang balak ay kay Allah, bagama't ang kanilang balak ay isang sa pamamagitan noon ang mga bundok ay gagalawin.

47. Kaya huwag isiping si Allah ay mabibigo sa pagtupad ng Kanyang pangako

sa Kanyang mga mensahero. O! si Allah ay Makapangyarihan, Kayang Magpabayad (ng kamalian).

48. Sa araw nang ang lupa ay papalitan ng iba kaysa lupa, at ang mga langit (ay papalitan din) at sila ay darating sa pangmasid kay Allah, ang Isa, ang Makapangyarihan sa Lahat,

49. Iyong makikita ang makasalanang pinag-uugnay samasama sa mga tanikala,

50. Ang kanilang kasuotan ay itim, at ang Apoy ay tumaklob sa kanilang mga mukha,

51. Upang si Allah ay makapagbigay ng kabayaran sa bawa't kaluluwa ng kinita nito. O! si Allah ay Mabilis sa pagtanto.

52. Ito ay isang maliwanag na pahatid para sa sangkatauhan upang sila ay mabigyan ng babala sa pamamagitan noon, at sila ay makaalam na Siya lamang ay Isang Maykapal, at ang mga taong may pagkaunawa ay makakuha ng pansin.

SURA XV

ANG MABATONG LUPAIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Ra. Ang mga ito ay mga taludtod ng Kasulatan at isang pantay na Basahin.

2. Maaaring ang mga yaong hindi naniniwala ay nagmithing marubdob na sila ay mga Muslim.

3. Pabayaang silang kumain at magtamasa sa buhay, at pabayaang ang (maling) pag-asa ay gumanyak sa kanila. Sila ay darating sa pagkaalam!

4. At Kami ay walang winasak na kabayanan maliban sa may isang alam na kautusan para dito.

5. Walang bansang makauuna sa kaduluhan nito o sila ay maiiwan sa likuran.

6. At sila ay nagsabi: O ikaw na pinagsiwalatan ng Paalaala, O! ikaw ay talagang isang baliw!

7. Bakit ikaw ay hindi nagdala ng mga anghel sa amin, kung ikaw ay sa matapat?

8. Kami ay hindi nagpadalang pababa ng mga anghel maliban kung kasama ng Katotohanan, at sa kalagayang iyan (ang mga hindi naniniwala) ay hindi makapagpapahinga.

9. O! Kami, kahi't Kami, ay nagsiwalat ng Paalaala, at O! Kami talaga ay Tagapangalaga nito.

10. Kami talaga ay nagpadala (ng mga mensahero) bago sa iyo sa mga pangkat ng mga tao ng katandaan.

11. At walang dumating kailanman doon sa kanilang isang mensaherong sila ay hindi kumutya sa kanya.

12. Sa gayon Aming ginawa itong dumaan sa mga puso ng may kasalanan;

13. Sila ay hindi naniniwala sa loob noon, bagama't ang halimbawa ng mga tao ng katandaan ay nangyari sa una.

14. At kahi't Aming buksan sa kanila ang isang Pintuan ng Langit at sila ay patuloy sa pag-akyat dito,

15. Sila ay magsasabi: Ang Aming paningin ay mali – hindi, nguni't kami ay kataong naakit.

16. At talagang sa langit Kami ay nagtayo ng malalaking tahanan ng mga bituin, at Aming pinaganda ito para sa mga tagamasid.

17. At Aming binantayan ito sa bawa't itinakwil na masama;

18. Maliban sa kanyang nagnakaw ng pandinig, at sa kanilang ang isang maliwanag na apoy ay humabol.

19. At ang lupa ay Aming inilatag palabas, at inilagay sa loob noon ang matatag na mga bulubundukin, at ginawang ang bawa't anyong bagay ay lumaki sa loob noon.

20. At Aming ibinigay ang mga kabuhayan sa loob noon, – para sa inyo at sa mga yaong para sa kanila kayo ay hindi naglaan ng pangkinabukasan.

21. At doon ay walang isang bagay nguni't nasa Amin ang mga yaman doon. At hindi Namin ipinadala itong pababa maliban sa takdang sukat.

22. At Aming ipinadala ang mga hanging nagpapataba ng lupa, at ginawang ang ulan ay bumaba galing sa langit, at ibinigay ito sa inyo upang inumin. Hindi kayo ang mga humahawak ng nakatago doon.

23. O! at Kaming talagang Kami ang nagpadali at nagbigay ng kamatayan, at Kami ay ang Tagapagmana (matapos na ang lahat ay mamatay).

24. At talagang Aming alam ang masigasig sa inyo, at talagang Aming alam ang mga mabagal.

25. O! ang iyong Panginoon ay titipon sa kanilang samasama. O! Siya ay Paham, Nakababatid.

26. Talagang Aming nilikha ang tao sa putik ng magpapasong itim na putik na iniba;

27. At silang diwang makalupa ay Aming nilikha noong unang panahon sa kailangang apoy.

28. At (alalahanin) nang ang iyong Panginoon ay nagsabi sa mga anghel: O! Ako ay lumikha ng isang makatao galing sa putik ng magpapasong itim na putik na iniba;

29. Sa gayon nang Aking magawa siya at hiningahan siya ng Aking diwa, kayo ay bumagsak pababa, nakadapang tungo ang inyong mga sarili sa kanya.

30. Kaya ang mga anghel ay bumagsak padapang nakatungo, lahat silang samasama,

31. Maliban kay Iblis. Siya ay tumangging maging sa nakadapang tungo.

32. Siya ay nagsabi: O Iblis! Anong nakasasakit sa iyong ikaw ay hindi sa nakadapang tungo?

33. Siya ay nagsabi: Bakit ako dadapang tungo ang aking sarili sa isang makataong Iyong nilikha galing sa putik ng magpapasong itim na putik na iniba?

34. Siya ay nagsabi: Sa gayon humayo ka sa pangmasid simula ngayon, sapagka't talagang ikaw ay itinakwil.

35. At O! ang sumpa ay magiging sa iyo hanggang sa Araw ng Paghuhukom.

36. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon!
Pigilin ang parusa sa akin hanggang sa araw
nang sila ay itaas.

37. Siya ay nagsabi: Sa gayon O! ikaw ay
sa mga yaong pinigil ang parusa,

38. Hanggang sa takdang oras.

39. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon!
Sapagka't Ikaw ay nagpadala sa akin sa
pagkaligaw, ako ay talagang magpapalamuti
sa landas ng kamalian para sa kanila sa lupa,
at magliligaw sa kanilang bawa't isa.

40. Maliban sa ganyan sa kanilang tulad
sa Iyong tumpak na tapat manalig na mga
tagapaglingkod.

41. Siya ay nagsabi: Ito ay isang tamang
pinatutunguhang nararapat sa Akin;

42. O! para sa Aking mga tagapaglingkod,
ikaw ay walang kapangyarihan sa ibabaw ng
alinman sa kanila maliban sa ganyan sa
nagmamatigas sa pagsunod sa iyo;

43. At O! para sa lahat ng ganyan,
Impiyerno ay magiging ang pangakong lugar.

44. Ito ay may pitong pintuan, at bawa't
pintuan ay may isang nakatakandang bahagi.

45. O! ang mga yaong nagtakwil (sa
masama) ay sa mga hardin at mga batis ng
tubig.

46. (At sinabi sa kanila): Pumasok sa mga
itong mapayapa, ligtas.

47. At Aming inalis ang anumang ngitngit
na maaaring nasa kanilang mga dibdib. Bilang
mga kapatid, harap sa harap, (sila ay
namahinga) sa nakataas na mga
pamahingahang upuan.

48. Paghihirap ay hindi darating sa kanila
doon, o sila ay paaalisin doon.

49. Ipatalastas (O Muhamad) sa Aking
mga tagapaglingkod na talagang Ako ay ang
Mapagpatawad, ang Maawain;

50. At ang Aking wakas ay ang malungkot
na wakas.

51. At sabihin sa kanila ang tungkol sa
mga panauhin ni Abraham,

52. (Paanong) nang sila ay dumating sa
kanya, at nagsabi: Kapayapaan! – siya ay
nagsabi: O! kami ay takot sa inyo! –

53. Sila ay nagsabi: Huwag matakot! O!
kami ay nagdala sa iyo ng mabuting mga
pambungad ng isang batang lalaking may
angking katalinuhan.

54. Siya ay nagsabi: Kayo ba ay nagdala sa akin ng mabuting mga pambungad (ng isang anak na lalaki) samantalang ang tandang gulang ay umabot na sa akin? Para ano pa sa gayong kayo ay makapagdadala ng mabuting mga pambungad?

55. Sila ay nagsabi: Kami ay nagdala sa iyo ng mabuting mga pambungad sa katotohanan. Kaya huwag kang maging sa mga walang pag-asa.

56. Siya ay nagsabi: At sinong nawalan ng pag-asa sa awa ng kanyang Panginoon maliban sa mga yaong naligaw?

57. Siya ay nagsabi: At pagkatapos ano ang inyong dahilang dito (kayo ay dumating), O kayong mga mensahero (ni Allah)?

58. Sila ay nagsabi: Kami ay ipinadala sa isang kataong may kasalanan,

59. (Lahat) maliban sa mag-anak ni Lot. Sila ay aming ililigtas bawa't isa,

60. Maliban sa kanyang asawang babae: Aming ipinag-utos na siya (ang babae) ay maging sa mga yaong nagpaiwan sa likuran.

61. At nang ang mga mensahero ay dumating sa mag-anak ni Lot,

62. Siya ay nagsabi: O! kayo ay kataong hindi kilala (sa akin).

63. Sila ay nagsabi: Hindi, nguni't kami ay nagdala sa iyo niyang tungkol sa palagi nilang pinaglalabanan.

64. At kami ay nagdala sa iyo ng Katotohanan, at O! kami ay talagang nagsasabi ng katotohanan.

65. Kaya maglakbay kasama ang iyong kasambahay sa isang bahagi ng gabi, at sundan mo ang kanilang mga likuran. Pabayaang wala sa inyong pumihit patalikod, nguni't pumunta saanman kayo pag-utusan.

66. At Aming ginawang pantay ang kalagayan sa kanyang ang ugat nila (ang gumawa ng mali) ay puputulin sa madaling araw.

67. At ang mga tao ng lungsod ay dumating, nagsasaya sa balita (ng mga bagong dating).

68. Siya ay nagsabi: O! sila ay aking mga panauhin. Huwag akong hamaking harapan!

69. At tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at huwag akong kutyain!

70. Sila ay nagsabi: Hindi ba namin ipinagbawal sa inyo (na makiharap) sa alinmang isa?

71. Siya ay nagsabi: Narito ang aking mga anak na babae, kung kayo ay talagang gumagawa (sa gayon).

72. Sa buhay (O Muhamad) sila ay gumalaw na bulag sa bingit ng dumarating na kamatayan.

73. Pagkatapos ang (Nakahihindik na) Sigaw ay lumampas sa kanila sa pagtaas ng araw.

74. At Kami ay sumirang buo sa kanila, at Kami ay nagpaulan sa kanila ng mga bato ng pinainit na putik.

75. O! sa loob noon talaga ay mga kababalaghan para sa mga yaong bumasa ng mga tanda.

76. At O! ito ay nasa isang daang hindi pa napapawi.

77. O! sa loob noon talaga ay isang kababalaghan para sa mga naniniwala.

78. At ang mga namamalagi sa Kahuyan ay talagang mga gumagawa ng masama.

79. Kaya Kami ay kumuha ng paghihiganti sa kanila; at O! silang dalawa ay nasa isang mataas na daang pantay sa pagtingin.

80. At ang mga namamalagi sa Mabatong Lupain ay talagang nagtakwil sa (Aming) mga mensahero.

81. At Kami ay nagbigay sa kanila ng Aming mga isiniwalat, nguni't sila ay salungat sa kanila.

82. At sila ay dating tumatabas ng mga pamalagian sa mga bulubundukin, (sa loob noon sila ay namamalaging) ligtas.

83. Nguni't ang (Nakahihindik na) Tawag ay lumampas sa kanila sa oras ng umaga.

84. At iyang kanilang dating binibilang na kita ay hindi nila nagamit.

85. Kami ay hindi lumikha ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila maliban sa katotohanan, at O! ang Oras ay talagang dumarating. Kaya magpatawad, O Muhamad, na may isang mabiyayang pagpapatawad.

86. O! ang iyong Panginoon! Siya ay ang Palagiang Paham na Lumikha.

87. Kami ay nagbigay sa iyo ng pito sa malimit ulitin (na mga taludtod) at ng dakilang Kuran.

88. Huwag pahirapan ang iyong mga mata diyan sa Aming ginawang ang ilang mag-asawang mga magkatambal sa kanila ay magtamasa, at huwag maging hapis sa kanilang kadahilanan, at ibaba ang iyong bagwis (sa kamuraan) para sa mga naniniwala.

89. At sabihin: O! ako, kahi't ako, ay isang pantay na tagapagbabala, –

90. Ganyang tulad sa Aming ipinadalang pababa para sa mga yaong gumagawa ng paghahati,

91. Ang mga yaong pumilas ng Kuran sa mga bahagi.

92. Sila, sa iyong Panginoon, ay Aming tatanunging bawa't isa,

93. Sa anong kanilang dating ginagawa.

94. Kaya ipahayag iyang ipinag-utos sa iyo, at lumayo sa mga sumasamba sa huwad.

95. O! Kami ay nagtanggol sa iyo sa mga nangungutya,

96. Na nagtaguyod ng ilang ibang maykapal kasama ni Allah. Nguni't sila ay darating sa pagkaalam.

97. Aming nalalamang mabuting ang iyong dibdib paminsanminsang ay pinahihirapan ng anong kanilang sinasabi,

98. Nguni't awitin ang papuri ng iyong Panginoon, at maging sa mga yaong gumawang dumapang tungo (sa Kanya).

99. At paglingkuran ang iyong Panginoon hanggang sa ang hindi maiwasan ay dumating sa iyo.

SURA XVI

ANG BUBUYOG

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang kautusan ni Allah ay darating padaan, kaya huwag ninyong hanaping padaliin ito. Karangalan at Kataasan ay maging Siya sa ibabaw ng Lahat na kanilang inihahambing (sa Kanya).

2. Kanyang ipinadalang pababa ang mga anghel kasama ang Diwa ng Kanyang utos sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod, (nagsasabi): Magbigay ng babala sa sangkatauhang walang maykapal maliban sa Akin, kaya tuparin ang inyong tungkulin sa Akin.

3. Siya ay lumikha ng mga langit at ng lupang may katotohanan. Maging Mataas Siyang itinaas sa ibabaw ng lahat na kanilang inihambing (sa Kanya).

4. Siya ay lumikha ng tao galing sa isang patak ng likido, subali't masdan! siya ay isang lantad na kalaban.

5. At ang bakahan ay Kanyang nilikha, doon kayo ay nagkaroon ng mainit na damit at mga paggamit, at doon kayo ay kumain;

6. At sa loob noon ay kagandahan para sa inyo, nang inyong dalhin sila sa tahanan, at

nang inyong kinuha silang palabas sa pastulan.

7. At sila ay nagbata ng inyong mga dala para sa inyo patungo sa isang lupaing hindi ninyo mararating na may malaking hirap sa inyong mga sarili, O! ang inyong Panginoon ay Puno ng Habag, Maawain.

8. At mga kabayo at mga mola at mga buriko (ay Kanyang nilikha) upang kayo ay makasakay sa kanila, at bilang palamuti. At Kanyang nilikha iyang hindi ninyo alam.

9. At kay Allah ay ang pinatutunguhan ng landas, at ang ilan (sa mga daan) ay pumuntang hindi tuwid. At kung Kanyang inibig, Kanyang magagabayan kayong lahat na matuwid.

10. Siya itong nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit, doon kayo ay may inumin at doon ay mga punongkahoy na doon kayo ay nagpadala ng inyong mga hayop upang magpastol.

11. Kasama noon Kanyang ginawang ang pananim ay tumubo para sa inyo, at ang oliba at ang deitpalma at ang ubas at ang lahat ng uri ng bunga. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan para sa mga taong nag-iisip.

12. At Kanyang ginawang ang gabi at ang liwanag at ang araw at ang buwan ay maging tulong sa inyo, at ang mga bituin ay ginawang palasunod sa pamamagitan ng Kanyang utos. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong may pag-iisip.

13. At anumang Kanyang nilikha para sa inyo sa lupang ibaibang mga kulay, O! sa loob noon talaga ay isang kababalaghan para sa mga taong kumuha ng pansin.

14. At Siya itong gumawang ang dagat ay maging tulong upang kayo ay kumain ng sariwang laman galing doon, at magdala sa pangmasid galing doon ng mga palamuting inyong isinuot. At iyong nakita ang mga sasakyangdagat na dumaan dito upang kayo (ang sangkatauhan) ay makahanap ng Kanyang biyaya, at upang sana kayo ay makapagbigay ng pasasalamat.

15. At Siya ay naghagis sa lupa ng matatag na mga bulundundukin kaya ito ay hindi lumindol kasama ninyo, at mga batis at mga daan upang inyong matagpuan ang isang landas.

16. At mga palatandaang lupain, at sa pamamagitan ng bituin sila ay nakatagpo ng isang landas.

17. Siya ba sa gayong lumikha ay tulad sa kanyang hindi lumikha? Kayo ba sa gayon ay hindi makaalaala?

18. At kung kayo ay bibilang ng tulong ni Allah, kayo ay hindi makatatanto nito. O! si Allah ay talagang Mapagpatawad, Maawain.

19. At alam ni Allah iyang inyong itinago at iyang inyong inihayag.

20. Ang mga yaong sa kanila, sila ay tumawag bukod kay Allah, ay lumikha ng wala; nguni't ang kanilang mga sarili ay nilikha.

21. (Sila ay) patay, hindi buhay. At hindi nila alam kung kailan sila itataas.

22. Ang inyong Maykapal ay Isang Maykapal. Nguni't para sa mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay, ang kanilang mga puso ay umayaw na makaalam; sapagka't sila ay mayabang.

23. Sa katunayan si Allah ay alam iyang kanilang ginawang nakatago at iyang kanilang inihayag. O! Siya ay hindi nagmamahal sa mayabang.

24. At nang sinabi sa kanila: Ano ang isiniwalat ng inyong Panginoon? sila ay nagsabi: (Pawang) mga pabula ng mga tao sa katandaan,

25. Upang sila ay makapagbata ng kanilang mga dalang walang bawas sa Araw ng Pagkabuhay, kasama ang ilang ano sa mga yaong kanilang iniligaw na walang kaalaman! A! kasamaan ay iyang kanilang binata!

26. Ang mga yaong nauna sa kanila ay nagbalak, kaya si Allah ay nagpatama sa mga tuntungan ng kanilang gusali, at, pagkatapos ang bubong ay bumagsak pababa sa kanila galing sa itaas nila, at ang wakas ay dumating sa kanilang hindi nila alam.

27. Pagkatapos sa Araw ng Pagkabuhay, Siya ay hahamak sa kanila at magsasabi: Nasaan ang Aking mga katambal, na dahil sa kanila kayo ay sumalungat (sa aking Batayan)? Ang mga yaong binigyan ng kaalaman ay magsasabi: Paghamak sa araw na ito at kasamaan ay sa mga hindi naniniwala,

28. Na ginawang mamatay ng mga anghel habang sila ay nagmamadali sa kanilang mga sarili. Pagkatapos sila ay gagawa ng buong pagsuko (nagsasabi): Kami ay dating hindi gumagawa ng alinmang mali. Hindi! Sa katunayan si Allah ay Tagaalam ng anong inyo dating ginagawa.

29. Kaya pumasok sa mga pintuan ng Impiyerno, upang mamalagi sa loob noon kailanman. Nakahihindik talaga ang magiging pamalagian ng mapagmataas.

30. At sinabi sa mga yaong nagtakwil (sa masama): Ano ang isiniwalat ng inyong Panginoon? Sila ay nagsabi: Mabuti. Para sa mga yaong gumawa ng mabuti sa daigdig na ito ay may isang (gantimpalang) mabuti at ang tahanan ng Kabilangbuhay ay magiging higit na mabuti. Nakasisiyang talaga ang magiging tahanan ng mga yaong nagtatakwil (sa masama) –

31. Mga Hardin ng Edeng kanilang papasukin, sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mayroon ng anong kanilang ibig. Sa gayon si Allah ay nagbibigay ng kabayaran sa mga yaong nagtatakwil (sa masama),

32. Ang mga yaong ginawang mamatay ng mga anghel (nang sila ay) mabuti. Sila ay

nagsabi: Kapayapaan ay maging sa inyo!
Pumasok sa Hardin dahil sa anong inyong
dating ginagawa.

33. Naghintay ba sila ng kahi't kaunti
maliban kung ang mga anghel ay dumating sa
kanila o ang utos ng iyong Panginoon ay
dumating padaan? Tulad sa gayon ang mga
yaon ay gumawa bago sa kanila. Si Allah ay
hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay
gumawa ng mali sa kanilang mga sarili,

34. Kaya ang sama ng anong kanilang
ginawa ay tumama sa kanila, at iyang dati
nilang kinukutya ay pumalibot sa kanila.

35. At ang mga sumasamba sa huwad ay
nagsabi: Kung inibig ni Allah, hindi namin
sinamba ang anuman bukod sa Kanya, kami
at ang aming mga ama, o aming ipinagbawal
ang anumang wala (na utos galing) sa Kanya.
Tulad sa gayon ang mga yaon ay gumawa
bago sa kanila. Ang mga mensahero ba ay
pinamahala ng anuman maliban sa pantay na
paghahatid (ng pahatid)?

36. At talagang Aming itinaguyod sa
bawa't bansa ang isang mensahero (na
nagpapahayag): Paglingkuran si Allah at
iwaksi ang maling mga maykapal. Pagkatapos
ang ilan sa kanila ay (naroroong)
pinatnubayan ni Allah, at ang ilan sa kanila ay
(naroroong) sa kanila ang mali ay may
makatarungang paghawak. Maglakbay lamang
sa lupain at tingnan ang kalikasan ng
kinalabasan para sa mga nagtatatwa!

37. Kahi't na ikaw (O Muhamad) ay
magmithi ng kanilang wastong batayan,
gayundin si Allah ay talagang hindi

papatnubay sa kanyang nagliligaw. Ang
ganyan ay walang mga katulong.

38. At sila ay sumumpa kay Allah ng
kanilang pinakapambigkis na mga
panunumpang si Allah ay hindi magtatayo sa
kanyang namatay. Hindi, nguni't ito ay isang
pangako (na bumibigkis) sa Kanya sa
katotohanan, nguni't karamihan sa
sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

39. (Sila ay dapat itayo), upang Siya ay
makapagpaliwanag sa kanila niyang sa loob
sila ay nagkaiba, at upang ang mga yaong
hindi naniniwala ay makaalam na sila ay mga
sinungaling.

40. At ang Aming salita sa isang bagay,
kung Aming inibig ito, ay Kami ay magsasabi
lamang dito: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

41. At ang mga yaong naging mga takas
para sa kadahilanan ni Allah matapos na sila
ay maapi, Kami ay talagang magbibigay sa
kanila ng mabuting pamalagian sa daigdig, at
talagang ang gantimpala ng Kabilangbuhay ay
higit na dakila, kung kanila lamang alam;

42. (Sila) ang ganyang tulad sa matatag at
naglagay ng kanilang pagtitiwala kay Allah.

43. At kami ay hindi nagpadala (bilang
Aming mga mensahero) bago sa iyo maliban
sa mga taong Aming binigyan ng sigla –
Tanungin ang mga tagasunod ng Alaala kung
hindi ninyo alam ; –

44. Kasama ang maliwanag na mga katibayan at mga kasulatan; at Aming isiniwalat sa iyo ang Alaala upang ikaw ay makapagpaliwanag sa sangkatauhan niyang isiniwalat para sa kanila, at sana sila ay makapag-isip.

45. Sila bang nagbalak ng masamang mga gawa sa gayon ay ligtas na si Allah ay hindi gagawang ang lupa ay lumunok sa kanila, o ang wakas ay hindi darating sa kanila galing doon sa hindi nila alam?

46. O Siya ay hindi kukuha sa kanila sa kanilang pagpunta roon at pagparito upang sa gayon ay walang pagtakas sa kanila?

47. O Siya ay hindi kukuha sa kanilang may isang untiunting pag-aaksaya? O! ang iyong Panginoon ay talagang Puno ng Habag, Maawain.

48. Hindi ba nila napagmasdan ang lahat ng mga bagay na nilikha ni Allah, paanong ang kanilang mga anino ay humilig sa kanan at sa kaliwa, gumagawa ng pagdampang tungo kay Allah, at sila ay mapagpakumbaba?

49. At kay Allah ay dumadampang tungo ang anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa sa nabubuhay na mga nilalang, at mga anghel din, at sila ay hindi mayabang.

50. Sila ay takot sa kanilang Panginoon sa ibabaw nila, at gumagawa ng anong ipinagagawa sa kanila.

51. Si Allah ay nagsabi: Huwag pumili ng dalawang maykapal. Mayroon lamang Isang Maykapal. Kaya sa Akin, Akin lamang, maging takot na mapitaganan.

52. Sa Kanya ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at nasa lupa at ang pagsamba ay sa Kanya kailanman. Kayo ba sa gayon ay matatakot sa alinmang iba bukod kay Allah?

53. At anumang ginhawang inyong tinatamasa, ito ay galing kay Allah. Pagkatapos, kapag ang kamalasan ay umabot sa inyo, sa Kanya kayo ay tumatawag para tulungan.

54. At pagkatapos, kapag Kanyang maalís sa inyo ang kamalasan, masdan! isang lupon sa inyo ang naghambing ng mga katambal sa kanilang Panginoon,

55. Upang magtatwa niyang Aming ibinigay sa kanila. Pagkatapos, magtamasa sa buhay (habang inyong magagawa), sapagka't kayo ay darating sa pagkaalam.

56. At sila ay nagtakda ng isang bahagi niyang Aming ibinigay sa kanila patungo sa anong kanilang hindi nalalaman. Kay Allah! kayo talaga ay tatanungin tungkol sa (lahat ng) inyong dating tinutuklas.

57. At sila ay nagtakda kay Allah ng mga anak na babae – Siya ay maging marangal! – at para sa kanilang mga sarili ang anong kanilang minithi;

58. Kapag kung ang isa sa kanila ay tumanggap ng mga pambungad ng kapanganakan ng isang babae, ang kanyang mukha ay nananatiling maitim, at siya ay galit sa kalooban.

59. Siya ay nagtago sa kanyang sarili sa katao dahil sa sama niyang doon siya ay nagkaroon ng mga pambungad, (nagtatanong sa kanyang sarili): Kanya ba itong kukupkupin sa paghamak, o ililibing ito sa ilalim ng alabok? Talagang ang kasamaan ay ang kanilang paghuhukom.

60. Para sa mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay isang masamang katulad, at ang kay Allah ay ang Dakilang Katulad. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

61. Kung si Allah ay kumuha sa sangkatauhang gumawa ng tungkulin para sa kanilang maling ginagawa, Siya ay hindi mag-iwan dito ng isang nabubuhay na nilalang, nguni't Siya ay nagpaliban ng parusa sa kanila sa isang takdang wakas; at nang ang kanilang wakas ay dumating, sila ay hindi makapipigil (dito) ng isang oras o (kaya ay) makapagpapaaga (nito).

62. At sila ay nagtakda kay Allah niyang hindi nila (kanilang mga sarili) ibig, at ang kanilang mga dila ay nagpaliwanag ng kasinungalingang ang higit na mabuting bahagi ay magiging kanila. Talagang ang kanila ay magiging ang Apoy at sila ay iiwanan.

63. Kay Allah, Kami talaga ay nagpadala ng mga mensahero sa mga bansa bago sa iyo, nguni't ang demonyo ay gumawa sa kanilang mga gawang parang makatarungan

sa kanila. Kaya siya ay ang kanilang tagatangkilik sa araw na ito, at ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

64. At Kami ay nagsiwalat ng Kasulatan sa iyo lamang upang ikaw ay makapagpaliwanag sa kanila niyang sa loob noon sila ay nagkaiba, at (bilang) isang batayan at isang awa para sa isang mga taong naniniwala.

65. Si Allah ay nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit at kasama doon ay bumuhay sa lupa matapos ang kamatayan nito. O! sa loob nito ay talagang isang kababalaghan para sa isang kataong nakikinig.

66. At O! sa bakahan ay may isang aral para sa inyo. Kami ay nagbigay sa inyo upang inumin niyang nasa kanilang mga tiyang sa pagitan ang dumi at ang dugo, dalisay na gatas na masarap sa mga umiinom.

67. At sa mga bunga ng deitpalma, at mga ubas, doon kayo ay kumuha ng matapang na inumin at mabuting pagkain din. O! sa loob noon talaga ay isang kababalaghan para sa mga taong may pag-iisip.

68. At ang iyong Panginoon ay nagbigay ng sigla sa bubuyog, nagsasabi: Pumili ka ng mga pamalagian sa mga bulubundukin, at sa mga punongkahoy, at diyan sa kanilang itinatakip.

69. Pagkatapos kumain sa lahat ng mga bunga, at sumunod sa mga landas ng iyong Panginoon, ginawang pantay (para sa iyo). Doon dumating sa pangmasid galing sa kanilang mga tiyan ang isang inuming ibaibang

kulay, sa loob noon ay pampagaling para sa sangkatauhan. O! sa loob nito ay talagang isang kababalaghan para sa mga taong nag-iisip.

70. At si Allah ang lumikha sa inyo, pagkatapos ay gumawa sa inyong mamatay, at sa inyo ay siyang dinalang pabalik sa pinakahamak na katayuan ng buhay, sa gayon siya ay walang nalalaman matapos (na magkaroon) ng kaalaman. O! si Allah ay Tagaalam, Makapangyarihan.

71. At si Allah ay tumangkilik sa ilan sa inyo sa ibabaw ng mga iba sa laang pangkinabukasan. Ngayon ang mga yaong higit na tinangkilik ay walang kaparaanang makapagbibigay ng kanilang laang pangkinabukasan sa mga yaong (mga aliping) pag-aari ng kanilang mga kanang kamay, upang sila ay maging pantay sa kanila tungkol doon. Ito ba sa gayon ay ang pabuya ni Allah na kanilang itinatatwa?

72. At si Allah ay nagbigay sa inyo ng mga asawang babae sa inyong sariling uri, at nagbigay sa inyo, galing sa inyong mga asawang babae, ng mga anak na lalaki at babae, at mga apo, at gumawa ng laang pangkinabukasan ng mabuting mga bagay para sa inyo. Sa gayon sa pagpapahalaga ba sa sarili kaya sila naniniwala at sa pabuya ni Allah kaya sila ay hindi naniniwala?

73. At sila ay sumamba bukod kay Allah niyang walang pagmamay-ari ng laang pangkinabukasang anuman para sa kanila galing sa mga langit o sa lupa, o mayroon silang (kanilang sinasambang) alinmang kapangyarihan.

74. Kaya huwag maghambing ng mga katulad kay Allah. O! si Allah ay nakaaalam; kayo ay hindi nakaaalam.

75. Si Allah ay naghambing ng isang katulad: (sa isang kamay) isa (lamang) pag-aaring alipin, na may hawak sa wala, at (sa kabilang kamay) isang Aming pinagkalooban ng isang makatarungang laang pangkinabukasan galing sa Amin, at siya ay gumugol doong palihim at lantaran. Sila ba ay magkapantay? Papuri ay maging kay Allah! Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

76. At si Allah ay naghambing ng isang katulad: Dalawang tao, isa sa kanila ay pipi, na may hawak sa wala, at siya ay isang pahirap sa nagmamay-ari sa kanya; saanman siya mag-utos sa kanyang magpunta, siya ay walang dalang mabuti. Siya ba ay kapantay ng isang humihimok sa katarungan at sumusunod sa isang tuwid na landas (ng ugali)?

77. At kay Allah ang pagmamay-ari ng Hindi Nakikita sa mga langit at sa lupa, at ang bagay ng Oras (ng Wakas) ay tulad lamang sa isang pagkurap ng mata, o ito ay higit na malapit pa. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

78. At si Allah ay nagdala sa inyo sa pangmasid galing sa mga sinapupunan ng inyong mga inang walang nalalaman, at nagbigay sa inyo ng pandinig at paningin at mga puso upang sana kayo ay makapagibigay ng pasasalamat.

79. Hindi ba nila nakita ang mga ibong masunurin sa gitna ng hangin? Walang humahawak sa kanila maliban kay Allah. O! sa

loob nito, talaga, ay mga kababalaghan para sa isang mga taong naniniwala.

80. At si Allah ay nagbigay sa inyo ng inyong mga tahanan bilang isang pamalagian, at nagbigay sa inyo rin, sa mga balat ng bakahan, ng mga tahananang inyong natagpuang magaan (dalhin) sa araw ng paglisan at sa araw ng pagtatayo ng himpilan; at sa kanilang lana at kanilang manipis na balahibo at kanilang buhok, ng pinalamutiang damit at ginhawa para sa isang sumandali.

81. At si Allah ay nagbigay sa inyo, diyan sa Kanyang nilikha, ng kanlungan sa araw, at nagbigay sa inyo ng mga lugar na kublihan sa mga bundok, at nagbigay sa inyo ng mga damit pangtaas upang alisin ang init sa inyo, at mga damit (ng panandata) upang iligtas kayo sa inyong sariling walang isipang lakas ng loob. Sa gayon Kanyang tinumpak ang Kanyang tulong sa inyo, upang kayo ay makasuko (sa Kanya).

82. Pagkatapos, kung sila ay pumihit palayo, ang iyong tungkulin (O Muhamad) ay pantay na paghahatid lamang (ng pahatid).

83. Sila ay nakaaalam ng tulong ni Allah at pagkatapos ay nagtatwa nito. Karamihan sa kanila ay mga walang utang na loob.

84. At (isipin ninyo) ang araw nang Aming itayong pataas ng bawa't bansa ang isang saksi, sa gayon walang pahintulot para sa mga hindi naniniwala, o sila ay payagang gumawa ng mga pagpapalit.

85. At nang ang mga yaong gumawa ng mali ay nagmasid sa wakas, ito ay hindi

gagawing magaan para sa kanila, o sila ay pipigilan ng parusa.

86. At nang ang mga yaong naghambing ng mga katambal kay Allah ay nagmasid sa mga yaong ginawa nilang mga katambal, sila ay magsasabi: Aming Panginoon! ang mga ito ay ang aming mga ginawang (Iyong) katambal na sa kanila kami ay dating nananawagan sa halip na sa Iyo. Nguni't sila ay maghahagis sa kanila ng salita: O! kayo talaga ay mga sinungaling.

87. Alinmang kanilang ihandog kay Allah ay pagsuko sa araw na iyon, at lahat na kanilang dating tinutuklas ay bumigo sa kanila.

88. Para sa mga yaong hindi naniniwala at nag-alis (sa mga tao) galing sa landas ni Allah, Kami ay nagdagdag ng wakas sa wakas sapagka't sila ay naghasik ng kasamaan.

89. At (isipin ninyo) ang araw nang Aming itayo sa bawa't bansa ang isang saksi laban sa kanila sa kanilang sariling katao, at Aming dinala ka (Muhamad) bilang isang saksi laban sa mga ito. At Aming isiniwalat ang Kasulatan sa iyo bilang isang paglalahad ng lahat na mga bagay at isang batayan at isang awa at mabuting mga pambungad para sa mga yaong sumuko (kay Allah).

90. O! si Allah ay humihimok sa katarungan at kabaitan, at pagbibigay sa kaanak, at nagbabawal sa kalaswaan at pagkasuklam at kasamaan. Siya ay nagpapayo sa inyo upang kayo ay kumuha ng pansin.

91. Tuparin ang kasunduan ni Allah nang kayo ay nakipagkasundo dito, at huwag sirain ang inyong mga panunumpa matapos ang pagpapatunay sa mga ito, at matapos ninyong gawing pangkatiyakan si Allah sa ibabaw ninyo. O! si Allah ay alam ang anong inyong ginagawa.

92. At huwag maging tulad sa kanya (ang babae) na naghiwalay ng sinulid, matapos niyang gawin itong matibay, sa manipis na mga hibla, ginagawa ang inyong mga panunumpang isang pandaraya sa pagitan ninyo dahil sa isang bansang higit na marami kaysa (iba pang) bansa. Si Allah ay sumubok lamang sa inyo sa pamamagitan noon, at Siya talaga ay magpapaliwanag sa inyo sa Araw ng Pagkabuhay niyang sa loob noon kayo ay nagkaiba.

93. Kung inibig ni Allah Kanyang gagawin kayo (lahat) na isang bansa, nguni't Kanyang iniwang ligaw ang Kanyang ibig at pinatnubayan ang Kanyang ibig, at kayo sa katunayan ay tatanungin ng anong inyong dating ginagawa.

94. Huwag gawin ang inyong mga panunumpang isang pandaraya sa pagitan ninyong baka ang isang paa ay dumulas matapos ang pagiging matatag na pagkakatanim, at kayo ay titikim ng kasamaan sa gaano ninyong paglalayo (sa mga tao) galing sa landas ni Allah, at ang inyo ay magiging isang nakahihindik na wakas.

95. At huwag bumili ng isang maliit na kita kapalit ng kasunduan ni Allah. O! iyang kay Allah ay higit na mabuti para sa inyo, kung inyo lamang alam.

96. Iyang inyo ay talagang mawawala, at iyang kay Allah ay tatagal. At talagang Kami ay magbabayad sa mga yaong matatag ng isang kabayaranang nababagay sa pinakamagaling sa anong kanilang dating ginagawa.

97. Sinumang gumawa ng matuwid, lalaki man o babae, at isang naniniwala, siya talaga ay Aming mamadaliin sa mabuting buhay, at Kami ay magbabayad sa kanilang ganyan ng isang kabayaranang nababagay sa pinakamagaling sa anong kanilang dating ginagawa.

98. At kapag ikaw ay bumigkas ng Kuran, humanap ng kublihan kay Allah laban kay Satanas, ang itinakwil.

99. O! siya ay walang kapangyarihan sa ibabaw ng mga yaong naniniwala at naglalagay ng pagtitiwala sa kanilang Panginoon.

100. Ang kanyang kapangyarihan ay sa ibabaw lamang ng mga yaong gumawa ng isang kaibigan sa kanya, at ang mga yaong naghambing ng mga katambal sa Kanya (Allah).

101. At nang Kami ay maglagay ng isang isiniwalat kapalit ng (isa pang) isiniwalat, – at si Allah ay alam ang pinakamabuti sa anong Kanyang isiniwalat – sila ay nagsabi: O! ikaw ay tumutuklas lamang. Karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

102. Sabihin: Ang banal na Diwa ay nagsiwalat nito galing sa inyong Panginoong may katotohanan, upang ito ay

makapagpatunay ng (pananalig ng) mga yaong naniniwala, at bilang batayan at mabuting mga pambungad para sa mga yaong sumuko (kay Allah).

103. At Aming alam na mabuting sila ay nagsabi: Isang tao lamang ang nagturo sa kanya. Ang talumpati niyang sila ay maling nagparamdam ay kakaiba, at ito ay maliwanag na talumpating Arabika.

104. O! ang mga yaong hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, si Allah ay hindi magpapatnubay sa kanila at ang kanila ay magiging isang masakit na wakas.

105. Sila lamang na tumuklas ng kasinungalingan ang hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah, at sila ay ang mga sinungaling.

106. Sinumang hindi naniniwala kay Allah matapos ang kanyang paniniwala – maliban sa kanyang pinilit doon at ang kanyang puso ay nasisiyahan pa rin sa Pananalig – nguni't nakatagpo ng kaluwagan ng dibdib sa hindi paniniwala: sa kanila ay ang galit galing kay Allah. Ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

107. Iyan ay sapagka't sila ay pumili ng buhay sa daigdig sa halip na sa Kabilangbuhay, at sapagka't si Allah ay hindi pumapatnubay sa mga hindi naniniwalang katao.

108. Ang ganyan ay silang ang mga puso at mga tenga at mga mata ay tinakpan ni Allah. At ang ganyan ay ang walang pansin.

109. Talagang sa Kabilangbuhay sila ay ang mga talunan.

110. Pagkatapos O! ang iyong Panginoon – para sa mga yaong naging mga takas matapos silang usigin, at pagkatapos ay lumaban at matatag – O! ang iyong Panginoon pagkatapos (para sa kanila) ay talagang Mapagpatawad, Maawain,

111. Sa Araw nang ang bawa't kaluluwa ay darating na nagmamakaawa para sa sarili nito, at ang bawa't kaluluwa ay bibigyan ng kabayaran sa anong ginawa nito, at sila ay hindi gagawan ng mali.

112. Si Allah ay naghambing ng isang katulad: isang kabayanang namamalagi sa katiwasayan at kasiyahan mabuti, ang laang pangkinabukasan nito ay dumarating ditong masagana galing sa bawa't panig, nguni't ito ay walang pasasalamat sa mga tulong ni Allah, kaya ginawa ni Allah itong makaranas ng kasuotang mahirap, at takot dahil sa anong kanilang dating ginagawa.

113. At talagang may dumating sa kanilang isang mensahero galing sa kanila, nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, at sa gayon ang pahirap ay kumuha sa kanila habang sila ay mga gumagawa ng mali.

114. Kaya kumain ng makatarungan at mabuting pagkaing inilaan sa kinabukasan ni Allah para sa inyo, at pasalamatan ang biyaya ng inyong Panginoon kung Siya itong inyong pinaglilingkuran.

115. Siya ay nagbawal lamang para sa inyo ng naaagnas na laman ng patay na hayop

at dugo at laman ng baboy at iyang pinatay sa paghahandog sa pangalan ng alinmang iba maliban kay Allah; nguni't siyang itinulak doon, hindi sa paghahanap o sa pagsuway, O! sa gayon si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

116. At huwag magsalita, tungkol diyan sa pinagingdapat ng inyong sariling mga dila (bilang malinis o hindi malinis), ng kasinungalingan: "Ito ay makatarungan, at ito ay bawal," sa gayon kayo ay tumuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah. O! ang mga yaong tumuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah ay hindi magtatagumpay.

117. Isang madaliang kaligayahan (ang magiging kanila); at kanila ang isang masakit na wakas.

118. At sa mga yaong mga Hudyo, Kami ay nagbawal niyang Aming isinalaysay na sa iyo. At Kami ay hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay dating gumagawa ng mali sa kanilang mga sarili.

119. Pagkatapos O! ang iyong Panginoon – para sa mga yaong gumawa ng kasamaan sa kamangmangan at pagkatapos ay nagsisi at nagbago – O! (para sa kanila) ang iyong Panginoon pagkatapos ay talagang Mapagpatawad, Maawain.

120. O! si Abraham ay isang bansang masunurin kay Allah na sa kalikasan ay matuwid, at siya ay hindi sa mga sumasamba sa huwad;

121. Mapagpasalamat para sa kanyang mga biyaya; Siya ay pumili sa kanya at Siya ay

pumatnubay sa kanya patungo sa isang tuwid na landas.

122. At Kami ay nagbigay sa kanya ng mabuti sa daigdig, at sa Kabilangbuhay siya ay matuwid.

123. At pagkatapos Kami ay nagbigay ng pampasigla sa iyo (Muhamad, nagsasabi): Sundin ang pagsamba ni Abraham, bilang isang sa kalikasan ay matuwid. Siya ay hindi sa mga sumasamba sa huwad.

124. Ang Sabado ay itinakda lamang para sa mga yaong umiba tungkol dito, at O! ang iyong Panginoon ay huhukom sa pagitan nila sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon sila ay dating umiiba.

125. Tumawag sa landas ng iyong Panginoong may katalinuhan at makatarungang paghimok, at makipagtalo sa kanila sa mabuting paraan. O! ang iyong Panginoon ay Pinakanakababatid sa kanyang naligaw sa Kanyang landas, at Siya ay Pinakanakababatid sa mga yaong pumupunta sa matuwid.

126. Kung kayo ay magpaparusa, sa gayon magparusa tulad diyang sa pamamagitan noon kayo ay pinahirapan. Nguni't kung kayo ay magbatang may tiyaga, talagang ito ay higit na mabuti para sa matiyaga.

127. Magbata kang may tiyaga (O Muhamad); ang iyong pagbabata ay sa tulong lamang ni Allah. Huwag maghinaggis para sa kanila, at huwag maging nasa kaguluhan dahil diyan sa kanilang binalak.

128. O! si Allah ay sa mga yaong tumutupad ng kanilang tungkulin sa Kanya at mga yaong mga gumagawa ng mabuti.

SURA XVII

ANG MGA ANAK NI ISRAEL

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Pinarangalan Siyang nagdala sa Kanyang tagapaglingkod sa gabi galing sa Banal na Lugar ng Pagsamba patungo sa Malayong Lugar ng Pagsambang ang magkakalapit na mga naninirahan doon ay Aming pinagpala, upang Kami ay makapagpakita sa kanya ng Aming mga palatandaan! O! Siya, Siya lamang, ay ang Tagarinig, ang Tagamasid.

2. Kami ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan, at Kami ay nagtakda dito ng isang batayan para sa Mga Anak ni Israel, nagsasabi: Huwag pumili ng tagapangalaga bukod sa Akin.

3. (Sila ay) ang binhi ng mga yaong Aming dinala (sa sasakyangdagat) kasama ni Noa. O! siya ay isang mapagpasalamat na tagapaglingkod.

4. At Kami ay nagbigay ng (maliwanag na) babala para sa Mga Anak ni Israel sa Kasulatan: Kayo talaga ay gagawa ng kasamaan sa lupa ng makalawa, at kayo ay may katapangang kikiros na may malaking kayabangan.

5. Kaya nang ang panahon para sa una sa dalawa ay dumating, Kami ay gumising laban sa inyo ng mga tagapaglingkod Naming may kahangahangang kapangyarihang puminsala sa (inyong) mga tahanan, at ito ay isang panakot na ginawa.

6. Pagkatapos Kami ay nagbigay sa inyo ng Pagbabalik laban sa kanila, at Kami ay tumulong sa inyo sa kayamanan at mga anak at gumawa sa inyong higit sa pakikidigma,

7. Nagsasabi: Kung kayo ay gumawa ng mabuti, kayo ay gumawa ng mabuti para sa inyong sariling mga kaluluwa; at kung kayo ay gumawa ng masama, ito ay para sa kanila (sa tulad na pangyayari). Kaya nang ang panahon para sa pangalawa (sa mga paghuhukom) ay dumating, (Aming ginising laban sa inyo ang mga iba sa Aming mga tagapaglingkod) upang puminsala sa inyo, at pumasok sa Dalanginan tulad sa sila ay pumasok dito sa unang pagkakataon, at pumuntang may pagkawasak sa lahat na bumagsak sa kanilang kapangyarihan.

8. Maaaring ang inyong Panginoon ay magkakaroon ng awa sa inyo; nguni't kung inyong ulitin (ang kasalanan), Aming uulitin (ang kaparusahan); at Kami ay nagtakda ng Impiyerno bilang isang kulungan para sa mga hindi naniniwala.

9. O! itong Kuran ay pumapatnubay diyan sa pinakatuwid, at nagbibigay ng mga pambungad sa mga naniniwalang gumagawa ng mabuting mga gawa upang ang kanila ay maging isang dakilang gantimpala.

10. At ang mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay, para sa kanila Kami ay naghanda ng isang masakit na wakas.

11. Ang tao ay dumalangin para sa masama, tulad sa siya ay dumalangin para sa kabutihan; sapagka't ang tao ay palaging nagmamadali.

12. At Kami ay nagtakda sa gabi at sa araw ng dalawang kababalaghan. Pagkatapos Aming ginawa ang kadilimang kababalaghan ng gabi, at Aming ginawang kababalaghan ng araw ang pagbibigay ng paningin, upang kayo ay makahanap ng biyaya galing sa inyong Panginoon, at kayo ay makaalam ng pagbilang ng mga taon, at ng pagtanto; at bawa't isa ay Aming ipinaliwanag na may isang malinaw na pagpapaliwanag.

13. At ang mangyayari sa bawa't tao ay Aming ikinabit sa kanyang sariling leeg, at Kami ay magdadala sa pangmasid para sa kanya sa Araw ng Pagkabuhay ng isang aklat na kanyang matatagpuang maluwang na bukas.

14. (At sasabihin sa kanya): Basahin ang iyong (sariling) talaan. Ang iyong kaluluwa ay sapat bilang tagatanto laban sa iyo sa araw na ito.

15. Sinumang pumunta sa matuwid, ito ay para lamang (sa kabutihan) ng kanyang sariling kaluluwang siya ay pumunta sa matuwid; at sinumang magkamali, nagkamali lamang sa sakit nito. Walang may dalang kaluluwa ang makapagbabata ng dala ng isa pa. Kami ay hindi magpaparusa hanggang sa Kami ay makapagpadala ng isang mensahero.

16. At sa panahong Aming minithing wasakin ang isang kabayanan, Aming ipinadala (sa pasimula) ang kautusan sa katao nitong nabubuhay na matiwasay; subali't sila ay gumawa ng kinasusuklanan sa loob noon; at kaya ang salita (ng wakas) ay nagkaroon ng bunga para sa kanila; at Amin silang nilipol na may buong pagkalipol.

17. Gaanong karaming mga salinlahi ang Aming winasak simula kay Noa! At si Allah ay sapat bilang Tagaalam at Tagamasid ng mga kasalanan ng Kanyang mga tagapaglingkod.

18. Sinumang magmithi niyan (ang buhay) na nagmamadaling palayo, Kami ay nagpadali para sa kanya sa loob noon niyang Aming ibig para sa Aming ibig. At pagkatapos Kami ay nagtakda para sa kanya ng Impiyerno; siya ay magtitiis ng init doon, isinumpa, itinakwil.

19. At sinumang magmithi ng Kabilangbuhay at magsikap para ditong may kailangang pagpupunyagi, sa pagiging isang naniniwala, – para sa ganyan, ang kanilang pagpupunyagi ay nakatagpo ng tangkilik (sa kanilang Panginoon).

20. Bawa't isa ay Aming binigyan ng kailangan, mga ito at mga yaon kapwa, galing sa biyaya ng iyong Panginoon. At ang biyaya ng iyong Panginoon kailanman ay hindi malalagyan ng harang.

21. Tingnan kung paanong Kami ay nagtangi sa isa sa ibabaw ng isa pa, at talagang ang Kabilangbuhay ay magiging higit na malaki sa mga antas at higit na malaki sa pagtatangi.

22. Huwag magtaguyod kasama ni Allah ng alinmang ibang maykapal (O taol!) at baka ikaw ay umupong may sumbat, pinabayaang.

23. Ang inyong Panginoon ay nag-utos na kayo ay sumamba sa wala maliban sa Kanya, at (kayo ay magpakita) ng kabaitan sa mga magulang. Kung ang isa sa kanila o silang dalawa ay umabot sa tandang gulang kasama ninyo, huwag sabihing "Nakakahiya" sa kanila o itulak sila, nguni't kausapin sila ng isang kaayaayang salita.

24. At ibaba sa kanila ang bagwis ng pagsuko sa pamamagitan ng awa, at sabihin: Aking Panginoon! Magkaroon ng awa sa kanilang dalawa tulad sa sila ay nangalaga para sa akin nang ako ay maliit pa.

25. Ang inyong Panginoon ay pinakanakababatid ng anong nasa inyong mga isip. Kung kayo ay matuwid, sa gayon O! Siya ay palaging Mapagpatawad sa mga yaong pumihit (sa Kanya).

26. Ibigay sa kaanak ang nararapat sa kanila, at sa nangangailangan, at tulad (rin) sa naglalakbay, at huwag lumustay (ng inyong kayamanan) sa kahalayan.

27. O! ang mga manlulustay ay talagang mga kapatid na lalaki ng mga demonyo, at ang demonyo ay palaging isang walang utang na loob sa kanyang Panginoon.

28. Nguni't kung kayo ay pumihit palayo sa kanila, humahanap ng awa sa inyong Panginoon, para doon kayo ay umaasa, sa gayon mangusap sa kanila ng isang makatarungang salita.

29. At huwag pabayaang ang inyong kamay ay maitanikala sa inyong leeg o bumukas itong may isang buong pagkabukas, baka kayo ay umupong sinumbatan, hinubaran.

30. O! ang inyong Panginoon ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig, at nagpakipot nito (para sa Kanyang ibig). O, Siya ay palaging Tagaalam, Tagamasid ng Kanyang mga tagapaglingkod.

31. Huwag paslangin ang inyong mga anak, natatakot sa isang pagkahulog sa kahirapan; Kami ay maglalaan ng pangkinabukasan para sa kanila at para sa inyo. O! ang pagpaslang sa kanila ay malaking kasalanan.

32. At huwag pumuntang malapit sa pakikiapid. O! ito ay isang nakasusuklam at isang masamang landas.

33. At huwag pumaslang ng buhay na ipinagbawal ni Allah maliban sa matuwid. Sinumang pinaslang ng mali, Kami ay nagbigay ng kapangyarihan sa kanyang tagapagmana, nguni't huwag pabayaang siyang gumawa ng pagmamalabis sa pagpaslang. Talagang siya ay tutulungan.

34. Huwag pumuntang malapit sa kayamanan ng ulila maliban diyan sa higit na mabuti hanggang sa siya ay dumating sa kalakasan; at tuparin ang kasunduan. O! sa kasunduan ito ay tatanungin.

35. Punuin ang sukat kung kayo ay sumukat, at tumimbang sa isang wastong

timbangan; iyan ay pagsunod, at higit na mabuti sa katapusan.

36. (O tao), huwag sundin iyang doon ikaw ay walang kaalaman. O! ang pandinig at ang paningin at ang puso – sa bawa't isa sa mga ito ay tatanungin ito.

37. At huwag lumakad sa lupang labis ang saya. O! ikaw ay hindi makapagtatali sa lupa, o ikaw ay makauunat sa taas ng mga bulubundukin.

38. Ang kasamaan ng lahat ng iyan ay kinapopootan sa paningin ng iyong Panginoon.

39. Ito ay (bahagi niyang) katalinuhang kasama doon ang iyong Panginoon ay nagbigay ng pampasigla sa iyo (O Muhamad). At huwag magtaguyod kasama ni Allah ng alinmang ibang maykapal, baka ikaw ay maging itinapon sa Impiyernong sinumbatan, pinabayaan.

40. Ang inyong Panginoon ba sa gayon ay nagtangi sa inyo (O mga tao ng Meka) sa pamamagitan ng pagbibigay sa inyo ng mga anak na lalaki, at pumili para sa Kanyang Sarili ng mga babae galing sa mga anghel? O! talagang kayo ay nagsalita ng isang nakahihindik na salita!

41. Kami talaga ay nagpakita ng (Aming mga babala sa) Kurang ito upang sila ay makakuha ng pansin, nguni't ito ay nagdagdag sa kanila ng wala maliban sa pagsalungat.

42. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Kung may ibang mga maykapal kasama ni Allah, tulad sa kanilang sinasabi, sa gayon sila ay humanap ng isang landas laban sa Panginoon ng Trono.

43. Parangalan Siya. Siya ay Mataas na Pinuri sa ibabaw ng lahat na kanilang sinasabi!

44. Ang pitong mga langit at ang lupa at ang lahat na nasa loob noon ay pumuri sa Kanya, at walang isang bagay na hindi umawit ng Kanyang papuri; nguni't hindi ninyo nauunawaan ang kanilang papuri. O! Siya ay palaging Mahabagin, Mapagpatawad.

45. At kapag ikaw ay bumigkas ng Kuran, Kami ay naglalagay sa pagitan mo at ng mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ng isang nakakubling balakid.

46. At Kami ay naglagay sa kanilang mga puso ng mga takip maliban kung kanilang maunawaan ito, at sa kanilang mga tenga isang pagkabingi; at kapag ikaw ay gumawa ng pagbanggit ng iyong Panginoon lamang sa Kuran, sila ay pumipihit sa kanilang mga likuran sa pagsalungat.

47. Kami ay pinakanakababatid ng anong kanilang mithing marinig kapag sila ay nagbigay ng pandinig sa iyo at kapag sila ay kumuha ng lihim na payo, kapag ang mga gumagawa ng masama ay nagsabi: Kayo ay sumusunod lamang sa isang lalaking ginayuma.

48. Tingnan ang anong mga katulad na kanilang inihambing para sa iyo, at sa gayon

sila ay naligaw lahat, at hindi makatagpo ng isang daan!

49. At sila ay nagsabi: Nang kami ay mga buto at mga bahagi, kami ba, sa katunayan, ay itataas bilang isang bagong nilikha?

50. Sabihin: Kayo ay maging mga bato o bakal,

51. O ilang nilikhang bagay na higit na malaking hindi mawari sa inyong mga isip! Pagkatapos sila ay magsasabi: Sinong magdadala sa aming pabalik (sa buhay)? Sabihin: Siyang lumikha sa inyo sa una. Pagkatapos sila ay mag-iiling ng kanilang mga ulo sa iyo, at magsasabi: Kailan ito mangyayari? Sabihin: Ito marahil ay magiging malapit na;

52. Isang araw nang Siya ay tatawag sa inyo at kayo ay sasagot kasama ang Kanyang papuri, at kayo ay mag-iisip na kayo ay naghintay sa isang sumandali lamang.

53. Sabihan ang Aking mga tagapaglingkod na mangusap ng mga bagay na may pinakahigit na kabaitan. O! ang demonyo ay naghasik ng hindi pagkakaunawaan sa kanila. O! ang demonyo para sa tao ay isang lantad na kaaway.

54. Ang inyong Panginoon ay pinakanakababatid sa inyo. Kung Kanyang ibig, Siya ay magkakaroon ng awa sa inyo; o kung Kanyang ibig, Siya ay magpaparusa sa inyo. Kami ay hindi nagpadala sa iyo (O Muhamad) bilang isang bantay sa ibabaw nila.

55. At ang inyong Panginoon ay pinakanakababatid ng lahat na nasa mga langit at sa lupa. At Kami ay nagtangi sa ilan sa mga Propeta sa ibabaw ng iba, at kay Dabid Kami ay nagbigay ng mga Banal na Awitin.

56. Sabihin: Tumawag sa mga yaong inyong inakalang (mga maykapal) bukod kay Allah, bagama't sila ay walang kapangyarihang mag-alis sa inyo ng kamalasan o magbago.

57. Ang mga yaong sa kanila sila ay tumawag ay humanap ng landas ng paglapit sa kanilang Panginoon, kung alin sa kanila ang magiging pinakamalapit; sila ay umasa para sa Kanyang awa at sila ay natakot sa Kanyang wakas. O! ang wakas ng inyong Panginoon ay iiwasan.

58. Walang isang kabayanang Aming hindi wawasakin bago ang Araw ng Pagkabuhay, o parurusahan ito ng nakahihindik na parusa. Iyan ay itinakda sa pangmasid sa Aklat (ng Aming mga kautusan).

59. Walang pipigil sa Amin sa pagpapadala ng mga kababalaghan maliban sa ang katao ng katandaan ay nagtatwa sa kanila. At Kami ay nagbigay sa Tamud ng babaeng kamelyo – isang maliwanag na kababalaghan – nguni't sila ay gumawa ng mali tungkol dito. Kami ay hindi nagpadala ng kababalaghan maliban sa pagbabala.

60. At (ito ay isang babala) nang Kami ay nagsabi sa iyo: O! ang inyong Panginoon ay pumapalibot sa sangkatauhan, at Kami ay nagtakda ng pangmalas na Aming ipinakita sa iyo bilang isang pagsubok para sa

sangkatauhan, at (sa katulad) sa Isinumpang Punongkahoy sa Kuran. Aming binigyan ng babala sila, nguni't ito ay nagdagdag sa kanila sa wala maliban sa malaking paghamak sa Maykapal.

61. At nang Aming sabihin sa mga anghel: Bumagsak pababang nakadapang tungo sa harapan ni Adan at sila ay bumagsak na nakadapang tungong lahat maliban kay Iblis, siya ay nagsabi: Ako ba ay babagsak na nakadapang tungo sa harapan niyang Iyong nilikha sa putik?

62. Siya ay nagsabi: Nakita Mo itong (nilikhang) Iyong pinarangalan sa ibabaw ko; kung Ikaw ay magbigay sa akin ng palugit, hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, ako talaga ay aagaw sa kanyang binhi, maliban sa isang kaunti lamang.

63. Siya ay nagsabi: Humayo, at sinuman sa kanilang sumunod sa iyo – O! Impiyrno ay magiging kabayaran, katamtamang kabayaran.

64. At dalhin sa pagkawasak ang alinman sa kanilang iyong makakaya sa pamamagitan ng iyong malumanay na tinig, at himukin ang iyong kabayo at paa laban sa kanila, at maging isang katambal sa kanilang kayamanan at mga anak, at mangako sa kanila. Si Satanas ay nangako lamang sa kanila upang manlinlang.

65. Tungkol sa Aking mga tagapaglingkod – sa ibabaw nila ikaw ay walang kapangyarihan, at ang iyong Panginoon ay sapat bilang (kanilang) tagapangalaga.

66. (O sangkatauhan), ang inyong Panginoon ay Siyang nagpalakad para sa inyo ng sasakyangdagat sa karagatan upang kayo ay makahanap ng Kanyang biyaya. O! Siya ay palaging Maawain sa inyo.

67. At nang ang pinsala ay sumalang sa inyo sa karagatan, lahat sa kanilang inyong tinawagan (para tulungan) ay nabigo maliban sa Kanya (lamang); nguni't nang Kanyang dinala kayong ligtas sa lupain, kayo ay pumihit palayo, sapagka't ang tao ay palaging walang pasasalamat.

68. Nakaramdam ba kayo sa gayong ligtas na hindi Niya gagawing ang isang tagiliran ng lupain ay lumunok sa inyo, o ipadadala ang isang bagyong buhangin sa inyo, at pagkatapos inyong matatagpuang kayo ay walang tagapagtanggol?

69. O naramdaman ba ninyong kayo ay ligtas na Siya ay hindi magbabalik sa inyo sa dagat sa pangalawang ulit, at magdadala laban sa inyo ng isang buhawi ng hangin at maglulunod sa inyo para sa inyong kawalan ng pasasalamat, at pagkatapos hindi kayo makatatagpo sa loob noong kayo ay may alinmang tagapaghiganti laban sa Amin?

70. Talagang Kami ay nagparangal sa mga anak ni Adan. Kami ay nagdala sa kanila sa lupain at sa karagatan, at gumawa ng laang pangkinabukasan ng mabuting mga bagay para sa kanila, at pumili sa kanila sa ibabaw ng marami sa mga yaong Aming nilikhang may isang tandang pagpili.

71. Sa araw nang Kami ay tatawag sa kanilang kasama ang kanilang talaan, sinumang binigyan ng kanyang aklat sa

kanyang kanang kamay – ang ganyan ay babasa ng kanilang aklat at sila ay hindi gagawan ng maling isang bahagi.

72. Sinumang bulag dito ay magiging bulag sa Kabilangbuhay, at higit na malayo pa sa daan.

73. At sila sa katunayan ay nagsikap na mabuti upang gumanyak sa iyo (Muhamad) na pumihit palayo diyang kasama noon, Kami ay nagbigay ng sigla sa iyo, upang ikaw ay tumuklas ng iba kaysa dito laban sa Amin; at pagkatapos sila ay talagang tatanggap sa iyo bilang isang kaibigan.

74. At kung Kami ay hindi gumawa sa iyong buong matatag, ikaw ay maaaring halos humilig sa kanila ng isang kaunti.

75. Pagkatapos kung Kami ay gumawa sa iyong tumikim ng isang dalawa (ng parusa) ng nabubuhay at isang dalawa (ng parusa) ng pagkamatay, sa gayon ikaw ay hindi makatatagpo ng katulong laban sa Amin.

76. At sila sa katunayan ay nagmithing tumakot sa iyo galing sa lupain upang sila ay makapagtaboy sa iyo sa pangmasid doon, at pagkatapos sila ay titigil (doon) ng isang kaunti lamang matapos sa iyo.

77. (Ang ganyan ay Aming) paraan sa kalagayan ng mga yaong Aming ipinadala bago sa iyo (sa sangkatauhan), at ikaw ay hindi makatatagpo para sa Aming paraan ng kahi't kaunti ng kapangyarihang magbago.

78. Magtaguyod ng pagsamba sa pagbaba ng araw hanggang sa kadiliman ng gabi, at (ng pagbigkas) ng Kuran sa bukanliwayway. O! ang (pagbigkas ng) Kuran sa bukanliwayway ay palaging sinasaksihan.

79. At ang ilang bahagi ng gabi ay gumising para dito, isang pagbibigay para sa iyo. Maaaring ang iyong Panginoon ay magtatayo sa iyo sa isang kapuripuring kalagayan.

80. At sabihin: Aking Panginoon! Gawin akong pumasok na may isang matatag na pagpasok at lumabas na may isang matatag na paglabas. At bigyan ako galing sa Iyong harapan ng isang tumatagal na Kapangyarihan.

81. At sabihin: Katotohanan ay dumating at kasinungalingan ay nawalang palayo. O! ang kasinungalingan ay palaging nakatakhang mawala.

82. At Aming isiniwalat sa Kuran iyang isang pagpapagaling at isang awa para sa mga naniniwala, bagama't ito ay nagdagdag sa mga gumagawa ng masama sa wala maliban sa pagkasira.

83. At nang Aming gawing ang buhay ay nakalulugod sa tao, siya ay pumihit palayo at salungat; at nang ang sakit ay dumampi sa kanya, siya ay nawalan ng pag-asa.

84. Sabihin: Ang bawa't isa ay gumagawa ayon sa kanyang kautusan ng ugali, at ang iyong Panginoon ay pinakanakababatid sa kanyang ang landas ay wasto.

85. Sila ay magtatanong sa iyo tungkol sa Diwa. Sabihin: Ang Diwa ay sa kautusan ng aking Panginoon, at sa kaalamang kayo ay pinagkalooban ng kaunti lamang.

86. At kung Aming inibig, Kami ay makababawi niyang Aming isiniwalat sa iyo; pagkatapos ikaw ay makatatagpo ng walang tagapangalaga para sa iyo laban sa Amin tungkol doon.

87. (Ito ay wala) maliban sa awa galing sa iyong Panginoon. O! ang Kanyang kabaitan sa iyo ay palaging dakila.

88. Sabihin: Sa katunayan, kung ang sangkatauhan at ang diwang makalupa ay magtitipon upang gumawa ng katulad ng Kurang ito, sila ay hindi makagagawa ng katulad noon kahi't sila ay magtulungan isa sa isa pa.

89. At talagang Kami ay nagpakita para sa sangkatauhan sa Kurang ito ng lahat ng uri ng mga katularan, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay umayaw sa anuman maliban sa hindi paniniwala.

90. At sila ay nagsabi: Kami ay hindi maglalagay ng pananalig sa iyo hanggang sa ikaw ay makagawang ang isang batis ay bumulwak sa pangmasid galing sa lupa para sa amin;

91. O ikaw ay magkaroon ng isang hardin ng mga deitpalma at mga ubas, at gumawang ang mga ilog ay bumulwak sa pangmasid sa loob noong may masaganang tubig;

92. O ikaw ay gumawang ang langit ay mahulog sa aming untiunti, tulad sa iyong pagkukunwari, o magdala kay Allah at sa mga anghel bilang isang panagutan;

93. O ikaw ay magkaroon ng isang tahananang ginto; o ikaw ay umakyat pataas sa langit, at kahi't sa gayon kami ay hindi maglalagay ng pananalig sa iyong pag-akyat hanggang sa ikaw ay makapagdalang pababa para sa amin ng isang aklat na aming mababasa. Sabihin (O Muhamad): Ang aking Panginoon ay parangalan! Ako ba ay wala maliban sa isang makataong mensahero?

94. At walang pumigil sa sangkatauhan sa paniniwala nang ang batayan ay dumating sa kanila maliban sa sila ay nagsabi: Si Allah ba ay nagpadala ng isang makatao bilang (Kanyang) mensahero?

95. Sabihin: Kung sa lupa ay may mga anghel na nakapaglalakad na mapayapa at tahimik, Kami ay talagang magpapadalang pababa para sa kanila galing sa langit ng isang anghel bilang mensahero.

96. Sabihin: Si Allah ay sapat bilang isang saksi sa pagitan ko at ninyo. O! Siya ay Tagaalam, Tagamasid ng Kanyang mga tagapaglingkod.

97. At siyang pinatnubayan ni Allah, siya ay ginabayang matuwid; samantala, para sa kanyang ipinadala Niya sa pagkaligaw, para sa kanila, ikaw ay makatatagpo ng walang mga kaibigang tagapagtanggol bukod sa Kanya, at Kami ay titipon sa kanila sa Araw ng Pagkabuhay sa kanilang mga mukha, bulag, pipi, at bingi; ang kanilang pamalagian ay magiging Impiyerno, kailanman ito bawasan,

Kami ay magdaragdag ng ningas para sa kanila.

98. Iyan ay kanilang gantimpala sapagka't sila ay hindi naniwala sa Aming mga isiniwalat at nagsabi: Kapag kami ay mga buto at mga bahagi, kami ba, sa katunayan, ay itatayong pataas bilang isang bagong nilikha?

99. Hindi ba nila nakitang si Allah na lumikha ng mga langit at ng lupa ay Kayang lumikha ng katulad nila, at nagtakda para sa kanila ng isang katapusang doon ay walang pag-aalinlangan? Nguni't ang mga gumagawa ng mali ay umayaw sa anuman maliban sa hindi paniniwala.

100. Sabihin (sa kanila): Kung kayo ay may-ari ng mga kayamanan ng awa ng aking Panginoon, kayo talaga ay hahawak pabalik sa kanila dahil sa takot sa paggugol, sapagka't ang tao ay palaging inggit.

101. At talagang Kami ay nagbigay kay Moses ng siyam na mga palatandaan, maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah). Gawing magtanong lamang sa Mga Anak ni Israel kung paanong siya ay dumating sa kanila, pagkatapos ang Parao ay nagsabi sa kanya: O! ako ay nag-isip sa iyong isang ginayuma, O Moses.

102. Siya ay nagsabi: Sa katotohanan iyong alam na walang nagpadalang pababa ng mga (kababalaghang) ito maliban sa Panginoon ng mga langit at ng lupa bilang mga katibayan, at O! (bilang aking bahagi) ako ay nag-isip na ikaw ay naligaw, O Parao.

103. At siya ay nagmithing tumakot sa kanila galing sa lupain, nguni't Kami ay lumunod sa kanya at mga yaong kasama niya, lahat samasama.

104. At Kami ay nagsabi sa Mga Anak ni Israel pagkatapos niya: Mamalagi sa lupain; nguni't nang ang pangako ng Kabilangbuhay ay dumating padaan, Kami ay magdadala sa inyo bilang isang lupon tinipon galing sa maraming mga bansa.

105. Kasama ang katotohanan, Kami ay nagpadala ditong pababa; at kasama ang katotohanan, ito ay bumaba. At Kami ay nagpadala sa iyo bilang walang iba maliban sa isang tagadala ng mabuting mga pambungad at isang tagapagbabala.

106. At (ito ay) isang Kurang Aming hinati upang ikaw ay makabigkas nito sa sangkatauhan sa mga pagitan, at Kami ay nagsiwalat nito sa (magkakasunod) na pagsisiwalat.

107. Sabihin: Maniwala sa loob noon o huwag maniwala, O! ang mga yaong binigyan ng kaalaman bago dito, nang ito ay binasa sa kanila, ay bumagsak pababang nakadapang tungo sa kanilang mga mukha, sumasamba.

108. Nagsasabi: Parangal sa aming Panginoon! Talagang ang pangako ng aming Panginoon ay tutuparin.

109. Sila ay bumagsak pababa sa kanilang mga mukha, tumatangis, at ito ay nagdagdag ng kababaangloob sa kanila.

110. Sabihin (sa sangkatauhan): Tumawag kay Allah, o tumawag sa Mapagbigay, saanman kayo tumawag (ito ay magkatulad). Ang Kanya ay ang pinakamagandang mga pangalan. At ikaw (Muhamad) ay huwag maging malakas ang tinig sa iyong pagsamba o kaya ay tahimik sa loob noon, nguni't sumunod sa isang landas sa pagitan.

111. At sabihin: Papuri ay maging kay Allah, Siyang hindi kumuha sa Kanyang Sarili ng isang anak na lalaki, at Siyang walang katambal sa Nasasakupan, o Siya ay may alinmang kaibigang tagapagtanggol sa pamamagitan ng pag-aasa. At dakilain Siyang kasama ang lahat ng kadakilaan.

SURA XVIII

ANG YUNGIB

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Papuri ay maging kay Allah na nagsiwalat ng Kasulatan sa Kanyang tagapaglingkod, at hindi naglagay sa loob noon ng alinmang kabaluktutan,

2. (Nguni't gumawa nitong) tuwid upang magbigay ng babala ng mahigpit na parusa galing sa Kanya, at magdala sa mga naniniwalang gumagawa ng mabuting mga gawa ng balitang ang kanila ay magiging isang makatarungang gantimpala.

3. Sa loob noon sila ay mamamalagi kailanman;

4. At magbabala sa mga yaong nagsasabing si Allah ay pumili ng isang anak na lalaki,

5. (Isang bagay) na doon sila ay walang kaalaman, o ang kanilang mga ama. Nakahihindik ay ang salitang lumalabas sa kanilang mga bibig. Sila ay nagsalita ng wala maliban sa isang kasinungalingan.

6. Ito ay maaari, sakali man, kung sila ay hindi maniwala sa pahayag na ito, na ikaw (Muhamad) ay magpapahirap sa iyong kaluluwa ng hinagpis sa ibabaw ng kanilang mga hakbang ng paa.

7. O! Kami ay naglagay ng lahat na nasa lupa bilang isang palamuti doon upang Kami ay makasubok sa kanila – alin sa kanila ang pinakamagaling sa ugali.

8. At O! Kami ay gagawa sa lahat ng nasa loob noong isang tigang na tambak.

9. O ikaw ba ay mag-aakalang ang mga Tao ng Yungib at ang Nakasulat ay isang kababalaghan sa Aming mga kababalaghan?

10. Nang ang mga kabataan ay tumakas patungo sa Yungib bilang kublihan at nagsabi: Aming Panginoon! Bigyan kami ng awa galing sa Iyong harapan, at ihugis para sa amin ang wastong ugali sa aming kalagayan;

11. Pagkatapos Aming tinakpan ang kanilang pandinig sa Yungib para sa isang bilang ng mga taon.

12. At pagkatapos Aming itinayo silang pataas upang Kami ay makaalam kung alin sa dalawang bahagi ang pinakanakatantiya ng panahong sila ay naghintay.

13. Kami ay nagsalaysay sa iyo ng kanilang kasaysayang may katotohanan, O! sila ay mga batang kalalaking naniwala sa kanilang Panginoon, at Kami ay nagparami sa kanila sa patnubay.

14. At Aming ginawang matatag ang kanilang mga puso nang sila ay tumayo sa pangmasid at nagsabi: Ang aming Panginoon ay ang Panginoon ng mga langit at ng lupa. Kami ay tumawag sa walang maykapal bukod sa Kanya, para sa gayon kami ay magsasabi ng isang kalabisan.

15. Ang mga ito, aming mga tao, ay pumili ng (ibang) mga maykapal bukod sa Kanya bagama't sila ay nagdala ng walang maliwanag na panagutan (na ipinagkaloob) sa kanila. At sino ang gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah?

16. At nang kayo ay umurong sa kanila at ang mga bagay na kanilang sinasamba maliban kay Allah, ay kumuha sa inyong mga sarili patungo sa Yungib: ang inyong Panginoon ay maglaladlad para sa inyo ng Kanyang awa at maglalagay sa inyong mga gawang maginhawa at may kaluwagan.

17. At ikaw ay makakakita ng araw sa pagtaas nitong gumalaw palayo sa kanilang yungib patungo sa kanan, at kapag ito ay bumaba pumuntang padaan sa kanila sa kaliwa, at sila ay nasa hati doon. Iyan ay (isa) sa mga kababalaghan ni Allah. Siyang

pinatnubayan ni Allah, siya talaga ay ginabayang matuwid, at siyang Kanyang ipinadala sa pagkaligaw, para sa kanya ikaw ay hindi makatatagpo ng isang tagapatnubay na kaibigan.

18. At ikaw ay mag-iisip na sila ay gising bagama't sila ay natutulog, at Aming ginawa silang pumihit paibabaw sa kanan at sa kaliwa, at ang kanilang asong nag-uunat ng kanyang dalawang harapang paa sa pasukan: kung iyong napagmasdan silang malapitan, ikaw ay talagang pipihit palayo sa kanila sa pag-alis, at talagang puno ng mapitagang pagkatakot sa kanila.

19. At sa katulad na pangyayari, Kami ay gumising sa kanila upang sila ay magtanong isa sa isa pa. Isang tagapagsalita sa kanila ang nagsabi: Gaano katagal kayo namahinga? Sila ay nagsabi: Kami ay namahinga ng isang araw o ilang bahagi ng isang araw. (Ang mga iba ay) nagsabi: Ang inyong Panginoon ay pinakanakaaalam ng anong inyong pamamahinga. Ngayon magpadala ng isa sa inyong may dala nitong inyong pilak na salapi sa lungsod, at pabayaang siyang makakita kung anong pagkain ang pinakadalisay doon at magdala sa inyo ng isang pangangailangan doon. Pabayaang siyang maging magalang at pabayaang siyang hindi magpabatid sa sinuman tungkol sa inyo.

20. Sapagka't sila, kung sila ay dumating sa pagkaalam sa inyo, ay babato sa inyo o magpipihit sa inyong pabalik sa kanilang pagsamba; pagkatapos kayo kailanman ay hindi uunlad.

21. At sa katulad na pangyayari Aming ipinaalam sila (sa mga tao ng lungsod) upang sila ay makaalam na ang pangako ni Allah ay tunay; at para sa Oras, walang pag-

aalinlangan tungkol dito. Nang (ang mga tao ng lungsod) ay nagtalo sa kanilang kalagayan sa kanikanilang mga sarili, sila ay nagsabi: Magtayo sa ibabaw nila ng isang gusali; ang kanilang Panginoon ay alam ang pinakamabuti tungkol sa kanila. Ang mga yaong nagwagi ng kanilang ibig ipasabi ay nagsabi: Kami talaga ay magtatayo ng isang lugar ng pagsamba sa ibabaw nila.

22. (Ang ilan ay) nagsasabi: Sila ay tatlo, ang kanilang aso ang pang-apat, at (ang ilan) ay nagsasabi: Lima, ang kanilang aso ang pang-anim, nagtatantiya sa paghula; at (ang ilan) ay nagsabi: Pito, at ang kanilang aso ang pangwalo. Sabihin (O Muhamad): Ang aking Panginoon ay pinakanakababatid ng kanilang bilang, Walang nakaaalam sa kanila maliban sa isang kaunti. Kaya huwag makipagtalo tungkol sa kanila maliban kung may kasamang isang labas na salita sa pakikipagtalo, at huwag humingi sa alinman sa kanilang magsiwalat tungkol sa kanila.

23. At huwag magsabi ng alinmang bagay; O! ako ay gagawa niyan sa kinabukasan;

24. Maliban kung inibig ni Allah. At alalahanin ang iyong Panginoon kung ikaw ay makalimot, at sabihin: Maaaring ang aking Panginoon ay pumatnubay sa aking patungo sa higit na malapit na landas ng katotohanan kaysa dito.

25. At (sinabing) sila ay namahinga sa kanilang Yungib ng tatlundaang taon at dagdag na siyam.

26. Sabihin: Si Allah ay pinakanakababatid kung gaano katagal sila namahinga. Ang Kanya ay ang hindi nakikita sa mga langit at

sa lupa. Gaano kaliwanag ang Kanyang paningin at kalakas ang pandinig! Sila ay walang kaibigang tagapagtanggol bukod sa Kanya, at Siya ay gumawa ng wala upang makibahagi sa Kanyang pamamahala.

27. At bumigkas niyang isiniwalat sa iyo sa Kasulatan ng iyong Panginoon. Walang makapagbabago ng Kanyang mga salita, at ikaw ay hindi makatatagpo ng kublihan bukod sa Kanya.

28. Pigilin ang iyong sarili kasama ang mga yaong tumatawag sa kanilang Panginoon sa umaga at sa gabi, humahanap ng Kanyang pagsang-ayon; at huwag pabayaang ang iyong mga mata ay makalingat sa kanila, minimithi ang karangyaan ng buhay sa daigdig; at huwag sumunod sa kanyang ang puso ay Aming ginawang walang pansin sa Aming alaala, na sumusunod sa kanyang sariling kalaswaan at ang kanyang kalagayan ay pinabayaan.

29. Sabihin: (Ito ay) ang katotohanan galing sa Panginoon ninyo (lahat). Pagkatapos sinumang may ibig, pabayaan siyang maniwala; at sinumang may ibig, pabayaan siyang hindi maniwala. O! Kami ay naghanda para sa mga hindi naniniwala ng Apoy. Ang tolda nito ay pumapalibot sa kanila. Kung sila ay humingi ng ulan, sila ay pauulanan ng tubig tulad sa tunaw na tinggang sumusunog sa mga mukha. Nakasisira ang inumin at masakit ang lugar na pahingahan!

30. O! para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa – O! hindi Namin kayang mawala ang gantimpala ng sinumang gumawa ng isang mabuting gawa.

31. Para sa ganyan, ang kanila ay magiging mga Hardin ng Eden, sa loob noon ay mga ilog na dumadaloy sa ilalim nila; sa loob noon sila ay pagkakalooban ng mga panlagay sa bisig na ginto at magsusuot ng luntiang mga damit ng pinakamanipis na sutla at burdang gintong namamahinga sa mga trono sa loob noon. Pinagpala ang gantimpala, at makatarungan ang lugar na pahingahan!

32. Maghambing para sa kanila ng isang katulad: Dalawang kataong sa isa sa kanila Kami ay nagtakda ng dalawang hardin ng mga ubas, at Aming pinalibutan ito ng mga deitpalma at inilagay Namin sa pagitan ng dalawa ang bukirin.

33. Bawa't isa sa mga hardin ay nagbigay ng bunga nito at nagtago ng wala doon. At Aming ginawang ang isang ilog ay bumulwak sa pangmasid sa loob noon.

34. At siya ay may bunga. At siya ay nagsabi sa kanyang kasama, nang siya ay makipag-usap sa kanya: Ako ay higit kaysa iyo sa kayamanan, at higit na malakas sa paggalang ng mga tao.

35. At siya ay nagpunta sa kanyang hardin, samantalang siya (sa gayon) ay gumawa ng mali sa kanyang sarili. Siya ay nagsabi: Hindi ko iniisip kailanmang ang lahat ng ito ay mamamatay.

36. Hindi ko iniisip kailanmang ang Oras ay darating; at kung talagang ako ay dinalang pabalik sa aking Panginoon, ako talaga ay makatatagpo ng higit kaysa dito bilang isang kublihan.

37. At ang kanyang kasama, nang siya ay nakipagtalo sa kanya, ay sumigaw: Hindi ka ba naniniwala sa Kanyang lumikha sa iyo sa alabok, pagkatapos sa isang patak (ng binhi), at pagkatapos ay humubog sa iyong isang tao?

38. Nguni't Siya ay si Allah, aking Panginoon; at ako ay naghambing sa aking Panginoon ng walang katambal.

39. Kung nang ikaw ay pumasok sa iyong hardin, ikaw lamang ay nagsabi: Iyang inibig ni Allah (ay darating padaan)! Walang kapangyarihan maliban kay Allah! Bagama't iyong nakikita akong higit na kaunti kaysa iyo sa kayamanan at mga anak,

40. Maaaring ang aking Panginoon ay magbibigay sa akin ng higit na magaling kaysa iyong hardin, at magpapadala dito ng isang kidlat galing sa langit; at sa ilang umaga, ito ay magiging isang pantay na tabingbundok;

41. O sa ilang umaga, ang tubig doon ay mawawala sa lupang ikaw ay hindi makagagawang humanap nito.

42. At ang kanyang bunga ay itinakda (na masira). Pagkatapos siya ay nagpasimulang magpiga ng kanyang mga kamay para sa lahat ng kanyang ginugol dito, nang (sa gayon) ito ay wasak lahat sa mga balag nito, at nagsabi: Ako dapat ay naghambing ng walang katambal sa aking Panginoon!

43. At siya ay walang pulutong ng mga taong tutulong sa kanya laban kay Allah, o siya ay makasasagip sa kanyang sarili.

44. Sa kalagayang ito, ang pagtatanggol ay galing lamang kay Allah, ang Totoo. Siya ay pinakamagaling para sa gantimpala, at pinakamagaling para sa kinalabasan.

45. At maghambing para sa kanila ng katulad ng buhay sa daigdig tulad sa ulan na Aming ipinadalang pababang galing sa langit, at ang pananim ng lupa ay sumanib dito at pagkatapos ay naging tuyong mga sangang maliit na ikinalat ng mga hangin. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

46. Kayamanan at mga anak ay isang palamuti ng buhay sa daigdig. Nguni't ang mabuting mga gawang tumatagal ay higit na mabuti sa paningin ng iyong Panginoon bilang gantimpala, at higit na mabuti tungkol sa pag-asa.

47. At (mag-isip kayo) sa Araw nang Aming alisin ang mga bulubundukin at inyong makita ang lupang lumilitaw, at Kami ay tumipon sa kanilang samasama upang huwag mag-iwan ng isa sa kanila sa likuran.

48. At sila ay itinakda sa harapan ng iyong Panginoon sa mga katungkulan (at sinabi sa kanila): Ngayon talagang kayo ay dumating sa Amin tulad sa Kami ay lumikha sa inyo sa pasimula. Nguni't kayo ay nag-isip na Kami ay hindi nagtakda ng tipanan para sa inyo.

49. At ang Aklat ay inilagay, at kita mo ang may kasalanang takot diyan sa nasa loob noon, at sila ay nagsabi: Anong uri ng isang aklat itong nag-iwan ng walang isang maliit na bagay o isang dakilang bagay nguni't bumilang nito! At kanilang natagpuan ang lahat na kanilang ginawang humaharap sa kanila, at

ang iyong Panginoon ay gumawa ng mali sa wala.

50. At (alalahanin) nang Aming sinabi sa mga anghel: Bumagsak na nakadapang tungo sa harapan ni Adan, at sila ay bumagsak na nakadapang tungo, lahat maliban kay Iblis. Siya ay sa mga diwang makalupa, kaya siya ay naghimagsik laban sa utos ng kanyang Panginoon. Kayo ba ay pipili sa kanya at sa kanyang binhi bilang inyong mga kaibigang tagapagtanggol sa halip na sa Akin, samantalang sila ay isang kaaway sa inyo? Kamalasan ay ang kapalit para sa mga gumagawa ng masama!

51. Ako ay hindi gumawa sa kanila upang sumaksi sa paglikha ng mga langit at ng lupa, o kanilang sariling paglikha; o Ako ay pumili ng mga tagaligaw bilang (Aking) mga katulong.

52. At (maging mapag-isip) sa Araw nang Siya ay magsasabi: Tawagin ang mga yaong katambal Kong inyong kinunwari. Pagkatapos sila ay tatawag sa kanila, nguni't sila ay hindi makaririnig ng kanilang dalangin, at Kami ay magtatakda ng isang dagatdagatang pangwakas sa pagitan nila.

53. At ang may kasalanan ay nagmasid sa Apoy at nakaalam na sila ay malapit nang bumagsak sa loob noon, at sila ay hindi makatatagpo ng landas ng pagtakas doon.

54. At talagang Kami ay nagpakita para sa sangkatauhan sa Kurang ito ng lahat ng paraan ng mga katulad, nguni't ang tao ay higit kaysa aling bagay na nakikipagtalo.

55. At walang pumigil sa sangkatauhan sa paniniwala nang ang batayan ay dumating sa kanila, at sa paghingi ng kapatawaran ng kanilang Panginoon, maliban (kung ito ay maging sila ay magmithing) ang paghuhukom ng mga tao ng katandaan ay darating sa kanila o (kaya ay) sila ay kakaharaping kasama ang wakas.

56. Kami ay hindi nagpadala ng mga mensahero maliban bilang mga tagadala ng mabuting balita at mga tagapagbabala. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nakipagtatalong kasama ang kasinungalingan upang pasinungalingan ang Katotohanan sa pamamagitan noon. At kanilang kinuha ang Aming mga isiniwalat at iyang kasama noon sila ay tinakot bilang isang pagkutya.

57. At sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang pinaalalahanan ng mga isiniwalat ng kanyang Panginoon, subali't pumihit palayo sa kanila at lumimot sa anong ipinadala ng kanyang mga kamay sa harapan (patungo sa Paghuhukom)? O! sa kanilang mga puso Aming inilagay ang mga takip upang sila ay hindi makaunawa, at sa kanilang mga tenga isang pagkabingi. At bagama't ikaw ay tumawag sa kanilang patungo sa batayan, sa kalagayang iyan sila kailanman ay hindi magagabayang matuwid.

58. Ang iyong Panginoon ay ang Tagapagpatawad, puno ng Awa. Kung Kanyang kinuha silang gumawa (ngayon) para sa anong kanilang kinita, Siya ay magpapadali sa wakas para sa kanila; nguni't may isang takdang wakas na galing doon ay hindi makatatagpo ng pagtakas.

59. At (lahat) ng mga yaong mga kabayanan! Kami ay nagwasak sa kanila nang sila ay gumawa ng kamalian, at Kami ay

nagtakda ng isang nakatakdang panahon para sa kanilang pagkawasak.

60. At nang si Moses ay nagsabi sa kanyang katulong: Ako ay hindi susuko hanggang marating ko ang dulong doon ang dalawang ilog ay nagtagpo, bagama't ako ay naglalakad sa mga taon.

61. At nang kanilang marating ang dulong doon ang dalawa ay nagtagpo, sila ay nakalimot sa kanilang isda, at ito ay kumuha ng landas nito sa mga tubig, sa pagiging malaya.

62. At nang sila ay napapuntang higit na malayo, siya ay nagsabi sa kanyang katulong: Dalhin sa amin ang aming agahan. Talagang kami ay nakatagpo ng pagod dito sa aming paglalakbay.

63. Siya ay nagsabi: Iyong nakita, nang kami ay kumuha ng kublihan sa bato, at aking nakalimutan ang isda – at wala kundi si Satanas na gumawa sa aking lumimot na banggitin ito – ito ay kumuha ng landas nito patungo sa mga tubig sa pamamagitan ng isang kababalaghan.

64. Siya ay nagsabi: Ito ay iyang aming pinaghahanap. Kaya kanilang nilandas ang kanilang mga yapak muli.

65. Pagkatapos natagpuan nila ang isa sa Aming mga tagapaglingkod, sa kanya Kami ay nagbigay ng awa galing sa Amin, at nagturo ng kaalaman galing sa Aming harapan.

66. Si Moses ay nagsabi sa kanya: Maaari ba akong sumunod sa iyo, patungo sa dulo, upang ikaw ay makapagturo sa akin ng wastong ugaling diyan ikaw ay tinuruan?

67. Siya ay nagsabi: O! ikaw ay hindi makapagbabatang kasama ko.

68. Paano kang makapagbabata niyang diyan ikaw ay hindi makapagpalibot ng alinmang kaalaman?

69. Siya ay nagsabi: Sa kapahintulutan ni Allah, ikaw ay makatatagpo sa aking matiyaga, at ako ay hindi kahi't kaunti makikipagtalo sa iyo.

70. Siya ay nagsabi: Sa gayon, kung ikaw ay pumuntang kasama ko, huwag akong tanungin tungkol sa kahi't kaunti hanggang sa akong sarili ko ay bumanggit nito sa iyo.

71. Kaya ang dalawa ay nagtakdang palabas hanggang, nang sila ay nasa sasakyangdagat, siya ay gumawa ng isang butas doon. (Si Moses ay) nagsabi: Ikaw ba ay gumawa ng isang butas sa loob noon upang lumunod sa katao doon? Ikaw talaga ay gumawa ng isang nakatatakot na bagay.

72. Siya ay nagsabi: Hindi ba sinabi ko sa iyong ikaw ay hindi makapagbabatang kasama ko?

73. (Si Moses ay) nagsabi: Huwag magalit sa aking ako ay nakalimot, at huwag maging matigas sa akin dahil sa aking kamalian.

74. Sa gayon silang dalawa ay naglakbay hanggang, nang sila ay makatagpo ng isang lalaking bata, kanyang pinaslang siya. (Si Moses ay) nagsabi: Ano! Ikaw ba ay pumaslang ng isang walangmalay na kaluluwang walang pinaslang? Talagang ikaw ay gumawa ng isang nakahihindik na bagay.

75. Siya ay nagsabi: Hindi ba sinabi ko sa iyong ikaw ay hindi makapagbabatang kasama ko?

76. (Si Moses ay) nagsabi: Kung ako ay magtanong sa iyo matapos nito tungkol sa kahi't ano, huwag tuparin ang pagsama sa akin. Ikaw ay tumanggap ng isang paumanhin galing sa akin.

77. Kaya ang dalawa ay naglakbay hanggang, nang sila ay dumating sa katao ng isang tiyak na kabayanan, sila ay humingi sa katao nito ng pagkain, nguni't sila ay umayaw na gumawa sa kanilang maging mga panauhin. At sila ay nakatagpo sa loob noon ng isang dingding na nasa dulo ng pagbagsak sa pagkasira, at siya ay nag-ayos nito. (Si Moses ay) nagsabi: Kung iyong inibig, ikaw ay makakakuha ng kabayaran para dito.

78. Siya ay nagsabi: Ito ay ang pagkakaiba sa pagitan mo at sa akin; ako ay maghahayag sa iyo ng kahulugan niyang iyong hindi mabatang may tiyaga.

79. Para sa sasakyangdagat, ito ay pagmamay-ari ng mahirap na mga taong gumagawa sa ilog, at minithi kong sirain ito, sapagka't may isang hari sa likuran nilang kumukuha ng bawa't sasakyangdagat sa pamamagitan ng lakas.

80. At para sa lalaking bata, ang kanyang mga magulang ay mga naniniwala, at Kami ay takot na baka siya ay mang-api sa kanila sa pamamagitan ng paghihimagsik at hindi paniniwala.

81. At Aming binalak na ang kanilang Panginoon ay bumago sa kanya para sa kanila bilang isang higit na mabuti sa kadalisan at higit na malapit sa awa.

82. At para sa dingding, ito ay pagmamay-ari ng dalawang ulilang batang lalaki sa lungsod, at sa ilalim nito ay may isang kayamananang pagmamay-ari nila, at ang kanilang ama ay naging matuwid, at ang iyong Panginoon ay nagbalak na sila ay darating sa kanilang buong kalakasan at magdadala sa pangmasid ng kanilang kayamanan bilang isang awang galing sa kanilang Panginoon; at aking ginawa ito hindi sa aking sariling utos. Ang ganyan ay ang kahulugan niyang kasama noon ikaw ay hindi makapagbata.

83. Sila ay magtatanong sa iyo tungkol kay Dul-Kurnein. Sabihin: Ako ay bibigkas sa inyo ng isang paalaala sa kanya.

84. O! Aming ginawa siyang malakas sa lupain at binigyan siya patungo sa bawa't bagay ng isang daan.

85. At siya ay sumunod sa isang daan,

86. Hanggang, nang kanyang marating ang lugar na kanluran ng araw, kanyang natagpuan itong bumababa sa isang maputik na batis, at natagpuan ang isang mga tao sa paligid noon; Kami ay nagsabi: O Dul-Kurnein!

Maaaring parusahan o pakitaan sila ng kabaitan.

87. Siya ay nagsabi: Para sa kanyang gumawa ng mali, kami ay magpaparusa sa kanya at pagkatapos siya ay dadalhing pabalik sa kanyang Panginoon, na magpaparusa sa kanya ng nakahihindik na parusa!

88. Nguni't para sa kanyang naniniwala at gumagawa ng matuwid, kabutihan ang kanyang magiging gantimpala, at Kami ay magsasalita sa kanya ng isang malumanay na utos.

89. Pagkatapos siya ay sumunod sa isang daan,

90. Hanggang, nang kanyang marating ang lugar na silangan ng araw, kanyang natagpuan itong sumisilang sa isang mga taong para sa kanila Kami ay nagtakda ng kanlungan doon.

91. Kaya (ganito ito). At alam Namin ang lahat tungkol sa kanya.

92. Pagkatapos siya ay sumunod sa isang daan,

93. Hanggang, nang siya ay dumating sa pagitan ng dalawang bundok, kanyang natagpuan sa kanilang malapit na tabi ang isang kataong ang alam ay kaunti sa isang sasabihin.

94. Sila ay nagsabi: O Dul- Kurnein! O!
ang Gog at ang Magog ay sumasamsam sa
lupain. Kaya maaari ba kaming magbayad sa
iyo ng papuri, sakaling ikaw ay makapagtakda
ng isang harang sa pagitan namin at sa
kanila?

95. Siya ay nagsabi: Iyang sa loob noon
ang aking Panginoon ay nagtaguyod sa akin
ay higit na mabuti (kaysa inyong bayad na
papuri). Gawing tumulong lamang sa aking
may lakas (ng mga tao); ako ay magtatakda sa
pagitan ninyo at sa kanila ng isang tabing-ilog.

96. Bigyan ako ng mga piraso ng bakal –
hanggang, nang kanyang mapatag (ang
agwat) sa pagitan ng mga talampas, siya ay
nagsabi: Hipan! hanggang, nang kanyang
magawa itong isang apoy, siya ay nagsabi:
Dalhin sa akin ang tunaw na tanso upang
ibuhos doon.

97. At (ang Gog at ang Magog) ay hindi
nakayang umakyat o sila ay makabutas (nito).

98. Siya ay nagsabi: Ito ay isang awa
galing sa aking Panginoon; nguni't nang ang
pangako ng aking Panginoon ay dumating
padaan, Kanyang ilaladlad itong mababa,
sapagka't ang pangako ng aking Panginoon ay
totoo.

99. At sa araw na iyan, pababayaan
Namin ang ilan sa kanilang pumasok laban sa
mga iba; at ang Trumpeta ay hihipan.
Pagkatapos Amin silang titipuning samasama
sa isang pagtitipon.

100. Sa araw na iyan, Kami ay
maghaharap ng Impiyerno sa mga hindi
naniniwala, pantay sa pangmasid,

101. Ang mga yaong ang mga mata ay
pinirangan sa Aking paalaala, at mga hindi
makapagbata sa pakikinig.

102. Ang mga hindi naniniwala ba ay
makatatantong sila ay makapipili ng Aking
mga tagapaglingkod bilang mga kaibigang
tagapagtanggol bukod sa Akin? O! Kami ay
nakapaghanda ng Impiyerno bilang isang
pagsalubong para sa mga hindi naniniwala.

103. Sabihin: Kami ba ay magpapasabi sa
inyo kung sinong magiging pinakamalaking
mga talunan sa pamamagitan ng kanilang mga
gawa? –

104. Ang mga yaong ang pagsisikap ay
pumunta sa pagkaligaw sa buhay sa daigdig,
at gayunman sila ay tumantong sila ay
gumawa ng mabuting gawa;

105. Ang mga yaon ay silang hindi
naniniwala sa mga isiniwalat ng kanilang
Panginoon at sa pakikipagtagpo sa Kanya. Sa
gayon ang kanilang mga gawa ay walang
saysay; at sa Araw ng Pagkabuhay, Kami ay
nagtakda ng walang timbang sa kanila.

106. Iyan ay kanilang gantimpala:
Impiyerno, sapagka't sila ay hindi naniwala, at
gumawa ng isang pagkutya sa Aming mga
isiniwalat at sa Aming mga mensahero.

107. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ang kanila ay mga Hardin ng Paraiso bilang masayang pagdating,

108. Sa loob noon sila ay mamamalaging walang mithing maalis doon.

109. Sabihin: Kung ang dagat ay naging tinta para sa mga Salita ng aking Panginoon, talagang ang dagat ay mauubos bago ang mga Salita ng aking Panginoon ay maubos, kahi't na Kami ay nagdala ng dagat na katulad roon upang tumulong.

110. Sabihin: Ako ay isa lamang makataong tulad ninyo. Ang aking Panginoon ay nagbigay ng sigla sa aking ang inyong Maykapal ay Isang Maykapal lamang. At sinumang umasa para sa pakikipagtagpo sa kanyang Panginoon, pabayaang siyang gumawa ng gawang matuwid, at gumawang walang nakikihati ng pagsambang nararapat sa kanyang Panginoon.

SURA XIX

MARIA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Kap. Ha. Ya. Ain. Sad.

2. (Ito ay) isang pagbanggit ng awa ng iyong Panginoon sa Kanyang tagapaglingkod na si Sakarias.

3. Nang siya ay tumawag sa kanyang Panginoon ng isang tawag na palihim,

4. Nagsasabi: Aking Panginoon! O! ang mga buto kong mahina ang pagkit at ang aking ulo ay kumikislap sa abong buhok, at ako kailanman ay hindi pinagpala sa dalangin sa Iyo, aking Panginoon.

5. O! ako ay takot sa aking mga kataong kaanak matapos sa akin, sapagka't ang aking asawang babae ay baog. O, bigyan ako galing sa Iyong harapan ng isang kapalit,

6. Na magmamana sa akin at magmamana sa bahay ni Hakob. At gawin siya, aking Panginoon, na karapatdapat (sa Iyo).

7. (Sinabi sa kanya): O Sakarias! O! Kami ay nagdala sa iyo ng mga pambungad ng isang anak na lalaking ang pangalan ay Huwan; Kami ay nagbigay ng katulad na pangalan sa wala (bago sa kanya).

8. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Paano ako magkakaroon ng isang anak na lalaki samantalang ang aking asawang babae ay baog at ako ay umabot sa mahinang katandaang gulang?

9. Siya ay nagsabi: Kaya (maging ganito). Ang iyong Panginoon ay nagsabi: Ito ay madali para sa Akin, tulad sa Aking paglikha sa iyo sa una, nang ikaw ay wala.

10. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Magtakda para sa akin ng ilang palatandaan.

Siya ay nagsabi: Ang iyong palatandaan ay ang ikaw, na walang kapansanan sa katawan, ay hindi makapagsasalita sa sangkatauhan ng tatlong gabi.

11. Pagkatapos siya ay dumating sa pangmasid sa kanyang mga taong galing sa sambahan, at nagsasabi sa kanila: Parangalan ang inyong Panginoon sa pagbuka ng araw at pagbaba ng gabi.

12. (At sinabi sa kanyang anak na lalaki): O Huwan! Hawakang matatag ang Kasulatan. At Kami ay nagbigay sa kanya ng katalinuhan nang siya ay isang bata pa,

13. At pagkahabag galing sa Aming harapan at kadalisan; at siya ay tapat sa pananalig,

14. At masunurin sa kanyang mga magulang, at siya ay hindi mapagmataas, mapaghimagsik.

15. At Kapayapaan sa kanya sa araw na siya ay ipinanganak, at sa araw na siya ay mamatay, at sa araw na siya ay itatayong buhay!

16. At gumawa ng pagbanggit kay Maria sa Kasulatan, nang siya (ang babae) ay lumayo galing sa kanyang mga tao patungo sa isang silid na nakaharap sa Silangan,

17. At pumili ng pag-iisa galing sa kanila. Pagkatapos Kami ay nagpadala sa kanya (ang babae) ng Aming diwa at ito ay kumuha para

sa kanya ng katulad ng isang walang kapintasang lalaki.

18. Siya (ang babae) ay nagsabi: O! ako ay humanap ng kublihan sa Isang Mapagbigay galing sa iyo, kung ikaw ay takot sa Maykapal.

19. Siya ay nagsabi: Ako ay isa lamang mensahero ng iyong Panginoon, upang ako ay makapagkaloob sa iyo ng isang walang pagkakamaling anak na lalaki.

20. Siya (ang babae) ay nagsabi: Paano akong magkakaroon ng isang anak na lalaki samantalang walang makataong sumalang sa akin, o ako ay naging hindi malinis?

21. Siya ay nagsabi: Kaya (magiging ganito). Ang iyong Panginoon ay nagsabi: Ito ay madali para sa Akin. At (magiging ganitong) Kami ay makagagawa sa kanyang isang pagsisiwalat para sa sangkatauhan at isang awa galing sa Amin, at ito ay isang bagay na ipinag-utos.

22. At siya (ang babae) ay naglihi sa kanya, at siya (ang babae) ay lumayong kasama siyang patungo sa isang malayong lugar.

23. At ang mga hrap ng panganganak ay nagtaboy sa kanya (ang babae) sa katawan ng punongkahoy ng palma. Siya (ang babae) ay nagsabi: O, mabuti pang ako ay namatay bago ito at naging isang bagay sa wala, nakalimutan!

24. Pagkatapos (isa) ay sumigaw sa kanya (ang babae) galing sa ilalim niya, nagsasabi: Huwag maghinagpis! Ang iyong Panginoon ay naglagay ng isang munting sapa sa iyong ilalim;

25. At kalugin ang katawan ng punongkahoy ng palmang patungo sa iyo, gagawin mong ang mga hinog na deit ay mahulog sa iyo.

26. Kaya kumain at uminom at maging maaliw. At kung ikaw ay makatagpo ng alinmang makatao, sabihin: O! ako ay nangako ng isang pag-aayuno sa Mapagbigay, at hindi makikipag-usap sa araw na ito sa alinmang makatao.

27. Pagkatapos siya (ang babae) ay nagdala sa kanya sa kanyang (babae) sariling katao, dinadala siya. Sila ay nagsabi; O Maria! Ikaw ay dumating kasama ang isang kahangahangang bagay.

28. O kapatid na babae ni Aaron! Ang iyong ama ay hindi isang masamang lalaki o ang iyong ina ay isang masamang babae.

29. Pagkatapos siya (ang babae) ay nagturo sa kanya. Sila ay nagsabi: Paano kaming makikipag-usap sa isang nasa duyan, isang murang batang lalaki?

30. Siya ay nagsalita: O! ako ay ang tagapaglingkod ni Allah. Siya ay nagbigay sa akin ng Kasulatan at nagtakda sa aking isang Propeta;

31. At gumawa sa aking pinagpala saanman ako naroon, at humimok sa akin ng dalangin at kawanggawa habang ako ay nabubuhay;

32. At (gumawa sa aking) masunurin sa kanya (ang babae) na nag-anak sa akin, at hindi gumawa sa aking mapagmataas, hindi pinagpala.

33. At Kapayapaan sa akin sa araw na ako ay ipinanganak, at sa araw na ako ay mamatay, at sa araw na ako ay itatayong buhay!

34. Ang ganyan ay si Hesus, anak na lalaki ni Maria. (Ito ay) isang pagsasaad ng katotohanan tungkol sa kanilang pinag-aalinlanganan.

35. Ito ay hindi nababagay (sa Kamaharlikaan ni) Allah na Siya ay kukuha sa Kanyang Sarili ng isang anak na lalaki. Parangal ay maging sa Kanya! Kapag Kanyang ipinag-utos ang isang bagay, Siya ay nagsasabi dito lamang: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

36. At O! si Allah ay aking Panginoon at inyong Panginoon. Kaya paglingkuran Siya. Iyan ay ang wastong landas.

37. Ang mga lupon ng pagsamba sa kanila ay nagkaiba; kaya kapighatian sa mga hindi naniniwala dahil sa kanilang pagpapakita sa isang nakahihindik na Araw.

38. Tingnan at pakinggan sila sa Araw na sila ay dumating sa Amin! Suabali't ang mga gumagawa ng mali sa araw na ito ay nasa hayagang pagkakamali.

39. At sila ay bigyan ng babala sa Araw ng dalamhati nang ang kalagayan ay pinasiyahan. Ngayon sila ay nasa isang kalagayang pagkabulagsak, at sila ay hindi naniniwala.

40. O! Kami ay nagmana ng lupa at lahat na naroroon, at sa Amin sila ay ibinabalik.

41. At gumawa ng pagbanggit (O Muhamad) sa Kasulatan ni Abraham. O! siya ay isang tao ng Katotohanan, isang Propeta.

42. Kanyang sinabi sa kanyang ama: O aking ama! Bakit ka sumasamba niyang hindi nakaririnig o nakakakita, o kahi't kaunti ay iyong magamit?

43. O aking ama! O! may dumating sa aking kaalamang hindi dumating sa iyo. Kaya sumunod sa akin, at ako ay gagabay sa iyo sa isang wastong landas.

44. O aking ama! Huwag paglingkuran ang demonyo. O! ang demonyo ay isang maghihimagsik sa Mapagbigay.

45. O aking ama! O! ako ay takot sakaling ang isang kaparusahang galing sa Mapagbigay ay lumampas sa iyong sa gayon ikaw ay maging isang kasama ng demonyo.

46. Siya ay nagsabi: Tinatanggihan mo ba ang aking mga maykapal, O Abraham? Kung ikaw ay hindi tumigil, ako ay talagang babato sa iyo. Umalis sa akin sa isang mahabang sandali!

47. Siya ay nagsabi: Kapayapaan ay maging sa iyo! Ako ay hihingi ng kapatawaran ng aking Panginoon para sa iyo. O! Siya ay palaging mapagpabuya sa akin.

48. Ako ay uurong sa inyo at diyan sa inyong dinadalanginan bukod kay Allah, at ako ay dadalangin sa aking Panginoon. Maaaring sa dalangin sa aking Panginoon, ako ay hindi magiging hindi pinagpala.

49. Kaya, nang siya ay makaurong sa kanila at diyan sa kanilang sinasamba bukod kay Allah, Aming ibinigay sa kanya si Isaak at si Hakob. Bawa't isa sa kanila ay Aming ginawang isang Propeta.

50. At Kami ay nagbigay sa kanila ng Aming awa, at nagtakda sa kanila ng isang mataas at tunay na katanyagan.

51. At gumawa ng pagbanggit sa Kasulatan kay Moses. O! siya ay pinili, at siya ay isang mensahero (ni Allah), isang Propeta.

52. Kami ay tumawag sa kanya galing sa kanang tagiliran ng Bundok! at nagdala sa kanyang malapit sa pakikipag-ugnay.

53. At Kami ay nagkaloob sa kanya sa Aming awa ng kanyang kapatid na lalaking si Aaron, isang Propeta (rin).

54. At gumawa ng pagbanggit sa Kasulatan kay Ismael. O! siya ay isang tagapagtago ng kanyang pangako, at Siya ay isang mensahero (ni Allah), isang Propeta.

55. Siya ay humimok sa kanyang mga taong sumamba at magkawanggawa, at karapatdapat sa paningin ng kanyang Panginoon.

56. At gumawa ng pagbanggit sa Kasulatan kay Idris: O! siya ay isang tao ng Katotohanan, isang Propeta.

57. At Aming itinayo siya sa isang mataas na kalagayan.

58. Ang mga ito ay silang pinakitaan ng pagtatangi ni Allah sa mga Propeta, sa binhi ni Adan at sa mga yaong Aming dinala (sa sasakyangdagat) kasama ni Noa, at sa binhi ni Abraham at ni Israel, at galing sa mga yaong Aming pinatnubayan at pinili. Nang ang mga isiniwalat ng Mapagbigay ay binigkas sa kanila, sila ay bumagsak pababang sumasamba at tumatangis.

59. Ngayon may pumalit sa kanilang isang huling salinlahing sumira sa pagsamba at sumunod sa mga kalaswaan. Nguni't sila ay makatatagpo ng daya, –

60. Maliban sa kanyang magsisisi at maniniwala at gagawa ng matuwid. Ang ganyan ay papasok sa Hardin, at sila ay hindi gagawan ng mali kahi't kaunti –

61. Mga Hardin ng Eden, na ipinangako ng Mapagbigay sa Kanyang mga tagapaglingkod sa Hindi Nakikita. O! ang Kanyang pangako ay palaging talagang matutupad –

62. Sila ay nakaririnig sa loob noon ng walang katamarang pag-uusap, kundi Kapayapaan lamang; at sa loob noon sila ay may pagkain para sa umaga at sa gabi.

63. Ang ganyan ay ang Harding Aming ginawang ang tapat manalig sa Aming mga tagapaglingkod ay magmana.

64. Kami (mga anghel) ay hindi dumating pababa maliban sa kautusan ng iyong Panginoon. Sa Kanya ang pagmamay-ari ng lahat sa harapan namin at lahat sa likuran namin at lahat sa pagitan ng mga yaong dalawa, at ang iyong Panginoon kailanman ay hindi makalilimot, –

65. Panginoon ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila! Sa gayon sambahin mo Siya at ikaw ay maging matatag sa Kanyang tulong. May alam ka bang isang mapapangalanang kasama Niya?

66. At ang tao ay nagsabi: Kapag ako ay patay, ako ba sa gayon ay madadala sa pangmasid na buhay?

67. Hindi ba maalaala ng taong Kami ay lumikha sa kanya sa una, nang siya ay wala.

68. At sa pamamagitan ng iyong Panginoon, talagang Kami ay titipon sa kanila at sa mga demonyo, pagkatapos Kami ay

magdadala sa kanila, gumagapang sa palibot ng Impiyerno.

69. Pagkatapos Kami ay pipitas sa bawa't lupon ng pagsamba ng alinman sa kanilang pinakamatigas ang ulo sa paghihimagsik sa Mapagbigay.

70. At talagang Kami ay pinakanakababatid ng mga yaong pinakaangkop na sunugin sa loob noon.

71. Walang isa sa inyong hindi lalapit dito. Iyan ay isang nakatakandang kautusan ng iyong Panginoon.

72. Pagkatapos Kami ay sasagip sa mga yaong lumayo sa masama, at mag-iiwan sa mga gumagawa ng masamang gumagapang doon.

73. At nang ang Aming maliwanag na mga isiniwalat ay binigkas sa kanila, ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi sa mga yaong naniniwala: Alin sa dalawang pulutong (sa inyo o sa amin) ang higit na mabuti sa kalagayan, at higit na maringal tulad sa alinmang hukbo?

74. Gaano karaming isang salinlahi ang Aming winasak bago sa kanilang higit na maringal tungkol sa gamit at panlabas na kaanyuan!

75. Sabihin: Para sa kanyang nasa pagkakamali, ang Mapagbigay ay talagang magpapahaba ng kanyang agwat ng buhay hanggang, nang sila ay makapagmasid niyang

ipinangako sa kanila, ito man ay maging kaparusahan (sa daigdig), o sa Oras (ng Wakas), sila ay makaaalam kung sino ang higit na masama sa kalagayan o sino ang higit na mahina bilang isang hukbo.

76. Si Allah ay nagpauna sa mga yaong may wastong batayang naghahanap ng patnubay, at ang mabuting mga gawang tumatagal ay higit na mabuti sa paningin ng iyong Panginoon bilang gantimpala, at higit na mabuti bilang pagtulong.

77. Kayo ba ay nakakita sa kanyang hindi naniniwala sa Aming mga isiniwalat, nguni't nagsabi: Talagang ako ay bibigyan ng kayamanan at mga anak?

78. Kanya bang napag-aralan ang Hindi Nakikita, o siya ay gumawa ng isang kasunduan sa Mapagbigay?

79. Hindi, nguni't Kami ay magtatala niyang kanyang sinabi at magpapahaba para sa kanya ng isang agwat ng pahirap.

80. At Kami ay magmamana sa kanya niyang doon siya ay nagsalita, at siya ay darating sa Aming mag-isa (wala ang kanyang kayamanan at mga anak).

81. At sila ay pumili sa (ibang) mga maykapal bukod kay Allah upang sila ay maging isang makapangyarihan para sa kanila.

82. Hindi, nguni't sila ay magtatatwa ng kanilang pagsamba sa kanila, at magiging mga katunggali sa kanila.

83. Hindi mo ba nakikitang Kami ay nagtakda ng mga demonyo sa mga hindi naniniwala upang lumito sa kanilang may kaguluhan?

84. Kaya gumawa ng walang pagmamadali laban sa kanila (O Muhamad). Kami ay gumawang bumilang lamang sa kanila ng isang bilang (ng mga araw).

85. Sa Araw nang Aming titipunin ang matuwid patungo sa Mapagbigay, isang mabuting kasama,

86. At magtataboy sa may kasalanan patungo sa Impiyerno, isang pagod na pulutong,

87. Sila ay hindi magkakaroon ng kapangyarihang mamagitan, maliban sa kanyang gumawa ng isang kasunduan sa kanyang Panginoon.

88. At sila ay nagsabi: Ang Mapagbigay ay kumuha sa Kanyang Sarili ng isang anak na lalaki.

89. Talagang kayo ay bumigkas ng isang nakasisirang bagay,

90. Sa pamamagitan noon halos ang mga langit ay mapunit, at ang lupa ay mahating

hiwalay, at ang mga bundok ay bumagsak sa mga pagkasira;

91. Na kayo ay nagtakda sa Mapagbigay ng isang anak na lalaki!

92. Samantalang hindi naaangkop para (sa Kamahalan ng) Mapagbigay na Siya ay kailangang pumili ng isang anak na lalaki.

93. Walang nasa mga langit at sa lupang hindi dumating sa Mapagbigay bilang isang tagapaglingkod.

94. Talagang Siya ay nakaaalam sa kanila at bumibilang sa kanilang may (wastong) pagbibilang.

95. At bawa't isa sa kanila ay darating sa Kanya sa Araw ng Pagkabuhay, nag-iisa.

96. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ang Mapagbigay ay magtatakda para sa kanila ng pagmamahal.

97. At Aming ginawang madali (ang Kasulatang ito) sa iyong dila lamang (O Muhamad) upang ikaw ay makapagdala ng mabuting mga pambungad kasama noon patungo sa mga yaong nagtatakwil (sa masama), at magbabala kasama noon sa kataong salungat.

98. At gaano karaming isang salinlahi bago sa kanila ang Aming winasak! Nakikita mo ba (Muhamad) ang isang mag-isang tao sa

kanila, o napapakinig ang pinakamahinang tunog?

SURA XX

TA HA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ta. Ha.

2. Kami ay hindi nagsiwalat sa iyo (Muhamad) ng Kurang ito upang ikaw ay maging mabagabag,

3. Nguni't bilang isang paalaala sa kanyang natatakot,

4. Isang pagsisiwalat galing sa Kanyang lumikha ng lupa at mataas na mga langit,

5. Ang Isang Mapagbigay, Siyang itinaguyod sa Trono.

6. Sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa, at anumang nasa pagitan nila, at anumang nasa ilalim ng lupang may damo.

7. At kung ikaw ay magsalitang malakas, sa gayon O! Kanyang alam ang lihim (na iniisip) at (iyang maaaring) higit na nakatago.

8. Si Allah! Walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. Ang Kanya ay ang pinakamagandang mga pangalan.

9. May dumating ba sa iyong kasaysayan ni Moses?

10. Nang kanyang makita ang isang apoy at sabihin sa kanyang katao: Maghintay! O! ako ay nakakita ng isang apoy sa malayo. Maaaring ako ay makapagdala sa inyo ng isang tanda galing doon o makatagpo ng batayan sa apoy.

11. At nang kanyang maabot ito, siya ay tinawag sa pangalan: O Moses!

12. O! Ako, talagang Ako, ay ang iyong Panginoon. Kaya tanggalin ang iyong sapin sa paa, sapagka't O! ikaw ay nasa banal na libis ng Tuwa.

13. At Ako ay pumili sa iyo, kaya pakinggan iyang binigyan ng sigla.

14. O! Ako, talagang Ako, ay si Allah. Walang Maykapal maliban sa Akin. Kaya maglingkod sa Akin at magtaguyod ng pagsamba para sa Aking alaala.

15. O! ang Oras ay talagang darating. Nguni't Aking inibig na panatilihin itong nakatago, upang ang bawa't kaluluwa ay mabigyan ng gantimpala para diyan sa sinikap nito (na makamit).

16. Sa ganyan, huwag pabayaang mga yaong hindi naniniwala sa loob noon nguni't sumusunod sa kanilang sariling kalaswaan, na maglihis sa iyo galing doon, at baka ikaw ay mamatay.

17. At ano iyang nasa iyong kanang kamay, O Moses?

18. Siya ay nagsabi: Ito ay aking tungkod na aking hinihiligan, at sa pamamagitan nito ay aking pinababagsak ang mga sanga para sa aking tupa, at dito ako ay nakatagpo ng ibang mga gamit.

19. Siya ay nagsabi: Ihagis itong pababa, O Moses!

20. Kaya kanyang inihagis itong pababa, at O! ito ay isang ahas, gumagapang.

21. Siya ay nagsabi: Hawakan ito at huwag matakot. Kami ay magbabalik dito sa dati nitong kalagayan.

22. At ilagay ang iyong kamay sa loob ng iyong kilikili, ito ay lalabas sa pangmasid na puting walang sakit. (Iyan ay magiging) isa pang palatandaan.

23. Upang Kami ay makapagpakita sa iyo (ng ilan) sa Aming higit na dakilang mga kababalaghan.

24. Pumunta ka sa Parao! O! siya ay sumuway (sa mga kaduluhan).

25. (Si Moses ay) nagsabi: Aking Panginoon! Ibsan ang aking isip,

26. At padaliin ang aking tungkulin para sa akin;

27. At luwagan ang isang buhol sa aking dila,

28. Upang sila ay makaunawa ng aking sinasabi.

29. Humirang para sa akin ng isang taong tapat galing sa aking katao,

30. Si Aaron, ang aking kapatid na lalaki.

31. Patunayan ang aking lakas kasama niya.

32. At pabayaang siyang makihati sa aking tungkulin,

33. Upang kami ay makapagparangal sa Iyo ng labis,

34. At labis: na makaalaala sa Iyo.

35. O! Ikaw ay palaging Nakakakita sa amin.

36. Siya ay nagsabi: Ikaw ay pinagkalooban ng iyong hiling, O Moses.

37. At sa katunayan, sa isa pang panahon, Kami ay nagpamalas na sa iyo ng tangkilik,

38. Nang Kami ay nagbigay ng sigla sa iyong ina niyang binigyan ng sigla,

39. Nagsasabi: Ihagis siya sa lalagyan, at ihagis ito sa ilog, pagkatapos ang ilog ay maghahagis dito sa tabing-ilog, at doon isang kaaway sa Akin at isang kaaway sa kanya ay kukuha sa kanya. At Ako ay nagkaloob sa iyo ng pagmamahal galing sa Akin upang ikaw ay maturuan ayon sa Aking ibig,

40. Nang ang iyong kapatid na babae ay pumunta at nagsabi: Ako ba ay magpapakita sa inyo ng isang mag-aalaga sa kanya? At Kami ay nagbalik sa iyo sa iyong ina upang ang kanyang (babae) mga mata ay mapalamig at hindi maghinagpis. At ikaw ay pumaslang ng isang lalaki; at Kami ay nagligtas sa iyo sa malaking sakit, at sumubok sa iyong may isang mabigat na pagsubok. At ikaw ay namahinga sa mga taon sa katao ng Midian. Pagkatapos dumating ka (dito) sa pamamagitan ng (Aking) katalagahan, O Moses,

41. At Ako ay nagsama sa iyo sa Aking Sarili.

42. Humayo, ikaw at ang iyong kapatid na lalaki, kasama ang Aking mga palatandaan, at huwag maging mahina sa pag-alaala sa Akin.

43. Humayo, kayong dalawa, sa Parao. O! siya ay sumuway (sa mga kaduluhan).

44. At kausapin siya sa isang malumanay na salita, na sana siya ay magbigay ng pansin o matakot.

45. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! O! kami ay natatakot na siya sa pasimula ay sa amin o siya ay kumilos bilang malupit.

46. Siya ay nagsabi: Huwag matakot, O! Ako ay kasama ninyong dalawa, Nakikinig at Nakakakita.

47. Kaya pumunta kayo sa kanya at magsabi: O! kami ay dalawang mensahero ng iyong Panginoon. Kaya pabayaang ang Mga Anak ni Israel na lumakad kasama namin, at huwag silang pahirapan. Kami ay nagdala sa iyo ng isang palatandaan galing sa iyong Panginoon. At kapayapaan ay magiging para sa kanyang sumusunod sa wastong batayan.

48. O! isiniwalat sa aming ang wakas ay magiging para sa kanyang nagtatwa at pumihit palayo.

49. (Ang Parao) ay nagsabi: Sino sa gayon ang Panginoon ninyong dalawa, O Moses?

50. Siya ay nagsabi: Ang aming Panginoon ay Siyang nagbigay sa bawat bagay ng kalikasan nito, pagkatapos ay pumatnubay ditong matuwid.

51. Siya ay nagsabi: Ano sa gayon ang kalagayan ng mga salinlahi sa katandaan?

52. Siya ay nagsabi: Ang kaalaman doon ay nasa aking Panginoon sa isang Talaan. Ang aking Panginoon ay hindi nagkamali o nakalimot,

53. Siyang nagtakda sa lupa bilang isang tulugan at humibla sa mga daan para sa inyo sa loob noon at nagpadalang pababa ng tubig galing sa langit at sa pamamagitan noon Kami ay nakapagdala sa pangmasid ng mga ibaibang mga uri ng pananim,

54. (Nagsasabi): Kumain kayo at pakainin ang inyong mga bakahan. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong may isip.

55. Doon Kami ay lumikha sa inyo, at doon Kami ay nagbalik sa inyo, at pagkatapos Kami ay nagdala sa pangmasid ng isang pangalawang panahon.

56. At Kami talaga ay nagpakita sa kanya ng lahat ng Aming mga palatandaan, nguni't siya ay nagtatwa sa mga ito at umayaw.

57. Siya ay nagsabi: Ikaw ba ay dumating upang magtaboy sa aming palabas sa aming lupain sa pamamagitan ng iyong salamangka, O Moses?

58. Nguni't kami talaga ay makagagawa ng salamangkang tulad roon; kaya magtakda ng isang pagtatagpo sa pagitan namin at sa iyo, na wala sa amin o sa iyong bibigo sa

pagsunod, sa isang lugar na magaan (sa ating dalawa).

59. (Si Moses ay) nagsabi: Ang inyong pagtatagpo ay magiging ang Araw ng Handaan, at pabayaang mga taong magtipon nang ang araw ay umakyat na mataas.

60. Pagkatapos ang Parao ay nagpunta at nagtipon ng kanyang lakas, pagkatapos dumating (sa takdang pagtatagpo).

61. Si Moses ay nagsabi sa kanila: Kapighatian sa inyo! Huwag tumuklas ng kasinungalingan laban kay Allah, at baka Siya ay magwasak ng buo sa inyo sa pamamagitan ng ilang kaparusahan. Siyang nagsisinungaling ay bigong napakamalas.

62. Pagkatapos sila ay nagtagisan ng salita isa sa isa pa kung ano ang kanilang dapat gawin, at sila ay gumawa sa kanilang tagapayong lihim.

63. Sila ay nagsabi: O! ang mga ito ay dalawang matalinong magtataboy sa inyong palabas sa inyong bansa sa pamamagitan ng kanilang salamangka, at wawasak sa inyong pinakamagaling na mga kaugalian;

64. Kaya isaayos ang inyong balak, at pumunta sa guhit ng labanan. Sinumang nasa pinakamataas sa araw na ito ay magiging talagang matagumpay.

65. Sila ay nagsabi: O Moses! Maaaring maghagis ka muna, o pabayaang kaming maging unang maghagis.

66. Siya ay nagsabi: Hindi, kayo ay maghagis! Pagkatapos O! ang kanilang mga lubid at kanilang mga tungkod, sa pamamagitan ng kanilang salamangka, ay nagpakita sa kanyang parang ang mga ito ay tumakbo.

67. At si Moses ay nag-isip ng isang takot sa kanyang isip.

68. Kami ay nagsabi: Huwag matakot! O! ikaw ay ang higit na mataas.

69. Ihagis iyang nasa iyong kanang kamay! Ito ay kakain niyang kanilang ginawa. O! iyang kanilang ginawa ay isa lamang lalang ng matalino, at ang isang matalino ay hindi magiging matagumpay sa anumang dulo (ng kagalingan) na kanyang mararating.

70. Pagkatapos ang mga matalino ay napahagis (lahat) pababang nakadapang tungo, sumisigaw: Kami ay naniniwala sa Panginoon ni Aaron at ni Moses!

71. (Ang Parao ay) nagsabi: Kayo ay naglagay ng pananalig sa kanya bago ako nagbigay sa inyo ng pahintulot. O! siya ay inyong pinunong nagturo sa inyo ng salamangka. Ngayon talagang puputulin ko ang inyong mga kamay at inyong mga paa ng salitan, at ipakukrus ko kayo sa mga katawan ng mga punongkahoy ng palma, at kayo ay makaaalam sa katiyakan kung alin sa amin ang may higit na mahigpit at higit na tumatagal na parusa.

72. Sila ay nagsabi: Kami ay hindi pumili sa iyo sa ibabaw ng maliwanag na mga katibayang dumating sa amin, at sa ibabaw Niyang lumikha sa amin. Kaya ipag-utos ang iyong ipag-uutos. Ikaw ay magwawakas para sa amin lamang ng buhay sa daigdig.

73. O! kami ay naniniwala sa aming Panginoon, na Siya ay makapagpapatawad sa amin ng aming mga kasalanan at ng salamangkang doon ikaw ay pumilit sa amin. Si Allah ay higit na magaling at higit na tumatagal.

74. O! sinumang dumating na may kasalanan sa kanyang Panginoon, talagang para sa kanya ay Impiyerno. Doon siya ay hindi mamamatay o mabubuhay.

75. Nguni't sinumang dumating sa Kanyang isang naniniwala, matapos gumawa ng mabuting mga gawa, para sa ganyan ay ang mataas na mga kalagayan;

76. Mga Hardin ng Edeng sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi kailanman. Iyan ay ang gantimpala niyang lumalago.

77. At talagang Kami ay nagbigay ng sigla kay Moses, nagsasabi: Kuning palayo ang Aking mga tagapaglingkod sa gabi at patamaan para sa kanila ang isang tuyong landas sa dagat, hindi takot na malampasan, o maging takot (sa dagat).

78. Pagkatapos ang Parao ay sumunod kasama ang kanyang mga hukbo, at doon tinakpan sila niyang tumakip sa kanila sa dagat.

79. At ang Parao ay nagdala sa kanyang katao sa pagkaligaw; siya ay hindi pumatnubay sa kanila.

80. O Mga Anak ni Israel! Kami ay nagligtas sa inyo sa inyong kaaway, at Kami ay gumawa ng isang kasunduan sa inyo sa gilid ng banal na bundok, at nagpadalang pababa sa inyo ng Mana at mga Pugo;

81. (Nagsasabi): Kumain ng mabuting mga bagay na sa pamamagitan noon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo, at huwag sumuway tungkol doon at baka ang Aking ngitngit ay dumating sa inyo; at siyang sa kanya ang Aking ngitngit ay dumating, siya ay naligaw talaga.

82. At, O! talagang Ako ay Mapagpatawad sa kanyang nagsisisi at naniniwala at gumagawa ng mabuti, at pagkatapos ay lumalakad na matuwid.

83. At (sinabi): Anong gumawa sa iyong magmadali galing sa iyong katao, O Moses?

84. Siya ay nagsabi: Sila ay malapit sa aking daanan. Ako ay nagmadaling patungo sa Iyo upang Ikaw sana ay maging masiyahang mabuti.

85. Siya ay nagsabi: O! Kami ay sumubok sa iyong katao sa iyong pagkawala, at si Samiri ay nagligaw sa kanila.

86. Pagkatapos si Moses ay pumuntang pabalik sa kanyang katao, galit at malungkot. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Hindi ba

ang inyong Panginoon ay nangako sa inyo ng isang makatarungang pangako? Ang panahon bang itinakda sa gayon ay nagpakitang napakahaba para sa inyo, o kayo ay nagmithing ang ngitngit galing sa inyong Panginoon ay darating sa inyo, na kayo ay sumira ng pakikipagtagpo sa akin?

87. Sila ay nagsabi: Kami ay hindi sumira ng pakikipagtagpo sa iyo sa aming sariling ibig, nguni't kami ay may dalang mga dalang mga palamuti ng katao, pagkatapos naghagis sa mga ito (sa apoy), sapagka't sa gayon si Samiri ay nagmungkahi.

88. Pagkatapos siya ay gumawa para sa kanila ng isang batang baka, na kulay dilaw, na nagbigay sa pangmasid ng isang mababang tunog. At sila ay sumigaw: Ito ay inyong Maykapal at ang Maykapal ni Moses, nguni't siya ay nakalimot.

89. Hindi ba nila nakita, pagkatapos, na ito ay hindi nagbalik ng sinasabi sa kanila at hindi nagmamay-ari para sa kanila ng sakit o gamit?

90. At si Aaron sa katunayan ay nagsabi sa kanila bago pa: O aking mga tao! Kayo ay nirarahuyo lamang kasama noon, sapagka't O! ang inyong Panginoon ay ang Mapagbigay, kaya sumunod sa akin at sundin ang aking utos.

91. Sila ay nagsabi: Kami ay titigil sa walang kaparaanan sa pagiging mga tapat dumalangin dito hanggang sa si Moses ay makabalik sa amin.

92. Siya (si Moses) ay nagsabi: O Aaron! anong pumigil sa iyong pabalik nang iyong makita silang nawalang ligaw,

93. Na ikaw ay hindi sumunod sa aking utos?

94. Siya ay nagsabi: O anak na lalaki ng aking ina! Huwag hawakang mahigpit ang aking balbas o ang aking ulo! Ako ay takot na baka ikaw ay makapagsabi: Ikaw ay nakagawa ng paghahati sa Mga Anak ni Israel, at hindi nakapaghintay sa aking salita.

95. (Si Moses ay) nagsabi: At anong iyong masasabi, O Samiri?

96. Siya ay nagsabi: Aking nakita ang anong kanilang hindi nakita, kaya ako ay kumuha ng isang dakot galing sa mga hakbang ng paa ng mensahero, at pagkatapos nagtapon nito sa loob. Sa gayon ang aking kaluluwa ay nagpayo sa akin.

97. (Si Moses ay) nagsabi: Sa gayon humayo! At O! sa buhay na ito, ito ay para sa iyong magsabi: Huwag akong salangin! at O! may isang pakikipagtagpo para sa iyong hindi mo masisira. Ngayon tumingin sa iyong panginoong diyan ikaw ay namalaging isang tapat dumalangin. Sa katunayan aming susunugin ito at isasabog ang alabok nito sa dagat.

98. Ang inyong Maykapal ay si Allah lamang, sa Kanya ay walang ibang Maykapal. Siya ay yumayakap sa lahat ng mga bagay sa Kanyang kaalaman.

99. Sa gayon Kami ay nagsalaysay sa iyo (Muhamad) ng ilang mga pambungad niyang nangyari sa katandaan, at Kami ay nagbigay sa iyo galing sa Aming harapan ng isang Paalaala.

100. Sinumang pumihit palayo dito, siya talaga ay magbabata ng isang hiras sa Araw ng Pagkabuhay,

101. Sumusunod sa ilalim nito – isang masamang hiras para sa kanila sa Araw ng Pagkabuhay,

102. Sa araw nang ang Trumpeta ay hinipan. Sa araw na iyan Kami ay magtitipon sa may kasalanang namumuti ang mata (sa takot),

103. Bumubulong sa kanilang mga sarili: Kayo ay namahinga lamang ng sampung (araw).

104. Kami ay pinakanakababatid ng anong kanilang binigkas nang ang kanilang pinakamagaling sa ugali ay nagsabi: Kayo ay namahinga lamang ng isang araw.

105. Sila ay magtatanong sa iyo tungkol sa mga bundok (sa araw na iyan). Sabihin: Ang aking Panginoon ay sisira sa mga ito upang maging ikinalat na alabok.

106. At iiwanan ito bilang isang hungkag na patag.

107. Sa loob noon ikaw ay walang makikitang liko o bako.

108. Sa araw na iyan sila ay sumunod sa tagatawag na hindi nandaya, at ang mga tinig ay tumahimik para sa Mapagbigay, at ikaw ay makaririnig lamang ng isang mahinang bulong.

109. Sa Araw na iyan walang pamamagitang magagamit maliban (diyan) sa kanyang ang Mapagbigay ay nagbigay sa kanya ng pahintulot at Siya ay nasiyahan sa salita niya.

110. Kanyang alam ang (lahat na) nasa harapan nila at (lahat na) nasa likuran nila, habang sila ay hindi makapalibot nito sa kaalaman.

111. At ang mga mukha ay nagpakumbaba sa kanilang mga sarili sa harapan ng Nabubuhay, ang Walang Hanggan. At siyang nagbata ng (isang dala ng) paggawa ng mali ay talagang isang bigo (sa Araw na iyon).

112. At siyang gumawa ng ilang mabuting mga gawa, sa pagiging isang naniniwala, siya ay hindi takot sa walang katarungan o masama ang loob (sa kanyang kita).

113. Sa gayon Kami ay nagsiwalat nito bilang isang Aralin sa Arabika, at nagpakita sa loob noon ng tiyak na mga panakot, upang sana sila ay lumayo sa masama o ito ay gumawa sa kanilang kumuha ng pansin.

114. Pagkatapos papuri ay maging kay Allah, ang Tunay na Hari! At huwag magmadali (O Muhamad) kasama ang Kuran bago ang pagsisiwalat nito ay maging tumpak sa iyo, at sabihin: Aking Panginoon! Dagdagan ako sa kaalaman.

115. At talagang Kami ay gumawa ng isang kasunduan sa katandaan kay Adan, nguni't siya ay nakalimot, at Kami ay hindi nakatagpo ng katapatan sa kanya.

116. At nang Kami ay magsabi sa mga anghel: Bumagsak na nakadapang tungo sa harapan ni Adan, sila ay bumagsak na nakadapang tungo (lahat) maliban kay Iblis; siya ay umayaw.

117. Sa gayon Kami ay nagsabi: O Adan! Ito ay isang kaaway sa iyo at sa iyong asawang babae, kaya huwag siyang pabayaang magtaboy sa inyong dalawang palabas ng Hardin upang ikaw ay dumating sa paghihirap.

118. (Ipinagkaloob) sa iyong ikaw ay hindi magugutom sa loob noon o hubad.

119. At ikaw ay hindi mauuhaw sa loob noon o lantad sa init ng araw.

120. Nguni't ang Demonyo ay bumulong sa kanya, nagsasabi: O Adan! Ipakikita ko ba sa iyo ang punongkahoy na walang pagkamakatao at kapangyarihang hindi naaksayang palayo?

121. Pagkatapos silang dalawa ay kumain doon, kaya sa gayon ang kanilang hiya ay naging maliwanag sa kanila; at sila ay nagpasimulang magkubli sa pamamagitan ng paglalagay sa kanilang mga sarili ng ilan sa mga dahon ng Hardin. At si Adan ay sumuway sa kanyang Panginoon, kaya napunta sa pagkaligaw.

122. Pagkatapos ang kanyang Panginoon ay pumili sa kanya, at nahabag sa kanya, at pumatnubay sa kanya.

123. Siya ay nagsabi: Pumuntang pababa magmula ngayon, kayong dalawa, isa sa inyo isang kaaway sa isa. Nguni't kung may dumating sa inyong galing sa Aking isang batayan, sa gayon sinumang sumunod sa Aking batayan, siya ay hindi pupunta sa pagkaligaw o maghihinagpis.

124. Nguni't siyang pumihit palayo sa alaala Ko, ang kanya ay magiging isang makipot na buhay, at Ako ay magdadala sa kanyang bulag sa pagtitipon sa Araw ng Pagkabuhay.

125. Siya ay magsasabi: Aking Panginoon! Anong dahilan sa Iyong pagkuha sa aking bulag, samantalang ako ay dating nakakakita?

126. Siya ay magsasabi: Kaya (dapat maging ganito). Ang Aming mga isiniwalat ay dumating sa iyo, nguni't ikaw ay lumimot sa mga ito. Sa katulad na pangyayari, ikaw ay nakalimutan sa Araw na ito.

127. Sa gayon Kami ay nagbigay ng gantimpala sa kanyang bulagsak at hindi naniniwala sa mga isiniwalat ng kanyang

Panginoon; at talagang ang wakas ng Kabilangbuhay ay magiging mahigpit at higit na tumatagal.

128. Hindi ba isang batayan para sa kanila (na makaalam) kung ilang isang salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, sa gitna ng kanilang mga pinamamalagian sila ay lumalakad? O! sa loob noon talaga ay mga tanda para sa mga taong may kaisipan.

129. At dahil lamang sa isang kautusang lumabas na sa pangmasid galing sa iyong Panginoon, at isang katapusang nakatakda na, ang paghuhukom ay (magiging) tiyak (sa daigdig na ito).

130. Kung gayon (O Muhamad), magbata ng anong kanilang sinasabi, at ipagdiwang ang mga papuri ng iyong Panginoon bago ang pagtaas ng araw doon at bago ang pagbaba doon. At parangalan Siya sa ilang mga oras ng gabi at sa dalawang mga dulo ng araw, upang ikaw ay makatagpo ng pagtanggap.

131. At huwag pahirapan ang iyong mga matang patungo diyan sa Aming ginawang magtamasa ang ilang mag-asawang magkakatambal sa kanila, ang bulaklak ng buhay sa daigdig, upang Kami ay makasubok sa kanila sa pamamagitan noon. Ang laang pangkinabukasan ng iyong Panginoon ay higit na mabuti at higit na tumatagal.

132. At humimok sa iyong mga tao sa pagsamba, at maging tapat sa loob noon. Kami ay hindi humingi sa iyo ng laang pangkinabukasan; Kami ay naglaan ng pangkinabukasan para sa iyo. At ang kasunod ay para sa katuwiran.

133. At sila ay nagsabi: Kung siya lamang ay magdadala sa amin ng isang kababalaghan galing sa kanyang Panginoon! Hindi ba may dumating sa kanilang katibayan ng anong nasa loob ng dating mga Kasulatan?

134. At kung Aming winasak sila sa ilang pagpaparusa bago ito, sila sa katunayan ay makapagsasabi: Aming Panginoon! Kung Ikaw lamang ay nagpadala sa amin ng isang mensahero, kami talaga ay sumunod sa Iyong mga isiniwalat bago kami (sa gayon) ay hinamak at hiniya!

135. Sabihin: Bawa't isa ay naghihintay; kaya maghintay kayo! Kayo ay darating sa pagkaalam kung sino ang mga may-ari ng landas ng pagkapantay, at sino ang matuwid.

SURA XXI

ANG MGA PROPETA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang kanilang pagtanto ay papalapit para sa sangkatauhan, habang sila ay pumipihit palayo sa pagbibigay ng walang pansin.

2. Walang dumating doon kailanman sa kanilang isang bagong paalaala galing sa kanilang Panginoon sila ay hindi nakikinig dito habang sila ay naglalaro, –

3. May pusong may ginagawa. At sila ay hindi nakipagsangguniang palihim. Ang mga

gumagawa ng mali ay nagsabi: Ito ba ay iba kaysa isang taong tulad sa inyo? Kayo ba sa gayon ay magbibigay ng daan sa salamangka habang kayo ay nakakakita?

4. Siya ay nagsabi: Ang aking Panginoon ay alam ang anong binigkas sa mga langit at sa lupa. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

5. Hindi, sila ay nagsabing (ang mga ito lamang) ay magulong mga panaginip; hindi, siya ay tumuklas lamang nito; hindi, siya ay isang makata lamang. Pabayaang siyang magdala sa amin ng isang kababalaghan tulad sa ang mga yaon sa katandaan (mga mensahero ng Maykapal) ay ipinadala (na may mga kababalaghan).

6. Walang isang kabayanang naniwala sa mga yaong Aming winasak bago sa kanila (bagama't Kami ay nagpadala sa kanila ng mga kababalaghan); sila ba sa gayon ay maniniwala?

7. At Kami ay hindi nagpadala (bilang Aming mga mensahero) bago sa iyo ng iba kaysa mga taong Aming binigyan ng sigla. Tanungin ang mga tagasunod ng Paalaala kung kayo ay hindi nakaaalam.

8. Kami ay hindi nagbigay sa kanila ng mga katawang hindi kakain ng pagkain, o sila ay hindi mga makatao.

9. Sa gayon Aming tinupad ang pangako sa kanila. Kaya Kami ay nagligtas sa kanila at sa Aming inibig, at Aming winasak ang mga bulagsak.

10. Ngayon Kami ay nagsiwalat sa inyo ng isang Kasulatang sa loob noon ay ang inyong Paalaala. Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

11. Gaanong karaming isang pamayanang nakipagbagayang hindi makatarungan ang Aming winasak, at itinayo matapos nila ang isang ibang katao?

12. At, nang kanilang maramdaman ang Aming kapangyarihan, masdan silang lumalayo dito!

13. (Nguni't sinabi sa kanila): Huwag lumayo, nguni't bumalik diyan (sa pagkabuhay) na nagpahina sa inyo at sa inyong mga pinamamalagian, upang kayo ay maaaring matanong.

14. Sila ay nagsabi: Pagkahabag para sa amin! O! kami ay mga gumagawa ng mali.

15. At itong kanilang pagtawag ay hindi tumigil hanggang sa Aming ginawa silang tulad sa inaning mais, nawala.

16. Kami ay hindi lumikha sa langit at sa lupa at lahat na nasa pagitan nila sa paglalaro.

17. Kung Kami ay nagmithing maghanap ng isang pampalipas ng panahon, Aming maaaring matagpuan ito sa Aming harapan kung Amin talagang ginawa.

18. Hindi, nguni't Aming inihagis ang totoo laban sa mali, upang ito ay magwasak sa mga

utak nito at O! ito ay naglaho. At ang inyo ay magiging kamalasan para diyan sa inyong inihambing (sa Kanya).

19. Sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng lahat na nasa mga langit at sa lupa. At ang mga yaong namamalagi sa Kanyang harapan ay hindi gaanong mayabang sa pagsamba sa Kanya, o sila ay pagod;

20. Sila ay pumuri (sa Kanya) sa gabi at sa araw; sila ay hindi nakagawang pumigil o umabala.

21. O sila ba ay pumili ng mga maykapal galing sa lupang nakapagpatayo ng patay?

22. Kung may mga maykapal sa loob noon bukod kay Allah, sa gayon talagang kapwa (ang mga langit at ang lupa) ay naging walang kaayusan. Papuri ay maging kay Allah, ang Panginoon ng Trono, galing sa lahat na kanilang inihahambing (sa Kanya).

23. Siya ay hindi tatanungin tungkol diyan sa Kanyang ginawa, nguni't sila ay tatanungin (sa kanilang ginawa).

24. O sila ba ay pumili ng ibang mga maykapal bukod sa Kanya? Sabihin: Dalhin ang inyong katibayan (ng kanilang pagkamaykapal). Ito ay ang Paalaala ng mga yaong kasama ko at mga yaong bago sa akin, nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam ng Katotohanan at kaya sila ay salungat.

25. At Kami ay hindi nagpadala ng mensahero bago sa iyong wala nitong pampasiglang ipinadala Namin, (nagsasabi): Walang Maykapal maliban sa Akin (Allah), kaya sambahin Ako.

26. At sila ay nagsabi: Ang Mapagbigay ay kumuha sa Kanyang Sarili ng isang anak na lalaki. Kaluwalhatian sa Kanya! Hindi, nguni't (ang mga yaong kanilang tinatawag na mga anak na lalaki) ay pinarangalang mga tagapaglingkod;

27. Sila ay hindi nagsalita hanggang sa Siya ay makapagsalita, at sila ay kumilos sa pamamagitan ng Kanyang pag-uutos.

28. Kanyang alam ang anong nasa harapan nila at ang anong nasa likuran nila, at sila ay hindi makapamamagitan maliban kung para sa kanyang tinanggap Niya, at sila ay nayanig sa mapitagang pagkatakot sa Kanya.

29. At kung sa kanila ay may magsasabi: O! ako ay isang maykapal bukod sa Kanya, ang isang iyan ay Aming bibigyan ng kabayaran ng Impiyerno. Sa gayon Kami ay nagbigay ng kabayaran sa mga gumagawa ng mali.

30. Hindi ba ang mga yaong hindi naniniwala ay nakakitang ang mga langit at ang lupa ay isang piraso, pagkatapos ay Aming pinaghiwalay ang mga ito, at Aming ginawa ang bawa't nabubuhay na bagay galing sa tubig? Hindi ba sila sa gayon maniniwala?

31. At Kami ay naglagay sa lupa ng matatag na mga bulubundukin maliban kung

ito ay yumanig kasama nila, at Kami ay naglagay sa loob noon ng mga bangin bilang mga daan upang sana sila ay makatagpo ng kanilang landas.

32. At Aming ginawa ang langit na isang bubong na hinawakan (galing sa kanila). Subali't sila ay pumihit palayo sa mga kababalaghan nito.

33. At Siya itong lumikha ng gabi at ng araw, at ng araw at ng buwan. Sila ay lumutang, bawa't isa sa isang pag-ikot.

34. Kami ay nagtakda ng walang pagkamakatao para sa walang makataong bago sa iyo. Ano! Kung ikaw ay mamatay, maaari ba silang maging walang pagkamakatao?

35. Bawa't kaluluwa ay kailangang tumikim ng kamatayan, at Kami ay sumubok sa inyo sa masama at sa mabuti, bilang pagsubok. At sa Amin kayo ay ibabalik.

36. At nang ang mga yaong hindi naniniwala ay nagmasid sa iyo, sila ay pumili lamang sa iyo sa pangungutya, (nagsasabi): Ito ba siyang gumawa ng pagbanggit ng inyong mga maykapal? At sila ay magtatatwa ng lahat ng pagbanggit sa Mapagbigay.

37. Ang tao ay ginawa sa pagmamadali. Ako ay magpapakita sa inyo ng Aking mga kababalaghan, nguni't huwag Akong hingiang magmadali.

38. At sila ay nagsabi: Kailan (matutupad) ang pangakong ito, kung kayo ay matapat?

39. Kung ang mga yaong hindi naniniwala ay alam lamang ang panahon nang sila ay hindi makakakayang magtaboy ng apoy galing sa kanilang mga mukha at sa kanilang mga likod, at sila ay hindi tutulungan!

40. Hindi, nguni't ito ay makararating sa kanilang mga walang pagkabatid, sa gayon ito ay magpapabigla sa kanila; at sila ay hindi makakakayang pumigil nito, o sila ay pipigilan ng parusa.

41. Ang mga mensahero bago sa iyo, sa katunayan, ay kinutya; nguni't iyang diyan sila ay nangutya, ay pumalibot sa mga yaong nangutya sa kanila.

42. Sabihin: Sinong nagbantay sa inyo sa gabi o sa araw sa Mapagbigay? Hindi, nguni't sila ay pumihit palayo sa pagbanggit ng kanilang Panginoon!

43. O sila ba ay may mga maykapal na makapagsasanggalang sa kanila sa Amin? Sila ay hindi makatutulong sa kanilang mga sarili o sila ay maipagtatanggol sa Amin.

44. Hindi, nguni't Kami ay nagbigay sa mga ito at sa kanilang mga ama ng kadalihan hanggang sa ang buhay ay lumaking mahaba para sa kanila. Hindi ba nila nakita kung paanong Kami ay dumalaw sa lupain, nagpapaliit nito sa mga bahagi ng tagiliran nito? Maaari ba sila sa gayon maging mga nagwagi?

45. Sabihin (O Muhamad, sa sangkatauhan): Ako ay nagbabala sa inyo sa pamamagitan lamang ng Pampasigla. Nguni't ang bingi ay hindi makaririnig ng tawag kapag sila ay binigyan ng babala.

46. At kung ang isang hininga ng parusa ng iyong Panginoon ay dumampi sa kanila, sila sa katunayan ay magsasabi: Pagkaawa para sa amin! O! kami ay mga gumagawa ng mali.

47. At Kami ay nagtakda ng isang makatarungang timbang para sa Araw ng Pagkabuhay upang walang kaluluwang ginawan ng mali kahi't kaunti. Bagama't ito ay hindi humigit sa timbang ng isang butil ng binhi ng mustasa, Kami ay magdadala dito. At Kami ay sapat bilang mga tagahukom.

48. At Kami talaga ay nagbigay kay Moses at Aaron ng Batayan (ng wasto at mali) at isang liwanag at isang Paalaala para sa mga yaong lumayo sa masama,

49. Ang mga yaong takot sa kanilang Panginoong palihim at kinakabahan sa Oras (ng wakas).

50. Ito ay isang pinagpalang Paalaalang Aming isiniwalat. Kayo ba sa gayon ay hindi tatanggap nito?

51. At Kami talaga ay nagbigay kay Abraham sa katandaan ng kanyang nararapat na patutunguhan, at Kami ay Nakababatid sa kanya.

52. Masdan! Siya ay nagsabi sa kanyang ama at kanyang katao: Ano itong mga larawang inyong binibigyan ng pagsamba?

53. Sila ay nagsabi: Kami ay nakatagpo sa aming mga amang mga sumasamba sa kanila.

54. Siya ay nagsabi: Talagang kayo at ang inyong mga ama ay nasa pantay na kamalian.

55. Sila ay nagsabi: Nagdala ka ba sa amin ng katotohanan, o ikaw ay isa sa mga tagakutya?

56. Siya ay nagsabi: Hindi, nguni't ang inyong Panginoon ay ang Panginoon ng mga langit at ng lupa, Siyang lumikha sa kanila; at ako ay sa mga yaong sumasaksi diyan.

57. At, kay Allah, ako ay papalibot sa inyong mga huwad matapos na kayo ay makaalis palayo at pumihit ng inyong mga likuran.

58. Pagkatapos, dinurog niya ang mga ito sa maliliit na bahagi, lahat maliban sa pinakapuno nito, upang sila sana ay magkaroon ng patutunguhan dito.

59. Sila ay nagsabi: Sinong gumawa nito sa aming mga maykapal? Sa katinayan siya ay isa sa gumagawa ng masama.

60. Sila ay nagsabi: Aming napakinggan ang isang batang gumawa ng pagbanggit sa kanila, tinatawag na si Abraham.

61. Sila ay nagsabi: Sa gayon dalhin siya sa harapan ng mga mata ng mga tao upang sila ay makasaksi.

62. Sila ay nagsabi: Ikaw ba ang gumawa nito sa aming mga maykapal, O Abraham?

63. Siya ay nagsabi: Nguni't ito, ang kanilang pinakapuno, ang gumawa nito. Kaya tanungin sila, kung sila ay makapagsasalita.

64. Pagkatapos sila ay pumihit patungo sa kanilang mga sarili at nagsabi: O! kayong inyong mga sarili ay ang mga gumagawa ng mali.

65. At sila ay nalitong buo, at sila ay nagsabi: Talagang ikaw ay alam na ang mga ito ay hindi makapagsasalita.

66. Siya ay nagsabi: Kayo ba sa gayon ay sumasamba, sa halip na kay Allah, diyan sa hindi kayo makikinabang man lamang, o makasasakit sa inyo?

67. Kahihyan sa inyo at lahat ng inyong sinasamba sa halip na si Allah! Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

68. Sila ay nagsabi: Sunugin siya at tumayo sa tabi ng inyong mga maykapal, kung kayo ay gagawa (ng anuman).

69. Kami ay nagsabi: O apoy, maging malamig at mapayapa para kay Abraham!

70. At sila ay nagmithing magtakda ng isang patibong para sa kanya, nguni't Kami ay gumawa sa kanilang maging higit na malaking mga talunan.

71. At Kami ay nagligtas sa kanya at kay Lot (at nagdala sa kanila) sa lupaing Aming pinagpala para sa (lahat ng) mga tao.

72. At Kami ay nagkaloob sa kanya kay Isaak, at kay Hakob bilang isang apong lalaki. Bawa't isa sa kanila ay Aming ginawang matuwid.

73. At Aming ginawa silang mga pinunong pumapatnubay sa pamamagitan ng Aming utos, at Kami ay nagbigay ng sigla sa kanila sa paggawa ng mabuting mga gawa at ng wastong pagtataguyod ng pagsamba at pagkakawanggawa, at sila ay mga sumasamba sa Amin (lamang).

74. At kay Lot, Kami ay nagbigay ng paghuhukom at kaalaman; at Kami ay nagligtas sa kanya sa pamayanang gumawa ng mga kinasusuklaman. O! sila ay katao ng kasamaan, malaswa;

75. At Kami ay nagdala sa kanya sa Aming awa. O! siya ay sa matuwid.

76. At si Noa, nang siya ay tumawag sa katandaan, Kami ay nakarinig ng kanyang dalangin at nagligtas sa kanya at sa kanyang kasambahay sa malaking sakuna.

77. At Kami ay tumulong sa kanya laban sa mga taong nagtatwa ng Aming mga

isiniwalat. O! sila ay katao ng kasamaan, sa gayon Aming nilunod silang lahat.

78. At si Dabid at si Solomon, nang sila ay nagbigay ng paghuhukom tungkol sa lupain, nang ang tupa ng mga tao ay gumala at kumain ng mga dahon sa loob noon sa gabi; at Kami ay mga saksi sa kanilang paghuhukom.

79. At Aming ginawang si Solomon ay makaunawa (ng kalagayan); at sa bawa't isa sa kanila, Kami ay nagbigay ng paghuhukom at kaalaman. At Aming pinaamo ang mga bulubundukin at mga ibong umawit ng (Kanyang) papuring kasama si Dabid. Kami ay ang mga tagagawa (doon).

80. At Kami ay nagturo sa kanya ng sining ng paggawa ng mga kagamitan (ng baluti) bilang pananggalang sa inyo sa inyong katapangan. Kayo ba sa gayon ay mapagpasalamat?

81. At kay Solomon (Aming pinaamo) ang hangin sa ngitngit nito. Ito ay nagtakda sa pamamagitan ng Kanyang utos patungo sa lupaing Aming pinagpala. At sa bawa't bagay Kami ay nakababatid.

82. At sa masasama (Aming pinaamong patungo sa kanya) ang ilang sumisid (para sa mga perlas) para sa kanya at gumawa ng ibang gawa, at Kami ay mga tagapagbabala sa kanila.

83. At si Hob, nang siya ay tumawag sa kanyang Panginoon, (nagsasabi): O! kamalasan ay dumapo sa akin, at Ikaw ay ang Pinakamaawain sa lahat ng nagpapakita ng awa.

84. Pagkatapos Aming napakinggan ang kanyang dalangin at inalis iyang kamalasang galing dito siya ay dumanas, at Kami ay nagbigay sa kanya ng kanyang kasambahay (na nawala sa kanya) at ang katulad roong kasama nila, isang awa galing sa Aming itinatago, at isang alaala para sa mga sumasamba;

85. At (bumanggit) kay Ismael, at kay Idris, at kay Dul-Kipil. Lahat ay sa matatag.

86. At Kami ay nagdala sa kanila sa loob ng Aming awa. O! sila ay sa mga matuwid.

87. At (bumanggit) kay Hona, nang siya ay umalis sa galit at nag-akalang Kami ay walang kapangyarihan sa ibabaw niya, nguni't siya ay sumigaw sa kadiliman, nagsasabi: Walang Maykapal maliban sa Iyo. Pagpurihin Ka! O! ako ay naging isang gumagawa ng mali.

88. Pagkatapos Aming napakinggan ang kanyang dalangin at iniligtas siya sa kapighatian. Sa gayon Aming inililigtas ang mga naniniwala.

89. At si Sakarias, nang siya ay tumawag sa kanyang Panginoon: Aking Panginoon! Huwag akong iwanang walang anak, bagama't Ikaw ay ang pinakamagaling sa mga tagapagmana.

90. Pagkatapos Kami ay nakarinig ng kanyang dalangin, at nagkaloob sa kanya kay Huwan, at nag-ayos sa kanyang asawang babae (upang magdala ng isang bata) para sa kanya. O! sila ay dating nakikipagtagisan isa sa isa pa sa mabuting mga gawa, at sila ay

tumawag sa Amin sa pagmimithi at sa takot, at sumusuko sa Amin.

91. At siyang (babaeng) dalisay, sa gayon Kami ay huminga sa kanya ng (ilang bagay) sa Aming diwa at gumawa sa kanya at sa kanyang anak na lalaki ng isang palatandaan para sa (lahat ng) mga tao.

92. O! ito, ang inyong pagsamba, ay isang pagsamba, at Ako ay inyong Panginoon, kaya sambahin Ako.

93. At sila ay sumira ng kanilang pagsamba (sa maliit na mga bahagi) sa kanila, (bagama't) lahat ay bumabalik sa Amin.

94. Pagkatapos sinumang gumawa ng mabuting mga gawa at isang naniniwala, walang magiging pag-ayaw ng kanyang pagsisikap. O! Kami ay nagtala (nito) para sa kanya.

95. At may isang bawal sa alinmang pamayanang Aming winasak: na sila ay hindi babalik,

96. Hanggang, nang ang Gog at ang Magog ay pinabayaang makawala, at sila ay nagmadaling lumabas sa bawa't bunton ng lupa.

97. At ang Tunay na Pangako ay pumuntang malapit; pagkatapos masdan sila, nagmamasid na maluwa (sa takot), mga mata ng mga yaong hindi naniniwala! (Sila ay nagsabi): Kamalasan para sa amin! Kami (ay

nabuhay) sa pagkalimot nito. A, nguni't kami ay mga gumagawa ng mali!

98. O! kayo (mga sumasamba sa huwad) at iyang inyong sinasamba bukod kay Allah ay panggatong ng Impiyerno. Doon kayo ay darating.

99. Kung ang mga ito ay naging mga maykapal, sila ay hindi makararating sa malapit; nguni't lahat ay mamamalagi sa loob noon.

100. Sa loob noon ang manangis ay kanilang bahagi, at sa loob noon sila ay hindi makaririnig.

101. O! ang mga yaong ang kabaitan ay nawala sa pangmasid sa una sa Amin, sila ay matatanggal ng malayo galing doon.

102. Sila ay hindi makaririnig ng pinakamahinang tunog doon, habang sila ay namamalagi sa loob niyang minimithi ng kanilang mga kaluluwa.

103. Ang Haring Lagim ay hindi magdadala ng hapis sa kanila, at ang mga anghel ay sasalubong sa kanila (nagsasabi): Ito ay inyong Araw na ipinangako sa inyo;

104. Ang Araw nang Kami ay magbibilot ng mga langit tulad sa ang isang tagapagtala ay nagbibilot ng isang sinulatang talaan. Tulad sa Aming pagsimula ng unang paglikha, Aming uulitin ito. (Ito ay) isang pangako (na bumibigkis) sa Amin. Kami ay tutupad nito.

105. At talagang Aming isinulat sa Kasulatan, matapos ang Paalaala: Ang Aking matuwid na mga tagapaglingkod ay magmamana ng lupa;

106. O! doon ay isang pantay na pananalita para sa kataong taos manalig.

107. Kami ay hindi nagpadala sa iyo maliban bilang isang awa para sa mga tao.

108. Sabihin: Ibinigay sigla lamang sa aking ang inyong Maykapal ay isang Maykapal. Kayo ba sa gayon ay susuko (sa Kanya)?

109. Nguni't kung sila ay salungat, sa gayon sabihin: Ako ay nagbabala sa inyong lahat na magkatulad, bagama't hindi ko alam kung malapit o malayo iyang ipinangako sa inyo.

110. O! Kanyang alam iyang sinabi ng lantaran, at iyang inyong ikinubli.

111. At hindi ko alam, nguni't ito sana ay maging isang pagsubok para sa inyo, at pagtatamasa para sa isang sumandali.

112. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Maghukom Kang may katotohanan. Ang Aming Panginoon ay ang Mapagbigay, na ang Kanyang Tulong ay idadalangin laban diyan sa inyong inihahambing (sa Kanya).

SURA XXII**ANG PILGRIMAHE***(Isiniwalat sa Al-Madina)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O sangkatauhan! Matakot sa inyong Panginoon. O! ang lindol ng Oras (ng Wakas) ay isang napakalaking bagay.

2. Sa araw nang kayo ay magmasid nito, bawa't nagpapasusong ina ay lilimot sa kanyang pinasususo, at bawa't isang may sinapupunan ay aalisan ng kanyang hirap; at ikaw (Muhamad) ay makakakita sa sangkatauhang lasing, bagama't sila ay hindi magiging lasing; nguni't ang Wakas ni Allah ay magiging malakas (sa kanila).

3. Sa sangkatauhan ay siyang nakipagtalo tungkol kay Allah na walang kaalaman, at sumunod sa bawa't salungat na demonyo;

4. Para sa kanya ay ipinag-utos na sinumang kumuha sa kanya bilang kaibigan, siya talaga ay magliligaw sa kanya at papatnubay sa kanya sa kaparusahan ng Ningas.

5. O sangkatauhan! Kung kayo ay nag-aalinlangan tungkol sa Pagkabuhay, sa gayon O! Kami ay lumikha sa inyo galing sa alabok, pagkatapos galing sa isang patak ng binhi, pagkatapos galing sa isang nabuong likido, pagkatapos sa isang bukol ng lamang may anyo at walang anyo, upang Aming magawang maliwanag (ang Aming kapangyarihan) para

sa inyo. At Aming ginawa ang anong Aming ibig na mamalagi sa mga sinapupunan para sa isang takdang panahon, at pagkatapos Kami ay nagdala sa inyo sa pangmasid bilang mga supling, pagkatapos (nagbigay sa inyo ng paglaki) upang inyong maabot ang inyong buong lakas. At sa inyo nariyan siyang namatay (na bata), at sa inyo nariyan siyang dinalang pabalik sa pinakamasahol na panahon ng buhay, na kaya, pagkatapos ng kaalaman, siya ay walang alam. At ikaw (Muhamad) ay kita ang lupang tigang, nguni't nang Kami ay nagpadalang pababa ng ulan doon, ito ay gumawa ng gilas at tumaba at naglagay sa pangmasid ng bawa't magandang uri (ng pagtubo).

6. Iyan ay sapagka't si Allah, Siya ay ang Katotohanan. O! Siya ay nagpadali sa patay, at O! Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay;

7. At sapagka't ang Oras ay darating, walang pag-aalinlangan doon; at sapagka't si Allah ay magtatayo sa mga yaong nasa mga libingan.

8. At sa sangkatauhan ay siyang nakipagtalo tungkol kay Allah na walang kaalaman o batayan o isang Kasulatang nagbibigay ng liwanag.

9. Pumipihit palayong may pagpapahalaga upang gumanyak (sa mga tao) galing sa landas ni Allah. Para sa kanya sa daigdig na ito ay kahihyan; at sa Araw ng Pagkabuhay, Aming ginawa siyang tumikim ng wakas ng pagkasunog.

10. (At sa kanya ay sasabihin): Ito ay para diyan sa ipinadala ng iyong dalawang kamay

sa una, at sapagka't si Allah ay hindi mapangapi ng Kanyang mga tagapanglingkod.

11. At sa sangkatauhan ay siyang sumamba kay Allah sa isang makitid na gilid upang kung ang mabuti ay mahulog sa kanya, siya ay nasisiyahan kasama doon; nguni't kung ang isang pagsubok ay mahulog sa kanya, siya ay pumipihit pabalik sa kahabaan ng ulo. Nawalan siya ng kapwa daigdig at Kabilangbuhay. Iyan ay ang manipis na pagkawala.

12. Siya ay tumawag, bukod kay Allah, diyan sa hindi nakasasakit sa kanya o nakatutulong sa kanya. Iyan ay ang malayong kamalian.

13. Siya ay tumawag sa kanyang ang sakit ay higit na malapit kaysa kanyang tulong; talagang isang masamang tagatangkilik at talagang isang masamang kaibigan!

14. O! si Allah ay gagawang ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa ay pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy. O! si Allah ay gumagawa ng anong Kanyang ninanasa.

15. Sinumang dating nag-isip (sa pamamagitan ng inggit) na si Allah ay hindi magbibigay sa kanya (Muhamad) ng pagwawagi sa daigdig at sa Kabilangbuhay (at galit sa pag-iisip ng kanyang pagwawagi), pabaya siyang mag-unat ng isang lubid pataas sa bubungan (ng kanyang pinamamalagian), at pabaya siyang magbigti sa kanyang sarili. Pagkatapos pabaya siyang tumingin kung ang kanyang balak ay hindi bumabaybay niyang diyan siya ay nagalit!

16. Sa gayon Aming isiniwalat ito bilang pantay na mga isiniwalat, at talagang si Allah ay pumapatnubay sa Kanyang ibig.

17. O! ang mga yaong naniniwala (sa Pagsisiwalat na ito), at ang mga yaong mga Hudyo, at ang mga Sabayano, at ang mga Kristiyano, at ang mga Magiyano, at ang mga sumasamba sa huwad – O! si Allah ay magpapasiya sa pagitan nila sa Araw ng Pagkabuhay. O! si Allah ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

18. Hindi mo nakitang kay Allah nagbigay ng paghanga ang sinumang nasa mga langit at sinumang nasa lupa, at ang araw, at ang buwan, at ang mga bituin, at ang mga bulubundukin, at ang mga punongkahoy, at ang mga hayop, at marami sa sangkatauhan, samantalang maraming sa kanilang ang wakas ay makatarungang ibinigay. Siyang kinamuhian ni Allah, walang magbibigay sa kanya ng parangal. O! si Allah ay gumagawa ng Kanyang ibig.

19. Itong dalawa (ang mga naniniwala at mga hindi naniniwala) ay dalawang magkalabang nagpapaligsahan tungkol sa kanilang Panginoon. Nguni't para sa mga yaong hindi naniniwala, mga damit ng apoy ay puputulin palabas para sa kanila; kumukulong likido ay ibubuhos pababa sa kanilang mga ulo.

20. Sa pamamagitan noon, iyang nasa kanilang mga tiyan, at kanilang mga balat din, ay tutunawin;

21. At para sa kanila ay kilong mga pahabang bakal.

22. Kailanman, sa kanilang pamimighati, na sila ay pupunta sa pangmasid galing doon, sila ay itinataboy pabalik sa loob noon, at (sasabihin sa kanila): Tikman ang wakas ng pagkasunog.

23. O! si Allah ay gagawa sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy; sa loob noon sila ay papayagan sa mga palamuti sa itaas ng bisig na ginto, at mga perlas; at ang kanilang kasuotan sa loob noon ay magiging sutla.

24. Sila ay pinatnubayan sa malumanay na salita; sila ay pinatnubayan sa landas ng Isang Marangal.

25. O! ang mga yaong hindi naniniwala at pumigil sa (mga tao) sa landas ni Allah at sa Banal na Lugar ng Pagsamba, na Aming itinakda para sa sangkatauhang magkakasama, ang namamalagi sa loob noon at ang palaboy: sinumang humanap ng maling pagkiling sa loob noon, siya ay Aming gagawing tumikim ng isang masakit na wakas.

26. At (alalahanin) nang Kami ay naghanda para kay Abraham ng lugar ng (banal na) Tahanan, nagsasabi: Maghambing ka ng wala bilang katambal Ko, at padalisayin ang Aking Tahanan para sa mga yaong gumagawa ng mga paglibot (doon), at mga yaong tumatayo, at mga yaong yumuyukod at gumagawa ng pagdapang tungo.

27. At ipahayag sa sangkatauhan ang Pilgrimahe. Sila ay darating sa iyong naglalakad at nasa bawa't balingkinitang kamelyo; sila ay manggagaling sa bawa't malalim na bangin;

28. Upang sila ay makasaksi ng mga bagay na may tulong sa kanila, at bumanggit ng pangalan ni Allah sa takdang mga araw sa ibabaw ng hayop na mga bakahang Kanyang ipinagkaloob sa kanila. Pagkatapos kumain doon at pakainin noon ang mahirap na kaawaawa.

29. Pagkatapos pabayaang silang gumawa ng isang wakas ng kanilang walang kaayusan, at magbayad ng kanilang mga sumpa, at pumuntang palibot sa matandang Tahanan.

30. Iyan (ay ang kautusan). At sinumang magpalaki ng banal na mga bagay ni Allah, ito ay magiging mabuti para sa kanya sa paningin ng kanyang Panginoon. Ang bakahan ay makatarungan sa inyo maliban diyan sa sinabi sa inyo. Kaya iwasan ang dumi ng mga huwad, at iwasan ang sinungaling na salita, –

31. Pumipihit kay Allah (lamang), hindi naghahambing ng mga katambal sa Kanya; sapagka't sinumang maghambing ng mga katambal kay Allah, ito ay tulad sa siya ay bumagsak galing sa langit at ang mga ibon ay dumagit sa kanya o ang hangin ay humihip sa kanyang patungo sa isang malayong lugar.

32. Iyan (ay ang kautusan). At sinumang magpalaki ng mga alay na handog kay Allah, ito ay talagang galing sa tapat na pananalig ng mga puso.

33. Sa loob noon ay mga pakinabang para sa inyo para sa isang takdang kaduluhan; at pagkatapos ang mga ito ay dinadala bilang handog patungo sa matandang Tahanan.

34. At para sa bawa't bansa, Kami ay nagtakda ng isang kagawian, upang sila ay makabanggit ng pangalan ni Allah sa ibabaw ng hayop ng bakahang Kanyang ibinigay sa kanila bilang pagkain; at ang inyong Maykapal ay Isang Maykapal, sa gayon sumuko sa Kanya. At magbigay ng mabuting mga pambungad (O Muhamad) sa mapagpakumbaba, –

35. Sa mga yaong ang mga puso ay takot kapag si Allah ay binanggit, nagpakitang matiyaga sa anumang maaaring bumagsak sa kanila, nagtaguyod ng pagsamba at gumugol sa kawanggawa niyang Aming ipinagkaloob sa kanila.

36. At ang mga kamelyo! Kami ay nagtakda sa kanila sa mga seremonya ni Allah. Sa loob noon kayo ay may maraming kabutihan. Kaya banggitin ang pangalan ni Allah sa ibabaw nila kapag sila ay dinala sa mga hanay. Pagkatapos nang ang kanilang mga tabi ay bumagsak (patay), kumain doon at magpakain sa namamalimos at sa nangangailangan. Sa gayon Aming ginawa silang sakop ninyo, upang sana kayo ay makapagbigay ng pasasalamat.

37. Ang kanilang laman at ang kanilang dugo ay hindi umabot kay Allah, nguni't ang tapat na pananalig galing sa inyo ay umabot sa Kanya. Sa gayon Aming ginawa silang sakop ninyo upang kayo ay makapagparangal kay Allah dahil sa Kanyang pagpatnubay sa inyo. At magbigay ng mabuting mga pambungad (O Muhamad) sa mga gumagawa ng kabutihan.

38. O! si Allah ay nagtanggol sa mga yaong tapat. O! si Allah ay hindi mahal ang bawa't mandarayang walang utang na loob.

39. Pagpapatibay ay ibinigay sa mga yaong lumaban sapagka't sila ay ginawan ng mali; at si Allah ay talagang Kayang magbigay sa kanila ng pagwawagi;

40. Ang mga yaong itinaboy galing sa kanilang mga tahanang walang katarungan dahil lamang sa sila ay nagsabi: Ang Aming Panginoon ay si Allah – Sapagka't kung hindi dahil sa paghadlang ni Allah sa ilang mga tao sa pamamagitan ng mga iba, mga monasteryo at mga simbahan at mga talumpatian at mga moske, na sa loob noon ang pangalan ni Allah ay malimit banggitin, ay talagang hihilahing pababa. Talagang si Allah ay tumutulong sa isang tumutulong sa Kanya. O! si Allah ay Malakas, Makapangyarihan sa Lahat –

41. (Sila) ang mga yaon, kung Amin silang bigyan ng kapangyarihan sa lupain, na nagtaguyod ng pagsamba at nagbayad ng nararapat sa mahirap at humimok sa kabaitan at nagbawal ng hindi pantay. At ang kay Allah ay ang kasunod ng mga pangyayari.

42. Kung sila ay nagtatwa sa iyo (Muhamad), tulad sa gayon ang katao ni Noa, at (ang mga lipi ng) Aad at Tamud, bago sa iyo, ay nagtatwa (sa Aming mga mensahero);

43. At ang katao ni Abraham at ang katao ni Lot;

44. (At) ang mga namamalagi sa Midian, at si Moses ay itinatwa (sa katulad na paraan); nguni't Ako ay nagpalayaw sa mga hindi naniniwala sa isang mahabang sandali, pagkatapos Ako ay kumuha sa kanila, at gaano (kasindaksindak) ang Aking galit (sa kanila)!

45. Gaano karaming isang kabayanan ang Aming winasak habang ito ay makasalanan? Ito ay nakahandusay (sa araw na ito) sa mga pagkasira. At gaano karaming balon at mataas na Moog ang pinag-iwanan?

46. Sila ba ay hindi nakapaglakbay sa lupain, at sila ba ay may mga pusong kasama doon ay makaramdam at mga tengang kasama doon ay makarinig? Sapagka't talagang hindi ang mga mata ang lumaking bulag, kundi ang mga puso, na nasa malapit sa mga dibdib, ang lumaking bulag.

47. At sila ay hihingi sa iyong magpabilis sa Wakas, at si Allah ay hindi bumigo sa Kanyang pangako, nguni't O! ang isang Araw kasama si Allah ay tulad sa isang libong taon ng anong inyong tinanto.

48. At gaano karaming isang kabayanan ang Aking pinaghirapan ng matagal bagama't ang mga ito ay makasalanan! Pagkatapos Aking hinawakan ang mga ito. Sa Akin ay ang pagbabalik.

49. Sabihin: O sangkatauhan! Ako ay isa lamang pantay na tagapagbabala sa inyo.

50. Ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, para sa kanila ay pagpapatawad at isang mayamang laang pangkinabukasan;

51. Samantalang ang mga yaong nagsumikap na sumalungat sa Aming mga isiniwalat, ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng Apoy.

52. Kailanman Kami ay hindi nagpadala ng isang mensahero o isang Propeta bago sa iyo; nguni't nang Siya ay bumigkas (ng pahatid), si Satanas ay nagpanukala (ng paglabag) tungkol diyan sa kanyang binigkas doon. Nguni't si Allah ay nagtanggap niyang ipinanukala ni Satanas. Pagkatapos si Allah ay nagtaguyod ng Kanyang mga isiniwalat. Si Allah ay Tagabatid, Paham;

53. Upang Kanyang magawang iyang ipinanukala ng demonyo ay isang tukso para sa mga yaong sa kanilang mga puso ay isang karamdaman, at mga yaong ang kanilang mga puso ay pinatigas – O! ang mga gumagawa ng masama ay nasa lantad na pagkahiwalay –

54. At sa gayon ang mga yaong binigyan ng kaalaman ay makaalam na ito ay ang katotohanan galing sa iyong Panginoon, upang sila ay maniwala sa loob noon at ang kanilang mga puso ay sumukong mapagpakumbaba sa Kanya. O! si Allah talaga ay pumapatnubay sa mga yaong naniniwala sa isang wastong landas.

55. At ang mga yaong hindi naniniwala ay hindi titigil sa pagiging alinlangan doon hanggang sa ang Oras ay dumating sa kanilang mga walang pagkabatid, o doon ay dumating sa kanila ang wakas ng isang nakasisirang araw.

56. Ang Nasasakupan sa araw na iyan ay magiging kay Allah. Siya ay maghuhukom sa pagitan nila. Pagkatapos ang mga yaong naniwala at gumawa ng mabuting mga gawa ay magiging nasa mga Hardin ng Kasiyahan;

57. Samantalang ang mga yaong hindi naniniwala at nagtatatwa ng Aming mga

isiniwalat, para sa kanila ay magiging isang nakahihyang wakas.

58. Ang mga yaong tumakas sa kanilang mga tahanan para sa kadahilanan ni Allah at pagkatapos ay pinaslang o namatay, si Allah talaga ay magbibigay para sa kanila ng isang mabuting laang pangkinabukasan. O! si Allah, Siya talaga ay Pinakamagaling sa lahat na gumagawa ng laang pangkinabukasan.

59. Sa katunayan Kanyang gagawin silang pumasok sa isang pasukang kanilang iibigin. O! si Allah talaga ay Tagaalam, Mapagbigay.

60. Iyan (ay gayon). At sinumang bumawing katulad niyang siya ay ginawang magdusa at pagkatapos ay (muling) ginawan ng mali, si Allah ay sasaklolo sa kanya. O! si Allah talaga ay Malumanay, Mapagpatawad.

61. Iyan ay sapagka't si Allah ay gumawang ang gabi ay dumaan upang maging araw at gumawang ang araw ay dumaan upang maging gabi, at sapagka't si Allah ay Tagarinig, Tagatingin.

62. Iyan ay sapagka't si Allah, Siya ay ang Totoo, at diyan sa kanilang tinawag sa halip na Siya, ito ay ang Mali, at sapagka't si Allah, Siya ay ang Mataas, ang Dakila.

63. Hindi mo ba nakita kung paanong si Allah ay nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit, at pagkatapos ang lupa ay naging luntian sa kinabukasan? O! si Allah ay Nakauunawa ng kababalaghan, Nakababatid.

64. Sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa. O! si Allah, Siya talaga ay ang Walang Takda, ang May-ari ng Papuri.

65. Hindi mo ba nakita kung paanong ginawa ni Allah na ang lahat na nasa lupa ay palasunod sa inyo? At ang sasakyangdagat ay tumakbo sa dagat sa pamamagitan ng Kanyang kautusan, at Siya ay humawak pabalik sa langit sa pagbagsak sa lupa maliban sa pamamagitan ng Kanyang pahintulot. O! si Allah, para sa sangkatauhan, ay Puno ng Habag, Maawain.

66. At Siya itong nagbigay sa inyo ng buhay, pagkatapos Siya ay gagawa sa inyong mamatay, at pagkatapos magbibigay sa inyo ng buhay muli, O! ang tao talaga ay walang utang na loob.

67. Sa bawa't bansa Kami ay nagbigay ng banal na mga kaugaliang kanilang gagawin; kaya pabayaang silang huwag makipagtalo sa iyo tungkol sa bagay, nguni't magpadala sa iyo sa iyong Panginoon. O! ikaw talaga ay sumusunod sa wastong batayan.

68. At kung sila ay makipagtalo sa iyo, sabihin: Si Allah ay Pinakanakababatid ng anong inyong ginagawa.

69. Si Allah ay maghuhukom sa pagitan ninyo sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon kayo ay dating nakipagkaiba.

70. Hindi mo ba nalamang si Allah ay alam ang lahat na nasa langit at sa lupa? O! ito ay nasa isang talaan. O! iyan ay madali para kay Allah.

71. At sila ay sumamba sa halip na kay Allah niyang dahil diyan Siya ay nagpadalang pababa ng walang panagutan, at niyang doon ay wala silang kaalaman. Para sa mga gumagawa ng masama ay walang katulong.

72. At nang ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa kanila, iyong alam ang pagtatatwa sa mga mukha ng mga yaong hindi naniniwala; silang lahat ay kumalaban lamang sa mga yaong bumigkas ng Aming mga isiniwalat sa kanila. Sabihin: Ako ba ay magpapahayag sa inyo ng higit na masahol kaysa diyan? Ang Apoy! si Allah ay nangako nito para sa mga yaong hindi naniniwala. Isang masaklap na wakas ng paglalakbay!

73. O sangkatauhan! Isang katulad ay inihambing, kaya magbigay kayo ng pansin dito; O! ang mga yaong sa kanila kayo ay tumawag bukod kay Allah, ay hindi kailanman makalilikha ng isang lumilipad, bagama't sila ay nagsamasamang magkakasama para sa kadahilanan. At kung ang lumilipad ay kumuha ng ilang bagay sa kanila, sila ay hindi makapagligtas nito dito. Napakahina ay ang naghahanap at ang hinahanap!

74. Sila ay hindi sumukat kay Allah ng Kanyang makatarungang sukat. O! si Allah ay Malakas, Makapangyarihan sa Lahat.

75. Si Allah ay pumili galing sa mga anghel ng mga mensahero, at sa sangkatauhan (din). O! si Allah ay Tagarinig, Tagatingin.

76. Kanyang alam ang lahat na nasa harapan nila at lahat na nasa likuran nila, at kay Allah lahat ng mga bagay ay ibinabalik.

77. O, kayong naniniwala! Yumukod pababa at dumapang tungo ang inyong mga sarili, at sambahin ang inyong Panginoon, at gumawa ng mabuti, upang sana kayo ay umunlad.

78. At magsumikap para kay Allah ng pagsisikap na nararapat sa Kanya. Siya ay pumili sa inyo at hindi nagladlad sa inyo sa pagsamba ng alinmang hiras; ang pananalig ng inyong amang si Abraham (ay sa inyo). Siya ay nagpangalan sa inyong Muslim noong matandang panahon at sa (Kasulatang) ito, upang ang mensahero ay maging isang saksi laban sa inyo, at upang kayo ay maging mga saksi laban sa sangkatauhan. Kaya magtaguyod ng pagsamba, magbayad ng nararapat sa mahirap, at gumawa ng pag-aayuno kay Allah. Siya ay inyong Kaibigang Tagapagtanggol, Isang Banal na Tagatangkilik at isang Banal na Katulong.

SURA XXIII

ANG MGA NANINIWALA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Matagumpay talaga ay ang mga naniniwala,

2. Na mapagpakumbaba sa kanilang mga dalangin,

3. At nagwawaksi ng walang saysay na usapan,

4. At mga nagbabayad ng nararapat sa mahirap,

5. At nagbabantay ng kanilang pagtitimpi –

6. Maliban sa galing sa kanilang mga asawang babae o pagmamay-ari ng kanilang mga kanang kamay, sapagka't sa gayon sila ay hindi masisisi,

7. Nguni't sinumang maghangad ng higit diyan, ang ganyan ay mga suwail –

8. At mga pastol ng kanilang pangako at kanilang kasunduan,

9. At nagbibigay ng pansin sa kanilang mga dalangin.

10. Ang mga ito ay ang mga tagapagmana,

11. Na magmamana ng Paraiso. Doon sila ay mamamalagi.

12. Talagang Aming nilikha ang tao galing sa isang gawa ng basang lupa;

13. Pagkatapos ay inilagay siya bilang isang patak (ng binhi) sa isang ligtas na pahingahan;

14. Pagkatapos hinubog Namin ang patak na isang likidong namuo, pagkatapos hinubog

Namin ang likidong namuong isang maliit na bukol, pagkatapos hinubog Namin ang maliit na bukol na mga buto, pagkatapos binihisan ang mga buto ng laman, at pagkatapos ginawa ito bilang isa pang nilikha. Kaya pagpalain si Allah, ang Pinakamagaling sa mga Lumikha!

15. Pagkatapos O! matapos iyan, kayo ay talagang mamamatay.

16. Pagkatapos O! sa Araw ng Pagkabuhay, kayo ay (muling) itinayo.

17. At Kami ay lumikha sa ibabaw ninyo ng pitong landas, at Kami kailanman ay hindi nag-aalis sa isip ng paglikha.

18. At Kami ay nagpadalang pababa galing sa langit ng tubig sa sukat, at Kami ay nagbigay dito ng tuluyan sa lupa, at O! Kami ay kayang kumuha pabalik nito.

19. Pagkatapos Aming ginawa para sa inyong kasama doon ang mga hardin ng mga deitpalma at mga ubas, sa loob noon ay maraming bunga para sa inyo at doon kayo ay kumain, –

20. At isang punongkahoy na sumibol sa pangmasid galing sa Bundok ng Sinai na nagpatubo ng langis at sarap para sa mga kumakain.

21. At O! sa mga bakahan ay talagang may isang aral para sa inyo. Kami ay nagbigay sa inyo upang inumin niyang nasa kanilang mga tiyan, at maraming mga gamit mayroon kayo sa kanila, at sa kanila kayo ay kumakain;

22. At sa kanila at sa sasakyangdagat kayo ay sumasakay.

23. At Kami talaga ay nagpadala kay Noa sa kanyang katao, at siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah. Kayo ay walang ibang maykapal maliban sa Kanya. Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

24. Nguni't ang mga pinuno ng kanyang katao, na hindi naniniwala, ay nagsabi: Ito ay isa lamang makataong tulad sa inyong gagawa sa kanyang sariling higit kaysa inyo. Kung inibig ni Allah, Siya sa katunayan ay makapagpapadalang pababa ng mga anghel. Kami ay hindi nakarinig nito sa kalagayan ng aming mga ama sa katandaan.

25. (At ang ilan ay nagsabi): Siya ay isang tao lamang na sa kanya ay isang kabaliwan, kaya bantayan siya para sa isang sumandali.

26. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Tulungan ako sapagka't sila ay nagtatwa sa akin.

27. Pagkatapos Kami ay nagbigay ng pampasigla sa kanya, nagsasabi: Gumawa ng sasakyangdagat sa ilalim ng Aming mga mata at Aming pampasigla. Pagkatapos, nang ang Aming kautusan ay dumating at ang mga bukal ay nagbuga ng tubig, maglagay sa loob noon ng bawa't (uri ng) dalawang magkatambal, at ng iyong kasambahay, maliban sa kanya doong laban sa kanya, ang Salita ay pinawalan na sa pangmasid. At huwag magmakaawa sa Akin para sa mga yaong gumawa ng mali. O! sila ay malulunod.

28. At kapag ikaw ay sumakay sa sasakyangdagat – ikaw at sinumang kasama mo – sa gayon sabihin: Papuri ay maging kay Allah na sumagip sa amin sa kataong gumagawa ng mali.

29. At sabihin: Aking Panginoon! Gawin akong pumalupain sa isang pinagpalang lugar na daungan, sapagka't Ikaw ay pinakamagaling sa mga magdadala sa lupain.

30. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan, sapagka't O! Kami ay palaging naglalagay (sa sangkatauhan) sa pagsubok.

31. Pagkatapos matapos sila, Kami ay nagdala sa pangmasid ng isang ibang salinlahi;

32. At Kami ay nagpadala sa kanila ng isang mensahero sa kanilang pag-aari, nagsasabi: Paglingkuran si Allah. Kayo ay walang ibang Maykapal maliban sa Kanya. Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

33. At ang mga pinuno ng kanyang katao, na hindi naniwala at nagtatwa sa pakikipagtagpo sa Kabilangbuhay, at sa kanila Kami ay nagbigay ng mabuting mga bagay ng buhay sa daigdig, ay nagsabi: Ito ay isa lamang makataong katulad ninyo, na kumain niyang doon kayo ay kumain at uminom niyang inyong iniinom.

34. Kung kayo ay susunod sa isang makataong tulad sa inyong mga sarili, sa gayon, O! kayo talaga ay magiging mga talunan.

35. Siya ba ay nangako sa inyong kayo, kapag kayo ay patay at naging alabok at mga buto, ay (muling) ipadadala sa pangmasid?

36. Mawala, mawala, kasama niyang ipinangako sa inyo!

37. Doon ay wala maliban sa aming buhay sa daigdig; kami ay namamatay at kami ay nabubuhay, at kami ay hindi (muling) itatayo.

38. Siya ay isa lamang taong tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah. Kami ay hindi maglalagay ng pananalig sa kanya.

39. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Tulungan ako sapagka't sila ay nagtatwa sa akin.

40. Siya ay nagsabi: Sa isang maliit na sandali, sila talaga ay magiging nagsisisi.

41. Kaya ang (Nakahihindik na) Pagtawag ay umabot sa kanilang makatarungan, at Aming ginawa silang tulad sa wasak (na dinaanan ng isang baha). Isang malayong pagkaalis para sa kataong gumagawa ng mali!

42. Pagkatapos matapos sila, Kami ay nagdala sa pangmasid ng ibang mga salinlahi.

43. Walang bansang makalalampas sa dulo nito, o kaya ay makapigil nito.

44. Pagkatapos Kami ay nagpadala ng Aming mga mensahero isa matapos ang isa pa. Kailanmang ang mensahero nito ay dumating sa isang bansa, sila ay nagtatwa sa kanya; kaya Aming ginawang sila ay sumunod isa sa isa pa (sa sakuna), at Aming ginawa silang mga salawikain. Isang malayong pagkaalis para sa kataong hindi naniniwala!

45. Pagkatapos Kami ay nagpadala kay Moses at sa kanyang kapatid na lalaking si Aaron kasama ang Aming mga palatandaan at isang maliwanag na panagutan,

46. Sa Parao at sa kanyang mga pinuno; nguni't sila ay humamak (sa kanila), at sila ay kataong mapang-api.

47. At sila ay nagsabi: Kami ba ay maglalagay ng pananalig sa dalawang taong tulad sa aming mga sarili, samantalang ang mga tao nila ay naglilingkod sa amin?

48. Kaya sila ay nagtatwa sa kanila, at naging sa mga yaong winasak.

49. At Kami talaga ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan, upang sana sila ay pumunta sa matuwid.

50. At Aming ginawang ang anak na lalaki ni Maria at ang kanyang ina ay isang kababalaghan, at Aming ibinigay sa kanila ang kublihan sa isang kataasan, isang lugar ng mga lupon ng hayop at mga bukal ng tubig.

51. O kayong mga mensahero! Kumain ng mabuting mga bagay, at gumawa ng matuwid.

O! Ako ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

52. At O! itong inyong pagsamba ay isang pagsamba, at Ako ay ang inyong Panginoon; kaya tuparin ang inyong tungkulin sa Akin.

53. Nguni't ang mga tao ay naghatihati ng kanilang pagsamba sa kanila sa mga lupunan, bawa't lupon ay nagdiriwang sa mga simulain nito.

54. Kaya iwanan sila sa kanilang kamalian hanggang sa isang panahon.

55. Sila ba ay nag-isip na sa kayamanan at mga anak na lalaking kasama doong Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa kanila,

56. Kami ay nagmadali sa kanila kasama ang mabuting mga bagay? Hindi, nguni't sila ay hindi nakaramdam.

57. O! ang mga yaong pumunta sa mapitagang pagkatakot dahil sa takot sa kanilang Panginoon,

58. At ang mga yaong naniniwala sa mga isiniwalat ng kanilang Panginoon,

59. At ang mga yaong hindi naghambing ng mga katambal sa kanilang Panginoon,

60. At ang mga yaong nagbigay niyang kanilang ibinigay kasama ang takot na mga

puso sapagka't sila ay pabalik na sa kanilang Panginoon, –

61. Ang mga ito ay nakipag-unahan para sa mabuting mga bagay, at sila ay magwawagi sa kanila sa pakikipag-unahan.

62. At Kami ay hindi nagpagawa sa alinmang kaluluwa ng labas sa kaya nito, at nasa Amin ang isang Talaang nagsasabi ng katotohanan, at sila ay hindi gagawan ng mali.

63. Hindi, nguni't ang kanilang mga puso ay nasa kamangmangan sa (Kurang) ito, at sila ay may ibang mga gawa, bukod diyang kanilang ginagawa;

64. Hanggang nang Kami ay humawak sa kanilang mga marangyang bagay kasama ang parusa, masdan! sila ay nagmamakaawa.

65. Huwag magmakaawa sa araw na ito! Sa katunayan kayo ay hindi Namin tutulungan.

66. Ang Aking mga isiniwalat ay binigkas sa inyo, nguni't kayo ay dating pumipihit patalikod sa inyong mga sakong,

67. Sa paghamak doon. Gabigabi kayo ay galit samasama.

68. Sila ba ay hindi nag-isip sa Salita, o ito ba ay dumating sa kanilang hindi dumating sa kanilang mga ama sa katandaan?

69. O sila ay hindi alam ang kanilang mensahero, at kaya tumanggi sa kanya?

70. O sila ay nagsabi: May isang kabaliwan ba sa kanya? Hindi, nguni't siya ay nagdala sa kanila ng Katotohanan; at karamihan sa kanila ay mga nagagalit sa Katotohanan.

71. At kung ang Katotohanan ay sumunod sa kanilang mga minimithi, talagang ang mga langit at ang lupa at sinumang nasa loob noon ay naging masama. Hindi, Kami ay nagdala sa kanila ng kanilang Paalaala; nguni't galing sa kanilang Paalaala, sila ngayon ay pumihit palayo.

72. O ikaw ba ay nagtanong sa kanila (O Muhamad) ng alinmang kabayaran? Nguni't ang pabuya ng iyong Panginoon ay higit na mabuti, sapagka't Siya ay pinakamagaling sa lahat na gumagawa ng laang pangkinabukasan.

73. At O! ikaw ay tumawag sa kanilang talaga patungo sa isang wastong landas.

74. At O! ang mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay talagang ligaw sa landas.

75. Kahi't Kami ay nagkaroon ng awa sa kanila at nagpaginhawa sa kanilang kapinsalaang nakasasakit sa kanila, sila rin ay gagalang bulag sa kanilang pagsalungat.

76. Kami ay humawak na sa kanilang may kaparusahan, nguni't sila ay hindi

nagpakumbaba sa kanilang mga sarili sa kanilang Panginoon, o sila ay dumalangin,

77. Hanggang, nang Kami ay magbukas para sa kanila ng pintuan ng kaduluhan ng parusa, masdan! sila ay natakot doon.

78. Siya itong lumikha para sa inyo ng mga tenga at mga mata at mga puso. Maliit na pasasalamat ay ibinigay ninyo!

79. At Siya itong nagkalat sa inyo sa kalaparan at kalayuan sa lupa, at sa Kanya kayo ay titipunin.

80. At Siya itong nagbigay ng buhay at gumawa ng kamatayan, at ang Kanya ay ang kaibahan ng gabi at araw. Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

81. Hindi, nguni't sila ay nagsabi ng katulad niyang sinabi ng mga tao sa katandaan;

82. Sila ay nagsabi: Nang kami ay patay at naging (pawang) alabok at mga buto, kami ba sa gayon, sa katunayan, ay itatayong muli?

83. Kami ay pinangakuan na nito, kami at ang aming mga ninuno. O! ito ay wala kundi mga pabula ng mga tao sa katandaan.

84. Sabihin: Kanino ang (pagmamay-ari ng) lupa at sinumang nasa loob noon, kung kayo ay may kaalaman?

85. Sila ay magsasabi: Kay Allah. Sabihin: Kayo ba sa gayon ay hindi makaaalaala?

86. Sabihin: Sino ang Panginoon ng pitong langit, at Panginoon ng Kamanghamanghang Trono?

87. Sila ay magsasabi: Si Allah. Sabihin: Kayo ba sa gayon ay hindi tutupad ng tungkulin (sa Kanya)?

88. Sabihin: Kaninong kamay ang nakasasakop sa ibabaw ng lahat ng mga bagay at Kanyang kinukupkop, samantalang laban sa Kanya ay walang pagkupkop, kung kayo ay may kaalaman?

89. Sila ay magsasabi: Kay Allah (ang lahat ng pagmamay-ari). Sabihin: Paano sa gayon kayo ginayuma?

90. Hindi, nguni't Kami ay nagdala sa kanila ng Katotohanan, at O! sila ay mga sinungaling.

91. Si Allah ay hindi pumili ng alinmang anak na lalaki, o may alinmang maykapal kasabay Niya; kung hindi bawa't maykapal ay talagang magpapawagi niyang kanyang nilikha, at ang ilan sa kanila ay talagang makatatalo sa mga iba. Papuri ay maging kay Allah sa ibabaw ng lahat na kanilang inakala.

92. Siya (si Allah) ay nakaaalam ng hindi nakikita at ng nakikita! At purihin Siya sa ibabaw ng lahat na kanilang inihahambing bilang mga katambal (Niya)!

93. Sabihin: Aking Panginoon! Kung Ikaw ay magpapakita sa akin niyang ipinangako sa kanila, –

94. Aking Panginoon! Sa gayon huwag akong itakda sa kataong gumagawa ng mali.

95. At talagang Kami ay Kayang magpakita sa iyo niyang Aming ipinangako sa kanila.

96. Hadlangan ang kasamaan niyang higit na mabuti. Kami ay Pinakanakababatid niyang kanilang inakala.

97. At sabihin: Aking Panginoon! Ako ay naghanap ng kublihan sa Iyo laban sa mga mungkahi ng mga masama;

98. At ako ay naghanap ng kublihan sa Iyo, aking Panginoon, kung hindi sila ay magiging sa harapang kasama ko;

99. Hanggang, nang ang kamatayan ay dumating sa isa sa kanila, siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Ipadala akong pabalik,

100. Upang ako ay makagawa ng matuwid diyan sa aking iniwanan sa likuran! Nguni't hindi! Ito ay isa lamang salitang kanyang binigkas; at sa likuran nila ay isang hadlang hanggang sa araw nang sila ay itayo.

101. At nang ang trumpeta ay hinipan, walang magiging kaanak sa kanila sa araw na iyan, o sila ay magtatanong isa sa isa pa.

102. Pagkatapos ang mga yaong ang mga sukat ay mabigat, sila ay ang matagumpay.

103. At ang mga yaong ang mga sukat ay magaan, ay ang mga yaong nawalan ng kanilang kaluluwa, sa Impiyerno mamamalagi.

104. Ang apoy ay sumunog sa kanilang mga mukha, at sila ay walang kasiyahan sa loob noon.

105. (Sasabihin): Hindi ba ang Aking mga isiniwalat ay binigkas sa inyo, at pagkatapos kayo ay dating nagtatwa sa mga ito?

106. Sila ay magsasabi: Aming Panginoon! Ang aming masamang kapalaran ay lumupig sa amin, at kami ay kataong nagkamali.

107. Aming Panginoon! O, dalhin kami sa pangmasid galing doon! Kung kami ay bumalik (sa kasamaan), sa gayon talaga kami ay magiging mga gumagawa ng mali.

108. Siya ay nagsabi: Mawala sa loob noon, at huwag makipag-usap sa Akin.

109. O! may isang bahagi ng Aking mga tagapaglingkod na nagsabi: Aming Panginoon! Kami ay naniniwala, sa gayon patawarin kami at magkaroon ng awa sa amin sapagka't Ikaw ay Pinakamagaling sa lahat na nagpapakita ng awa.

110. Nguni't kayo ay pumili sa kanila galing sa isang katawatawang kalagayan hanggang magawa nilang kayo ay lumimot sa pag-alaala

sa Akin, habang kayo ay humahalakhak sa kanila.

111. O! Ako ay naggantimpala sa kanila sa araw na ito para sa gaanong katatagan nila; at sila talaga ay ang matagumpay.

112. Siya ay magsasabi: Gaano katagal kayong namahinga sa lupa, bumibilang sa pamamagitan ng mga taon?

113. Sila ay magsasabi: Kami ay namahinga lamang ng isang araw o bahagi ng isang araw. Tanungin ang mga yaong gumagawa ng pagbilang!

114. Siya ay magsasabi: Kayo ay hindi namahinga lamang ng isang kaunti kung inyo lamang nalaman.

115. Inisip ba ninyo sa gayong Kami ay lumikha sa inyo para sa wala, at kayo ay hindi ibabalik sa Amin?

116. Ngayon si Allah ay purihin, ang tunay na Hari! Walang ibang Maykapal maliban sa Kanya, ang Panginoon ng Trono ng Biyaya.

117. Siyang tumawag sa alinmang ibang maykapal kasama si Allah ay walang katibayan doon. Ang kanyang pagtanto ay sa kanyang Panginoon lamang. O! ang mga hindi naniniwala ay hindi magiging matagumpay.

118. At (O Muhamad) sabihin: Aking Panginoon! Magpatawad at magkaroon ng

awa, sapagka't Ikaw ay pinakamagaling sa lahat ng nagpapakita ng awa.

SURA XXIV

LIWANAG

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. (Narito ang) isang Surang Aming isiniwalat at ipinag-utos; at sa loob noon, Kami ay nagsiwalat ng pantay na mga palatandaan, upang sana kayo ay makakuha ng pansin.

2. Ang lalaking nakikiapid at ang babaeng nakikiapid, hampasin ninyo ang bawa't isa sa kanila ng isang daang hagupit. At huwag pabayaang ang habag para sa dalawa ay pumigil sa inyo sa pagsunod kay Allah, kung kayo ay naniniwala kay Allah at sa Huling Araw. At pabayaang ang isang bahagi ng mga naniniwala ay sumaksi sa kanilang kaparusahan.

3. Ang lalaking nakikiapid ay hindi mag-aasawa maliban sa isang babaeng nakikiapid o isang babaeng sumasamba sa huwad, at sa babaeng nakikiapid ay walang makapag-aasawa maliban sa isang lalaking nakikiapid o isang lalaking sumasamba sa huwad. Lahat ng iyan ay ipinagbabawal sa mga naniniwala.

4. At ang mga yaong nagbintang sa marangal na mga babae nguni't hindi nagdala ng apat na mga saksi, hampasin sila (ng) walumpung hagupit at huwag kailanman

(pagkatapos) tanggapin ang kanilang patunay – Sila talaga ay mga gumagawa ng masama –

5. Maliban sa mga yaong pagkatapos ay nagsisi at gumawa ng mga pagbabago. (Para sa ganyan) O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

6. Para sa mga yaong nagbintang sa kanilang mga asawang babae nguni't walang mga saksi maliban sa kanilang mga sarili; pabayaang ang patunay ng isa sa kanilang maging apat na mga patunay, (sumusumpa) kay Allah na siya ay sa mga yaong nagsalita ng katotohanan;

7. At sa gayon isang ikalima, binabanggit ang pagkasuklam ni Allah sa kanya kung siya ay sa mga yaong nagsinungaling.

8. At ito ay babaligtad ng parusa galing sa kanya (ang babae) kung siya (ang babae) ay magbabata bilang saksi sa harapan ni Allah ng apat na ulit, na ang bagay na kanyang sinabi ay talagang mali,

9. At isang ikalimang (ulit) na ang ngitngit ni Allah ay maging sa kanya (ang babae) kung siya ay nagsasabi ng katotohanan.

10. At kung hindi dahil sa biyaya ni Allah at Kanyang awa sa inyo, – at si Allah ay Mahabagin, Paham (kayo ay talagang masisira).

11. O! silang naglatag ng paninirangpuri ay isang pulutong sa inyo. Huwag isipin itong isang masamang bagay para sa inyo; hindi, ito

ay mabuti para sa inyo. Sa bawa't isang tao sa kanila (ay babayaran) niyang kanyang kinita sa kasalanan; at para sa kanya sa kanilang may higit na malaking bahagi sa loob noon, ang kanya ay magiging isang nakahihindik na wakas.

12. Bakit hindi ang mga naniniwalang mga kalalakihan at mga babae, nang inyong marinig ito, ay nag-isip ng mabuti sa kanilang sariling katao, at nagsabi: Ito ay isang pahayag na walang katotohanan?

13. Bakit sila ay hindi kumuha ng apat na mga saksi? Dahil sa sila ay hindi nakakuha ng mga saksi, sila talaga ay mga sinungaling sa paningin ni Allah.

14. Kung hindi dahil sa biyaya ni Allah at sa Kanyang habag sa inyo sa daigdig at sa Kabilangbuhay, isang nakahihindik na wakas ay umabot sa inyo para diyang doon kayo ay bumulong.

15. Nang inyong tinanggap ito ng inyong mga dila, at inusal ng inyong mga bibig iyang doon kayo ay walang kaalaman, kayo ay bumilang nito bilang isang munting bagay. Sa paningin ni Allah, ito ay napakalaki.

16. Sa anong kadahilanan, nang inyong mapakinggan ito, na kayo ay nagsabi: Hindi para sa amin ang magsalita nito. Papuri ay maging sa Iyo (O Allah). Ito ay nakahihindik na paninirangpuri.

17. Si Allah ay nagpaalaala sa inyong kayo ay huwag umulit ng katulad noon kailanman, kung kayo (sa katotohanan) ay mga naniniwala.

18. At Siya ay nagpaliwanag sa inyo ng Kanyang mga isiniwalat. Si Allah ay Tagabatid, Paham.

19. O! ang mga yaong umibig na ang paninirangpuri ay lumaganap tungkol sa mga yaong naniniwala, ang kanila ay magiging masakit na parusa sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Si Allah ay nakaaalam. Kayo ay hindi nakaaalam.

20. Kung hindi dahil sa biyaya ni Allah at ng Kanyang awa sa inyo, at si Allah ay Mahabagin, Maawain, (kayo ay talagang masisira).

21. O kayong naniniwala! Huwag sundin ang mga yapak ng paa ng demonyo. Sa sinumang sumunod sa mga yapak ng paa ng demonyo, O! siya ay gumawa ng karumihan at kamalian. Kung hindi dahil sa biyaya ni Allah at sa Kanyang habag sa inyo, walang isa sa inyong kailanman ay tutubong dalisay. Nguni't si Allah ay gumawa sa Kanyang ibig na tumubo. At si Allah ay Tagarinig, Tagabatid.

22. At huwag pabayaang ang mga yaong may angking kaluwagan at malawak sa kaginhawahan sa inyo ay hindi magbigay sa malapit na kaanak at sa nangangailangan, at sa mga tumakas para sa kadahilanan ni Allah. Pabayaan silang magpatawad at magpakita ng pagtangkilik. Ayaw ba ninyong umasam na si Allah ay makapagpatawad sa inyo? Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

23. O! para sa mga yaong naninirangpuri sa katangitangi, naniniwalang mga babaeng walang ingat, kinasusuklanan sila sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

24. Sa araw nang ang kanilang dila at kanilang mga kamay at kanilang mga paa ay sumaksi laban sa kanila sa anong dati nilang ginagawa,

25. Sa araw na iyan, si Allah ay magbabayad sa kanila ng makatarungang nararapat sa kanila; at sila ay makaaalam na si Allah, Siya ay ang Hayagang Katotohanan.

26. Ang mahalay na mga babae ay para sa mahalay na mga kalalakihan, at ang mahalay na mga kalalakihan ay para sa mahalay na mga babae. Ang mabuting mga babae ay para sa mabuting mga kalalakihan, at ang mabuting mga kalalakihan ay para sa mabuting mga babae; ang ganyan ay walang kaalaman diyan sa sinabi ng mga tao: Para sa kanila ay pagpapatawad at isang mabiyayang laang pangkinabukasan.

27. O kayong mga naniniwala! Huwag pumasok sa mga tahanan bukod sa inyong sariling wala munang pagpapabatid at pagbanggit ng kapayapaan sa katao doon. Iyan ay higit na magaling para sa inyo, upang kayo ay maging pumapansin.

28. At kung kayo ay walang matagpuang isa doon, huwag ding pumasok hanggang sa ang pahintulot ay ibinigay. At kung sinabi sa inyo: Lumayong muli, sa gayon lumayo, sapagka't ito ay higit na dalisay para sa inyo. Si Allah ay alam ang anong inyong ginagawa.

29. Hindi kasalanan para sa inyo ang pumasok sa hindi tinutuluyang mga tahanan sa loob noon ay ginhawa para sa inyo. Si Allah ay alam ang anong inyong inihayag at ang anong inyong itinago.

30. Sabihin sa naniniwalang mga taong magbaba ng kanilang pagtingin at maging magalang. Iyan ay higit na dalisay para sa inyo. O! si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

31. At sabihin sa mga naniniwalang mga babaeng magbaba ng kanilang pagtingin at maging magalang, at magpakita sa kanilang palamuti lamang niyang maliwanag, at humila sa kanilang mga talukbong sa ibabaw ng kanilang mga dibdib, at huwag magpakita ng kanilang palamuti maliban sa kanilang sariling mga asawang lalaki o mga ama o mga ama ng kanilang mga asawang lalaki, o kanilang mga anak na lalaki o mga anak na lalaki ng kanilang mga asawang lalaki, o kanilang mga kapatid na lalaki o mga anak na lalaki ng mga kapatid nilang lalaki o mga anak na lalaki ng mga kapatid na babae, o kanilang mga babae, o kanilang mga alipin, o kanilang mga lalaking katulong na kulang ng lakas, o mga anak na walang nalalaman tungkol sa pagkahubad ng mga babae. At huwag pabayaang silang magpadyak ng kanilang mga paa upang magsiwalat ng kanilang mga itinatago sa kanilang palamuti. At pumihit kay Allah na samasama, O mga naniniwala, upang kayo ay magtagumpay.

32. At mag-asawa ng ganyan sa inyo sa mag-isa at palasamba sa inyong mga alipin at mga katulong na babae. Kung sila ay maging mahirap, si Allah ay magpapayaman sa kanila ng Kanyang biyaya. Si Allah ay may saganang kakayahan, Nakababatid.

33. At pabayaang mga yaong hindi makatagpo ng kabagay na maging dalisay hanggang sa si Allah ay magbigay sa kanila ng kalayaan sa pamamagitan ng Kanyang biyaya. At ang ganyan sa inyong mga aliping naghahanap ng isang sulat (ng pagpapalaya), isulat ito para sa kanila kung kayo ay

nakababatid kahi't kaunti ng mabuti sa kanila, at ipagkaloob sa kanila ang kayamanan ni Allah na Kanyang ipinagkaloob sa inyo. Huwag pilitin ang inyong mga aliping babae sa pagkapariwara upang kayo ay makahanap ng kaligayahan ng buhay sa daigdig, kung sila ay mangangalaga ng kanilang kalinisan. At kung ang isa ay pumilit sa kanila, sa gayon (sa kanila), matapos ang pamimilit sa kanila, O! si Allah ay magiging Mapagpatawad, Maawain.

34. At talagang Kami ay nagpadalang pababa para sa inyo ng mga isiniwalat na gumawang pantay, isang halimbawa ng mga yaong dumaang palayo bago sa inyo, at isang paalaala sa mga yaong takot (kay Allah).

35. Si Allah ay ang Liwanag ng mga langit at ng lupa. Ang katulad ng Kanyang liwanag ay tulad sa isang lalagyang sa loob noon ay isang ilawan. Ang ilawan ay nasa loob ng isang salamin. Ang salamin ay tulad sa ito ay isang maliwanag na bituin. (Ang ilawang ito) ay sinindihan galing sa isang pinagpalang punongkahoy, isang olibang hindi sa Silangan o sa Kanluran, na ang langis ay halos kumikinang sa pangmasid (sa sarili nito) bagama't walang apoy na dumampi dito. Liwanag sa liwanag, si Allah ay pumatnubay patungo sa Kanyang liwanag sa Kanyang ibig. At si Allah ay nakipag-usap sa sangkatauhan sa mga matalinghagang salaysay, sapagka't si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

36. (Ang ilawang ito ay natagpuan) sa mga tahanang pinayagan ni Allah na maging kapuripuri at ang Kanyang pangalan ay maalaala sa loob noon. Sa loob noon mag-alay ng papuri sa Kanya sa umaga at sa gabi.

37. Ang mga taong walang kalakal o pagbibiling gumanyak galing sa pag-alaala kay Allah at tapat sa pagdalangin at nagbabayad

ng nararapat sa mahirap – sila ay takot sa isang araw nang ang mga puso at mga bola ng mata ay babaligtarin,

38. Na si Allah ay makapaggagantimpala sa kanila ng pinakamagaling ng anong kanilang ginawa, at magdaragdag ng gantimpala para sa kanila sa Kanyang biyaya. Si Allah ay nagbibigay ng mga pagpapalang walang bahid sa Kanyang ibig.

39. Para sa mga yaong hindi naniniwala, ang kanilang mga gawa ay tulad sa isang malikmata sa isang disyerto. Ang isang taong nauuhaw ay nag-akala ditong tubig hanggang sa siya ay dumating dito at makatagpo ditong wala, at makatagpo sa lugar noon kay Allah, na nagbayad sa kanya ng nararapat sa kanya; at si Allah ay mabilis sa pagtanto.

40. O (ang kalagayan ng mga hindi naniniwala ay) tulad sa kadiliman sa isang malawak, napakalalim na dagat. Doon ay tumaklob sa kanya ang isang alon, sa ibabaw nito ay isang alon, sa ibabaw nito ay isang ulap. Patong at patong na kadiliman. Nang kanyang ilabas ang kanyang kamay, siya ay hira makakita nito. At siyang para sa kanya si Allah ay hindi nagtakda ng liwanag, para sa kanya ay walang liwanag.

41. Hindi mo ba nakitang si Allah, Siya itong lahat ng nasa mga langit at sa lupa ay pumuri, at ang mga ibon sa kanilang paglipad? Sa bawa't isa, Kanya talagang alam ang pagsamba at ang papuri, at si Allah ay Nakababatid ng anong kanilang ginagawa.

42. At kay Allah ay ang pagmamay-ari ng nasasakupan ng mga langit at ng lupa, at kay Allah ay ang paglalakbay.

43. Hindi mo ba nakita kung paanong si Allah ay nagpataas ng mga ulap, pagkatapos ay nagtipon sa mga ito, pagkatapos ay gumawa sa mga itong patungpatong, at iyong nakita ang ulang dumating sa pangmasid galing sa pagitan nila; Siya ay nagpadalang pababa galing sa langit ng mga bundok na sa loob noon ay maliliit na bilog na yelo, at pumukol kasama noon sa Kanyang ibig, at nagpabalik nito galing sa Kanyang ibig. Ang pagkislap ng Kanyang kidlat lahat ay kumuha lamang palayo sa paningin.

44. Si Allah ay gumawa ng pagpapaikot ng araw at ng gabi. O! sa loob nito talaga ay isang aral para sa mga yaong nakakakita.

45. Si Allah ay lumikha ng bawa't hayop ng tubig. Sa kanila ay (isang uring) lumalakad sa tiyan nito at (isang uring) lumalakad sa dalawang paa at (isang uring) lumalakad sa apat. Si Allah ay lumilikha ng Kanyang ibig. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat na mga bagay.

46. Talagang Kami ay nagpadalang pababa ng mga isiniwalat at nagpaliwanag sa kanila. Si Allah ay pumapatnubay sa Kanyang ibig patungo sa isang tuwid na landas.

47. At sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala kay Allah at sa mensahero, at kami ay sumusunod; pagkatapos matapos iyan, isang bahagi sa kanila ay pumihit palayo. Ang ganyan ay hindi mga naniniwala.

48. At nang sila ay maghabol kay Allah at sa Kanyang mensahero upang humukom sa pagitan nila, O! ang isang bahagi sa kanila ay salungat.

49. Nguni't kung ang matuwid ay naging kasama nila, sila ay darating sa kanya ng buong kusa.

50. Mayroon ba sa kanilang mga pusong isang sakit, o sila ay may mga alinlangan, o sila ay takot na baka si Allah at ang Kanyang mensahero ay gumawa ng mali sa kanila sa paghuhukom? Hindi, nguni't ang ganyan ay mga gumagawa ng mali.

51. Ang kasabihan ng (lahat ng tunay na) mga naniniwala kapag sila ay naghabol kay Allah at sa Kanyang mensahero upang maghukom sa pagitan nila, ay sila lamang ay magsabi: Kami ay nakikinig at kami ay sumusunod. At ang ganyan ay ang matagumpay.

52. Siyang sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, at takot kay Allah, at tumupad ng tungkulin (sa Kanya): ang ganyan talaga ay ang mapagwagi.

53. Sila ay sumumpa kay Allah na mataimtim, kung ikaw ay mag-utos sa kanila, na sila ay pupunta sa pangmasid. Sabihin: Huwag sumumpa; napag-alamang pagsunod (ay higit na mabuti). O! si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

54. Sabihin: Sundin si Allah at sundin ang mensahero. Nguni't kung kayo ay pumihit palayo, sa gayon (ito ay) para sa kanya (na gumawa) lamang niyang diyan siya ay pinamahala, at para sa inyo (na gumawa) lamang niyang diyan kayo ay inatasan. Kung kayo ay sumunod sa kanya, kayo ay pupuntang tuwid. Nguni't ang mensahero ay walang ibang pamamahala kundi ang magpahatid (ng pahatid) na pantay.

55. Si Allah ay nangako sa ganyan sa inyong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawang Siya ay talagang gagawa sa kanilang pumalit (sa kasalukuyang mga namumuno) sa lupa, tulad sa Siya ay gumawa sa mga yaong nauna sa kanilang pumalit (sa mga iba); at Siya talaga ay magtataguyod para sa kanila ng kanilang pagsambang Kanyang pinayagan para sa kanila, at magbibigay sa kanila, bilang kapalit, ng katiwasayan matapos ang kanilang takot. Sila ay naglingkod sa Akin. Sila ay naghambing ng wala bilang katambal Ko. Ang mga yaong hindi naniniwala simula ngayon, sila ay mapaghimagsik at masama.

56. Magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap at sundin ang mensahero, upang sana kayo ay makatagpo ng awa.

57. Huwag isiping ang mga hindi naniniwala ay makatatakas sa lupain. Apoy ay kanilang magiging tahanan – isang masaklap na dulo ng paglalakbay!

58. O kayong naniniwala! Pabayaang ang inyong mga alipin, at ang mga yaon sa inyong hindi pa nakararating sa paglaki, na humingi ng pahintulot sa inyo ng tatlong ulit (bago sila pumunta sa inyong harapan): Bago ang dalangin ng bukangliwayway, at kapag kayo ay nagladlad sa tabi ng inyong damit para sa init ng tanghali, at matapos ang dalangin ng gabi. Tatlong ulit ng pag-iisa para sa inyo. Hindi kasalanan para sa kanila o para sa inyo sa ibang panahon, kapag ang ilan sa inyo ay pumuntang palibot na nag-aasikaso sa mga iba (kung sila ay pumunta sa inyong harapang walang pahintulot). Sa gayon ginawa ni Allah na maliwanag ang mga isiniwalat para sa inyo. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

59. At kapag ang mga anak sa inyo ay dumating sa paglaki sa gayon pabayaang silang humingi ng pahintulot tulad sa ang mga yaong bago sa kanila ay dating humihingi nito. Sa gayon ginawa ni Allah na maliwanag ang Kanyang mga isiniwalat para sa inyo. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

60. Para sa mga babaeng lampas na sa pagdadala ng bata sa sinapupunan, na walang pag-asa sa pag-aasawa, hindi kasalanan para sa kanilang mag-alis ng kanilang (panlabas na) kasuotan sa ganyang isang paraang hindi magpapakita ng palamuti. Nguni't ang magpigil ay higit na mabuti para sa kanila. Si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

61. Walang paninising mayroon sa bulag o alinmang paninisi sa lumpo o anumang paninisi sa maysakit o sa inyong mga sarili kung kayo ay kumain sa inyong mga tahanan, o mga tahanan ng inyong mga ama, o mga tahanan ng inyong mga ina, o mga tahanan ng inyong mga kapatid na lalaki, o mga tahanan ng inyong mga kapatid na babae, o mga tahanan ng mga kapatid na lalaki ng inyong mga ama, o mga tahanan ng mga kapatid na babae ng inyong mga ama, o mga tahanan ng mga kapatid na lalaki ng inyong mga ina, o mga tahanan ng mga kapatid na babae ng inyong mga ina, o (galing diyang) doon kayo ay humawak ng mga susi, o (galing sa tahanan) ng isang kaibigan. Walang kasalananang magiging sa inyo kung kumain man kayong samasama o hiwalay. Nguni't kung kayo ay pumasok sa mga tahanan, bumati sa isa at isa ng may isang pagbati galing kay Allah, pinagpala at matamis. Sa gayon ginawa ni Allah na maliwanag ang Kanyang mga isiniwalat para sa inyo, upang sana kayo ay makaunawa.

62. Sila lamang ay ang tunay na mga naniniwalang naniniwala kay Allah at sa

Kanyang mensahero; at kapag sila ay kasama siya sa ilang pangkaraniwang lakad, huwag pumuntang palayo hanggang sa sila ay makahingi ng pahintulot sa kanya. O! ang mga yaong humingi ng pahintulot sa iyo, ang mga yaon silang naniniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero. Kaya kung sila ay humingi ng inyong pahintulot para sa ilang gawain nila, magbigay ng pahintulot sa iyong ibig sa kanila, at humingi para sa kanila ng kapatawaran ni Allah. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

63. Huwag gawing ang pagtawag ng Mensahero sa inyo ay maging tulad sa inyong pagtawag isa sa isa pa. Si Allah ay alam ang mga yaon sa inyong nagnakaw palayo, nagtatago ng kanilang mga sarili. At pabayaang ang mga yaong nakipagsabwatan sa pag-iwas sa mga utos na mag-ingat, at baka hinagpis o masakit na parusa ay bumagsak sa kanila.

64. O! talagang kay Allah ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at sa lupa. Kanyang alam ang inyong kalagayan, at (Kanyang alam) ang Araw nang sila ay ibabalik sa Kanya upang Siya ay makapagpabatid sa kanila ng anong kanilang ginawa. Si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

SURA XXV

ANG BATAYAN

(NG WASTO AT MALI)

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Pinagpala Siyang nagsiwalat sa Kanyang mga tagapaglingkod ng Batayan (ng wasto at mali), upang siya ay maging isang tagapagbabala sa mga tao.

2. Siyang nagmamay-ari ng nasasakupan ng mga langit at ng lupa, Siya ay hindi pumili ng anak na lalaki o Siya ay may alinmang katambal sa nasasakupan. Siya ay lumikha sa bawa't bagay at nagbahagi para dito ng isang sukat.

3. Subali't sila ay pumili bukod sa Kanya ng ibang mga maykapal na lumikha ng wala nguni't ang kanilang mga sarili ay ang nilikha, at walang pagmamay-ari ng sakit o pakinabang para sa kanilang mga sarili, at walang pagmamay-ari ng kamatayan o buhay, o kapangyarihang magtayo ng patay.

4. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Ito ay wala kundi isang kasinungalingang kanyang nilikha, at ang ibang katao ay tumulong sa kanya dito, kaya sila ay gumawa ng isang paninirangpuri at isang kasinungalingan.

5. At sila ay nagsabi: Mga pabula ng mga tao sa katandaang mayroon siya ang kanyang isinulat pababa, at ang mga ito ay idinikta sa kanya sa umaga at gabi.

6. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Siyang alam ang lihim ng mga langit at ng lupa ay nagsiwalat nito. O! Siya ay palaging Mapagpatawad, Maawain.

7. At sila ay nagsabi: Anong nakapagpapasakit sa mensaherong ito (ni Allah) na siya ay kumain ng pagkain at

lumakad sa mga pamilihan? Bakit hindi ang isang anghel ay ipinadala sa kanya, upang maging isang tagapagbabala kasama niya?

8. O (bakit hindi) ang isang kayamanan ay inihagis pababa sa kanya, o bakit wala siyang paraisong doon ay kakain? At ang mga gumagawa ng mali ay nagsabi: Kayo ay sumusunod lamang sa isang taong ginayuma.

9. Tingnan kung paano sila naghahambing ng mga katulad para sa iyo, kaya silang lahat ay ligaw at hindi makatatagpo ng isang daan!

10. Pagpalain Siyang kung Kanyang inibig, ay magtatakda sa iyo ng anong higit na mabuti kaysa dito – mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy – at magtatakda sa iyo ng mga malalaking tahanan.

11. Hindi, nguni't sila ay nagtatatwa ng (pagdating ng) Oras; at para sa mga yaong nagtatatwa ng (pagdating ng) Oras, Kami ay naghanda ng isang ningas.

12. Nang ito ay makakita sa kanila sa malayo, sila ay nakarinig ng pag-uumpugan at ng ungol doon.

13. At nang sila ay ihagis sa isang makipot na lugar doon, nakatanikalang samasama, sila ay dumalangin para sa pagkawasak doon.

14. Huwag dumalangin sa araw na iyan para sa isang pagkawasak, nguni't dumalangin para sa maraming pagkawasak!

15. Sabihin: Iyan ba (ang wakas) ay higit na mabuti o ang Hardin ng walang Pagkamakataong ipinangako sa mga yaong nagtakwil (sa masama)? Ito ay kanilang magiging gantimpala at dulo ng paglalakbay.

16. Para sa kanila, sa loob noon ay mithi nilang mamalagi. Ito, para sa kanilang Panginoon, ay isang pangakong dapat matupad.

17. At sa araw nang Siya ay magtitipon sa kanila at iyang kanilang sinamba sa halip na si Allah, at magsasabi: Kayo ba ang nagligaw sa mga itong aking mga tagapaglingkod o sila (kanilang mga sarili) ang gumawang gumala galing sa landas?

18. Sila ay magsasabi: Ikaw ay parangalan! Hindi para sa amin ang pumili ng alinmang mga kaibigang tagapagtanggol bukod sa Iyo; nguni't Ikaw ay nagbigay sa kanila at sa kanilang mga ama ng ginhawa hanggang sa sila ay makalimot ng babala at maging kataong naligaw.

19. Sa gayon sila ay magbibigay sa inyo ng kasinungalingan tungkol sa anong kanilang sinasabi, pagkatapos ikaw ay hindi makaiiwas (sa wakas) o makakakuha ng tulong. At sinuman sa inyong gumawa ng mali, Aming gagawin siyang tumikim ng malaking pahirap.

20. Kami ay hindi nagpadala kailanman bago sa iyo ng alinmang mga mensahero O! na sila ay hindi kumain ng pagkain at lumakad sa mga pamilihan. At Kami ay humirang ng ilan sa inyong isang pagsubok para sa iba: Kayo ba ay magiging matatag? At ang inyong Panginoon ay palaging Tagatingin.

21. At ang mga yaong hindi tumingin para sa isang pakikipagtagpo sa Amin ay nagsabi: Bakit ang mga anghel ay hindi ipinadalang pababa sa amin, at (bakit) hindi namin makita ang aming Panginoon? Sa katunayan sila ay nag-isip ng napakataas sa kanilang mga sarili at mapanghamak na may malaking kayabangan.

22. Sa araw nang kanilang napagmasdan ang mga anghel, sa araw na iyan walang magiging mabuting mga pambungad para sa makasalan; at sila ay magsasabi: Isang pagbabawal na bawal!

23. At Kami ay pipihit patungo sa gawang kanilang ginawa at gagawa ditong kalat na mga alikabok.

24. Ang mga yaong kumita ng Hardin sa araw na iyan ay magiging higit na mabuti sa loob ng kanilang tahanan at higit na masaya sa loob ng kanilang lugar ng pahingahan sa katanghalian ng araw;

25. Isang araw nang ang langit kasama ang mga ulap ay hahatiing hiwalay at ang mga anghel ay ipadadalang pababa, isang maringal na pagbaba.

26. Ang Nasasakupan sa araw na iyan ay magiging ang Tunay (na Nasasakupan) na pagmamay-ari ng Isang Mapagbigay, at ito ay magiging isang matigas na araw para sa mga hindi naniniwala.

27. Sa araw nang ang gumagawa ng mali ay kumagat sa kanyang mga kamay, siya ay magsasabi: A, ako dapat ay pumili ng isang landas kasama ang mensahero (ni Allah)!

28. Pagkahabag para sa akin! A, ako ay hindi dapat kailanman kumuha ng ganyang isa bilang kaibigan!

29. Siya talaga ay gumabay sa akin sa pagkaligaw galing sa Paalaala matapos na ito ay umabot sa akin. Si Satanas ay palaging tagaiwan sa tao sa oras ng pangangailangan.

30. At ang mensahero ay magsasabi: O aking Panginoon! O! ang aking sariling katao ay gumawa sa Kurang itong walang pagbilang.

31. Tulad sa gayon Kami ay nagtakda sa bawa't Propeta ng isang katunggali galing sa may kasalan; nguni't si Allah ay sapat bilang isang Patnubay at Katulong.

32. At ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Bakit ang Kuran ay hindi isiniwalat lahat sa kanya ng minsan? (Ito ay isiniwalat) sa gayon upang Aming mapatibay ang iyong puso kasama noon; at Aming isinaayos ito sa wastong ayos.

33. At sila ay nagdala sa iyo ng walang katulad, nguni't Kami ay nagdala sa iyo ng Katotohanan (bilang kalaban nito), at higit na mabuti (kaysa kanilang katulad) bilang pakikipagtalo.

34. Ang mga yaong titipunin sa kanilang mga mukha sa Impiyerno: ang ganyan ay higit na masama sa kalagayan at higit na malayo sa wastong daan.

35. Kami talaga ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan at naglagay kasama niya ng

kanyang kapatid na lalaking si Aaron bilang matapat na tauhan.

36. Pagkatapos Kami ay nagsabi:
Pumuntang magkasama sa kataong nagtatwa ng Aming mga isiniwalat. Pagkatapos, Aming winasak sila, isang buong pagkawasak.

37. At ang katao ni Noa, nang sila ay nagtatwa sa mga mensahero, Aming nilunod sila at ginawa silang isang kababalaghan para sa sangkatauhan. Kami ay naghanda ng isang masakit na wakas para sa mga gumagawa ng masama; –

38. Tulad sa (mga lipi ng) Aad at Tamud, at mga namamalagi sa Ar-ras, at maraming mga salinlahi sa pagitan nila.

39. Bawa't isa ay Aming binalaan sa pamamagitan ng mga halimbawa, at bawa't isa ay Aming dinala sa buong pagkawasak.

40. At sa katunayan sila ay naparaan sa isang kabayanang doon ay umulan ng nakamamatay na ulan. Maaari bang kanilang hindi makita ito? Hindi, nguni't sila ay umasa sa walang pagkabuhay.

41. At nang kanila kang makita (O Muhamad), sila ay nagturing lamang sa iyo bilang isang pagkutya (nagsasabi): Ito ba siyang ipinadala ni Allah bilang isang mensahero?

42. Siya ay makapagdadala sa amin sa malayo sa aming mga maykapal kung kami ay hindi naging matapat sa kanila. Sila ay

makaaalam, kapag kanilang napagmasdan ang wakas, kung sino ang higit na ligaw tungkol sa daan.

43. Iyo bang nakita siyang pumili bilang kanyang maykapal ng kanyang sariling kalaswaan? Ikaw ba sa gayon ay magiging tagapangalaga sa ibabaw niya?

44. O iyo bang naisip na karamihan sa kanila ay nakarinig o nakaunawa? Sila ay tulad lamang sa bakahan – hindi, nguni't sila ay higit na malayong ligaw!

45. Hindi mo ba nakita kung paanong ang inyong Panginoon ay nagladlad ng pangubli – at kung Kanyang inibig, Kanyang magagawa itong walang galaw – pagkatapos Aming ginawa ang araw na piloto nito;

46. Pagkatapos Aming iniurong ito patungo sa Amin, isang untiunting pag-urong.

47. At Siya ay itong gumawa sa gabing isang panakip para sa inyo, at pagtulog na matiwasay, at gumawa sa araw na isang pagkabuhay.

48. At Siya ay itong nagpadala sa mga hangin, masayang mga pumbungad na nagbabalita ng Kanyang awa, at Kami ay nagpadalang pababa ng pampadalisan na tubig galing sa langit.

49. Upang Kami ay makapagbigay sa pamamagitan noon ng buhay sa isang patay na lupain, at Kami ay nagbigay sa maraming

hayop at mga tao niyang Aming nilikhang inumin doon.

50. At Kami ay namahagi (ng tubig) sa kanila upang sila ay makaalaala, ngunit karamihan sa sangkatauhan ay nainggit sa wala maliban sa walang pagkautang na loob.

51. Kung Aming inibig, Kami ay makapagtatayo ng isang tagapagbabala sa bawa't bayan.

52. Kaya huwag sundin ang mga hindi naniniwala, nguni't magsumikap laban sa kanila kasama ditong may isang dakilang pagsisikap.

53. At Siya ay itong nagbigay ng kalayaan sa dalawang dagat (bagama't sila ay nagtagpo); isang malasa, matamis, at isang maalat, mapait; at nagtakda ng isang balakid at isang pagbabawal na bawal sa pagitan nila.

54. At Siya ay itong lumikha sa tao galing sa tubig, at humirang para sa kanyang kaanak sa dugo at kaanak sa pag-aasawa; sapagka't ang iyong Panginoon kailanman ay Makapangyarihan.

55. Subali't sila ay sumamba sa halip kay Allah diyan sa hindi kayang tumulong sa kanila o makasakit sa kanila. Ang hindi naniniwala ay palaging isang bahaging laban sa kanyang Panginoon.

56. At Kami ay nagpadala sa iyo lamang (O Muhammad) bilang isang tagadala ng

mabuting mga pambungad at isang tagapagbabala.

57. Sabihin: Ako ay hindi humingi sa inyo ng gantimpala para dito, maliban sa ang sinumang umibig ay makapipili ng isang landas patungo sa kanyang Panginoon,

58. At magtiwala ka sa Isang Nabubuhay na hindi namamatay, at umawit ng Kanyang papuri. Siya ay sapat bilang Tagaalam ng mga kasalanan ng Kanyang mga tagapaglingkod,

59. Na lumikha ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan ng mga ito sa anim na Araw, pagkatapos Siya ay lumuklok sa Trono. Ang Mapagbigay! Tanungin ang alinmang isang pinag-alaman tungkol sa Kanya!

60. At nang sinabi sa kanila: Sambahin ang Mapagbigay! sila ay nagsabi: At ano ang Mapagbigay? Kami ba ay sasamba sa anumang iyong ipinag-utos (Muhamad) sa amin? At ito ay nagdagdag ng pagsalungat sa kanila.

61. Pagpalain Siyang naglagay sa langit ng malaking mga tahanan ng mga bituin, at naglagay sa loob noon ng isang dakilang ilawan at isang buwang nagbibigay ng liwanag!

62. At Siya ay itong nagtakda ng gabi at araw sa pagpapalit, para sa kanyang nagmithing makaalaala, o nagmithi ng pasasalamat.

63. Ang (matapat na) mga tagapaglingkod ng Mapagbigay ay silang lumakad sa lupang hindi mapagmataas; at nang ang mga walang-isip ay tumawag sa kanila, sumagot: Kapayapaan;

64. At mga gumugol ng gabi sa harapan ng kanilang Panginoon, nakadapang tungo at nakatayo,

65. At mga nagsabi: Aming Panginoon! Baligtarin sa amin ang wakas ng Impiyerno; O! ang wakas doon ay hinagpis;

66. O! ito ay masama bilang isang pamalagian at bilang isang pahingahan;

67. Ang mga yaon, kapag sila ay gumugol, ay hindi bulagsak o may hinanakit; at palaging may isang matatag na himpilan sa pagitan ng dalawa;

68. Ang mga yaong hindi tumawag sa alinmang ibang maykapal kasama si Allah, o kumuha ng buhay na ipinagbawal ni Allah maliban sa (pinatutunguhan ng) katarungan, o gumawa ng pakikiapid – at sinumang gumawa nito ay magbabayad ng kaparusahan;

69. Ang wakas ay gagawing dalawa para sa kanya sa Araw ng Pagkabuhay, at siya ay mamamalagi sa loob noong hamak kailanman;

70. Maliban sa kanyang nagsisi at naniwala at gumawa ng matuwid na gawa; para sa ganyan, si Allah ay magpapalit ng kanilang masamang mga gawa sa mabuting

mga gawa. Si Allah ay palaging Mapagbigay, Maawain.

71. At sinumang magsisi at gumawa ng mabuti, siya talaga ay nagsisi patungo kay Allah na may tunay na pagsisisi; –

72. At ang mga yaong hindi sasaksi sa kapalaluan, at kung sila ay dumaang malapit sa walang kaisipang laro, ay dumaang marangal.

73. At ang mga yaon, kapag sila ay pinaalalahanan ng mga isiniwalat ng kanilang Panginoon, ay hindi bumagsak na bingi o bulag doon.

74. At mga nagsabi: Aming Panginoon! Pagkalooban kami ng ginhawa ng aming mga asawang babae at ng aming mga anak, at gumawa sa aming mga halimbawa para sa (lahat ng) mga yaong nagtakwil (sa masama).

75. Sila ay gagantimpalaan ng mataas na lugar hanggang sa gaano silang katatag, at sila ay magtatagpo sa loob noong may maligayang pagdating at salita ng kapayapaan,

76. Namamalagi doon magpakailanman; – gaano kagandang isang pamalagian at pahingahan!

77. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Ang aking Panginoon ay hindi makikialam ng Kanyang Sarili sa inyo kundi para sa inyong dalangin. Nguni't ngayon kayo sa katunayan ay nagtatwa (sa Katotohanan),

sa gayon magkakaroon ng hindi maiiwasang paghuhukom.

SURA XXVI

ANG MGA MAKATA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ta. Sin. Mim.

2. Ang mga ito ay mga isiniwalat sa Kasulatang gumawang pantay.

3. Maaaring ikaw ay umusig sa iyong sarili (O Muhamad) sapagka't sila ay hindi naniniwala.

4. Kung Aming inibig, Kami ay makapagpapadalang pababa sa kanila galing sa langit ng isang kababalaghan upang ang kanilang mga leeg ay mamalaging nakatungo sa harapan nito.

5. Kailanman ay walang dumating doon sa kanilang isang sariwang paalaala galing sa isang Mapagbigay, nguni't sila ay pumihit palayo dito.

6. Ngayon sila ay nagtatwa (sa Katotohanan); nguni't may darating sa kanilang mga pambungad niyang doon sila ay dating nangungutya.

7. Hindi ba nila nakita ang lupa, gaano karami ng bawa't mabungang uri ang Aming ginawang tumubo sa loob noon?

8. O! sa loob nito sa katunayan ay isang kababalaghan; subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

9. At O! ang iyong Panginoon! Siya sa katunayan ay ang Makapangyarihan, ang Maawain.

10. At nang ang iyong Panginoon ay tumawag kay Moses, nagsasabi: Pumunta sa kataong gumagawa ng mali, –

11. Ang katao ng Parao. Sila ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

12. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ako ay takot na sila ay magtatatwa sa akin,

13. At ako ay mapapahiya, at ang aking dila ay hindi mangungusap ng pantay, sa gayon magpadala para kay Aaron (upang tumulong sa akin).

14. At sila ay may panlaban sa aking isang kasalanan, kaya ako ay takot na sila ay papatay sa akin.

15. Siya ay nagsabi: Hindi, talaga. Kaya pumunta kayong dalawang kasama ang Aming mga palatandaan. O! Kami ay magiging kasama ninyo, Nakikinig.

16. At pumuntang magkasama sa Parao at magsabi: O! kami ay may dalang isang pahatid ng Panginoon ng mga daigdig.

17. (Nagsasabi): Pabayaang ang Mga Anak ni Israel na pumuntang kasama namin.

18. (Ang Parao ay) nagsabi (kay Moses): Hindi ba kami nag-aruga sa iyo sa amin bilang isang anak? At ikaw ay namalagi ng maraming taon ng iyong buhay sa amin,

19. At ikaw ay gumawa niyang iyong gawang iyong ginawa, at ikaw ay isa sa mga walang utang na loob.

20. Siya ay nagsabi: Ako ay gumawa nito noon, nang ako ay sa mga yaong ligaw.

21. Pagkatapos ako ay tumakas sa inyo nang ako ay natakot sa inyo; at ang aking Panginoon ay nagkaloob sa akin ng isang kautusan, at humirang sa akin bilang isa sa mga yaong ipinadala (Niya).

22. At ito ay ang nakaraang tulong na kasama doon ikaw ay humiya sa akin: na ikaw ay umalipin sa Mga Anak ni Israel.

23. Ang Parao ay nagsabi: At ano ang Panginoon ng mga daigdig?

24. (Si Moses ay) nagsabi: Panginoon ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, kung kayo lamang ay may katiyakang paniniwala.

25. (Ang Parao ay) nagsabi sa mga yaong nasa paligid niya: Hindi ba ninyo narinig?

26. Siya ay nagsabi: Ang inyong Panginoon at ang Panginoon ng inyong mga ama sa pasimula!

27. (Ang Parao ay) nagsabi: O! ang inyong mensaherong ipinadala sa inyo ay talagang isang lalaking baliw!

28. Siya ay nagsabi: Panginoon ng Silangan at ng Kanluran at lahat na nasa pagitan nila, kung inyong magawa lamang na makaunawa!

29. (Ang Parao ay) nagsabi: Kung ikaw ay pumili ng isang Maykapal bukod sa akin, ako talaga ay maglalagay sa iyo sa mga bilanggo!

30. Siya ay nagsabi: Kahi't na ako ay magpakita sa iyo ng ilang bagay na pantay?

31. (Ang Parao ay) nagsabi: Gawin ito sa gayon, kung ikaw ay sa matapat!

32. Pagkatapos kanyang inihagis pababa ang kanyang tungkod at ito ay naging isang ahas sa pangmalas,

33. At kanyang inilabas sa pangmasid ang kanyang kamay at O! ito ay puti sa mga nagmasid.

34. (Ang Parao ay) nagsabi sa kanyang mga pinuno tungkol sa kanya: O! ito talaga ay isang mapag-alam na matalino,

35. Na magtataboy sa inyong palabas ng inyong lupain sa pamamagitan ng kanyang salamangka. Ngayon ano ang inyong payo?

36. Sila ay nagsabi: Itabi siya, (siya) at ang kanyang kapatid na lalaki, at magpadala sa kanila sa mga lungsod ng mga tagatawag,

37. Na magdadala sa iyo ng bawa't mapag-alam na matalino.

38. Kaya ang mga matalino ay tinipon samasama sa isang takdang panahon sa isang takdang araw.

39. At sinabi sa mga tao: Kayo ba (ngayon) ay tinipong samasama?

40. (Sila ay nagsabi): Oo, upang kami ay makasunod sa mga matalino kung sila ay ang mga mapagwagi.

41. At nang ang mga matalino ay dumating, sila ay nagsabi sa Parao: Talaga bang magkakaroon ng isang gantimpala para sa amin kung kami ay ang mga mapagwagi?

42. Siya ay nagsabi: Oo, at kayo sa gayon ay talagang magiging sa mga yaong dinalang malapit (sa akin).

43. Si Moses ay nagsabi sa kanila: Ihagis ang anong inyong ihahagis!

44. Pagkatapos sila ay naghagis pababa ng kanilang mga lubid at kanilang mga tungkod, at nagsabi: Sa kapangyarihan ng Parao, O! kami talaga ay ang mga mapagwagi.

45. Pagkatapos si Moses ay naghagis ng kanyang tungkod at O! ito ay lumulon niyang kanilang maling ipinakita.

46. At ang mga matalino ay napahagis na nakadapang tungo.

47. Sumisigaw: Kami ay naniniwala sa Panginoon ng mga Daigdig,

48. Ang Panginoon ni Moses at ni Aaron.

49. (Ang Parao ay) nagsabi: Kayo ay naglagay ng inyong pananalig sa kanya bago ako nagbigay sa inyo ng pahintulot. O! walang alinlangang siya ay ang inyong pinunong nagturo sa inyo ng salamangka! Nguni't talagang kayo ay darating upang makaalam. Talagang puputulin ko ang inyong mga kamay at inyong mga paang salitan, at talagang ipakukrus ko kayong bawa't isa.

50. Sila ay nagsabi: Ito ay walang sakit, sapagka't O! sa aming Panginoon kami ay babalik.

51. O! kami ay marubdob na umasang ang aming Panginoon ay magpapatawad sa amin

ng aming mga kasalanan, sapagka't kami ay ang una sa mga naniniwala.

52. At Kami ay nagbigay ng sigla kay Moses, nagsasabi: Kuning palayo ang Aking mga tagapaglingkod sa gabi, sapagka't kayo ay hahabulin.

53. Pagkatapos ang Parao ay nagpadala sa mga lungsod ng mga tagatawag,

54. (Na nagsabi): O! ang mga ito talaga ay isa lamang maliit na pulutong,

55. At O! sila ay mga may kasalanan laban sa amin.

56. At O! kami ay isang handang hukbo.

57. Sa gayon Aming kinuha silang palayo sa mga hardin at mga batis ng tubig,

58. At mga kayamanan at isang magandang kalagayan.

59. Sa gayon (kinuha ang mga bagay na yaon sa kanila), at Aming ginawa ang Mga Anak ni Israel na magmana sa kanila.

60. At sila ay lumampas sa kanila sa pagtaas ng araw.

61. At nang ang dalawang hukbo ay magkita sa bawa't isa, ang mga yaong kasama ni Moses ay nagsabi: O! kami talaga ay nahuli.

62. Siya ay nagsabi: Hindi, talaga! sapagka't O! ang aking Panginoon ay kasama ko. Siya ay papatnubay sa akin.

63. Pagkatapos, Kami ay nagbigay ng sigla kay Moses, nagsasabi: Pukulin ang dagat ng iyong tungkod. At ito ay nahati, at bawa't bahagi ay tulad sa isang malawak na bundok.

64. Pagkatapos Kami ay nagdala sa mga iba sa malapit sa lugar na iyan.

65. At Kami ay nagligtas kay Moses at sa mga yaong kasama niya, bawa't isa;

66. Aming nilunod ang mga iba.

67. O! sa loob nito ay talagang isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

68. At O! ang iyong Panginoon! Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

69. Bigkasin sa kanila ang kasaysayan ni Abraham:

70. Nang siya ay nagsabi sa kanyang ama at sa kanyang katao: Ano ang inyong sinasamba?

71. Sila ay nagsabi: Kami ay sumasamba sa mga huwad, at palaging tapat sa kanila.

72. Siya ay nagsabi: Sila ba ay nakarinig sa inyo nang kayo ay tumawag?

73. O sila ay nakatulong o nakasakit sa inyo?

74. Sila ay nagsabi: Hindi, nguni't aming natagpuan ang aming mga amang kumikilos ditong may katalinuhan.

75. Siya ay nagsabi: Tingnan ngayon iyang inyong sinasamba,

76. Kayo at ang inyong mga ninuno!

77. O! silang (lahat) ay isang kalaban sa akin, maliban sa Panginoon ng mga Daigdig,

78. Na lumikha sa akin, at Siya ay pumatnubay sa akin,

79. At nagpakain sa akin at nagpatubig sa akin.

80. At nang ako ay magkasakit, sa gayon Siya ay nagpagaling sa akin,

81. At gumawa sa aking mamatay, pagkatapos nagbigay sa akin ng buhay (mulí),

82. At Siyang ako ay marubdob na umaasa, ay magpapatawad sa akin ng aking kasalanan sa Araw ng Paghuhukom.

83. Aking Panginoon! Ipagkaloob sa akin ang katalinuhan at isama ako sa matuwid;

84. At ibigay sa akin ang isang mabuting ulat sa susunod na mga salinlahi;

85. At ilagay ako sa mga tagapagmana ng Hardin ng Kasiyahan;

86. At patawarin ang aking ama, O! siya ay sa mga yaong nagkamali;

87. At huwag akong abahin sa araw nang sila ay itinayo, –

88. Sa araw nang ang kayamanan at mga anak na lalaki ay hindi magamit (ng alinmang tao),

89. Maliban sa kanyang nagdala kay Allah ng isang buong puso;

90. At ang Hardin ay dadalhing malapit para sa mga yaong masunurin;

91. At ang Impiyerno ay magpapakitang pantay sa nagkakamali;

92. At sasabihin sa kanila: Nasaan ang (lahat ng) iyang inyo dating sinasamba,

93. Sa halip na si Allah? Sila ba ay makatutulong sa inyo o makatutulong sa kanilang mga sarili?

94. Pagkatapos sila ay itatapon sa loob noon, sila at ang mga humimok sa masama,

95. At ang mga hukbo ni Iblis, samasama.

96. At sila ay magsasabi, kapag sila ay nag-aaway sa loob noon:

97. Kay Allah, sa isang katotohanan Kami ay nasa pagkakamaling hayagan,

98. Nang aming ginawa kayong kapantay ng Panginoon ng mga Daigdig.

99. Ang mga may kasalanan lamang ang nagligaw sa amin.

100. Ngayon kami ay walang tagapamagitan,

101. O alinmang nagmamahal na kaibigan.

102. O! kung kami ay may isa pang pagkakataon (sa lupa), kami sana ay magiging talagang sa mga naniniwala!

103. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala!

104. At O! ang iyong Panginoon! Siya ay talagang ang Makapangyarihan, Maawain.

105. Ang katao ni Noa ay nagtatwa sa mga mensahero (ni Allah),

106. Nang ang kanilang kapatid na lalaking si Noa ay nagsabi sa kanila: Kayo ba ay hindi magtatakwil sa masama?

107. O! ako ay isang matapat na mensahero sa inyo,

108. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at sundin ako.

109. At ako ay humingi sa inyo ng walang kita para doon; ang aking kita ay kaalaman lamang ng Panginoon ng mga Daigdig.

110. Kaya tuparin ang inyong tungkulin sa kay Allah, at sundin ako.

111. Sila ay nagsabi: Kami ba ay maglalagay ng pananalig sa iyo, samantalang ang pinakamababa (sa mga tao) ay sumusunod sa iyo?

112. Siya ay nagsabi: At anong kaalaman ako mayroon ng anong kanilang maaaring ginagawa (sa nakaraan)?

113. O! ang kanilang pagtanto ay kaalaman ng aking Panginoon, kung inyo lamang alam;

114. At ako ay hindi (naririto) upang magtaboy sa mga naniniwala.

115. Ako ay isa lamang pantay na tagapagbabala.

116. Sila ay nagsabi: Kung ikaw ay hindi tumigil, O Noa! ikaw ay talagang magiging sa mga yaong binato (hanggang mamatay).

117. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ang aking sariling katao ay nagtatwa sa akin.

118. Sa gayon Ikaw ay maghukom sa pagitan namin, isang (katapusang) paghuhukom, at magligtas sa akin at sa mga yaong naniniwalang kasama ko.

119. At Kami ay nagligtas sa kanya at sa mga yaong kasama niya sa sasakyangdagat na may laman.

120. Pagkatapos matapos Aming nilunod ang mga iba.

121. O! sa loob nito ay talagang isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

122. At O! ang iyong Panginoon, Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

123. (Ang lipi ng) Aad ay nagtatwa sa mga mensahero (ni Allah),

124. Nang ang kanilang kapatid na lalaking si Hud ay nagsabi sa kanila: Kayo ba ay hindi magtatatwa (sa masama)?

125. O! ako ay isang matapat na mensahero sa inyo,

126. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako.

127. At ako ay hindi humingi sa inyo ng kita para doon; ang aking kita ay kaalaman lamang ng Panginoon ng mga Daigdig.

128. Kayo ba ay nagtayo sa bawa't mataas na lugar ng isang bantayog para sa walang saysay na kasiyahan?

129. At kayo ba ay humanap sa labas ng mga matibay na pinanghahawakan, upang sana kayo ay tumagal magpakailanman?

130. At kung kayo ay kumuha sa pamamagitan ng lakas, kayo ba ay kumuha bilang mga mapang-alipin?

131. Sa halip tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at sundin ako.

132. Tuparin ang inyong tungkulin sa Kanyang tumulong sa inyo (sa mabuting mga bagay) na inyong alam,

133. Tumulong sa inyo sa mga bakahan at mga anak, –

134. At mga hardin at mga batis ng tubig.

135. O! ako ay takot para sa inyo sa parusa ng isang nakahihindik na araw.

136. Sila ay nagsabi: Itong lahat ay isa sa amin, kahi't ikaw ay nangaral o hindi sa mga yaong nangaral;

137. Ito ay isa lamang pabula ng mga tao sa katandaan,

138. At kami ay hindi magwawakas.

139. At sila ay nagtatwa sa kanya; sa gayon Aming winasak sila. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

140. At O! aking Panginoon, Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

141. (Ang lipi ng) Tamud ay nagtatwa sa mga mensahero (ni Allah),

142. Nang ang kanilang kapatid na lalaking si Sali ay nagsabi sa kanila: Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

143. O! ako ay isang matapat na mensahero sa inyo,

144. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako.

145. At ako ay hindi humingi sa inyo ng kita para doon; ang aking kita ay kaalaman lamang ng Panginoon ng mga Daigdig.

146. Kayo ba ay maiiwang ligtas diyan sa narito bago sa amin,

147. Sa mga hardin at mga batis ng tubig,

148. At sinakang mga lupain at maraming dahong mga punongkahoy ng palma,

149. Bagama't kayo ay umukit ng mga pinamamalagian sa bundok, sa pagiging sanay?

150. Sa gayon tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako,

151. At huwag sundin ang utos ng bulagsak, –

152. Na nagkalat ng kasamaan sa lupa, at hindi nagbago.

153. Sila ay nagsabi: Ikaw ay isa lamang sa mga ginayuma;

154. Ikaw ay isa lamang makataong tulad namin. Kaya dalhin ang ilang palatandaan kung ikaw ay sa matapat.

155. Siya ay nagsabi: (Masdan) itong babaeng kamelyo. Siya ay may karapatang

uminom (sa balon), at kayo ay may karapatang uminom, (bawa't isa) sa isang takdand araw.

156. At huwag siyang salangin ng sakit at baka may dumating sa inyong kaparusahan ng isang nakahihindik na araw.

157. Nguni't sila ay lumumpo sa kanya, at pagkatapos ay nagsisisi.

158. Kaya ang kaparusahan ay dumating sa kanila. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

159. At O! ang iyong Panginoon! Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

160. Ang katao ni Lot ay nagtatwa sa mga mensahero (ni Allah),

161. Nang ang kanilang kapatid na lalaking si Lot ay nagsabi sa kanila: Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

162. O! ako ay isang matapat na mensahero sa inyo,

163. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako.

164. At ako ay hindi humingi sa inyo ng kita para doon; ang aking kita ay kaalaman lamang ng Panginoon ng mga Daigdig.

165. Ano! Sa lahat ng mga nilikha, kayo ba ay lalapit sa mga lalaki,

166. At mag-iiwan sa mga asawang babaeng nilikha ng inyong Panginoon para sa inyo? Hindi, nguni't kayo ay kataong salungat.

167. Sila ay nagsabi: Kung ikaw ay hindi tumigil, O Lot, ikaw sa madali ay magiging sa itinapong palabas.

168. Siya ay nagsabi: Ako sa katunayan ay sa mga yaong galit sa inyong ugali.

169. Aking Panginoon! Iligtas ako at ang aking kasambahay sa anong kanilang ginagawa.

170. Kaya Aming iniligtas siya at ang kanyang kasambahay, bawa't isa,

171. Maliban sa isang matandang babae sa mga yaong nagpaiwan.

172. Pagkatapos matapos Aming winasak ang iba.

173. At Kami ay nagpaulan sa kanila ng isang ulan. At nakatatakot ay ang ulan sa mga yaong binigyan ng babala.

174. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan, subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

175. At O! ang iyong Panginoon, Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

176. Ang mga namamalagi sa kahuyan (ng Midian) ay nagtatwa sa mga mensahero (ni Allah),

177. Nang si Suyeb ay nagsabi sa kanila: Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

178. O! ako ay isang matapat na mensahero sa inyo,

179. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah at sundin ako.

180. At ako ay hindi humingi sa inyo ng kita para dito; ang aking kita ay kaalaman lamang ng Panginoon ng mga Daigdig.

181. Magbigay ng buong sukat, at huwag maging sa mga yaong nagbigay ng kulang (kaysa ang nararapat).

182. At magtimbang sa tunay na timbangan.

183. Huwag maliin ang sangkatauhan sa kanilang mga kalakal, at huwag gumawa ng masama, gumagawa ng kasamaan, sa lupa.

184. At tuparin ang inyong tungkulin sa Kanyang lumikha sa inyo at sa mga salinlahi ng mga tao sa katandaan.

185. Sila ay nagsabi: Ikaw ay isa lamang sa ginayuma;

186. Ikaw ay isa lamang makataong tulad namin, at O! kami ay nag-akala sa iyong sa mga sinungaling.

187. Sa gayon gawing ang mga bahagi ng langit ay bumagsak sa amin, kung ikaw ay sa matapat.

188. Siya ay nagsabi: Ang aking Panginoon ay pinakanakababatid ng anong inyong ginagawa.

189. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, kaya may dumating sa kanilang kaparusahan ng araw ng hapis. O! ito ay ang kaparusahan ng isang nakahihindik na araw.

190. O! sa loob nito ay talagang isang kababalaghan; subali't karamihan sa kanila ay hindi mga naniniwala.

191. At O! ang iyong Panginoon! Siya ay talagang ang Makapangyarihan, ang Maawain.

192. At O! ito ay isang pagsisiwalat ng Panginoon ng mga Daigdig,

193. Na dinalang pababa ng Tunay na Diwa,

194. Sa iyong puso, upang ikaw ay maging (isa) sa mga tagapagbabala,

195. Sa pantay na talumpating Arabika.
196. At O, ito ay nasa mga Kasulatan ng mga tao sa katandaan.
197. Hindi ba isang palatandaan para sa kanilang ang mga manggagamot ng mga Anak ni Israel ay alam ito?
198. At kung Aming isiniwalat ito sa isa sa alinmang ibang bansa kaysa mga Arab,
199. At kanyang binasa ito sa kanila, sila ay hindi maniniwala dito.
200. Sa gayon Aming ginawa itong dumaan sa mga puso ng may kasalanan.
201. Sila ay hindi maniniwala dito hanggang kanilang mapagmasdan ang masakit na wakas,
202. Kaya ito ay darating sa kanilang bigla, kapag sila ay hindi nakararamdam.
203. Pagkatapos sila ay magsasabi: Kami ba ay pipigilan ng parusa?
204. Sila ba (ngayon) ay magpapadali ng Aming wakas?
205. Nakita mo ba sa gayon, kung Aming bigyan ng kasiyahan sila sa (mahabang) mga taon,
206. At pagkatapos ay dumating iyang ipinangako sa kanila,
207. (Kung paanong) diyang kasama doon sila ay nasiyahang wala silang ginamit?
208. At Kami ay hindi nagwasak ng kabayanan maliban sa ito ay may mga tagapagbabala nito,
209. Bilang paalaala, sapagka't kailanman Kami ay hindi mga mang-aapi.
210. Ang mga demonyo ay hindi nagdala nitong pababa.
211. Ito ay hindi nararapat para sa kanila, o ito ay nasa kanilang kapangyarihan.
212. O! talagang sila ay ipinatapon galing sa pandinig.
213. Sa gayon huwag bumanggit kasama ni Allah ng iba pang maykapal, baka ikaw ay maging isa sa may wakas.
214. At magbabala sa iyong malapit na kaanak ng iyong lipi,
215. At magbaba ng iyong pakpak (sa kabaitan) sa mga yaong mga naniniwalang sumunod sa iyo.

216. At kung sila (ang iyong kataong kaanak) ay hindi sumunod sa iyo, sabihin: O! ako ay walang kaalaman sa anong kanilang ginagawa.

217. At maglagay ng iyong pagtitiwala sa Makapangyarihan, ang Maawain, –

218. Na nakakakita sa iyong nakatayo (upang dumalangin),

219. At (kita) ang iyong pagkaaba sa mga yaong bumagsak na nakadapang tungo (sa pagsamba).

220. O! Siya, Siya lamang ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

221. Ako ba ay magpapabatid sa inyo kung kanino bumaba ang mga demonyo?

222. Sila ay bumaba sa bawa't isang makasalanan, maling isa.

223. Sila ay nakinig na masigasig, nguni't karamihan sa kanila ay mga sinungaling.

224. Para sa mga makata, ang nagkakamali ay sumunod sa kanila.

225. Hindi mo ba nakita kung paano sila naligaw sa bawa't libis,

226. At paano sila nagsabi niyang hindi nila ginagawa? –

227. Maliban sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, at naaalaalang mabuti si Allah, nagtatanggol para sa kanilang mga sarili matapos na sila ay ginawan ng mali. Ang mga yaong gumawa ng mali ay makaaalam kung gaanong isang (napakalaking) pagbaligtad sila mababaligtad!

SURA XXVII

ANG LANGGAM

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ta. Sin. Ang mga ito ay mga isiniwalat sa Kuran at isang Kasulatang gumawang pantay;

2. Isang batayan at mabuting mga pambungad para sa mga naniniwala,

3. Na nagtaguyod ng pagsamba at nagbayad ng nararapat sa mahirap at tiyak sa Kabilangbuhay.

4. O! para sa mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay, Aming ginawa ang kanilang mga gawang parang makatarungan sa kanila kaya sila ay ligaw lahat.

5. Ang mga yaon ay silang para sa kanila ay ang pinakamasama sa parusa; at sa Kabilangbuhay, sila ay magiging pinakamalaking mga talunan.

6. O! para sa iyo (Muhamad), ikaw talaga ay tumanggap ng Kuran galing sa harapan ng Isang Paham, Nakababatid.

7. (Alalahanin) nang si Moses ay nagsabi sa kanyang kasambahay: O! ako ay nagtiktik sa malayo sa isang apoy; ako ay magdadala sa inyo ng mga pambungad sa gayon, o magdadala sa inyo ng isang hiniram na ningas upang kayo ay makapagpainit sa inyong mga sarili.

8. Nguni't nang kanyang marating ito, siya ay tinawag, nagsabi: Pinagpala ay sinumang nasa apoy at sinumang nakapaligid dito! At papuri ay maging kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig.

9. O Moses! O! ito ay Ako, si Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham.

10. At itapong pababa ang iyong tungkod! Nguni't nang kanyang makita itong namimilipit tulad sa ito ay isang demonyo, siya ay pumihit upang tumakas sa haba ng ulo; (nguni't sinabi sa kanya): O Moses! Huwag matakot! O! ang mga tagapaghatid ay hindi takot sa Aking harapan,

11. Maliban sa kanyang gumawa ng mali at pagkatapos ay nagpalit ng kasamaan para sa kabutihan. At O! Ako ay Mapagpatawad, Maawain.

12. At ilagay ang iyong kamay sa dibdib ng iyong kasuotan, ito ay darating sa pangmasid na puti nguni't walang sakit. (Ito ay magiging isa) sa siyam na mga palatandaan sa Parao at sa kanyang mga tao. O! sila ay kataong nabubuhay sa masama kailanman.

13. Nguni't nang ang Aming mga palatandaan ay dumating sa kanila, pantay sa paningin, sila ay nagsabi: Ito ay salamangka lamang.

14. At sila ay nagtatwa sa kanila, bagama't ang kanilang mga kaluluwa ay tumanggap sa kanila, dahil sa masamang pakiramdam at kayabangan. Sa gayon tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga gumagawa ng mali!

15. At Kami talaga ay nagbigay ng kaalaman kay Dabid at Solomon, at sila ay nagsabi: Papuri ay maging kay Allah, na pumili sa amin sa ibabaw ng marami sa Kanyang naniniwalang mga tagapaglingkod!

16. At si Solomon ay tagapagmana ni Dabid. At siya ay nagsabi: O! sangkatauhan! O! kami ay tinuruan ng wika ng mga ibon, at binigyan (ng kasaganaan) ng lahat ng mga bagay. Ito talaga ay matibay na tulong.

17. At doon ay tinipong samasama kay Solomon ang kanyang mga hukbo ng diwang makalupa at sangkatauhan, at mga ibon, at sila ay nakahanda sa kaayusan ng paglaban;

18. Hanggang, nang kanilang marating ang Libis ng mga Langgam, isang langgam ay bumulalas: O mga langgam! Pumasok sa inyong mga pinamamalagian, kung hindi si

Solomon at ang kanyang mga hukbo ay dudurog sa inyo, walang pakiramdam.

galing sa landas (ng Katotohanan), kaya sila ay hindi pumuntang tuwid;

19. At (si Solomon ay) ngumiti, tumatawa sa talumpati niya (ang babae), at nagsabi: Aking Panginoon! Gisingin ako upang maging mapagpasalamat para sa Iyong tulong na kasama doon Ikaw ay tumangkilik sa akin at sa aking mga magulang, at gumawa ng mabuting makasisiya sa Iyo, at isama ako sa (bilang ng) Iyong mga tagapagtanggol na matuwid.

25. Kaya sila ay hindi sumamba kay Allah, na nagdala sa pangmasid ng nakatago sa mga langit at sa lupa, at nakaaalam ng anong inyong itinago sa anong inyong inihayag.

26. Si Allah! Walang Maykapal maliban sa Kanya, ang Panginoon ng napakalaking Trono.

20. At siya ay naghanap sa mga ibon at nagsabi: Paanong hindi ko nakita ang (ibong) hupo, o siya ay kasama ng mga wala?

27. (Si Solomon ay) nagsabi: Aming makikita kung ikaw ay magwika ng katotohanan o ikaw ay sa mga sinungaling.

21. Ako talaga ay magpaparusa sa kanya ng matigas na kaparusahan, o ako talaga ay papaslang sa kanya, o siya talaga ay magdadala sa akin ng isang pantay na paumanhin.

28. Humayo kasama nitong aking sulat at ihagis itong pababa sa kanila; pagkatapos pumihit palayo at tingnan kung anong (sagot ang) kanilang ibinalik.

22. Nguni't hindi siya matagal sa pagdating, at siya ay nagsabi: Aking natagpuan (ang isang bagay) na hindi mo nauunawaan, at ako ay dumating sa iyo galing sa Siyeba na may tunay na mga pambungad.

29. (Ang Reyna ng Siyeba ay) nagsabi (nang kanyang tanggapin ang sulat): O mga namumuno! O! may inihagis sa aking isang marangal na sulat.

23. O! aking natagpuan ang isang babaeng namumuno sa ibabaw nila, at siya (ang babae) ay binigyan ng (kasaganaan ng) lahat ng mga bagay, at ang kanya (ang babae) ay isang makapangyarihang Trono.

30. O! ito ay galing kay Solomon, at O! ganito: Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

24. Aking natagpuan siya (ang babae) at ang kanyang mga taong sumasamba sa araw sa halip na kay Allah; at si Satanas ay gumawa sa kanilang mga gawang parang makatarungan sa kanila, at nag-alis sa kanila

31. Huwag itaguyod ang inyong mga sarili laban sa akin, nguni't magpunta sa akin tulad sa mga yaong sumuko.

32. Siya (ang babae) ay nagsabi: Mga namumuno! Magpahayag para sa akin sa aking kalagayan. Ako ay nagpasiya sa walang

kalagayan hanggang sa kayo ay nasa harapan ko.

33. Sila ay nagsabi: Kami ay mga panginoon ng kapangyarihan at mga panginoon ng dakilang lakas, nguni't para sa iyo ay ang mag-utos; kaya ituring ang anong iyong ipag-uutos.

34. Siya (ang babae) ay nagsabi: O! ang mga hari, kapag sila ay pumasok sa isang kabayanan, ay magwawasak nito at gumagawa sa karangalan ng mga tao nitong nakahihiya. Ang gayon ay kanilang gagawin.

35. Nguni't O! ako ay magpapadala ng isang handog sa kanila, at titingin sa anong (kasagutang) ibabalik ng mga mensahero.

36. Kaya nang (ang sugo ay) dumating kay Solomon, (ang Hari ay) nagsabi: Ano! Kayo ba ay tutulong sa akin sa kayamanan? Nguni't iyang ibinigay ni Allah sa akin ay higit na mabuti kaysa diyan sa Kanyang ibinigay sa inyo. Hindi, kayo (at hindi ako) ay ang nagsaya sa inyong handog.

37. Bumalik sa kanila. Kami talaga ay darating sa kanilang may mga hukbong hindi nila malalabanan, at kami ay magtatatag sa kanilang palabas doong may kahihyan, at sila ay gagawing aba.

38. Siya ay nagsabi: O mga namumuno! Alin sa inyo ang magdadala sa akin ng kanyang (babae) trono bago sila pumunta sa akin, sumusuko?

39. Isang matipuno sa diwang makalupa ay nagsabi: Aking dadalhin ito sa iyo bago ikaw makatayo sa iyong kinalalagyan. O! ako talaga ay malakas at mapagkakatiwalaan para sa ganyang gawa.

40. Isang may kaalaman sa Kasulatan, ay nagsabi: Aking dadalhin ito sa iyo bago ang iyong paningin ay bumalik sa iyo. At nang kanyang makita itong nakahanda sa kanyang harapan, (si Solomon ay) nagsabi: Ito ay sa biyaya ng aking Panginoon, upang Siya ay makasubok sa akin kung ako ay nagbigay ng pasasalamat o walang utang na loob. Sinumang magbigay ng pasasalamat, siya ay nagbigay ng pasasalamat para sa (kabutihan ng) kanyang sariling kaluluwa; at sinumang walang utang na loob (ay walang utang na loob lamang sa sakit ng kanyang sariling kaluluwa). Sapagka't O! ang aking Panginoon ay Walang Takda sa kalayaan, Mapagbiyaya.

41. Siya ay nagsabi: Magbalatkayo sa kanyang (babae) trono para sa kanyang (babae) upang aming makita kung siya (ang babae) ay pupuntang tuwid o magiging sa mga yaong hindi pinatnubayan sa matuwid.

42. Kaya nang siya (ang babae) ay dumating, sinabi (sa kanya): Ang iyong trono ba ay tulad nito? Siya (ang babae) ay nagsabi: Ito ay tulad sa ito ay ang isang talaga. At si Solomon ay nagsabi: Kami ay binigyan ng kaalaman bago sa kanya (ang babae) at kami ay sumuko (kay Allah).

43. At (lahat) ng kanyang (babae) dating sinasamba sa halip na si Allah ay pumigil sa kanya (ang babae), sapagka't siya (ang babae) ay nanggaling sa kataong hindi naniniwala.

44. Sinabi sa kanya (ang babae):
Pumasok sa bulwagan. At nang siya (ang babae) ay makakita nito, kanyang isinaisip itong isang balon at naghubad sa kanyang mga binti. (Si Solomon ay) nagsabi: O! ito ay isang bulwagan, ginawang pantay, sa salamin. Siya (ang babae) ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ginawan ko ng mali ang aking sarili, at ako ay sumuko kasama ni Solomon kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig.

45. At kami talaga ay nagpadala sa Tamud ng kanilang kapatid na lalaking si Sali, nagsasabi: Sambahin si Allah. At, O! sila (sa gayon) ay naging dalawang mga bahaging nag-aaway.

46. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Bakit kayo magpapadali sa kasamaan sa halip na kabutihan? Bakit hindi kayo hihingi ng kapatawaran kay Allah, upang kayo ay makatanggap ng awa?

47. Sila ay nagsabi: Aming nakikinikinita ang kasamaan sa iyo at sa mga yaong kasama mo. Siya ay nagsabi: Ang inyong masamang pangitain ay kay Allah. Hindi, nguni't kayo ay kataong sinusubukan.

48. At mayroon sa lungsod na siyam na taong gumawa ng kasamaan sa lupain at hindi nagbago.

49. Sila ay nagsabi: Sumumpa ang isa sa isa pa kay Allah na kami talaga ay sasalakay sa kanya at sa kanyang kasambahay sa gabi, at pagkatapos ay talagang magsasabi sa kanyang kaibigan: Hindi namin nasaksihan ang pagkawasak ng kanyang kasambahay. At O! kami ay mga nagsasabi ng katotohanan.

50. Kaya sila ay nagbalak ng isang balak, at Kami ay nagbalak ng isang balak, habang hindi nila maisaisip.

51. Pagkatapos tingnan ang kalikasan ng kinalabasan ng kanilang pagbabalak, sapagka't O! Aming winasak sila at ang kanilang mga tao, bawa't isa.

52. Tingnan, sa abot ng tingin ay ang kanilang mga pinamamalagiang walang laman at nasa pagkasira sapagka't sila ay gumagawa ng mali. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan para sa isang mga taong may kaalaman.

53. At Aming sinagip ang mga yaong naniniwala at dating nagtatakwil (sa masama).

54. At si Lot! Nang kanyang sinabi sa kanyang katao: Kayo ba ay gagawa ng nakasusuklam na alam?

55. Kayo ba ay nangangailangan ng kalaswaaan sa mga kalalakihan sa halip na mga kaababaihan? Hindi, nguni't kayo ay kataong kumilos ng wala sa isip.

56. Nguni't ang sagot ng kanyang katao ay wala maliban sa sila ay nagsabi: Alisin ang kasambahay ni Lot sa inyong kabayanan, sapagka't sila (talaga) ay kataong mapagmalinis!

57. Pagkatapos Aming iniligtas siya at ang kanyang kasambahay maliban sa kanyang asawang babae; Aming itinilaga siya (ang babae) na maging yaong nagpaiwan.

58. At Kami ay nagpaulan ng isang ulan sa kanila. Nakahihindik ay ang ulan sa mga yaong binigyan ng babala.

59. Sabihin (O Muhamad): Papuri ay maging kay Allah, at kapayapaan ay maging sa Kanyang mga tagapaglingkod na Kanyang pinili! Si Allah ba ay pinakamagaling, o (lahat) ng inyong inihahambing bilang mga katambal (Niya)?

60. Hindi ba Siya (pinakamagaling na) lumikha ng mga langit at ng lupa, at nagpadalang pababa para sa inyo ng ulan galing sa langit na kasama doon. Aming ginawang tumubo sa pangmasid ang kasiyasiyang tanim ng mga punongkahoy, na ang mga punongkahoy ay hindi kailanman naging inyong magawang patubuin. Mayroon bang alinmang Maykapal bukod kay Allah? Hindi, nguni't sila ay kataong naghambing ng mga kapantay (sa Kanya)!

61. Hindi ba Siya (pinakamagaling na) gumawa sa lupang isang nakatakdang pamalagian, at naglagay ng mga ilog sa mga pinagtiklupan doon, at naglagay ng matatag na mga bulubundukin sa loob noon, at nagtakda ng isang balakid sa pagitan ng dalawang dagat? Mayroon bang alinmang Maykapal bukod kay Allah? Hindi, nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaaalam!

62. Hindi ba Siya (pinakamagaling na) sumagot sa isang ginawan ng mali nang siya ay tumawag sa Kanya at nag-alis ng kasamaan, at gumawa sa inyong mga sugo ng lupa? Mayroon bang alinmang Maykapal bukod kay Allah? Kaunti silang mag-isip!

63. Hindi ba Siya (pinakamagaling na) pumatnubay sa inyo sa kadiliman ng lupain at ng dagat, Siyang nagpadala ng mga hangin bilang mga tagapahayag ng Kanyang awa? Mayroon bang alinmang Maykapal bukod kay Allah? Mataas na pinapurihan ay maging si Allah galing sa lahat na kanilang inihambing bilang mga katambal (Niya)!

64. Hindi ba Siya (pinakamagaling) na gumawa ng nilikha, pagkatapos gumawang muli nito, at naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo galing sa langit at sa lupa? Mayroon bang alinmang Maykapal bukod kay Allah? Sabihin: Dalhin ang inyong katibayan, kung kayo ay matapat!

65. Sabihin (O Muhamad): Wala sa mga langit at sa lupang nakaaaalam ng Hindi Nakikita maliban kay Allah; at hindi nila alam kung kailan sila itatayo.

66. Hindi, nguni't umabot ba ang kanilang kaalaman sa Kabilangbuhay? Hindi, sapagka't sila ay nag-aalinlangan tungkol dito. Hindi, sapagka't hindi nila makita ito.

67. Subali't ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Kapag kami ay naging alabok tulad sa aming mga ama, kami bang talaga ay dadalhin sa pangmasid?

68. Kami ay pinangakuan nito, sa katunayan, kami at ang aming mga ama. (Lahat ng) ito ay wala maliban sa mga pabula ng mga tao sa katandaan.

69. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Maglakbay sa lupain at tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa may kasalanan.

70. At ikaw ay huwag maghinagpis para sa kanila, o maging nasa ligalig dahil sa kanilang binalak (laban sa iyo).

71. At sila ay nagsabi: Kailan (matutupad) ang pangakong ito, kung kayo ay matapat?

72. Sabihin: Maaaring ang isang bahagi niyang inyong mamadaliin ay malapit sa likuran ninyo.

73. O! ang iyong Panginoon ay puno ng pabuya para sa sangkatauhan, nguni't karamihan sa kanila ay hindi nagbibigay ng pasasalamat.

74. O! ang iyong Panginoon ay talagang alam ang lahat na itinago ng kanilang mga dibdib, at lahat na kanilang inihayag.

75. At walang nakatago sa langit o sa lupa, nguni't ito ay nasa isang malinaw na Talaan.

76. O! ang Kurang ito ay nagsalaysay sa Mga Anak ni Israel ng karamihan niyang tungkol sa kanilang pinagkaibahan.

77. At O! ito ay isang batayan at isang awa para sa mga naniniwala.

78. O! ang iyong Panginoon ay maghuhukom sa pagitan nila sa Kanyang katalinuhan, at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

79. Sa gayon (O Muhamad) ilagay ang iyong tiwala kay Allah, sapagka't ikaw ay (tumayo) sa pantay na Katotohanan.

80. O! ikaw ay hindi makagagawa sa patay na makinig, o ikaw ay makagagawa sa binging makarinig ng tawag nang sila ay pumihit upang tumakas;

81. O ikaw ay makagagawang gumabay sa bulag dahil sa kanilang kamalian. Ikaw ay makagagawa sa walang makarinig, maliban sa mga yaong naniniwala sa Aming mga isiniwalat at sumuko.

82. At nang ang salita ay matupad tungkol sa kanila, Kami ay magdadala sa pangmasid ng isang hayop ng lupa upang magsalita sa kanila sapagka't ang sangkatauhan ay walang pananalig sa Aming mga isiniwalat.

83. At (magpaalaala sa kanila ng) Araw nang Kami ay magtitipon sa bawa't bansa ng isang hukbo sa mga yaong nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, at sila ay itatakdang nakahanay;

84. Hanggang, nang sila ay dumating (sa harapan ng kanilang Panginoon), Siya ay magsasabi: Kayo ba ay nagtatwa ng Aking mga isiniwalat nang hindi ninyo maunawaan ang mga ito sa kaalaman, o ano itong inyong ginawa?

85. At ang Salita ay matutupad tungkol sa kanila sapagka't sila ay gumawa ng mali, at sila ay hindi magsasalita.

86. Hindi ba nila nakita kung paano Kami nagtakda ng gabi upang sila ay makapagpahinga sa loob noon, at ng araw na tagabigay ng paningin? O! sa loob noon talaga ay may kababalaghan para sa isang mga taong naniniwala.

87. At (paalalahanan sila) sa Araw nang ang Trumpeta ay hihipan, at lahat na nasa mga langit at sa lupa ay magpapasimula sa takot, maliban sa kanyang inibig ni Allah. At lahat ay dumating sa Kanya, pinakumbaba.

88. At iyong nakita ang mga bulubunduking iyong inakalang buong lumilipad kasama ang paglipad ng mga ulap: kagagawan ni Allah na gumawang walang kapintasan sa lahat ng mga bagay. O! Siya ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

89. Sinumang magdala ng isang mabuting gawa ay magkakaroon ng higit na mabuti kaysa halaga nito; at ang ganyan ay ligtas sa pangamba sa Araw na iyan.

90. At sinumang magdala ng isang masamang gawa, ang ganyan ay ihahagis pababa sa kanilang mga mukha sa Apoy. Kayo ba ay ginantimpalaan kahi't kaunti maliban sa anong inyong ginawa?

91. Sabihin: Ako (si Muhamad) ay pinag-utusan lamang na maglingkod sa Panginoon ng lupaing itong Kanyang ginawang mapitagan, at sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng lahat ng mga bagay. At ako ay pinag-utusing maging sa mga yaong sumuko (sa Kanya),

92. At bumigkas ng Kuran. At sinumang pumuntang tuwid, ay pumuntang tuwid lamang para sa (kabutihan ng) kanyang sariling kaluluwa; at para sa kanyang pumunta sa pagkaligaw – (Sa kanya) sabihin: O! ako ay isa lamang tagapagbabala.

93. At sabihin: Papuri ay maging kay Allah na magpapakita sa inyo ng Kanyang mga kababalaghan upang kayo ay makaalam sa kanila. At ang iyong Panginoon ay hindi walang pagkabatid ng anong inyong (mga makataong) ginawa.

SURA XXVIII

ANG KASAYSAYAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ta. Sin. Mim.

2. Ang mga ito ay mga isiniwalat sa Kasulatang gumawang pantay.

3. Aming isinalaysay sa iyo ang (katulad ng) kasaysayan ni Moses at ng Paraong may katotohanan, para sa kataong naniniwala.

4. O! ang Parao ay nagtaas sa kanyang sarili sa lupa at gumawa sa mga tao nitong ibaibang baytang ng katayuan sa lipunan. Isang lipi sa kanila ay kanyang inapi, pinapapatay ang kanilang mga anak na lalaki at pinababayaan ang kanilang mga babae. O!

siya ay sa mga yaong mga gumawa ng kasamaan.

5. At Aming minithing magpakita ng tulong sa mga yaong inapi sa lupa, at gumawa sa kanilang mga halimbawa, at gumawa sa kanilang mga tagapagmana,

6. At magtaguyod sa kanila sa lupa, at magpakita sa Parao at kay Haman at kanilang mga hukbo niyang kanilang kinatakutan sa kanila.

7. At Kami ay nagbigay ng pampasigla sa ina ni Moses, nagsabi: Arugain siya; at kapag ikaw ay nangamba para sa kanya, sa gayon ihagis siya sa ilog at huwag matakot o maghinagpis. O! Aming dadalhin siyang pabalik sa iyo at gagawin siyang (isa) sa Aming mga mensahero.

8. At ang mag-anak ng Parao ay kumuha sa kanyang pataas, upang siya para sa kanila ay maging isang kalaban at hapis. O! ang Parao at si Haman at ang kanilang mga hukbo ay taong makasalanan.

9. At ang asawang babae ng Parao ay nagsabi: (Siya ay magiging) isang kaaliwan para sa akin para sa iyo. Huwag siyang patayin. Baka sakaling siya ay maging may gamit sa atin, o tayo ay makapili sa kanya bilang isang anak na lalaki. At sila ay hindi nakatanto.

10. At ang puso ng ina ni Moses ay naging hungkag, at siya (ang babae) ay makapagkakanulo sana sa kanya kung hindi Namin tinibayan ang kanyang (babae) puso,

upang siya (ang babae) ay maging sa mga naniniwala.

11. At siya (ang babae) ay nagsabi sa kanyang kapatid na babae: Hanapin siya. Kaya siya (ang babae) ay nagmatyag sa kanya sa malayo, at sila ay hindi nakatanto.

12. At Kami ay nagbawal sa una ng mga inainahan para sa kanya, hanggang siya (kapatid na babae) ay nagsabi: Ako ba ay magpapakita sa inyo ng isang kasambahay na mag-aaruga sa kanya para sa inyo at mag-aalaga sa kanya?

13. Sa gayon Aming ibinalik siya sa kanyang ina upang siya (ang babae) ay maging maaliw at hindi maghinagpis, at upang siya (ang babae) ay makaalam na ang pangako ni Allah ay tunay. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

14. At nang siya ay umabot sa kanyang buong kalakasan at mahinog, Kami ay nagbigay sa kanya ng katalinuhan at kaalaman. Sa gayon Kami ay nagbigay ng gantimpala sa mabuti.

15. At siya ay pumasok sa lungsod sa isang panahon ng pagkawalang-ingat ng katao nito, at kanyang natagpuan sa loob noon ang dalawang kalalakiang nag-aaway; isa galing sa kanyang sariling baytang ng lipunan, at isa galing sa kanyang mga kaaway; at siyang galing sa kanyang baytang ng lipunan ay humingi sa kanya ng tulong laban sa kanyang kaaway. Kaya si Moses ay pumukol sa kanya sa pamamagitan ng kanyang kamao at nakapatay sa kanya. Siya ay nagsabi: Ito ay sa kagagawan ng demonyo. O! siya ay isang kaaway, isa lamang tagaligaw.

16. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ako ay gumawa ng mali sa aking kaluluwa, kaya patawarin ako. Pagkatapos Siya ay nagpatawad sa kanya. O! Siya ay ang Mapagpatawad, ang Maawain.

17. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Dahil sa Ikaw ay tumangkilik sa akin, ako kailanman ay hindi na magiging isang tumutulong sa may kasalanan.

18. At ang umaga ay nakatagpo sa kanya sa lungsod, nangangamba, nakahanda, nang masdan! siyang lumapit sa kanya sa araw sa una ay tumawag sa kanya para (muling) tulungan. Si Moses ay nagsabi sa kanya: O! ikaw talaga ay isa lamang mainit ang ulo.

19. At nang siya ay babagsak sa lalaking isang kalaban sa kanilang dalawa, ang lalaking iyan ay nagsabi: O Moses! Ako ba ay papatayin mo tulad sa ikaw ay pumatay sa isang tao kahapon? Ikaw ay magiging wala maliban sa isang mapang-api sa lupain, ikaw ay hindi magiging sa mga tagapagbago.

20. At isang lalaki ay dumating galing sa pinakamalayong bahagi ng lungsod, tumatakbo. Siya ay nagsabi: O Moses! O! ang mga namumuno ay kumuha ng payo laban sa iyo upang pumaslang sa iyo; kaya tumakas. O! ako ay sa mga yaong nagbigay sa iyo ng mabuting payo.

21. Kaya siya ay tumakas galing doon, nangangamba, nakahanda. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Iligtas ako sa kataong gumagawa ng mali.

22. At nang kanyang ipihit ang kanyang mukhang patungo sa Midian, siya ay nagsabi: Baka sakaling ang aking Panginoon ay papatnubay sa akin sa wastong daan.

23. At nang siya ay dumating sa tubig ng Midian, kanyang natagpuan doon ang isang buong lipi ng mga tao, nagtutubig. At kanyang natagpuang hiwalay sa kanila ang dalawang babaeng gumagawang magbalik (ng kanilang mga pulutong ng hayop). Siya ay nagsabi: Anong nakasasakit sa inyo? Ang dalawa ay nagsabi: Kami ay hindi makapagbigay (sa aming mga pulutong ng hayop) ng maiinom hanggang sa ang mga pastol ay makabalik galing sa tubig; at ang aming ama ay isang napakatandang lalaki.

24. Kaya siya ay nagtubig (ng kanilang mga pulutong ng hayop) para sa kanila. Pagkatapos siya ay pumihit sa tabi patungo sa lilim at nagsabi: Aking Panginoon! Ako ay nangangailangan ng anumang mabuting lyong ipadalang pababa para sa akin.

25. Pagkatapos may dumating sa kanyang isa sa dalawang babae, lumalakad na mahiyain. Siya (ang babae) ay nagsabi: O! ang aking ama ay nagpakuha sa iyo, upang siya ay makapaggantimpala sa iyo ng isang kabayaran para diyan sa iyong pagtubig (ng pulutong ng hayop) para sa amin. Pagkatapos, nang siya ay dumating sa kanya at nagsabi sa kanya ng (buong) kasaysayan, siya nagsabi: Huwag matakot! Ikaw ay nakaligtas sa kataong gumagawa ng mali.

26. Isa sa dalawang babae ay nagsabi: O aking ama! Kunin siya sa paggawa! Sapagka't ang pinakamagaling (na lalaki) na iyong makukuha sa paggawa ay ang malakas, ang mapagkakatiwalaan.

27. Siya ay nagsabi: O! ako ay ibig na maging asawa mo ang isa dito sa dalawang anak kong babae sa kalagayang ikaw ay kukuha sa paggawa sa iyong sarili sa akin sa (panahon ng) walong pilgrimahe. Pagkatapos kung ikaw ay makatapos ng sampu, ito ay magiging sa iyong sariling kasunduan, sapagka't hindi ko gagawin itong mahirap para sa iyo. Kung ibigin ni Allah, iyong matatagpuan ako sa matuwid.

28. Siya ay nagsabi: Iyan ay (napagkasunduan) sa pagitan mo at sa akin. Alinman sa dalawang kaayusan ang aking matupad, walang magiging hindi makatarungan sa akin, at si Allah ay Katiyakan sa ibabaw ng anong aming sinabi.

29. Pagkatapos, nang si Moses ay makatupad ng kaayusan, at naglalakbay kasama ang kanyang kasambahay, kanyang nakita sa kalayuan ang isang apoy at nagsabi sa kanyang kasambahay: Maghintay kayo (rito). O! aking nakita sa kalayuan ang isang apoy; baka sakaling ako ay makapagdala sa inyo ng mga pambungad roon, o isang patpat galing sa apoy na makapagpapainit sa inyong mga sarili.

30. At nang kanyang marating ito, siya ay tinawag galing sa kanang panig ng libis sa pinagpalang lupain, galing sa punongkahoy: O Moses! O! Ako, kahi't Ako, ay si Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig;

31. Ihagis pababa ang iyong tungkod. At nang kanyang makita itong namimilipit tulad sa ito ay naging isang demonyo, siya ay pumihit upang tumakas sa kahabaan ng ulo, (at sinabi sa kanya): O Moses! Lumapit at huwag matakot. O! ikaw ay sa mga yaong ligtas.

32. Ilagay ang iyong kamay sa dibdib ng iyong kasuotan, ito ay darating sa pangmasid na puting walang sakit. At bantayan ang iyong puso sa pangamba. Pagkatapos ang mga ito ay magiging dalawang mga katibayan galing sa inyong Panginoon para sa Parao at sa kanyang mga pinuno; O! sila ay kataong nabubuhay sa masama.

33. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ako ay nakapatay ng isang lalaki sa kanila, at ako ay nangangambang sila ay papaslang sa akin.

34. Ang aking kapatid na lalaking si Aaron ay higit na mahusay magtalumpati kaysa akin. Sa gayon ipadala siyang kasama ko bilang isang katulong upang magpatunay sa akin. O! ako ay nangangambang sila ay magbibigay ng kasinungalingan sa akin.

35. Siya ay nagsabi: Kami ay magpapalakas ng iyong bisig kasama ang iyong kapatid na lalaki, at Kami ay magbibigay sa inyong dalawa ng kapangyarihan upang sila ay hindi makarating sa inyo para sa Aming mga kababalaghan. Kayong dalawa, at ang mga yaong sumunod sa inyo, ay magiging mga mapagwagi.

36. Nguni't nang si Moses ay dumating sa kanilang kasama ang Aming maliwanag na mga palatandaan, sila ay nagsabi: Ito ay wala kundi tinuklas na salamangka. Kami kailanman ay hindi nakarinig nito sa aming mga ama sa katandaan.

37. At si Moses ay nagsabi: Ang aking Panginoon ay pinakanakababatid sa kanyang nagdala ng batayan galing sa Kanyang harapan, at magiging kanya ay ang

kinalabasan ng Tahanan (ng kasiyahan). O! ang mga gumagawa ng mali ay hindi magiging matagumpay.

38. At ang Parao ay nagsabi: O mga namumuno! Hindi ko alam na kayo ay may isang maykapal bukod sa akin, kaya magsindi para sa akin (ng isang apoy), O Haman, upang lutuin ang putik; at magtatag para sa akin ng isang mataas na moog upang ako ay makapagsiyasat ng Maykapal ni Moses; at O! ako ay nag-akalang siya ay sa mga sinungaling.

39. At siya at ang kanyang mga hukbo ay mapagmataas sa lupaing walang katarungan, at nag-akalang sila ay hindi kailanman dadalhing pabalik sa Amin.

40. Sa gayon Kami ay kumuha sa kanya at sa kanyang mga hukbo at nag-iwan sa kanila sa dagat. Masdan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga gumagawa ng masama!

41. At Kami ay gumawa sa kanilang mga halimbawang nag-anyayang patungo sa Apoy; at sa Araw ng Pagkabuhay, sila ay hindi tutulungan.

42. At Kami ay gumawang ang isang pagkasuklam ay sumunod sa kanila sa daigdig na ito; at sa Araw ng Pagkabuhay, sila ay magiging sa mga galit.

43. At Kami talaga ay nagbigay ng Kasulatan kay Moses matapos Naming wasakin ang mga salinlahi sa katandaan; maliwanag na mga pagsaksi para sa

sangkatauhan, at isang batayan at isang awa, upang sila ay makapag-isip.

44. At ikaw (Muhamad) ay wala sa kanlurang panig (ng Bundok) nang Aming ipaliwanag kay Moses ang kautusan, at ikaw ay wala sa mga yaong naroroon;

45. Nguni't Kami ay nagdala sa pangmasid ng mga salinlahi, at ang kanilang mga buhay ay pinahaba para sa kanila. At ikaw ay hindi isang namalagi kasama ang mga tao ng Midian, bumibigkas sa kanila ng Aming mga isiniwalat, nguni't Kami ay nagpagpapadala (ng mga mensahero) na may pampukaw.

46. At ikaw ay wala sa tabi ng Bundok nang Kami ay tumawag; nguni't (ang kaalaman nito ay) isang awa galing sa iyong Panginoon upang ikaw ay makapagbabala sa isang kataong walang tagapagbabalang dumating bago sa iyo, upang sana sila ay makapagbigay ng pansin.

47. Kung hindi, kapag ang sakuna ay dumapo sa kanila dahil diyan sa ipinadala ng kanilang sariling mga kamay bago (sa kanila), sila ay makapagsasabi: Aming Panginoon! Bakit Ikaw ay hindi nagpadala ng mensahero sa amin, upang kami sana ay makasunod sa Iyong mga isiniwalat at maging sa mga naniniwala?

48. Nguni't nang may dumating sa kanilang Katotohanan galing sa Aming harapan, sila ay nagsabi: Bakit siya hindi binigyan ng katulad sa anong ibinigay kay Moses? Hindi ba sila walang paniniwala diyan sa ibinigay kay Moses sa katandaan? Sila ay nagsabi: Dalawang salamangkang nagtaguyod

sa bawa't isa; at sila ay nagsabi: O! sa dalawa kami ay mga hindi naniniwala.

49. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Sa gayon dalhin ang isang Kasulatan galing sa harapan ni Allah na nagbibigay ng higit na maliwanag na batayan kaysa mga itong dalawa (upang) ako ay makasunod dito, kung kayo ay matapat.

50. At kung sila ay hindi sumagot sa iyo, sa gayon alaming ang anong kanilang sinunod ay ang kanilang mga kalaswaan. At sino kayang pumuntang higit sa pagkaligaw kaysa kanyang sumunod sa kanyang kalaswaang walang batayan galing kay Allah? O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

51. At ngayon talagang Aming ginawang ang Salita ay umabot sa kanila, upang sana sila ay makapagbigay ng pansin.

52. Ang mga yaong Aming binigyan ng Kasulatan bago dito, sila ay naniniwala dito.

53. At nang ito ay binigkas sa kanila, sila ay nagsabi: Kami ay naniniwala dito. O! ito ay ang Katotohanan galing sa aming Panginoon. O! kahi't bago dito, kami ay sa mga yaong sumuko (sa Kanya).

54. Ang mga ito ay bibigyan ng kanilang gantimpala ng dalawang ulit sa ibabaw, sapagka't sila ay matatag at kumalaban sa masama ng mabuti, at gumugol niyang kasama doon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa kanila.

55. At nang sila ay makarinig ng pagmamalabis, sila ay umiwas dito at nagsabi: Sa amin ang aming mga gawa at sa inyo ang inyong mga gawa. Kapayapaan ay maging sa inyo! Kami ay hindi nagmithi sa mangmang.

56. O! ikaw (O Muhamad) ay hindi makapagpapatnubay sa lahat ng iyong ibig, nguni't si Allah ay pumapatnubay sa Kanyang ibig. At Siya ay pinakanakababatid ng mga yaong tumatanggap ng patnubay.

57. At sila ay nagsabi: Kung kami ay susunod sa Batayan kasama mo, kami ay kukuning palabas ng aming lupain. Hindi ba Kami nagtaguyod para sa kanila ng isang tiyak na banal na lugar, na doon ang ginawa sa lahat ng mga bagay ay dinadala (sa pangangalakal), isang laang pangkinabukasan galing sa Aming harapan? Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

58. At gaano karaming isang pamayanan ang Aming winasak na walang pasasalamat para sa paraan nito ng pamumuhay! At sa kalayuan ay ang kanilang mga pinamamalagian, na hindi pa pinamamalagian matapos sa kanila maliban sa isang kaunti. At Kami, kahi't Kami, ay ang mga tagapagmana.

59. At kailanman ang iyong Panginoon ay hindi nagwasak ng mga kabayanan, hanggang sa Siya ay makapagtayo sa kanilang inang bayan ng isang mensaherong bumibigkas sa kanila ng Aming mga isiniwalat. At kailanman Kami ay hindi nagwasak ng mga kabayanan maliban kung ang katao doon ay mga gumagawa ng masama.

60. At anumang ibinigay sa inyo ay isang ginhawa ng buhay sa daigdig at isang palamuti

doon; at iyang mayroon si Allah ay higit na mabuti at higit na tumatagal. Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

61. Siya bang Aming pinangakuan ng isang makatarungang pangakong kanyang matatagpuan (na totoo) ay tulad sa kanyang Aming pinalasap na magtamasa sa sumandali ng ginhawa ng buhay sa daigdig, pagkatapos sa Araw ng Pagkabuhay siya ay magiging sa mga yaong nasasakdal?

62. Sa Araw nang Siya ay tatawag sa kanila at magsasabi: Nasaan ang Aking mga katambal na inyong inisip?

63. Ang mga yaong tungkol sa kanila ang Salita ay darating na totoo, ay magsasabi: Aming Panginoon! Ang mga ito ay silang aming dinala sa pagkaligaw. Kami ay nagligaw sa kanila tulad sa kaming aming mga sarili ay ligaw. Kami ay nagpahayag ng aming walang kaalaman sa harapan Mo; kami ay hindi nila kailanman sinamba.

64. At sasabihin: Tumawag sa inyong (tinatawag na) mga katambal (ni Allah). At sila ay tatawag sa kanila, at sila ay magbibigay ng walang sagot sa kanila, at sila ay makakakita ng Wakas. A, kung sila lamang ay pinatnubayan!

65. At sa Araw nang Siya ay tatawag sa kanila at magsasabi: Anong sagot ang inyong ibinigay sa mga mensahero?

66. Sa araw na iyan (lahat ng) mga pambungad ay magiging madilim para sa kanila, o sila ay hihingi sa isa ng isa pa.

67. Nguni't para sa kanyang magsisisi at maniniwala at gagawa ng matuwid, siya sana ay magiging isa sa matagumpay.

68. Ang iyong Panginoon ay nagdalang padaan ng anong Kanyang ibig at pinili. Sila kailanman ay walang alinmang pagpili. Papuri ay maging kay Allah at itinaas Siya sa ibabaw ng lahat na kanilang inihambing (sa Kanya)!

69. At ang iyong Panginoon ay alam ang anong itinago ng kanilang mga dibdib, at anong kanilang inihayag.

70. At Siya ay si Allah; walang Maykapal maliban sa Kanya. Kanya ay lahat ng papuri ng kalagayan sa una at sa huli, at Kanya ay ang kautusan, at sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik.

71. Sabihin: Inyo bang naisip, kung ginawa ni Allah na ang gabi ay walang katapusan para sa inyo hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, sinong isang Maykapal bukod kay Allah ang makapagdadala sa inyo ng liwanag? Kayo ba sa gayon ay hindi makikinig?

72. Sabihin: Inyo bang naisip, kung ginawa ni Allah na ang araw ay walang katapusan para sa inyo hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, sinong isang Maykapal bukod kay Allah ang makapagdadala sa inyo ng gabing sa loob noon kayo ay namahinga? Hindi ba sa gayon ninyo makikita?

73. Sa Kanyang awa Siya ay nagtakda para sa inyo ng gabi at araw, upang sa loob noon kayo ay makapagpahinga, at kayo ay makahanap ng Kanyang biyaya, at sana kayo ay maging mapagpasalamat.

74. At sa Araw nang Siya ay tatawag sa kanila, Siya ay magsasabi: Nasaan ang Aking mga katambal na inyong inakala?

75. At Kami ay kukuhang palabas galing sa bawa't bansa ng isang saksi, at Kami ay magsasabi: Dalhin ang inyong katibayan. Sila sa gayon ay makaaalam na kay Allah ang Katotohanan, at lahat na kanilang tinuklas ay bibigo sa kanila.

76. Ngayon si Kora ay sa katao ni Moses, nguni't siya ay nang-api sa kanila; at Kami ay nagbigay sa kanya ng napakaraming kayamanang ang mga laman doon ay talagang magiging isang dala para sa isang pangkat ng makapangyarihang mga tao. Nang ang kanyang sariling katao ay nagsabi sa kanya: Huwag mapagmataas; O! si Allah ay hindi mahal ang mapagmataas;

77. Nguni't hanapin ang pinamamalagian sa Kabilangbuhay diyan sa ibinigay ni Allah sa iyo, at huwag pabayaang ang iyong bahagi sa daigdig; at ikaw ay maging mabait tulad sa si Allah ay naging mabait sa iyo, at huwag maghanap ng kasamaan sa lupa; O! si Allah ay hindi mahal ang mga tagapagpasama.

78. Siya ay nagsabi: Ako ay binigyan lamang nito dahil sa kaalamaang aking pagmamay-ari. Hindi ba niya alam na si Allah ay nagwasak na sa mga salinlahi bago sa kanya ng mga taong higit na makapangyarihan kaysa kanya sa lakas at tungkol sa tagasunod? Ang may kasalanan ay hindi tinanong ng kanilang mga kasalanan.

79. Pagkatapos siya ay nagpunta sa pangmasid sa harapan ng kanyang mga tao sa kanyang karangyaan. Ang mga yaong

nagmimithi sa buhay sa daigdig ay nagsabi: A, iyang sa amin ay ibinigay ay maging katulad sa anong mayroon si Kora! O! siya ay panginoon ng pambihirang magandang kapalaran.

80. Nguni't ang mga yaong binigyan ng kaalaman ay nagsabi: Kamalasan sa inyo! Ang gantimpala ni Allah para sa kanyang naniniwala at gumagawa ng matuwid ay higit na mabuti, at ang matatag lamang ang magkakamit nito.

81. Kaya Aming ginawang ang lupa ay lumulon sa kanya at sa kanyang lugar na pinamamalagian. Pagkatapos siya ay walang hukbong tutulong sa kanya laban kay Allah, o siya ay sa mga yaong makapagliligtas sa kanilang mga sarili.

82. At ang umaga ay nakatagpo sa mga yaong naghangad ng kanyang lugar kahapon lamang na nagsasabi: A, kamalasan! si Allah ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod at nagpakipot nito (para sa Kanyang ibig). Kung si Allah ay hindi naging mapagbiyaya sa amin, Kanyang gagawin itong lumulon sa amin. A, kamalasan! Ang mga hindi naniniwala ay hindi kailanman umunlad.

83. Para sa Pamalagian ng Kabilangbuhay, Kami ay nagtakda nito sa mga yaong hindi naghanap ng pang-aapi sa daigdig, o kaya ay kasamaan. Ang kinalabasan ay para sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

84. Sinumang magdala ng isang mabuting gawa, siya ay magkakaroon ng higit na mabuti kaysa katulad ng kanyang ginawa;

samantalang para sa kanyang nagdala ng isang masamang gawa, ang mga yaong gumawa ng masamang mga gawa ay bibigyan ng kabayaran lamang ng kanilang ginawa.

85. O! Siyang nagbigay sa iyo ng Kuran bilang isang kautusan ay talagang magdadala sa iyong muli sa Lugar ng Pagbabalik. Sabihin: Ang aking Panginoon ay ang pinakanakababatid sa kanyang nagdala ng batayan at sa kanyang nasa pagkakamaling hayagan.

86. Ikaw ay walang pag-asang ang Kasulatan ay ibibigay na may sigla sa iyo; nguni't ito ay isang awa galing sa iyong Panginoon, kaya huwag kailanman maging isang katulong sa mga hindi naniniwala.

87. At huwag silang pabayaang magbaling sa iyo galing sa mga isiniwalat ni Allah matapos na ang mga ito ay ipadalang pababa sa iyo; nguni't tawagin (ang sangkatauhan) patungo sa iyong Panginoon, at huwag maging sa mga yaong naghahambing ng mga katambal (sa Kanya).

88. At huwag tumawag sa anumang ibang maykapal kasama si Allah. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Bawa't isa ay mamamatay maliban sa Kanyang ibig. Ang Kanya ay ang kautusan, at sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik.

SURA XXIX

ANG GAGAMBA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Ang mga tao ba ay nakapag-isip na sila ay iiwanang mag-isa sa pagsasabi: Kami ay naniniwala, at hindi susubukan ng sakit?

3. O! Kami ay sumubok sa mga yaong bago sa kanila. Sa gayon si Allah ay alam ang mga yaong tapat, at alam ang mga yaong mapagkunwari.

4. O ang mga yaon bang gumagawa ng masamang mga gawa ay nag-isip na sila ay makaaalis sa Amin? Kasamaan (para sa kanila) ay iyang kanilang pinasiyahan.

5. Sinumang tumingin sa harapan sa pakikipagtagpo kay Allah, (pabayaang siyang makaalam na) ang pagtanto ni Allah ay talagang malapit, at Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

6. At sinumang magsumikap, ay nagsumikap lamang para sa kanyang sarili, sapagka't O! si Allah ay samasamang lahat na Malaya sa (Kanyang) mga nilikha.

7. At para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, Aming patatawarin sila sa kanilang masamang mga gawa at babayaran muli sila ng pinakamagaling na kanilang ginawa.

8. Kami ay humimok sa tao ng kabaitan sa mga magulang; nguni't kung sila ay magsumikap na gumawa sa iyong magsama sa Akin niyang ikaw ay walang kaalaman, sa gayon huwag silang sundin. Sa Akin ay ang inyong pagbabalik at Ako ay magsasabi sa inyo ng anong inyo dating ginagawa.

9. At para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, Aming gagawin talaga silang pumasok sa mga matuwid.

10. Sa sangkatauhan ay siyang nagsabi: Kami ay naniniwala kay Allah, nguni't kung siya ay gawing magdusa para sa kadahilanan ni Allah, kanyang napagkamalan ang pag-uusig ng sangkatauhan bilang kaparusahan ni Allah; at pagkatapos, kung ang pagwawagi ay dumating galing sa iyong Panginoon, sasabihin: O! kami ay kasama ninyo (sa lahat ng sandali). Hindi ba si Allah ay pinakanakababatid ng anong nasa mga dibdib ng (Kanyang) mga nilikha?

11. Talagang si Allah ay alam ang mga yaong naniniwala, at talagang Siya ay alam ang mga mapagpanggap.

12. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi sa mga yaong naniniwala: Sundin ang aming landas (ng pagsamba), at kami talaga ay magbabata ng inyong mga kasalanan (para sa inyo). Sila ay hindi makapagbabata kahi't kaunti ng kanilang mga kasalanan. O! sila talaga ay mga sinungaling.

13. Subali't sila talaga ay magbabata ng kanilang sariling mga dala at ibang mga dala bukod sa kanilang sarili, at sila talaga ay

tatanungin sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyan sa kanilang tinuklas.

14. At talagang Aming ipinadala si Noa (bilang Aming mensahero) sa kanyang katao, at siya ay nagtuloy kasama nila sa isang libong taon maliban sa limampung taon; at ang baha ay kumulong sa kanila, sapagka't sila ay mga gumagawa ng mali.

15. At Kami ay nagligtas sa kanya at mga yaong kasama niya sa sasakyangdagat, at gumawa ditong isang kababalaghan para sa mga tao.

16. At si Abraham! (Alalahanin) nang siya ay nagsabi sa kanyang katao: Paglingkuran si Allah, at sundin ang inyong tungkulin sa Kanya; iyan ay higit na mabuti para sa inyo kung inyo lamang alam.

17. Kayo ay naglingkod sa halip na kay Allah sa mga huwad lamang, at kayo ay tumuklas lamang ng isang kasinungalingan. O! ang mga yaong inyong pinaglingkuran, sa halip na kay Allah, ay may-ari ng walang laang pangkinabukasan para sa inyo. Kaya hanapin ang inyong laang pangkinabukasan kay Allah, at paglingkuran Siya, at magbigay ng pasasalamat sa Kanya, (sapagka't) sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik.

18. Nguni't kung kayo ay magtatwa, sa gayon ang mga bansa ay nagtatwa bago sa inyo. Ang mensahero ay nagpapahatid lamang (ng Pahatid) na pantay.

19. Hindi ba nila nakita kung paanong si Allah ay gumawa ng nilikha, pagkatapos

gumawang muli nito? O! para kay Allah iyan ay madali.

20. Sabihin (O Muhamad): Maglakbay sa lupain at tingnan kung paano Siya nagpasimula ng paglikha, pagkatapos si Allah ay nagdala sa pangmasid ng sumunod na pagtubo. O! si Allah ay Kayang gawin ang lahat ng mga bagay.

21. Siya ay nagparusa sa Kanyang ibig at nagpakita ng awa sa Kanyang ibig, at sa Kanya kayo ay ibabalik.

22. Kayo ay hindi makaliligtas (sa Kanya) sa lupa o sa langit, at bukod kay Allah para sa inyo ay walang kaibigan o katulong.

23. Ang mga yaong hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah at sa (kanilang) pakikipagtagpo sa Kanya, ang ganyan ay walang pag-asa sa Kanyang awa. Para sa ganyan ay may isang masakit na wakas.

24. Nguni't ang sagot ng kanyang katao ay sila lamang ay nagsabi: "Patayin siya" o "Sunugin siya." Pagkatapos si Allah ay nagligtas sa kanya sa apoy. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa kataong naniniwala.

25. Siya ay nagsabi: Kayo ay pumili sa mga huwad sa halip na kay Allah. Ang pagmamahal sa pagitan ninyo ay sa buhay lamang sa daigdig. Pagkatapos sa Araw ng Pagkabuhay kayo ay magtatatwa sa bawa't isa at masusuklam sa bawa't isa, at ang inyong pamalagian ay magiging ang Apoy, at kayo ay hindi magkakaroon ng mga katulong.

26. At si Lot ay naniwala sa Kanya at nagsabi: O! ako ay isang takas patungo sa aking Panginoon. O! Siya, Siya lamang, ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

27. At Kami ay nagkaloob sa kanya (Abraham) kay Isaak at Hakob, at Kami ay nagtaguyod ng Pagpropeteta at ng Kasulatan sa kanyang binhi, at Kami ay nagbigay sa kanya ng kanyang gantimpala sa daigdig, at O! sa Kabilangbuhay siya talaga ay sa mga matuwid.

28. At si Lot! (Alalahanin) nang siya ay nagsabi sa kanyang katao: O! kayo ay gumawa ng kalaswaang tulad sa walang nilikhang gumawa bago sa inyo.

29. Kayo ba talaga ay pumunta sa mga tao, at kayo ay pumutol ng daan (para sa mga naglalakbay), at kayo ay gumawa ng nakasusuklam sa inyong mga pakikipagtagpo? Nguni't ang sagot ng kanyang katao ay sila lamang ay nagsabi: Dalhin ang wakas ni Allah sa amin kung ikaw ay isang tagasabi ng katotohanan!

30. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Bigyan ako ng tagumpay sa ibabaw ng kataong gumawa ng kasamaan.

31. At nang ang Aming mga mensahero ay nagdala kay Abraham ng mabuting balita, sila ay nagsabi: O! kami ay malapit nang magwasak sa mga tao ng kabayanang iyan, sapagka't ang mga tao nito ay mga gumagawa ng mali.

32. Siya ay nagsabi: O! si Lot ay naroon. Sila ay nagsabi: Kami ay pinakanakababatid

kung sino ang naroon. Kami ay magliligtas sa kanya at sa kanyang kasambahay, lahat maliban sa kanyang asawang babae, na nasa mga yaong nagpaiwan.

33. At nang ang Aming mga mensahero ay dumating kay Lot, siya ay nagulo sa kanilang kadahilanan, sapagka't siya ay hindi makapagtatangol sa kanila; nguni't sila ay nagsabi: Huwag mangamba, o mahapis! O! kami ay magliligtas sa iyo at sa iyong kasambahay, (lahat) maliban sa iyong asawang babae, na nasa mga yaong nagpaiwan.

34. O! kami ay malapit nang magdalang pababa sa katao ng kabayanang ito ng isang ngitngit galing sa langit sapagka't sila ay mga nabubuhay sa masama.

35. At talagang diyan Kami ay nag-iwan ng isang maliwanag na tanda para sa mga taong may kaisipan.

36. At sa Midian Kami ay nagpadala kay Suyeb, ang kanilang kapatid na lalaki. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Paglingkuran si Allah, at tumingin sa harapan sa Huling Araw, at huwag gumawa ng masama, gumagawa ng kasamaan, sa daigdig.

37. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, at ang kinatatakutang lindol ay kumuha sa kanila, at ang umaga ay nakatagpo sa kanilang nakadapang tungo sa kanilang lugar na pinamamalagian.

38. At (ang mga lipi ng) Aad at Tamud! (Ang kanilang kapalaran) ay hayag sa inyo sa kanilang (wasak at pinag-iwanang) mga

pinamamalagian. Si Satanas ay gumawa sa kanilang mga gawang parang makatarungan sa kanila at sa gayon ay nag-alis sa kanila sa Landas, bagama't sila ay matinding mga nagmamatyag.

39. At si Kora, ang Parao, at si Haman! Si Moses ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga patunay (ng nasasakupan ni Allah), nguni't sila ay mayabang sa lupain. At sila ay hindi mga nagwagi (sa larangan).

40. Kaya Aming kinuha ang bawa't isa sa kanyang kasalanan; sa kanila ay siyang Kami ay nagpadala ng isang malakas na bagyo, at sa kanila ay siyang inabutan ng (Nakahihindik na) Tawag, at sa kanila ay siyang Aming ginawa ang lupang lumulon, at sa kanila ay siyang Aming nilunod. Hindi para kay Allah ang gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

41. Ang katulad ng mga yaong pumili ng ibang mga tagatangkilik kaysa kay Allah ay katulad ng gagamba nang ito ay kumuha sa sarili nito ng isang bahay, at O! ang pinakamarupok sa lahat ng mga bahay ay ang bahay ng gagamba, kung kanila lamang alam.

42. O! si Allah ay alam kung anong bagay ang kanilang isinaalang-alang sa halip na sa Kanya. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

43. Para sa mga yaong kahalintulad, Kami ay naghambing sa kanila para sa sangkatauhan, nguni't walang hahawak ng kanilang ibig sabihin maliban sa paham.

44. Si Allah ay lumikha ng mga langit at ng lupang may katotohanan. O! sa loob noon talaga ay isang kababalaghan para sa mga naniniwala.

45. Bigkasin iyang ibinigay na may sigla sa iyo sa Kasulatan at magtaguyod ng pagsamba. O! ang pagsamba ay nangangalaga laban sa kalaswaan at walang katarungang mga gawa, nguni't talagang ang pag-alaala kay Allah ay higit na mahalaga. At si Allah ay alam ang anong inyong ginagawa.

46. At huwag makipagtalo sa mga Tao ng Kasulatan maliban kung ito ay maging sa (isang landas na) higit na mabuti, maliban sa ganyan sa kanilang gumagawa ng mali; at sabihin: Kami ay naniniwala diyan sa isiniwalat sa amin at isiniwalat sa inyo; ang aming Maykapal at ang inyong Maykapal ay Isa, at sa Kanya kami ay sumuko.

47. Sa katulad na pamamaraan Kami ay nagsiwalat sa iyo ng Kasulatan, at ang mga yaong Aming binigyan ng Kasulatan sa unang panahon ay maniniwala sa loob noon; at sa mga ito, may ilang naniniwala sa loob noon. At walang nagtatwa sa Aming mga isiniwalat maliban sa mga hindi naniniwala.

48. At ikaw (O Muhamad) ay hindi isang tagabasa ng anumang kasulatan bago dito, o ikaw ay sumulat nito sa pamamagitan ng iyong kanang kamay, sapagka't sa gayon maaaring ang mga yaon ay mag-alinlangan, na sumunod sa kasinungalingan.

49. Nguni't ito ay maliwanag na mga isiniwalat sa mga puso ng mga yaong binigyan ng kaalaman, at walang nagtatwa sa aming

mga isiniwalat maliban sa mga gumagawa ng mali.

50. At sila ay nagsabi: Bakit hindi mga kababalaghan ang ipinadalang pababa sa kanya galing sa kanyang Panginoon? Sabihin: Ang mga kababalaghan ay kay Allah lamang, at ako ay isa lamang pantay na tagapagbabala.

51. Hindi ba sapat para sa kanilang Kami ay nagpadalang pababa sa iyo ng Kasulatang binasa sa kanila? O! sa loob nito talaga ay awa, at isang paalaala para sa kataong naniniwala.

52. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Si Allah ay sapat bilang saksi sa pagitan ko at sa inyo. Kanyang alam ang anumang nasa mga langit at sa lupa. At ang mga yaong naniniwala sa kasinungalingan at hindi naniniwala kay Allah, sila itong mga talunan.

53. Sila ay nag-utos sa iyong magmadali sa wakas (ni Allah). At kung ang isang wakas ay hindi pa naitatakda, ang wakas ay talagang darating sa kanila (bago ngayon). At talagang ito ay darating sa kanilang bigla habang sila ay hindi nakararamdam.

54. Sila ay nag-utos sa iyong magmadali sa wakas, samantalang O! ang Impiyerno talaga ay papalibot sa mga hindi naniniwala! –

55. Sa araw nang ang wakas ay tatalo sa kanila galing sa ibabaw nila at galing sa ilalim ng kanilang mga paa, at Siya ay magsasabi: Tikman ang anong inyo dating ginagawa.

56. O Aking mga naniniwalang tagapaglingkod! O! ang Aking lupa ay malawak. Kung gayon Ako lamang ang paglingkuran.

57. Bawa't kaluluwa ay titikim ng kamatayan. Pagkatapos sa Amin kayo ay ibabalik.

58. Ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, sila talaga ay Aming patatahanin sa matayog na mga pamalagian ng Harding ang ilalim ay mga ilog na dumadaloy. Doon sila ay matiwasay na mamamalagi. Gaanong katamis ang gantimpala ng mga naghirap,

59. Na nagpakasakit, at naglagay ng kanilang pagtitiwala sa kanilang Panginoon!

60. At gaanong karaming isang nilikha ang hindi nagbata ng kanilang sariling laang pangkinabukasan? Si Allah ay naglaan ng pangkinabukasan para dito at para sa inyo. Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

61. At kung ikaw ay magtatanong sa kanila: Sinong lumikha ng mga langit at ng lupa, at naglagay ng hangganan sa araw at sa buwan (sa kanilang takdang mga gawa)? sila ay magsasabi: Si Allah. Paano sa gayon sila pumihit palayo?

62. Si Allah ay gumawa sa laang pangkinabukasang malawak para sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod, at nagpakipot nito (para sa Kanyang ibig). O! si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay.

63. At kung ikaw ay magtatanong sa kanila: Sinong gumawang ang ulan ay dumating pababa galing sa langit, at kasama doon ay bumuhay sa lupa matapos ang kamatayan nito? sila talaga ay magsasabi: Si Allah. Sabihin: Papuri ay maging kay Allah! Nguni't karamihan sa kanila ay walang pag-iisip.

64. Itong buhay sa daigdig ay isa lamang pampalipas ng oras at isang laro. O! ang Tahanan ng Kabilangbuhay – iyan talaga ay ang Buhay, kung kanila lamang alam.

65. At nang sila ay sumakay sa mga sasakyangdagat, sila ay dumalangin kay Allah, gumagawa sa kanilang pananalig na dalisay para sa Kanya lamang, nguni't nang Siya ay nagdala sa kanilang ligtas sa lupain, masdan! sila ay naghambing ng mga katambal (Niya),

66. Upang sila ay hindi makapaniwala diyan sa Aming ibinigay sa kanila, at sila ay makakuha ng kanilang kaluwagan. Nguni't sila ay darating sa pagkaalam.

67. Hindi ba nila nakitang Kami ay nagtakda ng isang pinagpalang lugar na malaya (sa dahas), habang ang sangkatauhan ay dinarambong sa lahat ng kapaligiran nila? Sila ba sa gayon ay naniniwala sa kasinungalingan at hindi naniniwala sa biyaya ni Allah?

68. Sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah, o nagtatwa ng katotohanan nang ito ay dumating sa kanya? Wala bang isang tahanan sa Impiyerno para sa mga hindi naniniwala?

69. Para sa mga yaong nagsumikap sa Amin, Kami talaga ay pumatnubay sa kanila sa Aming mga landas, at O! si Allah ay sa mga yaong gumagawa ng tama.

SURA XXX

ANG MGA ROMANO

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Ang mga Romano ay natalo,

3. Sa higit na malapit na lupain, at sila, matapos ang kanilang pagkatalo, ay magiging mapagwagi –

4. Sa loob ng kaunting mga taon – Kay Allah ay ang pag-uutos sa unang kalagayan at sa sumunod – at sa araw na iyan ang mga naniniwala ay magdiriwang –

5. Sa tulong ni Allah sa pagwawagi. Siya ay tumulong sa pagwawagi sa Kanyang ibig. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Maawain.

6. Ito ay isang pangako ni Allah. Si Allah ay hindi bumigo sa Kanyang pangako, nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

7. Sila ay alam lamang ang ilang pakita ng buhay sa daigdig, at walang pansin sa Kabilangbuhay.

8. Hindi ba sila nag-isip sa kanilang mga sarili? Si Allah ay hindi lumikha ng mga langit at lupa, at niyang nasa pagitan nila, maliban sa may katotohanan at para sa isang wakas na may patutunguhan. Nguni't sa katunayan ang marami sa sangkatauhan ay mga hindi naniniwala sa pakikipagtagpo sa kanilang Panginoon.

9. Hindi ba sila nakapaglakbay sa lupain at nakakita ng kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong nauna sa kanila? Sila ay higit na malakas kaysa mga ito sa kapangyarihan, at sila ay humukay sa lupa at nagtayo dito ng higit na marami kaysa mga itinayo ng mga ito. Mga mensahero sa kanilang sarili ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah). Talagang si Allah ay hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

10. Pagkatapos ang kasamaan ay ang kinalabasan ng mga yaong nakipagkasundo sa kasamaan, sapagka't sila ay nagtatwa sa mga isiniwalat ni Allah at gumawa ng isang pangungutya sa mga ito.

11. Si Allah ay gumawa ng nilikha, pagkatapos Siya ay gumawang muli nito, pagkatapos sa Kanya kayo ay ibabalik.

12. At sa araw nang ang Oras ay tumaas, ang hindi matuwid ay maghihinagpis.

13. Walang makikipamagitan para sa kanila sa mga yaong kanilang ginawang

kapantay ni Allah. At sila ay tatanggi sa kanilang mga katambal (na kanilang inihambing sa Kanya).

14. Sa araw nang ang Oras ay dumating, sa araw na iyan, sila ay paghihiwalayin.

15. Para sa mga yaong naniwala at gumawa ng mabuting mga gawa, sila ay gagawing masaya sa isang Hardin.

16. Nguni't para sa mga yaong hindi naniwala at nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, at nagtatwa sa pakikipagtagpo sa Kabilangbuhay, ang ganyan ay dadalhin sa wakas.

17. Kaya papuri ay maging kay Allah nang kayo ay pumasok sa gabi at nang kayo ay pumasok sa umaga –

18. Maging Kanya ang papuri sa mga langit at sa lupa! – at sa pagbaba ng araw at sa katanghalian.

19. Siya ay nagdala sa pangmasid ng nabubuhay galing sa patay, at Siya ay nagdala sa pangmasid ng patay galing sa nabubuhay, at Siya ay bumuhay sa lupa matapos ang kamatayan nito. At tulad sa gayon, kayo ay dadalhin sa pangmasid.

20. At sa Kanyang mga tanda ay ito: Siya ay lumikha sa inyo sa alabok, at masdan kayong mga sangkatauhan, nakahanay na malawak!

21. At sa Kanyang mga tanda ay ito: Siya ay lumikha para sa inyo ng mga kasamang katulong galing sa inyong mga sarili upang kayo ay makatagpo ng pahinga sa kanila, at Siya ay nag-utos sa pagitan ninyo ng pagmamahal at awa. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa kataong nag-iisip.

22. At sa Kanyang mga tanda ay ang paglikha ng mga langit at ng lupa, at ang kaibahan ng inyong mga wika at mga kulay. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga tao ng kaalaman.

23. At sa Kanyang mga tanda ay ang inyong pag-idlip sa gabi at sa araw, at ang inyong paghahanap ng Kanyang biyaya. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa kataong pumapansin.

24. At sa Kanyang mga tanda ay ito: Siya ay nagpakita sa inyo ng kidlat para sa isang takot at para sa isang pag-asa, at nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit, at sa pamamagitan noon ay nagpadali sa lupa matapos ang kanyang kamatayan. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa kataong nakauunawa.

25. At sa Kanyang mga tanda ay ito: Ang mga langit at ang lupa ay tumayong matatag sa Kanyang utos, at pagkatapos, nang Siya ay tumawag sa inyo, O! galing sa lupa kayo ay lumitaw.

26. Sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng anumang nabubuhay sa mga langit at sa lupa. Lahat ay masunurin sa Kanya.

27. Siya itong gumawa ng paglikha, pagkatapos ay gumawang muli nito, at ito ay higit na madali para sa Kanya. Kanya ay ang pinakadakilang katularan sa mga langit at sa lupa. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

28. Siya ay naghambing para sa inyo ng isang katulad ng inyong mga sarili. Kayo ba ay mayroon, galing sa mga yaong pag-aari ng inyong mga kanang kamay, na mga katambal sa kayamanang Aming ipinagkaloob sa inyo, na kapantay sa inyo tungkol doon, sa gayon kayo ay nangamba sa kanila tulad sa kayo ay nangamba sa bawa't isa (na kayo ay naghambing sa Amin ng mga katambal galing diyan sa Aming nilikha)? Sa gayon Aming itinanghal ang mga isiniwalat para sa mga taong may pag-iisip,

29. Hindi, nguni't ang mga yaong gumawa ng mali ay sumunod sa kanilang sariling mga kalaswaang walang kaalaman. Sinong kayang pumatnubay sa kanyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw? Para sa ganyan ay walang mga katulong.

30. Kaya itakda ang iyong layunin (O Muhamad) para sa pagsamba bilang isang lalaking sa kalikasan ay nakatayong tuwid – ang kalikasan (na hinirang) ni Allah, na dito Siya ay lumikha ng tao. Walang pagpapalit (ng mga kautusan) ng nilikha ni Allah. Iyan ay ang wastong pagsamba, nguni't karamihan sa mga tao ay hindi nakaaalam.

31. Pumihit kang pabalik na nagsisisi sa Kanya (lamang); at mag-ingat sa iyong tungkulin sa Kanya, at magtaguyod ng pagsamba, at huwag maging sa mga yaong naghambing ng mga katambal (sa Kanya);

32. Sa mga yaong naghiwalay ng kanilang pagsamba at naging mga makasalanan sa paghihiwalay ng pagsamba, bawa't lupon ng pagsamba ay nagpapataas sa mga kautusan nito.

33. At nang ang sakit ay sumalang sa mga tao, sila ay tumawag sa kanilang Panginoon, pumipihit sa Kanya sa pagsisisi; pagkatapos, nang kanilang matikman ang Kanyang awa, masdan! Ang ilan sa kanila ay naghambing ng mga katambal sa kanilang Panginoon,

34. Upang hindi maniwala diyan sa Aming ibinigay sa kanila. (Sa ganyan ay sinabi): Magtamasa ang inyong mga sarili sa sumandali, nguni't kayo ay darating sa pagkaalam.

35. O Kami ba ay nagsiwalat sa kanila ng alinmang panagutang nagwika niyang kanilang inihambing sa Kanya?

36. At nang Aming ginawang ang sangkatauhan ay tumikim ng awa, sila ay nagsaya sa loob noon; nguni't kung ang isang masamang bagay ay mahulog sa kanila bilang kinalabasan ng kanilang sariling mga gawa, O! sila ay nasa hinagpis!

37. Hindi nila nakitang si Allah ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig, at nagpakipot (nito para sa Kanyang ibig). O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa kataong naniniwala.

38. Kaya ibigay ang nararapat sa kaanak, at sa nangangailangan, at sa manlalakbay. Iyan ay pinakamagaling para sa mga yaong

naghanap ng kapasiyahan ni Allah. At ang ganyan ay silang matagumpay.

39. Iyang inyong ibinigay sa labis na pagpapatubo, upang ito ay dumami sa pag-aari ng (ibang) mga tao, ay walang dagdag kay Allah, nguni't iyang inyong ibinigay sa kawanggawa, naghahanap ng kapasiyahan ni Allah, ay dumarami ng maraming tiklop.

40. Si Allah ay Siyang lumikha sa inyo at pagkatapos ay umalalay sa inyo, pagkatapos ay gumawa sa inyong mamatay, pagkatapos ay nagbigay ng buhay sa inyong muli. Mayroon bang alinman sa inyong (tinatawag na) mga katambal (ni Allah) na gumawa kahi't kaunti niyan? Pinuri at itinaas Siya sa ibabaw ng anong inyong inihambing (sa Kanya)!

41. Kasamaan ay lumabas sa lupain at karagatan dahil sa (kasamaang) ginawa ng mga kamay ng mga tao, upang Kanyang maaaring magawa silang tumikim ng isang bahagi niyang kanilang ginawa, upang sila ay makabalik.

42. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Maglakbay sa lupain, at tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong nauna sa inyo! Karamihan sa kanila ay mga naniniwala sa huwad.

43. Kaya itakda ang iyong layuning buo ang kalooban para sa wastong pagsamba, bago ang hindi maiwasang araw ay dumating galing kay Allah. Sa araw na iyan, ang sangkatauhan ay hahatiin –

44. Sinumang hindi naniniwala ay kailangang magbata (sa gayon) ng mga

kinalabasan ng kanyang hindi paniniwala, samantalang ang mga yaong gumawa ng matuwid ay gumagawa ng laang pangkinabukasan para sa kanilang mga sarili –

45. Upang Siya ay makapaggantimpala galing sa Kanyang biyaya sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa. O! hindi Niya mahal ang mga hindi naniniwala (sa Kanyang batayan).

46. At sa Kanyang mga tanda ay ito: Siya ay nagpadala ng tagahatid na mga hangin upang gumawa sa inyong tumikim ng Kanyang awa, at upang ang mga sasakyangdagat ay makapaglayag sa Kanyang kautusan, at upang kayo ay makahanap ng Kanyang pagtangkilik, at upang sana kayo ay maging mapagpasalamat.

47. Talagang Kami ay nagpadala bago sa iyo (Muhamad) ng mga mensahero sa kanilang sariling katao. Sila ay nagdala sa kanila ng maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah). Pagkatapos Kami ay kumuha ng paghihiganti sa mga yaong may kasalanan (tungkol sa kanila). Ang tumulong sa mga naniniwala ay katungkulan Namin.

48. Si Allah ay Siyang nagpadala ng mga hangin upang sila ay makapagtaas ng mga ulap, at naglatag sa kanila sa langit bilang kasiyahan sa Kanya, at gumawa sa kanilang mahati at nakita mo ang ulang bumagsak galing sa loob nila. At nang Kanyang gawin itong mahulog sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod, O! sila ay nagsaya;

49. Bagama't bago iyan, kahi't bago ito ipinadalang pababa sa kanila, sila ay nasa pighati.

50. Tingnan, sa gayon, sa mga tatak ng awa ni Allah (sa nilikha): paanong Siya ay nagpadali sa lupa matapos ang kanyang kamatayan. O! Siya talaga ay ang Tagapagmadali ng Patay, at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

51. At kung Kami ay nagpadala ng isang hangin at kanilang napagmasdan itong dilaw, sila talaga ay magtutuloy pa rin sa kanilang hindi paniniwala.

52. Sapagka't talagang ikaw (Muhamad) ay hindi makagagawa sa patay na makinig, o ikaw ay makagagawa sa binging makarinig ng tawag nang sila ay pumihit upang tumakas.

53. O ikaw ay makapagpapatnubay sa bulag palabas ng kanilang kamalian. Ikaw ay makagagawang makarinig ang wala maliban sa mga yaong naniniwala sa Aming mga isiniwalat upang sila ay sumuko (sa Kanya).

54. Si Allah ay Siyang humubog sa inyo galing sa kahinaan, pagkatapos ay nagtakda matapos ang kahinaan ng lakas, pagkatapos, matapos ang lakas, ay nagtakda ng kahinaan at kulay abong buhok. Kanyang nilikha ang anong Kanyang ibig. Siya ay ang Tagaalam, ang Makapangyarihan.

55. At sa araw nang ang Oras ay itatakda, ang mga may kasalanan ay manunumpang sila ay naghintay lamang ng isang oras – sa gayon sila ay palaglng pinipihit palayo.

56. Nguni't ang mga yaong ang kaalaman at paniniwala ay ibinigay, ay magsasabi: Ang katotohanan, kayo ay naghintay, sa utos ni Allah, hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, at ito ay ang Araw ng Pagkabuhay, nguni't kayo ay hindi nakaaalam.

57. Sa araw na iyan, ang kanilang mga paumanhin ay hindi magbibigay ng pakinabang sa mga yaong gumawa ng hindi makatarungan, o sila ay papayagang gumawa ng mga pagbabago.

58. Talagang Kami ay naghambing para sa sangkatauhan sa Kuran ng lahat ng uri ng mga katulad; at talagang kung ikaw ay dumating sa kanilang may isang kababalaghan, ang mga yaong hindi naniniwala ay talagang bubulalas: Kayo talaga ay mga nagsasalamangka lamang!

59. Sa gayon si Allah ay nagpinid ng mga puso ng mga yaong hindi nakaaalam.

60. Kaya magkaroon ng tiyaga (O Muhamad)! Ang pangako ni Allah ay ang talagang katotohanan, at huwag pabayaang ang mga yaong walang katiyakang gumawa sa iyong maging walang tiyaga.

SURA XXXI

LUKMAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Ang mga ito ay mga isiniwalat sa matalinong Kasulatan,

3. Isang batayan at isang awa para sa mabuti,

4. Ang mga yaong nagtaguyod ng pagsamba at nagbayad ng nararapat sa mahirap at may katiyakang pananalig sa Kabilangbuhay.

5. Ang ganyan ay may batayan galing sa kanilang Panginoon. Ang ganyan ay ang matagumpay.

6. At sa sangkatauhan ay siyang nagbayad para sa pampalipas lamang ng oras ng pakikipag-usap, upang siya ay makapagligaw galing sa landas ni Allah ng walang kaalaman, at makagawa ditong bagay ng pangungutya. Para sa ganyan ay may isang nakahihiyang wakas.

7. At nang ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa kanya, siya ay pumihit palayo sa kanyang kayabangang parang siya ay hindi nakarinig sa mga ito, parang may isang pagkabingi sa kanyang mga tenga. Kaya magbigay sa kanya ng mga pambungad ng isang masakit na wakas.

8. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, para sa kanila ay mga hardin ng kasiyahan,

9. Sa loob noon sila ay mamamalagi. Ito ay isang pangako ni Allah sa katotohanan. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

10. Siya ay lumikha ng mga langit na walang mga patungang inyong makikita, at nagtapon sa lupa ng matatag na mga bulubundukin, sa gayon ito ay hindi umugang kasama ninyo; at Siya ay nagkalat sa loob noon ng lahat ng uri ng mga hayop. At Kami ay nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit, at Kami ay gumawang (ang mga halaman ng) bawa't mabuting uri ay tumubo sa loob noon.

11. Ito ay ang Nilikha ni Allah. Ngayon ipakita sa akin iyang nilikha ng mga yaong (inyong sinamba) bukod sa Kanya. Hindi, nguni't ang mga gumagawa ng mali ay nasa kamaliang hayagan!

12. At talagang Kami ay nagbigay kay Lukman ng katalinuhan, nagsasabi: Magbigay ng pasasalamat kay Allah; at sinumang magbigay ng pasasalamat, siya ay nagbigay ng pasasalamat para sa (kabutihan ng) kanyang kaluluwa. At sinumang umayaw – O! si Allah ay Walang Takda, May-ari ng Papuri.

13. At (alalahanin) nang si Lukman ay nagsabi sa kanyang anak na lalaki, nang siya ay nagpapayo sa kanya: O aking mahal na anak na lalaki! Maghambing ng walang mga katambal kay Allah. O! ang maghambing ng mga katambal (sa Kanya) ay isang napakalaking kamalian –

14. At Kami ay humimok sa tao (na magpakabuti) tungkol sa kanyang mga magulang – Ang kanyang ina ay nagbata sa kanya sa kahinaan at kahinaan, at ang

pagpapalaki sa kanya sa kahinaan ay sa dalawang taon – Magbigay ng pasasalamat sa Akin at sa iyong mga magulang. Sa Akin ay ang paglalakbay.

15. Nguni't kung sila ay magsumikap sa iyong gumawa sa iyong maghambing sa Akin bilang katambal niyang ikaw ay walang kaalaman, sa gayon huwag silang sundin. Makisama sa kanila sa daigdig na may kabaitan, at sundin ang landas nng mga yaong bumalik sa Akin sa pagmamahal. Pagkatapos sa Akin ay magiging ang inyong pagbabalik, at Ako ay magsasabi sa inyo ng anong dati ninyong ginagawa –

16. O aking mahal na anak na lalaki! O! bagama't ito ay timbang lamang ng isang butil ng binhi ng mustasa, at bagama't ito ay nasa isang bato, o nasa mga langit, o nasa lupa, si Allah ay magdadala nito sa pangmasid. O! si Allah ay Maselan, Nakababatid.

17. O aking mahal na anak na lalaki! Magtaguyod ng pagsamba at humimok ng kabaitan at magbawal sa walang pagkamakatarungan, at magpakasakit sa anumang maaaring bumagsak sa iyo. O! iyan ay sa matatag na puso ng mga bagay.

18. Huwag pihitin ang iyong pisngi sa ngitngit patungo sa katao, o lumakad na may kapangahasan sa lupain. O! si Allah ay hindi mahal ang bawa't mayabang na mapagmalaki.

19. Maging mahinhin sa iyong pagtayo at mapakumbaba ang iyong tinig. O! ang pinakamarahas sa lahat ng mga tinig ay ang tinig ng asno.

20. Hindi ba ninyo nakita kung paanong ginawa ni Allah na magamit ninyo ang anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa, at magpadala sa inyo ng Kanyang mga tulong sa kapwa labas at loob? Subali't sa sangkatauhan ay silang nakipagtalo tungkol kay Allah, walang kaalaman o batayan o isang Kasulatang nagbibigay ng liwanag.

21. At kung sabihin sa kanila: Sundin iyang isiniwalat ni Allah, sila ay nagsasabi: Hindi, sumusunod lamang kami diyang sa loob noon ay aming natagpuan ang aming mga ama. Ano! Kahi't na ang demonyo ay nag-aanyaya sa kanilang patungo sa wakas ng apoy?

22. Sinumang sumuko sa kanyang layunin kay Allah habang gumagawa ng mabuti, siya talaga ay humawak ng mahigpit na pagkakahawak. Kay Allah ay ang pagmamay-ari ng kinalabasan ng lahat ng mga bagay.

23. At sinumang hindi naniniwala, huwag pbayaang ang kanyang hindi paniniwala ay makasakit sa iyo (O Muhamad). Sa amin ay ang kanilang pagbabalik, at Kami ay magsasabi sa kanila ng anong kanilang ginawa. O! si Allah ay Nakababatid ng anong nasa mga puso (ng mga tao).

24. Kami ay nagbigay sa kanila ng ginhawa sa isang sandali, at pagkatapos Kami ay magtataboy sa kanila sa mabigat na wakas.

25. Kung ikaw ay magtanong sa kanila: Sinong lumikha ng mga langit at ng lupa? sila ay sasagot: Si Allah. Sabihin: Papuri ay maging kay Allah! Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

26. Kay Allah ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at sa lupa. O! si Allah, Siya ay ang Walang Takda, ang May-ari ng Papuri.

27. At kung ang lahat ng mga punongkahoy sa lupa ay mga panulat, at ang dagat, may pito pang mga karagatang tutulong dito, (ay tinta), ang mga salita ni Allah ay hindi mauubos. O! si Allah ay Makapangyarihan, Paham.

28. Ang inyong paglikha at ang inyong pagtayo (galing sa pagkamatay) ay tulad lamang sa (paglikha at pagtatayo ng) isang mag-isang kaluluwa. O! si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

29. Hindi mo ba nakita kung paanong ginawa ni Allah na ang gabi ay dumaang maging araw at ginawang ang araw ay dumaang maging gabi, at sumupil ng araw at ng buwan (upang gumawa ng kanilang gawa), bawa't isa ay tumatakbo patungo sa isang takdang tapos; at si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa?

30. Iyan (ay ganyan) sapagka't si Allah, Siya ay ang Totoo, at iyang kanilang tinawag bukod sa Kanya ay ang Mali, at sapagka't si Allah, Siya ay ang Katangitangi, ang Dakila.

31. Hindi mo ba nakita kung paanong ang mga sasakyangdagat ay lumakad sa dagat sa biyaya ni Allah, upang Kanyang maipakita sa inyo ang Kanyang mga kababalaghan? O! sa loob noon talaga ay mga kababalaghan para sa bawa't matatag, mapagpasalamat (na puso).

32. At kung ang isang alon ay tumalukbong sa kanilang tulad sa mga panaklob, sila ay tumawag kay Allah, gumagawa sa kanilang pananalig na dalisay para sa Kanya lamang. Nguni't nang Kanyang dalhin silang ligtas sa lupain, ang ilan sa kanila ay gumawa ng kasunduan. Walang nagtatwa ng Aming mga tanda maliban sa bawa't taksil na walang utang na loob.

33. O sangkatauhan! Tuparin ang inyong tungkulin sa inyong Panginoon at matakot sa isang Araw nang ang magulang ay hindi kayang gumamit ng mga anak kahi't kaunti, o ang anak ay gumamit ng magulang. O! ang pangako ni Allah ay ang talagang katotohanan. Huwag pabayaang ang buhay sa daigdig ay gumanyak sa inyo, o pabayaang ang mapagkunwari ay gumanyak sa inyo, tungkol kay Allah.

34. O! si Allah! Kasama Niya ay ang kaalaman ng Oras. Siya ay nagpadalang pababa ng ulan, at nakaaalam niyang nasa mga sinapupunan. Walang kaluluwang nakaaalam ng anong kikitain nito sa kinabukasan, at walang kaluluwang nakaaalam kung saang lupain ito mamamatay, O! si Allah ay Tagaalam, Nakababatid.

SURA XXXII

ANG PAGDAPANG NAKATUNGO

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Alip. Lam. Mim.

2. Ang pagsisiwalat ng Kasulatang doon ay walang pag-aalinlangan, – galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

3. O sila ay nagsabi: Siya ba ang tumuklas nito? Hindi, nguni't ito ay ang Katotohanan galing sa inyong Panginoon, upang ikaw ay makapagbabala sa isang kataong walang tagapagbabalang dumating bago sa iyo, upang sana sila ay makalakad ng tuwid.

4. Si Allah itong lumikha ng mga langit at ng lupa, at niyang nasa pagitan nila, sa anim na Araw. Pagkatapos Siya ay lumuklok sa trono. Kayo ay wala, bukod sa Kanya, na isang kaibigang tagapagtanggol o tagapamagitan. Kayo ba sa gayon ay hindi makaalaala?

5. Siya ay nagpadala ng kautusan galing sa langit patungo sa lupa; pagkatapos ito ay umakyat sa Kanya sa isang Araw, doon ang sukat ay isang libong taon niyang inyong tinanto.

6. Ang ganyan ay ang Tagaalam ng hindi nakikita at ng nakikita, ang Makapangyarihan, ang Maawain,

7. Na gumawa ng lahat ng mabuting mga bagay na Kanyang nilikha, at Siya ay nagsimula ng paglikha ng tao galing sa putik;

8. Pagkatapos Kanyang ginawa ang kanyang binhi galing sa isang pagkuha ng inayawang likido;

9. Pagkatapos Siya ay humubog sa kanya at huminga sa kanya ng Kanyang diwa; at nagtakda para sa inyo ng pandinig at paningin at mga puso. Maliit na pasasalamat ay inyong ibinigay!

10. At sila ay nagsabi: Kapag kami ay nawala sa lupa, paano sa gayon kami lilikhaing muli? Hindi, nguni't sila ay mga hindi naniniwala sa pakikipagtagpo sa kanilang Panginoon.

11. Sabihin: Ang anghel ng kamatayan, na may pamamahala tungkol sa inyo, ay titipon sa inyo, at pagkatapos sa inyong Panginoon kayo ay ibabalik.

12. Hindi mo man lamang nakita nang ang may kasalanan ay nagbaba ng kanilang mga ulo sa harapan ng kanilang Panginoon, (at nagsabi): Aming Panginoon! Kami ngayon ay nakakita at nakarinig, kaya ipadala kaming pabalik; kami ay gagawa ng matuwid, ngayon kami ay tiyak.

13. At kung Amin talagang inibig, Aming maibibigay sa bawa't kaluluwa ang batayan nito, nguni't ang salita galing sa Akin tungkol sa mga gumagawa ng masama ay kumuha ng kinahinatnan: na Ako ay magpupuno sa Impiyerno ng diwang makalupa at sangkatauhang samasama.

14. Kaya tikman (ang kasamaan ng inyong mga gawa). Para sa kasingdami ng inyong paglimot sa pakikipagtagpo sa inyong araw na ito, O! Kami ay nakalimot sa inyo. Tikman ang wakas ng walang pagkamakatao dahil sa anong inyo dating ginagawa.

15. Ang mga yaon lamang ang naniniwala sa Aming mga isiniwalat, na nang sila ay pinaalalahanan tungkol sa kanila, ay bumagsak pababang dapang tungo at umawit ng papuri ng kanilang Panginoon, at sila ay walang ngitngit,

16. Mga nagpabaya sa kanilang mga higaan upang tumawag sa kanilang Panginoon sa pangamba at pag-asa, at gumugol ng anong Aming ipinagkaloob sa kanila.

17. Walang kaluluwang nakaaalam ng anong itinago para sa kanila sa kasiyahan, bilang isang gantimpala sa anong dati nilang ginagawa.

18. Siya bang isang naniniwala ay tulad sa kanyang isang nabubuhay sa masama? Sila ay hindi magkatulad.

19. Nguni't para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, para sa kanila ay mga Hardin bilang mapagbigay na kabahayan – isang maligayang pagdating (sa gantimpala) para sa anong dati nilang ginagawa.

20. At sa mga yaong gumagawa ng masama, ang kanilang inuurungan ay ang Apoy. Tuwing sila ay magmithing lumabas sa pangmasid galing doon, sila ay dinadalang pabalik dito. Sa kanila ay sinabi: Tikman ang pahirap ng Apoy, na inyong tinawag na isang kasinungalingan.

21. At talagang Aming ginawa silang tumikim ng higit na mababang kaparusahan bago ang higit na malaki, upang sana sila ay makabalik.

22. At sinong gumawa ng higit na maling kamalian kaysa kanyang pinaalalahanan ng mga isiniwalat ng kanyang Panginoon, pagkatapos pumihit galing sa kanila? O! Aming pagbabayaran ang may kasalanan.

23. Kami talaga ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan; kaya huwag kayong mag-alinlangan sa kanyang pagtanggap nito; at Kami ay nagtakda dito ng isang batayan para sa Mga Anak ni Israel.

24. At nang sila ay naging matatag at naniwalang matibay sa Aming mga isiniwalat, Kami ay humirang galing sa kanila ng mga pinunong pumatnubay sa pamamagitan ng Aming kautusan.

25. O! ang iyong Panginoon ay maghuhukom sa pagitan nila sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon sila ay dating magkaiba.

26. Hindi ba isang batayan para sa kanila (na magmatyag) kung gaano karaming mga salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, na sa kalagitnaan ng kanilang mga lugar na pinamamalagian sila ay lumakad? O, sa loob noon talaga ay mga kababalaghan! Sila ba sa gayon ay hindi papansin?

27. Hindi ba nila nakita kung paano Kami nagdala sa tubig sa tigang na lupain at kasama doon ay nagdala sa pangmasid ng mga pananim na doon ang mga bakahan ay kumain, at silang kanilang mga sarili? Hindi ba nila sa gayon makikita?

28. At sila ay nagsabi: Kailan darating ang (inyong) pagwawaging ito kung kayo ay matapat?

29. Sabihin (sa kanila): Sa araw ng pagwawagi, ang pananalig ng mga yaong hindi naniniwala (at pagkatapos ay maniniwala) ay hindi makatutulong sa kanila, o sila ay bibigyan ng pansamantalang kapatawaran,

30. Kaya umalis sa kanila (O Muhamad), at maghintay (ng pangyayari). O! sila rin ay naghihintay (dito).

SURA XXXIII

ANG MGA LIPI

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O Propeta! Tuparin Ang iyong tungkulin kay Allah at huwag sundin ang mga hindi naniniwala at ang mga mapagpanggap. O! si Allah ay Tagaalam, Paham.

2. At sundin iyang ibinigay na pampasigla sa iyo galing sa iyong Panginoon. O! si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

3. At ilagay ang iyong pagtitiwala kay Allah, sapagka't si Allah ay sapat bilang Pinagkatiwalaan.

4. Si Allah ay hindi nagtakda sa alinmang tao ng dalawang puso sa loob ng kanyang katawan, o Siya ay gumawa sa inyong mga asawang babaeng hiniwalayan sa Siyar na inyong mga ina, o Siya ay gumawa sa mga yaong inyong inangking (mga anak na lalaki ninyong) inyong mga anak na lalaki. Ito lamang ay isang kasabihan ng inyong mga bibig, Nguni't si Allah ay nagsabi ng katotohanan, at Siya ay nagpakita ng landas.

5. Ipahayag ang kanilang tunay na magulang. Iyan ay magiging higit na pantay sa paningin ni Allah. At kung inyong hindi alam ang kanilang mga ama, sa gayon (sila) ay inyong mga kapatid sa pananalig, at inyong mga kaugali. At walang kasalanan para sa inyo sa mga pagkakamaling inyong ginawang hindi sinasadya; nguni't kung anong nilayon ng inyong mga puso, (iyan ay magiging isang kasalanan para sa inyo). Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

6. Ang Propeta ay higit na malapit sa mga naniniwala kaysa kanilang mga sarili, at ang kanyang mga asawang babae ay (tulad) sa kanilang mga ina. At ang mga may-ari ng kaanak ay higit na malapit isa sa isa pa sa kautusan ni Allah kaysa (ibang) mga naniniwala at mga takas (na tumakas sa Meka), maliban sa kayo ay kailangang gumawa ng kabaitan sa inyong mga kaibigan. Ito ay isinulat sa Aklat (ng kalikasan).

7. At nang Kami ay humingi ng isang kasunduan sa mga Propeta, at sa iyo (O Muhamad) at kay Noa at kay Abraham at kay Moses at kay Hesus na anak na lalaki ni Maria, Kami ay kumuha sa kanila ng isang mapitagang Kasunduan;

8. Na Siya ay maaaring magtanong sa (mga Bantay ng) Katotohanan tungkol sa

Katotohanang kanilang binabantayan: at Siya ay naghanda ng isang masakit na wakas para sa mga hindi matapat.

9. O kayong naniniwala! Alalahanin ang tulong ni Allah sa inyo nang may dumating laban sa inyong mga hukbo, at Kami ay nagpadala laban sa kanila ng isang malaking hangin at mga hukbong hindi ninyo maklta. At sila ay palaging Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

10. Masdan nang sila ay dumating sa inyo galing sa ibabaw ninyo at galing sa ilalim ninyo, at masdan nang ang mga mata ay lumaking magulo at ang mga puso ay umabot sa mga lalamunan, at kayo ay nag-isip ng walang saysay na mga iniisip tungkol kay Allah.

11. Doon ay ang mga naniniwalang masakit na sinubukan, at niyanig ng isang makapangyarihang yanig.

12. At masdan nang ang mga mapagpanggap at ang mga yaong sa kanilang mga puso ay isang sakit, ay nagpasimulang magsabi: Si Allah at ang Kanyang mensahero ay nangako sa amin ng wala kundi maling paniniwala.

13. At masdan nang ang isang bahagi sa kanila ay nagsabi: O katao ng Yatrib! Walang paninindigang maaari para sa inyo, sa gayon pumihit patalikod. At ang tiyak sa kanila ay naghanap ng pahintulot ng Propeta, nagsasabi: Ang aming mga tahanan ay nakalantad (sa kaaway). Subali't ang mga ito ay hindi nakalantad. Sila ay nagmithi lamang tumakas.

14. Kung ang kaaway ay pumasok galing sa lahat ng mga panig at sila ay hinimok sa kataksilan, sila ay makagagawa nito, at makapipigil doon ng kaunti lamang.

15. At talagang sila ay nakasumpa na kay Allah na sila ay hindi magpipihit ng kanilang mga likod (sa kaaway). Ang isang sumpa kay Allah ay kailangang sagutin.

16. Sabihin: Pagtakas ay hindi makatutulong sa inyo kung kayo ay tumatakas sa kamatayan o pagpatay, at pagkatapos kayo ay mamamalagi sa ginhawa ng isang maliit na panandalian lamang.

17. Sabihin: Sino siyang makapagtatangol sa inyo kay Allah kung Kanyang inibig na makasakit para sa inyo, o inibig ang awa para sa inyo? Sila ay hindi makatatagpong sila ay may alinmang kaibigan o katulong bukod kay Allah.

18. Si Allah ay alam ang mga yaon sa inyong humadlang, at ang mga yaong nagsabi sa kanilang mga kapatid na lalaki: "Kayo ay pumuntang malapit sa amin!" nguni't sila ay hindi pumunta sa higpitan ng labanan maliban sa isang kaunti,

19. Sa pagiging pagpipigil ng kanilang tulong sa inyo (mga naniniwala). Nguni't nang ang pangamba ay dumating, sa gayon ikaw (Muhamad) ay kita sila tungkol sa iyong may umiikot na mga mata tulad ng isang nahilong patungo sa kamatayan. Pagkatapos, nang ang pangamba ay natapos, sila ay magpapatama sa inyo ng matalim na mga dila sa kanilang kasakiman para sa kayamanan (galing sa sinamsam). Ang ganyan ay hindi naniniwala. Sa gayon si Allah ay gumawa sa kanilang mga

gawang walang bunga. At iyan ay madali para kay Allah.

20. Pinanghawakan nilang ang mga lipi ay hindi namahinga; at kung ang mga lipi ay susulong muli, ibig nilang maging nasa disyertong kasama ang galang mga Arab, humihingi ng balita sa inyo; at kung sila ay sa inyo, sila ay hindi magbibigay ng paglaban, maliban sa isang kaunti.

21. Talagang sa mensahero ni Allah, kayo ay may isang mabuting halimbawa para sa kanyang tumingin kay Allah at sa Huling Araw, at nakaalaala kay Allah ng marami.

22. At nang ang tunay na mga naniniwala ay nakakita sa mga lipi, sila ay nagsabi: Ito ay iyang ipinangako ni Allah at ng Kanyang mensahero sa amin. Si Allah at ang Kanyang mensahero ay totoo. Ito ay nagpatunay lamang sa kanila ng kanilang paniniwala, at kanilang pananalig at pagsuko.

23. Sa mga naniniwala ay mga taong tapat diyan sa kanilang pinagkasunduan kay Allah. Ang ilan sa kanila ay nagbayad ng kanilang sumpa sa pamamagitan ng kamatayan (sa labanan), at ang ilan sa kanila ay naghihintay pa, at sila ay hindi nagbago kahi't kaunti:

24. Upang si Allah ay maggantimpala sa tapat na mga tao para sa kanilang Katotohanan, at magparusa sa mga mapagpanggap kung Kanyang ibig, o pumihit patungo sa kanila sa pagkaawa. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

25. At si Allah ay humadlang sa mga hindi naniniwala sa kanilang ngitngit; sila ay kumita

ng walang kabutihan. Si Allah ay sapat sa mga naniniwala sa kanilang paglaban. Si Allah ay Malakas, Makapangyarihan.

26. At Siya ay nagdalang pababa sa mga yaon sa mga Tao ng Kasulatang tumangkilik pababa sa kanila galing sa kanilang mga tanggulan, at naghasik ng kaguluhan sa kanilang mga puso. Ang ilan ay inyong pinaslang, at inyong ginawang bilanggo ang ilan.

27. At Siya ay gumawa sa inyong magmana ng kanilang lupain at kanilang mga tahanan at kanilang kayamanan, at lupaing hindi pa ninyo nilakaran. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

28. O Propeta! Sabihin sa iyong mga asawang babae: Kung inyong minithi ang buhay sa daigdig at palamuti nito, pumunta! Ako ay magpapasiya sa inyo at magpapalaya sa inyong may isang makatarungang paglaya.

29. Nguni't kung kayo ay nagmithi kay Allah at sa Kanyang mensahero at sa pamalagian ng Kabilangbuhay, kung gayon O! si Allah ay naghanda para sa mabuti sa inyo ng isang malaking gantimpala.

30. O kayong mga asawang babae ng Propeta! Sinuman sa inyong gumawa ng hayagang kalaswaan, ang parusa para sa kanya ay magiging dalawa, at iyan ay madali para kay Allah.

31. At sinuman sa inyong sumuko kay Allah at sa Kanyang mensahero at gumawa ng matuwid, Kami ay magbibigay ng kanyang gantimpala ng dalawang ulit, at Kami ay

naghanda para sa kanya ng isang mayamang laang pangkinabukasan.

32. O kayong mga asawang babae ng Propeta! Kayo ay hindi katulad ng alinmang ibang mga babae. Kung kayo ay tumupad ng inyong tungkulin (kay Allah), sa gayon huwag maging malambot sa pananalita, at baka siyang sa kanyang puso ay isang sakit ay magnasa (sa inyo), nguni't bumigkas ng pangkaraniwang pananalita.

33. At mamalagi sa inyong mga tahanan. Huwag magbihis ng malaswa sa inyong sariling may bihis ng kalaswaan ng Panahon ng Kamangmangan. Maging palaging dumalangin, at magbayad ng nararapat sa mahirap, at sundin si Allah at ang Kanyang mensahero. Ang mithi lamang ni Allah ay mag-alis ng hindi pagkamalinis ng malayo sa inyo, O Katao ng Kasambahay! at linisan kayo ng isang ganap na kalinisan.

34. At isaisip iyang binibigkas sa inyong mga tahanan sa mga isiniwalat ni Allah at katalinuhan. O! si Allah ay Maselan, Nakababatid.

35. O! mga kalalakihang sumuko kay Allah, at mga babaeng sumuko, at mga kalalakihang naniniwala at mga babaeng naniniwala, at mga kalalakihang sumunod at mga babaeng sumunod, at mga kalalakihang nagsalita ng katotohanan at mga babaeng nagsalita ng katotohanan, at mga kalalakihang nagtiis (sa pagkamatuwid) at mga babaeng nagtiis, at mga kalalakihang mapagpakumbaba at mga babaeng mapagpakumbaba, at mga kalalakihang nagbigay ng kawanggawa at mga babaeng nagbigay ng kawanggawa, at mga kalalakihang nag-ayuno at mga babaeng nag-ayuno, at mga kalalakihang nagbantay ng

kanilang katimpian at mga babaeng nagbantay (ng kanilang katimpian), at mga kalalakihang nakaalaala kay Allah ng marami at mga babaeng nakaalaala – Si Allah ay naghanda para sa kanila ng kapatawaran at isang malawak na gantimpala.

36. At ito ay hindi naging isang naniniwalang lalaki o isang naniniwalang babae, nang si Allah at ang Kanyang mensahero ay nagpasiya ng isang gawain (para sa kanila), na sila ay dapat (matapos niyan) umamin ng alinmang sinabi sa kanilang gawain; at sinumang mapaghimagsik kay Allah at sa Kanyang mensahero, siya talaga ay pumuntang ligaw sa hayagang kamalian.

37. At iyong sinabi sa kanyang pinagkalooban ni Allah ng tulong at pinagkalooban mo ng tulong: Kupkupin ang iyong asawang babae sa iyong sarili, at matakot kay Allah. At ikaw ay nagtago sa iyong isip niyang dadalhin ni Allah sa liwanag, at ikaw ay nangamba sa sangkatauhan samantalang si Allah ay may isang higit na karapatan upang ikaw ay mangamba sa Kanya. Kaya nang si Said ay nakagawa ng kailangang kinagawian (ng pakikipaghiwalay sa asawa) sa kanya (ang babae), Aming ibinigay siya (ang babae) sa iyo sa pag-aasawa, upang (simula ngayon) walang magiging kasalanan para sa mga naniniwala tungkol sa mga asawang babae ng kanilang ampong mga anak na lalaki, kapag ang huli ay nakagawa ng kailangang kinagawian (ng pagpapalaya) galing sa kanila. Ang kautusan ni Allah ay dapat matupad.

38. Walang kahihiyan para sa Propeta diyen sa ginawa ni Allah na nararapat sa kanya. Iyan ay landas ni Allah sa mga yaong dumaang palayo sa katandaan – at ang kautusan ni Allah ay tiyak na kapalaran –

39. Na nagdala ng mga pahatid ni Allah at natakot sa Kanya, at natakot sa wala maliban kay Allah. Si Allah ay nagtago ng mabuting bilang.

40. Si Muhamad ay hindi ama ng alinmang tao sa inyo, nguni't siya ay ang mensahero ni Allah at ang Tatak ng mga Propeta; at si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay.

41. O kayong naniniwala! Alalahanin si Allah na may maraming pag-alaala,

42. At purihin Siya sa umaga at gabi.

43. Siya itong nagpala sa inyo, tulad sa ang Kanyang mga anghel (ay nagpala sa inyo), upang Siya ay makapagdala sa inyo sa pangmasid galing sa kadiliman patungo sa liwanag; at Siya ay Maawain sa mga naniniwala.

44. Ang kanilang pagbati sa araw, nang kanilang makakatagpo Siya, ay magiging: Kapayapaan! At Siya ay naghanda para sa kanila ng isang mabuting kabayaran.

45. O Propeta! O! Kami ay nagpadala sa iyo bilang isang saksi at isang tagadala ng mabuting mga pambungad at isang tagapagbabala;

46. At bilang isang tagatawag patungo kay Allah sa pamamagitan ng Kanyang pahintulot, at bilang isang ilawang nagbibigay ng liwanag.

47. At ipahayag sa mga naniniwala ang mabuting mga pambungad upang sila ay magkaroon ng dakilang biyaya galing kay Allah.

48. At huwag humilig sa mga hindi naniniwala at mga mapagpanggap. Ipagwalangbahala ang kanilang masamang salita, at ilagay ang iyong tiwala kay Allah. Si Allah ay sapat bilang Pinagkatiwalaan.

49. O kayong naniniwala! Kung kayo ay mag-asawa ng naniniwalang mga babae at makipaghiwalay sa pag-aasawa sa kanila bago ninyo sila masalang, sa gayon walang panahon kayong tatantuin. Nguni't pasiyahin sila at palayain silang mabikas.

50. O Propeta, O! Aming ginawang makatarungan sa iyo ang iyong mga asawang babaeng iyong binayaran ang kanilang mga bigaykaya, at mga yaong pagmamay-ari ng iyong kanang kamay sa mga yaong ibinigay sa iyo ni Allah bilang mga sinamsam sa labanan, at mga anak na babae ng iyong amain sa panig ng ama, at mga anak na babae ng iyong mga tiyahin sa panig ng ama, at mga anak na babae ng iyong mga amain sa panig ng ina, at mga anak na babae ng iyong mga tiyahin sa panig ng inang nangibanglupain kasama mo, at isang naniniwalang babae kung siya (ang babae) ay magbigay ng kanyang sarili sa Propeta at minithi ng Propetang hingin siya (ang babae) sa pag-aasawa – isang karapatan para sa iyo lamang, hindi para sa (iba sa) mga naniniwala – Kami ay nakababatid niyang Aming hinimok sa kanila tungkol sa kanilang mga asawang babae at mga yaong pagmamay-ari ng kanilang mga kanang kamay – upang ikaw ay maging malaya sa paninisi, sapagka't si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

51. Ikaw ay makapipigil sa iyong ibig sa kanila at makatatanggap sa iyo ng iyong ibig, at sinumang iyong minithi sa mga yaong iyong itinabi (na pansamantala), hindi kasalanan para sa iyo (na tumanggap sa kanyang muli); iyan ay higit na mabuti; upang sila ay mapaginhawa at hindi manangis, at ang lahat sana ay masiyahan sa iyong ibinigay sa kanila. Alam ni Allah ang anong nasa loob ng inyong mga puso (O mga tao), at si Allah ay Mapagpatawad, Mahabagin.

52. Bawal sa iyo ang kumuha ng (ibang) mga babae simula ngayon, o ikaw ay magpalit sa kanila para sa ibang mga asawang babae kahi't na ang kanilang ganda ay nagpasiya sa iyo, maliban sa mga yaong pagmamay-ari ng iyong kanang kamay. At si Allah ay Bantay sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

53. O kayong naniniwala! Huwag pumasok sa mga pinamamalagian ng Propeta para sa isang pagkain, na hindi naghintay para sa nararapat na panahon, maliban kung ang pahintulot ay ipinagkaloob sa inyo. Nguni't kung kayo ay inanyayahan, pumasok; at kapag ang inyong pagkain ay natapos, sa gayon umalis. Huwag umaligid para sa pakikipag-usap. O! iyan ay makagagawa ng paggambala sa Propeta, at siya ay magiging mahiyain (na humingi) sa inyo (ng pag-alis); nguni't si Allah ay hindi mahiyain sa katotohanan. At kapag kayo ay humingi sa kanila (mga asawang babae ng Propeta) ng anumang bagay, hingin ito sa kanila sa likuran ng isang tabing. Iyan ay higit na dalisay para sa inyong mga puso at para sa kanilang mga puso. At hindi para sa inyong gumawa ng paggambala sa mensahero ni Allah, o kayo ay makapag-asawa kailanman ng kanyang mga asawang babae matapos sa kanya. O! iyan sa paningin ni Allah ay magiging isang kalabisan.

54. Kahi't inyong ipasabi ang isang bagay o itago ito, O! si Allah ay palaging Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

55. Hindi kasalanan para sa kanila (mga asawang babae ang makipag-usap ng malaya) sa harapan ng kanilang mga ama, o kanilang mga anak na lalaki, o kanilang mga kapatid na lalaki, o mga anak na lalaki ng kanilang mga kapatid na lalaki, o mga anak na lalaki ng kanilang mga kapatid na babae, o sa kanilang sariling mga babae, o kanilang mga alipin. O mga babae! Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

56. O! si Allah at ang Kanyang mga anghel ay nagpaulan ng mga pagpapala sa Propeta. O kayong naniniwala! Hingin ang mga pagpapala sa kanya at batiin siya ng isang mahalagang pagbati.

57. O! ang mga yaong lumapastangan kay Allah at sa Kanyang mensahero, si Allah ay nasuklam sa kanila sa daigdig at sa Kabilangbuhay, at naghanda para sa kanila ng wakas ng hinamak.

58. At ang mga yaong lumapastangan sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang mga kababaihan ng walang kadahilanan, sila ay nagbata ng kasalanan ng paninirangpuri at hayagang kasalanan.

59. O Propeta! Sabihin sa iyong mga asawang babae at iyong mga anak na babae at mga kababaihan ng mga naniniwalang magdala ng kanilang talukbong na malapit na nakapalibot sa kanila (kapag sila ay pumunta sa ibang bayan). Iyan ay magiging higit na mabuti, upang sa gayon sila ay makikilala at

hindi gagambalain. Si Allah ay palaging Mapagpatawad, Maawain.

60. Kung ang mga mapagpanggap, at ang mga yaong sa mga puso ay isang sakit, at ang mapanakot sa lungsod ay hindi tumigil, Kami talaga ay hihimok sa iyo laban sa kanila, sa gayon sila ay magiging inyong mga kalapit sa loob nito sa isang maliit na sumandali lamang.

61. Kinasuklaman, sila ay kukunin saanman matagpuan at papaslanging may isang (marahas na) pagpaslang.

62. Iyan ay ang landas ni Allah sa kalagayan ng mga yaong dumaang palayo sa katandaan; hindi mo matatagpuan para sa landas ni Allah ang kahi't kaunti ng kapangyarihang makapagbago.

63. Ang mga tao ay nagtanong sa iyo sa Oras. Sabihin: Ang kaalaman nito ay kay Allah lamang. Anong makapagpapahatid (ng kaalaman) sa iyo? Maaaring ang Oras ay malapit.

64. O! si Allah ay nasuklam sa mga hindi naniniwala, at naghandang para sa kanila ng isang nagniningas na apoy,

65. Sa loob noon sila ay mamamalagi kailanman. Sila ay makatatagpo (sa gayon) ng walang tagapagtanggol na kaibigan o katulong.

66. Sa araw nang ang kanilang mga mukha ay pihitin sa ibabaw ng apoy, sila ay

nagsabi: O, kami ay sumunod dapat kay Allah at sumunod sa Kanyang mensahero!

67. At sila ay nagsabi: Aming Panginoon! O! kami ay sumunod sa aming mga pinuno at dakilang mga tao, at sila ay nagligaw sa amin galing sa Landas.

68. Aming Panginoon! O, bigyan sila ng dalawang pahirap at masuklam sa kanilang may isang makapangyarihang pagkasuklam.

69. O kayong naniniwala! Huwag maging tulad sa mga yaong nanirangpuri kay Moses, nguni't si Allah ay nagpatunay sa kanyang walang kasalanan diyan sa kanilang ibinintang, at siya ay pinahalagahang mabuti sa paningin ni Allah.

70. O kayong naniniwala! Bantayan ang inyong tungkulin kay Allah, at bumigkas ng mga salitang tuwid patungo sa dulo;

71. Siya ay mag-aayos ng inyong mga gawa para sa inyo at magpapatawad sa inyo ng inyong mga kasalanan. Sinumang sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, siya talaga ay kumita ng isang hudyat ng pagwawagi.

72. O! Kami ay nag-alay ng tiwala sa mga langit at sa lupa at mga bulubundukin, nguni't sila ay lumiit sa pagbabata dito at takot dito. At ang tao ay umako nito. O! siya ay nagpatunay na isang malupit at isang walang-isip.

73. Kaya si Allah ay nagparusa sa mapagpanggap na mga kalalakihan at

mapagpanggap na mga kababaihan, at mga kalalakihang naniniwala sa huwad at mga kababaihang naniniwala sa huwad. Nguni't si Allah ay nagpatawad sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang mga kababaihan, at si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

SURA XXXIV

SIYEBA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Papuri ay maging kay Allah, sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. Ang Kanya ay ang papuri sa Kabilangbuhay, at Siya ay ang Paham, ang Nakababatid.

2. Kanyang alam iyang pumuntang pababa sa lupa at iyang dumating sa pangmasid galing dito, at iyang bumaba galing sa langit at iyang umakyat dito. Siya ay ang Maawain, ang Mapagpatawad.

3. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Ang Oras ay hindi kailanman darating sa amin. Sabihin: Hindi, nguni't sa pamamagitan talaga ng aking Panginoon, ito ay darating sa inyo. (Siya ay) ang Tagaalam ng Hindi Nakikita. Walang timbang ng pinakamaliit na bagay, o higit na maliit kaysa diyan o higit na malaki, na nakatakas sa Kanya sa mga langit o sa lupa, nguni't ito ay nasa isang maliwanag na Talaan,

4. Upang Siya ay makapaggantimpala sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa. Para sa kanila ay pagpapatawad at isang mayamang laang pangkinabukasan.

5. Nguni't ang mga yaong nagsumikap laban sa Aming mga isiniwalat, humahamon (sa Amin), ang kanila ay magiging isang masakit na wakas ng ngitngit.

6. Ang mga yaong binigyan ng kaalaman ay nakakitang ang isiniwalat sa iyo galing sa iyong Panginoon ay ang katotohanan at nangunang patungo sa landas ng Makapangyarihan, ang May-ari ng Papuri.

7. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Kami ba ay magpapakita sa inyo ng isang taong magsasabi sa inyong nang kayo ay kumalat sa alabok na may pinakabuong pagkalat, gayon pa rin, kahi't sa gayon, kayo ay lilikhaing muli?

8. Kanya bang tinuklas ang isang kasinungalingan tungkol kay Allah, o mayroon ba sa kanyang isang pagkabalih? Hindi, nguni't ang mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay nasa paghihirap at malayong kamalian.

9. Hindi ba nila napagmasdan ang anong nasa harapan nila at ang anong nasa likuran nila sa langit at sa lupa? Kung Aming inibig, Aming magagawang ang lupa ay lumulon sa kanila, o magagawang ang inalis galing sa langit ay bumagsak sa kanila. O! sa loob nito talaga ay isang kababalaghan para sa bawa't tagapaglingkod na pumihit (kay Allah) na nagsisi.

10. At sa katunayan Kami ay nagbigay kay Dabid ng biyaya galing sa Amin, (nagsasabi): O kayong mga bulubundukin at mga ibon, paalingawngawin ang kanyang mga banal na awitin ng papuri! At Aming ginawang ang bakal ay maamo sa kanya,

11. Sinasabi: Gumawa ka ng mahabang mga bakal na damit na pandigma at sumukat ng mga pang-ugnay (doon). At kayo ay gumawa ng matuwid. O! Ako ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

12. At kay Solomon (Kami ay nagbigay) ng hangin, doon ang pinatutunguhan sa umaga ay isang buwang paglalakbay at ang pinatutunguhan sa gabi ay isang buwang paglalakbay, at Aming ginawang ang bukal ng tanso ay bumulwak sa pangmasid para sa kanya, at (Aming ibinigay sa kanya) ang tiyak sa diwang makalupang gumawa bago sa kanya sa pamamagitan ng pahintulot ng kanyang Panginoon. At ang ganyan sa kanilang humiwalay sa Aming kautusan, sila ay Aming ginawang tumikim ng kaparusahan ng nagniningas na apoy.

13. Sila ay gumawa para sa kanya ng anong kanyang inibig: mga sinagoga at mga rebulto, mga palangganang tulad sa mga balon at mga pakuluang itinayo sa lupa. Magbigay ng pasasalamat, O Tahanan ni Dabid! Kaunti sa Aking mga tagapaglingkod ay mapagpasalamat.

14. At nang Aming ipag- utos ang kamatayan para sa kanya, walang nagpakita ng kanyang kamatayan sa kanila maliban sa isang gumagapang na nilalang sa lupang umubos sa pagkagat ng kanyang tungkod. At nang siya ay bumagsak, ang diwang makalupa ay nakakitang maliwanag kung paano, kung kanilang malaman ang hindi nakikita, sila ay

hindi magtutuloy sa hamak na pagpapakahirap.

15. Talagang may isang palatandaan para sa Siyeba sa kanilang lugar na pinamamalagian: Dalawang hardin sa kanang kamay at sa kaliwa (tulad sa magsasabi): Kumain ng laang pangkinabukasan ng inyong Panginoon at magbigay ng pasasalamat sa Kanya. Isang magandang lupain at isang mapagpalayaw na Panginoon!

16. Nguni't sila ay salungat, kaya Kami ay nagpadala sa kanila ng baha ng Iram, at bilang kapalit para sa kanilang dalawang hardin ay nagbigay sa kanila ng dalawang harding namumunga ng mapait na bunga, ang tamariska at dito at doon isang punongkahoy ng lote.

17. Ito ay Aming iginantimpala sa kanila dahil sa kanilang walang pagkautang na loob. Kami ba ay magpaparusa kailanman sa alinman maliban sa mga walang utang na loob?

18. At Kami ay nagtakda, sa pagitan nila at ng mga bayang Aming pinagpala, ng mga bayang madaling makita; at Aming ginawa ang tigilan sa pagitan nilang madali, (nagsasabi): Maglakbay sa kanilang matiwasy sa kapwa gabi at araw.

19. Nguni't sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Gawin ang tigilan sa pagitan ng aming mga paglalakbay na higit na mahaba. At sila ay gumawa ng mali sa kanilang mga sarili, sa gayon Aming ginawa silang mga salawikain (sa lupain) at ikinalat sila sa labas ng bayan, isang buong pagkakalat. O! sa loob

nito talaga ay mga kababalaghan para sa bawa't matatag, mapagpasalamat (na puso).

20. At si Satanas talaga ay nakatagpo sa kanyang pag-aakalang totoo tungkol sa kanila, sapagka't sila ay sumunod sa kanya, lahat maliban sa isang pangkat ng tunay na mga naniniwala.

21. At siya ay walang panagutang anuman laban sa kanila, maliban sa Kami ay makaaalam sa kanyang naniniwala sa Kabilangbuhay sa kanyang may pag-aalinlangan doon; at ang iyong Panginoon (O Muhamad) ay kumuha ng tala ng lahat ng mga bagay.

22. Sabihin (O Muhamad): Tumawag sa mga yaong inyong itinaguyod bukod kay Allah! Sila ay walang pagmamay-ari ng timbang ng isang pinakamaliit na bagay sa mga langit o sa lupa, o sila ay may alinmang bahagi sa kahi't alin sa dalawa, o Siya ay may isang katulong sa kanila.

23. Walang pamamagitang makagagamit kasama Niya maliban sa para sa kanyang pinahintulutan Niya. Subali't nang ang pangamba ay naglaho sa kanilang mga puso, sila ay nagsabi: Ano itong sinabi ng inyong Panginoon? Sila ay nagsabi: Ang katotohanan. At Siya ay ang Marangal, ang Dakila.

24. Sabihin: Sinong nagbigay sa inyo ng laang pangkinabukasan galing sa langit at sa lupa? Sabihin: Si Allah, O! kami o kayo talaga ay wastong pinatnubayan o nasa hayagang kamalian.

25. Sabihin: Kayo ay hindi tatanungin ng anong aming ginawa, o kami ay tatanungin ng anong inyong ginawa.

26. Sabihin: Ang Aming Panginoon ay magdadalang lahat sa aming samasama, pagkatapos Siya ay maghuhukom sa pagitan naming may katotohanan. Siya ay ang Hukom na Nakaaalam ng Lahat.

27. Sabihin: Ipakita sa akin ang mga yaong inyong isinama sa Kanya bilang mga katambal. Hindi (huwag ninyong subukan)! Sapagka't Siya ay si Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham.

28. At Kami ay hindi nagpadala sa iyo (O Muhamad) maliban bilang isang tagadala ng mabuting mga pambungad at isang tagapagbabala sa lahat ng sangkatauhan; nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

29. At sila ay nagsabi: Kailan itong pangako (matutupad) kung kayo ay matapat?

30. Sabihin (O Muhamad): Ang inyo ay ang pangako sa isang Araw na hindi ninyo maaantala o mapabibilis sa isang oras.

31. At ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi: Kami ay hindi naniniwala sa Kurang ito o diyan bago dito; nguni't O, kung iyong makikita, nang ang mga gumagawa ng mali ay dinalang pataas sa harapan ng kanilang Panginoon, paanong sila ay nagtapon ng kasalanan isa sa isa pa; paanong ang mga yaong hinamak (sa lupa) ay nagsabi sa mga yaong mayabang: Kung hindi dahil sa inyo, kami sana ay naging mga naniniwala.

32. At ang mga yaong mayabang ay nagsabi sa mga yaong hinamak: Kami ba ay nagtaboy sa inyong palayo sa batayan matapos itong dumating sa inyo? Hindi, nguni't kayo ay may kasalanan.

33. Ang mga yaong hinamak ay nagsabi sa mga yaong mayabang: Hindi, nguni't (ito ay inyong) pagbabalak sa gabi at araw, nang kayo ay mag-utos sa aming hindi maniwala kay Allah at magtaguyod ng mga kaagaw sa Kanya. At sila ay puno ng pagsisisi nang kanilang mapagmasdan ang wakas; at Kami ay naglagay ng mga panlagay sa leeg sa mga leeg ng mga yaong hindi naniwala. Sila ba ay binigyan ng kabayaran kahi't kaunti maliban sa anong kanilang ginawa?

34. At Kami ay hindi nagpadala sa alinmang kabayanan ng isang tagapagbabala, nguni't ang mga pinalayaw nito ay nagpahayag: O! kami ay mga hindi naniniwala diyan sa inyong dinala sa amin.

35. At sila ay nagsabi: Kami ay (higit sa inyo) sa kayamanan at mga anak. Kami ay hindi ang pinarusahan!

36. Sabihin (O Muhamad): O! ang aking Panginoon ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig at nagpakipot nito (para sa Kanyang ibig). Nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

37. At hindi inyong kayamanan o inyong mga anak ang magdadala sa inyong malapit sa Amin, nguni't siyang naniniwala at gumagawa ng mabuti (siya ay pumuntang malapit). Para sa ganyan, ang kanila ay magiging dalawang tiklop na gantimpala para

sa anong kanilang ginawa, at sila ay mamamalaging matiwasay sa mga bulwagang matayog.

38. At para sa mga yaong nagsumikap laban sa Aming mga isiniwalat, nakikipaghamon, sila ay dadalhin sa wakas.

39. Sabihin: O! ang aking Panginoon ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod, at nagpakipot (nito) para sa kanya. At anumang inyong gugulin (para sa kabutihan), Kanyang pinapalitan ito. At Siya ay ang Pinakamagaling sa mga naglalaan ng pangkinabukasan.

40. At sa araw nang Siya ay titipon sa kanilang lahat samasama, Siya ay magsasabi sa mga anghel: Ang mga ito ba ay sumamba sa inyo?

41. Sila ay magsasabi: Ikaw ay purihin. Ikaw ay aming Tagapagtanggol sa kanila! Hindi, nguni't sila ay sumamba sa diwang makalupa; karamihan sa kanila ay mga naniniwala sa kanila.

42. Sa araw na iyan kayo ay magmamay-ari ng walang gamit o sakit ng isa para sa isa pa. At Kami ay magsasabi sa mga yaong gumawa ng mali: Tikman ang wakas ng Apoy na inyong dating itinatatwa.

43. At kung ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa kanila sa pantay na mga kahulugan, sila ay nagsasabi: Ito ay wala maliban sa isang magpapapihit sa inyong palayo sa anong dating sinasamba ng inyong mga ama; at sila ay nagsasabi: Ito ay wala

maliban sa isang tinuklas na kasinungalingan. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsasabi tungkol sa Katotohanan nang ito ay umabot sa kanila: Ito ay wala maliban sa salamangka lamang.

44. At Kami ay hindi nagbigay sa kanila ng Kasulatang kanilang pinag-aralan, o Kami ay nagpadala sa kanila, bago sa iyo, ng alinmang tagapagbabala.

45. Ang mga yaon bago sa kanila ay nagtatwa (ng katotohanan), at ang mga ito ay hindi umabot sa isang maliit na bagay niyang Aming ipinagkaloob sa kanila (sa katandaan); nguni't sila ay nagsinungaling sa Aking mga mensahero. Gaano kasidhi sa gayon ang Aking galit (sa kanila)!

46. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Ako ay humimok sa inyo sa isang bagay lamang: na kayo ay magising, para sa kapakanan ni Allah, sa dalawahan at isahan, at pagkatapos ay mag-isip: Walang kabaliwan sa inyong kasama. Siya ay wala kundi isang tagapagbabala sa inyo sa harap ng isang nakatatakit na wakas.

47. Sabihin: Anumang gantimpalang aking maaaring hingin sa inyo ay sa inyo. Ang aking gantimpala ay kapakanan ni Allah lamang. Siya ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

48. Sabihin: O! ang aking Panginoon ay naghagis ng Katotohanan. (Siya ay) ang Tagaalam ng mga Bagay na Nakatago.

49. Sabihin: Ang katotohanan ay dumating, at ang kasinungalingan ay hindi nagpakita ng mukha nito at hindi babalik.

50. Sabihin: Kung ako ay nagkamali, ako ay nagkamali lamang sa aking sariling pagkawala; at kung ako ay wastong pinatnubayan, ito ay dahil diyan sa isiniwalat ng aking Panginoon sa akin. O! Siya ay Tagarinig, Malapit.

51. Iyong makikita lamang kung kailan sila takot na walang tatakasan, at kinuha sa malapit sa kamay,

52. At nagsabi: Kami (ngayon) ay naniniwala sa loob noon. Nguni't paano nila mararating (ang pananalig) sa kalayuan,

53. Samantalang sila ay hindi naniwala dito noon pa. Sila ay nagmithi sa hindi nakikita sa kalayuan.

54. At isang kulong na dagat ay inilagay sa pagitan nila at niyang kanilang minithi, tulad sa ginawa sa mga taong kauri nila sa katandaan. O! sila ay nasa walang pag-asang pag-aalinlangan.

SURA XXXV

ANG MGA ANGHEL

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Papuri ay maging kay Allah, ang Lumikha ng mga langit at ng lupa, na humirang sa mga anghel na mga mensaherong may mga bagwis na dalawa, tatlo at apat. Kanyang pinarami sa paglikha ang anong Kanyang ibig. O! si Allah ay Kayang gumawa ng lahat na mga bagay.

2. Iyang binuksan ni Allah sa sangkatauhan sa awa, walang makapipigil nito; at iyang Kanyang pinigil, walang makapagpapakawala doon pagkatapos. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

3. O sangkatauhan! Alalahanin ang biyaya ni Allah patungo sa inyo! Mayroon bang anumang lumikha bukod kay Allah na naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo galing sa langit at sa lupa? Walang Maykapal maliban sa Kanya. Saan sa gayon kayo nakapihit?

4. At kung sila ay nagtatwa sa iyo, (O Muhamad), ang mga mensahero (ni Allah) ay itinatwa rin bago sa iyo. Kay Allah, lahat ng mga bagay ay dinadalang pabalik.

5. O sangkatauhan! O! ang pangako ni Allah ay totoo. Kaya huwag pabayaang ang buhay sa daigdig ay gumanyak sa inyo, at huwag pabayaang ang (nanumpang) tagaganyak ay gumanyak sa inyo tungkol kay Allah.

6. O! ang demonyo ay isang kaaway para sa inyo, kaya makibagay sa kanya bilang isang kaaway. Siya ay nagpatawag lamang sa kanyang pangkat na maging mga may-ari ng nagniningas na Apoy.

7. Ang mga yaong hindi naniniwala, ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas; at ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ang kanila ay magiging kapatawaran at isang dakilang gantimpala.

8. Siya ba, ang masamang ang mga gawa ay ginawang parang makatarungan sa kanya kaya siya ay nag-akala ditong mabuti, (ay iba sa nilinlang ni Satanas)? Si Allah talaga ay nagpadala sa Kanyang ibig sa pagkaligaw, at pumatnubay sa Kanyang ibig; kaya huwag pabayaan ang iyong kaluluwang mamatay sa mga pagbubuntunghininga para sa kanila. O! si Allah ay Nakababatid ng anong kanilang ginagawa!

9. At si Allah itong nagpadala ng mga hangin at sila ay nagtaas sa isang ulap; pagkatapos Aming ginabayan ang mga ito patungo sa isang patay na lupain at binuhay kasama noon ang lupa matapos ang kamatayan nito. Ang ganyan ay ang Pagkabuhay.

10. Sinumang magmithi ng kapangyarihan (ay dapat makaalam na) lahat ng kapangyarihan ay pagmamay-ari ni Allah. Sa Kanya, ang mabuting mga salita ay umakyat; at ang banal na gawa ay Kanyang itinaas; nguni't ang mga yaong nagbalak ng mga kasamaan, ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas; at ang pagbabalak ng ganyan ay darating sa wala.

11. Si Allah ay lumikha sa inyo galing sa alabok, pagkatapos galing sa isang kaunting likido, pagkatapos Siya ay gumawa sa inyong mga magkatambal (ang lalaki at babae). Walang babaeng nagbata o nagdala sa pangmasid maliban sa Kanyang kaalaman. At walang isang tumandang naging matanda, o

kahi't kaunting binawasan ng kanyang buhay, nguni't ito ay nakatala sa isang Aklat. O! iyan ay madali para kay Allah.

12. At ang dalawang dagat ay hindi magkatulad: ito, sariwa, matamis, mabuting inumin, ito (isa pa) mapait, maalat. At galing sa kanilang dalawa, kayo ay kumain ng sariwang laman at kumuha ng palamuting inyong isinuot. At iyong nakita ang sasakyangdagat na humati sa kanila sa pamamagitan ng harapan nito upang kayo ay makapaghanap ng Kanyang biyaya, at upang kayo sana ay makapagbigay ng pasasalamat.

13. Kanyang ginawa ang gabing dumaang maging araw at Kanyang ginawa ang araw na dumaang maging gabi. Kanyang sinupil ang araw at ang buwan sa paglilingkod. Bawa't isa ay tumatakbo sa isang takdang tapos. Ang ganyan ay si Allah, ang inyong Panginoon; ang Kanya ay ang Nasasakupan; at ang mga yaong inyong pinagdasalan sa halip na sa Kanya ay hindi nagmamay-ari ng kasingdami ng puting batik sa isang buto ng deit.

14. Kung kayo ay dumalangin sa kanila, sila ay hindi nakaririnig ng inyong dalangin; at kung sila ay nakarinig sila ay hindi makapagbibigay nito sa inyo. Sa Araw ng Pagkabuhay, sila ay hindi makikiari ng kaugnayan sa inyo. Walang makapagbibigay-alam sa inyo tulad sa Kanyang Nakababatid.

15. O sangkatauhan! Kayo ay ang mahirap sa inyong kaugnayan kay Allah. At si Allah! Siya ay ang Walang Takda, ang May-ari ng Papuri.

16. Kung Kanyang inibig, Kanyang maaalis kayo at madadala (sa halip ninyo) ang ilang bagong nilalang.

17. Iyan ay hindi isang mahirap na bagay para kay Allah.

18. At walang may dalang kaluluwang makapagbabata ng dala ng isa pa, at kung ang isang may mabigat na dala ay tumawag para (tulongan) sa kanyang dala, wala ditong maiaangat kahi't na siya (sa kanya siya ay tumawag) ay maging sa kaanak. Ikaw ay nagbabala lamang sa mga yaong takot sa kanilang Panginoon palihim, at nagtaguyod ng pagsamba. Siyang lumaki (sa kabutihan), ay lumaki lamang para sa kanyang sarili, (siya ay hindi makapagliligtas sa pamamagitan ng kanyang katangian sa iba). Kay Allah ay ang paglalakbay.

19. Ang bulag na tao ay hindi kapantay ng nakakakita;

20. O ang kadiliman ay (katulad ng) liwanag;

21. O ang anino ay kapantay ng buong init ng araw;

22. O ang nabubuhay ay kapantay ng patay. O! si Allah ay gumawang makarinig ang anong Kanyang ibig. Hindi mo maaabot ang mga yaong nasa mga libingan.

23. Ikaw ay isa lamang tagapagbabala.

24. O! Kami ay nagpadala sa iyong kasama ang Katotohanan, isang tagadala ng masayang mga pambungad at isang tagapagbabala; at walang isang bansang isang tagapagbabala lamang ang dumaan sa kanila.

25: At kung sila ay magtatwa sa iyo, ang mga yaon bago sa kanila ay nagtatwa rin. Ang kanilang mga mensahero ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah), at may mga Banal na Awitin at Kasulatang nagbibigay ng liwanag.

26. Pagkatapos Aking kinuha ang mga yaong hindi naniwala, at gaano kasidhi ang Aking pagkasuklam!

27. Hindi mo ba nakitang si Allah ay gumawang ang ulan ay bumagsak galing sa langit, at Kami ay gumawa kasama noon ng bungang may ibaibang kulay; at sa mga bulubundukin ay mga guhit ng puti at pula, na ibaibang kulay, at (ang mga iba) maitim na parang uwak;

28. At sa mga tao at mga hayop at bakahan, sa katularan, ibaibang kulay? Ang nakaaalam sa Kanyang mga tagapaglingkod ay takot kay Allah lamang. O! si Allah ay Makapangyarihan, Mapagpatawad.

29. O! ang mga yaong bumasa ng Kasulatan ni Allah, at nagtaguyod ng pagsamba, at gumugol niyang Aming ipinagkaloob sa kanilang palihim at lantaran, sila ay tumingin sa harapan sa walang kamatayang pakinabang,

30. Na Siya ay magbabayad sa kanila ng kanilang mga kita at magdaragdag sa kanila ng kanilang biyaya. O! Siya ay Mapagpatawad, Tumutugon.

31. Para diyan sa Aming ibinigay na may pampasigla sa iyo sa Kasulatan, ito ay ang Katotohanang nagpapatunay niyang (isiniwalat) bago dito. O! si Allah talaga ay Tagamatyang, Tagatingin ng Kanyang mga tagapaglingkod.

32. Pagkatapos Kami ay nagbigay ng Kasulatan bilang pamana sa mga yaong Aming hinirang sa Aming mga tagapaglingkod. Nguni't sa kanila ay ilang gumawa ng mali sa kanilang mga sarili, at sa kanila ay ilang kulang sa init, at sa kanila ay ilang higit na mabilis (sa iba) sa mabuting mga gawa, sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Iyan ay ang dakilang tulong!

33. Mga Hardin ng Eden! Sila ay pumasok sa loob noong suot ang mga palamuti sa bisig na ginto at perlas, at ang kanilang kasuotan sa loob noon ay sutla.

34. At sila ay nagsabi: Papuri ay maging kay Allah na naglagay sa hinagpis na malayo sa amin. O! ang Aming Panginoon ay Mapagpatawad, Mabiya;

35. Na sa Kanyang biyaya, ay naglagay sa amin sa malaking tahanan ng walang hanggan; doon ang hirap ay hindi sumalang sa amin, o ang kapaguran ay magkabisa sa amin.

36. Nguni't para sa mga yaong hindi naniniwala, para sa kanila ay apoy ng Impiyerno; ito ay hindi kumuha ng buong bisa

sa kanila upang sila ay mamatay, o ang pahirap nito ay makapagpagaan para sa kanila. Sa gayon Kami ay nagparusa sa bawa't walang utang na loob.

37. At sila ay tumawag para tulungan doon, (nagsasabi): Aming Panginoon! Palayain kami; kami ay gagawa ng matuwid, hindi (ang maling) dati naming ginagawa. Hindi ba Kami nagbigay sa inyo ng buhay na kainaman ang haba para sa kanyang nag-isip ng buong pag-iisip sa loob noon? At ang tagapagbabala ay dumating sa inyo. Ngayon tikman (ang lasa ng inyong mga gawa), sapagka't ang mga gumagawa ng masama ay walang katulong.

38. O! si Allah ay ang Tagaalam ng Hindi Nakikita sa mga langit at sa lupa. O! Siya ay Nakababatid ng lihim sa mga puso (ng mga tao).

39. Siya itong gumawa sa inyong mga pansamantalang namumuno sa lupa; kaya siyang hindi naniniwala, ang kanyang hindi paniniwala ay magiging laban sa kanyang sarili. Ang kanilang hindi paniniwala ay nagdagdag para sa mga hindi naniniwala, sa paningin ng kanilang Panginoon, ng wala kundi pagkasuklam. Ang kanilang hindi paniniwala ay nagdagdag para sa mga hindi naniniwala ng wala maliban sa pagkawala.

40. Sabihin: Inyo bang nakita ang inyong mga katambal na maykapal na inyong pinagdalanginan bukod kay Allah? Ipakita sa akin ang anong kanilang nilikha sa lupa! O! sila ba ay may alinmang bahagi sa mga langit? O Kami ba ay nagbigay sa kanila ng isang Kasulatan upang sila ay kumilos sa maliwanag na katibayan galing doon? Hindi, ang mga gumagawa ng masama ay nangako sa isa at isa pa upang mandaya lamang.

41. O! si Allah ay humawak sa mga langit at sa lupa upang sila ay hindi umiba; at kung sila ay iiba, walang isang makahahawak sa kanila matapos sa Kanya. O! Siya ay palaging Mahabagin, Mapagpatawad.

42. At sila ay sumumpa kay Allah, ng kanilang pinakapambigkis na sumpa, na kung may isang tagapagbabalang dumating sa kanila sila ay magiging higit na mapapamahalaan kaysa alinman sa mga bansa; subali't nang ang isang tagapagbabala ay dumating sa kanila, ito ay pumukaw sa kanila sa wala maliban sa pagkasuklam,

43. (Ipinakita sa kanilang) mayabang na pagkilos sa lupain at pagbabalak na masama; at ang masamang balak ay pumaligid lamang sa mga taong gumawa nito. Pagkatapos, sila ba ay aasa ng kahi't kaunti maliban sa ginawa sa katao sa katandaan? Ikaw ay hindi makatatagpo para sa landas ni Allah bilang panggamot ng alinmang kapalit, o ikaw ay makatatagpo para sa landas ni Allah bilang panggamot ng kahi't kaunti ng kapangyarihang magbago.

44. Hindi ba sila nakapaglakbay sa lupain at nakakita ng kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaon bago sa kanila, at sila ay higit na makapangyarihan kaysa mga ito sa kapangyarihan? Si Allah ay hindi ganyang may kaunti sa mga langit o sa lupang nakatakas sa Kanya. O! Siya ay ang Paham, ang Makapangyarihan.

45. Kung kinuha ni Allah ang sangkatauhang magbayad ayon sa karapatdapat sa kanila, Siya ay hindi mag-iwan ng nabubuhay na nilalang sa ibabaw ng lupa; nguni't siya ay nagpaliban ng pagpaparusa sa kanila sa isang takdang kaduluhan, at nang ang kanilang kaduluhan ay

dumating – sa gayon talaga (sila ay makaaalam na) si Allah ay palaging Tagitingin ng Kanyang mga tagapaglingkod.

SURA XXXVI

YA SIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ya. Sin.
2. Sa pamamagitan ng matalinong Kuran,
3. O! ikaw ay sa mga yaong ipinadala,
4. Sa isang tuwid na landas,
5. Isang pagsisiwalat ng Makapangyarihan, ng Maawain,
6. Upang ikaw ay makapagbabala sa isang kataong ang mga ama ay hindi binalaan, kaya sila ay walang pansin.
7. Ang salita ay pinatunayang totoo tungkol sa karamihan sa kanila, sapagka't sila ay hindi naniniwala.
8. O! Kami ay naglagay sa kanilang mga leeg ng mga panlagay sa leeg na umaabot sa

kanilang mga baba, kaya sila ginawang naninigas ang leeg.

9. At Kami ay naglagay ng isang balakid sa harapan nila at isang balakid sa likuran nila, at (sa gayon) ay nagtakip sa kanila upang sila ay hindi makakita.

10. Bigyan mo man sila ng babala o ikaw ay hindi magbigay ng babala sa kanila, ito ay magkatulad para sa kanila, sapagka't sila ay hindi naniniwala.

11. Ikaw ay nagbabala lamang sa kanyang sumusunod sa Paalaala at takot sa Mapagbigay na palihim. Sa kanya magdala ng mga pambungad ng pagpapatawad at isang mayamang gantimpala.

12. O! Kami itong nagdala sa patay sa pagkabuhay. Kami ay nagtala niyang aming ipinadala bago (sa kanila), at kanilang mga bakas ng paa. At lahat ng mga bagay ay Aming itinago sa isang maliwanag na talaan.

13. Maghambing para sa kanila ng isang katulad: Ang mga tao ng lungsod nang ang mga yaong ipinadala (galing kay Allah) ay dumating sa kanila;

14. Nang Kami ay nagpadala sa kanila ng dalawang mensahero, sila ay nagtatwa sa kanilang dalawa, kaya Kami ay nagdagdag sa kanila ng isang pangatlo, at sila ay nagsabi: O! kami ay ipinadala sa inyo.

15. Sila ay nagsabi: Kayo ay mga makatao lamang na tulad sa amin. Ang Mapagbigay ay

walang isiniwalat. Kayo ay gumawang magsinungaling lamang.

16. Sila ay sumagot: Ang aming Panginoon ay nakaaalam na kami ay ipinadalang talaga sa inyo,

17. At ang aming tungkulin ay ang pantay na paghahatid lamang (ng pahatid).

18. (Ang mga tao ng lungsod ay) nagsabi: Aming nakikinita ang masama sa inyo. Kung kayo ay hindi tumigil, babatuhing talaga namin kayo, at nakapaghihinagpis na pahirap ay babagsak sa inyo sa aming mga kamay.

19. Sila ay nagsabi: Ang inyong masamang nakikinita ay maging sa inyo! Ito ba ay sapagka't kayo ay pinaalalahanan (ng katotohanan)? Hindi, nguni't kayo ay kataong salungat!

20. At dumating galing sa pinakamalayong bahagi ng lungsod ang isang taong tumatakbo. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! Sundin ang mga yaong ipinadala!

21. Sundin ang mga yaong humingi sa inyo ng walang kabayaran, at mga pinatnubayan ng matuwid.

22. Sa anong dahilan hindi ako maglilingkod sa Kanyang lumikha sa akin, at sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik?

23. Ako ba ay kukuha ng (ibang) mga maykapal kapalit Niya samantalang, kung ang

Mapagbigay ay magmithi sa akin ng alinmang sakit, ang kanilang pamamagitan ay hindi makatutulong sa akin, o sila ay makapagliligtas?

24. Sa gayon talaga ako ay magiging sa hayagang kamalian.

25. O! ako ay may pananalig sa inyong Panginoon, kaya makinig sa akin!

26. Sinabi (sa kanya): Pumasok sa Paraiso. Siya ay nagsabi: Gagawing sa gayon ang aking mga tao ay makaalam (ng aking nalalaman)! –

27. Sa ano (na pagbibigay) ang aking Panginoon ay nagpatawad sa akin at gumawa sa akin sa mga pinarangalan!

28. Kami ay hindi nagpadalang pababa laban sa kanyang mga tao matapos sa kanya ng isang hukbo galing sa langit, o Kami ay kinailangang gumawa sa gayon.

29. Ito ay isa lamang makapangyarihang Sigaw, at O! sila ay pinigil at tahimik.

30. A, ang paghapis para sa mga tagapaglingkod! Walang dumating kailanman sa kanilang isang mensaherong hindi nila kinutya siya!

31. Hindi nila nakita kung gaano karaming mga salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, na talagang hindi bumalik sa kanila;

32. Nguni't lahat, walang hindi kasama, ay dadalhin sa harapan Namin.

33. Ang isang palatandaan sa kanila ay ang patay na lupa. Kami ay bumuhay nito, at Kami ay nagdala sa pangmasid galing dito ng butil upang sila ay kumain doon;

34. At Kami ay naglagay sa loob noon ng mga hardin ng deitpalma at mga ubas, at Kami ay gumawang ang mga batis ng tubig ay bumulwak sa pangmasid sa loob noon,

35. Upang sila ay makakain ng bunga doon, at ang kanilang mga kamay ay hindi gumawa nito. Hindi ba sila, sa gayon, magbibigay ng pasasalamat?

36. Papuri ay maging sa Kanyang lumikha ng lahat ng mga magkatambal sa kasarian, diyan sa pinalaki ng lupa, at sa kanilang mga sarili, at diyan sa hindi nila nalalaman!

37. Isang palatandaan sa kanila ay ang gabi. Aming inalisan ito ng araw, at O! sila ay nasa kadiliman.

38. At ang araw ay tumakbong patungo sa isang lugar na pahingahan para sa kanya. Iyan ay ang pagsusukat ng Makapangyarihan, ng Paham.

39. At para sa buwan, Kami ay nagtakda ng malaking mga tahanan hanggang sa siya ay bumalik tulad sa isang matandang lantang dahon ng palma.

40. Hindi para sa araw ang lumampas sa buwan, o ang gabi ay lumampas sa araw. Sila ay lumutang bawa't isa sa isang pag-ikot.

41. At isang palatandaan sa kanilang Kami ay nagdala sa kanilang anak sa sasakyangdagat na may dala,

42. At lumikha para sa kanila ng katulad roong sila ay sumakay.

43. At kung Aming inibig, Kami ay lumunod sa kanila, at walang tulong para sa kanila, o sila ay maililigtas;

44. Maliban sa pamamagitan ng awa galing sa Amin at isang ginhawa para sa isang sumandali.

45. Nang sinabi sa kanila: Mag-ingat diyan sa nasa harapan ninyo at diyan sa nasa likuran ninyo, upang sana kayo ay makatagpo ng awa, (sila ay walang pansin).

46. Wala kailanmang dumating na isang palatandaan sa mga palatandaan ng kanilang Panginoon sa kanila, nguni't sila ay pumihit palayo dito!

47. At nang sinabi sa kanila: Gumugol niyang kasama doon si Allah ay naglaan ng pangkinabukasan para sa inyo; ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi sa mga yaong naniniwala: Kami ba ay magpapakain sa mga yaong si Allah, kung Kanyang inibig, ay magpapakain? Kayo ay sa wala maliban sa hayagang kamalian.

48. At sila ay nagsabi: Kailan itong pangakong matutupad, kung kayo ay matapat?

49. Sila ay naghintay lamang sa isang Tawag, na bibigla sa kanila habang sila ay nagtatalo.

50. Pagkatapos sila ay hindi makagagawa ng pamana, o sila ay makababalik sa kanilang sariling katao.

51. At ang trumpeta ay hinipan at O! galing sa mga libingan, sila ay nagmadaling patungo sa kanilang Panginoon,

52. Sumisigaw: Pagkahabag sa amin! Sinong nagtayo sa amin galing sa aming lugar na tinutulugan? Ito ay iyang ipinangako ng Mapagbigay, at ang mga mensahero ay nagsalita ng katotohanan,

53. Ito ay isa lamang Tawag, at masdan silang dinalang samasama sa harapan Namin!

54. Sa araw na ito, walang kaluluwang ginawan ng mali kahi't kaunti; o kayo ay binigyan ng kabayaran kahi't kaunti maliban sa anong inyo dating ginagawa.

55. O! ang mga yaong may katangian sa paraiso sa araw na ito ay masayang gumagawa,

56. Sila at ang kanilang mga asawang babae, sa nakasisiyang lilim, sa mga trono nakahilig;

57. Kanila ang bunga (ng kanilang mabuting mga gawa), at kanila ang (lahat na) kanilang hiningi;

58. Ang salita galing sa isang Maawaing Panginoon (para sa kanila) ay: Kapayapaan!

59. Nguni't lumayo kayo, O kayong may kasalanan, sa araw na ito!

60. Hindi ba iniutos Ko sa inyo, O kayong mga anak ni Adan, na kayo ay huwag sumamba sa demonyo – O! siya ay inyong lantad na kaaway! –

61. Kundi kayo ay sumamba sa Akin? Iyan ay ang tuwid na landas.

62. Subali't siya ay gumabay sa pagkaligaw sa inyo ng isang malaking karamihan. Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

63. Ito ay Impiyernong ipinangako sa inyo (kung kayo ay sumunod sa kanya).

64. Masunog sa loob noon sa araw na ito para diyan sa inyong hindi pinaniwalaan.

65. Sa araw na ito, Kami ay nagpinid ng mga bibig, at ang mga kamay ay nagsalita, at ang mga paa ay sumaksi sa anong kanilang dating kinikita.

66. At kung Aming inibig, Kami talaga ay mag-aalis ng kanilang paningin upang sila ay makibaka para sa landas. Pagkatapos paano sila makakakita?

67. At kung Aming inibig, Kami talaga ay magtatakda sa kanila sa kanilang lugar, gumagawa sa kanilang walang lakas na pumunta sa harapan o pumihit patalikod.

68. Siyang Aming dinala sa matandang gulang, Aming binaligtad siya sa paglikha (ginagawa siyang pumuntang pabalik sa kahinaan matapos ang kalakasan). Kayo ba sa gayon ay walang pag-iisip?

69. At Kami ay hindi nagturo sa kanya (Muhamad) ng tula, o ito ay nararapat para sa kanya. Ito ay wala maliban sa isang Paalaala at isang Pangaral na gumagawa ng pantay,

70. Upang magbabala sa sinumang nabubuhay, at ang salita ay matupad laban sa mga hindi naniniwala.

71. Hindi ba nila nakita kung paano Kami lumikha para sa kanila sa Aming gawang kamay ng bakahan, upang sila ay mga may-ari dito,

72. At sumupil sa mga ito patungo sa kanila (sa paggamit), upang ang ilan sa mga ito ay kanila para sa pagsakay, ang ilan para sa pagkain?

73. Mga kabutihan at (ibaibang) mga inumin ang mayroon sila galing sa mga ito.

Hindi ba sila sa gayon magbibigay ng pasasalamat?

74. At sila ay kumuha ng (ibang) mga maykapal bukod kay Allah, upang sila ay matulungan.

75. Wala sa kanilang kapangyarihan ang tumulong sa kanila, nguni't sila ay dadalhin bilang isang hukbo.

76. Kaya huwag pabayaang ang kanilang talumpating humapis sa iyo (O Muhamad). O! Aming alam ang anong kanilang itinago at inihayag.

77. Hindi ba nakita ng taong siya ay Aming nilikha galing sa isang patak ng binhi? Subali't O! siya ay isang kaaway na lantaran.

78. At siya ay naghambing para sa Amin ng isang katulad, at nakalimot ng katunayan ng kanyang paglikha, nagsasabi: Sinong bubuhay sa mga butong ito kapag sila ay nabulok palayo?

79. Sabihin: Siya ay bubuhay sa kanilang Siyang gumawa sa kanila sa una, sapagka't Siya ay Tagaalam ng bawa't nilikha,

80. Na nagtakda para sa inyo ng apoy galing sa luntiang punongkahoy, at masdan! kayo ay nagningas galing dito.

81. Hindi ba Siyang lumikha ng mga langit at ng lupa ay Kayang lumikha ng katulad nila?

Oo, na Siya ay ganyan! sapagka't Siya ay ang Lumikhang Paham sa Lahat,

82. Nguni't ang Kanyang utos, kapag Siya ay nagnais ng isang bagay, ay Siya ay nagsasabi lamang dito: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

83. Kung gayon papuri ay maging sa Kanyang sa Kanyang kamay ay ang nasasakupan sa ibabaw ng lahat ng mga bagay! Sa Kanya kayo ay dadalhing pabalik.

SURA XXXVII

ANG MGA YAONG NAGTAKDA

NG MGA TUNGKULIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng mga yaong nagtakda ng mga tungkulin sa kaayusan ng labanan,

2. At mga yaong nagtaboy palayo (sa masama) na may pagsalungat,

3. At mga yaong bumasa (ng Salita) para sa isang paalaala,

4. O! ang iyong Panginoon ay talagang Isa; –

5. Panginoon ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, at Panginoon ng mga pagtaas ng araw.

6. O! Aming pinalamutian ang pinakamababang langit ng isang palamuti, ang mga planeta;

7. May katiwasayan sa bawa't salungat na demonyo.

8. Hindi sila makarinig sa Pinakamataas na mga Kapulungan sapagka't sila ay malakas na hinampas galing sa bawa't panig,

9. Hinamak, at ang kanila ay isang walang katapusang paghihirap;

10. Maliban sa kanyang humawak sa isang kapisaso, at doon siya ay hinabol ng isang pantusok na ningas.

11. Sa gayon tanungin sila (O Muhamad): Sila ba ay higit na malakas bilang isang nilikha, o ang mga yaong (ibang) Aming nilikha? O! Aming nilikha sila sa putik.

12. Hindi, subali't ikaw ay gumawa ng kababalaghan nang sila ay nangutya,

13. At hindi pumansin nang sila ay pinaalalahanan,

14. At humanap na mangutya nang kanilang mapagmasdan ang isang kababalaghan.

15. At sila ay nagsabi: O! ito ay salamangka lamang;

16. Kapag kami ay patay at naging alabok at mga buto, kami ba sa gayon, sa katunayan, ay itatayong (mul)?

17. At ang aming mga ninuno?

18. Sabihin (O Muhamad): Oo, sa katotohanan, at kayo ay dadalhing mababa.

19. May isa lamang Tawag, at O! sila ay nagmasid,

20. At nagsabi: A, kamalasan para sa amin! Ito ay ang Araw ng Paghuhukom.

21. Ito ay ang Araw ng Paghihiwalay, na inyo dating itinatatwa.

22. (At sinabi sa mga anghel): Tipunin ang mga yaong gumawa ng mali, kasama ang kanilang mga asawang babae at ang anong kanila dating sinasamba,

23. Sa halip na si Allah, at gabayan silang patungo sa landas patungo sa Impiyerno;

24. At pigilin sila, sapagka't sila ay dapat tanungin.

25. Anong masakit sa inyong kayo ay hindi tumulong sa isa at isa?

26. Hindi, nguni't sa araw na ito, sila ay gumawa ng buong pagsuko.

27. At ang ilan sa kanila ay pumuntang malapit sa mga iba, magkatulad na nagtatanong.

28. Sila ay nagsabi: O! kayo ay dating dumarating sa amin, maringal, (nanunumpang kayo ay nagsalita ng katotohanan).

29. Sila ay sumagot: Hindi, nguni't kayo (ang inyong mga sarili) ay hindi mga naniniwala,

30. Kami ay walang kapangyarihan sa ibabaw ninyo, nguni't kayo ay kataong ligaw.

31. Ngayon ang Salita ng aming Panginoon ay natupad tungkol sa amin. O! kami ay titikim na (ng wakas).

32. Sa gayon kami ay nagligaw sa inyo. O! sa katunayan kaming aming mga sarili ay ligaw.

33. Pagkatapos O! sa araw na ito, sila (kapwa) ay mga magkabahagi sa wakas.

34. O! sa gayon Kami ay nakipagbagayan sa may kasalanan.

35. Sapagka't nang sinabi sa kanila:
Walang Maykapal maliban kay Allah, sila ay mapanghamak,

36. At nagsabi: Pababayaang ba namin ang aming mga maykapal para sa isang makata?

37. Hindi, nguni't siya ay nagdala ng Katotohanan, at siya ay nagpatunay sa mga yaong ipinadala (bago sa kanya).

38. O! (ngayon) talagang kayo ay tumikim ng masakit na wakas –

39. Kayo ay binigyan ng kabayaran sa wala maliban sa anong inyong ginawa –

40. Maliban sa mag-isang pag-iisip na mga tagapaglingkod ni Allah;

41. Para sa kanila, may isang alam na laang pangkinabukasan,

42. Mga bunga. At sila ay pararangalan,

43. Sa mga Hardin ng kasiyahan,

44. Sa mga pahingahang sandalang magkaharap isa sa isa pa;

45. Isang tasa galing sa bumubulwak na batis ay dinalang palibot para sa kanila,

46. Puti, malinamnam sa mga umiinom,

47. Sa loob noon ay walang sakit ng ulo o sila ay ginawang baliw sa gayon.

48. At kasama nila ay ang mga yaong may mahinhing pagtingin, may nakapanghahalinang mga mata,

49. (Dalisay) tulad ng mga itinagong itlog (ng ostritse).

50. At ang ilan sa kanila ay pupuntang malapit sa mga iba, magkatulad na magtatanong sa bawa't isa.

51. Ang isang tagapagsalita sa kanila ay nagsabi: O! ako ay may isang kaibigan,

52. Na dating nagsasabi: Ikaw ba sa katotohanan ay sa mga yaong naglagay ng pananalig (sa kanyang mga salita)?

53. Maaari bang kami, kapag kami ay patay at naging alabok at mga buto lamang – maaari bang kami (sa gayon) ay talagang tumanggap ng mga gantimpala at mga parusa?

54. Siya ay nagsabi: Kayo ba ay titingin?

55. Sa gayon siya ay tumingin at nakakita sa kanya sa kailaliman ng Impiyerno.

56. Siya ay nagsabi: Kay Allah, ikaw talaga ay gumawa ng lahat na halos makagawa ng aking pagkawasak,

57. At kung hindi dahil sa tulong ng aking Panginoon, ako rin ay naging sa mga yaong hinatak sa pangmasid (patungo sa wakas).

58. Kami ba sa gayon ay hindi mamamatay,

59. Maliban sa aming dating pagkamatay, at kami ba ay hindi parurusahan?

60. O! ito ay ang pinakamataas na pagwawagi.

61. Para sa katulad nito, sa gayon, pabayaang ang mga manggagawang gumawa.

62. Ito ba ay higit na mabuti bilang isang maligayang pagdating, o ang punongkahoy ng Sakum?

63. O! Aming itinakda itong isang pahirap para sa mga gumagawa ng mali.

64. O! ito ay isang punongkahoy na sumibol sa puso ng Impiyerno.

65. Ang ani nito ay tulad sa mga ulo ng mga demonyo.

66. At O! sila talaga ay kailangang kumain doon, at magpuno ng (kanilang) mga tiyan doon.

67. At pagkatapos, O! doon sila ay may isang inuming kumukulong tubig,

68. At pagkatapos, O! ang kanilang pagbabalik ay talagang sa Impiyerno.

69. Sila talaga ay nakatagpo sa kanilang mga amang ligaw,

70. Nguni't sila ay gumawang magmadaling (sumunod) sa mga yapak ng kanilang paa.

71. At talagang karamihan sa mga tao sa katandaan ay pumunta sa pagkaligaw bago sa kanila,

72. At talagang Kami ay nagpadala sa kanila ng mga tagapagbabala.

73. Pagkatapos tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong binalaan,

74. Maliban sa isang isipang mga tagapaglingkod ni Allah.

75. At si Noa ay talagang dumalangin sa Amin, at mapagbiyaya ay ang Tagarinig ng kanyang dalangin.

76. At Kami ay nagligtas sa kanya at sa kanyang kasambahay sa malaking hapis,

77. At gumawa sa kanyang binhing mga nakaligtas,

78. At nag-iwan para sa kanya sa sumunod na katao (ng pagbati):

79. Kapayapaan ay maging kay Noa sa mga tao!

80. O! sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

81. O! siya ay isa sa Aming naniniwalang mga tagapaglingkod.

82. Pagkatapos Kami ay lumunod sa mga iba.

83. At O! sa kanyang paghimok talaga ay si Abraham,

84. Nang siya ay dumating sa kanyang Panginoong may isang buong puso;

85. Nang siya ay nagsabi sa kanyang ama at sa kanyang katao: Ano iyang inyong sinasamba?

86. Ito ba ay isang kasinungalingan – mga maykapal bukod kay Allah – na inyong minimithi?

87. Ano sa gayon ang inyong paniwala sa Panginoon ng mga Daigdig?

88. At siya ay sumulyap ng isang sulyap sa mga bituin,

89. Pagkatapos ay nagsabi: O! ako ay nakaramdam ng sakit!

90. At sila ay pumihit ng kanilang mga likod at pumuntang palayo sa kanya.

91. Pagkatapos siya ay pumihit sa kanilang mga maykapal at nagsabi: Hindi ba kayo kakain?

92. Anong nakasasakit sa inyong kayo ay hindi makapagsalita?

93. Pagkatapos siya ay sumalakay sa kanila, humahampas sa pamamagitan ng kanyang kanang kamay.

94. At (ang kanyang mga tao ay) dumating patungo sa kanya, nagmamadali.

95. Siya ay nagsabi: Kayo ba ay sumamba diyang kayong inyong mga sarili ay lumilok,

96. Samantalang si Allah ay lumikha sa inyo at sa inyong ginawa?

97. Sila ay nagsabi: Magtayo para sa kanya ng isang gusali at ihagis siya sa mapulang mainit na apoy.

98. At sila ay nagbalak ng isang patibong para sa kanya, nguni't Kami ay gumawa sa kanilang pinakailalim.

99. At siya ay nagsabi: O! ako ay pupunta sa aking Panginoong papatnubay sa akin.

100. Aking Panginoon! Pagkalooban mo ako ng isang matuwid (na anak na lalaki).

101. Kaya Kami ay nagbigay sa kanya ng mga pambungad ng isang mabait na anak na lalaki.

102. At nang (ang kanyang anak na lalaki ay) umabot sa wastong gulang na lumakad kasama niya, (si Abraham ay) nagsabi: O aking mahal na anak na lalaki, aking nakita sa isang panaginip na dapat kong lhandog ikaw. Kaya tingnan, anong nasa isip mo? Siya ay nagsabi: O, aking ama! Gawin iyang ipinag-utos sa iyo. Sa ibig ni Allah, iyong matatagpuan akong sa matatag.

103. Pagkatapos, nang sila ay kapwa sumuko (kay Allah), at siya ay naghagis sa kanyang pababa sa kanyang mukha,

104. Kami ay tumawag sa kanya: O Abraham!

105. Iyong naisakatuparan na ang nakita. O! sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

106. O! iyan talaga ay isang maliwanag na pagsubok.

107. Pagkatapos Kami ay tumubos sa kanyang kasama ng isang napakalaking kapalit.

108. At Kami ay nag-iwan para sa kanya sa sumunod na katao (ng pagbati):

109. Kapayapaan ay maging kay Abraham!

110. Sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

111. O! siya ay isa sa Aming naniniwalang mga tagapaglingkod.

112. At Kami ay nagbigay sa kanya ng mga pambungad ng kaanakan ni Isaak, isang Propeta ng matuwid.

113. At Kami ay nagpala sa kanya at kay Isaak. At sa kanilang binhi ay ilang gumawa ng mabuti, at ilang pantay na gumawa ng mali sa kanilang mga sarili.

114. At Kami talaga ay nagbigay ng biyaya kay Moses at kay Aaron,

115. At nagligtas sa kanila at sa kanilang mga tao sa malaking hapis,

116. At tumulong sa kanila upang sila ay maging mga nagwagi.

117. At Kami ay nagbigay sa kanila ng maliwanag na Kasulatan,

118. At nagpakita sa kanila ng wastong landas.

119. At Kami ay nag-iwan para sa kanila sa sumunod na katao (ng pagbati):

120. Kapayapaan ay maging kay Moses at Aaron!

121. O! sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

122. O! sila ay dalawa sa Aming naniniwalang mga tagapaglingkod.

123. At O! si Elias ay sa mga yaong ipinadala (upang magbabala),

124. Nang siya ay nagsabi sa kanyang katao: Kayo ba ay hindi magtatakwil (sa masama)?

125. Kayo ba ay tatawag kay Baal at magwawaksi sa pinakamagaling sa mga Lumikha,

126. Si Allah, ang inyong Panginoon at Panginoon ng inyong mga ninuno?

127. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, kaya sila talaga ay hahatakin sa pangmasid (patungo sa wakas),

128. Maliban sa isang kaisipang mga tagapaglingkod ni Allah.

129. At Kami ay nag-iwan para sa kanya sa sumunod na katao (ng pagbati):

130. Kapayapaan ay maging kay Elias!

131. O! sa gayon Kami ay naggantimpala sa mabuti.

132. O! siya ay isa sa Aming naniniwalang mga tagapaglingkod.

133. At O! si Lot talaga ay sa mga yaong ipinadala (upang magbabala),

134. Nang Kami ay sumagip sa kanya at sa kanyang kasambahay, bawa't isa,

135. Maliban sa isang matandang babae sa mga yaong nagpaiwan;

136. Pagkatapos Kami ay nagwasak sa mga iba.

137. At O! kayo talaga ay dumaan sa
(guho sa) kanila sa umaga,

138. At sa panahon ng gabi; kayo ba sa
gayon ay walang pag-iisip?

139. At O! si Hona talaga ay sa mga yaong
ipinadala (upang magbabala),

140. Nang siya ay tumakas patungo sa
may lamang sasakyangdagat,

141. At pagkatapos ay
nakipagpalabunutan at naging sa mga yaong
hindi tinanggap;

142. At ang isda ay lumulon sa kanya
habang siya ay karapatdapat na sisihin;

143. At kung siya ay hindi naging isa sa
mga yaong dumakila kay Allah,

144. Siya ay maghihintay sa tiyan nito
hanggang sa araw nang sila ay itinaas;

145. Pagkatapos Kami ay nagtapon sa
kanya sa isang pampang na walang
naninirahan habang siya ay may sakit;

146. At Kami ay gumawang ang isang
puno ng kalabasa ay lumaki sa ibabaw niya;

147. At Kami ay nagpadala sa kanya sa
isang daang libo (na katao) o higit pa;

148. At sila ay naniwala, sa gayon Kami ay
nagbigay sa kanila ng ginhawa para sa isang
sumandali.

149. Ngayon tanungin sila (O Muhamad):
Ang iyong Panginoon ba ay may mga anak na
babae tulad sa sila ay may mga anak na
lalaki?

150. O Kami ay lumikha sa mga anghel na
mga babae habang sila ay nasa harapan?

151. O! ito ay sa kanilang
kasinungalingang sila ay nagsabi:

152. Si Allah ay nagkaroon. At O! talagang
sila ay nagsabi ng isang kasinungalingan.

153. (At sa muli sa kanilang
kasinungalingan): Siya ay pumili sa mga anak
na babae kaysa mga anak na lalaki.

154. Anong masakit sa inyo? Paano kayo
naghukom?

155. Kayo ba sa gayon ay hindi mag-iisip?

156. O kayo ba ay may isang maliwanag
na panagutan?

157. Sa gayon ilabas ang inyong
kasulatan, kung kayo ay matapat.

158. At sila ay nag-isip ng kaugnayan sa pagitan Niya at ng diwang makalupa, samantalang ang diwang makalupa ay nakaaalam ng buong sila ay dadalhin sa harapan (Niya).

159. Pagpapala ay maging kay Allah galing diyan sa kanilang inihambing (sa Kanya),

160. Maliban sa isang isip na mga tagapaglingkod ni Allah.

161. O! talaga, kayo at iyang inyong sinasamba,

162. Kayo ay hindi makapagpapasigla (sa alinman) laban sa Kanya,

163. Maliban sa kanyang susunugin sa Impiyerno.

164. Walang isa sa aming mayroon lamang ng kanyang alam na kinalalagyan.

165. At kami ay talagang nakahanay sa tungkulin.

166. At kami ay talagang nagpahayag ng papuri ni Allah.

167. At sa katunayan sila ay dating nagsasabi:

168. Kung kami ay mayroon lamang isang paalaala galing sa mga tao ng katandaan,

169. Kami ay magiging isang isip na mga tagapaglingkod ni Allah.

170. Subali't (ngayong ito ay dumating), sila ay hindi naniniwala sa loob doon; nguni't sila ay darating sa pagkaalam.

171. At talagang ang Aming salita ay nagpunta sa pangmasid sa katandaan patungo sa Aming mga tagapaglingkod na ipinadala (upang magbabala),

172. Na sila talaga ay tutulungan,

173. At ang Aming hukbo, sila talaga ay magiging mga nagwagi.

174. Kaya lumayo sa kanila (O Muhamad) sa sumandali,

175. At magmasid, sapagka't sila (sa malapit) ay makakakita.

176. Sila ba ay magmamadali sa Aming wakas?

177. Nguni't nang ito ay dumating sa tahanan sa kanila, sa gayon ito ay magiging isang masaklap na umaga para sa mga yaong binalaan.

178. Lumayo sa kanila sa sumandali,

179. At magmasid, sapagka't sila (sa malapit) ay makakakita.

180. Pagpapala ay maging sa iyong Panginoon, ang Panginoon ng Kamahalan, galing diyan sa kanilang inihambing (sa Kanya).

181. At kapayapaan ay maging sa mga yaon (na ipinadala upang magbabala).

182. At papuri ay maging kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig!

SURA XXXVIII

SAD

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sad. Sa pamamagitan ng kilalang Kuran,

2. Hindi, subali't ang mga yaong hindi naniniwala ay nasa maling pagpapahalaga at hati ng pagsamba.

3. Gaano karaming isang salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, at sila ay sumigaw palabas nang wala na ang panahon para mailigtas!

4. At sila ay humangang ang isang tagapagbabala sa kanilang mga sarili ay dumating sa kanila, at ang mga hindi naniniwala ay nagsabi: Ito ay isang matalino, isang madaldal.

5. Siya ba ay gumawa sa mga maykapal na Isang Maykapal? O! iyan ay isang kahangahangang bagay.

6. Ang mga pinuno sa kanila ay naglibot, nagbabala: Humayo at maging matatag sa inyong mga maykapal! O! ito ay isang bagay na ginawa.

7. Hindi namin ito napakinggan sa dating pagsamba. Ito ay wala kundi isa lamang tuklas.

8. Ang paalaala ba ay isiniwalat sa kanya (lamang) sa amin? Hindi, nguni't sila ay nag-aalinlangan tungkol sa Aking paalaala; hindi, subali't hindi pa nila natitikman ang Aking wakas.

9. O ang kanila ba ay mga kayamanan ng awa ng iyong Panginoon, ang Makapangyarihan, ang Mapagkaloob?

10. O ang kaharian ba ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila ay kanila? Sa gayon pabayaang silang umakyat sa pamamagitan ng mga lubid!

11. Isang talunang hukbo ang (lahat ng) mga samahang naroroon.

12. Ang katao ni Noa bago sa kanila ay nagtatwa (sa kanilang mensahero) at (gayundin ang lipi ng) Aad, at ang Paraong matatag na nakatanim,

13. At (ang lipi ng) Tamud, at ang katao ni Lot, at ang mga namamalagi sa kahuyan: ang mga ito ay ang mga samahan.

14. Walang isa sa kanilang hindi nagtatwa sa mga mensahero, sa gayon ang Aking wakas ay binigyan ng katarungan;

15. Ang mga ito ay naghintay para sa isang Tawag lamang, walang magiging kasunod roon.

16. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Madaliin para sa amin ang aming tadhana bago dumating ang Araw ng Pagtanto.

17. Magbata ng anong kanilang sinabi, at alalahanin ang Aming tagapaglingkod na si Dabid, panginoon ng kapangyarihan. O! siya ay palaging pumipihit sa pagsisisi (patungo kay Allah).

18. O! Kami ay sumupil sa mga bulubundukin upang umawit ng mga papuri (ng kanilang Panginoon) na kasama niya sa pagbaba ng gabi at pagtaas ng araw,

19. At ang mga ibon ay nagtipon; lahat ay pumipihit sa Kanya.

20. Kami ay gumawang ang kanyang kaharian ay malakas at nagbigay sa kanya ng katalinuhan at mapagpasiyang salita.

21. At ang kasaysayan ba ng mga may usapin ay dumating sa iyo? Masdan kung paano sila umakyat ng dingding patungo sa marangal na bulwagan;

22. Nang sila ay pumasok sa harapan ni Dabid at siya ay takot sa kanila, sila ay nagsabi: Huwag matakot! (Kami ay) dalawang may usapin, ang isa ay gumawa ng kamalian sa isa, sa gayon maghukom na matuwid sa pagitan namin; huwag maging hindi makatarungan, at ipakita sa amin ang makatarungang landas.

23. O! itong aking kapatid na lalaki ay may siyamnapu at siyam na babaeng tupa samantalang ako ay may isang babaeng tupa; at siya ay nagsabi: Ipagkatiwala ito sa akin, at siya ay nagwagi sa akin sa salita.

24. (Si Dabid ay) nagsabi: Siya ay nagkamali sa iyo sa pagpilit sa iyong babaeng tupa bilang karagdagan sa kanyang mga babaeng tupa, at O! maraming mga katambal ang umapi isa sa isa pa, maliban sa ganyang naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, at sila ay kaunti. At si Dabid ay nagpalagay na Kami ay sumubok sa kanya, at siya ay humanap ng kapatawaran ng kanyang Panginoon, at siya ay nagyuko ng kanyang sarili at bumagsak pababang nakadapang tungo at nagsisisi.

25. Kaya Kami ay nagpatawad sa kanya niyan; at O! siya ay makapapasok sa Aming harapan at isang masayang dulo ng paglalakbay.

26. (At sinabi sa kanya): O Dabid! O! Kami ay nagtakda sa iyo bilang isang sugo sa lupa; sa gayon maghukom na matuwid sa pagitan ng sangkatauhan, at huwag sundin ang pagnanasa upang ito ay gumanyak sa iyo galing sa landas ni Allah. O! ang mga yaong naglalaglag galing sa landas ni Allah ay may isang nakahihindik na wakas, para sa kasingdami ng kanilang paglimot sa Araw ng Pagtanto.

27. At Kami ay hindi lumikha ng langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila na walang saysay. Iyan ay ang palagay ng mga yaong hindi naniniwala. At hinagpis sa mga yaong hindi naniniwala, galing sa Apoy!

28. Kami ba ay magtuturing sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawang tulad sa mga yaong naglalalatag ng kasamaan sa lupa; o Kami ba ay magtuturing sa palasambang tulad sa masama?

29. (Ito ay) isang Kasulatang Kami ay nagsiwalat sa iyo, puno ng pagpapala, upang sila ay makapag-isip ng mga isiniwalat nito, at upang ang mga taong may pagkakaunawa ay makapag-isip.

30. At Aming ipinagkaloob kay Dabid si Solomon. Gaano kagaling na isang tagapaglingkod! O! siya ay palaging pumipihit sa pagsisising (patungo kay Allah).

31. Nang ipakita sa kanya sa gabi ang mga kabayong magaan ang yapak,

32. At siya ay nagsabi: O! ako ay pumili ng mabuting mga bagay (sa daigdig) sa pag-alaala sa aking Panginoon; hanggang sa sila

ay kinuhang palabas sa pangmasid sa likuran ng tabing.

33. (Pagkatapos siya ay nagsabi): Dalhin silang pabalik sa akin. Sa gayon kanyang hinagod ang (kanilang) mga paa at mga leeg.

34. At talagang Kami ay sumubok kay Solomon, at naglagay sa kanyang trono ng isang katawan (lamang). Pagkatapos siya ay nagsisi.

35. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Patawarin ako at ipagkaloob sa akin ang nasasakupang tulad sa ganyang hindi pag-aari ng alinmang sumunod sa akin. O! Ikaw ay ang Tagapagkaloob.

36. Kaya Kami ay gumawang ang hangin ay palasunod sa kanya, nagiging maganda sa pamamagitan ng kanyang utos saanman niya sadyain.

37. At ang magulo, bawa't tagapagtayo at maninisd (Aming ginawang palasunod),

38. At ang mga iba ay pinag-ugnay samasama sa mga tanikala,

39. (Nagsasabi): Ito ay ang Aming handog, kaya magkaloob ka, o hindi magkaloob, na walang pagtanto.

40. At O! siya ay may pagtangkilik sa Amin, at isang masayang dulo ng paglalakbay.

41. At gumawa ng pagbanggit (O Muhamad) ng Aming tagapaglingkod na si Hob, nang siya ay tumawag sa kanyang Panginoon (nagsasabi): O! ang demonyo ay nagpasakit sa akin ng hapis at hiras.

42. (At sinabi sa kanya): Patamaan ang lupa ng iyong talampakan. Ito (ang batis) ay isang malamig na pampaligo at isang pampalamig na inumin.

43. At Kami ay nagkaloob sa kanya (mulí) ng kanyang kasambahay at kasama noon ang katulad roon, isang awa galing sa Amin, at isang alaala para sa mga taong may pagkakaunawa.

44. At (sinabi sa kanya): Kumuha sa iyong kamay ng isang sanga at maghampas noon, at huwag sumira sa iyong sumpa. O! Kami ay nakatagpo sa kanyang matatag, gaanong kagaling na isang tagapaglingkod! O! siya ay palaging pumipihit sa pagsisisi (sa kanyang Panginoon).

45. At gumawa ng pagbanggit sa aming mga tagapaglingkod, si Abraham, si Isaak, at si Hakob, may pag-aari ng Kapangyarihan at Pangitain.

46. O! Kami ay nagpadalisay sa kanilang may isang dalisay na isip, alaala ng Tahanan (ng Kabilangbuhay).

47. O! sa Aming paningin sila ay talagang sa hinirang, ang magaling.

48. At gumawa ng pagbanggit kay Ismael at Elisa at Dulkipil. Lahat ay sa hinirang.

49. Ito ay isang paalaala. At O! para sa mga yaong nagtakwil (sa masama) ay isang masayang dulo ng paglalakbay,

50. Mga Hardin ng Eden, doon ang mga pintuan ay bukas para sa kanila.

51. Sa loob noon, nakahilig, sila ay tumawag para sa maraming bunga at malamig na inuming nasa loob noon.

52. At kasama nila ay ang mga yaong may mahinhing pagtingin, mga kasamahan.

53. Ito ay itong ipinangako sa inyo para sa Araw ng Pagtanto.

54. O! ito sa katotohanan ay Aming laang pangkinabukasan, na hindi kailanman matatapong palayo.

55. Ito (ay para sa matuwid). At O! para sa mga sumuway, magkakaroon ng isang masamang dulo ng paglalakbay,

56. Impiyerno, doon sila ay masusunog, isang masamang lugar na pahingahan.

57. Narito ang isang kumukulo at isang kasinglamig ng yelong inumin, kaya pabayaan silang tumikim nito,

58. At ibang (hirap ng) uring magkakatatambal (ng dalawang kaduluhan)!

59. Narito ang isang hukbong nagmamadaling bulag kasama ninyo. (Ang mga yaong nasa apoy na ay nagsabi): Walang salita ng maligayang pagdating para sa kanila. O! sila ay malilitson sa Apoy.

60. Sila ay nagsabi: Hindi, nguni't kayo (mga tagapagligaw), para sa inyo ay walang salita ng maligayang pagdating. Kayo ay naghanda nito para sa amin (sa pamamagitan ng inyong pagliligaw). Ngayon masaklap ay ang kalagayan.

61. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Sinumang naghanda nito para sa amin, O! bigyan siya ng dalawang bahagi ng Apoy!

62. At sila ay nagsabi: Anong masakit sa aming kami ay hindi nagmasid sa mga taong dati naming nabibilang sa masama?

63. Kami ba ay kumuha sa kanilang (mali) para sa isang bagay na pinagtatawanan, o ang aming mga mata ay nawaglit sa kanila?

64. O! iyan ay talagang totoo: ang pagtatalo ng mga namamalagi sa Apoy.

65. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Ako ay isa lamang tagapagbabala, at walang Maykapal maliban kay Allah, ang Isa, ang Walang Takda,

66. Panginoon ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, ang Makapangyarihan, ang Nagpapatawad.

67. Sabihin: Ito ay napakalaking mga pambungad,

68. Doon kayo ay pumihit palayo!

69. Ako ay walang kaalaman sa Pinakamataas na mga Pinuno nang sila ay nagtalo;

70. Ito ay isiniwalat sa akin lamang upang ako ay maging isang pantay na tagapagbabala.

71. Nang ang iyong Panginoon ay nagsabi sa mga anghel: O! Ako ay malapit nang lumikha ng isang makatao galing sa lusak,

72. At nang Ako ay humubog sa kanya at huminga sa kanya ng Aking diwa, pagkatapos bumagsak pababang nakadapang tungo sa harapan niya,

73. Ang mga anghel ay bumagsak pababang nakadapang tungo, bawa't isa.

74. Maliban kay Iblis: siya ay nagningingitngit at naging isa sa mga hindi naniniwala.

75. Siya ay nagsabi: O Iblis! Anong pumigil sa iyo sa pagbagsak na nakadapang tungo sa

harapan niyang Aking nilikha sa pamamagitan ng dalawa Kong mga kamay? Ikaw ba ay mahigit ang kayabangan o ikaw ba ay mahigit ang pagkamataas?

76. Siya ay nagsabi: Ako ay higit na magaling kaysa kanya. Ikaw ay lumikha sa akin sa apoy, samantalang siya ay lyong nilikha sa putik.

77. Siya ay nagsabi: Humayo sa pangmasid simula ngayon, sapagka't O! ikaw ay hinamak,

78. At O! ang Aking pagkasuklam ay nasa iyo hanggang sa Araw ng Paghuhukom.

79. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Pigilin ang parusa sa akin hanggang sa araw nang sila ay itayo.

80. Siya ay nagsabi: O! ikaw ay sa mga yaong pinigilan ang parusa,

81. Hanggang sa araw ng panahong itinakda.

82. Siya ay nagsabi: Sa gayon, sa pamamagitan ng lyong kapangyarihan, ako talaga ay gaganyak sa kanilang bawa't isa,

83. Maliban sa lyong isang isip na mga tagapaglingkod sa kanila,

84. Siya ay nagsabi: Ang Katotohanan ay ganyan, at ang Katotohanan ay Aking binigkas,

85. Na Ako ay magpupuno sa Impiyerno sa iyo at sa ganyan sa kanilang sumunod sa iyo, samasama.

86. Sabihin (O Muhamad, sa sangkatauhan): Ako ay humingi sa inyo ng walang kabayaran para dito, at ako ay hindi huwad.

87. O! ito ay walang iba kundi isang paalaala para sa mga tao.

88. At kayo ay darating sa panahong makaaalam ng katotohanan doon.

SURA XXXIX

ANG MGA PANGKAT

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang pagsisiwalat ng Kasulatan ay galing kay Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham.

2. O! Kami ay nagsiwalat ng Kasulatan sa iyo (Muhamad) na may katotohanan; kaya sambahin si Allah, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya (lamang).

3. Talagang ang dalisay na pagsamba ay para kay Allah lamang. At ang mga yaong pumili ng mga kaibigang tagapagtanggol bukod sa Kanya (ay nagsabi): Kami ay sumamba sa kanila lamang upang sila ay makapagdala sa aming malapit kay Allah. O! si Allah ay maghuhukom sa pagitan nila tungkol diyang sa loob noon sila ay magkaiba. O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kanyang isang sinungaling, isang walang utang na loob.

4. Kung inibig ni Allah na pumili ng isang anak na lalaki, Kanyang maaaring piliin ang anong Kanyang ibig diyan sa Kanyang nilikha. Pagpapala ay maging sa Kanya. Siya ay si Allah, ang Isa, ang Walang Takda.

5. Kanyang nilikha ang mga langit at ang lupang may katotohanan. Kanyang ginawa ang gabing pumalit sa araw, at Kanyang ginawang ang araw ay pumalit sa gabi, at Kanyang pinilit ang araw at ang buwang magbigay ng tulong, bawa't isa ay tumatakbo para sa isang takdang kaduluhan. Hindi ba Siya ay ang Makapangyarihan, ang Mapagpatawad?

6. Siya ay lumikha sa inyo galing sa isang buhay, pagkatapos galing sa (buhay na) iyan, Siya ay gumawa ng katambal nito; at siya ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo ng bakahang walong uri. Siya ay lumikha sa inyo sa mga sinapupunan ng inyong mga ina, nilikha matapos ang nilikha, sa isang tatlong tiklop ng kadiliman. Ang ganyan ay si Allah, ang inyong Panginoon. Ang Kanya ay ang Nasasakupan. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Paano sa gayon kayo pinihit palayo?

7. Kung kayo ay walang pasasalamat, sa gayon si Allah ay Malaya sa inyo, bagama't Siya ay hindi nasisiyahan sa walang pasasalamat para sa Kanyang mga

tagapaglingkod; at kung kayo ay mapagpasalamat, Siya ay nasisiyahang kasama doon para sa inyo. Walang may dalang kaluluwang magbabata ng dala ng isa pa. Pagkatapos sa inyong Panginoon ang inyong pagbabalik; at Siya ay magsasabi sa inyo ng anong inyong dating ginagawa, O! Kanyang alam ang anong nasa mga puso (ng mga tao).

8. At nang ang ilang sakit ay dumampi sa tao, siya ay tumawag sa kanyang Panginoon, pumipihit sa Kanya (nagsisisi). Pagkatapos, nang Kanyang ipagkaloob sa kanya ang isang pagpapala galing sa Kanya, nalimutan niya iyang dahilan ng kanyang pagtawag sa Kanya sa una, at nagtaguyod siya ng mga kaagaw kay Allah upang siya ay makaganyak (sa mga tao) galing sa Kanyang landas. Sabihin (O Muhamad, sa ganyang isa): Kumuha ng kasiyahan sa iyong hindi paniniwala sa isang sumandali. O! ikaw ay sa mga may-ari ng apoy.

9. Siya bang nagbayad ng paghanga sa mga bantay ng gabi, nakadapang tungo at nakatayo, nagbababala ng Kabilangbuhay at umaasa para sa awa ng kanyang Panginoon, (ay gagawing bilanging kapantay ng isang hindi naniniwala)? (Sabihin sa kanila, O Muhamad): Ang mga yaon bang nakaaalam ay kapantay ng mga yaong hindi nakaaalam? Nguni't mga tao lamang ng pagkakaunawa ang magbabayad ng pansin.

10. Sabihin: O! aking mga tagapaglingkod na naniniwala! Tuparin ang inyong tungkulin sa inyong Panginoon. Para sa mga yaong gumagawa ng mabuti sa daigdig na ito ay may (gantimpalang) mabuti, at ang lupa ni Allah ay malawak. Talagang ang matatag ay babayaran ng kanilang mga kitang walang bahid.

11. Sabihin (O Muhamad): O! ako ay pinag-utusang sumamba kay Allah, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya (lamang).

12. At ako ay pinag-utusang maging una sa mga yaong sumuko (sa Kanya).

13. Sabihin: O! kung ako ay susuway sa aking Panginoon, ako ay takot sa wakas ng isang napakalaking Araw.

14. Sabihin: Si Allah ay aking sinasamba, ginagawa ang aking pagsambang dalisay para sa Kanya (lamang).

15. Pagkatapos kayo ay sumamba sa anong inyong ibig bukod sa Kanya. Sabihin: Ang mga talunan ay magiging mga yaong nagwala sa kanilang mga sarili at kanilang kasambahay sa Araw ng Paghuhukom. A, iyan ay magiging lantarang pagkawala!

16. Sila ay may isang bubong ng apoy sa ibabaw nila, at sa ilalim nila ay isang patungan (ng apoy). Sa pamamagitan nito ginawa ni Allah na magyanig ng Kanyang mga tagapaglingkod. O Aking mga tagapaglingkod, sa gayon matakot sa Akin!

17. At ang mga yaong naglagay palayo ng mga maling maykapal kung hindi sila ay sasamba sa kanila at pumihit kay Allah na nagsisisi, para sa kanila ay may masayang mga pambungad. Sa gayon magbigay ng mabuting mga pambungad (O Muhamad) sa Aking mga tagapaglingkod,

18. Mga nakinig sa payo at sumunod sa pinakamagaling doon. Ang ganyan ay ang mga yaong pinatnubayan ni Allah, at ang ganyan ay ang mga taong may pagkakaunawa.

19. Siya bang ang salita ng wakas ay tinupad (ay gagawing tulungan), at maaari mo bang iligtas (O Muhamad) siyang nasa Apoy?

20. Nguni't ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin sa kanilang Panginoon, para sa kanila ay malawak na mga bulwagang may malawak na mga bulwagan sa ibabaw nila, itinayo (para sa kanila), sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy. (Ito ay) isang pangako ni Allah. Si Allah ay hindi nasisira sa Kanyang pangako.

21. Hindi mo ba nakita kung paanong si Allah ay nagpadalang pababa ng ulan galing sa langit at gumawa nitong tumagos sa lupa bilang mga batis ng tubig, at pagkatapos sa pamamagitan noon ay gumawa ng mga pananim na ibaiba ang kulay; at pagkatapos sila ay nalanta at iyong nakita silang naging dilaw; pagkatapos Kanyang ginawa silang hamak na usapan. O! sa loob nito talaga ay isang paalaala para sa mga tao ng kaalaman.

22. Siya bang ang dibdib ay pinalapad ni Allah para sa Pagsuko (sa Kanya), kaya siya ay sumunod sa isang liwanag galing sa kanyang Panginoon, (ay tulad sa kanyang hindi naniniwala)? Sa gayon kapighatian sa mga yaong ang mga puso ay pinatigas laban sa alaala ni Allah. Ang ganyan ay nasa pantay na pagkakamali.

23. Si Allah (ngayon) ay nagsiwalat ng pinakamakatarungan sa mga pananalita, isang

walang pagbabagong Kasulatan, (sa loob noon ang mga pangakong gantimpala ay) itinambal (sa mga bantang kaparusahan), doon gumapang ang laman ng mga yaong takot sa kanilang Panginoon, upang ang kanilang laman at kanilang mga puso ay lumambot sa paalaala ni Allah. Ang ganyan ay ang batayan ni Allah, kasama doon Siya ay pumapatnubay sa Kanyang ibig. At siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang patnubay.

24. Siya ba sa gayon, na magpapatama sa kanyang mukha laban sa nakahihindik na wakas sa Araw ng Pagkabuhay, (ay tulad sa kanyang gumawa ng matuwid)? At sasabihin sa mga gumagawa ng mali: Tikman ang anong inyo dating kinita.

25. Ang mga yaong bago sa kanila, ay nagtatwa (ng pagsisiwalat), at sa gayon ang wakas ay dumating sa kanilang hindi nila nalaman.

26. Sa gayon si Allah ay gumawa sa kanilang tumikim ng kahihiyan ng buhay sa daigdig, at talagang ang wakas ng Kabilangbuhay ay magiging higit na malaki kung kanila lamang alam.

27. At talagang Kami ay naghambing para sa sangkatauhan sa Kurang ito ng lahat ng uri ng mga katulad, upang sana sila ay makapag-isip;

28. Isang Aralin sa Arabika, naglalaman ng walang pagkaliko, upang sana sila ay magtakwil (sa masama).

29. Si Allah ay naghambing ng isang katularan: Isang taong pagmamay-ari ng maraming magkaiba sa bawa't isa, nag-aaway, at isang taong pagmamay-aring buo ng isang nagmamay-ari. Ang dalawa ba ay pantay sa pagtutulad? Papuri ay maging kay Allah! Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

30. O! ikaw ay mamamatay, at O! sila ay mamamatay;

31. Pagkatapos O! sa Araw ng Pagkabuhay, sa harapan ng inyong Panginoon kayo ay magtatalo.

32. At sinong gumawa ng higit na malaking kamalian kaysa kanyang nagsabi ng isang kasinungalingan laban kay Allah, at nagtatwa ng katotohanan nang ito ay umabot sa kanya? Hindi ba ang tahanan ng mga hindi naniniwala ay magiging sa Impiyerno?

33. At sinumang magdala ng katotohanan at maniwala sa loob noon – ang ganyan ay ang matungkulin.

34. Sila ay magkakaroon ng anong kanilang ibig sa biyaya ng kanilang Panginoon. Iyan ay ang gantimpala ng mabuti:

35. Na si Allah ay magpapatawad sa kanila ng pinakamasama sa anong kanilang ginawa, at magbabayad sa kanila bilang gantimpala ng pinakamagaling sa dati nilang ginagawa.

36. Hindi ba si Allah magtatanggol ng Kanyang tagapaglingkod? Subali't sila ay mananakot sa iyo kasama ang mga yaong katabi Niya. Siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang patnubay.

37. At siyang pinatnubayan ni Allah, para sa kanya ay magkakaroon ng walang tagapagligaw. Hindi ba si Allah ay Makapangyarihan, Kayang Pagbayarin (ang mali)?

38. At talaga, kung ikaw ay magtatanong sa kanila: Sinong lumikha ng mga langit at ng lupa? – sila ay magsasabi: Si Allah. Sabihin: Mag-isip kayo sa gayon sa mga yaong inyong sinasamba bukod kay Allah, kung inibig ni Allah ang ilang sakit para sa akin, kanila bang maaalis sa akin ang Kanyang sakit; o kung Kanyang inibig ang ilang awa para sa akin, kanila bang mapipigil ang Kanyang awa? Sabihin: Si Allah ay sapat para sa akin. Sa Kanya nagtitiwala ang mga yaong naglagay ng kanilang pagtitiwala.

39. Sabihin: O aking mga tao! Kumilos sa inyong kaayusan. Ako rin ay kumikilos. Sa gayon kayo ay darating sa pagkaalam,

40. Kung sino itong sa kanya ay darating ang isang wakas na magpapababa sa kanya; at sa kanya ay may bumagsak na walang hanggang wakas.

41. O! Kami ay nagsiwalat sa iyo (Muhamad) ng Kasulatan para sa sangkatauhang may katotohanan. Pagkatapos sinumang pumuntang matuwid, ito ay para sa kanyang kaluluwa; at sinumang maligaw, ay

naligaw lamang sa sakit nito. At ikaw ay hindi isang bantay sa ibabaw nila.

42. Si Allah ay tumatanggap ng mga kaluluwa (ng mga tao) sa panahon ng kanilang kamatayan, at niyang (kaluluwang) hindi patay (subali't) nasa pagkakatulog nito. Siya ay nagtago niyang (kaluluwang) para diyan Siya ay nag-utos ng kamatayan at nagpaalis ng iba hanggang sa isang takdang wakas. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong kumuha ng pag-iisip.

43. O pumili ba sila ng mga tagapamagitan maliban kay Allah? Sabihin: Ano! Kahi't na sila ay may kapangyarihan sa wala at walang talino?

44. Sabihin: Kay Allah ay ang pagmamay-ari ng lahat ng pamamagitan. Ang Kanya ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa. At pagkatapos, sa Kanya, kayo ay dadalhing pabalik.

45. At nang si Allah lamang ay binanggit, ang mga puso ng mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay kinalaban, at nang ang mga yaong (kanilang sinamba) bukod sa Kanya ay binanggit, masdan! sila ay masaya.

46. Sabihin: O Allah! Lumikha ng mga langit at ng lupa! Tagaalam ng hindi nakikita at nakikita! Ikaw ay maghuhukom sa pagitan ng Iyong mga tagapaglingkod tungkol diyang sa loob noon sila ay dating magkaiba.

47. At bagama't ang mga yaong gumawa ng mali ay may-ari ng lahat na nasa lupa, at kasama doon ay kasingdaming muli, sila talaga ay maghahanap upang tumubos ng

kanilang mga sarili kasama noon sa Araw ng Pagkabuhay galing sa nakahihindik na wakas; at doon ay magpapakita sa kanila, galing sa kanilang Panginoon, iyang kasama doon sila ay hindi nakatanto.

48. At ang mga masamang kanilang kinita ay magpapakita sa kanila, at iyang diyan sila ay dating nangungutya ay papalibot sa kanila.

49. Ngayon kapag ang sakit ay dumampi sa isang tao, siya ay tumatawag sa Amin; at pagkatapos nang Kami ay magkaloob sa kanya ng isang pagpapala galing sa Amin, siya ay nagsasabi: Dahil lamang sa lakas ng kaalaman aking nakamit ito. Hindi, nguni't ito ay isang pagsubok. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaaalam.

50. Sa gayon ang mga yaong bago sa kanila ay nagsabi nito, subali't (lahat) ng kanilang kinita ay hindi nakatulong sa kanila;

51. Nguni't ang mga masamang kanilang kinita ay tumama sa kanila; at ang ganyan sa mga itong gumawa ng mali, ang mga masamang kanilang kinita ay aabot din sa kanila; sila ay hindi makatatakas.

52. Hindi nila alam na si Allah ay nagpalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig, at nagpakipot nito (para sa Kanyang ibig). O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong naniniwala.

53. Sabihin: O aking mga katulong na naging lagalag sa kanilang sariling sakit! Huwag maghinagpis sa awa ni Allah, Siyang nagpatawad ng lahat ng mga kasalanan. O! Siya ay ang Mapagpatawad, ang Maawain.

54. Pumihit sa Kanyang nagsisisi, at sumuko sa Kanya, bago dumating sa inyo ang wakas, nang kayo ay hindi matutulungan.

55. At sundin ang higit na magaling (na batayan) niyang isiniwalat sa inyo galing sa inyong Panginoon, bago ang wakas ay dumating sa inyong biglang hindi ninyo nalalaman.

56. Kung hindi ang alinmang kaluluwa ay magsasabi: Kapighatian, ang aking hinagpis ay akong walang pag-iisip kay Allah, at ako talaga ay sa mga nangutya!

57. O magsasabi: Kung si Allah lamang ay pumatnubay sa akin, ako ay magiging sa matungkulin!

58. O magsasabi, nang makita nito ang wakas: O, kung ako ay may isang pangalawang pagkakataon lamang, ako talaga ay magiging sa matuwid!

59. (Nguni't ngayon ang sagot ay magiging): Hindi, sapagka't ang Aking mga isiniwalat ay dumating sa iyo, nguni't ikaw ay nagtatwa sa mga ito at nagngitngit at sa mga hindi naniniwala.

60. At sa Araw ng Pagkabuhay, ikaw (Muhamad) ay nakakita sa mga yaong nagsinungaling tungkol kay Allah na may nangingitim na mga mukha nila. Hindi ba ang tahanan ng mga masama ay sa Impiyerno?

61. At si Allah ay nagligtas sa mga yaong nagtakwil (sa masama) dahil sa kanilang mga

gawang kailangan ang gantimpala. Ang masama ay hindi sumalang sa kanila, o sila ay naghapis.

62. Si Allah ay Lumikha ng lahat ng mga bagay, at Siya ay Bantay sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

63. Ang Kanya ay ang mga susi ng mga langit at ng lupa, at silang hindi naniniwala sa mga isiniwalat ni Allah – ang ganyan ay silang mga talunan.

64. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Kayo ba ay nag-utos sa aking maglingkod sa iba maliban kay Allah? O kayong mga walang isip!

65. At talagang ito ay isiniwalat sa iyo tulad sa mga yaong bago sa iyo (nagsasabi): Kung ikaw ay maghambing ng isang katambal kay Allah, ang iyong gawa ay mabibigo at ikaw talaga ay magiging sa mga talunan.

66. Hindi, nguni't si Allah ay dapat mong paglingkuran, at maging sa matapat!

67. At sila ay hindi nagpahalaga kay Allah tulad sa Siya ay may karapatang bigyan ng pagpapahalaga, nang ang buong lupa ay Kanyang buong kamay sa Araw ng Pagkabuhay, at ang mga langit ay binilot sa Kanyang kanang kamay. Pinagpala Siya at Mataas na Pinapurihan galing sa lahat na kanilang inihahambing bilang katambal (Niya).

68. At ang trumpeta ay hinipan, at ang lahat na nasa mga langit at sa lupa ay

nahilong palayo, maliban sa yaong inibig ni Allah. Pagkatapos ito ay hinipan ng isang pangalawang ulit, at masdan silang nakatayong naghihintay!

69. At ang lupa ay nagningning sa liwanag ng kanyang Panginoon, at ang Aklat ay itinaguyod, at ang mga Propeta at ang mga saksi ay dinala, at isang karapatdapat na pasiya ang inilapat sa pagitan nilang may katotohanan, at sila ay hindi ginawan ng mali.

70. At bawa't kaluluwa ay binayaran ng buo sa anong ginawa nito. At Siya ay pinakanakababatid ng anong kanilang ginagawa.

71. At ang mga yaong hindi naniniwala ay itinaboy patungo sa Impiyernong pangkatpangkat hanggang, nang kanilang marating ito at ang mga pintuan doon ay binuksan, at ang mga bantay doon ay nagsabi sa kanila: Hindi ba dumating doon sa inyo ang mga mensahero sa inyong sarili, bumibigkas sa inyo ng mga isiniwalat ng inyong Panginoon at nagbabala sa inyo tungkol sa pakikipagtagpo dito sa inyong Araw? – sila ay nagsabi: Oo, talaga. Nguni't ang salita ng wakas para sa mga hindi naniniwala ay natupad.

72. Sinabi (sa kanila): Pumasok kayo sa mga pintuan ng Impiyerno upang mamalagi sa loob noon. Sa gayon masaklap ang dulo ng paglalakbay ng mga nagngingitngit.

73. At ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin sa kanilang Panginoon ay dadalhin sa Harding pangkatpangkat hanggang, nang kanilang marating ito, at ang mga pintuan doon ay bubuksan, at ang mga

bantay doon ay magsasabi sa kanila:
Kapayapaan ay maging sa inyo! Kayo ay mabuti, kaya pumasok kayo (sa Hardin ng kasiyahan), upang mamalagi sa loob noon;

74. Sila ay magsasabi: Papuri ay maging kay Allah, Siyang tumupad ng Kanyang pangako sa amin at gumawa sa aming magmana ng lupain, dumadalaw sa Hardin sa aming ibig! Napakalaki ay ang kita ng mga gumagawa (ng pagkamatuwid).

75. At ikaw (O Muhamad) ay makakakita ng mga anghel na nagdudumami sa palibot ng Trono, umaawit ng mga papuri ng kanilang Panginoon. At sila ay huhukumang matuwid. At sasabihin: Papuri ay maging kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig!

SURA XL

ANG NANINIWALA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Ang pagsisiwalat ng Kasulatan ay galing kay Allah, ang Makapangyarihan, ang Tagaalam,

3. Ang Tagapagpatawad ng kasalanan, ang Tagatanggap ng pagsisisi, ang Mahigpit sa pagpaparusa, ang Mapagbiyaya. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Sa Kanya ay ang paglalakbay.

4. Walang kayang makipagtalo tungkol sa mga isiniwalat ni Allah maliban sa mga yaong hindi naniniwala, kaya huwag pabayaang ang kanilang pagpihit ng kapalaran sa lupain ay dumaya sa iyo (O Muhamad).

5. Ang katao ni Noa at ang mga lupon pagkatapos nila ay nagtatwa (sa kanilang mga mensahero) bago sa mga ito, at ang bawa't bansa ay nagbalak kumuha ng kanilang mensahero at nakipagtalo ng mali, (nag-iisip) sa pamamagitan noong kalabanin ang Katotohanan. Pagkatapos, Ako ay kumuha sa kanila, at gaano (kahindik) ang Aking parusa!

6. Sa gayon ang salita ng iyong Panginoon tungkol sa mga yaong hindi naniniwala ay natupad: na sila ay mga may-ari ng Apoy.

7. Ang mga yaong nagdadala ng Trono (ni Allah), at lahat ng nakapalibot dito, ay umaawit ng mga papuri ng kanilang Panginoon at naniniwala sa Kanya at humihingi ng kapatawaran para sa mga yaong naniniwala (nagsasabi): Aming Panginoon! Iyong nauunawaan ang lahat ng mga bagay sa awa at kaalaman, sa gayon patawarin ang mga yaong nagsisisi at sumusunod sa Iyong landas. Alisin sa kanila ang kaparusahan ng Impiyerno.

8. Aming Panginoon! At gawin silang pumasok sa mga Hardin ng Edeng Iyong ipinangako sa kanila, sa ganyan sa kanilang mga ama at kanilang mga asawang babae at kanilang mga anak na gumagawa ng matuwid. O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

9. At itakwil sa kanila ang masamang mga gawa; at siyang Iyong itinakwil ang masamang

mga gawa sa araw na iyan, siya talaga ay iyong kinuhang patungo sa awa. Iyan ay ang pinakamataas na tagumpay.

10. O! (sa araw na iyan) ang mga yaong hindi naniniwala ay pinagsabihan sa pamamagitan ng pahayag: Talagang ang pagkasuklam ni Allah ay higit na nakasisindak kaysa inyong pagkasuklam isa sa isa pa, nang kayo ay tinawag patungo sa pananalig nguni't umayaw.

11. Sila ay nagsabi: Aming Panginoon! Makalawang kami ay Iyong ginawang mamatay, at makalawang kami ay Iyong ginawang mabuhay. Ngayon kami ay nangumpisal ng aming mga kasalanan. Mayroon bang alinmang landas upang pumuntang palabas?

12. (Sinabi sa kanila): Ito ay (inyong kalagayan) sapagka't, nang si Allah lamang ay binanggit, kayo ay hindi naniwala, nguni't nang ang ilang katambal ay inihambing sa Kanya, kayo ay naniniwala. Nguni't ang utos ay pagmamay-ari lamang ni Allah, ang Dakila, ang Kagalanggalang.

13. Siya itong nagpapakita sa inyo ng Kanyang mga kababalaghan, at nagpapadalang pababa para sa inyo ng laang pangkinabukasan galing sa langit. Walang nagbibigay ng pansin maliban sa kanyang pumipihit (sa Kanyang) nagsisisi.

14. Sa gayon (O mga naniniwala) dumalangin kay Allah, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya (lamang), kahi't na ang mga hindi naniniwala ay maaaring salungat dito.

15. Ang Tagapagtaas ng mga Tungkulin, ang Panginoon ng Trono: Siya ay naghagis ng Diwa ng Kanyang utos sa Kanyang ibig sa Kanyang mga tagapaglingkod, upang Siya ay makapagbabala sa Araw ng Pakikipagtagpo,

16. Ang araw nang sila ay darating sa pangmasid, wala sa kanilang nakakubli kay Allah. Kanino ang nasasakupan sa araw na ito? Ito ay kay Allah, ang Makapangyarihan,

17. Sa araw na ito, ang bawa't kaluluwa ay babayaran niyang kinita nito; walang kawalan ng katarungan sa araw na ito. O! si Allah ay Mabilis sa paghuhukom.

18. Balaan sila (O Muhamad) ng Araw ng dumarating (na wakas), nang ang mga puso ay sasakal sa mga lalamunan, (nang) walang magiging kaibigan para sa mga gumagawa ng mali, o alinmang tagapamagitang pakikiddingan.

19. Kanyang alam ang taksil sa mga mata, at iyang itinago ng mga puso (ng mga tao).

20. Si Allah ay maghuhukom na may katotohanan, samantalang ang mga yaong kanilang tinatawag sa halip na sa Kanya ay hindi makapaghuhukom ng anuman. O! si Allah, Siya ay ang Tagarinig, ang Tagatingin.

21. Hindi ba sila nakapaglakbay sa lupain upang makita ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong hindi naniniwala bago sa kanila? Sila ay higit na makapangyarihan kaysa mga ito sa kapangyarihan at (sa) mga bakas (na kanilang iniwan sa likuran nila) sa lupa. Subali't si Allah ay kumuha sa kanila para sa kanilang mga kasalanan, at sila ay walang tagapagtanggol kay Allah.

22. Iyan ay sapagka't ang kanilang mga mensahero ay palaging nagdadala sa kanila ng maliwanag na mga katibayan (ng Nasasakupan ni Allah) nguni't sila ay hindi naniwala; kaya si Allah ay kumuha sa kanila. O! Siya ay Malakas, Mahigpit sa pagpaparusa.

23. At talagang Kami ay nagpadala kay Moses ng Aming mga isiniwalat at isang maliwanag na panagutan,

24. Sa Parao at kay Haman at kay Kora, nguni't sila ay nagsabi: Isang sinungaling na mang-aakit!

25. At nang kanyang dinala sa kanila ang Katotohanan galing sa Aming harapan, sila ay nagsabi: Paslangin ang mga anak na lalaki ng mga yaong naniniwalang kasama niya, at pabayaang ang kanilang mga kababaihan. Nguni't ang balak ng mga hindi naniniwala ay sa wala kundi kamalian.

26. At ang Parao ay nagsabi: Gawin akong pumaslang kay Moses, at pabayaang siyang tumawag sa kanyang Panginoon. O! ako ay takot na siya ay magbago ng inyong pagsamba o siya ay gumawa ng kaguluhan sa lupain.

27. Si Moses ay nagsabi: O! ako ay humanap ng kublihan sa aking Panginoon at sa inyong Panginoon galing sa bawa't tagakutyang hindi naniniwala sa isang Araw ng Pagtanto.

28. At isang naniniwalang tao sa kaanak ng Parao, na nagtago ng kanyang pananalig, ay nagsabi: Iyo bang papaslangin ang isang tao dahil sa siya ay nagsabi: Ang aking

Panginoon ay si Allah, at siya ay nagdala sa inyo ng maliwanag na mga katibayan galing sa inyong Panginoon? Kung siya ay nagsinungaling, sa gayon ang kanyang kasinungalingan ay sa kanya; at kung siya ay matapat, sa gayon ang ilan diyang kasama doon siya ay nanakot sa inyo ay tatama sa inyo. O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa isang alibugha, isang sinungaling.

29. O aking mga tao! Inyo ay ang kaharian sa araw na ito, kayo sa pagiging pinakamataas sa lupain. Nguni't sinong magliligtas sa amin sa ngitngit ni Allah kung ito ay dumating sa amin? Ang Parao ay nagsabi: Ako ay gumawa lamang magpakita sa inyo ng anong aking iniisip, at ako ay gumawang pumatnubay lamang sa inyo sa matalinong patakaran.

30. At siyang naniwala ay nagsabi: O aking mga tao! O! ako ay takot para sa inyo sa isang tadhanang tulad niyan sa mga pangkat (ng katandaan);

31. Isang kalagayang tulad niyan sa katao ni Noa, at Aad at Tamud, at mga yaong matapos sa kanila, at si Allah ay hindi ibig ang maling katarungan para sa (Kanyang) mga tagapaglingkod.

32. At O aking mga tao! O! ako ay takot para sa isang Araw ng Pagpapatawag,

33. Isang araw nang kayo ay pipihit upang tumakas, walang tagapangalaga galing kay Allah; at siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang patnubay.

34. At talagang si Hosep ay nagdala sa inyo sa katandaan ng maliwanag na mga katibayan, subali't kayo ay hindi tumigil sa pag-aalinlangan tungkol sa anong kanyang dinala sa inyo hanggang, nang siya ay mamatay, siya ay nagsabi: Si Allah ay hindi magpapadala ng alinmang mensahero matapos sa kanya. Sa gayon si Allah ay luminlang sa kanyang isang alibugha, isang mapag-alinlangan.

35. Ang mga yaong nakikipagtalo tungkol sa mga isiniwalat ni Allah na walang alinmang panagutang dumating sa kanila, ito ay malaking galit sa paningin ni Allah at sa paningin ng mga yaong naniniwala. Sa gayon si Allah ay gumagawang magtatak sa bawa't mayabang, mapanghamak na puso.

36. At ang Parao ay nagsabi: O Haman! Magtayo para sa akin ng isang moog upang sana ako ay makaabot sa mga daan,

37. Ang mga daan ng mga langit, at makatingin sa Maykapal ni Moses, bagama't talagang ako ay nag-isip sa kanyang isang sinungaling. Sa gayon ang masamang kanyang ginawa ay ginawang parang makatarungan sa Parao, at siya ay inalis sa (wastong) landas. Ang balak ng Parao ay natapos lamang sa pagkaguho.

38. At siyang naniwala, nagsabi: O aking mga tao! Sundin ako. Aking ipakikita sa inyo ang landas ng ugaling matuwid.

39. O aking mga tao! O! ang buhay na ito sa daigdig ay isa lamang padaang ginhawa, at O! ang Kabilangbuhay, iyan ay ang tumatagal na tahanan.

40. Sinumang gumawa ng isang masamang gawa, siya ay bibigyan ng kabayaran ng katulad roon, samantalang sinumang gumawa ng matuwid, lalaki man o babae, at isang naniniwala, (lahat ng) ganyan ay papasok sa Hardin, doon sila ay pakakaining walang bahid.

41. At O aking mga tao! Anong masakit sa aking ako ay tumatawag sa inyong patungo sa kaligtasan nang kayo ay tumatawag sa aking patungo sa Apoy?

42. Kayo ay tumatawag sa akin upang hindi maniwala kay Allah at maghambing sa Kanya ng mga katambal na doon ako ay walang kaalaman, samantalang ako ay tumatawag sa inyong patungo sa Makapangyarihan, ang Tagapagpatawad.

43. Talagang iyang doon kayo ay tumatawag sa akin ay walang pagmamay-ari sa daigdig o sa Kabilangbuhay, at ang aming pagbabalik ay magiging kay Allah, at ang mga alibugha ay magiging mga may-ari ng Apoy.

44. At kayo ay makaaalaala ng anong aking sinabi sa inyo. Ako ay nagtitiwala ng aking kadahilanan kay Allah. O! si Allah ay Tagatingin ng (Kanyang) mga tagapaglingkod.

45. Kaya si Allah ay nag-alis galing sa kanya ng mga masasamang kanilang binalak, habang ang isang nakahihindik na wakas ay pumalibot sa katao ng Parao.

46. Ang Apoy; sila ay lantad dito sa umaga at gabi; at sa araw nang ang Oras ay pataas umakyat (sinabi): Gawin ang katao ng

Paraong pumasok sa pinakanakahihindik na wakas.

47. At nang sila ay magtalo sa apoy, ang mahina ay magsasabi sa mga yaong mayabang: O! kami ay isang tagasunod sa inyo; kayo ba sa gayon ay mag-aalis sa amin ng isang bahagi ng Apoy?

48. Ang mga yaong mayabang ay magsasabi: O! tayong lahat (samasama) ay nasa loob nito. O! si Allah ay naghukom sa pagitan ng (Kanyang) mga tagapaglingkod.

49. At ang mga yaong nasa Apoy ay magsasabi sa mga bantay ng Impiyerno: Hingin sa inyong Panginoong Siya ay magpaginhawa sa amin ng isang araw ng pahirap!

50. Sila ay magsasabi: Hindi ba dumating ang inyong mga mensahero sa inyong may maliwanag na mga katibayan? Sila ay nagsabi: Oo, talaga. Sila ay magsasabi: Sa gayon kayo ay dumalangin, bagama't ang dalangin ng mga hindi naniniwala ay walang saysay.

51. O! Kami talaga ay tutulong sa Aming mga mensahero, at mga yaong naniniwala, sa buhay sa daigdig at sa araw nang ang mga saksi ay tumayo,

52. Ang araw nang ang kanilang paumanhin ay hindi makatutulong sa mga gumagawa ng mali, at ang kanila ay ang pagkasuklam, at ang kanila ay ang masamang pinamamalagian.

53. At Kami talaga ay nagbigay kay Moses ng patnubay, at Kami ay gumawang ang Mga Anak ni Israel ay magmana ng Kasulatan,

54. Isang patnubay at isang paalaala sa mga tao ng pagkakaunawa.

55. Sa gayon magkaroon ng tiyaga (O Muhamad). O! ang pangako ni Allah ay totoo. At humingi ng kapatawaran ng iyong kasalanan, at umawit ng papuri ng iyong Panginoon sa pagbaba ng gabi at sa maagang mga oras.

56. O! ang mga yaong nagtatalo tungkol sa mga isiniwalat ni Allah na walang isang panagutang dumating sa kanila, walang iba sa kanilang mga dibdib maliban sa pagpapahalagang kailanman ay hindi nila makakamit. Kaya kumuha ka ng kublihan kay Allah. O! Siya, Siya lamang, ay ang Tagarinig, ang Tagatingin.

57. Sa katunayan ang paglikha ng mga langit at ng lupa ay higit na dakila kaysa paglikha ng sangkatauhan; nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

58. At ang bulag na lalaki at ang nakakakita ay hindi pantay, o ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa (ay pantay sa) gumagawa ng masama. Kaunti kung kayo ay mag-isip!

59. O! ang Oras ay talagang dumarating, walang pag-aalinlangan doon; subali't karamihan sa sangkatauhan ay hindi naniniwala.

60. At ang inyong Panginoon ay nagsabi: Dumalangin sa Akin at Aking pakikidding ang inyong dalangin. O! ang mga yaong nang-uuyam sa Aking tulong, sila ay papasok sa Impiyerno, hinamak.

61. Si Allah itong nagtakda para sa inyo ng gabi upang kayo ay mamahinga sa loob noon, at araw para makakita. O! si Allah ay isang Panginoon ng biyaya para sa sangkatauhan, subali't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nagbibigay ng pasasalamat.

62. Ang ganyan ay si Allah, ang inyong Panginoon, ang Lumikha ng lahat ng mga bagay. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Paano sa gayon kayo iniligaw?

63. Sa gayon ay iniligaw silang nagtatwa ng mga isiniwalat ni Allah.

64. Si Allah itong nagtakda para sa inyo ng lupa bilang isang pinamamalagiang lugar at ng langit bilang isang bubong, at humubog sa inyo at tumumpak sa inyong mga hugis, at naglaan ng pangkinabukasan sa inyo ng mabuting mga bagay. Ang ganyan ay si Allah, ang Panginoon. Pagkatapos pagpapala ay maging kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig!

65. Siya ay ang Isang Nabubuhay. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Kaya dumalangin sa Kanya, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya (lamang). Papuri ay maging kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig!

66. Sabihin (O Muhamad): Ako ay binawalang sumamba sa mga yaong inyong

tinawag bukod kay Allah simula nang may dumating sa aking maliwanag na mga katibayan galing sa aking Panginoon, at ako ay inutusang sumuko sa Panginoon ng mga Daigdig.

67. Siya itong lumikha sa inyo galing sa alabok, pagkatapos galing sa isang patak (ng binhi), pagkatapos galing sa isang namuong buntong, pagkatapos nagdala sa inyo sa pangmasid bilang isang anak, pagkatapos (ipinag-utos) na kayo ay umabot sa buong kalakasan at pagkatapos kayo ay magiging matandang mga tao – bagama't ang ilan sa inyo ay namatay sa una – at kayo ay gagawing umabot sa isang takdang kaduluhan, upang sana kayo ay makaunawa.

68. Siya itong nagbibigay ng Buhay at Kamatayan. Kapag Kanyang ipinag-utos ang isang bagay, Kanyang sinasabi dito lamang: Maging ganyan! at ito ay ganyan.

69. Hindi mo ba nakikita ang mga yaong nagtatalo tungkol sa mga isiniwalat ni Allah, paano sila pumipihit palayo? –

70. Ang mga yaong nagtatatwa sa Kasulatan at diyang kasama noon Kami ay nagpadala ng Aming mga mensahero. Subali't sila ay darating sa pagkaalam,

71. Nang ang mga panlagay sa leeg ay halos sa kanilang mga leeg at ang mga tanikala. Sila ay kakaladkarin,

72. Sa kumukulong mga tubig; pagkatapos sila ay itatapon sa Apoy.

73. Pagkatapos sasabihin sa kanila:
Nasaan ang mga iyang inyong dating
ginawang mga katambal (sa Nasasakupan),

74. Bukod kay Allah? Sila ay magsasabi:
Sila ay bumigo sa amin; nguni't kami ay dating
hindi dumadalangin sa alinmang bagay sa
pasimula. Sa gayon si Allah ay nagpapadala
sa pagkaligaw sa mga hindi naniniwala (sa
Kanyang batayan).

75. (At sinabi sa kanila): Ito ay sapagka't
kayo ay nagmataas sa lupang walang
karapatan, at sapagka't kayo ay bugnutin.

76. Pumasok kayo sa mga pintuan ng
Impiyerno, upang mamalagi sa loob noon.
Kasamaan ay ang pinamamalagian ng
mapangutya.

77. Sa gayon magkaroon ng tiyaga (O
Muhamad). O! ang pangako ni Allah ay totoo.
At Kami man ay gumawa sa iyong makakita ng
isang bahagi niyang Aming ipinangako sa
kanila, o Kami ay makagawang ikaw ay
mamatay, sa Amin din sila ay dadalhing
pabalik.

78. Talagang Kami ay nagpapadala ng
mga mensahero bago sa iyo, sa kanila ang
mga yaong Aming sinabi sa iyo, at ilang Aming
hindi sinabi sa iyo; at hindi ibinigay sa
alinmang mensaherong siya ay magdadala ng
isang kababalaghan maliban sa pamamagitan
ng pahintulot ni Allah, nguni't kapag ang
kautusan ni Allah ay dumating, (ang dahilan)
ay huhukumang matuwid, at ang mga
tagasunod sa kapalaluan sa gayon ay
magiging ligaw.

79. Si Allah itong nagtakda para sa inyo ng
bakahan, upang kayo ay makasakay sa ilan sa
kanila, at kumain sa ilan –

80. (Maraming) kabutihan kayo mayroon
galing sa kanila – at kayo sana ay masiyahan
sa pamamagitan ng kanilang gamit ng isang
pangangailangang nasa inyong mga dibdib, at
maaaring maging dala sa kanila tulad sa
sasakyangdagat.

81. At Siya ay nagpapakita sa inyo ng
Kanyang mga palatandaan. Alin, sa gayon, sa
mga palatandaan ni Allah ang inyong itatatwa?

82. Hindi ba sila nakapaglakbay sa lupain
upang makita ang kalikasan ng kinalabasan
para sa mga yaong bago sa kanila? Sila ay
higit na marami kaysa mga ito, at higit na
makapangyayari sa kapangyarihan at (sa)
mga bakas (na kanilang iniwan sa likuran nila)
sa lupa. Nguni't lahat ng kanilang dating kinita
ay hindi nakatulong sa kanila.

83. At nang ang kanilang mga mensahero
ay nagdala sa kanila ng maliwanag na mga
katibayan (ng Nasasakupan ni Allah), sila ay
nagpahalaga sa kaalamang sila (kanilang mga
sarili) ang nagmay-ari. At iyang kanilang dating
kinukutya ay bumagsak sa kanila.

84. Pagkatapos, nang kanilang makita ang
Aming wakas, sila ay nagsabi: Kami ay
naniniwala kay Allah lamang at umaayaw sa
(lahat na) aming dating inihahambing (sa
Kanya).

85. Nguni't ang kanilang pananalig ay hindi
makatutulong sa kanila nang kanilang makita
ang Aming wakas. Ito ay batas ni Allah na

kailanman ay kumuha ng tinutungo para sa Kanyang mga tagapaglingkod. At pagkatapos ang mga hindi naniniwala ay masisira.

SURA XLI

SILA AY IPINALIWANAG

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Isang pagsisiwalat galing sa Mapagbigay, ang Maawain; –

3. Isang Kasulatang doon ang mga taludtod ay ipinaliwanag, isang Pangaral sa Arabika para sa mga taong may kaalaman; –

4. Mabuting mga pambungad at isang babala. Nguni't karamihan sa kanila ay pumipihit palayo, kaya sila ay hindi nakaririnig.

5. At sila ay nagsasabi: Ang aming mga puso ay ipinagsanggalang laban diyan sa iyong tawag (O Muhamad) sa amin, at sa aming mga tenga ay may isang pagkabingi, at sa pagitan namin at ikaw ay may isang talukbong. Kumilos, sa gayon. O! kami rin ay dapat kumilos.

6. Sabihin (sa kanila O Muhamad): Ako ay isa lamang makataong tulad sa inyo. Ito ay ibinigay na may sigla sa aking ang inyong

Maykapal ay Isang Maykapal, kung gayon kunin ang tuwid na landas patungo sa Kanya at humanap ng kapatawaran Niya. At kapighatian sa mga sumasamba sa huwad,

7. Na hindi nagbibigay ng nararapat sa mahirap, at mga hindi naniniwala sa Kabilangbuhay.

8. O! para sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, para sa kanila ay isang gantimpalang tumatagal.

9. Sabihin (O Muhamad, sa mga sumasamba sa huwad): Hindi ba kayo naniniwalang talaga sa Kanyang lumikha ng lupa sa dalawang Araw, at naghahambing kayo sa Kanya ng mga kaagaw? Siya (at walang iba) ay ang Panginoon ng mga Daigdig.

10. Siya ay naglagay sa loob noon ng matatag na mga bulubunduking tumataas sa ibabaw nito, at nagpala nito, at sumukat sa loob noon ng ikabubuhay nito sa apat na Araw, magkatulad para sa mga yaong humihingi;

11. Pagkatapos Siya ay pumihit sa langit nang ito ay usok, at nagsabi dito at sa lupa: Halina kayong dalawa, kusangloob o hindi kusangloob. Sila ay nagsabi: Kami ay dumating, masunurin.

12. Pagkatapos Kanyang iniutos sa kanila ang pitong mga langit sa dalawang Araw at ibinigay na masigla sa bawa't langit ang kautusan nito; at Aming pinalamutian ang ilalim ng langit ng mga ilawan, at ginawa itong

banal. Iyan ay ang pagsukat ng Makapangyarihan, ang Tagaalam.

13. Nguni't kung sila ay pumihit palayo, sa gayon sabihin: Ako ay nagbabala sa inyo tungkol sa isang kidlat at kulog tulad sa kidlat at kulog (na bumagsak sa katandaan sa mga lipi) ng Aad at Tamud;

14. Nang ang kanilang mga mensahero ay dumating sa kanilang galing sa harapan nila at likuran nila, nagsasabi: Sambahin ang wala kundi si Allah! sila ay nagsabi: Kung inibig ng aming Panginoon, Siya talaga ay magpapadalang pababa ng mga anghel (sa amin), kaya O! kami ay mga hindi naniniwala diyang kasama doon kayo ay Ipinadala.

15. Para sa Aad, sila ay mapagmataas sa lupaing walang katuwiran, at sila ay nagsabi: Sinong higit na makapangyayari kaysa amin sa kapangyarihan? Hindi ba nila makitang si Allah na lumikha sa kanila, Siya ay higit na nakapangyayari kaysa kanila sa kapangyarihan? At sila ay nagtatwa ng Aming mga isiniwalat.

16. Sa gayon Kami ay nagpadalang maluwag sa kanila ng isang nagngingitngit na hangin sa masamang mga araw, upang Kami ay makagawa sa kanilang tumikim ng pahirap ng kahihyan ng buhay sa daigdig. At talagang ang wakas ng Kabilangbuhay ay magiging higit na kahiyahiya, at sila ay hindi tutulungan.

17. At para sa Tamud, Kami ay nagbigay sa kanila ng batayan, nguni't sila ay pumili sa pagkabulag sa batayan, kaya ang tarangka ng wakas ng kahihyan ay lumampas sa kanila dahil sa anong kanilang dating kinita.

18. At Kami ay nagligtas sa mga yaong naniwala at dating tumutupad ng kanilang tungkulin kay Allah.

19. At (gumawang bumanggit) ng araw nang ang mga kaaway ni Allah ay tinipon patungo sa Apoy, sila ay itinaboy.

20. Hanggang, nang kanilang marating ito, ang kanilang mga tenga at kanilang mga mata at kanilang mga balat ay sumaksi laban sa kanila tungkol sa anong kanila dating ginagawa.

21. At sila ay magsasabi sa kanilang mga balat: Bakit sumaksi kayo laban sa amin? Sila ay magsasabi: Si Allah ay nagbigay sa amin ng pananalitang nagbigay ng pananalita sa lahat ng mga bagay, at lumikha sa inyo sa pasimula, at sa Kanya kayo ay babalik.

22. Kayo ay hindi nagtago sa inyong mga sarili kung hindi ang inyong mga tenga at inyong mga mata at inyong mga balat ay sasaksi laban sa inyo, nguni't inyong inakalang si Allah ay hindi alam ang karamihan ng anong inyong ginawa.

23. Sa gayon, ang inyong isip na inyo talagang inisip tungkol sa inyong Panginoon, ay sumira sa inyo; at inyong natagpuan ang inyong mga sarili (sa araw na ito) sa naligaw.

24. At bagama't sila ay matiyaga, ang Apoy pa rin ay kanilang tahanan; at kung sila ay humingi ng tulong, sila ay hindi sa mga yaong ang tulong ay maipakikita.

25. At Kami ay nagtakda sa kanila ng mga kasama (sa daigdig), na gumawa ng kanilang kasalukuyan at kanilang nakaraang parang makatarungan sa kanila. At ang Salita tungkol sa mga bansa ng diwang makalupa at sangkatauhang dumaang palayo bago sa kanila ay may kinahinatnan para sa kanila, Talagang sila ay ang mga talunan.

26. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsasabi: Huwag pansinin ang Kurang ito at lunurin ang pagkarinig nito; sana kayo ay makalupig.

27. Nguni't talagang Kami ay gagawa sa mga yaong hindi naniniwalang tumikim ng isang nakahihindik na wakas, at talagang Kami ay magpapabayad sa kanila ng pinakamasama sa anong kanila dating ginagawa.

28. Iyan ay ang gantimpala ng mga kaaway ni Allah: ang Apoy. Sa loob noon ay kanilang walang pagkamakataong tahanan, kabayaran para sa gaanong kanilang pagtatwa sa Aming mga isiniwalat,

29. Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala ay magsasabi: Aming Panginoon! Ipakita sa amin ang mga yaong gumanyak sa amin sa diwang makalupa at sangkatauhan. Kami ay maglalagay sa kanila sa ilalim ng aming mga paa upang sila ay maging sa pinakamababa.

30. O! ang mga yaong nagsasabi: Ang aming Panginoon ay si Allah, at pagkatapos ay nagtuloy sa tamang landas, ang mga anghel ay bumababa sa kanila, nagsasabi: Huwag matakot o manangis, nguni't makinig ng

mabuting mga pambungad ng paraisong kayo ay pinangakuan.

31. Kami ay ang inyong tagapagtanggol na mga kaibigan sa buhay sa daigdig at sa Kabilangbuhay. Doon kayo ay magkakaroon (ng lahat) ng ibig ng inyong mga kaluluwa, at doon kayo ay magkakaroon (ng lahat) para diyang kayo ay dumalangin.

32. Isang handog ng maligayang pagdating galing sa Mapagpatawad, ang Maawain!

33. At sinong higit na mabuti sa pananalita kaysa kanyang dumadalangin sa kanyang Panginoon at gumagawa ng matuwid, at nagsasabi: O! ako ay sa mga yaong sumuko (sa Kanya).

34. Ang mabuting gawa at ang masamang gawa ay hindi magkatulad. Iwaksi ang masamang gawa sa pamamagitan ng isang higit na mabuti, pagkatapos O! siya, sa pagitan ng kung sino at ikaw ay may pag-aaway, (ay magiging) tulad sa siya ay isang kaibigan sa dibdib.

35. Nguni't walang pagkakalooban nito maliban sa mga yaong matatag, at walang pagkakalooban nito maliban sa may-ari ng dakilang kasiyahan.

36. At kung ang isang bulong galing sa demonyo ay umabot sa iyo (O Muhamad), sa gayon humanap ng kublihan kay Allah. O! Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam.

37. At sa Kanyang mga kababalaghan ay ang gabi at ang liwanag at ang araw at ang buwan. Huwag sambahin ang araw o ang buwan; nguni't sambahin si Allah na lumikha sa kanila, kung ito sa katotohanan ay Siyang inyong sinasamba.

38. Nguni't kung sila ay napakamapagmataas – gayundin ang mga yaong kasama ng iyong Panginoon ay nagpaparangal sa Kanya sa gabi at araw, at hindi napapagod.

39. At sa Kanyang mga kababalaghan (ay ito): na iyong kita ang lupang mababa; nguni't nang Kami ay magpadalang pababa ng ulan doon, ito ay nagpahanga at tumubo. O! Siyang nagpadali nito ay talagang ang Tagapagmadali ng patay. O! Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

40. O! ang mga yaong umiba ng Aming mga isiniwalat ay hindi nakatago sa Amin. Siya bang dinala sa Apoy ay higit na mabuti, o siyang dumating na ligtas sa Araw ng Pagkabuhay? Gawin ang anong inyong ibig. O! Siya ay Tagatingin ng anong inyong ginagawa.

41. O! ang mga yaong hindi naniniwala sa Paalaala nang ito ay dumating sa kanila (ay may kasalanan), sapagka't O! ito ay isang hindi malalabanang Kasulatan.

42. Kasinungalingan ay hindi makararating dito galing sa harapan nito o likuran nito. Ito ay isang pagsisiwalat galing sa Paham, ang May-ari ng Papuri.

43. Walang sinabi sa iyo (Muhamad) maliban sa anong sinabi sa mga mensahero bago sa iyo. O! ang iyong Panginoon ay may-ari ng kapatawaran, at may-ari din ng nakahihindik na parusa.

44. At kung Kami ay humirang nitong isang Aralin sa isang dilang banyaga, sila talaga ay makapagsasabi: Kung ang mga taludtod lamang nito ay ipinaliwanag (upang amin sanang maunawaan)! Ano! Isang dilang banyaga at isang Arabo? – Sabihin sa kanila (O Muhamad): Para sa mga yaong naniniwala, ito ay isang batayan at isang lunas; at para sa mga yaong hindi naniniwala, may isang kabingihan sa kanilang mga tenga, at ito ay pagkabulag para sa kanila. Ang ganyan ay tinatawag galing sa kalayuan.

45. At Kami talaga ay nagbigay kay Moses ng Kasulatan, nguni't nagkaroon ng pagtatalo tungkol dito; at dahil lamang sa isang Salitang nanggaling na sa pangmasid sa iyong Panginoon, ito sa halip ngayon ay paghuhukuman sa pagitan nila, nguni't O! sila ay nasa walang pag-asang pag-aalinlangan tungkol dito.

46. Sinumang gumawa ng matuwid, ito ay para sa kanyang kaluluwa; at sinumang gumawa ng mali, ito ay laban dito. At ang iyong Panginoon ay hindi sa kalahatan isang malupit sa Kanyang mga tagapaglingkod.

47. Sa Kanya isinangguni ang kaalaman ng Oras ng Paghuhukom. At walang mga bungang sumabog sa pangmasid galing sa kanilang mga suksukan, at walang babaeng nagbuhat o nagdala sa pangmasid kundi kasama ng Kanyang kaalaman. At sa araw nang Siya ay magsasabi sa kanila: Nasaan ngayon ang Aking mga katambal? sila ay

magsasabi: Kami ay nangungumpisal sa Iyo, walang isa sa aming may kayang sumaksi.

48. At ang mga yaong sa kanila sila ay dating tumatawag sa katandaan ay bibigo sa kanila, at kanilang makikinitang sila ay walang lugar ng kublihan.

49. Ang tao ay hindi napapagod sa pagdalangin para sa mabuti, subali't kung ang sakit ay dumadampi sa kanya, sa gayon siya ay nasisiphayo, walang pag-asa.

50. At talaga, kung Kami ay gumagawa sa kanyang tumikim ng pagkahabag matapos ang ilang sakit na dumampi sa kanya, siya ay magsasabi: Ito ay aking sarili; at hindi ko isinaiisip na ang Oras ay mangyayari pa, at kung ako ay dinalang pabalik sa aking Panginoon, ako talaga ay magiging higit na mabuti kasama Niya – Nguni't Kami talaga ay magsasabi sa mga yaong hindi naniniwala (ng lahat) na kanilang ginawa, at Kami talaga ay gagawa sa kanilang tumikim ng mabigat na parusa.

51. Nang Kami ay nagpapakita ng tulong sa tao, siya ay umuuring at pumipihit sa tabi; nguni't nang ang sakit ay dumadampi sa kanya, sa gayon siya ay maraming dalangin.

52. Isipin ninyo: Kung ito ay galing kay Allah at inyo itong tinanggihan – Sino ang higit sa pagkaligaw kaysa isang nasa lantarang pakikipagtunggali (kay Allah)?

53. Kami ay magpapakita sa kanila ng Aming mga kababalaghan sa mga tagpuanguhit at sa loob ng kanilang mga sarili hanggang sa ito ay maging hayag sa

kanilang ito ay ang Katotohanan. Hindi ba sapat ang iyong Panginoon, dahil sa Siya ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay?

54. Paano! Sila ba ay nasa pag-aalinlangan pa rin tungkol sa pakikipagtagpo sa kanilang Panginoon? O! hindi ba Siya pumapalibot sa lahat ng mga bagay?

XLII

TAGAPAYO

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Ain. Sin. Kap.

3. Sa gayon si Allah na Makapangyarihan, ang Tagaalam, ay nagbibigay ng sigla sa iyo (Muhamad) tulad sa (Siya ay nagbibigay ng sigla sa) mga yaong bago sa iyo.

4. Sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa, at Siya ay ang Dakila, ang Kamanghamangha.

5. Halos ang mga langit sa ibabaw ay maaaring mahating hiwahiwalay habang ang mga anghel ay umaawit ng papuri ng kanilang Panginoon at humihingi ng kapatawaran para sa mga yaong nasa lupa. O! si Allah ay ang Tagapagpatawad, ang Maawain.

6. At para sa mga yaong pumipili ng mga kaibigang tagapagtanggol bukod sa Kanya, si Allah ay Bantay sa ibabaw nila, at ikaw ay hindi sa matalinong isang tagapangalaga sa ibabaw nila.

7. At sa gayon Kami ay nagbigay ng sigla sa iyo ng isang Aralin sa Arabika, upang ikaw ay makapagbabala sa Inang Bayan at sa mga yaong nakapalibot dito, at makapagbabala tungkol sa isang araw ng pagtitipong doon ay walang pag-aalinlangan. Isang hukbo ay magiging nasa Hardin, at isang hukbo sa kanila sa Ningas.

8. Kung inibig ni Allah, Siya ay makagagawa sa kanilang isang pamayanan, nguni't si Allah ay nagdadala ng Kanyang ibig patungo sa Kanyang awa. At ang mga gumagawa ng masama ay walang kaibigan o katulong.

9. O sila ba ay pumili ng mga kaibigang tagapagtanggol bukod sa Kanya? Nguni't si Allah, Siya (lamang) ay ang Kaibigang Tagapagtanggol. Siya ay nagbigay ng buhay sa patay, at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

10. At sa anumang inyong pinagkaibahan, ang hatol sa loob noon ay pagmamay-ari ni Allah. Ang ganyan ay si Allah na aking Panginoon, sa Kanya ako ay naglalagay ng aking pagtitiwala, at sa Kanya ako ay pumipihit.

11. (Siya) ang Lumikha ng mga langit at ng lupa. Siya ay gumawa para sa inyo ng mga katambal ng inyong mga sarili, at sa bakahan ay mga katambal din, sa pamamagitan noon Siya ay nagparami sa inyo. Wala Siyang

katulad; at Siya ay ang Tagarinig, ang Tagatingin.

12. Ang Kanya ay ang mga susi ng mga langit at ng lupa. Siya ay nagpapalaki at nagpapakipot ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang ibig. O! Siya ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

13. Siya ay nag-utos para sa inyo niyang pagsambang Kanyang pinapurihan kay Noa, at niyang Aming binigyan ng sigla sa iyo (Muhamad), at niyang Aming pinapurihan kay Abraham at kay Moses at kay Hesus, nagsasabi: Magtaguyod ng pagsamba, at huwag maging hiwalay sa loob noon. Nakahihindik para sa mga sumasamba sa huwad iyang doon ikaw ay tumawag sa kanila. Si Allah ay pumipili para sa Kanyang Sarili ng Kanyang ibig, at pumapatnubay patungo sa Kanyang Sarili sa kanyang pumihit (patungo sa Kanya).

14. At sila ay hindi pinaghiwalay hanggang sa matapos na ang kaalaman ay dumating sa kanila, sa pamamagitan ng pag-aaway sa kanilang mga sarili; at kung hindi dahil sa isang Salitang lumabas na sa pangmasid galing sa iyong Panginoon para sa isang takdang kaduluhan, ito talaga ay hinukuman sa pagitan nila. At ang mga yaong ginawang magmana ng Kasulatan matapos sa kanila ay talagang nasa walang pag-asang pag-aalinlangan tungkol dito.

15. Patungo dito, sa gayon, magpatawag (O Muhamad). At ikaw ay maging tayong tuwid tulad sa ikaw ay pinag-utusan, at huwag sumunod sa kanilang mga kalaswaan, nguni't magsabi: Ako ay naniniwala sa anumang Kasulatang ipinadalang pababa ni Allah, at ako ay pinag-utusang maging makatarungan sa inyo. Si Allah ay aming Panginoon at

inyong Panginoon. Sa amin ang aming mga gawa at sa inyo ang inyong mga gawa; walang pagtatalo sa pagitan namin at sa inyo. Si Allah ay magdadala sa aming samasama, at sa Kanya ay ang paglalakbay.

16. At ang mga yaong nakikipagtalo tungkol kay Allah matapos na Siya ay kinilala, ang kanilang katuwiran ay walang timbang sa kanilang Panginoon, at ang ngitngit ay sa kanila at ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

17. Si Allah itong nagsiwalat ng Kasulatang may katotohanan, at ng Timbangan. Paano mong malalaman? Maaaring ang Oras ay nalalapit.

18. Ang mga yaong hindi naniniwala sa loob noon ay humahanap na magpadali nito, samantalang ang mga yaong naniniwala ay takot dito at alam na ito ay ang Katotohanan. Hindi ba sila ay ang nakipagtatalo, nasa pag-aalinlangan tungkol sa Oras, malayo sa pagkaligaw?

19. Si Allah ay mapagbiyaya sa Kanyang mga tagapaglingkod. Siya ay naglalaan ng pangkinabukasan para sa Kanyang ibig. At Siya ay ang Malakas, ang Makapangyarihan.

20. Sinumang nagmimithi ng ani ng Kabilangbuhay, Kami ay nagbibigay sa kanya ng dagdag sa ani nito. At sinumang nagmimithi ng ani sa daigdig, Kami ay nagbibigay sa kanya doon, at siya ay walang bahagi sa Kabilangbuhay.

21. O sila ba ay may mga katambal (ni Allah na) gumawang makatarungan para sa

kanila sa pagsamba iyang hindi pinayagan ni Allah? At para lamang sa isang pinasiyahang salita (na lumabas na sa pangmasid), ito ay huhukuman sa pagitan nila. O! para sa mga gumagawa ng mali ay isang masakit na wakas.

22. Iyong nakita ang mga gumagawa ng maling takot diyan sa kanilang kinita, at ito talaga ay babagsak sa kanila; samantalang ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa ay (magiging) nasa namumulaklak na mga parang ng mga Hardin, mayroon ng anong kanilang minithi galing sa kanilang Panginoon. Ito ay ang dakilang pamimili.

23. Ito ay itong ipinahayag ni Allah sa Kanyang mga tagapaglingkod na naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa. Sabihin (O Muhamad, sa sangkatauhan): Ako ay humingi sa inyo ng walang kabayaran dahil doon, maliban sa nagmamahal na kabutihan sa kataong kaanak. At sinumang makabilang ng isang mabuting gawa, Kami ay magdaragdag sa kabutihan nito para sa kanya. O! si Allah ay Mapagpatawad, Tumutugon.

24. O sila ba ay nagsabi: Siya ay tumuklas ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah? Kung inibig ni Allah, Kanyang maipipinid ang iyong puso. At si Allah ay papawi sa kasinungalingan at maghihiganti para sa katotohanan sa pamamagitan ng Kanyang mga salita. O! Siya ay Nakababatid ng anong nakatago sa lahat ng mga puso.

25. At Siya ay itong tumanggap ng pagsisisi galing sa Kanyang mga tagapaglingkod, at nagpatawad sa masamang mga gawa, at alam ang anong inyong ginagawa.

26. At Siya ay nakikinig sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, at nagbibigay ng dagdag sa kanila sa Kanyang biyaya. At para sa mga hindi naniniwala, ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

27. At kung si Allah ay magpapalaki ng laang pangkinabukasan para sa Kanyang mga tagapaglingkod, sila talaga ay maghihimagsik sa lupa; nguni't Siya ay nagpapadalang pababa sa pamamagitan ng sukat tulad sa Kanyang ibig. O! Siya ay Pinag-alaman, isang Tagatingin ng Kanyang mga tagapaglingkod.

28. At Siya ay itong nagpapadalang pababa ng tagapagligtas na ulan matapos na sila ay maghinagpis, at naglalagat palabas ng Kanyang awa. Siya ay ang Kaibigang Tagapagtanggol, ang Purihingdapat.

29. At sa Kanyang mga kababalaghan ay ang paglikha ng mga langit at ng lupa, at anumang mga hayop na Kanyang ikinalat sa loob noon. At Siya ay Kayang tumipon sa kanila kung Kanyang ibig.

30. Anuman sa kamalasan ang tumatama sa inyo, ito ay ang anong kinita ng inyong mga kanang kamay. At Siya ay nagpapatawad ng marami.

31. Kayo ay hindi makatatakas sa lupa, sapagka't bukod kay Allah, kayo ay walang kaibigang tagapagtanggol o alinmang katulong.

32. At sa Kanyang mga kababalaghan ay ang mga sasakyangdagat, parang mga watawat sa karagatan.

33. Kung Kanyang ibig, Kanyang mapapanatag ang hangin upang sila ay maging walang galaw sa ibabaw nito – O! sa loob nito talaga ay mga tanda para sa bawa't isang matatag at mapagpasalamat, –

34. O Kanyang magagawa silang mamatay dahil diyan sa kanilang kinita – At Siya ay nagpapatawad ng marami –

35. At sa gayon ang mga yaong nakipagtatalo tungkol sa Aming mga isiniwalat ay makaalam na sila ay walang kublihan.

36. Ngayon anumang ibinigay sa inyo ay isa lamang padaang kaghawahan para sa buhay sa daigdig, at iyang mayroon si Allah ay higit na mabuti at higit na tumatagal para sa mga yaong naniniwala at naglalagay ng kanilang pagtitiwala sa kanilang Panginoon;

37. At ang mga yaong umiiwas sa pinakamasama sa mga kasalanan at mga kalaswaan at, kapag sila ay galit, kahi't sa gayon sila ay nagpapatawad;

38. At ang mga yaong sumasagot sa tawag ng kanilang Panginoon at nagtataguyod ng pagsamba, at ang kanilang mga gawain ay isang bagay ng pagpapayo, at gumugugol ng anong Aming ipinagkaloob sa kanila;

39. At ang mga yaong, nang ang malaking kamalian ay ginawa sa kanila, nagtatanggol sa kanilang mga sarili.

40. Ang kabayaran ng isang masamang gawa ay isang masamang katulad roon.

Nguni't sinumang magpatawad at magbago, ang kanyang kita ay ang gawain ni Allah. O! Siya ay walang pagmamahal sa mga gumagawa ng mali.

41. At sinumang magtanggol sa kanyang sarili matapos na siya ay makaranas ng kamalian – para sa ganyan, walang landas ng paninisi laban sa kanila.

42. Ang landas ng paninisi ay laban lamang sa mga yaong mapang-api sa sangkatauhan, at maling naghihimagsik sa lupa. Para sa ganyan ay may isang masakit na wakas.

43. At talagang sinumang matiyaga at mapagpatawad, O! iyan, talaga, ay isang kaparaanang may dakilang pupuntahan.

44. Siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang kaibigang tagapagtanggol matapos sa Kanya. At ikaw (Muhamad) ay makakakita sa mga gumagawa ng masama nang kanilang makita ang wakas, (paanong) sila ay nagsasabi: Mayroon bang alinmang landas ng pagbabalik?

45. At ikaw ay makakakita sa kanilang lantad (sa Apoy), ginawang mapagpakumbaba sa pamamagitan ng kahihyan, at nakatinging may talukbong na mga mata. At ang mga yaong naniniwala ay magsasabi: O! ang mga talunan ay silang nawalan ng kanilang mga sarili at kanilang kasambahay sa Araw ng Pagkabuhay. O! hindi ba ang mga gumagawa ng mali ay nasa walang hanggang pahirap?

46. At sila ay magkakaroon ng walang kaibigang tagapagtanggol na tutulong sa kanila sa halip na si Allah. Siyang ipinadala ni Allah sa pagkaligaw, para sa kanya ay walang daan.

47. Sagutin ang tawag ng inyong Panginoon bago may dumating sa inyo galing kay Allah na isang Araw na walang pagsalungat. Kayo ay walang kublihan sa Araw na iyan, o kayo ay may alinmang (kapangyarihang) tumanggi.

48. Nguni't kung sila ay salungat, Kami ay hindi nagpadala sa iyo bilang isang tagabantay sa ibabaw nila. Ang iyo ay magpahatid lamang (ng pahatid). At O! nang Kami ay gumawang ang tao ay tumikim ng awa galing sa Amin, siya ay nagsasaya para doon. At kung ang ilang masama ay tumama sa kanila dahil diyan sa ipinadala sa pasimula ng kanyang sariling mga kamay, sa gayon O! ang tao ay isang walang utang na loob.

49. Kay Allah ay ang pagmamay-ari ng nasasakupan ng mga langit at ng lupa. Siya ay lumilikha ng anong Kanyang ibig. Siya ay nagkakaloob ng anak na babae sa Kanyang ibig, at nagkakaloob ng anak na lalaki sa Kanyang ibig;

50. O Kanyang pinaghalo sila, mga lalaki at mga babae, at Kanyang ginawang baog ang Kanyang ibig. O! Siya ay Tagaalam, Makapangyarihan.

51. At hindi (ipinagkaloob) sa alinmang makataong si Allah ay kakausap sa kanya maliban (kung ito ay) sa pamamagitan ng pagsisiwalat o galing sa likuran ng isang talukbong, o Siya ay magpadala ng isang mensahero upang magsiwalat ng anong

Kanyang ibig sa pamamagitan ng Kanyang pahintulot. O! Siya ay Pinuri, Paham.

52. At sa gayon Kami ay nagbigay ng sigla sa iyo (Muhamad) ng isang Diwa ng Aming utos. Hindi mo alam kung ano ang Kasulatan, o kung ano ang Pananalig. Nguni't Aming ginawa itong isang liwanag, na sa pamamagitan noon, Aming pinatnubayan ang Aming ibig sa Aming mga tagapaglingkod. At O! ikaw talaga ay pumapatnubay (sa mga tao) patungo sa isang wastong landas, –

53. Ang Landas ni Allah, sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa. Hindi ba ang lahat ng mga bagay ay darating kay Allah sa wakas?

SURA XLIII

MGA GINTONG PALAMUTI

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Sa pamamagitan ng Kasulatang gumawang pantay,

3. O! Kami ay nagtakda dito ng isang Aralin sa Arabika upang sana kayo ay makaunawa,

4. At O! sa Pinagmulan ng mga Kautusan, na Aming pagmamay-ari, ito sa katunayan ay dakila, mapagpasiya.

5. Kami ba ay hayagang magpapabaya sa inyo sapagka't kayo ay isang mahalay na katao?

6. Gaano karaming isang Propeta ang Aming ipinadala sa mga tao sa katandaan!

7. At kailanman ay walang dumating doon sa kanilang isang Propetang hindi nila dating kinutya siya.

8. Pagkatapos Aming winasak ang mga taong higit na makapangyarihan kaysa mga ito sa kapangyarihan; at ang halimbawa ng mga tao ng katandaan ay dumaan (bago sa kanila).

9. At kung ikaw (Muhamad) ay magtanong sa kanila: Sinong lumikha ng mga langit at ng lupa? – sila talaga ay sasagot: Ang Makapangyarihan, ang Tagaalam ay lumikha sa kanila; –

10. Na gumawa sa lupang isang pahingahang lugar para sa inyo, at naglagay ng mga daan para sa inyo sa loob noon, upang sana ay inyong matagpuan ang inyong landas;

11. At nagpadalang pababa ng tubig galing sa langit sa (nararapat na) sukat, – at Aming binuhay ang isang patay na lupain sa pamamagitan noon. Tulad sa gayon kayo ay dadalhin sa pangmasid; –

12. Siyang lumikha ng lahat ng magkakatatambal, at nagtakda para sa inyo ng mga sasakyangdagat at bakahang doon kayo ay sumasakay,

13. Upang kayo ay makasakay sa kanilang mga likuran, at makaalaala ng tulong ng inyong Panginoon nang kayo ay sumakay doon, at makapagsabi: Papuri ay maging sa Kanyang sumupil sa mga itong patungo sa amin, at hindi namin kaya (ang sumupil sa kanila);

14. At O! sa aming Panginoon, kami ay bumabalik.

15. At sila ay naglalaan sa Kanya ng isang bahagi ng Kanyang mga tagapaglingkod! O! ang tao talaga ay isa lamang walang utang na loob.

16. O pumili ba Siya ng mga anak na babae sa lahat ng Kanyang nilikha, at nagparangal Siya sa inyo sa pamamagitan ng mga anak na lalaki?

17. At kung ang isa sa kanila ay may mga pambungad niyang kanyang itinulad sa Isang Mapagbigay, ang kanyang pagpayag ay naging maitim at siya ay puno ng galit sa kalooban.

18. (Sila ba sa gayon ay nagtulad kay Allah) niyang pinalaki sa panlabas na pakita, at sa pagtatalo ay hindi makagawa sa sarili nitong pantay?

19. At sila ay gumawa sa mga anghel, na mga tagapaglingkod ng Mapagbigay, na mga babae. Sila ba ay sumaksi sa kanilang paglikha? Ang kanilang patunay ay itatala at sila ay tatanungin.

20. At sila ay nagsasabi: Kung inibig ng Isang Mapagbigay, kami ay hindi sasamba sa kanila. Sila ay walang kaalamang anuman diyan. Sila lamang ay humula.

21. O Kami ba ay nagbigay sa kanila ng alinmang Kasulatan bago (sa Kurang ito), sa gayon sila ay humawak na mahigpit doon?

22. Hindi, sapagka't sila ay nagsasabi lamang: O! aming natagpuan ang aming mga amang sumusunod sa isang pagsamba, at kami ay pinatnubayan sa pamamagitan ng kanilang mga tatak ng paa.

23. At tulad sa gayon Kami ay nagpadala ng isang tagapagbabala bago sa iyo (Muhamad) patungo sa alinmang kabayanan, nguni't ang mga marangya ay nagsabi: O! aming natagpuan ang aming mga amang sumusunod sa isang pagsamba, at kami ay sumusunod sa tatak ng kanilang mga paa.

24. (At ang tagapagbabala ay) nagsabi: Ano! Kahi't na ako ay nagdala sa inyo ng higit na mabuting batayan kaysa diyan sa inyong natagpuang sinusunod ng inyong mga ama? Sila ay sumagot: O! sa anong inyong dinala kami ay mga hindi naniniwala.

25. Kaya Aming pinagbayad sila. Pagkatapos tingnan ang kalikasan ng kinalabasan para sa mga umayaw!

26. At nang si Abraham ay nagsabi sa kanyang ama at sa kanyang katao: O! ako ay walang kaalaman sa anong inyong sinasamba,

27. Maliban sa Kanyang lumikha sa akin, sapagka't Siya talaga ay papatnubay sa akin.

28. At kanyang ginawa itong isang salitang tumatagal sa kanyang binhi, upang sana sila ay makabalik.

29. Hindi, nguni't Aking pinabayaan ang mga ito at ang kanilang mga amang magtamasa sa buhay (lamang) hanggang sa may darating sa kanilang Katotohanan at isang mensaherong gumagawang pantay.

30. At ngayong ang Katotohanan ay dumating sa kanila, sila ay nagsabi: Ito ay salamangka lamang, at O! kami ay mga hindi naniniwala sa loob noon.

31. At sila ay nagsabi: Bakit hindi isiniwalat ang Kurang ito sa isang nangungunang tao ng dalawang kabayanan?

32. Sila ba itong nagbahagi ng awa ng iyong Panginoon? Kami ay nagbahagi sa kanila ng kanilang kabuhayan ng buhay sa daigdig, at nagtaguyod ng ilan sa kanila sa ibabaw ng mga iba sa tungkulin upang ang ilan sa kanila ay makakuha ng paggawa galing sa mga iba; at ang awa ng iyong Panginoon ay higit na mabuti kaysa (kayamanang) kanilang nakuha.

33. At kung hindi sa ang sangkatauhan ay magiging isang pamayanan, mabuti pang

Kami ay humirang, para sa mga yaong hindi naniniwala sa Mapagbigay, ng mga bubong na pilak para sa kanilang mga tahanan at mga hagdan (na pilak) na doon ay makatatayo,

34. At para sa kanilang mga tahanan, mga pintuan (na pilak) at pahingahang upuan (na pilak) na doon ay makahihiga,

35. At mga palamuting ginto. Subali't lahat ng iyan ay magiging isang laang pangkinabukasan lamang ng buhay sa daigdig. At ang Kabilangbuhay kasama ang inyong Panginoon ay magiging para sa mga yaong lumayo sa masama.

36. At siyang ang paningin ay madilim sa alaala ng Mapagbigay, Kami ay humirang sa kanya ng isang demonyong naging kanyang kasama;

37. At O! sila talaga ay pumihit sa kanila galing sa landas ni Allah, at gayon pa rin sila ay nag-iisip na sila ay pinatnubayang matuwid;

38. Hanggang, nang siya ay dumating sa Amin, siya ay nagsabi (sa kanyang kasama): A, maaaring sa pagitan ko at sa iyo ay may puwang ng dalawang tagpuanguhit – isang masamang kasama!

39. At ito ay hindi magbibigay ng pakinabang sa inyo sa araw na ito, sapagka't kayo ay gumawa ng mali, upang kayo ay maging makibahagi sa wakas.

40. Iyo bang magagawa (Muhamad) ang binging makarinig, o iyo bang magagabayan

ang bulag o siyang nasa lantad na pagkakamali?

41. At kahi't Kami ay magdala sa iyong palayo, Kami talaga ay kukuha ng kabayaran sa kanila,

42. O (kung) Kami ay magpapakita sa iyo niyang kasama noon Kami ay nanakot sa kanila; sapagka't O! Kami ay may buong kapangyarihan sa kanila.

43. Kaya ikaw ay humawak na mahigpit diyan sa binigyan ng sigla sa iyo. O! ikaw ay nasa isang wastong landas.

44. At O! ito sa katunayan ay isang Paalaala para sa iyo at para sa iyong katao; at kayo ay tatanungin.

45. At nagtatanong ang mga yaon sa Aming mga mensaherong Aming ipinadala bago sa iyo: Kami ba ay humirang kailanman ng mga maykapal upang sambahin bukod sa Mapagbigay?

46. At talagang Kami ay nagpadala kay Moses kasama ang Aming mga isiniwalat sa Parao at sa kanyang mga pinuno, at siya ay nagsabi: Ako ay isang mensahero ng Panginoon ng mga Daigdig.

47. Nguni't nang kanyang dinala sa kanila ang Aming mga palatandaan, masdan! sila ay lumibak sa mga ito.

48. At bawa't palatandaang Aming ipinakita sa kanila ay higit na dakila kaysa kasama nito (na palatandaan), at Kami ay humawak sa kanilang kasama ang parusa, upang sana sila ay makapihit muli (papunta sa Amin).

49. At sila ay nagsabi: O matalino! Makiusap sa iyong Panginoon para sa amin sa pamamagitan ng kasunduang Kanyang ginawa sa iyo. O! kami talaga ay lalakad na tuwid.

50. Nguni't nang Kami ay magpaginhawa sa kanilang parusa, masdan! sila ay sumira sa kanilang salita.

51. At ang Parao ay gumawang ang isang pahayag ay gawin sa kanyang mga taong nagsasabi: O aking mga tao! Hindi ba sa akin ang nasasakupan ng Ehipto at ang mga ilog na itong dumadaloy sa ilalim ko? Kayo ba sa gayon ay hindi makaunawa?

52. Ako talaga ay higit na mabuti kaysa taong ito, na hamak, at hiral makagawa (ng kanyang ibig sabihin) na pantay!

53. Bakit, sa gayon, walang mga palamuti sa bisig na gintong itinakda sa kanya, o mga anghel na ipinadala kasama niya?

54. Sa gayon kanyang hinimok ang kanyang mga taong gumawang pagaanin (si Moses), at sila ay sumunod sa kanya. O! sila ay isang kataong walang habag.

55. Kaya, nang sila ay nagpagalit sa Amin, Kami ay nagparusa sa kanila at lumunod sa kanilang bawa't isa.

56. At Kami ay gumawa sa kanilang isang bagay na nakaraan, at isang halimbawa para sa mga yaon pagkatapos (nila).

57. At nang (si Hesus) ang anak na lalaki ni Maria ay binanggit bilang isang halimbawa, masdan! ang katao ay humalakhak palabas,

58. At nagsabi: Ang aming mga maykapal ba ay higit na mabuti, o siya? Sila ay hindi nagtaguyod ng pagsalungat maliban kung para sa pakikipagtalo. Hindi! nguni't sila ay isang kataong palaaway.

59. Siya ay wala kundi isang tagapaglingkod na Aming pinagkalooban ng tangkilik, at Kami ay gumawa sa kanyang isang tularan para sa Mga Anak ni Israel.

60. At kung Aming inibig, Kami ay makahihirang sa inyo ng mga anghel na maging mga sugo sa lupa.

61. At (si Hesus ay) magiging isang palatandaan ng pagdating ng Oras (ng Paghuhukom). Kaya huwag kayong mag-alinlangan tungkol dito, subali't sundin Ako. Ito ay ang wastong landas.

62. At huwag pabaya si Satanas na pumihit sa inyo sa tabi. O! siya ay isang lantad na kaaway para sa inyo.

63. Nang si Hesus ay dumating na may maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah), siya ay nagsabi: Ako ay dumating sa inyong may katalinuhan, at upang gumawang pantay sa ilan diyan tungkol sa inyong pinagkaibahan. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, at sundin ako.

64. O! si Allah, Siya ay ang aking Panginoon at inyong Panginoon! Kaya sambahin Siya. Ito ay isang wastong landas.

65. Nguni't ang mga pangkat sa kanila ay umiba. Pagkatapos kapighatian sa mga yaong gumawa ng mali galing sa wakas ng isang masakit na araw!

66. Sila ba ay naghintay sa wala maliban sa Oras, na ito ay darating sa kanilang biglaan, kapag hindi nila alam?

67. Ang mga magkakaibigan sa araw na iyan ay magiging mga magkaaway isa sa isa pa, maliban sa mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin (kay Allah).

68. O Aking mga tagapaglingkod! Para sa inyo ay walang pangamba sa araw na ito, o kayo ay ang maghapis, –

69. Kayong naniwala sa Aming mga isiniwalat at sumuko sa Islam.

70. Kayo ay pumasok sa Hardin, kayo at ang inyong mga asawang babae, upang maging masaya.

71. Sa loob noon ay dinala sa palibot para sa kanila ang mga bandeha ng ginto at mga inuman, at sa loob noon ay lahat na mithi ng mga kaluluwa at natagpuang matamis ng mga mata. At kayo ay walang pagkamakatao sa loob noon.

72. Ito ay ang Harding kayo ay ginawang magmana dahil sa anong dati ninyong ginagawa.

73. Sa loob noon para sa inyo ay bungang masaganang makakain, para sa inyong kasiyahan.

74. O! ang may kasalanan ay walang pagkamakatao sa parusa ng Impiyerno.

75. Ito ay hindi maluwag, para sa kanila, at sila ay naghinagpis sa loob noon.

76. Kami ay hindi gumawa ng mali sa kanila, nguni't sila itong gumawa ng mali.

77. At sila ay tumawag: O pinuno! Pabayaang ang iyong Panginoong gumawa ng isang wakas sa amin. Siya ay nagsabi: O! dito kayo ay dapat mamalagi.

78. Kami talaga ay nagdala ng Katotohanan sa inyo, nguni't kayo, karamihan sa inyo, ay salungat sa Katotohanan.

79. O sila ba ay nakabatid ng alinmang bagay (laban sa Propeta)? O! Kami ay ang bumabatid ng mga bagay.

80. O sila ba ay nag-akalang Kami ay hindi makaririnig ng kanilang lihim na mga iniisip at pansariling mga pagtitiwala? Hindi, nguni't ang Aming mga sugo, sa harapan nila, ay magtatala.

81. Sabihin (O Muhamad): Ang Isang Mapagbigay ay walang anak na lalaki. Ako ay una sa mga sumasamba.

82. Papuri ay maging sa Panginoon ng mga langit at ng lupa, ang Panginoon ng Trono, galing diyan sa kanilang inihahambing (sa Kanya)!

83. Kaya pabayaang silang magmalimali (sa kanilang salita) at maglaro hanggang kanilang makatagpo ang Araw na ipinangako sa kanila.

84. At Siya itong sa langit ay Maykapal, at sa lupa, Maykapal. Siya ay ang Paham, ang Tagaalam.

85. At pinagpala Siyang nagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, at sa Kanya ay kaalaman sa Oras, at sa Kanya kayo ay ibabalik.

86. At ang mga yaong kanilang tinawag sa halip na Siya ay nagmamay-ari ng walang kapangyarihang mamagitan, maliban sa kanyang sumaksi sa Katotohanang may kaalaman.

87. At kung ikaw ay magtanong sa kanila kung sinong lumikha sa kanila, sila talaga ay magsasabi: Si Allah. Paano sa gayon sila pinihit palayo?

88. At siya ay nagsabi: O aking Panginoon! O! ang mga yaon ay isang kataong hindi naniniwala.

89. Pagkatapos makipagbata sa kanila (O Muhamad) at sabihin: Kapayapaan! Nguni't sila ay darating sa pagkaalam.

SURA XLIV

USOK

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Sa pamamagitan ng Kasulatang gumawang pantay,

3. O! Kami ay nagsiwalat nito sa isang banal na gabi – O! Kami ay palaging nagbababala –

4. Doon bawa't matalinong utos ay ginawang maliwanag,

5. Bilang isang utos galing sa Aming Harapan – O! Kami ay palaging nagpapadala –

6. Isang awa galing sa iyong Panginoon. O! Siya ay ang Tagarinig, ang Tagaalam,

7. Panginoon ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila, kung kayo ay makatitiyak.

8. Walang Maykapal maliban sa Kanya. Siya ay nagpadali at nagbigay ng kamatayan; inyong Panginoon at Panginoon ng inyong mga ninuno.

9. Hindi, nguni't sila ay naglaro sa pag-aalinlangan.

10. Nguni't magbantay ka (O Muhamad) para sa araw nang ang langit ay gagawa ng nakikitang usok,

11. Na papalibot sa mga tao. Ito ay magiging isang masakit na parusa.

12. (Pagkatapos sila ay magsasabi): Aming Panginoon! Alisan kami ng parusa, O! kami ay mga naniniwala.

13. Paanong magkakaroon ng alaala para sa kanila, nang ang isang mensaherong gumagawang pantay (ang katotohanan) ay dumating na sa kanila,

14. At sila ay pumihit palayo sa kanya at nagsabi: Isang tinuruan (ng iba), isang baliw na lalaki?

15. O! Kami ay nag-alis ng pahirap ng isang kaunti. O! kayo ay bumalik (sa hindi paniniwala).

16. Sa araw nang Kami ay kumuha sa kanilang may higit na malaking pagkuha (sa gayon), sa katunayan Kami ay magpaparusa.

17. At talagang Kami ay sumubok bago sa kanila sa katao ng Parao, nang may dumating sa kanilang isang marangal na mensahero,

18. Nagsasabi: Isuko sa akin ang mga tagapaglingkod ni Allah. O! ako ay isang nananalig na mensahero sa inyo.

19. At nagsasabi: Huwag maging mapagmataas laban kay Allah. O! ako ay nagdala sa inyo ng isang maliwanag na panagutan.

20. At O! ako ay humanap ng kublihan sa aking Panginoon at sa inyong Panginoon kung sakaling inyong batuhin ako sa kamatayan.

21. At kung kayo ay hindi maglagay ng pananalig sa akin, sa gayon pabayaang akong umalis.

22. At siya ay tumawag sa kanyang Panginoon (nagsasabi): Ang mga ito ay kataong may kasalanan.

23. Pagkatapos (ang kanyang Panginoon ay nag-utos): Kuning palayo ang Aking mga tagapaglingkod sa gabi. O! kayo ay susundan,

24. At iwanan ang dagat sa likurang namamahinga, sapagka't O! sila ay isang hukbong nilunod.

25. Gaano karaming mga hardin at mga batis ng tubig ang kanilang iniwanan,

26. At mga lupain ng mais at mga mabuting mga kinalalagyan,

27. At mabuting mga bagay na sa loob noon sila ay kumuha ng kasiyahan!

28. Tulad sa gayon (ganyan), at Aming ginawa itong isang pamana para sa ibang katao;

29. At ang langit at ang lupa ay hindi nanangis para sa kanila, o sila ay pinaglibanan ng parusa.

30. At Kami ay nagligtas sa Mga Anak ni Israel sa nakahihyang wakas;

31. (Kami ay nagligtas sa kanila) sa Parao. O! siya ay isang malupit sa mga walang habag.

32. At Kami ay pumili sa kanila, sinadya, sa ibabaw ng (lahat ng) mga nilikha.

33. At Kami ay nagbigay sa kanila ng mga kababalaghang sa loob noon ay isang maliwanag na pagsubok.

34. O! ang mga ito, sa katunayan, ay nagsasabi:

35. Wala maliban sa aming unang kamatayan, at kami ay hindi gagawing itayong muli.

36. Dalhing pabalik ang aming mga ama, kung kayo ay puno ng katotohanan!

37. Sila ba ay higit na mabuti, o ang katao ng Tuba at ang mga yaong bago sa kanila? Kami ay nagwasak sa kanila, sapagka't sila talaga ay may kasalanan.

38. At Kami ay hindi lumikha sa mga langit at sa lupa, at lahat na nasa pagitan nila, sa paglalaro.

39. Kami ay hindi lumikha sa kanila maliban sa katotohanan; nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

40. Talagang ang Araw ng Pagpapasiya ay ang dulo ng lahat sa kanila,

41. Isang araw nang ang kaibigan ay hindi makatutulong sa kaibigan, o sila ay matutulungan,

42. Maliban sa kanyang si Allah ay may awa. O! Siya ay ang Makapangyarihan, ang Maawain.

43. O! ang punongkahoy ng Sakum,

44. Ang pagkain ng makasalanan!

45. Tulad sa tunaw na tanso, ito ay bumula sa kanilang mga tiyan,

46. Tulad sa pagbula ng kumukulong tubig.

47. (At sasabihin): Kunin siya at kaladkarin siya sa gitna ng Impiyerno.

48. Pagkatapos ibuhos sa kanyang ulo ang pahirap ng kumukulong tubig.

49. (Nagsasabi): Tikman! Sa katunayan ikaw ay ang makapangyarihan, ang marangal.

50. O! ito ay iyang doon kayo ay dating nag-aalinlangan.

51. O! ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin ay magiging sa isang lugar na ligtas,

52. Sa gitna ng mga hardin at mga batis ng tubig,

53. Nakadamit ng sutla at sutlang burda, nakaharap isa sa isa pa.

54. Tulad sa gayon (magiging ganito). At Kami ay magkakasal sa kanila sa mga magandang may maluwang, kaakit-akit na mga mata.

55. Sila ay tumawag sa loob noon para sa bawa't bunga sa kaligtasan.

56. Sila ay hindi tumikim ng kamatayan sa loob noon, maliban sa unang kamatayan. At Siya ay nagligtas sa kanila sa wakas ng Impiyerno,

57. Isang biyaya galing sa iyong Panginoon. Iyan ay ang kataastaasang tagumpay.

58. At Aming ginawa (ang Kasulatang ito) na madali sa iyong wika lamang upang sila ay makapansin.

59, Maghintay sa gayon (O Muhamad). O! sila (rin) ay naghihintay.

SURA XLV

TUMUTUNGO

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Ang pagsisiwalat ng Kasulatan ay galing kay Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham.

3. O! sa mga langit at sa lupa ay may kababalaghan para sa mga naniniwala.

4. At sa inyong pagkalikha, at sa lahat ng mga hayop na Kanyang ikinalat sa lupa, ay mga kababalaghan para sa isang kataong ang paniniwala ay tiyak;

5. At ang kaibahan ng gabi at araw at laang pangkinabukasang ipinadalang pababa ni Allah galing sa langit at sa pamamagitan noon ay nagpadali sa lupa matapos ang kanyang kamatayan, at ang pag-uutos sa mga hangin, ay mga kababalaghan para sa isang mga taong may pag-iisip.

6. Ang mga ito ay ang mga kababalaghan ni Allah na Aming binigkas sa iyo (Muhamad) na may katotohanan. Sa gayon sa anong katunayan, matapos si Allah at ang Kanyang mga kababalaghan, sila maniniwala?

7. Hinagpis sa bawa't makasalanang sinungaling!

8. Na nakarinig ng mga isiniwalat ni Allah na binigkas sa kanya, at pagkatapos ay nagtuloy sa pagkamapagmataas na para bagang siya ay hindi nakarinig sa mga ito. Kaya bigyan siya ng mga pambungad ng isang masakit na wakas.

9. At nang kanyang malaman ang anuman sa Aming mga isiniwalat, kanyang ginawa itong isang biro. Para sa ganyan ay may isang nakahihyang wakas.

10. Sa kabila nila ay may Impiyerno, at iyang kanilang kinita ay hindi makatutulong sa kanila, o ang mga yaong kanilang pinili bilang mga kaibigang tagapagtanggol bukod kay Allah. Ang kanila ay magiging isang nakahihindik na wakas.

11. Ito ay batayan. At ang mga yaong hindi naniniwala sa mga isiniwalat ng kanilang Panginoon, para sa kanila ay may masakit na wakas ng galit.

12. Si Allah ay itong gumawa sa dagat na makatulong sa inyo upang ang mga sasakyangdagat ay makatakbo doon sa pamamagitan ng Kanyang utos, at kayo ay makapaghanap ng Kanyang biyaya, at sana kayo ay maging mapagpasalamat;

13. At gumawang makatulong sa inyo ang anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa; itong lahat ay galing sa Kanya. O! sa loob nito talaga ay mga kababalaghan para sa mga taong nag-iisip,

14. Sabihin sa mga yaong naniniwalang magpatawad sa mga yaong hindi umaasa para sa mga araw ni Allah; upang Siya ay makapagbigay ng kabayaran sa katao ng anong kanilang dating kinikita.

15. Sinumang gumawa ng matuwid, ito ay para sa kanyang kaluluwa; at sinumang gumawa ng mali, ito ay laban dito. At pagkatapos sa inyong Panginoon, kayo ay dadalhing pabalik.

16. At talagang Kami ay nagbigay sa Mga Anak ni Israel ng Kasulatan at ng Kautusan at ng Pagpropopeta, at naglaan ng pangkinabukasan sa kanilang may mabuting mga bagay at tumangkilik sa kanila sa ibabaw (ng lahat) ng mga tao;

17. At nagbigay sa kanila ng pantay na mga kautusan. At sila ay hindi umiba hanggang sa matapos na ang kaalaman ay

dumating sa kanila, sa pamamagitan ng pakikipag-agawan sa kanilang mga sarili. O! ang iyong Panginoon ay maghuhukom sa pagitan nila sa Araw ng Pagkabuhay tungkol diyang sa loob noon sila ay dating magkaiba.

18. At ngayon Kami ay nagtakda sa iyo (O Muhamad) sa isang maliwanag na daan ng (Aming) kautusan; kaya sundin ito, at huwag sundin ang mga ibig ng mga yaong hindi nakaaalam.

19. O! sila ay makagagamit sa iyo ng wala laban kay Allah. At O! para sa mga gumagawa ng mali, ang ilan sa kanila ay mga kaibigan ng mga iba; at si Allah ay ang Kaibigan ng mga yaong nagtakwil (sa masama).

20. Ito ay maliwanag na palatandaan para sa sangkatauhan, at batayan at isang awa para sa isang kataong ang pananalig ay tiyak.

21. O ang mga yaon bang gumawa ng masamang mga gawa ay nagpalagay na Kami ay gagawa sa kanilang tulad sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, magkatulad sa buhay at kamatayan? Masama ay ang kanilang paghuhukom!

22. At si Allah ay lumikha ng mga langit at ng lupang may katotohanan, at ang bawa't kaluluwa ay mabibigyan ng kabayaran ng anong kanilang kinita. At sila ay hindi gagawan ng mali.

23. Iyo bang nakita siyang gumawang ang kanyang mithiin ay kanyang panginoong kanyang ibig? At si Allah ay nagpadala sa kanya sa pagkaligaw na sadya, at nagtakip ng kanyang pandinig at ng kanyang puso, at

naglagay sa kanyang paningin ng isang takip. Pagkatapos sinong gagabay sa kanya matapos na si Allah (ay nagsumpa sa kanya)? Kayo ba sa gayon ay hindi magbibigay ng pansin?

24. At sila ay nagsabi: Wala kundi ang aming buhay sa daigdig; kami ay namamatay at kami ay nabubuhay, at walang makawawasak sa amin maliban sa panahon; at sila ay walang kaalamang anuman sa (lahat ng) iyan, sila lamang ay nanghuhula.

25. At nang ang Aming maliwanag na mga isiniwalat ay binibigkas sa kanila, ang kanila lamang katuwiran ay sila ay nagsasabi: Dalhin (pabalik) ang aming mga ama sa gayon, kung kayo ay matapat.

26. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Si Allah ay nagbibigay ng buhay sa inyo, pagkatapos gumagawa sa inyong mamatay, pagkatapos titipon sa inyong patungo sa Araw ng Pagkabuhay na doon ay walang pag-aalinlangan. Nguni't karamihan sa sangkatauhan ay hindi nakaaalam.

27. At kay Allah ay pagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa; at sa araw nang ang Oras ay tumaas, sa araw na iyan, ang mga yaong sumunod sa kasinungalingan ay maliligaw.

28. At iyong makikita ang bawa't bansang tumutungo, bawa't bansa ay ipatatawag sa talaan nito. (At sasabihin sa kanila): Sa araw na ito, kayo ay bibigyan ng kabayaran ng anong dati ninyong ginagawa.

29. Itong Aming Aklat ay naghahayag laban sa inyong may katotohanan. O! Aming ginawang ang inyong ginawa ay maitala.

30. Pagkatapos, para sa mga yaong naniwala at gumawa ng mabuting mga gawa, ang kanilang Panginoon ay magdadala sa kanilang paloob patungo sa Kanyang awa. Iyan ay ang pinatunayang pagwawagi.

31. At para sa mga yaong hindi naniwala, (sasabihin sa kanila): Hindi ba ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa inyo? Nguni't kayo ay mapanghamak at naging isang may kasalanang katao.

32. At nang sinabi: O! ang pangako ni Allah ay ang katotohanan, at walang pag-aalinlangan sa pagdating ng Oras, kayo ay nagsabi: Hindi namin alam kung ano ang Oras. Kami ay nag-akala ditong wala kundi isang hula, at kami ay hindi mapaniwala.

33. At ang mga kasamaan ng anong kanilang ginawa ay magpapakita sa kanila at iyang kanilang dating kinutya ay babagsak sa kanila.

34. At sasabihin: Sa araw na ito, Kami ay lumimot sa inyo, tulad sa kayo ay lumimot sa pakikipagtagpo sa inyong araw na ito; at ang inyong pamalagian ay ang Apoy, at walang tutulong sa inyo.

35. Iyan ay dahil sa inyong ginawang ang mga isiniwalat ni Allah ay isang pagkutya, at ang buhay sa daigdig ay gumanyak sa inyo. Sa gayon sa araw na iyan, sila ay hindi makararating sa pangmasid galing doon, o sila ay makagagawa ng mga pagbabago.

36. Pagkatapos papuri ay maging kay Allah, Panginoon ng mga langit at Panginoon ng lupa, ang Panginoon ng mga Daigdig!

37. At sa Kanya (lamang) ay ang pagmamay-ari ng kamahalan sa mga langit at sa lupa, at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

SURA XLVI

ANG NILILOK NG HANGING

MGA BULUBUNDUKING BUHANGIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ha. Mim.

2. Ang pagsisiwalat ng Kasulatan ay galing kay Allah, ang Makapangyarihan, ang Paham.

3. Kami ay hindi lumikha ng mga langit at ng lupa at lahat na nasa pagitan nila maliban sa may katotohanan, at para sa isang takdang dulo. Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala ay pumihit papalayo diyang doon sila ay pinagbalaan.

4. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Kayo ba ay nakapag-isip sa lahat na inyong tinawag bukod kay Allah? Ipakita sa akin kung ano ang kanilang nilikha sa lupa. O sila ba ay may alinmang bahagi sa mga langit? Magdala sa akin ng isang Kasulatan bago (sa Kasulatang) ito, o ilang bakas ng kaalamang (nagpapatibay

ng anong inyong sinabi), kung kayo ay matapat.

5. At sinong higit na naligaw kaysa mga yaong dumalangin, sa halip na kay Allah, sa ganyang hindi nakaririnig ng kanilang dalangin hanggang sa Araw ng Pagkabuhay, at walang kaalaman sa kanilang dalangin;

6. At nang ang sangkatauhan ay tinipon (patungo sa Paghuhukom), sila ay magiging mga kalaban para sa kanila, at magiging mga bulaan sa pagiging sinamba;

7. At nang ang Aming maliwanag na mga isiniwalat ay binigkas sa kanila, ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi sa Katotohanan nang ito ay umabot sa kanila: Ito ay salamangka lamang;

8. O sila ay nagsabi: Siya ba ay tumuklas nito? Sabihin (O Muhamad): Kung aking tinuklas ito, gayunman kayo ay walang kapangyarihang tumulong sa akin laban kay Allah. Siya ay ang pinakanakababatid ng anong inyong sinabi sa inyong mga sarili tungkol dito. Siya ay sapat bilang isang saksi sa pagitan ko at sa inyo. At Siya ay ang Mapagpatawad, ang Maawain.

9. Sabihin: Ako ay hindi bagong bagay sa mga mensahero (ni Allah), o ako ay nakaaalam kung anong gagawin sa akin o sa inyo. Ako ay sumusunod lamang diyan sa binigyang sigla sa akin, at ako ay isa lamang pantay na tagapagbabala.

10. Mag-isip kayo: Kung ito ay galing kay Allah at kayo ay hindi naniniwala sa loob noon, at isang saksi ng Mga Anak ni Israel ay

nagpatunay na sa tulad noon at naniwala, at kayo ay napakamapagmataas, (anong kalagayan ang sa inyo)? O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

11. At ang mga yaong hindi naniniwala ay nagsabi sa mga yaong naniniwala: Kung Ito ay naging (alinmang) mabuti, sila ay hindi magiging una sa atin sa pagkamit nito. At dahil sa sila ay hindi papatnubayan nito, sila ay nagsabi: Ito ay isang matandang kasinungalingan;

12. Samantalang bago ito ay naroon ang Kasulatan ni Moses, isang halimbawa at isang awa; at ito ay isang nagpapatunay na Kasulatan sa wikang Arabika, upang ito ay makapagbabala sa mga yaong gumagawa ng mali at makapagdala ng mabuting mga pambungad para sa matuwid.

13. O! ang mga yaong nagsabi: Ang aming Panginoon ay si Allah, at pagkatapos noon ay lumakad na tuwid, walang takot na darating sa kanila o sila ay maghihinagpis.

14. Ang ganyan ay ang makatarungang mga nagmamay-ari ng Hardin, walang pagkamakatao sa loob noon, bilang isang gantimpala para sa anong kanilang dating ginagawa.

15. At Kami ay nag-utos sa tao ng kabaitan sa mga magulang. Ang kanyang ina ay nagbata sa kanyang may pag-aatubili, at nagdala sa kanya sa pangmasid na may pag-aatubili, at ang pagbabata sa kanya at ang untiunting pagpapakain sa kanya ay tatlumpung buwan, hanggang, nang kanyang maabot ang buong kalakasan at maabot ang apatnapung taon, siya ay nagsabi: Aking

Panginoon! Gisingin ako upang ako ay makapagbigay ng pasasalamat para sa tulong na kasama doon Ikaw ay tumangkilik sa akin at sa aking mga magulang, at ako ay makagawa ng matuwid na matatanggap Mo; at maging mapagpala sa akin sa bagay ng aking binhi. O! ako ay pumihit sa Iyong nagsisisi, at O! ako ay sa mga yaong sumuko (sa Iyo).

16. Ang mga yaon ay silang galing sa kanila, Kami ay tatanggap ng pinakamagaling ng anong kanilang ginagawa, at lilimot ng kanilang masamang mga gawa. (Sila ay) sa mga may-ari ng Hardin. Ito ay ang tunay na pangakong ipinangako sa kanila (sa daigdig).

17. Nguni't (may isang) nagsasabi sa kanyang mga magulang: Kahihyan sa inyong dalawa! Kayo ba ay nananakot sa aking ako ay dadalhin sa pangmasid (muli) nang ang mga salinlahing bago sa akin ay napadaang palayo? At silang dalawa ay tumatawag kay Allah upang tulungan (at nagsasabi): Kapighatian sa iyo! Maniwala! O! ang pangako ni Allah ay totoo. Nguni't siya ay nagsasabi: Ito ay wala kundi mga pabula ng mga tao sa katandaan.

18. Ang ganyan ay ang mga yaong sa kanila ang Salita tungkol sa mga bansa ng diwang makalupa at sangkatauhang naparaang palayo bago sa kanila ay may bunga. O! sila ay ang mga talunan.

19. At para sa lahat, magkakaroon ng mga antas ayon sa anong kanilang ginawa, upang Siya ay makapagbayad sa kanila para sa kanilang mga gawa! At sila ay hindi gagawan ng mali.

20. At sa araw nang ang mga yaong hindi naniniwala ay nalantad sa Apoy (sasabihin): Inyong nilustay ang inyong mabuting mga bagay sa buhay sa daigdig at hinanap ang ginhawa sa loob noon. Ngayon sa araw na ito, kayo ay ginantimpalaan ng wakas ng pagkahamak sapagka't kayo ay mapanghamak sa lupaing walang isang katuwiran, at sapagka't kayo ay dating sumusuway.

21. At gumawang bumanggit (O Muhamad) ng kapatid na lalaki (si Hud) ng Aad nang siya ay magbabala sa kanyang katao sa nililok ng hanging mga bulubunduking buhangin – at talagang ang mga tagapagbabala ay dumating at nagpunta sa una at matapos sa kanya – nagsasabi: Paglingkuran ang wala kundi si Allah. O! ako ay takot para sa inyo sa wakas ng isang napakalaking Araw.

22. Sila ay nagsabi: Ikaw ba ay dumating upang pumihit sa aming palayo galing sa aming mga maykapal? Sa gayon dalhin sa amin iyang kasama noon ikaw ay nanakot sa amin, kung ikaw ay sa matapat.

23. Siya ay nagsabi: Ang kaalaman ay kay Allah lamang. Ako ay nagpahatid sa inyo niyang kasama noon ako ay ipinadala, nguni't aking nakita kayong isang kataong hindi nakaaalam.

24. Pagkatapos, nang kanilang mapagmasdan itong isang makapal na ulap na dumarating patungo sa kanilang mga libis, sila ay nagsabi: Narito ang isang ulap na nagdadala sa amin ng ulan. Hindi, nguni't ito ay iyang inyong hinanap upang makapagmadali, isang hanging sa loob noon ay masakit na pahirap,

25. Winawasak ang lahat na mga bagay sa pamamagitan ng kautusan ng Panginoon nito. At ang umaga ay nakatagpo sa kanilang sa gayon walang makikita maliban sa kanilang mga pinamamalagian. Sa gayon Kami ay naggantimpala sa kataong may kasalanan.

26. At talagang Kami ay nagbigay ng kapangyarihan sa kanila niyang kasama doon Kami ay hindi nagbigay ng kapangyarihan sa inyo, at nagtakda sa kanila ng mga tenga at mga mata at mga puso; nguni't ang kanilang mga tenga at mga mata at mga puso ay hindi tumulong sa kanila dahil sa sila ay nagtatwa ng mga isiniwalat ni Allah; at ang anong kanilang dating kinukutya ay bumagsak sa kanila.

27. At talagang Kami ay nagwasak ng mga kabayanan sa palibot ninyo, at nagpamalas (para sa kanila) ng Aming mga isiniwalat, upang sana sila ay makabalik.

28. Pagkatapos bakit ang mga yaong kanilang piniling mga maykapal bilang isang landas ng paglapit (kay Allah) ay hindi tumulong sa kanila? Hindi, nguni't sila ay bumigo sa kanila ng lubusan. At (lahat ng) iyan ay kanilang kasinungalingan, at ang anong kanilang dating tinutuklas.

29. At nang Kami ay nagpihit patungo sa iyo (Muhamad) ng isang samahan ng diwang makalupa, nakikinig (na mataimtim) sa Kuran at, nang sila ay tumayo sa harapan doon, sila ay nagsabi: Magbigay ng pandinig! at, nang ito (ang pagbabasa) ay matapos, sila ay bumalik patungo sa kanilang mga tao, nagbibigay ng babala (sa kanila tungkol sa kanilang mga kasalanan).

30. Sila ay nagsabi: O aming mga tao! O! aming napakinggan ang isang kasulatang isiniwalat matapos kay Moses, nagpapatunay niyang bago nito, pumapatnubay patungo sa katotohanan at isang wastong daan.

31. O aming mga tao! Tumugon sa tagatawag ni Allah at maniwala sa Kanya. Siya ay magpapatawad sa inyo ng ilan sa inyong mga kasalanan at magbabantay sa inyo sa isang masakit na wakas.

32. At sinumang hindi tumugon sa tagatawag ni Allah, siya ay hindi matalinong makatatakas sa lupa, at kayo ay (makatatagpo ng) walang mga kaibigang tagapagtanggol sa halip na Siya. Ang ganyan ay nasa lantarang pagkakamali.

33. Hindi ba nila nakitang si Allah, na lumikha ng mga langit at ng lupa at hindi napagod sa pamamagitan ng kanilang paglikha, ay Kayang magbigay ng buhay sa patay? Oo, Siya talaga ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

34. At sa araw nang ang mga yaong hindi naniniwala ay nalantad sa Apoy, (sila ay tatanungin): Hindi ba ito tunay? Sila ay magsasabi: Oo, sa pamamagitan ng aming Panginoon. Siya ay magsasabi: Sa gayon tikman ang wakas para diyan sa inyong hindi paniniwala.

35. Pagkatapos magkaroon ng tiyaga (O Muhamad) tulad sa ang mataba ang puso sa mga mensahero (sa katandaan) ay may tiyaga, at huwag maghanap na magpadali ng wakas para sa kanila. Sa araw nang kanilang makita iyang ipinangako sa kanila, (ito sa kanila ay magiging parang) tulad sa sila ay

namahinga lamang sa isang oras ng liwanag ng araw. Isang maliwanag na pahatid. Wawasakin ba ang alinman maliban sa kataong nabubuhay sa masama?

SURA XLVII

MUHAMAD

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang mga yaong hindi naniniwala at pumipihit (sa mga tao) galing sa landas ni Allah, Kanyang gagawing ang kanilang mga kilos ay walang saysay.

2. At ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa at naniniwala diyan sa isiniwalat kay Muhamad – at ito ay ang katotohanan galing sa kanilang Panginoon – Kanyang aalisin sila ng kanilang masamang mga gawa at pauunlarin ang kanilang kalagayan.

3. Iyan ay sapagka't ang mga yaong hindi naniniwala ay sumusunod sa kasinungalingan at sapagka't ang mga yaong naniniwala ay sumusunod sa katotohanan galing sa kanilang Panginoon. Sa gayon si Allah ay nagtatakda ng kanilang mga katulad para sa sangkatauhan.

4. Kapag inyong nakatagpo sa labanan ang mga yaong hindi naniniwala, sa gayon pukulin ang kanilang mga leeg; sa kahabaan, nang inyong mapalibutan sila, gawing mahigpit ang isang kasunduan sa kanila; at pagkatapos

ay awa o tubos hanggang ang labanan ay magbaba ng mga dala nito. Iyan (ay ang kautusan). At kung inibig ni Allah, Kanyang mapaparusahan sila (na wala kayo) nguni't (sa gayon ito ay ipinag-utos) upang Kanyang masubukan ang ilan sa inyo sa pamamagitan ng mga iba. At ang mga yaong pinaslang sa landas ni Allah, Siya ay hindi magsagawa ng kanilang mga kilos na walang saysay.

5. Siya ay papatnubay sa kanila at magpapaunlad ng kanilang kalagayan.

6. At magdadala sa kanila sa loob patungo sa Harding Kanyang ginawang alam sa kanila.

7. O kayong naniniwala! Kung kayo ay tutulong kay Allah, Siya ay tutulong sa inyo at gagawa sa inyong niyayapakang matatag.

8. At ang mga yaong hindi naniniwala, pagkawasak ay para sa kanila, at Kanyang gagawing walang saysay ang kanilang mga kilos.

9. Iyan ay sapagka't sila ay salungat diyan sa isiniwalat ni Allah, sa gayon Kanyang ginawang walang bunga ang kanilang mga kilos.

10. Hindi ba sila nakapaglakbay sa lupain upang makakita ng kalikasan ng kinalabasan para sa mga yaong bago sa kanila? Si Allah ay pumawi sa kanila. At para sa mga hindi naniniwala, magkakaroon ng katulad roon.

11. Iyan ay sapagka't si Allah ay tagapagtangkilik ng mga yaong naniniwala, at

sapagka't ang mga hindi naniniwala ay walang tagapagtangkilik.

12. O! si Allah ay gagawa sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy; samantalang ang mga yaong hindi naniniwala ay kukuha ng kanilang kaginhawahan sa buhay na ito at kakaain tulad sa ang bakahan ay kumain, at ang Apoy ay magiging kanilang pamamalagian.

13. At gaano karaming isang kabayanang higit na malakas kaysa iyong kabayanan (O Muhamad) na nagtaboy sa iyo ang Aming winasak? At sila ay walang katulong.

14. Siya bang umasa sa isang maliwanag na katibayan galing sa kanyang Panginoon ay tulad sa mga yaong para sa kanila, ang samang kanilang ginagawa ay pinaganda habang sila ay sumusunod sa kanilang sariling mga kalaswaan?

15. Isang katularan ng Harding ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin (kay Allah) ay pinangakuan: Sa loob noon ay mga ilog na ang tubig ay walang dumi, at mga ilog ng gatas na doon ang lasa ay hindi nagpapalit, at mga ilog ng alak na masarap sa mga umiinom, at mga ilog ng maliwanag na tumatakbong pulotpukyutan; sa loob noon para sa kanila ay bawa't uri ng bunga, may pagpapatawad galing sa kanilang Panginoon. (Ang mga yaon bang nagtamasa ng lahat ng ito ay) tulad sa mga yaong walang pagkamakataong nasa Apoy at binigyan ng kumukulong tubig na iinumina upang ito ay pumunit sa kanilang mga bituka?

16. Sa kanila ay ilang nagbigay ng pandinig sa iyo (Muhamad) hanggang, nang sila ay pumunta sa pangmasid galing sa iyong harapan, sila ay nagsabi sa mga yaong binigyan ng kaalaman: Ano iyang kanyang sinabi ngayon lamang? Ang mga yaon ay silang ang mga puso ay tinakpan ni Allah, at sila ay sumusunod sa kanilang sariling mga kalaswaan.

17. Samantalang para sa mga yaong lumalakad ng tuwid, Siya ay nagdaragdag (ng liwanag) sa kanilang Batayan, at nagbibigay sa kanila ng kanilang Pagkabanal at Pananggalang (laban sa masama).

18. Sila ba ay naghihintay sa wala maliban sa Oras, na ito ay darating sa kanilang mga walang pagkabatid? At ang mga pasimula doon ay dumating na. Nguni't paano, nang ito ay dumating sa kanila, sila makakakuha ng kanilang babala?

19. Kaya alamin (O Muhamad) na walang Maykapal maliban kay Allah, at humingi ng kapatawaran para sa iyong kasalanan at para sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang mga kababaihan. Si Allah ay alam (kapwa) ang inyong lugar ng kaguluhan at ang inyong lugar ng pamamahinga.

20. At ang mga yaong naniniwala ay nagsabi: Kung may isang Sura lamang na isiniwalat! Nguni't nang ang isang mapagpasiyang Sura ay isiniwalat at ang labanan ay binanggut sa loob noon, iyong nakita ang mga yaong sa loob ng kanilang mga puso ay isang sakit na tumitingin sa iyong may pagtingin ng mga taong hilo patungo sa kamatayan. Sa gayon higit na nararapat para sa kanila! —

21. Pagsunod at isang magalang na salita. Pagkatapos, nang ang bagay ay mabatid, kung sila ay matapat kay Allah, ito ay magiging pinakamabuti para sa kanila.

22. Kayo ba sa gayon, kung kayo ay binigyan ng kautusan, ay gagawa ng kasamaan sa lupain at sisira ng inyong kaugnayan sa kaibigan at kaanak?

23. Ang ganyan ay silang kinasuklaman ni Allah, kaya Kanyang ginawa silang bingi at ginawang bulag ang kanilang mga mata.

24. Sila ba sa gayon ay hindi mag-iisip sa Kuran, o may mga kandado ba sa kanilang mga puso?

25. O! ang mga yaong pumipihit pabalik matapos na ang batayan ay mahayag sa kanila, si Satanas ay humimok sa kanila sa kasamaan, at Siya ay nagbigay sa kanila ng maling mga pag-asa.

26. Iyan ay sapagka't sila ay nagsabi sa mga yaong galit sa isiniwalat ni Allah: Kami ay susunod sa inyo sa ilang mga bagay; at si Allah ay alam ang kanilang lihim na salita.

27. Nguni't paano (ito magiging gayon) kapag ang mga anghel ay kumukuha sa kanilang mga kaluluwa sa kamatayan, humahampas sa kanilang mga mukha at kanilang mga likod!

28. Iyan ay sapagka't sila ay sumunod diyan sa nagpapagalit kay Allah, at nagalit diyan sa nakasisiya sa Kanya. Sa gayon

Kanyang ginawang walang saysay ang kanilang mga kilos.

29. O ang mga yaon bang sa loob ng kanilang mga puso ay isang sakit ay nag-iisip na si Allah ay hindi magdadala sa liwanag ng kanilang lihim (na mga galit)?

30. At kung Aming inibig, Aming maipakikita sila sa iyo (Muhamad) upang ikaw ay dapat makaalam sa kanila sa pamamagitan ng kanilang mga tanda. At ikaw ay makaaalam sa kanila sa pamamagitan ng dala ng kanilang salita. At si Allah ay alam ang inyong mga gawa.

31. At talagang Kami ay susubok sa inyo hanggang sa Kami ay makaalam sa mga yaon sa inyong sukduhan ang pagsusumikap (para sa kadahilanan ni Allah) at ang matatag na matiyaga, at hanggang sa Kami ay makasubok ng inyong katapangan (na nakatala).

32. O! ang mga yaong hindi naniniwala at pumipihit galing sa landas ni Allah at kumakalaban sa mensahero matapos na ang batayan ay inihayag sa kanila, sila ay hindi makasasakit kay Allah kahi't kaunti, at Siya ay gagawa sa kanilang mga kilos na walang bunga.

33. O kayong naniniwala! Sundin si Allah at sundin ang mensahero, at huwag gawin ang inyong mga kilos na walang saysay.

34. O! ang mga yaong hindi naniniwala at pumipihit galing sa landas ni Allah at pagkatapos ay namamatay na mga hindi naniniwala, talagang si Allah ay hindi magpapatawad sa kanila.

35. Kaya huwag magpabagubago at tumawag para sa kapayapaan kapag kayo ay (magiging) sa pinakamataas, at si Allah ay kasama ninyo, at Siya ay hindi maiinggit sa (gantimpala ng) inyong mga kilos.

36. Ang buhay sa daigdig ay isa lamang laro at isang pampalipas ng panahon. At kung kayo ay naniniwala at nagtatakwil (sa masama), Siya ay magbibigay sa inyo ng inyong mga kita, at hindi hihingi sa inyo ng inyong kayamanang pandaigdig.

37. Kung Siya ay hihingi nito sa inyo at maulit na humiling sa inyo, kayo ay mag-iimbak nito, at Siya ay magdadala sa liwanag ng inyong (lihim na) mga galit.

38. O! kayo ay ang mga yaong tinawag upang gumugol sa landas ni Allah, subali't sa inyo ay may ilang nag-iimbak, At para sa kanyang nag-iimbak, siya ay nag-iimbak lamang galing sa kanyang kaluluwa. At si Allah ay ang Mayaman, at kayo ay ang mahirap. At kung kayo ay pumipihit palayo, Siya ay makikipagpalit sa inyo para sa ilang ibang katao; at sila ay hindi magiging mga katulad ninyo.

SURA XLVIII

PAGWAWAGI

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O! Kami ay nagbigay sa iyo (O Muhamad) ng isang tandang pagwawagi,

2. Upang si Allah ay makapagpatawad sa iyo ng iyong kasalanang nakaraan at darating, at makagawang magtamang lahat ng Kanyang pagtangkilik sa iyo, at makapagpatnubay sa iyo sa wastong landas,

3. At upang si Allah ay makatulong sa iyong may malakas na tulong –

4. Siya ay itong nagpadalang pababa ng kapayapaan ng muling katiyakan sa loob ng mga puso ng mga naniniwala, upang sila ay makapagdagdag ng pananalig sa kanilang pananalig, Kay Allah ay ang mga hukbo ng mga langit at ng lupa; at si Allah ay palaging Tagaalam, Paham –

5. Na Siya ay makapagdadala sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang mga kababaihan sa loob ng mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi, at makapagpapatawad sa kanila ng kanilang masamang mga gawa – Iyan, sa paningin ni Allah, ay ang pinakamataas na tagumpay –

6. At makapagpaparusa sa mapagpanggap na mga kalalakihan at mapagpanggap na mga kababaihan, at mga kalalakihang sumasamba sa huwad at mga kababaihang sumasamba sa huwad, na nag-isip ng isang masamang isip tungkol kay Allah. Para sa kanila ay ang masamang pihit ng kapalaran, at si Allah ay galit laban sa kanila at nasuklam sa kanila, at gumawang handa para sa kanila ang Impiyerno, isang masaklap na dulo ng paglalakbay.

7. Kay Allah ay ang mga hukbo ng mga langit at ng lupa, at si Allah ay palaging Makapangyarihan, Paham.

8. O! Kami ay nagpadala sa iyo (O Muhamad) bilang isang saksi at isang tagadala ng mabuting mga pambungad at isang tagapagbabala,

9. Upang kayo (O mga tao) ay makapaniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at makapagparangal sa Kanya, at gumalang sa Kanya, at sumamba sa Kanya sa maagang bukanliwayway at sa katapusan ng araw.

10. O! ang mga yaong sumumpa sa pagkamatapat sa iyo (Muhamad), ay sumumpa sa pagkamatapat lamang kay Allah. Ang Kamay ni Allah ay nasa ibabaw ng kanilang mga kamay. Kaya sinumang sumira ng kanyang panunumpa ay sumira nito lamang sa sakit ng kanyang kaluluwa; samantalang sinumang sumunod sa kanyang kasunduan kay Allah, sa kanya ay ipagkakaloob Niya ang napakalaking gantimpala.

11. Ang mga yaon sa mapaglagalag na mga Arab na iniwan sa likuran ay magsasabi sa iyo: Ang aming pag-aari at ang aming mga kasambahay ay pumuno sa amin, kaya humingi ng kapatawaran para sa amin! Sila ay nangusap sa kanilang mga dila niyang wala sa kanilang mga puso. Sabihin: Sinong makatutulong sa inyo kahi't kaunti laban kay Allah, kung Kanyang binalak sa inyo ang sakit o binalak sa inyo ang mabuti? Hindi, nguni't si Allah ay palaging Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

12. Hindi, nguni't kayo ay nag-akalang ang mensahero at ang mga naniniwala ay hindi kailanman babalik sa kanilang sariling katao, at iyan ay ginawang parang makatarungan sa inyong mga puso, at kayo ay nag-isip ng isang masamang isip, at kayo ay walang halagang katao.

13. At para sa kanyang hindi naniniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero – O! Kami ay naghanda ng isang ningas para sa mga hindi naniniwala.

14. At kay Allah ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa. Siya ay nagpapatawad sa Kanyang ibig, at nagpaparusa sa Kanyang ibig. At si Allah ay palaging Mapagpatawad, Maawain.

15. Ang mga yaong iniwan sa likuran ay magsasabi, nang kayo ay magtakda sa pangmasid na kumuha ng pinag-iwanan sa labanan: Pabayaang kaming pumuntang kasama ninyo. Sila ay handang magbago ng pasiya ni Allah. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Kayo ay hindi pupuntang kasama namin. Sa gayon sinabi ni Allah sa pasimula. Pagkatapos sila ay magsasabi: Kayo ay naiinggit sa amin. Hindi, nguni't sila ay hindi nakauunawa, maliban sa isang kaunti.

16. Sabihin sa mga yaon sa mapaglagalag na mga Arab na iniwan sa likuran: Kayo ay tatawagin laban sa isang kataong may makapangyarihang lakas, lumaban sa kanila hanggang sa sila ay sumuko; at kung kayo ay sumunod, si Allah ay magbibigay sa inyo ng isang makatarungang gantimpala; nguni't kung kayo ay pumihit palayo tulad sa kayo ay pumihit palayo noon, Siya ay magpaparusa sa inyo ng isang masakit na wakas.

17. Walang paninisi para sa bulag, o paninisi para sa lumpo, o paninisi para sa maysakit (na sila ay hindi pumunta sa pangmasid sa labanan). At sinumang sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, Kanyang gagawin siyang pumasok sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy; at sinumang pumihit patalikod, siya ay Kanyang parurusahan ng isang masakit na wakas.

18. Si Allah ay nasiyahang mabuti sa mga naniniwala nang sila ay sumumpa ng pagkamatapat sa iyo sa ilalim ng puno, at Kanyang alam ang anong nasa loob ng kanilang mga puso, at Kanyang ipinadalang pababa ang kapayapaan ng katiyakang muli sa kanila, at ginantimpalaan sila ng isang malapit na pagwawagi;

19. At maraming napag-iwanan sa labanan ang kanilang makukuha. Si Allah ay palaging Makapangyarihan, Paham.

20. Si Allah ay nangako sa inyo ng maraming napag-iwanan sa labanang inyong makukuha, at nagbigay sa inyo nito sa pasimula, at pumigil sa mga kamay ng mga tao galing sa inyo, upang ito ay maging isang palatandaan para sa mga naniniwala, at upang Siya ay makapagpatnubay sa inyo sa isang wastong landas.

21. At ang iba (na pakinabang), na hindi ninyo makayang makamit, si Allah ay pumalibot dito. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

22. At kung ang mga yaong hindi naniniwala ay sumama sa inyo sa larangan, sila ay talagang magpipihit ng kanilang mga likod; at pagkatapos sila ay hindi makatatagpo ng kaibigang tagapagtanggol o katulong.

23. Ito ay ang kautusan ni Allah na kumuha ng patutunguhan sa unang panahon. Hindi mo matatagpuan bilang kautusan ni Allah ang kahi't kaunti ng kapangyarihang magbago.

24. At Siya ay itong pumigil sa mga kamay nila sa inyo, at pumigil sa inyong mga kamay sa kanila, sa libis ng Meka, matapos Niyang magawa kayong mga mapagwagi sa ibabaw nila. Si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

25. Ang mga ito ay silang hindi naniwala at humadlang sa inyo galing sa Banal na Lugar ng Pagsamba, at humadlang sa alay na umabot sa layunin nito. At kung hindi dahil sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang mga kababaihan, na hindi ninyo kilala – maliban kung kayo ay yayapak sa kanila sa ilalim ng paa at sa gayon ay kukuha ng pagkakasala para sa kanilang walang pagkaalam; na si Allah ay makapagdadala sa Kanyang awa ng Kanyang ibig – Kung (ang mga naniniwala at mga hindi naniniwala ay) maliwanag na pinaghiwalay, Kami talaga ay magpaparusa sa mga yaon sa kanilang hindi naniniwala ng masakit na parusa.

26. Nang ang mga yaong hindi naniniwala ay nagtaguyod sa kanilang mga puso ng maalab na paniniwala – ang maalab na paniniwala sa Panahon ng Kamangmangan, – sa gayon si Allah ay nagpadalang pababa ng Kanyang kapayapaan ng katiyakang muli sa Kanyang mensahero at sa mga naniniwala at nagpataw sa kanila ng salita ng pagpigil sa sarili, sapagka't sila ay nararapat dito at angkop para dito. At si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay.

27. Si Allah ay tumupad sa pangitain para sa Kanyang mensahero sa tunay na katotohanan. Kayo talaga ay papasok sa Banal na Lugar ng Pagsamba, kung inibig ni Allah, ligtas, (mayroon kayong buhok na) inahit at ginupit, walang takot. Nguni't Kanyang alam iyang inyong hindi alam, at ibinigay sa inyo ang isang malapit na pagwawagi sa pasimula.

28. Siya ay itong nagpadala sa Kanyang mensaherong may batayan at pagsambang katotohanan, upang Kanyang magawa itong manaig sa ibabaw ng lahat ng mga pagsamba. At si Allah ay sapat bilang isang saksi.

29. Si Muhamad ay ang mensahero ni Allah. At ang mga yaong kasama niya ay matigas laban sa mga hindi naniniwala at maawain sa kanilang mga sarili. Ikaw (O Muhamad) ay makakakita sa kanilang yumuyukod at bumabagsak na nakadapang tungo (sa pagsamba), naghahanap ng biyaya galing kay Allah at sa (Kanyang) pagtanggap. Ang tatak nila ay nasa kanilang mga noo galing sa mga tanda ng pagdapang tungo. Ang ganyan ay ang kanilang katulad sa Tora at kanilang katulad sa Gospel – tulad sa itinanim na mais na nagpadala sa pangmasid ng sibol nito at nagpatibay nito at tumaas na matatag sa tangkay nito, nagpapasaya sa mga nagtatanim – upang Kanyang mapagalit ang mga hindi naniniwala sa (pagkakita sa) mga ito. Si Allah ay nangako, sa ganyan sa kanilang naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ng kapatawaran at napakalaking gantimpala.

SURA XLIX

ANG MGA PANSARILING SILID

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O kayong mga naniniwala! Huwag maging mapanguna sa harapan ni Allah at ng Kanyang mensahero, at tumupad ng inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

2. O kayong mga naniniwala! Huwag itaas ang inyong mga tinig sa ibabaw ng tinig ng Propeta, o magsalitang malakas kapag nakikipag-usap sa kanya tulad sa kayo ay nagsasalitang malakas isa sa isa pa, kung hindi ang inyong mga gawa ay magiging walang saysay samantalang kayo ay hindi makapagmasid.

3. O! silang nagpahina ng kanilang mga tinig sa harapan ng mensahero ni Allah, ang mga yaon ay silang ang mga puso ay pinatunayan ni Allah na patungo sa pagkamatuwid. Ang kanila ay magiging kapatawaran at napakalaking gantimpala.

4. O! ang mga yaong tumawag sa iyo galing sa likuran ng pansariling mga silid, karamihan sa kanila ay walang isip.

5. At kung sila ay nagkaroon ng tiyaga hanggang sa ikaw ay dumating sa pangmasid sa kanila, ito ay naging higit na mabuti para sa kanila. At si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

6. O kayong naniniwala! Kung may isang nabubuhay sa masamang magdala sa inyo ng mga pambungad, patunayan ito, kung hindi kayo ay tatama sa ilang katao sa kamangmangan at pagkatapos ay magsisisi sa anong inyong ginawa.

7. At alaming ang mensahero ni Allah ay sa inyo. Kung siya ay sumunod sa inyo sa karamihan sa pamahalaan, kayo talaga ay magiging nasa kaguluhan; nguni't ginawa ni Allah na mahal ang pananalig sa inyo at pinaganda ito sa inyong mga puso, at ginawa ang hindi paniniwala at kalaswaan at

paghihimagsik na nakagagalit sa inyo. Ang ganyan ay silang pinatnubayan ng matuwid.

8. (Ito ay) isang biyaya at isang pabuya galing kay Allah; at si Allah ay Tagaalam, Paham.

9. At kung ang dalawang bahagi ng mga naniniwala ay mahulog sa pag-aaway, sa gayon gumawa ng kapayapaan sa pagitan nila. At kung ang isang bahagi sa kanila ay gumawa ng mali sa kabila, (lahat) kayo ay lumaban diyan sa gumawa ng mali hanggang sa ito ay bumalik sa kautusan ni Allah; pagkatapos, kung ito ay bumalik, gumawa ng kapayapaan sa pagitan nilang makatarungan, at kumilos ng pantay. O! si Allah ay mahal ang mapagpantay.

10. Ang mga naniniwala ay walang iba kundi mga kalalakihang kapatiran. Sa gayon gumawa ng kapayapaan sa pagitan ng inyong dalawang (magkalabang) kapatid na lalaki at magbantay ng inyong tungkulin kay Allah, upang sana ay inyong makamit ang awa.

11. O kayong naniniwala! Huwag pabayaan ang ilang kalalakihang manghamak ng ilang kalalakihang maaaring higit na mabuti kaysa kanila, o pabayaan ang mga kababaihang manghamak ng mga kababaihang maaaring higit na mabuti kaysa kanila; o manira ng puri sa isa at isa, o manghamak sa isa at isa sa pamamagitan ng mga palayaw. Masama ay ang pangalan ng kalaswaan matapos ang pananalig. At sinumang hindi pumihit sa pagsisisi, ang ganyan ay mga gumagawa ng masama.

12. O kayong naniniwala! Itaboy ang napakaraming paghihinala; sapagka't O! ang

ilan sa paghihinala ay isang kasalanan. At huwag maniktik, o kumagat ng likod sa isa at isa. Ibig ba ng isa sa inyong kumain ng laman ng kanyang patay na kapatid na lalaki? Hindi, kayo ay ayaw diyan (tulad sa pag-ayaw ng kabila)! At tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay Mahabagin, Maawain.

13. O sangkatauhan! O! Aming nilikha kayong lalaki at babae, at ginawa ang mga bansa at mga lipi upang kayo ay makaalam sa isa at isa. O! ang pinakamarangal sa inyo, sa paningin ni Allah, ay ang pinakamagaling sa ugali. O! si Allah ay Tagaalam, Nakababatid.

14. Ang lagalag na mga Arab ay nagsabi: Kami ay naniniwala. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Kayo ay hindi naniniwala, nguni't sabihin dapat "Kami ay sumuko," sapagka't ang pananalig ay hindi pa pumasok sa inyong mga puso. Subali't kung kayo ay sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, Siya ay hindi magtatago sa inyo kahi't kaunti ng (gantimpala ng) inyong mga gawa. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

15. Ang (tunay na) mga naniniwala ay ang mga yaon lamang naniniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero at pagkatapos ay hindi nag-aalinlangan, nguni't nagsusumikap sa kanilang kayamanan at kanilang mga buhay para sa kadahilanan ni Allah. Ang ganyan ay ang matapat.

16. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Magtuturo ba kayo kay Allah ng inyong pagsamba, samantalang alam ni Allah ang lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa, at si Allah ay Nakababatid ng lahat ng mga bagay?

17. Kanilang ginawa itong isang pagtangkilik sa iyo (Muhamad) na sila ay sumuko (sa Kanya). Sabihin: Huwag isiping ang inyong Pagsuko ay isang pagtangkilik sa akin; hindi, nguni't si Allah ay nagkaloob ng isang pagtangkilik sa inyo, dahil sa Siya ay nagdala sa inyo sa Pananalig, kung kayo ay masigasig.

18. O! si Allah ay alam ang Hindi Nakikita sa mga langit at sa lupa. At si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

SURA L

KAP

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Kap. Sa pamamagitan ng marangal na Kuran,

2. Hindi, nguni't sila ay namanghang isang tagapagbabala sa kanilang sarili ay dumating sa kanila; at ang mga hindi naniniwala ay nagsasabi: Ito ay isang kakaibang bagay.

3. Nang kami ay patay at naging alabok, (kami ba ay dadalhing pabalik muli)? Iyan ay magiging isang malayong pagbabalik!

4. Aming alam iyang kinuha ng lupa sa kanila, at sa Amin ay isang talaang Aklat.

5. Hindi, nguni't sila ay nagtatatwa ng katotohanan nang ito ay dumating sa kanila, sa gayon sila ngayon ay nasa magulong kalagayan.

6. Hindi ba nila napapagmasdan sa gayon ang langit sa ibabaw nila, paano Namin ginawa ito at pinaganda ito, at paanong walang mga hati sa loob noon?

7. At ang lupa ay Aming inilatag palabas, at inihagis ang matatag na mga bulubundukin sa loob noon, at ginawang ang bawa't magandang uri ay tumubo doon,

8. Isang pangitain at isang paalaala para sa bawa't nagsisising tagapaglingkod.

9. At Kami ay nagpadalang pababa galing sa langit ng pinagpalang ulan, na sa pamamagitan noon, Kami ay nagbigay ng pagtubo sa mga hardin at sa butil ng pananim,

10. At matayog na mga deitpalmang may nakahanay na mga kumpol,

11. Laang pangkinabukasan (na ginawa) para sa mga tagapaglingkod; at kasama doon ay Aming minadali ang isang patay na lupain. Tulad sa gayon ay ang pagiging pagkabuhay ng patay.

12. Ang katao ni Noa ay nagtatwa (ng katotohanan) bago sa kanila, at (gayundin) ang mga namamalagi sa Ar-Ras at (ang lipi ng) Tamud,

13. At (ang lipi ng) Aad, at ang Parao, at ang mga kapatid na lalaki ni Lot,

14. At ang mga namamalagi sa kahuyan, at ang katao ng Tuba: bawa't isa ay nagtatwa ng kanilang mga mensahero, sa gayon ang Aking panakot ay kumuha ng bunga.

15. Kami ba sa gayon ay napagod sa unang paglikha? Subali't sila ay may alinlangan tungkol sa isang bagong paglikha.

16. Kami talaga ay lumikha ng tao, at Kami ay alam ang anong ibinulong ng kanyang kaluluwa sa kanya, at Kami ay higit na malapit sa kanya kaysa kanyang malaking ugat sa leeg.

17. Nang ang dalawang Tagatanggap ay tumanggap (sa kanya), nakaupo sa kanang kamay at sa kaliwa,

18. Siya ay umusal ng walang salita nguni't kasama niya ay isang tagamatyang na handa.

19. At ang hira ng kamatayan ay magdadala ng katotohanan. (At sinabi sa kanya): Ito ay iyang dati mong iniwasan.

20. At ang trumpeta ay hihipan. Ito ay ang panakot na Araw.

21. At bawa't kaluluwa ay darating, kasama nito ang isang tagataboy at isang saksi.

22. (At sa gumagawa ng masama ay sasabihin): Ikaw ay nasa kawalan ng pansin dito. Ngayon Aming inalis sa iyo ang iyong takip, at nakatatagos ay ang iyong paningin sa araw na ito.

23. At (sa gumagawa ng masama), ang kanyang kasama ay magsasabi: Ito ay isang aking inihanda (bilang patunay).

24. (At sinabi): Kayo bang dalawa ay nagtapon sa Impiyerno ng bawa't maghihimagsik na walang utang na loob,

25. Tagapigil ng mabuti, tagasuway, mapag-alinlangan,

26. Na nagtaguyod ng isa pang maykapal kasama ni Allah? Kayo bang dalawa ay nagtapon sa kanya sa nakahihindik na wakas?

27. Ang kanyang kasama ay magsasabi: Aming Panginoon! Hindi ko ginawa siyang maghimagsik, nguni't siya (kanyang sarili) ay malayong nawala sa pagkakamali.

28. Siya ay magsasabi: Huwag makipagtalo sa Aking harapan, talagang Ako ay nakapag-alok na sa inyo ng babala.

29. Ang Salitang nanggaling sa Akin ay hindi mababago, at Ako ay hindi matalinong isang malupit sa mga tagapaglingkod.

30. Sa araw nang Kami ay magsasabi sa Impiyerno: Ikaw ba ay puno? at ito ay

magsasabi: May karagdagan pa bang darating?

31. At ang Hardin ay dadalhin sa malapit para sa mga yaong lumayo sa masama, hindi na malayo.

32. (At sasabihin): Iyan ay anong ipinangako sa inyo, (Ito ay) para sa bawa't nagsisisi at isang puno ng pansin,

33. Na takot sa Mapagbigay na palihim at dumating na may isang pusong nagsisisi.

34. Pumasok ditong mapayapa! Ito ay ang Araw ng walang pagkamakatao.

35. Doon sila ay mayroon ng lahat na kanilang hinangad, at may karagdagan pa sa Amin.

36. At ilang isang salinlahi ang Aming winasak bago sa kanila, na higit na makapangyarihan kaysa mga ito sa lakas kaya sila pumaibabaw sa mga lupain! Sila ba ay may alinmang lugar ng kublihan (nang ang paghuhukom ay dumating)?

37. O! sa loob noon talaga ay isang paalaala para sa kanyang may isang puso, o nagbigay ng pandinig na puno ng katalinuhan.

38. At talagang Kami ay lumikha sa mga langit at lupa, at lahat na nasa pagitan nila, sa anim na Araw, at wala sa pagkapagod ang dumampi sa Amin.

39. Kung gayon (O Muhamad) magbata ng anong kanilang sinabi, at umawit ng papuri ng iyong Panginoon bago ang pagtaas at bago ang pagbaba ng araw;

40. At sa panahon ng gabi, umawit ng Kanyang papuri, at matapos ang (takdang) mga pagdapang nakatungo.

41. At makinig sa araw nang ang tagatawag ay tumawag galing sa isang malapit na lugar,

42. Ang araw nang kanilang mapapakinggan ang (Nakahihindik na) Tawag sa katotohanan. Iyan ay ang araw ng pagdating sa pangmasid (galing sa mga libingan).

43. O! Kami ay itong nagpapadali at nagbibigay ng kamatayan, at sa Amin ay ang paglalakbay.

44. Sa araw nang ang lupa ay mahahating hiwalay sa kanila, minamadali sa pangmasid (sila ay dumating). Iyan ay isang pagtitipong madali para sa Amin (na gawin).

45. Kami ay pinakanakababatid ng anong kanilang sinasabi, at ikaw (O Muhamad) ay walang katalinuhang isang tagapilit sa ibabaw nila. Nguni't balaan sa pamamagitan ng Kuran siyang takot sa Aking panakot.

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng mga yaong pumagaspas na may isang pagaspas,

2. At mga yaong nagbata ng dala (ng ulan),

3. At mga yaong nagpaimbulog na may kadalian (sa dagat),

4. At mga yaong namahagi (ng mga pagpapala) sa pamamagitan ng kautusan,

5. O! iyang kasama doon kayo ay binantaan ay talagang totoo,

6. At O! ang paghuhukom ay talagang babagsak.

7. Sa pamamagitan ng langit na puno ng mga landas,

8. O! kayo, sa katunayan, ay sa ibaibang palagay (tungkol sa katotohanan).

9. Siya ay ginawang pumihit palayo ditong siya (kanyang sarili) ay salungat.

SURA LI
ANG PUMAPAGASPAS
NA MGA HANGIN

10. Pagkasuklam ay maging sa mga nanghuhula,

11. Na walang ingat sa isang malalim na dagat!

12. Sila ay nagtanong: Kailan ang Araw ng Paghuhukom?

13. (Ito ay) ang araw nang sila ay pahihirapan sa Apoy,

14. (At sasabihin sa kanila): Tikman ang pahirap (na inyong ginawa). Ito ay ang anong inyong hinanap na padaliin.

15. O! ang mga yaong lumayo sa masama ay mamamalagi sa gitna ng mga hardin at mga batis ng tubig,

16. Kinukuha iyang ibinigay ng kanilang Panginoon sa kanila; sapagka't O! sa pasimula sila ay mga gumagawa ng mabuti;

17. Sila ay dating natutulog lamang ng kaunti sa gabi,

18. At bago ang bukangliwayway ng bawa't araw ay hahanap ng kapatawaran,

19. At sa kanilang kayamanan, ang nagpapalimos at ang palaboy ay may karapatdapat na bahagi.

20. At sa lupa ay mga kababalaghan para sa mga yaong ang pananalig ay tiyak,

21. At (gayundin) sa inyong mga sarili. Hindi ba sa gayon ninyo makita?

22. At sa langit ay ang inyong laang pangkinabukasan at iyang ipinangako sa inyo;

23. At sa pamamagitan ng Panginoon ng mga langit at ng lupa, ito ay ang katotohanan, tulad sa (ito ay totoong) kayo ay magsalita.

24. Ang kasaysayan ba ng pinarangalang mga panauhin ni Abraham ay umabot sa iyo (O Muhamad)?

25. Nang sila ay dumating sa loob sa kanya at nagsabi: Kapayapaan! siya ay sumagot: Kapayapaan! (at nag-isip): Kataong hindi kilala (sa akin).

26. Pagkatapos siya ay lumayong patungo sa kanyang kasambahay upang sila ay magdala ng pinatabang batang baka;

27. At siya ay naghanda nito sa harapan nila, nagsasabi: Hindi ba kayo kakain?

28. Pagkatapos siya ay nag-isip ng isang takot sa kanila. Sila ay nagsabi: Huwag matakot! at nagbigay sa kanya ng mga pambungad ng (pagsilang ng) isang matalinong anak na lalaki.

29. Pagkatapos ang kanyang asawang babae ay dumating pasulong, dumadaing, at nagpatama sa kanyang (babae) mukha, at nagsabi: Isang tigang na matandang babae!

30. Sila ay nagsabi: Tulad sa gayon sinabi ng iyong Panginoon. O! Siya ay ang Paham, ang Tagaalam.

31. (Si Abraham ay) nagsabi: At (pagkatapos) ano ang inyong lakad, O kayong ipinadala (galing kay Allah)?

32. Sila ay nagsabi: O! kami ay ipinadala sa isang kataong may kasalanan,

33. Upang kami ay makapagpadala sa kanila ng mga batong putik,

34. Tinatakan ng iyong Panginoon para sa (pagkawasak na) walang habag.

35. Pagkatapos Kami ay nagdala sa pangmasid ng ganyang mga naniniwalang naroroon.

36. Nguni't Aming natagpuan doon ang isang tahanan lamang ng mga yaong sumuko (kay Allah).

37. At Aming iniwan sa likuran sa loob noon ang isang kababalaghan para sa mga yaong takot sa isang masakit na wakas.

38. At kay Moses (din, may isang kababalaghan) nang Kami ay nagpadala sa kanyang patungo sa Paraong may maliwanag na panagutan,

39. Nguni't siya ay umurong, (nagtitiwala) sa kanyang kapangyarihan, at nagsabi: Isang matalino o isang baliw na lalaki.

40. Kaya Aming kinuha siya at ang kanyang mga hukbo, at inihagis sila sa dagat, sapagka't siya ay itinakwil.

41. At sa (lipi ng) Aad, (may isang kababalaghan) nang Aming ipinadala ang nakamamatay na hangin laban sa kanila.

42. Ito ay nag-iwan ng wala sa inabot nito, nguni't gumawa dito (lahat) bilang alabok.

43. At sa (lipi ng) Tamud, (may isang kababalaghan) nang sinabi sa kanila: Kumuha ng inyong kaluwagan sa sumandali.

44. Nguni't sila ay naghimagsik laban sa kautusan ng kanilang Panginoon, at sa gayon ang kidlat kasama ng lindol ay kumuha sa kanila samantalang sila ay nakamasid;

45. At sila ay hindi kayang tumayo, o sila ay makatulong sa kanilang mga sarili.

46. At ang katao ni Noa noong unang panahon, O! sila ay kataong walang pagsunod.

47. Kami ay nagtayo sa langit na may kapangyarihan, at Kami ay itong gumawa ng malawak na karugtong (doon),

48. At ang lupa ay Aming iniladlad palabas, gaanong mapagpabuya ay ang Tagaladlad (roon)!

49. At lahat ng mga bagay ay Aming nilikhang magkakatatambal, upang sana kayo ay makapag-isip.

50. Sa gayon tumakas patungo kay Allah; O! ako ay isang pantay na tagapagbabala sa inyo galing sa Kanya.

51. At huwag magtaguyod ng alinmang ibang maykapal kasama si Allah; O! ako ay isang pantay na tagapagbabala sa inyo galing sa Kanya.

52. Tulad sa gayon walang mensaherong dumating sa mga yaong bago sa kanila, sila ay nagsabi lamang: Isang mang-aakit o isang baliw!

53. Sila ba ay nagpadala sa kamay pababa (ng isang kasabihang) tulad sa isang habihan isa patungo sa isa pa? Hindi, nguni't sila ay kataong salungat.

54. Kaya umurong galing sa kanila (O Muhamad), sapagka't ikaw ay sa walang katalinuhang nararapat sisihin.

55. At magbabala, sapagka't ang babala ay kapakipakinabang sa mga naniniwala.

56. Ako ay lumikha sa diwang makalupa at sangkatauhan lamang upang sila ay makasamba sa Akin.

57. Ako ay humanap ng walang ikabubuhay galing sa kanila, o Ako ay huminging sila ay magpapakain sa Akin.

58. O! Allah! Siya ay itong nagbibigay ng ikabubuhay, ang Panginoon ng walang pagkabasag na kapangyarihan.

59. At O! para sa mga yaong gumawa ng mali, may isang masamang araw tulad sa masamang araw (na dumating para) sa kanilang mga katulad (sa katandaan); kaya pabayaan silang huwag humingi sa Aking magmadali (sa araw na iyan).

60. At kamalasan sa mga yaong hindi naniniwala, galing (diyan) sa kanilang araw na ipinangako sa kanila!

SURA LII

ANG BUNDOK

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa Bundok,

2. Sa isang Kasulatang nakaukit,

3. Sa manipis na balat ng hayop na hindi nakalulon,

4. At sa Tahanang malimit puntahan,

5. At sa bubong na iginalang,

6. At sa dagat na pinanatiling puno,

7. O! ang wakas ng iyong Panginoon ay talagang darating padaan;

8. Walang makapagtataboy dito.

9. Sa araw nang ang langit ay tataas na may (nakahihindik na) pagtaas,

10. At ang mga bundok ay gagalaw palayong may (nakahihindik na) paggalaw,

11. Pagkatapos kamalasan sa araw na iyan sa mga nagtatwa,

12. Na naglalaro sa pag-uusap sa mga bagay na maselan;

13. Ang araw nang sila ay uulusin ng isang (mapanghamak na) ulos, patungo sa apoy ng Impiyerno.

14. (At sasabihin sa kanila): Ito ay ang Apoy na inyo dating itinatatwa.

15. Ito ba ay salamangka, o kayo ang hindi nakakakita?

16. Batahin ang init doon, at kayo man ay matiyaga dito o hindi matiyaga dito ay lahat isa para sa inyo. Kayo ay binabayaran lamang para sa anong inyo dating ginagawa.

17. O! ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin ay mamamalagi sa mga hardin at kasiyahan,

18. Masaya dahil sa anong ibinigay ng kanilang Panginoon sa kanila, at (dahil sa) ang kanilang Panginoon ay magtataboy galing sa kanila ng pahirap ng apoy ng Impiyerno.

19. (At sasabihin sa kanila): Kumain at uminom sa kalusugan (bilang gantimpala) para sa anong inyong dating ginagawa,

20. Nakahilig sa nakahanay na mga upuang pahingahan. At Aming ipakakasal sila sa magagandang may maluwang, kaakit-akit na mga mata.

21. At silang naniniwala at ang kanilang binhing sumusunod sa kanila sa pananampalataya, Kami ay gagawa sa kanilang binhing sumunod sa kanila (doon), Kami ay magkakaila sa kanila ng wala ng kanilang gawa (sa buhay). Bawa't tao ay may isang pangako para diyan sa kanyang kinita.

22. At Kami ay maglalaan ng pangkinabukasan sa kanila ng bunga at laman tulad sa kanilang mimithiin.

23. Doon sila ay magpapadaan galing sa kamay patungo sa isang kamay ng isang tasang sa loob noon ay walang kapalaluan o dahilan ng pagkakasala.

24. At doon pumuntang palibot, maghihintay sa kanila, ang mga katulong na mga kabataan sa kanilang sarili, tulad sa sila ay nakatagong mga perlas.

25. At ang ilan sa kanila ay lalapit sa mga iba, nagtatanong,

26. Sila ay magsasabi: O! sa katandaan, nang kami ay kasama ng aming mga mag-anak, kami ay palaging balisa;

27. Nguni't si Allah ay naging mapagbiyaya sa amin at nangalaga sa amin sa pahirap ng hinga ng Apoy.

28. O! kami ay dating dumadalangin sa Kanya sa katandaan. O! Siya ay ang Mapagbigay, ang Maawain.

29. Sa gayon balaan (ang mga tao, O Muhamad). Sa pabuya ni Allah, ikaw ay hindi manghuhula o baliw na lalaki.

30. O sila ay nagsasabi: (Siya ba ay) isang makata, (isang) para sa kanya, kami ay makaaasa sa pangyayaring hindi sinasadya ng panahon?

31. Sabihin (sa kanila): Asahan (ang inyong pagkapuno)! O! ako ay kasama ninyo sa umaasa.

32. Ang kanila bang mga isip ay nag-uutos sa kanilang gumawa nito, o sila ay isang nakagagalit na katao?

33. O sila ay magsasabi: Siya ba ay tumuklas nito? Hindi, nguni't sila ay hindi maniniwala!

34. Pagkatapos pabayaang silang lumikha ng talumpating tulad roon, kung sila ay matapat.

35. O sila ba ay nilikha galing sa wala? O sila ba ay ang mga lumikha?

36. O sila ba ay lumikha ng mga langit at ng lupa? Hindi, nguni't sila ay tiyak sa wala!

37. O ang mga kayamanan ng iyong Panginoon ay nasa kanila ba? O sila ba ay binigyan ng pamamahala (doon)?

38. O sila ba ay may alinmang hagdan (patungo sa langit), na sa pamamagitan noon, kanilang mapapakinggan sa ibabaw (ang mga kautusan)? Sa gayon pabayaang ang kanilang tagarinig na gumawa ng ilang panagutang nakahayag!

39. O Siya ba ay may mga anak na babae samantalang kayo ay may mga anak na lalaki?

40. O ikaw ba ay humingi (O Muhamad) ng isang kabayaran galing sa kanilang sa gayon sila ay malublob sa utang?

41. O sila ba ay mayroon ng Hindi Nakikita upang kanilang maisulat (ito)?

42. O sila ba ay humanap na makabitag (sa mensahero)? Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala, sila ay ang binitag!

43. O sila ba ay may anumang maykapal bukod kay Allah? Papuri ay maging kay Allah galing sa lahat na kanilang inihahambing bilang mga katambal (sa Kanya)!

44. At kung sila ay makakita ng isang kapisaso ng langit na bumabagsak, sila ay magsasabi: Isang kumpol ng mga ulap.

45. Pagkatapos pabayaang silang maging ganyan (O Muhamad), hanggang sa kanilang matagpuan ang kanilang araw, sa loob sila ay magiging pinatamaan ng kulog,

46. Isang araw, na sa loob ang kanilang pagganyak ay hindi makagagamit sa kanila, o sila ay tutulungan.

47. At talaga, para sa mga yaong gumagawa ng mali, may isang parusang lampas diyan. Nguni't karamihan sa kanila ay hindi nakaaalam.

48. Kaya maghintay na matiyaga (O Muhamad) para sa kautusan ng iyong Panginoon, sapagka't talagang ikaw ay nasa Aming paningin; at umawit ng papuri ng iyong Panginoon kapag ikaw ay tumatayong pataas,

49. At sa panahon ng gabi rin, umawit ng Kanyang papuri, – at sa pagbaba ng mga bituin.

SURA LIII

ANG BITUIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa bituin nang ito ay bumaba,

2. Ang inyong kasama ay hindi nagkamali, o nilinlang;

3. O siya ay nagsalita sa (kanyang sariling) mithiin.

4. Ito ay wala maliban sa isang pampasiglang ibinigay na masigla:

5. Na isa sa makapangyarihang mga lakas ang nagturo sa kanya,

6. Isang masigasig; at siya ay lumaking maliwanag sa pangmasid.

7. Habang siya ay nasa pinakamataas na guhittagpuan:

8. Pagkatapos siya ay lumapit at dumating pababa,

9. Hanggang sa siya ay (malapit ng) haba ng dalawang yukod o higit na malapit pa,

10. At Siya ay nagsiwalat sa Kanyang tagapaglingkod niyang Kanyang isiniwalat.

11. Ang puso (ng Propeta) ay hindi nagsinungaling (sa pagkakita) ng anong nakita nito.

12. Kayo ba sa gayon ay makikipagtalo sa kanya tungkol sa anong kanyang nakita?

13. At talagang kanyang nakita rin siya sa isa pang panahon,

14. Sa punongkahoy ng loteng may sukdulang kapaligiran,

15. Malapit dito ay ang Hardin ng Pamalagian.

16. Nang ang iyang bumabalot ay bumalot sa punongkahoy ng lote,

17. Ang mata ay hindi pumihit sa tabi o kaya ay napalabis ng kapangahasan.

18. Talagang kanyang nakita ang isa sa higit na dakilang mga pagsisiwalat ng kanyang Panginoon.

19. Inyo bang napag-isipan ang Al-Lat at Al-Usa,

20. At Manat, ang pangatlo, ang isa pa?

21. Ang inyo ba ay mga lalaki at Kanya ang mga babae?

22. Iyan talaga ay isang hindi makatarungang hatian!

23. Sila ay mga pangalan lamang na inyong pinangalanan, kayo at ang inyong mga ama, para doon si Allah ay nagsiwalat ng walang panagutan. Sila ay sumusunod lamang sa isang palagay at diyan sa (silang) kanilang mga sarili ay nagmithi. At ngayon ang batayan galing sa kanilang Panginoon ay dumating sa kanila.

24. O ang tao ba ay kailangang magkaroon ng anong kanyang hinangad?

25. Nguni't kay Allah ay pagmamay-ari ng pagkatapos (ng buhay), at ang nauna.

26. At ilang mga anghel ang nasa mga langit na ang pamamagitan ay hindi magamit kahi't kaunti maliban sa pagkatapos na si Allah ay magbigay ng pahintulot sa Kanyang pinili at tinanggap!

27. O! ang mga yaong hindi naniniwala sa Kabilangbuhay ay ang nagpangalan sa mga anghel ng mga pangalan ng mga babae.

28. At sila ay walang kaalaman doon. Sila ay sumusunod lamang sa isang palagay, at O! ang isang palagay kailanman ay hindi makakakuha ng lugar ng katotohanan.

29. Pagkatapos umiwas (O Muhamad) sa kanyang tumatakas sa Aming alaala at nagnanais lamang ng buhay sa daigdig.

30. Ang ganyan ay ang kanilang pinagsamang kaalaman. O! ang iyong Panginoon ay pinakanakababatid sa kanyang naligaw, at Siya ay pinakanakababatid sa kanyang pumuntang tuwid.

31. At kay Allah ay ang pagmamay-ari ng anumang nasa mga langit at anumang nasa lupa, upang Siya ay makapaggantimpala sa mga yaong gumagawa ng masama niyang kanilang ginawa, at makapaggantimpala sa mga yaong gumagawa ng mabuti ng kabutihan.

32. Ang mga yaong umiiwas sa mga kalabisan ng kasalanan at mga nakasusuklam, maliban sa hindi inibig na mga kasalanan – (para sa kanila) O! ang iyong Panginoon ay sa malawak na awa. Siya ay pinakanakababatid sa inyo (simula sa panahon) nang Kanyang nilikha kayo galing sa lupa, at nang kayo ay nakatago sa mga tiyan ng inyong mga ina. Sa gayon huwag maghambing ng kadalisan sa inyong mga sarili. Siya ay pinakanakababatid sa kanyang nagtakwil (sa masama).

33. Ikaw ba (O Muhamad) ay nagmamatyag sa isang pumipihit palayo,

34. At nagbibigay ng isang kaunti, pagkatapos ay nagpapatigas (ng puso)?

35. Siya ba ay may kaalaman ng Hindi Nakikita, sa gayon siya ay nakakakita?

36. O siya ay walang masamang balita sa anong nasa mga aklat ni Moses,

37. At Abraham na nagbayad ng kanyang utang:

38. Na walang isang may dalang magbabata ng dala ng isa pa,

39. At ang tao ay mayroon lamang niyang para diyan siya ay gumagawa ng pagsisikap,

40. At ang kanyang pagsisikap ay makikita,

41. At pagkatapos siya ay babayaran para ditong may buong kabayaran;

42. At ang inyong Panginoon, Siya ay ang Katapusang Layunin;

43. At Siya ay itong gumagawang magpatawa, at gumagawang magpaluha,

44. At Siya ay itong nagbibigay ng kamatayan at nagbibigay ng buhay;

45. At Siya ay lumikha ng dalawang mag-asawa, ang lalaki at ang babae,

46. Galing sa isang patak (ng binhi) nang ito ay ibuhos sa pangmasid;

47. At Siya ay nag-utos sa pangalawang nagdadala sa pangmasid;

48. At Siya ay itong nagpapayaman at nagbibigay ng kasiyahan;

49. At Siya ay itong Panginoon ng Sirius;

50. At Siya ay nagwasak ng dating (lipi ng) Aad,

51. At (ang lipi ng) Tamud ay Kanyang hindi pinatawad;

52. At ang katao ni Noa noong unang panahon, O! sila ay higit na hindi makatarungan at higit na mapaghimagsik;

53. At ang Al-Mutapika ay Kanyang winasak,

54. Kaya doon tinakpan sila (ng mga gumuho).

55. Tungkol saan sa gayon, sa mga biyaya ng iyong Panginoon, ikaw maaaring makipagtalo?

56. Ito ay isang babala ng mga tagapagbabala sa katandaan.

57. Ang panakot na Oras ay papalapit.

58. Wala maliban kay Allah na makapagbubunyag nito.

59. Humahanga ba kayo sa gayon sa pahayag na ito,

60. At tumatawa at hindi lumuluha,

61. Habang kayo ay nagpapasaya sa inyong mga sarili?

62. Sa kabaligtaran dumapang tungo ang inyong mga sarili sa harapan ni Allah at maglingkod sa Kanya.

SURA LIV

ANG BUWAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang oras ay lumapit at ang buwan ay hinati sa dalawa.

2. At kung kanilang napagmasdan ang isang kababalaghan, sila ay pumipihit palayo at nagsasabi: Pinahabang malikmata.

3. Sila ay nagtatatwa (ng (Katotohanan) at sumusunod sa kanilang sariling mga kalaswaan. Subali't bawa't bagay ay darating sa isang kapasiyahan.

4. At talagang may dumating sa kanilang balitang doon ang balak ay pumigil,

5. Mabisang katalinuhan; nguni't ang mga babala ay hindi magamit.

6. Kaya pumihit palayo sa kanila (O Muhamad) sa araw nang ang Tagatawag ay tumawag patungo sa isang masakit na bagay.

7. May malungkot na mga mata, sila ay dumating sa pangmasid galing sa mga libingan tulad sa sila ay mga balang na nakakalat sa labas ng bayan,

8. Nagmamadali patungo sa Tagatawag; ang mga hindi naniniwala ay magsasabi: Ito ay isang mahirap na araw.

9. Ang katao ni Noa ay nagtatwa bago sa kanila, Oo, sila ay nagtatwa sa Aming tagapaglingkod at nagsabi: Isang baliw na lalaki; at siya ay pinandirihan.

10. Kaya siya ay tumawag sa kanyang Panginoon, nagsasabi: Ako ay tinalo, kaya magbigay ng tulong.

11. Pagkatapos Kami ay nagbukas ng mga pintuan ng langit na may bumubuhos na tubig,

12. At gumawang ang lupa ay magpabulwak sa pangmasid ng mga batis, upang ang mga tubig ay magtagpo para sa isang kadahilanang inihanda.

13. At Aming dinala siya sa isang bagay na gawa sa mga tablang malapad at mga pako,

14. Na tumatakbo (sa tubig) sa Aming paningin, bilang isang gantimpala para sa kanyang tinanggihan.

15. At talagang Aming iniwan ito bilang isang palatandaan; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

16. Pagkatapos tingnan kung gaano (kahindikhindik) ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala!

17. At sa katunayan Aming ginawang ang Kuran ay madaling maalaala; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

18. (Ang lipi ng) Aad ay tumanggi sa mga babala. Pagkatapos gaano (kahindikhindik) ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala!

19. O! Aming pinabayaang makawala sa kanila ang isang nagngangalit na hangin sa isang araw ng walang pagbabagong kamalasan,

20. Winawalis ang mga taong palayong tulad sa sila ay binunot na ugat ng mga katawan ng mga punongkahoy ng palma.

21. Pagkatapos tingnan kung gaano (kahindikhindik) ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala!

22. At sa katunayan Aming ginawang ang Kuran ay madaling maalaala; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

23. Ang (lipi ng) Tamud ay tumanggi sa mga babala.

24. Kaya sila ay nagsabi: Ito ba ay isang makataong lalaki, mag-isa sa amin, na aming susundin? Sa gayon sa katunayan kami ay mahuhulog sa kamalian at pagkabaliw,

25. Ang alaala ba ay ibinigay sa kanyang mag-isa sa amin? Hindi, nguni't siya ay isang mabiglaing sinungaling.

26. (Sa kanilang tagapagbabala ay sinabi): Bukas kanilang malalaman kung sino ang mabiglaing sinungaling.

27. O! Kami ay magpapadala ng babaeng kamelyo bilang isang pagsubok para sa kanila; kaya matyagan sila at magkaroon ng tiyaga;

28. At pag-alaman silang ang tubig ay paghahatian sa pagitan nila. Bawa't pag-inom ay sasaksihan.

29. Nguni't sila ay tumawag sa kanilang kasama at kanyang kinuha at nilumpo (ito).

30. Pagkatapos masdan kung gaanong (kahindikhindik) ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala!

31. O! Kami ay nagpadala sa kanila ng isang Tawag, at sila ay naging tulad sa tuyong mga sangang maliit (na tinanggihan) ng gumagawa ng isang kulungan ng bakahan.

32. At sa katunayan Aming ginawang ang Kuran ay madaling maalaala; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

33. Ang katao ni Lot ay tumanggi sa mga babala.

34. O! Kami ay nagpadala ng isang bagyo ng mga bato sa kanila (lahat) maliban sa mag-anak ni Lot, na Aming iniligtas sa huling bantay ng gabi,

35. Bilang pabuya galing sa Amin. Sa gayon Kami ay naggantimpala sa kanyang nagbigay ng pasasalamat.

36. At siya talaga ay nagbabala sa kanila ng Aming patama, nguni't sila ay nag-alinlangan sa mga babala.

37. Sila ay nagtanong pa sa kanyang mga panauhin para sa isang masamang dahilan. Pagkatapos Aming binulag ang kanilang mga mata (at sinabi): Tikman ngayon ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala.

38. At sa katunayan ang parusang iniutos ay bumagsak sa kanilang maaga sa umaga.

39. Ngayon tikman ang Aking parusa matapos ang Aking mga babala!

40. At sa katunayan Aming ginawang ang Kuran ay madaling maalaala; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

41. At mga babala ay dumating sa katunayan sa tahanan ng Parao,

42. Na nagtatwa sa Aming mga pagsisiwalat, bawa't isa. Sa gayon Aming hinawakan sila galing sa hawak ng Isang Makapangyarihan sa Lakas, na kayang gumawa ng Kanyang Ibig.

43. Kayo bang mga hindi naniniwala ay higit na mabuti kaysa mga yaon, o kayo ba ay may ilang panlaban sa Kasulatan?

44. O sila ay nagsasabi: Kami ba ay isang hukbong mapagwagi?

45. Ang mga hukbo ay mapapalibutang lahat at pipihit at tatakas.

46. Hindi, nguni't ang Oras (ng wakas) ay ang kanilang takdang pagkikita, at ang Oras ay magiging higit na hamak at higit na mapait (kaysa kanilang makalupang pagkabigo),

47. O! ang may kasalanan ay nasa pagkakamali at kabaliwan.

48. Sa araw nang sila ay kinaladkad patungo sa Apoy sa kanilang mga mukha (sinasabi sa kanila): Damahin ang dampi ng Impiyerno!

49. O! Aming nilikha ang bawa't bagay sa pamamagitan ng sukat.

50. At ang Aming kautusan ay isa lamang (kautusan), tulad sa pagkurap ng isang mata.

51. At talagang Aming winasak ang inyong mga kasama; nguni't mayroon bang alinmang nakaalaala?

52. At bawa't bagay na kanilang ginawa ay nasa Kasulatan,

53. At bawa't maliit at dakilang bagay ay nakatala.

54. O! ang matuwid ay mamamalagi sa mga hardin at mga ilog,

55. Itinaguyod na matatag sa pagtangkilik ng isang Makapangyarihang Hari.

SURA LV

ANG MAPAGBIGAY

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Ang Mapagbigay,
2. Ay gumawang mapag-alaman ang Kuran.
3. Siya ay lumikha sa tao.
4. Siya ay nagturo sa kanya ng pananalita.
5. Ang araw at ang buwan ay ginawang maagap.
6. Ang mga bituin at mga punongkahoy ay sumamba.
7. At ang langit ay Kanyang iniangat pataas; at Siya ay nagtakda ng sukat,
8. Na kayo ay hindi lumabis sa sukat,
9. Nguni't bantayan ang sukat na mahigpit, o bumagsak sa maigsi doon.
10. At ang lupa ay Kanyang hinirang para sa (Kanyang) mga nilikha,
11. Sa loob noon ay bunga at pinagsuksukang mga punongkahoy ng palma,

12. May bunot na butil at mabangong halamangdamo.

13. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?
14. Kanyang nilikha ang tao sa putik tulad ng sa magpapalayok,
15. At ang diwang makalupa ay Kanyang nilikha sa walang usok na apoy.
16. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?
17. Panginoon ng dalawang Silangan, at Panginoon ng dalawang Kanluran!
18. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?
19. Kanyang pinakawalan ang dalawang dagat. Sila ay nagtagpo.
20. May isang hadlang sa pagitan nila. Sila ay hindi sumakop (isa sa isa pa).
21. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?
22. May dumating sa pangmasid galing sa kanilang dalawang perlas at batong kurales.

23. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

24. Kanya ay ang mga sasakyangdagat na nakatanghal sa dagat, tulad sa mga watawat.

25. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

26. Bawa't isang naroroon ay dadaang palayo;

27. Doon ay naiwan lamang ang pagpayag ng iyong Panginoon ng Kapangyarihan at Karangalan.

28. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

29. Lahat na nasa mga langit at sa lupa ay nagsusumamo sa Kanya. Bawa't araw, Siya ay gumagamit ng (sandaigdigang) kapangyarihan.

30. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

31. Kami ay susupil sa inyo, o kayong dalawang umaasa (tao at diwang makalupa).

32. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

33. O samahan ng diwang makalupa at mga tao, kung kayo ay may kapangyarihang pumasok sa (lahat ng) mga pook ng mga langit at ng lupa, sa gayon pasukin (sila)! Kayo kailanman ay hindi makapapasok sa kanila maliban kung Kami ay may pahintulot.

34. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

35. Doon ay may ipadadala, laban sa inyong dalawa, na init ng apoy at kislap ng tanso, at kayo ay hindi makatatakas.

36. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

37. At nang ang langit ay nahating hiwalay at naging kulay rosas tulad sa mapulang balat —

38. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

39. Sa araw na iyan, hindi tao o diwang makalupa ang tatanungin ng kanyang kasalanan.

40. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

41. Ang may kasalanan ay makikilala sa pamamagitan ng kanilang mga tanda, at kukunin sa mga kataasan ng noo at mga paa.

42. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

43. Ito ay Impiyernong itatatwa ng may kasalanan.

44. Sila ay pupuntang umiikot palibot sa pagitan nito at ng mabangis, kumukulung tubig.

45. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

46. Nguni't para sa kanyang takot sa pagtayo sa harapan ng kanyang Panginoon ay may dalawang hardin.

47. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

48. May kumakalat na mga sanga.

49. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

50. Sa loob noon ay dalawang mga bukal na dumadaloy.

51. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

52. Sa loob noon ay bawa't uri ng bungang magkakatatambal.

53. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

54. Nakahilig sa mga upuang pahingahang ginuhitan ng sutlang damit na may burda, ang bunga ng dalawang hardin ay malapit sa kamay.

55. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

56. Sa loob noon ay mga yaong may pagtinging mahinhin, na hindi tao o diwang makalupa ang makasasalang sa harapan nila.

57. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

58. (Sa kagandahan) tulad sa hayasin at bato ng kurales.

59. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

60. Ang gantimpala ba ng kabutihan ay wala maliban sa kabutihan?

61. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

62. At bukod sa kanila ay dalawa pang hardin, —

63. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

64. Maitim na luntiang mga dahon.

65. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

66. Sa loob noon ay dalawang saganang batis.

67. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

68. Sa loob noon ay mga bunga, mga deitpalma at mga kahel.

69. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa

70. Sa loob noon (ay natagpuan) ang mabuti at maganda, –

71. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

72. Mga magaganda, malapit na binantayan sa mga gusali; –

73. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

74. Na walang tao o diwang makalupang sumalang bago sa kanila; –

75. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

76. Humihilig sa luntiang mga kutson at magandang mga telang pansahig.

77. Alin ito, sa mga tulong ng inyong Panginoon, na inyong itatatwa?

78. Pinagpala ang pangalan ng inyong Panginoon, Makapangyarihan at Pinarangalan!

SURA LVI

ANG PANGYAYARI

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang pangyayari ay dumating padaan –

2. Walang pagtatatwa tungkol sa pagdating nito –

3. Pinabababa (ang ilan), pinatataas (ang mga iba);

4. Nang ang lupa ay inuga ng isang pagyanig,

5. At ang mga bulubundukin ay dinurog sa pulbos,

6. Kaya sila ay naging isang nakakalat na alabok,

7. At kayo ay magiging tatlong uri:

8. (Una) ang mga yaong nasa kanang kamay; ano sa mga yaong nasa kanang kamay?

9. At (pagkatapos) ang mga yaong nasa kaliwang kamay; ano sa mga yaong nasa kaliwang kamay?

10. At ang pinakauna sa pakikipag-unahan, ang pinakauna sa pakikipag-unahan (sa Kabilangbuhay):

11. Ang mga yaon ay silang dadalhing malapit,

12. Sa mga hardin ng kasiyahan;

13. Isang karamihan sa mga yaon sa katandaan,

14. At isang kaunti sa mga yaon sa huling panahon,

15. Sa may guhit na mga upuang pahingahan,

16. Humihilig sa loob noon mukha sa mukha.

17. Doon maghihintay sa kanila ang walang pagkamakataong mga kabataan,

18. May mga mangkok at mga pitsel at isang tasa galing sa isang dalisay na batis,

19. Galing doon sila ay kukuha ng walang pananakit ng ulo o alinmang pagkabaliw,

20. At bungang kanilang maaaring piliin,

21. At laman ng mga ibong maaari nilang maibigan.

22. At (doon ay) mga magagandang may maluwang, kaakit-akit na mga mata,

23. Tulad sa nakatagong mga perlas,

24. Gantimpala para sa anong kanilang dating ginagawa.

25. Doon sila ay hindi makaririnig ng walang saysay na pakikipag-usap o bintang,

26. (Wala) kundi ang sinasabi:
Kapayapaan, (at muling) Kapayapaan.

27. At ang mga yaong nasa kanang
kamay; ano sa mga yaong nasa kanang
kamay?

28. Kasama ng walang tinik na mga
punongkahoy ng lote,

29. At kumpol na mga saging,

30. At nakalatag na panglilim,

31. At tubig na bumubulwak,

32. At bungang marami,

33. Hindi malayo sa pag-abot o kaya ay
bawal,

34. At nakaangat na mga upuang
pahingahan;

35. O! Aming nilikha silang isang (bagong)
nilikha,

36. At ginawa silang mga birhen,

37. Mga mapagmahal, mga kaibigan,

38. Para sa mga yaong nasa kanang
kamay;

39. Isang karamihan sa mga yaon sa
katandaan,

40. At isang karamihan sa mga yaon sa
huling panahon.

41. At ang mga yaon sa kaliwang kamay;
ano sa mga yaong nasa kaliwang kamay?

42. Sa nakasusunog na hangin at
nakababanling tubig.

43. At anino ng itim na usok,

44. Hindi malamig o nakapananariwa.

45. O! bago dito sila ay hindi kayang
gumawa ng karangyaan,

46. At dating nagpumilit sa nakahihindik na
kasalanan.

47. At sila ay dating nagsasabi: Kapag
kami ay patay at naging alabok at mga buto,
kami ba sa gayon, sa katunayan, ay itatayong
muli,

48. At ang amin ding mga ninuno?

49. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): O!
ang mga yaon sa katandaan at ang mga yaon
sa huling panahon,

50. Dadalhing samasama sa pagkikita ng
isang takdang araw.

51. Pagkatapos O! kayo, ang nagkamali,
ang mga nagtatwa,

52. Kayo talaga ay kakain sa isang
punongkahoy na tinawag na Sakum,

53. At magpupuno ng inyong mga tiyan
kasama doon;

54. At doon kayo ay iinom ng kumukulong
tubig,

55. Umiinom tulad sa ang kamelyo ay
umiinom.

56. Ito ay magiging kanilang maligayang
pagdating sa araw ng Paghuhukom.

57. Kami ay lumikha sa inyo. Kayo ba sa
gayon ay tatanggap ng katotohanan?

58. Inyo bang nakita iyang inyong
inilabas?

59. Kayo ba ang lumikha nito o Kami ay
ang Lumikha?

60. Kami ay nagbigay ng kamatayan sa
inyo, at Kami ay hindi malalampasan,

61. Na Kami ay makapagpapabago ng
inyong anyo at makagagawa sa inyo ng anong
inyong hindi alam.

62. At talagang inyong alam ang unang
paglikha. Bakit, sa gayon, kayo hindi nag-iisip?

63. Inyo bang nakita iyang inyong
binungkal?

64. Kayo ba ang nangalaga nito, o Kami
ay ang Tagapangalaga?

65. Kung Aming inibig, Amin talagang
magagawa itong walang halaga, sa gayon
kayo ba ay hindi titigil sa pagsigaw:

66. O! kami ay may dala ng pagkakautang!

67. Hindi, nguni't kami ay pinagkaitan (ng
mga bunga ng aming pinaghirapan)!

68. Inyo bang napagmasdan ang tubig na
inyong ininom?

69. Kayo ba ang nagpapabuhos nito galing
sa ulap ng ulan, o Kami ay ang
nagpapabuhos?

70. Kung Aming inibig, Aming magagawa talaga itong mapait. Bakit, sa gayon, kayo nagbigay ng walang pasasalamat?

71. Inyo bang napagmasdan ang apoy na inyong pinatay;

72. Kayo ba ang gumawa sa punongkahoy doong lumaki, o Kami ay ang Tagapagpalaki?

73. Kami, kahi't Kami, ay nagtakda ditong isang paalaala at isang ginhawa para sa mga namamalagi sa kagubatan.

74. Sa gayon (O Muhamad), purihin ang pangalan ng iyong Panginoon, ang Kamanghamangha.

75. Tangi sa doon, Ako ay tumawag sa kaayusan ng mga bituin upang sumaksi –

76. At O! iyan talaga ay isang napakalaking panunumpa, kung inyo lamang alam –

77. Na (ito) talaga ay isang marangal na Kuran,

78. Sa isang Aklat na itinagong nakakubli,

79. Na walang sumalang maliban sa pinadalisay,

80. Isang pagsisiwalat galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

81. Ang Pahayag bang ito ang inyong hinamak,

82. At ginawang magtatwa doon ng inyong kabuhayan?

83. Bakit, sa gayon, nang (ang kaluluwa) ay dumating pataas patungo sa lalamunan (ng mamamatay),

84. At kayo sa sandaling iyan ay tumitingin,

85. – At Kami ay higit na malapit sa kanya kaysa inyo, nguni't kayo ay hindi nakakita –

86. Bakit, sa gayon, kung kayo ay walang panagutan sa kapangyarihan,

87. Kayo ay hindi nagpadala ditong pabalik, kung kayo ay matapat?

88. Sa gayon kung siya ay sa mga yaong dinalang malapit,

89. (Doon para sa kanya ay) pamamahinga at kasiyahan, at isang Hardin ng kagalakan.

90. At kung siya ay sa mga yaon sa kanang kamay,

91. Sa gayon (ang pagbati) "Kapayapaan ay maging sa inyo" galing sa mga yaong nasa kanang kamay.

92. Nguni't kung siya ay sa mga umayaw, ang nagkamali,

93. Sa gayon ang mabuting pagdating ay magiging kumukulong tubig,

94. At pagkaihaw sa apoy ng Impiyerno.

95. O! ito ay tiyak na katotohanan.

96. Sa gayon (O Muhamad) purihin ang pangalan ng Panginoon, ang Kamanghamangha.

SURA LVII

BAKAL

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Lahat na nasa mga langit at sa lupa ay nagpaparangal kay Allah; at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

2. Kanya ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa; Siya ay nagpadali, at Siya ay nagbigay ng kamatayan; at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

3. Siya ay ang Una at ang Huli, at ang Panlabas at ang Panloob; at Siya ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

4. Siya itong lumikha ng mga langit at ng lupa sa anim na araw, pagkatapos Siya ay lumuklok sa Trono. Kanyang alam ang lahat na pumasok sa lupa at lahat na lumabas galing doon at lahat na dumating pababa galing sa langit at lahat na umakyat sa loob noon; at Siya ay kasama ninyo saanman kayo maparoon. At si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

5. Kanya ay ang Nasasakupan ng mga langit at ng lupa, at kay Allah (lahat ng) mga bagay ay dinalang pabalik.

6. Kanyang ginawa ang gabing dumaan patungo sa liwanag, at Kanyang ginawa ang araw na dumaan patungo sa gabi, at Siya ay Tagaalam ng lahat na nasa mga puso.

7. Maniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at gumugol diyang doon Kanyang ginawa kayong mga tagapagmana; at ang ganyan sa inyong naniniwala at gumugugol (na matuwid), ang kanila ay magiging isang dakilang gantimpala.

8. Anong nakapagpapasakit sa inyong kayo ay hindi naniniwala kay Allah, nang ang mensahero ay tumawag sa inyong maniwala sa inyong Panginoon, at Siya ay nakagawa na ng isang kasunduan sa inyo, kung kayo ay mga naniniwala?

9. Siya itong nagpadalang pababa ng maliwanag na mga pagsisiwalat sa Kanyang tagapaglingkod, upang Siya ay makapagdala

sa inyo sa pangmasid galing sa kadiliman patungo sa liwanag; at O! para sa inyo, si Allah ay Puno ng Habag, Maawain.

10. At anong nakapagpapasakit sa inyong kayo ay hindi gumugol sa landas ni Allah, samantalang kay Allah ay ang pagmamay-ari ng pamana ng mga langit at ng lupa? Ang mga yaong gumugol at lumaban bago ang pagwawagi ay wala sa isang kapantay (sa nalalabi sa inyo). Ang ganyan ay higit na malaki sa tungkulin kaysa mga yaong gumugol at lumaban pagkatapos. Sa bawa't isa si Allah ay nangako ng mabuti. At si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

11. Sino siyang magpapahiram kay Allah ng isang mabuting pahiram, upang Kanyang magawang dalawa ito para sa kanya at ang kanya ay maging isang mayamang gantimpala?

12. Sa araw nang ikaw (Muhamad) ay makakakita sa mga naniniwala, mga kalalakihan at mga kababaihan, ang kanilang liwanag ay nagniningning sa pangmasid sa harapan nila at sa kanilang kanang mga kamay, (at makaririnig ditong sinabi sa kanila): Masayang balita para sa inyo sa araw na ito: Mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon mamamalagi magpakailanman. Iyan ay ang pinakamataas na tagumpay.

13. Sa araw nang ang mapagpanggap na mga kalalakihan at ang mapagpanggap na mga kababaihan ay magsasabi sa mga yaong naniniwala: Tingnan kami upang kami ay makahiram galing sa inyo ng liwanag! sasabihin: Pumuntang pabalik at humanap ng liwanag! Pagkatapos doon ay maghihiwalay sa kanila ang isang pader na sa loob noon ay isang pintuan, ang loob na tabi doon ay may

awa, samantalang ang labas na tabi doon ay patungo sa wakas.

14. Sila ay tatawag sa kanila (nagsasabi): Hindi ba kami kasama ninyo? Sila ay magsasabi: Oo, talaga; nguni't kayo ay nanukso isa sa isa pa, at nag-atubili, at nag-alinlangan, at ang mga mithing walang saysay ay gumanyak sa inyo hanggang sa ang kautusan ni Allah ay dumating na naparaan; at ang mandaraya ay dumaya sa inyo tungkol kay Allah;

15. Kaya sa araw na ito ay walang tubos na makukuha galing sa inyo o galing sa mga yaong hindi naniwala. Ang inyong tahanan ay ang Apoy; iyan ay inyong tagatangkilik, at isang dulo ng masaklap na paglalakbay.

16. Ang panahon ay hindi pa hinog para sa mga puso ng mga yaong naniniwalang sumuko sa paalaala ni Allah at sa katotohanang isiniwalat, na sila ay hindi naging tulad sa mga yaong tumanggap ng Kasulatan sa katandaan, nguni't ang kaduluhan ay pinahaba para sa kanila at sa gayon ang kanilang mga puso ay pinatigas, at karamihan sa kanila ay mga nabubuhay sa masama.

17. Alaming si Allah ay nagpadali sa lupa matapos ang kamatayan nito. Aming ginawang maliwanag ang Aming pagsisiwalat para sa inyo, upang sana kayo ay makaunawa.

18. O! ang mga yaong nagbigay ng limos, kapwa mga kalalakihan at mga kababaihan, at nagpahiram kay Allah ng isang mabuting pahiram, ito ay gagawing dalawa para sa kanila, at ang kanila ay magiging isang mayamang gantimpala.

19. At ang mga yaong naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga mensahero, sila ay ang matapat; at ang mga martir ay kasama ng kanilang Panginoon; sila ay may gantimpalang kanila at kanilang liwanag; samantalang para sa mga yaong hindi naniniwala at nagtatwa sa Aming mga isiniwalat, sila ay mga may-ari ng apoy ng Impiyerno.

20. Alaming ang buhay sa daigdig na ito ay laro lamang, at katamarang pananalita, at palabas, at pagyayabang sa inyo, at pag-aaway tungkol sa kayamanan at mga anak; tulad sa katularan ng pananim matapos ang ulan, doon ang pagtubo ay nakasisiya sa mga tagapangalaga, nguni't pagkatapos ito ay natuyo at iyong nakita itong naging dilaw, pagkatapos ito ay naging dayami. At sa Kabilangbuhay may nakahahapis na parusa, at kapatawaran (din) galing kay Allah at sa Kanyang mabuting kasiyahan, samantalang ang buhay sa daigdig ay bagay lamang ng malikmata.

21. Makipag-unahan isa kasama ang isa pa para sa kapatawaran galing sa inyong Panginoon at isang Harding doon ang lapad ay tulad sa lapad ng mga langit at ng lupa, na nakatago para sa mga yaong naniniwala kay Allah at sa Kanyang mga mensahero. Ang ganyan ay ang biyaya ni Allah, na Kanyang ipinagkakaloob sa Kanyang ibig, at si Allah ay sa walang katapusang biyaya.

22. Wala sa kapahamakang bumagsak sa lupa o sa inyong mga sarili, nguni't ito ay nasa isang Aklat bago Namin dinala ito sa pagkaganito – O! iyan ay madali para kay Allah –

23. Na kayo ay hindi maghapis para diyan sa nakatakas sa inyo, o kaya ay magsaya dahil diyan sa ibinigay sa inyo. Si Allah ay

hindi nagmamahal sa lahat na mapagmayabang na mga mapagmalaki,

24. Na nag-imbak at humimok sa mga tao ng kasakiman. At sinumang pumihit palayo, si Allah pa rin ay ang Walang Takda, ang May-ari ng Papuri.

25. Kami talaga ay nagpadala sa Aming mga mensaherong may maliwanag na mga katibayan, at nagsiwalat kasama nila ng Kasulatan at ng Timbangan, upang ang sangkatauhan ay makapagbantay ng wastong sukat, at Kanyang isiniwalat ang bakal, sa loob noon ay makapangyarihang lakas at (maraming) mga kagamitan para sa sangkatauhan, at upang makilala ni Allah siyang tumulong sa Kanya at sa Kanyang mga mensahero, bagama't hindi nakikita. O! si Allah ay Malakas, Makapangyarihan.

26. At Kami talaga ay nagpadala kay Noa at kay Abraham at naglagay ng Pagpropetang at ng Kasulatan sa kanilang binhi, at sa kanila naroon siyang pumuntang matuwid, nguni't marami sa kanila ay mga nabubuhay sa masama.

27. Pagkatapos Aming ginawang ang Aming mga mensahero ay sumunod sa mga hakbang ng kanilang paa; at Aming ginawang si Hesus, anak na lalaki ni Maria, ay sumunod, at ibinigay sa kanya ang Gospel, at nilagyan ng habag at awa ang loob ng mga puso ng mga yaong sumunod sa kanya. Nguni't ang pagmomonghe ay kanilang tinuklas – Hindi Namin ipinag-utos ito para sa kanila – humahanap lamang ng kasiyahan ni Allah, at sila ay hindi sumunod ditong may wastong pagsunod. Kaya Kami ay nagbigay sa mga yaon sa kanilang naniniwala ng kanilang gantimpala, nguni't marami sa kanila ay mga nabubuhay sa masama.

28. O kayong naniniwala! Maging mapag-isip ng inyong tungkulin kay Allah at maglagay ng pananalig sa Kanyang mensahero. Siya ay magbibigay sa inyo ng dalawang tiklop ng Kanyang awa at hihirang para sa inyo ng isang liwanag na sa loob noon kayo ay lalakad, at magpapatawad sa inyo. Si Allah ay Mapagpatawad, Maawain;

29. Upang ang Mga Tao ng Kasulatan ay makaalam na kanilang hawak ang wala ng biyaya ni Allah, na ang biyaya ay nasa kamay lamang ni Allah na magbigay sa Kanyang ibig. At si Allah ay sa walang katapusang biyaya.

SURA LVIII

SIYANG (BABAENG)

NAKIPAGTALO

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Si Allah ay nakarinig ng sinasabi niyang (babaeng) nakipagtalo sa iyo (Muhamad) tungkol sa kanyang asawang lalaki, at dumaing kay Allah. At si Allah ay nakarinig ng inyong usapan. O! si Allah ay Tagarinig, Tagaalam.

2. Ang ganyan sa inyong naglagay palayo sa inyong mga asawang babae (sa pamamagitan ng pagsasabing sila ay tulad sa kanilang mga ina) – Sila ay hindi kanilang mga ina; walang kanilang mga ina maliban sa mga yaong nagsupling sa kanila – sila talaga ay nagwika ng isang masamang salita at isang kasinungalingan. At O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

3. Ang mga yaong naglagay palayo sa kanilang mga asawang mga babae (sa pamamagitan ng pagsasabing sila ay tulad sa kanilang mga ina) at pagkatapos ay pupuntang pabalik diyan sa kanilang sinabi, (ang parusa) sa kalagayang iyan (ay) ang pagpapalaya ng isang alipin bago sila sumalang isa sa isa pa. Patungo dito, kayo ay binalaan; at si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

4. At siyang hindi nakatagpo (ng nararapat na kakayahan), pabayaang siyang mag-ayuno para sa dalawang magkasunod na buwan bago sila sumalang isa sa isa pa; at para sa kanyang hindi makayang gumawa ng gayon, (ang pagsisisi ay) ang pagpapakain ng animnapung mga nangangailangan. Ito, upang kayo ay makapaglagay ng pagtitiwala kay Allah at sa Kanyang mensahero. Ang ganyan ay ang mga dulo (ng ipinag-utos ni Allah); at para sa mga hindi naniniwala ay isang masakit na wakas.

5. Ang mga yaong kumalaban kay Allah at sa Kanyang mensahero ay gagawing aba tulad sa mga yaong bago sa kanila ay ginawang aba; at Kami ay nagpadalang pababa ng maliwanag na mga palatandaan, at para sa mga hindi naniniwala ay isang nakahihyang wakas, –

6. Sa araw nang si Allah ay magtatayong lahat sa kanilang samasama at magsasabi sa kanila ng anong kanilang ginawa. Si Allah ay nagtago ng bilang nito samantalang sila ay nakalimot nito. At si Allah ay Saksi sa ibabaw ng lahat ng mga bagay.

7. Hindi mo ba nakitang si Allah ay alam ang lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa? Walang lihim na sanggunian ng tatlo na hindi Siya ang kanilang pang-apat, o lima na hindi Siya ang kanilang pang-anim, o sa

kulang kaysa diyan o higit na hindi Siya kasama sa kanila saanman sila maparoon; at pagkatapos, sa Araw ng Pagkabuhay, Siya ay magpapasabi sa kanila ng anong kanilang ginawa. O! si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

8. Hindi mo ba napagmasdan ang mga yaong pinagbawalan ng sabwatan at pagkatapos ay bumalik diyan sa ipinagbawal sa kanila, at (ngayon ay) nakipagsabwatang magkakasama para sa kasalanan at gawang mali at hindi pagsunod sa mensahero? At nang sila ay dumating sa iyo, sila ay bumati sa iyo ng isang pagbating kasama doon, si Allah ay hindi bumati sa iyo, at nagsabi sa loob ng kanilang mga sarili: Bakit si Allah magpaparusa sa amin para sa anong aming sinabi? Ang Impiyerno ay magiging sapat sa kanila; kanilang mararamdaman ang init doon – isang masaklap na dulo ng paglalakbay!

9. O kayong naniniwala! Kapag kayo ay nakipagsabwatang magkakasama, huwag makipagsabwatang magkakasama para sa kasalanan at gawaing mali at hindi pagsunod sa mensahero, nguni't makipagsabwatang magkakasama para sa katuwiran at kabanalan, at tumupad ng inyong tungkulin kay Allah, sa Kanya kayo ay titipunin.

10. O! ang pakikipagsabwatan ay sa demonyo lamang, na siya ay makapagpapayamot sa mga yaong naniniwala; nguni't siya ay hindi makasasakit sa kanila ng anuman maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. Kay Allah pabayaang ang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala.

11. O kayong naniniwala! Nang sinabi: Gumawa ng silid! sa mga pagtitipon, sa gayon gumawa ng silid; si Allah ay gagawa ng landas

para sa inyo (matapos nito). At nang sinabi: Pumuntang pataas na higit na mataas! pumuntang pataas na higit na mataas; si Allah ay magpapataas sa mga yaong naniniwala sa inyo, at ang mga yaong may kaalaman, sa mataas na mga tungkulin. Si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

12. O kayong naniniwala! Kapag kayo ay nakipagsanggunian sa mensahero, mag-alay ng isang kawanggawa bago ang inyong sanggunian. Iyan ay higit na mabuti at higit na dalisay para sa inyo. Nguni't kung inyong hindi matagpuan (ang nararapat na kakayahan) sa gayon O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

13. Takot ba kayong mag-alay ng kawanggawa bago ang inyong sanggunian? Sa gayon, kapag inyong hindi ginawa ito at si Allah ay nagpatawad sa inyo, magtaguyod ng pagsamba at magbayad ng nararapat sa mahirap, at sundin si Allah at ang Kanyang mensahero. At si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

14. Hindi mo ba nakita ang mga yaong kumuha bilang mga kaibigan ng isang kataong si Allah ay galit? Sila ay hindi sa inyo o sa kanila, at sila ay sumumpa ng isang maling sumpang nalalaman.

15. Si Allah ay naghanda para sa kanila ng isang nakahihindik na wakas. Kasamaan talaga iyang dati nilang ginagawa.

16. Sila ay gumawa ng isang taguan sa kanilang mga panunumpa, at pumihit (sa mga tao) galing sa landas ni Allah; kaya ang kanila ay magiging isang nakahihiyang wakas.

17. Ang kanilang kayamanan at kanilang mga anak ay hindi makatutulong sa kanila laban kay Allah. Ang ganyan ay makatarungang mga nagmamay-ari ng Apoy; sila ay mamamalagi sa loob noon.

18. Sa araw nang si Allah ay magtatayo sa kanilang lahat samasama, sa gayon sila ay manunumpa sa Kanya tulad sa sila (ngayon) ay sumumpa sa inyo, at sila ay mag-iisip na sila ay may ilang katayuan. O! hindi ba sila ang mga sinungaling?

19. Ang demonyo ay sumakop sa kanila at sa gayon ay gumawa sa kanilang lumimot sa alaala ni Allah. Sila ay ang bahagi ng demonyo. O! hindi ba ang bahagi ng demonyo ay ang magiging mga talunan?

20. O! ang mga yaong kumalaban kay Allah at sa Kanyang mensahero, sila ay magiging sa pinakamababa.

21. Ipinag-utos ni Allah: O! Ako talaga ay mananakop, Ako at ang Aking mga mensahero. O! si Allah ay Malakas, Makapangyarihan.

22. Iyong hindi matatagpuan ang kataong naniniwala kay Allah at sa Huling Araw na nagmamahal sa mga yaong kumalaban kay Allah at sa Kanyang mensahero, kahi't na sila ay maging kanilang mga ama o kanilang mga anak na lalaki o kanilang mga kapatid na lalaki o kanilang kamag-anak. Para sa ganyan, Siya ay sumulat ng pananalig sa kanilang mga puso at nagpatibay sa kanila ng isang Diwa galing sa Kanya, at Siya ay magdadala sa kanila sa loob ng mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi. Si Allah ay nasiyahang mabuti

sa kanila, at sila ay nasiyahang mabuti sa Kanya. Sila ay bahagi ni Allah. O! hindi ba ang bahagi ni Allah ay ang matagumpay?

SURA LIX

PAGPAPATAPON SA

MALAYONG LUPAIN

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa ay nagparangal kay Allah; at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

2. Siya itong gumawa sa mga yaon, sa Mga Tao ng Kasulatang hindi naniniwala, na magpunta sa pangmasid galing sa kanilang mga tahanan patungo sa unang pagpapatapon sa malayong lupain. Kayo ay hindi nag-isip na sila ay pupunta sa pangmasid, samantalang sila ay nag-isip na ang kanilang mga matibay na kublihan ay magsasanggalang sa kanila kay Allah. Nguni't si Allah ay umabot sa kanila galing sa isang lugar na doon sila ay hindi nakatanto, at naghasik ng takot sa kanilang mga puso kaya sila ay nagwasak ng kanilang mga tahanan sa kanilang sariling mga kamay at mga kamay ng mga naniniwala. Kaya matutuhan ang isang aral, O! kayong may mga mata!

3. At kung si Allah ay hindi nag-utos ng pangingibangbayan para sa kanila, Siya talaga ay magpaparusa sa kanila sa daigdig na ito, at ang kanila sa Kabilangbuhay ay ang parusa ng Apoy.

4. Iyan ay sapagka't sila ay salungat kay Allah at sa Kanyang mensahero; at sinumang sumalungat kay Allah, (para sa kanya) talagang si Allah ay matigas sa pagbawi.

5. Anumang punongkahoy ng palmang inyong pinutol o iniwang nakatayo sa kanilang mga ugat, ito ay sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah, upang Siya ay makapagpalito sa mga nabubuhay sa masama.

6. At iyang ibinigay ni Allah bilang sinamsam sa Kanyang mensahero galing sa kanila, kayo ay huwag humimok ng alinmang kabayo o sasakyang kamelyo para doon, nguni't si Allah ay nagbigay sa Kanyang mensahero ng Pamumuno sa ibabaw ng Kanyang ibig. Si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

7. Iyang ibinigay ni Allah bilang sinamsam sa Kanyang mensahero galing sa mga tao ng mga kabayanan, ito ay para kay Allah, at sa Kanyang mensahero, at para sa malapit na kaanak, at sa mga ulila, at sa nangangailangan at sa manlalakbay, na ito ay hindi maging isang gamit sa pagitan ng mayaman sa inyo. At anumang ibigay ng mensahero sa inyo, kunin ito. At anumang kanyang ipagbawal, magpigil (dito). At tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. O! si Allah ay mahigpit sa pagbawi.

8. At (ito ay) para sa mahirap na mga tumakas na itinaboy galing sa kanilang mga tahanan at kanilang mga pag-aari, na naghanap ng biyaya galing kay Allah at tumulong kay Allah at sa Kanyang mensahero. Sila ay ang matapat.

9. Ang mga yaong nakatira sa lungsod at nasa pananalig bago sa kanila, ay nagmahal sa mga yaong tumakas patungo sa kanila bilang kublihan, at nakakita sa kanilang mga puso ng walang pangangailangan para diyan sa ibinigay sa kanila, at pumili (sa mga tumakas) sa ibabaw ng kanilang mga sarili bagama't ang kahirapan ay naging kanilang pitak. At sinumang iniligtas sa kanyang sariling kasakiman – ang ganyan ay silang matagumpay.

10. At ang mga yaong dumating (sa pananalig), matapos sa kanila, ay nagsabi: Aming Panginoon! Patawarin kami at ang aming mga kapatid na lalaking nauna sa amin sa pananalig, at huwag maglagay sa aming mga puso ng alinmang galit sa mga yaong naniniwala. Aming Panginoon! Ikaw ay Puno ng Habag, Maawain.

11. Hindi mo ba napagmasdan ang mga yaong mga mapagpanggap, (paanong) sila ay nagsabi sa kanilang mga kapatid na lalaking hindi naniniwala sa Mga Tao ng Kasulatan: Kung kayo ay itinaboy palabas, kami talaga ay pupuntang palabas kasama ninyo, at kami talaga ay hindi susunod sa alinmang isang laban sa inyo, at kung kayo ay lusubin, kami talaga ay tutulong sa inyo. At si Allah ay sumaksing sila talaga ay mga sinungaling.

12. (Sapagka't) talagang kung sila ay itaboy palabas, sila ay hindi pumupuntang palabas kasama nila; at talagang kung sila ay lusubin, sila ay hindi tumutulong; at talagang kung sila ay tumulong sa kanila, sila ay pipihit at tatakas; at pagkatapos sila ay hindi magiging matagumpay.

13. Kayo ay higit na nakahihindik tulad sa isang takot sa kanilang mga puso kaysa kay

Allah. Iyan ay sapagka't sila ay isang kataong hindi nakauunawa.

14. Sila ay hindi lalaban sa inyo sa isang katawan maliban sa tanggulang mga bayan o sa likuran ng mga pader. Ang kanilang pagsalungat sa kanilang mga sarili ay napakalaki. Kayo ay nag-isip sa kanila bilang isang buo samantalang ang kanilang mga puso ay magkakaiba. Iyan ay sapagka't sila ay isang kataong walang isip.

15. Sa katularan ng mga yaong (naghirap) ng isang maikling panahon bago sa kanila, sila ay tumikim ng masamang mga kinahinatnan ng kanilang ugali, at ang kanila ay isang masakit na parusa.

16. (At ang mga mapagpanggap ay) sa katularan ng demonyo nang siya ay magsabi sa taong huwag maniwala, pagkatapos, nang siya ay hindi naniniwala, nagsasabi: O! ako ay bitaw sa iyo. O! ako ay takot kay Allah, ang Panginoon ng mga Daigdig.

17. At ang kinalabasan para sa dalawa ay magiging sila ay nasa Apoy, sa loob noon namamalagi. Ang ganyan ay ang gantimpala ng mga gumagawa ng masama.

18. O kayong naniniwala! Tuparin ang inyong tungkulin kay Allah. At pabayaang bawa't kaluluwa ay tumingin diyan sa ipinadala nito sa una para sa kinabukasan. At tuparin ang inyong tungkulin kay Allah! O! si Allah ay Pinag-alaman ng anong inyong ginagawa.

19. At huwag maging kayo ay tulad sa mga yaong lumimot kay Allah, sa gayon Kanyang ginawa silang lumimot sa kanilang

mga kaluluwa. Ang ganyan ay ang mga gumagawa ng masama.

20. Hindi magkatumbas ay ang mga may-ari ng Apoy at ang mga may-ari ng Hardin. Ang mga may-ari ng Hardin ay ang mapagwagi.

21. Kung Aming ginawang ang Kurang ito ay bumaba sa isang bundok, ikaw (O Muhamad) talaga ay hindi nakakita nitong ginawang aba, hinating hiwalay sa pamamagitan ng takot kay Allah. Ang ganyang mga katularan ay Aming inihambing para sa sangkatauhan upang sana sila ay makapag-isip.

22. Siya ay si Allah, bukod sa Kanya ay walang ibang Maykapal, ang Tagaalam ng hindi nakikita at ng nakikita. Siya ay ang Mapagbigay, ang Maawain.

23. Siya ay si Allah, bukod sa Kanya ay walang ibang Maykapal, ang Panginoong Mapanakop, ang Isang Banal, Kapayapaan, ang Tagakupkop ng Pananalig, ang Bantay, ang Kagalanggalang, ang Tagapilit, ang Magaling. Pinarangalan ay maging si Allah galing sa lahat na kanilang inihambing bilang katambal (sa Kanya)!

24. Siya ay si Allah, ang Lumikha, ang Tagahugis galing sa wala, ang Tagahubog; ang Kanya ay ang pinakamagandang mga pangalan. Lahat na nasa mga langit at sa lupa ay nagpaparangal sa Kanya, at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

SURA LX**SIYANG (BABAENG)****SUSUBUKAN***(Isiniwalat sa Al-Madina)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. O kayong naniniwala! Huwag piliin ang Aking kaaway at ang inyong kaaway bilang mga kaibigan. Kayo ba ay nagbibigay sa kanila ng pakikipagkaibigan samantalang sila ay hindi naniniwala sa katotohanang iyang dumating sa inyo, nagtataboy palabas sa mensahero at sa inyo sapagka't kayo ay naniniwala kay Allah, ang inyong Panginoon? Kung kayo ay dumating sa pangmasid upang magsikap sa Aking landas at naghahanap ng Aking mabuting kasiyahan, (magpakita sa kanila ng hindi pakikipagkaibigan). Kayo ba ay nagpapakita ng pakikipagkaibigan sa kanilang palihim, samantalang Ako ay Pinakanakababatid ng anong inyong itinatago at ng anong inyong inihahayag? At sinumang gumagawa nito sa inyo, siya talaga ay naligaw sa wastong landas.

2. Kung sila ay may pang-itaas na kamay sa inyo, sila ay magiging inyong mga kaaway, at mag-uunat palabas ng kanilang mga kamay at kanilang mga dilang patungo sa inyong may (hangad na) masama, at sila ay nagmimithi sa inyong hindi maniwala.

3. Ang inyong mga kaanak at ang inyong mga anak ay hindi ninyo magagamit sa Araw ng Pagkabuhay. Siya ay maghihiwalay sa inyo. Si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

4. May isang mabuting huwaran para sa inyo kay Abraham at sa mga yaong kasama niya, nang sila ay nagsabi sa kanilang katao: O! kami ay walang kasalanan sa inyo at lahat na inyong sinasamba bukod kay Allah. Kami ay nakatapos kasama ninyo. At may tumayo sa pagitan namin at sa inyong pakikipag-away at galit na walang katapusan hanggang sa kayo ay naniniwala kay Allah lamang – maliban diyan sa ipinangako ni Abraham sa kanyang ama (nang siya ay nagsabi): Ako ay hihingi ng kapatawaran para sa iyo, bagama't ako ay may-ari ng wala para sa iyong galing kay Allah – Aming Panginoon! Sa Iyo, kami ay naglalagay ng aming pagtitiwala; at sa Iyo, kami ay pumipihit na nagsisisi, at sa Iyo ay ang paglalakbay.

5. Aming Panginoon! Huwag kaming gawing isang biktima para sa mga yaong hindi naniniwala, at patawarin kami, aming Panginoon! O! Ikaw, Ikaw lamang, ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

6. Talagang kayo ay mayroon sa kanilang isang mabuting huwaran para sa bawa't isang tumingin kay Allah at sa Huling Araw. At sinuman ay makapipihit palayo, O! si Allah rin, Siya ay ang Walang Takda, ang May-ari ng Papuri.

7. Maaaring si Allah ay mag-uutos ng pagmamahal sa pagitan ninyo at ng mga yaon sa kanilang kayo ay may pakikipag-away. Si Allah ay Makapangyarihan, at si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

8. Si Allah ay hindi nagbawal sa inyo sa mga yaong hindi nakipaglaban sa inyo dahil sa pagsamba at hindi nagtataboy sa inyong palabas galing sa inyong mga tahanan, na kayo ay magpapakita sa kanila ng kabaitan at makikipagbagayang makatarungan sa kanila.

O! si Allah ay nagmamahal sa mga nakikipagbagayang makatarungan.

9. Si Allah ay nagbawal sa inyo lamang sa mga yaong nakipaglaban sa inyo dahil sa pagsamba at nagtaboy sa inyong palabas galing sa inyong mga tahanan at tumulong sa pagtataboy sa inyong palabas, na kayo ay makipagkaibigan sa kanila. Sinumang makipagkaibigan sa kanila – (Lahat) ng ganyan ay mga gumagawa ng mali.

10. O kayong naniniwala! Nang ang mga naniniwalang mga kababaihan ay dumating sa inyo bilang mga takas, subukan sila. Si Allah ay pinakanakababatid ng kanilang pananalig. Pagkatapos, kung inyong alam sila bilang tunay na mga naniniwala, huwag silang ipadalang pabalik patungo sa mga hindi naniniwala. Sila ay hindi makatarungan para sa mga hindi naniniwala, o ang mga hindi naniniwala ay makatarungan para sa kanila. At ibigay sa mga hindi naniniwala iyang kanilang ginugol (sa kanila). At hindi kasalanan para sa inyong mag-asawa sa ganyang mga kababaihan kapag kayo ay nakapagbigay sa kanila ng kanilang kabayaran. At huwag humawak sa mga pagkakatali ng hindi naniniwalang mga kababaihan; at humingi (ng pagbabalik) niyang inyong ginugol; at pabayaang ang mga hindi naniniwalang humingi para diyan sa kanilang ginugol. Iyan ay ang paghuhukom ni Allah. Siya ay naghukom sa pagitan ninyo. Si Allah ay Tagaalam, Paham.

11. At kung alinman sa inyong mga asawang babae ang umalis sa inyong patungo sa mga hindi naniniwala at pagkatapos kayo ay nagkaroon ng inyong pihit (ng tagumpay), sa gayon ibigay sa mga yaong ang mga asawang babae ay lumayo ang katulad niyang kanilang ginugol, at tuparin ang inyong

tungkulin kay Allah na kayo ay mga naniniwala.

12. O Propeta! Kung ang naniniwalang mga kababaihan ay dumating sa iyo, kumukuha ng sumpa ng pagkamatapat sa iyong sila ay maghahambing ng wala bilang katambal ni Allah, at hindi magnanakaw o gagawa ng pakikiapid o papaslang sa kanilang mga anak, o gagawa ng alinmang kasinungalingang kanilang binalak sa pagitan ng kanilang mga kamay at mga paa, o sumuway sa iyo sa anong matuwid, sa gayon tanggapin ang kanilang pagkamatapat at hingin kay Allah na patawarin sila. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

13. O kayong naniniwala! Huwag maging mapagkaibigan sa isang kataong si Allah ay galit, (isang kataong) walang pag-asa sa Kabilangbuhay tulad sa ang mga hindi naniniwala ay nawalan ng pag-asa sa mga yaong nasa mga libingan.

SURA LXI

ANG MGA KATUNGKULAN

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa ay nagparangal kay Allah, at Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

2. O kayong naniniwala! Bakit ninyo sinasabi iyang hindi ninyo ginagawa?

3. Pinakanakagagalit sa paningin ni Allah na kayo ay magsabi niyang hindi ninyo ginagawa.

4. O! si Allah ay nagmamahal sa mga yaong nakipaglaban para sa Kanyang kadahilanan sa mga katungkulan, tulad sa sila ay isang buong kayarian.

5. At (alalahanin) nang si Moses ay nagsabi sa kanyang mga tao: O aking mga tao! Bakit ninyo ako inuusig samantalang alam ninyong mabuting ako ay ang mensahero ni Allah sa inyo? Kaya nang sila ay pumunta sa pagkaligaw, si Allah ay nagpadala sa kanilang mga puso sa pagkaligaw. At si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong nabubuhay sa masama.

6. At nang si Hesus na anak na lalaki ni Maria ay nagsabi: O Mga Anak ni Israel! O! ako ay ang mensahero ni Allah sa inyo, nagpapatunay niyang (isiniwalat) bago sa akin sa Tora, at nagdadala ng mabuting mga pambungad ng isang mensaherong dumarating matapos sa akin, na ang pangalan ay ang Isang Pinapurihan. Subali't nang siya ay dumating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan, sila ay nagsabi: Ito ay salamangka lamang.

7. At sinong gumawa ng higit na malaking isang kamalian kaysa kanyang tumuklas ng isang kasinungalingan laban kay Allah nang siya ay tinawag patungo sa Islam? At si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

8. May kasabikang sila ay papatay ng liwanag ni Allah sa pamamagitan ng kanilang mga bibig, nguni't itutumpak ni Allah ang

Kanyang liwanag gaano mang ang mga hindi naniniwala ay salungat.

9. Siya ay itong nagpadala sa Kanyang mensaherong kasama ang batayan at ang katotohanang pagsamba, upang Kanyang magawa itong sumakop ng lahat ng pagsamba gaano mang ang mga hindi naniniwala ay salungat.

10. O kayong naniniwala! Ako ba ay magpapakita sa inyo ng isang pangangalakal na magliligtas sa inyo galing sa isang masakit na wakas?

11. Kayo ay dapat maniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero, at dapat magsumikap para sa kadahilanan ni Allah sa inyong kayamanan at inyong mga buhay. Iyan ay higit na mabuti para sa inyo, kung inyo lamang alam.

12. Siya ay magpapatawad sa inyo ng inyong mga kasalanan at magdadala sa inyong patungo sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, at nakasisiyang mga pamalagian sa mga Hardin ng Eden; iyan ay ang pinakamataas na tagumpay.

13. At (Siya ay magbibigay sa inyo) ng isa pang pagpapalang inyong mahal: tulong galing kay Allah at pangkasalukuyang pagwawagi. Magbigay ng mabuting mga pambungad (O Muhamad) sa mga naniniwala.

14. O kayong naniniwala! Maging mga katulong ni Allah, tulad sa si Hesus na anak na lalaki ni Maria ay nagsabi sa mga disipulo: Sino ang aking mga katulong para kay Allah? Sila ay nagsabi: Kami ay mga katulong ni

Allah. At ang isang bahagi ng mga Anak ni Israel ay naniwala, samantalang ang isang bahagi ay hindi naniwala. Pagkatapos Aming pinalakas ang mga yaong naniwala laban sa kanilang kaaway, at sila ay naging pinakamataas.

SURA LXII

ANG PAGTITIPON

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa ay nagparangal kay Allah, ang Panginoong Mananakop, ang Isang Banal, ang Makapangyarihan, ang Paham.

2. Siya ay itong nagpadala sa mga walang panitik ng isang mensahero sa kanilang sarili, upang bumigkas sa kanila ng kanyang mga isiniwalat at gumawa sa kanilang lumago, at magturo sa kanila ng Kasulatan at Katalinuhan, bagama't dito sa una sila ay talagang nasa lantarang pagkakamali,

3. Kasama ng mga iba sa kanilang hindi pa sumasama sa kanila. Siya ay ang Makapangyarihan, ang Paham.

4. Iyan ay ang biyaya ni Allah; na Kanyang ibinigay sa Kanyang ibig. Si Allah ay sa walanghanggang biyaya.

5. Ang katularahan ng mga yaong pinagkatiwalaan ng Batas ni Moses, subali't

hindi nagsagawa nito, ay tulad sa katularan ng asnong nagdadala ng mga aklat. Hamak ay ang katularan ng kataong nagtatatwa ng mga pagsisiwalat ni Allah. At si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong gumagawa ng mali.

6. Sabihin (O Muhamad): O kayong mga Hudyo! Kung kayo ay umaangking kayo ay tinangkilik ni Allah na hiwalay sa (lahat ng) sangkatauhan, sa gayon humanap ng kamatayan kung kayo ay matapat.

7. Nguni't sila kailanman ay hindi hahanap nito dahil sa lahat na ipinadala ng kanilang sariling mga kamay sa una, at si Allah ay Nakababatid sa mga gumagawa ng masama.

8. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): O! ang kamatayang galing doon kayo ay lumiit, ay talagang makatatagpo sa inyo; at pagkatapos kayo ay ibabalik patungo sa Tagaalam ng hindi nakikita at nakikita; at Siya ay magsasabi sa inyo ng anong dati ninyong ginagawa.

9. O kayong naniniwala! Nang ang tawag ay napakinggan para sa dalangin sa araw ng pagtitipon, magmadali patungo sa alaala ni Allah at iwanan ang inyong pangangalakal. Iyan ay higit na mabuti para sa inyo kung inyo lamang alam.

10. At nang ang dalangin ay matapos, sa gayon maghiwalay sa lupain at humanap ng biyaya ni Allah, at alalahaning mabuti si Allah, upang kayo ay maging matagumpay.

11. Nguni't nang sila ay makatiktik sa ilang kalakal o libangan, sila ay kumalas palayo dito at nag-iwan sa iyong nakatayo. Sabihin: Iyang mayroon si Allah ay higit na mabuti kaysa

libangan at kaysa kalakal, at si Allah ay pinakamagaling sa mga naglalaan ng pangkinabukasan.

SURA LXIII

ANG MGA MAPAGPANGGAP

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang mga mapagpanggap ay dumating sa iyo (O Muhamad), sila ay nagsasabi: Kami ay naging saksing ikaw talaga ay mensahero ni Allah. At si Allah ay alam na ikaw talaga ay Kanyang mensahero, at si Allah ay naging saksing ang mga mapagpanggap ay talagang mga sinungaling.

2. Kanilang ginawa ang kanilang pananalig na isang pagkukunwari upang sila ay makapagpapihit (sa mga tao) galing sa landas ni Allah. Talagang masama ay iyang dati nilang ginagawa.

3. Iyan ay sapagka't sila ay naniwala, pagkatapos hindi naniwala, sa gayon ang kanilang mga puso ay tinakpan upang sila ay hindi makaunawa.

4. At nang iyong makita sila, ang kanilang mga anyo ay nagbigay ng kasiyahan sa iyo; at kung sila ay magsalita, ikaw ay nagbigay ng pandinig sa kanilang salita. (Sila ay) tulad sa sila ay mga tipak ng kahoy sa guhitang mga kapa. Kanilang inisip ang bawa't tawag na laban sa kanila. Sila ay ang kaaway, kaya mag-ingat sa kanila. Si Allah ay lumito sa

kanila! Paano sila salungat (palayo sa Katotohanan)!

5. At nang sinabi sa kanila: Pumunta! Ang mensahero ni Allah ay hihingi ng kapatawaran para sa inyo! sila ay sumalungat sa kanilang mga mukha at iyong nakita silang pumihit palayo, galit.

6. Ikaw man ay humingi ng kapatawaran para sa kanila o hindi humingi ng kapatawaran para sa kanila, si Allah ay hindi magpapatawad sa kanila. O! si Allah ay hindi pumapatnubay sa kataong nabubuhay sa masama.

7. Sila itong nagsasabi: Huwag gumugol sa kapakanan ng mga yaong (namamalagi) kasama ang mensahero ni Allah upang sila ay maghiwahiwalay (at pumuntang palayo galing sa inyo); samantalang kay Allah ay ang mga kayamanan ng mga langit at ng lupa; nguni't ang mga mapagpanggap ay hindi nakatatanto.

8. Sila ay nagsabi: Talaga, kung kami ay bumalik sa Al-Madina, ang higit na makapangyarihan sa hindi kalaunan ay magtataboy palabas sa higit na mahina; samantalang ang kapangyarihan ay pagmamay-ari ni Allah at ng Kanyang mensahero at ng mga naniniwala; nguni't ang mga mapagpanggap ay hindi nakaaalam.

9. O kayong naniniwala! Huwag pabayaang ang inyong kayamanan o inyong mga anak ay lumito sa inyo galing sa alaala ni Allah. Ang mga yaong gumawa sa gayon, sila ay ang mga talunan.

10. At gumugol diyang kasama doon Kami ay naglaan ng pangkinabukasan sa inyo bago ang kamatayan ay dumating sa isa sa inyo at siya ay nagsabi: Aking Panginoon! Kung Ikaw lamang ay magpapaliban ng parusa sa akin para sa isang maliit na sandali, sa gayon ako ay magbibigay ng kawanggawa at magiging sa matuwid.

11. Nguni't si Allah ay nagpaliban ng parusa sa walang kaluluwa nang ang wakas nito ay dumating, at si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

SURA LXIV

GANTIHANG WALANG

PAGKAMALIKMATA

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa ay nagparangal kay Allah; sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng nasasakupan, at sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng papuri; at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

2. Siya itong lumikha sa inyo, nguni't ang isa sa inyo ay isang hindi naniniwala at ang isa sa inyo ay isang naniniwala; at si Allah ay Tagamasid ng anong inyong ginagawa.

3. Siya ay lumikha ng mga langit at ng lupang may katotohanan, at Siya ay humugis

sa inyo at gumawang mabuti ang inyong mga hugis, at sa Kanya ay ang paglalakbay.

4. Kanyang alam ang lahat na nasa mga langit at lahat na nasa lupa, at Kanyang alam ang anong inyong itinatago at ang anong inyong inihahayag. At si Allah ay Nakababatid ng anong nasa mga puso (ng lahat)!

5. Hindi ba ang kasaysayan ay umabot sa inyo sa mga yaong hindi naniwala sa katandaan at sa gayon ay tumikim ng masamang mga kinahinatnan ng kanilang ugali, at ang kanila ay magiging isang masakit na wakas?

6. Iyan ay sapagka't ang kanilang mga mensahero (galing kay Allah) ay tuloy ang pagdating sa kanilang may maliwanag na mga katibayan (ng nasasakupan ni Allah), nguni't sila ay nagsabi: Ang mga makatao lamang ba ang papatnubay sa amin? Kaya sila ay hindi naniwala at pumihit palayo, at si Allah ay Malaya (sa kanila). Si Allah ay Walang Takda, May-ari ng Papuri.

7. Ang mga yaong hindi naniniwala ay nagpahayag na sila ay hindi itatayong muli. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Oo, talaga, sa pamamagitan ng aking Panginoon! kayo ay itatayong muli at pagkatapos kayo ay sasabihan ng anong inyong ginawa; at iyan ay madali para kay Allah.

8. Kaya maniwala kay Allah at sa Kanyang mensahero at sa liwanag na Aming isiniwalat. At si Allah ay Nakababatid ng anong inyong ginagawa.

9. Sa araw nang Siya ay magtitipon sa inyong patungo sa Araw ng Pagtitipon, iyan ay magiging isang araw ng gantihang walang pagkamalikhata. At sinumang naniniwala kay Allah at gumagawa ng matuwid, Siya ay magpapatawad sa kanya ng kanyang mga gawang masama at magdadala sa kanyang patungo sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon mamamalagi kailanman. Iyan ay ang pinakamataas na tagumpay.

10. Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala at nagtatatwa sa Aming mga pagsisiwalat, ang ganyan ay mga may-ari ng Apoy; sila ay mamamalagi sa loob noon, isang masaklap na dulo ng paglalakbay.

11. Walang sakunang mahuhulog maliban sa pamamagitan ng pahintulot ni Allah. At sinumang naniniwala kay Allah, Siya ay pumapatnubay sa kanyang puso. At si Allah ay Tagaalam ng lahat ng mga bagay.

12. Sundin si Allah at sundin ang Kanyang mensahero; nguni't kung kayo ay pumihit palayo, sa gayon ang tungkulin ng Aming mensahero ay magpahatid lamang (ng pahatid) na pantay.

13. Si Allah! Walang Maykapal maliban sa Kanya. Kay Allah, sa gayon, pabayaang mga naniniwalang maglagay ng kanilang pagtitiwala.

14. O kayong naniniwala! O! sa inyong mga asawang babae at inyong mga anak ay may mga kaaway para sa inyo, kaya magingat sa kanila. At kung kayo ay makalimot at magpatawad, at magtakip (ng kanilang

kamalian), sa gayon O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

15. Ang inyong kayamanan at ang inyong mga anak ay isa lamang tukso, samantalang si Allah! sa Kanya ay isang napakalaking gantimpala.

16. Kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah sa abot ng inyong kaya, at makinig, at sumunod, at gumugol sa kawanggawa; iyan ay higit na mabuti para sa inyong mga kaluluwa. At sinumang iligtas sa kanyang sariling kasakiman, ang ganyan ay ang matagumpay.

17. Kung kayo ay magpahiram kay Allah ng isang mabuting pahiram, Kanyang gagawing dalawa ito para sa inyo at patatawarin kayo, sapagka't si Allah ay Tumutugon, Mahabagin,

18. Tagaalam ng hindi nakikita, ang Makapangyarihan, ang Paham.

SURA LXV

PAGHIWALAY SA ASAWA

(Isiniwalat sa Al-Madina)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O Propeta! Kapag kayong (mga kalalakihan) ay naglagay palayo sa mga kababaihan, maglagay sa kanilang palayo para sa kanilang tangingpanahon (ayon sa batas), at tantuin ang tangingpanahon, at tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, ang

inyong Panginoon. Huwag silang paalisin sa kanilang mga tahanan o pabayaan silang umalis sa pangmasid maliban kung sila ay gumawa ng lantaranang masamang gawa. Ang ganyan ay ang mga dulo (ng ipinag-utos ni) Allah; at sinumang sumuway sa mga dulo ni Allah, siya talaga ay gumawa ng mali sa kanyang kaluluwa. Hindi mo alam; maaaring si Allah pagkatapos ay magdadala ng ilang bagong bagay na magdaan.

2. Pagkatapos, kapag sila ay umabot sa kanilang takda, kunin silang pabalik sa kabaitan o hiwalayan sila sa kabaitan, at tawagin upang sumaksi ang dalawang makatarungang tao sa inyo, at gawin ang inyong patunay na nakatayong matuwid para kay Allah. Sinumang naniniwala kay Allah at sa Huling Araw ay binalaang kumilos sa gayon. At sinumang tumupad ng kanyang tungkulin kay Allah, si Allah ay hihirang ng isang landas palabas para sa kanya,

3. At maglalaan ng pangkinabukasan para sa kanya galing sa (isang ikaapat) na doon siya ay walang paghahangad. At sinumang maglagay ng kanyang pagtitiwala kay Allah, Siya ay magbibigay ng sapat sa kanya. O! si Allah ay nagdala ng Kanyang utos na magdaan. Si Allah ay nagtakda ng isang sukat para sa lahat ng mga bagay.

4. At para sa ganyan sa inyong mga kababaihang walang pag-asang duguin, kung kayo ay nag-aalinlangan, ang kanilang tangingpanahon (ng paghihintay) ay magiging tatlong buwan, kasama ng mga yaong wala nito. At para sa mga yaong may anak, ang kanilang tangingpanahon ay magiging hanggang sa sila ay magdala sa pangmasid ng kanilang dala. At sinumang tumupad ng kanyang tungkulin kay Allah, Siya ay talagang gagawa sa kanyang patutunguhang madali para sa kanya.

5. Iyan ay ang utos ni Allah na Kanyang isiniwalat sa inyo. At sinumang tumupad ng kanyang tungkulin kay Allah, Siya ay magpapatawad sa kanya ng kanyang mga gawang masama at magpapalaki ng gantimpala para sa kanya.

6. Patahanin sila sa inyong pinamamalagian, ayon sa inyong kayamanan, at huwag silang pahirapan upang tuwirin ang buhay para sa kanila. At kung sila ay may dala sa sinapupunan, sa gayon gumugol para sa kanila hanggang sa sila ay magdala sa pangmasid ng kanilang dala. Pagkatapos, kung sila ay magbigay ng pasuso para sa inyo, magbigay sa kanila ng kanilang nararapat na kabayaran at sumangguning magkasama sa kabaitan; nguni't kung kayo ay makatagpo ng mga paghihirap para sa isa at isa, sa gayon pabayaan ang ilang ibang babaeng magbigay ng pasuso para sa kanya (ama ng bata).

7. Pabayaan siyang may kasaganaan gumugol ng kanyang kasaganaan; at siyang ang laang pangkinabukasan ay sinukat, pabayaan siyang gumugol niyang ibinigay ni Allah sa kanya. Si Allah ay humingi ng wala sa alinmang kaluluwa maliban diyan sa Kanyang ibinigay dito. Si Allah ay magkakaloob, matapos ang kahirapan, ng kaginhawahan.

8. At gaano karaming isang pamayanan ang naghimagsik laban sa kautusan ng Panginoon nito at ng Kanyang mga mensahero, at Aming tinawag ito sa isang mahigpit na pananagutan at pinarusahan ito ng nakahihindik na parusa.

9. Sa gayon ito ay sumubok sa masamang mga kinahinatnan ng ugali nito, at ang kinalabasan ng ugali nito ay nawala.

10. Si Allah ay naghanda para sa kanila ng mahigpit na parusa; kaya tuparin ang inyong tungkulin kay Allah, O mga tao ng pagkakaunawa! O kayong naniniwala! Ngayon si Allah ay nagpadalang pababa sa inyo ng isang paalaala:

11. Isang mensaherong bumibigkas sa inyo ng mga isiniwalat ni Allah na ginawang pantay, upang siya ay makapagdala sa pangmasid sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa galing sa kadiliman patungo sa liwanag. At sinumang maniwala kay Allah at gumawa ng matuwid, siya ay magdadala sa kanyang patungo sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon mamamalagi magpakailanman. Si Allah ay talagang gumawa ng mabuting laang pangkinabukasan para sa kanya.

12. Si Allah ay itong lumikha ng pitong langit, at sa lupa ang katulad noon. Ang kautusan ay dumating pababa sa kanilang dahandahan, upang kayo ay makaalam na si Allah ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay, at si Allah ay pumapalibot sa lahat ng mga bagay na may kaalaman.

SURA LXVI

PAGBABAWAL

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O Propeta! Bakit mo ipinagbabawal iyang ginawang makatarungan ni Allah para sa iyo, humahanap na magbigay ng kasiyahan sa

inyong mga asawang babae? At si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

2. Ginawa ni Allah na makatarungan para sa inyo (mga Muslim) ang kapatawaran sa inyong mga sumpa (na ganyang isang uri), at si Allah ay inyong Tagapagtanggol. Siya ay ang Tagaalam, ang Paham.

3. Nang ang Propeta ay nagtapat ng isang katotohanan sa isa sa kanyang mga asawang babae at nang siya (ang babae) pagkatapos ay nagsiwalat nito at si Allah ay nagpabatid sa kanya doon, kanyang ginawang alam (sa kanya) ang bahagi doon at pinadaan ang bahagi sa ibabaw. At nang kanyang sabihin sa kanya (ang babae), siya (ang babae) ay nagsabi: Sinong nagsabi sa iyo? Siya ay nagsabi: Ang Tagaalam, ang Nakababatid ay nagsabi sa akin.

4. Kung kayong dalawa ay pumihit patungo kay Allah na nagsisisi, (kayo ay may dahilang gumawa sa gayon) sapagka't ang inyong mga puso ay nagnasa (ng bawal); at kung kayo ay tumulong isa sa isa pa laban sa kanya (Muhamad) sa gayon O! si Allah, kahi't Siya, ay kanyang Kaibigang Tagapagtanggol, at si Gabriel at ang matuwid sa mga naniniwala; at karagdagan pang ang mga anghel ay kanyang mga katulong.

5. Maaaring mangyaring ang kanyang Panginoon, kung siya ay makipaghiwalay sa pag-aasawa sa inyo, ay magbibigay sa kanya sa inyong kinalalagyan ng mga asawang babaeng higit na mabuti kaysa inyo, sumusuko (kay Allah), naniniwala, mapanampalataya, nagsisisi, nakahilig sa pag-aayuno, mga balo at mga walang asawang babae.

6. O kayong naniniwala! Alisin galing sa inyong mga sarili at inyong mga mag-anak ang isang Apoy na doon ang panggatong ay mga tao at mga bato, sa ibabaw ay hinirang ang mga anghel na malakas, mahigpit, na hindi lumalaban kay Allah diyan sa Kanyang iniutos sa kanila, nguni't gumagawa niyang sa kanila ay ipinag-utos.

7. (Pagkatapos sasabihin): O kayong hindi naniniwala! Gumawa ng walang mga paumanhin para sa inyong mga sarili sa araw na ito. Kayo ay binabayaran lamang para sa anong inyong dating ginagawa.

8. O kayong naniniwala! Pumihit kay Allah sa matapat na pagsisisi! Maaaring ang inyong Panginoon ay magpapatawad sa inyo ng inyong gawang masama at magdadala sa inyong patungo sa mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa araw nang si Allah ay hindi magpapababa sa Propeta at mga yaong naniniwalang kasama niya. Ang kanilang liwanag ay tatakbo sa harapan nila at sa kanilang kanang kamay; sila ay magsasabi: Aming Panginoon! Pagtmain ang aming liwanag para sa amin, at patawarin kami! O! Ikaw ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay.

9. O Propeta! Magsikap laban sa mga hindi naniniwala at mga mapagpanggap, at maging mahigpit sa kanila. Impiyerno ay kanilang magiging tahanan, isang masaklap na dulo ng paglalakbay.

10. Si Allah ay bumanggit ng isang halimbawa para sa mga yaong hindi naniniwala: ang asawang babae ni Noa at ang asawang babae ni Lot, na nasa ilalim ng dalawa Naming matuwid na mga tagapaglingkod subali't nagtaksil sa kanila kaya sila ay hindi kumita ng tubo kay Allah

dahil sa kanilang ginawa, at sinabi (sa kanila): Pumasok sa Apoy kasama ng mga yaong pumasok.

11. At si Allah ay bumanggit ng isang halimbawa para sa mga yaong naniniwala: ang asawang babae ng Parao nang siya (ang babae) ay nagsabi: Aking Panginoon! Magtayo para sa akin ng isang tahananang kasama Ka sa Hardin, at iligtas ako sa Parao at sa kanyang gawa, at iligtas ako sa kataong gumagawa ng masama;

12. At si Maria, anak na babae ni Imran, na ang katawan ay dalisay, sa gayon Kami ay huminga sa loob noon ng ilang bagay ng Aming Diwa. At siya (ang babae) ay naglagay ng pananalig sa mga salita ng kanyang Panginoon at Kanyang Kasulatan at isa sa masunurin.

SURA LXVII

ANG NASASAKUPAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Pinagpala Siyang sa Kanyang kamay ang Nasasakupan, at Siya ay Kayang gumawa ng lahat ng mga bagay; –

2. Siyang lumikha ng buhay at kamatayan upang Siya ay makasubok sa inyo kung alin sa inyo ang pinakamagaling sa ugali; at Siya ay ang Makapangyarihan, Mapagpatawad;

3. Siyang lumikha ng pitong mga langit na magkakatugma. Ikaw (Muhamad) ay nakakita ng walang kamalian sa nilikha ng Isang Mapagbigay; pagkatapos tumingin muli: Nakakita ka ba ng alinmang mga sira?

4. Pagkatapos tumingin muli at muli pa rin, ang iyong paningin ay babalik sa iyong mahina at ginawang madilim.

5. At talagang Kami ay nagpaganda ng langit ng daigdig na may mga ilaw; at Kami ay gumawa sa kanilang mga pantapong sandata para sa mga demonyo; at para sa kanila, Kami ay naghanda ng wakas ng ningas.

6. At para sa mga yaong hindi naniniwala sa kanilang Panginoon, doon ay wakas ng Impiyerno, isang masaklap na dulo ng paglalakbay!

7. Kapag sila ay inihagis sa loob noon, kanilang mapapakinggan ang pag-ungol nito habang ito ay kumukulo,

8. Tulad sa ito ay sasabog na may galit. Tuwing ang isang (sariwang) hukbo ay itapon sa loob noon, ang mga bantay doon ay magtatanong sa kanila: Dumating ba roon sa inyo ang walang tagapagbabala?

9. Sila ay magsasabi: Oo, talaga, isang tagapagbabala ay dumating sa amin; nguni't kami ay nagtatwa at nagsabi: Si Allah ay walang isiniwalat; kayo ay wala kundi sa isang malaking kamalian.

10. At sila ay magsabi pa: Kung kami ay dating nakinig o may isip, kami ay hindi naging sa mga namamalagi sa mga ningas.

11. Sa gayon sila ay aamin sa kanilang mga kasalanan; nguni't malayong aalisin (sa awa) ay ang mga namamalagi sa mga ningas.

12. O! ang mga yaong takot sa kanilang Panginoong palihim, ang kanila ay magiging kapatawaran at isang dakilang gantimpala.

13. At gawin ang inyong palagay na lihim o ipahayag ito, O! Siya ay Tagaalam ng lahat na nasa mga puso (ng mga tao).

14. Hindi ba Niya dapat malaman ang anong Kanyang nilikha? At Siya ay ang Maselan, ang Nakababatid.

15. Siya ay itong gumawa sa lupang masunurin sa inyo, kaya lumakad sa mga landas doon at kumain ng Kanyang laang pangkinabukasan. At magiging sa Kanya ang pagkabuhay (ng patay).

16. Kayo ba ay kumukuha ng kapanatagan galing sa Kanyang nasa langit na hindi Niya gagawing ang lupa ay lumulon sa inyo nang O! ito ay mayugyug?

17. O kayo ba ay kumukuha ng kapanatagan sa Kanyang nasa langit na hindi Niya pababayaang maluwag sa inyo ang isang buhawi? Nguni't kayo ay makaaalam ng paraan ng Aking babala.

18. At talagang ang mga yaong bago sa kanila ay nagtatwa, sa gayon (tingnan) ang paraan ng Aking galit (sa kanila)!

19. Hindi ba nila nakita ang mga ibon sa ibabaw nilang naglatag palabas ng kanilang mga bagwis at nagbalik sa kanila? Walang humawak patayo sa kanila maliban sa Mapagbigay. O! Siya ay Tagamasid ng lahat ng mga bagay.

20. O sino siyang magiging isang sandatahang hukbo sa inyong tutulong sa inyo sa halip na ang Mapagbigay? Ang mga hindi naniniwala ay sa wala kundi sa pagkamalikmata.

21. O sino siyang maglalaan ng pangkinabukasan para sa inyo kung Siya ay magtatago ng Kanyang laang pangkinabukasan? Hindi, nguni't sila ay nakatakda sa kayabangan at pangunguna.

22. Siya bang pumuntang nangangapa sa kanyang mukha ay higit na pinatnubayang matuwid, o siyang lumalakad na nakatayong matuwid sa isang masamang daan?

23. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Siya ay itong nagbigay sa inyo ng pagkaganyan, at nagtakda sa inyo ng mga tenga at mga mata at mga puso. Maliit na pasasalamat ay inyong ibinigay!

24. Sabihin: Siya ay itong nagparami sa inyo sa lupa, at sa Kanya kayo ay titipunin.

25. At sila ay nagsabi: Kailan (matutupad) ang pangakong ito, kung ikaw ay nagsasabi ng katotohanan?

26. Sabihin: Ang kaalaman ay kay Allah lamang, at ako ay isa lamang tagapagbabala;

27. Nguni't nang kanilang makita itong malapit, ang mga mukha ng mga yaong hindi naniniwala ay magiging malayo, at sasabihin (sa kanila): Ito ay iyang para diyan kayo ay dating tumatawag.

28. Sabihin (O Muhamad): Kayo ba ay nag-isip? Ginawa man ni Allah na ako (si Muhamad) at ang mga yaong kasama ko ay mamatay o magkaroon ng awa sa amin, gayundin, sinong magtatanggol sa mga hindi naniniwala sa isang masakit na wakas?

29. Sabihin: Siya ay ang Mapagbigay. Sa Kanya, kami ay naniniwala; at sa Kanya, kami ay naglagay ng aming pagtitiwala. At kayo ay malapit nang makaalam kung sino itong nasa lantarang pagkakamali.

30. Sabihin: Kayo ba ay may mga isip? Kung ang (lahat ng) inyong tubig ay maglaho sa loob ng lupa, sino sa gayon ang magdadala sa inyo ng bumubulwak na tubig?

SURA LXVIII

ANG PLUMA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nun. Sa pamamagitan ng pluma at iyang kanilang sinulat (kasama noon),

2. Ikaw ay hindi, para sa pagtangkilik ng Panginoon sa iyo, isang baliw na lalaki.

3. At O! talagang magiging sa iyo ang isang gantimpalang walang pagkabigo.

4. At O! ikaw ay sa isang napakalaking kalikasan.

5. At iyong makikita at kanilang makikita,

6. Ang alin sa inyong nasisiraan ng bait.

7. O! ang iyong Panginoon ay pinakanakababatid sa kanyang naligaw sa Kanyang landas, at Siya ay pinakanakababatid sa mga yaong lumakad ng matuwid.

8. Sa gayon huwag mong pakinggan ang mga tumanggi (sa katotohanan).

9. Ang kanilang mithi ay makakuha sa iyo sa kasunduan, na sila ay maaaring makipagkasunduan.

10. Huwag sumunod sa uri ng kasuklamsuklam na mga tao, – nakahanda sa kanilang mga panunumpa,

11. Maninira ng puri, tagakalat sa labas ng bansa ng mga kasinungalingan,

12. Tagapigil ng kabutihan, manunuway, tagagawa ng masama,

13. Walang dangal, mapanghimasok.

14. Iyan ay sapagka't siya ay may-ari ng kayamanan at mga anak na lalaki,

15. Na nang ang Aming mga isiniwalat ay binigkas sa kanya, siya ay nagsasabi: Pawang mga pabula sa katandaan.

16. Kami ay magtatatak sa kanya sa ilong.

17. O! Kami ay sumubok sa kanila tulad sa Aming pagsubok sa mga may-ari ng hardin nang sila ay nangakong sila ay mamimitas ng bunga nito sa susunod na umaga,

18. At gumawa ng walang pagkakaligta para sa ibig ni Allah.

19. Pagkatapos ang isang pagdalaw ay dumating dito habang sila ay tulog.

20. At sa umaga ito ay parang pinitas.

21. At sila ay sumigaw palabas isa sa isa pa sa umaga,

22. Nagsasabi: Tumakbong patungo sa inyong lupain kung kayo ay pipitas (ng bunga).

23. Kaya sila ay nagpunta, nagsasabi isa sa isa pa sa mababang mga tunog:

24. Walang nangangailangang taong papasok dito sa araw na itong laban sa inyo.

25. Sila ay madaling nagpunta, malakas sa isang pagnanasa.

26. Nguni't nang kanilang makita ito, sila ay nagsabi: O! Kami ay nasa pagkakamali!

27. Hindi, nguni't kami ay malungkot!

28. Ang pinakamagaling sa kanila ay nagsabi: Hindi ba sinabi ko sa inyo: Bakit kayo hindi nagparangal (kay Allah)?

29. Sila ay nagsabi: Pagpaparangal ay maging sa aming Panginoon! O! kami ay naging mga gumagawa ng mali.

30. Pagkatapos ang ilan sa kanila ay pumuntang malapit patungo sa mga iba, naninisi sa sarili.

31. Sila ay nagsabi: Kapighatian para sa amin! Sa katunayan kami ay nagkakasala.

32. Maaaring ang aming Panginoon ay magbibigay sa amin ng higit na mabuti kaysa ditong kapalit doon. O! kami ay nakikiusap sa aming Panginoon.

33. Ang ganyan ay ang kaparusahan. At talagang ang kaparusahan sa Kabilangbuhay ay higit na malaki kung kanilang alam lamang.

34. O! para sa mga yaong lumayo sa masama ay mga hardin ng kaligayahan sa kanilang Panginoon.

35. Kami ba ay makipagkakasundo sa mga yaong sumuko tulad sa Kami ay nakipagkasundo sa may kasalanan?

36. Anong nakapagpapasakit sa inyo? Gaanong kawalan ng isip kayo naghuhukom!

37. O kayo ba ay may isang Kasulatang sa loob noon kayo ay natuto,

38. Na kayo ay talagang magkakaroon ng lahat ng inyong pinili?

39. O kayo ba ay may isang kasunduang may panunumpa galing sa Aming umabot sa Araw ng Paghuhukom, na magiging sa inyo ang lahat ng inyong ipag-uutos?

40. Tanungin sila (O Muhamad) kung alin sa kanila ang mananagot para diyan!

41. O sila ba ay may ibang mga maykapal? Sa gayon pabayaang silang magdala ng kanilang ibang mga maykapal kung sila ay matapat.

42. Sa araw nang ito ay mahulog na mataimtim, at sila ay pinag-utusang dumapang tungo ang kanilang mga sarili nguni't hindi kaya;

43. May mga matang malungkot, ang pagkaaba ay nagpapalito sa kanila. At sila ay ipinatawag na dumapang tungo ang kanilang mga sarili habang sila ay hindi pa nasasaktan.

44. Iwanan Ako (na makipagbagayan) sa mga yaong nagbigay ng kasinungalingan sa pahayag na ito. Kami ay gagabay sa kanila sa pamamagitan ng mga hakbang na doon sila ay hindi nakaaalam.

45. Kahi't ganoon, Ako ay nakipagbata sa kanila, sapagka't O! ang Aking balak ay matatag.

46. O ikaw ba (Muhamad) ay humingi ng isang kabayaran sa kanila kaya sila ay mabigat ang buwis?

47. O ang Hindi Nakikita ay nasa kanilang mga kamay, upang sila ay makasusulat (doon)?

48. Kaya maghintay na may tiyaga para sa kautusan ng iyong Panginoon, at huwag maging katulad niya sa isda, na sumigaw palabas sa kapighatian.

49. Kung hindi dahil sa ang tangkilik galing sa kanyang Panginoon ay umabot sa kanya, siya talaga ay napatapon sa hubad na lupa, sa kahihiyan.

50. Nguni't ang kanyang Panginoon ay pumili sa kanya at naglagay sa kanya sa matuwid.

51. At O! ang mga yaong hindi naniniwala ay handang lumito sa iyo sa pamamagitan ng kanilang mga mata nang kanilang mapakinggan ang Paalaala, at sila ay nagsasabi: O! siya talaga ay baliw;

52. Samantalang ito ay walang iba kundi isang Paalaala sa paglikha.

SURA LXIX

ANG KATUNAYAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang Katunayan!

2. Ano ang Katunayan?

3. A, anong maghahatid sa iyo kung ano ang katunayan!

4. (Ang mga lipi ng) Tamud at Aad ay hindi naniwala sa paghuhukom na darating.

5. Para sa Tamud, sila ay winasak sa pamamagitan ng kidlat.

6. At para sa Aad, sila ay winasak sa pamamagitan ng isang mabangis na umuungol na hangin,

7. Na Kanyang ipinataw sa kanila sa pitong mahabang mga gabi at walong mahabang mga araw upang ikaw ay maaaring makakita sa mga tao doong nakahandusay na talunan, tulad sa sila ay hungkag na mga katawan ng mga punongkahoy ng palma.

8. Iyo bang nakikita (O Muhamad) ang anumang labi sa kanila?

9. At ang Parao at ang mga yaong bago sa kanya, at ang pamayanang winasak, ay nagdala ng kamalian,

10. At sila ay hindi sumunod sa mensahero ng kanilang Panginoon, sa gayon Siya ay humawak sa kanilang may isang humihigpit na hawak.

11. O! nang ang mga tubig ay tumaas, Aming dinala kayo sa sasakyang dagat,

12. Upang Aming magawa itong isang alaala para sa inyo, at upang ang nakaaalaalang mga tenga (na nakarinig ng kasaysayan) ay makaalaala.

13. At nang ang trumpeta ay magpapatunog ng isang tunog,

14. At ang lupa kasama ang mga bundok ay aangating pataas at duduruging may isang pagdurog,

15. Sa gayon, sa araw na iyan ay mahuhulog ang Pangyayari.

16. At ang langit ay mahahating hiwalay; sapagka't sa araw na iyan, ito ay magiging marupok.

17. At ang mga anghel ay magiging sa mga tabi roon, at walo ang magdadalang patayo sa Trono ng kanilang Panginoon sa araw na iyan, sa ibabaw nila.

18. Sa araw na iyan, kayo ay magiging lantad; walang isang lihim sa inyong maitatago.

19. Pagkatapos, para sa kanyang binigyan ng kanyang talaan sa kanyang kanang kamay, siya ay magsasabi: Kunin, basahin ang aking aklat.

20. Talagang aking alam na dapat kong makatagpo ang aking pagtanto.

21. Pagkatapos siya ay magiging nasa maligayang kalagayan,

22. Sa isang mataas na Hardin,

23. Doon ang mga bungangkahoy ay nasa madaling pagkaabot.

24. (At sasabihin sa mga yaong nasa loob noon): Kumain at uminom na maginhawa para

diyan sa inyong ipinadala bago sa inyo sa nakaraang mga araw.

25. Nguni't para sa kanyang binigyan ng kanyang talaan sa kanyang kaliwang kamay, siya ay magsasabi: O, maaaring ako ay hindi binigyan ng aking aklat!

26. At hindi ko nalaman kung ano ang aking pagtanto!

27. O, maaaring ito ay naging kamatayan!

28. Ang aking kayamanan ay hindi makatutulong sa akin,

29. Ang aking kapangyarihan ay nawala sa akin.

30. (Sasabihin): Kunin siya at bantayan siya,

31. At pagkatapos ilantad siya sa apoy ng Impiyerno,

32. At pagkatapos ipasok siya sa isang tanikalang doon ang haba ay pitumpong siko.

33. O! siya ay dating hindi naniniwala kay Allah, ang Kamanghamangha,

34. At hindi humimok sa pagpapakain ng sawimpalad.

35. Sa gayon walang nagmamahal sa kanya dito sa araw na ito,

36. O alinmang pagkain maliban sa dumi,

37. Na walang kumain kundi mga makasalanan.

38. Nguni't hindi! Ako ay sumumpa sa lahat ng inyong nakikita,

39. At sa lahat ng inyong hindi nakikita,

40. Na ito ay talagang talumpati ng isang bantog na mensahero.

41. Ito ay hindi talumpati ng isang makata – maliit itong inyong pinaniniwalaan!

42. O talumpati ng mapagbanal – maliit itong inyong naaalaala!

43. Ito ay pagsisiwalat galing sa Panginoon ng mga Daigdig.

44. At kung siya ay tumuklas ng maling mga salawikain tungkol sa Amin,

45. Kaming talaga ay kukuha sa kanya sa kanang kamay,

46. At pagkatapos ay talagang puputol ng kanyang malaking ugat ng dugo ng buhay,

47. At walang isa sa inyong makapipigil sa Amin sa kanya.

48. At O! ito ay isang panagutan sa mga yaong nagtakwil (sa masama).

49. At O! Aming alam na ang ilan sa inyo ay nagtatatwa (dito).

50. At O! ito ay talagang isang hapis para sa mga hindi naniniwala.

51. At O! ito ay walang takdang katotohanan.

52. Kaya parangalan ang pangalan ng iyong Kamanghamanghang Panginoon.

SURA LXX

ANG PAAKYAT NA MGA

HAGDANAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Isang nagtatanong ay nagtanong tungkol sa wakas na malapit nang bumagsak,

2. Sa mga hindi naniniwala, na walang makapipigil,

3. Galing kay Allah, Panginoon ng Paakyat na mga Hagdanan.

4. (Sa pamamagitan noon), ang mga anghel at ang Diwa ay umaakyat patungo sa Kanya sa isang Araw na doon, ang agwat ay limampung libong taon.

5. Nguni't maging matiyaga (O Muhamad) na may isang pagtitiyagang makatarungang makita.

6. O! sila ay nagmamasid dito sa malayo,

7. Samantalang Kami ay nagmamasid ditong malapit,

8. Sa araw nang ang langit ay magiging tunaw na tanso,

9. At ang mga bulubundukin ay magiging tulad sa mga hiniwang lana,

10. At walang kilalang kaibigang magtatanong ng isang tanong sa kanyang kaibigan.

11. Bagama't sila ay bibigyan ng paningin sa kanila. Ang lalaking may kasalanan ay matagal makakayanang tumubos sa kanyang sarili sa parusa ng araw na iyan sa halaga ng kanyang mga anak,

12. At kanyang asawang babae at kanyang kapatid na lalaki,

13. At kanyang kaanak na nag-alaga sa kanya,

14. At lahat na nasa lupa, upang sa gayon ito ay makapagliligtas sa kanya.

15. Nguni't hindi! sapagka't O! ito ay ang apoy sa Impiyerno,

16. Tumatanggal ng mga kaduluhan;

17. Ito ay tumatawag sa kanyang pumihit at tumakas (sa katotohanan),

18. At nag-iimbak (ng kayamanan) at pumipigil nito.

19. O! ang tao ay nilikhang talagang hindi mapagtimpi,

20. Nangangamba kapag ang masama ay bumagsak sa kanya,

21. At nang ang mabuti ay bumagsak sa kanya, naiinggit;

22. Maliban sa mga sumasamba,

23. Na tapat sa kanilang pagsamba,

24. At sa kanilang ang kayamanan ay may isang karapatang aminin,

25. Para sa namamalimos at sa mahirap;

26. At ang mga yaong naniniwala sa Araw ng Paghuhukom,

27. At ang mga yaong takot sa wakas ng kanilang Panginoon –

28. O ang wakas ng kanilang Panginoon ay iyang bago iyan ay walang makararamdam na ligtas –

29. At ang mga yaong nangangalaga ng kanilang kapurihan,

30. Maliban sa kanilang mga asawang babae at mga yaong ang kanilang kanang mga kamay ay nagmamay-ari, sapagka't sa gayon sila ay hindi nararapat sisihin;

31. Nguni't sinumang humanap ng higit kaysa diyan, ang mga yaon ay silang mga sumusuway;

32. At ang mga yaong tumutupad ng kanilang mga pangako at kanilang kasunduan,

33. At ang mga yaong tumatayo sa kanilang patunay,

34. At ang mga yaong taimtim sa kanilang pagsamba,

35. Ang mga ito ay mamamalagi sa mga Hardin, pinarangalan.

36. Anong nagpapasakit sa mga yaong hindi naniniwala, na sila ay palaging nagmamadaling patungo sa iyo (O Muhamad), bukas ang mata,

37. Sa kanan at sa kaliwa, sa mga pulutong?

38. Bawa't isang tao ba sa kanila ay umaasang papasok sa Hardin ng Kasiyahan?

39. Hindi, talaga. O! Aming nilikha sila galing sa anong kanilang alam.

40. Nguni't hindi! Ako ay sumumpa sa Panginoon ng tumataas na mga lugar at ng bumababang mga lugar ng mga planeta! Kami ay kayang talaga –

41. Na magpalit sa kanila ng (mga ibang) higit na mabuti kaysa kanila. At Kami ay hindi malalampasan sa pagtakbo.

42. Kaya pabayaang silang mag-usap at maglaro hanggang sa kanilang matagpuan ang kanilang Araw na ipinangako sa kanila,

43. Ang araw nang sila ay dumating sa pangmasid galing sa mga libingang

nagmamadali, tulad sa pakikipag-unahang patungo sa isang layunin,

44. May mga matang takot, pagkaabang nagpapahina ng kanilang isip: Ang ganyan ay ang Araw na ipinangako sa kanila.

SURA LXXI

NOA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O! Kami ay nagpadala kay Noa patungo sa kanyang mga tao (nagsasabi): Balaan ang iyong mga tao bago ang masakit na wakas ay dumating sa kanila.

2. Siya ay nagsabi: O aking mga tao! O! ako ay isang pantay na tagapagbabala sa inyo,

3. (Nag-uutos sa inyo): Paglingkuran si Allah at tuparin ang inyong tungkulin sa Kanya at sundin ako,

4. Upang Siya ay makapagpatawad sa inyo ng ilang ano sa inyong mga kasalanan at magpalugit sa inyo sa isang takdang wakas. O! ang wakas ni Allah, kapag ito ay dumating, ay hindi maaantala, kung inyo lamang alam.

5. Siya ay nagsabi: Aking Panginoon! O! ako ay tumawag sa aking mga tao sa gabi at araw,

6. Nguni't ang lahat ng aking pagtawag ay gumawa lamang magdagdag sa kanilang pagkasuklam;

7. At O! tuwing ako ay tatawag sa kanilang Ikaw ay magpapatawad sa kanila, sila ay naglalagay ng kanilang mga daliri sa kanilang mga tenga at nagtataklob sa kanilang mga sarili ng kanilang mga damit at nagpupumilit (sa kanilang pagkakaila) at nagpapalaki sa kanilang mga sarili sa kayabangan.

8. At O! ako ay tumawag sa kanilang malakas,

9. At O! ako ay gumawa ng hayagang pagpapahayag sa kanila, at ako ay nakiusap sa kanilang lihim.

10. At ako ay nagsabi: Humanap ng pagpapatawad ng inyong Panginoon. O! Siya ay palaging Mapagpatawad.

11. Kanyang pababayaang maluwa ang langit para sa inyo sa maraming ulan,

12. At tutulungan kayo sa pamamagitan ng kayamanan at mga anak na lalaki, at magtatalaga sa inyo ng mga Hardin at magtatalaga sa inyo ng mga ilog.

13. Anong nakasasakit sa inyong kayo ay hindi umasa patungo kay Allah para sa kadakilaan,

14. Samantalang Kanyang nilikha kayo sa (ibaibang) mga antas?

15. Inyo bang hindi makita kung paanong nilikha ni Allah ang pitong mga langit na magkakatugma,

16. At ginawa ang buwang isang liwanag sa loob noon, ginawa ang araw na isang ilawan?

17. At si Allah ay gumawa sa inyong lumago tulad sa isang paglagong galing sa lupa,

18. At pagkatapos Siya ay gumawa sa inyong bumalik doon, at Siya ay magdadala sa inyong muli sa pangmasid, isang (bagong) pagdadala sa pangmasid.

19 At si Allah ay gumawa sa lupang isang malapad na kalawakan para sa inyo,

20. Upang kayo ay makalabaspasok sa mga landas ng libis doon.

21. Si Noa ay nagsabi: Aking Panginoon! O! sila ay sumuway sa akin at sumunod sa isang ang kayamanan at mga anak ay nagdagdag sa kanya sa wala maliban sa pagkasira;

22. At sila ay nagbalak ng isang makapangyarihang balak,

23. At sila ay nagsabi: Huwag pabayaang ang inyong mga maykapal. Huwag pabayaang ang Wad, o Suwa, o Yagut at Yauk at Nasar.

24. At sila ay nagdala sa marami sa pagkaligaw, at Ikaw ay nagdaragdag sa mga gumagawa ng mali sa wala maliban sa kamalian.

25. Dahil sa kanilang mga kasalanan sila ay nilunod, pagkatapos ginawang pumasok sa isang Apoy. At kanilang natagpuang sila ay walang katulong sa lugar ni Allah.

26. At si Noa ay nagsabi: Aking Panginoon! Huwag mag-iwan ng isa sa mga hindi naniniwala sa lupain.

27. Kung Iyong iwanan sila, sila ay magliligaw sa Iyong mga tagapaglingkod at makakakuha ng wala maliban sa malaswang mga walang utang na loob.

28. Aking Panginoon! Patawarin ako at ang aking mga magulang at siyang pumasok sa aking tahananang naniniwala, at ang mga kalalakihang naniniwala at mga kababaihang naniniwala, at huwag dagdagan ang mga gumagawa ng mali kahi't kaunti maliban sa pagkasira.

SURA LXXII

ANG DIWANG MAKALUPA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sabihin (O Muhamad): Isiniwalat sa aking isang samahan ng diwang makalupa ay nagbigay ng pandinig, at sila ay nagsabi: O! ito ay isang kamanghamanghang Kuran,

2. Na pumatnubay patungo sa katuwiran, kaya kami ay naniniwala dito at kami ay naghahambing ng walang katambal sa aming Panginoon.

3. At (kami ay naniniwalang) Siya – maging itinaas ang parangal ng aming Panginoon! – ay kumuha ng walang asawang babae o anak na lalaki,

4. At ang isang walang isip sa amin ay dating nagsasalita tungkol kay Allah ng isang napakasamang kasinungalingan,

5. At O! aming inakalang ang sangkatauhan at diwang makalupa ay hindi magsasalita ng isang kasinungalingan tungkol kay Allah –

6. At talaga (O Muhamad) may mga katao ng sangkatauhang dating tumawag ng pagtatanggol sa mga katao ng diwang makalupa, kaya sila ay nagparami sa kanila sa paghihimagsik (laban kay Allah);

7. At talagang sila ay nag-akala, tulad sa kayo ay nag-akala, na si Allah ay hindi magtatayo sa alinmang isa (galing sa patay) –

8. At ang diwang makalupang nakinig sa Kuran ay nagsabi: Kami ay humanap sa langit nguni't nakatagpo nitong puno ng malakas na mga bantay at mga bulalakaw,

9. At kami ay dating umuupo sa mga lugar (na mataas) sa loob noon upang makinig. Nguni't siyang nakinig ay nakatagpo ngayon ng isang ningas na naghihintay para sa kanya;

10. At hindi namin alam kung ang pinsala ay ginawang kababalaghan sa lahat na nasa lupa, o ang kanilang Panginoon ay nagbalak ng batayan para sa kanila.

11. At sa amin ay may kataong matuwid, at sa amin ay may malayo diyan: kami ay mga lupunang may magkakaibang mga alituntunin;

12. At aming alam na kami ay hindi makatatakas kay Allah sa lupa, o kami ay makatatakas sa pamamagitan ng pag-alis.

13. At nang aming mapakinggan ang batayan, kami ay naniwala sa loob noon; at sinumang maniwala sa kanyang Panginoon, siya ay hindi takot sa pagkawala o pagkasiil.

14. At mayroon sa aming ilang sumuko (kay Allah) at mayroon sa aming ilang hindi makatarungan. At sinumang sumuko kay Allah, ang ganyan ay kumuha ng wastong landas na sadya.

15. At para sa mga yaong hindi makatarungan, sila ay kahoy na panggatong para sa Impiyerno.

16. Kung sila (ang mga sumasamba sa huwad) ay lumakad sa wastong landas, Kami ay magbibigay sa kanila ng tubig na masagana upang inumin,

17. Upang Kami ay makasubok sa kanila sa pamamagitan noon; at sinumang pumihit palayo galing sa alaala ng kanyang Panginoon, Kanyang ipagkakatiwala siya sa mahigpit na pahirap.

18. At ang mga lugar ng pagsamba ay para kay Allah lamang, kaya huwag magdasal sa alinmang isa kasama si Allah.

19. At nang ang tagapaglingkod ni Allah ay tumatayo sa pagdalangin sa Kanya, sila ay dumumog sa kanya, halos hindi makahinga.

20. Sabihin (sa kanila, O Muhamad): Ako ay dumadalangin kay Allah lamang, at naghahambing sa Kanya ng walang katambal.

21. Sabihin: O! hindi ko hawak ang sakit o pakinabang para sa inyo.

22. Sabihin: O! walang makapagtatanggol sa akin kay Allah, o ako ay makatatagpo ng alinmang kublihan bukod sa Kanya;

23. (Ang akin ay) pagpapahatid lamang (ng katotohanan) galing kay Allah, at Kanyang pahatid; at sinumang hindi sumunod kay Allah at sa Kanyang mensahero, O! ang kanya ay ang apoy ng Impiyernong sa loob noon, ang ganyan ay mamamalagi magpakailanman.

24. Hanggang (sa araw) nang sila ay magmamasid niyang ipinangako sa kanila, (sila ay mag-aalinlangan); nguni't sa gayon sila ay makaaalam (sa katiyakan) kung sino ang higit na mahina sa mga kasapi at higit na kaunti sa paramihan.

25. Sabihin (O Muhamad, sa mga hindi naniniwala): Hindi ko alam kung iyang ipinangako sa inyo ay malapit, o kung ang aking Panginoon ay nagtakda ng isang malayong wakas para dito.

26. (Siya ay) ang Tagaalam ng Hindi Nakikita, at Siya ay nagsisiwalat sa wala ng Kanyang lihim,

27. Maliban sa bawa't mensaherong Kanyang pinili, at pagkatapos Siya ay gumagawa sa isang bantay na pumunta sa harapan niya at isang bantay sa likuran niya.

28. Upang Kanyang malamang sila ay talagang nakapaghatid ng mga pahatid ng kanilang Panginoon. Siya ay pumapalibot sa lahat ng kanilang mga gawa; at Siya ay nagtatago ng bilang ng lahat ng mga bagay.

SURA LXXIII

ANG ISANG BINALOT

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O ikaw na binalot sa iyong kasuotan!

2. Maglamay sa kahabaan ng gabi, maliban sa kaunti –

3. Isang kalahati doon, o bawasan ang isang kaunti doon.

4. O magdagdag (ng isang kaunti) doon – at awitin ang Kuran sa sukat,

5. Sapagka't Kami ay magpapamahala sa iyo ng isang salitang may timbang.

6. O! ang paglalamay sa gabi ay (isang panahong) ang bunga ay higit na matindi at ang salita ay higit na tiyak.

7. O! ikaw sa araw ay may isang tanikala ng pangangalakal.

8. Kaya alalahanin ang pangalan ng iyong Panginoon at iukol ng buong puso ang iyong sarili sa Kanya.

9. Panginoon ng Silangan at ng Kanluran: walang Maykapal maliban sa Kanya; kaya piliin mo lamang Siya bilang iyong tagapagtanggol.

10. At batahing may pagtitiyaga ang anong kanilang sinasambit; at humiwalay sa kanilang may isang makatarungang pagkuha ng pag-alis.

11. Pabayaan Akong makipagbagayan sa mga mapagtatwa, mga panginoon ng kadalian

at kaginhawahan (sa buhay na ito); at ikaw ay magpalugit sa kanila sa sumandali.

12. O! sa Amin ay mabigat na tanikala at isang nagngangalit na apoy,

13. At pagkaing sumasakal (sa nakikibahagi), at isang masakit na wakas,

14. Sa araw nang ang lupa at ang mga bulubundukin ay umuga, at ang mga bulubundukin ay maging isang bunton ng tumatakbong buhangin.

15. O! Kami ay nagpadala sa inyo ng isang mensahero bilang isang saksi laban sa inyo, tulad sa Kami ay nagpadala sa Parao ng isang mensahero.

16. Nguni't ang Parao ay naghimagsik laban sa mensahero, doon Aming kinuha siyang may walang pagkamahinahong hawak.

17. Pagkatapos paano, kung kayo ay hindi naniniwala, kayo magtatanggol sa inyong mga sarili sa araw na gagawang ang mga anak ay maging kulay abo,

18. Ang talagang langit sa gayon ay magiging hinating hiwalay. Ang Kanyang pangako ay tutuparin.

19. O! ito ay isang Paalaala. Sa gayon, pabayaang sinumang may ibig, na pumili ng isang landas patungo sa kanyang Panginoon.

20. O! ang iyong Panginoon ay alam kung paano ikaw maglamay sa ilang ulit na malapit sa dalawang ikatlo ng gabi, o (ilang ulit) na kalahati o isang ikatlo doon, tulad sa ginagawa ng isang bahagi sa mga yaong kasama mo. Si Allah ay sumukat ng gabi at ng araw. Kanyang alam na kayo ay hindi bumilang nito, at pumihit sa inyo sa awa. Bumigkas, sa gayon, sa Kuran niyang madali para sa inyo. Kanyang alam na may kataong maysakit sa inyo, samantalang ang mga iba ay naglalakbay sa lupain sa paghahanap ng biyaya ni Allah, at ang iba (pa) ay nakikipaglaban para sa kadahilanan ni Allah. Kaya bigkasin dito iyang madali (para sa inyo), at magtaguyod ng pagsamba, at magbayad ng nararapat sa mahirap, at (sa gayon) magpahiram kay Allah ng isang mabuting pahiram. Anumang mabuting inyong ipinadala bago sa inyo para sa inyong mga kaluluwa, kayo ay talagang makatatagpo nito kay Allah, higit na mabuti at higit na malaki sa kabayaran. At humanap ng kapatawaran ni Allah. O! si Allah ay Mapagpatawad, Maawain.

SURA LXXIV

ANG ISANG NAKAKAPA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O ikaw na pinalibutan sa iyong kapa,

2. Tumayo at magbabala!

3. Ang iyong Panginoon ay nagpalaki,

4. Ang iyong kasuotan ay nagpadalisay,

5. Pagkamarumi ay iwasan!
6. At huwag magpakita ng pagtangkilik, humahanap ng kitang pandaigdig!
7. Para sa kadahilanan ng iyong Panginoon, maging matiyaga!
8. Sapagka't kapag ang trumpeta ay tumunog,
9. Talagang ang araw na iyan ay magiging isang araw ng hinagpis,
10. Hindi sa kadalian, para sa mga hindi naniniwala.
11. Pabayaang Akong (makipagbagayan) sa kanyang Aking nilikhang malungkot,
12. At pagkatapos ay nagkaloob sa kanya ng saganang gamit,
13. At mga anak na lalaking matatag sa kanyang harapan,
14. At ginawa (na ang buhay) ay makinis para sa kanya,
15. Subali't siya ay nagmithing Ako ay magbigay ng higit pa.
16. Hindi! Sapagka't O! siya ay naging matigas sa Aming mga isiniwalat.
17. Sa kanya Ako ay magpapataw ng isang nakatatakot na wakas.
18. Sapagka't O! siya ay nagsaalang-alang; pagkatapos siya ay nagbalak –
19. (Sariling) pagkasira ay siya, paano siya nagbalak!
20. Inulit (sariling) pagkasira ay siya, paano siya nagbalak! –
21. Pagkatapos siya ay tumingin,
22. Pagkatapos siya ay sumimangot at nagpakita ng hindi pagkasiya.
23. Pagkatapos siya ay pumihit palayong may kayabangan,
24. At nagsabi: Ito ay walang iba kundi salamangka galing sa katandaan;
25. Ito ay walang iba kundi talumpati ng isang makatao.
26. Siya ay Aking ihahagis sa pagkasunog.

27. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang pagsunog na iyan?

28. Ito ay nag-iwan ng wala; ito ay nagtira ng wala.

29. Ito ay nagpadilim at nagpabago ng kulay ng tao!

30. Sa ibabaw nito ay labingsiyam.

31. Kami ay humirang lamang sa mga anghel na maging mga bantay ng apoy, at ang kanilang bilang ay Aming ginawang maging isang balakid para sa mga yaong hindi naniniwala; na ang mga yaong ang Kasulatan ay ibinigay ay magkaroon ng katiyakan, at ang mga naniniwala ay magdagdag sa pananalig; at ang mga yaong ang Kasulatan ay ibinigay at ang mga naniniwala ay hindi nag-alinlangan; at ang mga yaong sa kanilang mga puso ay may sakit, at mga hindi naniniwala, ay makapagsabi: Anong ibig sabihin ni Allah sa katularang ito? Sa gayon si Allah ay nagpapadala sa pagkaligaw sa Kanyang ibig; at sa Kanyang ibig, Siya ay pumapatnubay. Walang nakaaalam sa mga hukbo ng iyong Panginoon maliban sa Kanya. Ito ay walang iba kundi isang Paalaala sa mga makatao.

32. Hindi, sa pamamagitan ng Buwan,

33. At ng gabi nang ito ay umurong,

34. At ng bukangliwayway nang ito ay sumikat sa pangmasid,

35. O! ito ay isa sa pinakadakila (na mga kababalaghan),

36. Bilang isang babala sa sangkatauhan,

37. Sa kanya sa inyong susulong o bibitin sa likuran.

38. Bawa't kaluluwa ay isang pangako para sa sarili nitong mga gawa;

39. Maliban sa mga yaong tatayo sa kanang kamay.

40. Sa mga hardin, sila ay magtatanong isa sa isa pa,

41. Tungkol sa may kasalanan:

42. Anong nagdala sa inyo sa pagkasunog na ito?

43. Sila ay sasagot: Kami ay hindi sa mga yaong dumalangin;

44. O kami ay nagpakain ng hamak.

45. Kami ay dating nagtatampisaw (sa walang saysay na pakikipagtalo) sa (lahat ng) mga nagtatampisaw,

46. At kami ay dating nagtatatwa sa Araw
ng Paghuhukom,

47. Hanggang sa ang Hindi Maiwasan ay
dumating sa amin.

48. Ang pamamagitan ng mga
namamagitan ay hindi makatutulong sa kanila
sa gayon.

49. Bakit ngayon sila pipihit palayo galing
sa Pagpapaalaala,

50. Tulad sa sila ay takot na mga asno,

51. Tumatakas sa isang leon?

52. Hindi, nguni't bawa't isa sa kanila ay
nagmimithing siya ay dapat bigyan ng bukas
na mga pahina (galing kay Allah).

53. Hindi, talaga. Sila ay hindi takot sa
Kabilangbuhay.

54. Hindi, talaga. O! ito ay isang
Pagpapaalaala,

55. Kaya sinumang may ibig ay
makapapansin nito.

56. At sila ay hindi papansin maliban kung
inibig ni Allah. Siya ay ang bukal ng takot. Siya
ay ang bukal ng Awa.

SURA LXXV

ANG PAGKABUHAY

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Hindi, Ako ay sumusumpa sa Araw ng
Pagkabuhay;

2. Hindi, Ako ay sumusumpa sa nang-
uusig na kaluluwa (na ang Kasulatang ito ay
totoo).

3. Nag-isip ba ang taong Kami ay hindi
magbubuo ng kanyang mga buto?

4. Oo, Kami ay Kayang makapagsauli
talaga ng mga dulo ng kanyang mga daliri!

5. Hindi, ang tao ay nagmimithing gumawa
ng masama sa harapan niya.

6. Siya ay nagtatanong: Kailan itong Araw
ng Pagkabuhay?

7. Nguni't nang ang paningin ay nilito,

8. At ang buwan ay pinaglaho,

9. At ang araw at buwan ay pinagsama,

10. Sa araw na iyan, ang tao ay magsasabi: Saan tatakas?

11. Sa kamalasan! Walang kublihan!

12. Sa iyong Panginoon ay ang puntahan sa araw na iyan.

13. Sa araw na iyan ang tao ay sasabihan ng (lahat na) kanyang ipinadala sa harapan at iniwan sa likuran.

14. O! nguni't ang tao ay isang tagasabing saksi laban sa kanyang sarili,

15. Kahi't siya ay maglahad ng kanyang mga paumanhin.

16. Huwag pakilusin ang iyong dila kasama dito upang magpadali nito.

17. O! sa Amin (nakasalalay) ang paglalagay samasama nito at ang pagbasa nito.

18. At kapag Aming binasa ito, sumunod ka sa pagbasa;

19. Pagkatapos O! sa Amin (nakasalalay) ang pagpapaliwanag nito.

20. Hindi, nguni't inyong mahal ang mabilis na dumaraang Ngayon,

21. At pinabayaan ang Kabilangbuhay.

22. Sa araw na iyan, ang mga mukha ay magiging maliwanag,

23. Tumitingin patungo sa kanilang Panginoon;

24. At sa araw na iyan, ang ibang mga mukha ay magiging walang pag-asa,

25. Iyong malalamang may ilang malaking sakunang malapit bumagsak sa kanila.

26. Hindi, nguni't nang ang buhay ay dumating paakyat sa lalamunan,

27. At may isang sigaw: Nasaan ang matalino (na makapagliligtas sa kanya ngayon)?

28. At kanyang alam na ito ay ang paghihiwalay;

29. At ang paghihirap ay ibinunton sa paghihirap;

30. Sa iyong Panginoon sa araw na iyan ay magiging ang pagtataboy.

31. Sapagka't siya ay hindi nagtiwala, o dumalangan! –

32. Nguni't sa kabaligtaran, siya ay nagtatwa sa Katotohanan at pumihit palayo!

33. Pagkatapos siya ay nagpunta sa kanyang kaanak na may buong kayabangan!

34. Higit na malapit sa iyo at higit na malapit,

35. Inuulit higit na malapit sa iyo at higit na malapit (ay ang pagkaaba).

36. Nag-isip ba ang taong siya ay iiwanang walang layunin?

37. Hindi ba siya isang patak ng likidong bumulwak sa pangmasid?

38. Pagkatapos siya ay naging isang namumuong buntong, pagkatapos (si Allah ay) naghugis at humubog,

39. At gumawa sa kanyang isang magkatambal, ang lalaki at babae.

40. Hindi ba Siya (na gumawa sa gayon) ay Kayang magdala ng patay sa pagkabuhay?

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. May dumating ba sa tao (kailanman) na alinmang tangingpanahong siya ay isang bagay na hindi naalaala?

2. O! Kami ay lumikha sa tao galing sa isang patak ng pinakapal na likido upang subukan siya; sa gayon Kami ay gumawa sa kanyang nakaririnig, nakaaalam.

3. O! Kami ay nagpakita sa kanya ng landas, siya man ay may pagtanaw ng loob o hindi naniniwala.

4. O! Kami ay naghanda para sa mga hindi naniniwala ng mga tanikala sa kamay at mga panlagay sa leeg at isang nagngangalit na apoy.

5. O! ang matuwid ay iinom sa isang tasang doon ang halo ay sa tubig ng Kapur,

6. Isang batis na doon ang mga tagapaglingkod ni Allah ay umiinom, gumagawa nitong bumulwak na sagana sa pangmasid,

7. (Sapagka't) sila ay gumagawa ng pangako, at takot sa isang araw na doon, ang masama ay malawak na lumalaganap,

8. At nagpakain ng pagkain sa nangangailangang hamak, ang ulila at ang bilanggo, para sa pagmamahal sa Kanya,

SURA LXXVI

"PANAHOON" O "TAO"

(Isiniwalat sa Meka)

9. (Nagsasabi): Kami ay nagpakain sa inyo, para sa kadahilanan ni Allah lamang. Kami ay nagmithi para sa walang gantimpala o pasasalamat galing sa inyo.

10. O! kami ay takot sa isang araw ng nakababagabag na ngitngit galing sa aming Panginoon.

11. Sa gayon si Allah ay maglalayo sa kanila sa masama sa araw na iyan, at gagawa sa kanilang makatagpo ng ningning at kasayahan;

12. At magbibigay ng gantimpala sa kanila para sa lahat na kanilang binata, isang Hardin at kasuotang sutla;

13. Nakahilig sa loob noon sa mga upuang pahingahan, sila ay makatatagpo doon ng walang (labis na init ng) isang araw o mahapding lamig.

14. Ang lilim doon ay malapit sa kanila at ang kumpol na mga bunga doon ay nakayukong papaba.

15. Mga inumang pilak ay dadalhin sa palibot para sa kanila, at mga inumang (tulad) sa salamin,

16. (Malinaw tulad sa) salamin nguni't (yari) sa pilak, na silang (kanilang sarili) ay sumukat sa sukat (ng kanilang mga gawa).

17. Doon ay silang tinubigan sa isang tasang doon ang halo ay sa Sanhabil,

18. Ang tubig ng batis sa loob noon, tinawag na Salsabil.

19. Doon maghihintay sa kanila ang hindi makataong mga kabataan, na kapag iyong makita, iyong kukunin bilang nakakalat na mga perlas.

20. Kapag ikaw ay tumingin, iyong makikita doon ang kabanalan at mataas na kalagayan.

21. Ang kanilang kasuotan ay magiging manipis na luntiang sutla at gintong burda. Mga palamuti sa kamay na pilak ay kanilang susuotin. Ang kanilang Panginoon ay magpapasiya sa kanilang pagkauhaw sa isang dalisay na inumin.

22. (At sasabihin sa kanila): O! ito ay isang gantimpala para sa inyo. Ang inyong pagsisikap (sa lupa) ay nakatagpo ng pagtanggap.

23. O! Kami, kahi't Kami, ay nagsiwalat sa iyo ng Kuran, isang pagsisiwalat;

24. Kaya sumukong matiyaga sa utos ng iyong Panginoon, at huwag sumunod sa kanilang alinmang isang may kasalanan o hindi naniniwala.

25. Alalahanin ang pangalan ng iyong Panginoon sa umaga at gabi.

26. At sambahin Siya sa (isang bahagi ng) gabi. At parangalan Siya sa haba ng buhay sa gabi.

27. O! ang mga ito ay nagmahal sa mabilis na buhay, at naglagay sa likuran nila ng (alaala ng) isang mapaghinagpis na araw.

28. Kami, kahi't Kami, ay lumikha sa kanila, at nagpatibay sa kanilang pagkayari. At kapag Aming inibig, Aming mapapalitan sila, nagdadala sa mga ibang tulad nila sa kanilang kinatatayuan.

29. O! ito ay isang Pagpapaalaala, na sinumang may ibig ay makapamimili ng isang landas patungo sa kanyang Panginoon.

30. Subali't inyong hindi magagawa, maliban kung inibig ni Allah. O! si Allah ay Tagaalam, Paham.

31. Siya ay gumawa sa Kanyang ibig na pumasok sa Kanyang awa, at para sa mga gumagawa ng masama ay naghanda ng isang masakit na wakas.

SURA LXXVII

ANG MGA TAGAHATID

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng tagahatid na mga hangin, (ipinadala) isa matapos ang isa pa,

2. Sa pamamagitan ng nagngingitngit na mga bagyo,

3. Sa pamamagitan ng mga yaong gumawa sa pananim ng lupang mabuhay,

4. Sa pamamagitan ng mga yaong nagpahangin ng isang pagpapahangin,

5. Sa pamamagitan ng mga yaong nagdalang pababa ng Paalaala,

6. Upang magpaumanhin o magbabala,

7. Talagang iyang ipinangako sa inyo ay mahuhulog.

8. Kaya nang ang mga bituin ay pinaglaho,

9. At nang ang langit ay hinating hiwalay,

10. At nang ang mga bundok ay hinipang palayo,

11. At nang ang mga mensahero ay dinalang patungo sa kanilang takdang panahon –

12. Para sa anong araw ang kanilang takdang panahon?

13. Para sa araw ng Pagpapasiya.

14. At anong maghahatid sa iyo kung ano ang Araw ng Pagpapasiya? –

15. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

16. Hindi ba Namin winasak ang unang katao,

17. Pagkatapos ay ginawang ang sumunod na katao ay sumunod pagkatapos?

18. Sa gayon Kami ay nakipagbabagayang palagi sa may kasalanan.

19. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

20. Hindi ba Kami lumikha sa inyo galing sa hamak na likido,

21. Na Aming iniladlad pataas sa isang ligtas na pamalagian,

22. Para sa isang alam na katapusan?

23. Sa gayon Kami ay nag-ayos. Gaano kahusay ang Aming pag-aayos!

24. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

25. Hindi ba Kami gumawa sa lupang isang lalagyan,

26. Kapwa para sa nabubuhay at sa patay,

27. At naglagay sa loob noon ng mataas na mga bundok at nagbigay sa inyo ng matamis na tubig sa loob noon upang inumin?

28. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

29. (Sasabihin sa kanila): Umalis patungo sa (wakas na iyang) inyo dating itinatatwa;

30. Umalis patungo sa aninong iyang nahuhulog na tatlong tiklop,

31. (Na sa gayon ay) hindi lunas o taguan laban sa ningas.

32. O! ito ay naghahagis pataas ng mga kislap tulad sa mga kastilyo,

33. (O) tulad sa ito ay maaaring maging mga kamelyong kulay dilaw na maliwanag.

34. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

35. Ito ay isang araw, na sa loob noon, sila ay hindi makapagsasalita,

36. O sila ay mahihirapang maglagay sa pangmasid ng mga paumanhin.

37. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

38. Ito ay ang Araw ng Pagpapasiya; Kami ay magdadala sa inyo at sa mga tao sa katandaang samasama.

39. Kung sa ngayon kayo ay may alinmang galing, maging higit na magaling laban sa Akin!

40. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

41. O! ang mga yaong tumupad ng kanilang tungkulin ay nasa gitna ng lilim at mga bukal,

42. At mga bungang ganyang kanilang minithi.

43. (Sa kanila ay sinabi): Kumain, uminom, at maligayang pagdating, O! kayong pinagpala, bilang kapalit para sa anong inyong ginawa.

44. Sa gayon Kami ay nagbibigay ng gantimpala sa mabuti.

45. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

46. Kumain at kumuha ng kaluwagan (sa lupa) ng isang kaunti. O! kayo ay may kasalanan.

47. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

48. Nang sinabi sa kanila: Yumukong pababa, sila ay hindi yumukong pababa!

49. Kapighatian sa mga mapagkaila sa araw na iyan!

50. Sa anong pahayag, matapos ito, sila maniniwala?

SURA LXXVIII

ANG MGA PAMBUNGAD

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa ano sila nagtatanong isa sa isa pa?

2. (Ito ay) sa nakahihindik na mga pambungad,

3. Tungkol diyang sila ay nasa pagtatalo.

4. Hindi, nguni't sila ay darating sa pagkaalam!

5. Hindi, inulit nguni't sila ay darating sa pagkaalam!

6. Hindi ba Namin ginawang ang lupa ay isang kapalaran,

7. At ang mataas na mga bulubundukin ay mga tanggulan?

8. At Aming nilikha kayong magkakatatambal,

9. At itinakda ang inyong pagtulog bilang pamamahinga,

10. At itinakda ang gabi bilang isang orasan,

11. At itinakda ang araw para sa pamumuhay.

12. At Aming itinayo sa ibabaw ninyo ang pitong matibay (na mga langit),

13. At itinakda ang isang nakasisilaw na ilawan,

14. At ipinadalang pababa galing sa maulang mga ulap ang masaganang tubig,

15. Sa pamamagitan noon ay gumawa ng butil at tanim,

16. At mga harding makapal ang dahon.

17. O! ang Araw ng Pagpapasiya ay isang takdang panahon,

18. Isang araw nang ang trumpeta ay hihipan, at kayo ay dumating sa mga karamihan,

19. At ang langit ay binuksan at naging tulad sa mga pintuan,

20. At ang mga bulubundukin ay itinakda sa paggalaw at naging tulad sa isang pangitain.

21. O! ang Impiyerno ay nakaabang sa pagtambang,

22. Isang tahanan para sa mapaghimagsik.

23. Sila ay mamamalagi sa loob noon sa mga panahon.

24. Sa loob noon, sila ay hindi tumikim ng kalamigan o (alinmang) inumin,

25. Maliban sa kumukulong tubig at isang nakababaldadong lamig:

26. Gantimpalang katumbas (sa kanilang masamang mga gawa).

27. Sapagka't O! sila ay hindi tumitingin para sa isang pagtanto;

28. Kanilang tinawag ang Aming mga isiniwalat na maling may malakas na pagtatatwa.

29. Bawa't bagay ay Aming itinala sa isang Aklat.

30. Kaya tumikim (diyan sa inyong kinita). Walang dagdag Kaming ibinigay sa inyo maliban sa pahirap.

31. O! para sa tumutupad ng tungkulin ay katuparan ng gawain –

32. Mga Harding pinalibutan at mga taniman ng baging,

33. At mga kadalagahan bilang mga kasama,

34. At isang tasang puno.

35. Doon sila ay hindi nakarinig kailanman ng walang saysay na pag-uusap, pagsisinungaling –

36. Kabayaran galing sa iyong Panginoon – isang handog bilang kabayaran –

37. Panginoon ng mga langit at ng lupa, at (lahat) na nasa pagitan nila, ang Mapagbigay; sa Kanya walang maaaring makipag-usap.

38. Sa araw nang ang mga anghel at ang Diwa ay tatayong nakahanay, sila ay hindi magsasalita, maliban sa kanyang ang Mapagbigay ay nagpahintulot at nagsasalita ng matuwid.

39. Iyan ay tunay na Araw. Kaya sinumang may ibig ay dapat humanap ng pagbabalik patungo sa kanyang Panginoon.

40. O! Kami ay nagbabala sa inyo ng isang wakas na nasa kamay, isang araw na doon ang tao ay titingin diyan sa ipinadala ng kanyang sariling mga kamay sa una, at ang hindi naniniwala ay sisigaw: Maging ako ay alabok!

SURA LXXIX

ANG MGA YAONG HUMILA

SA PANGMASID

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng mga yaong humihila sa pangmasid sa pagkawasak,

2. Sa pamamagitan ng mga bulalakaw na nagmamadali,

3. Sa pamamagitan ng mag-isang mga bituing lumulutang,

4. Sa pamamagitan ng mga anghel na nagmamadali,

5. At ang mga yaong namamahala ng pangyayari,

6. Sa araw nang ang unang trumpeta ay umalingawngaw,

7. At ang pangalawa ay sumunod dito,

8. Sa araw na iyan ang mga puso ay tumibok na masakit,

9. Habang ang mga mata ay malungkot.

10. (Ngayon) sila ay nagsasabi: Kami bang talaga ay ibabalik sa aming unang kalagayan;

11. Kahi't matapos na kami ay nagkapirapirasong mga buto?

12. Sila ay nagsabi: Sa gayon iyan ay magiging isang walang saysay na pangyayari.

13. Talagang ito ay mangangailangan lamang ng isang tawag,

14. At O! sila ay magigising.

15. May dumating ba sa iyong kasaysayan ni Moses?

16. Paanong ang kanyang Panginoon ay tumawag sa kanya sa banal na libis ng Tuwa,

17. (Nagsasabi): Pumunta ka sa Parao – O! siya ay naghimagsik –

18. At sabihin: Iyo bang lilinis ang iyong sarili?

19. Sa gayon ako ay papatnubay sa iyo sa iyong Panginoon, at ikaw ay matatakot (sa Kanya).

20. At siya ay nagpakita sa kanya ng napakalaking palatandaan.

21. Nguni't siya ay nagtatwa at sumuway,

22. Pagkatapos siya ay pumihit palayo sa pagmamadali,

23. Pagkatapos siya ay tumipon at nagpatawag,

24. At nagpahayag: “Ako (ang Parao) ay inyong Panginoon, ang Pinakamataas.”

25. Kaya si Allah ay kumuha sa kanya (at gumawa sa kanya) na isang halimbawa para sa pagkatapos (ng buhay) at para sa una.

26. O! sa loob nito ay talagang isang aral para sa kanyang natatakot.

27. Kayo ba ay higit na mahirap likhain, o ang langit na Kanyang itinayo?

28. Kanyang itinaas ang taas doon at pinag-utusan ito;

29. At Kanyang ginawa ang dilim na gabi doon, at Kanyang dinala sa pangmasid ang umaga doon.

30. At pagkatapos niyan, Kanyang iniladlad ang lupa,

31. At ginawa galing doon ang tubig doon at ang pastulan doon,

32. At Kanyang ginawang matatag ang mga bulubundukin;

33. Isang laang pangkinabukasan para sa inyo at para sa inyong bakahan.

34. Nguni't nang ang malaking sakuna ay dumating,

35. Ang araw nang ang tao ay tatawag upang isaisip ang kanyang (buong) pagsisikap,

36. At ang Impiyerno ay tatayo sa pangmasid na nakikita sa kanyang nakakakita,

37. Pagkatapos, para sa kanyang naghihimagsik,

38. At pumili ng buhay sa daigdig,

39. O! ang Impiyerno ay magiging kanyang tahanan.

40. Nguni't para sa kanyang takot tumayo sa harapan ng kanyang Panginoon at pumigil sa kanyang kaluluwa sa kalaswaan,

41. O! ang Hardin ay magiging kanyang tahanan.

42. Sila ay nagtanong sa iyo tungkol sa Oras: Kailan ito nakatakdang darating?

43. Bakit (sila nagtatanong)? Anong mayroon kang magsabi tungkol doon?

44. Sa iyong Panginoon ay ang pagmamay-ari ng (kaalaman ng) katapusan doon.

45. Ikaw ay isa lamang tagapagbabala sa kanyang takot dito.

46. Sa araw nang kanilang mapagmasdan ito, ito ay magiging tulad sa sila ay namahinga lamang para sa isang gabi o umaga doon.

SURA LXXX

"SIYA AY SUMIMANGOT"

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Siya ay sumimangot at pumihit palayo,
2. Sapagka't ang bulag na tao ay dumating patungo sa kanya.
3. Anong makapagpapabatid sa iyong maaaring siya ay maging malaki (sa biyaya),
4. O kumuha ng pansin, at sa gayon ang paalaala ay makatutulong sa kanya?
5. Para sa kanyang nag-isip sa kanyang sariling walang pangangailangan,
6. Sa kanya, ikaw ay nagbibigay ng paggalang.

7. At hindi ka masisisi kung siya ay maglinis o hindi sa kanyang sarili.

8. Nguni't para sa kanyang dumating sa iyong may marubdob na kadahilanan,

9. At may takot,

10. Galing sa kanya, ikaw ay nalito.

11. Hindi, nguni't talagang ito ay isang Pagpapaalaala,

12. Kaya pabayaang sinumang magbibigay ng pansin dito,

13. Sa pinarangalang mga dahon,

14. Itinaas, dinalisay,

15. (Itinakdang pababa) sa pamamagitan ng mga tagasulat,

16. Marangal at matuwid.

17. Ang tao ay (sariling) mapagwasak: gaano kawalang utang na loob!

18. Galing sa anong bagay Siya lumikha sa kanya?

19. Galing sa isang patak ng binhi, Siya ay lumikha sa kanya at nagtugma sa kanya;

20. Pagkatapos gumawa sa landas na madali para sa kanya;

21. Pagkatapos gumawa sa kanyang mamatay, at naglibing sa kanya;

22. Pagkatapos, nang Kanyang ibig, Kanyang dinala siyang muli sa pagkabuhay.

23. Hindi, nguni't (ang tao ay) hindi gumawa ng anong Kanyang ipinag-utos sa kanya.

24. Pabayaang ang taong magturing ng kanyang pagkain;

25. Paanong Aming ibinuhos ang tubig sa mga ambon;

26. Pagkatapos hinati ang lupa sa mga hati,

27. At ginawang ang butil ay lumago sa loob noon,

28. At mga ubas at luntiang dayami,

29. At mga punongkahoy ng oliba at mga punong kahoy ng palma,

30. At mga kulong na harding may makapal na dahon,

31. At mga bunga at mga damo;

32. Laang pangkinabukasan para sa inyo at sa inyong mga bakahan.

33. Nguni't nang ang nakaririnding Tawag ay dumating,

34. Sa araw nang ang isang tao ay tatakas sa kanyang kapatid na lalaki,

35. At kanyang ina at kanyang ama,

36. At kanyang asawang babae at kanyang mga anak,

37. Bawa't isa sa kanila sa araw na iyan ay magkakaroon ng pagkabahalang sapat upang gumawa sa kanyang walang pansin (sa mga iba).

38. Sa araw na iyan, ang mga mukha ay magiging kasingliwanag ng bukangliwayway,

39. Humahalakhak, nagsasaya sa mabuting balita;

40. At ang ibang mga mukha, sa araw na iyan, may alikabok sa kanila,

41. May talukbong sa kadiliman.

42. Ang mga yaon ay ang mga hindi naniniwala, ang masama.

SURA LXXXI

ANG PAGBABAGSAK

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang araw ay ibinagsak,

2. At nang ang mga bituin ay bumagsak,

3. At nang ang mga bulubundukin ay iginalaw,

4. At nang ang mga kamelyong malaking may bata ay pinabayaan,

5. At nang ang mailap na mga hayop ay ikinawang samasama,

6. At nang ang mga dagat ay tumaas,

7. At nang ang mga kaluluwa ay pinag-isang muli,

8. At nang ang batang babaeng buhay na inilibing ay tinanong:

9. Tungkol sa anong kasalanan siya (ang babae) ay pinaslang,

10. At nang ang mga pahina ay iniladlad na bukas,

11. At nang ang langit ay pinunit palayo,

12. At nang ang Impiyerno ay inilawan,

13. At nang ang hardin ay dinala sa malapit,

14. (Sa gayon) bawa't kaluluwa ay makaaalam kung ano ang inihanda nito.

15. O, nguni't Aking tinawag upang sumaksi ang mga planeta,

16. Ang mga bituing tumaas at bumaba,

17. At ang katapusan ng gabi,

18. At ang hinga ng umaga,

19. Na ito sa katunayan ay ang salita ng isang pinarangalang mensahero,

20. Makapangyarihan, itinaguyod sa harapan ng Panginoon ng Trono,

21. (Isang) susundin, at mapagkakatiwalaan;

22. At ang inyong kasama ay hindi baliw.

23. Talagang kanyang napagmasdan siya sa maliwanag na guhittagpuan.

24. At siya ay hindi sabik sa Hindi Nakikita,

25. O ito ay ang pagsasabi ng isang demonyong nararapat batuhin.

26. Kayo ba sa gayon ay lumalayo?

27. Ito ay walang iba kundi isang paalaala sa nilikha,

28. Sa sinuman sa inyong ibig lumakad ng tuwid,

29. At inyong hindi maiibig, maliban kung (ito ay maging) ibig ni Allah, ang Panginoon ng Paglikha.

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang langit ay hinating hiwalay,

2. Nang ang mga planeta ay ikinalat,

3. Nang ang mga dagat ay ibinuhos sa pangmasid,

4. At ang mga libingan ay binaligtad,

5. Ang isang kaluluwa ay makaaalam kung ano ang ipinadala nito sa harapan at ano ang iniwan sa likuran.

6. O ikaw na tao! Anong gumawa sa iyong walang ingat tungkol sa iyong Panginoon, ang Mabiya,

7. Na lumikha sa iyo, pagkatapos humugis sa iyo, pagkatapos nagtugma sa iyo?

8. Sa anumang anyong Kanyang ibig, Siya ay naghulma sa iyo.

9. Hindi, nguni't kayo ay nagtatwa sa Paghuhukom.

10. O! mayroon sa ibabaw ninyong mga tagapangalaga,

SURA LXXXII

ANG PAGHAHATI

(Isiniwalat sa Meka)

11. Mapagbigay at nagtatala,

12. Na alam ang anong inyong ginagawa.

13. O! ang matuwid talaga ay magiging nasa kasiyahan.

14. At O! ang masama talaga ay magiging nasa Impiyerno;

15. Sila ay masusunog sa loob noon sa Araw ng Paghuhukom,

16. At hindi mawawala doon.

17. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Araw ng Paghuhukom?

18. Inuulit, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Araw ng Paghuhukom?

19. Isang araw na doon walang kaluluwang may kapangyarihang anuman para sa isa pang kaluluwa. Ang utos sa araw na iyan ay kay Allah.

SURA LXXXIII

PANDARAYA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Kapighatian sa mga mandaraya:

2. Ang mga yaong nang sila ay kumukuha ng sukat galing sa sangkatauhan ay humihingi nitong buo,

3. Nguni't kung sila ay sumusukat sa kanila o tumitimbang para sa kanila, kanilang ginagawa sila sa pagkatalo.

4. Sila ba ay hindi nagsasaalang-alang na sila ay itatayong muli,

5. Patungo sa isang nakahihindik na Araw,

6. Ang Araw nang ang mga tao ay tatayo sa harapan ng Panginoon ng mga Daigdig?

7. Hindi, nguni't ang tala ng masama ay nasa Sidyin –

8. A! anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Sidyin?

9. (Doon ay) isang nakasulat na tala.

10. Kapighatian sa mga mapagtatwa sa araw na iyan!

11. Ang mga yaong nagtatatwa sa Araw ng Paghuhukom,

12. Na walang makapagtatatawa maliban sa bawa't may kasalanang suwail,

13. Na nagsasabi, nang ikaw ay bumasa sa kanya ng Aming mga isiniwalat: (Pawang) mga pabula ng mga tao ng katandaan.

14. Hindi, nguni't iyang kanilang kinita ay kalawang sa kanilang mga puso.

15. Hindi, nguni't talagang sa araw na iyan, sila ay tatakpan galing sa (awa ng) kanilang Panginoon.

16. Pagkatapos O! sila talaga ay masusunog sa Impieryo,

17. At sasabihin (sa kanila): Ito ay iyang inyo dating itinatatwa.

18. Hindi, nguni't ang tala ng matuwid ay nasa Iliyin! –

19. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Iliyin?

20. (Doon ay) isang nakasulat na tala,

21. Pinatunayan ng mga yaong dinalang malapit (sa kanilang Panginoon).

22. O! ang matuwid ay nasa kasiyahan,

23. Nasa mga upuang pahingahan, nakatitig,

24. Iyong malalaman sa kanilang mga mukha ang ningning ng kasiyahan.

25. Sila ay bibigyan, upang inumin, ng isang dalisay na alak, may takip,

26. Na ang takip ay muska – Para dito pabayaang magsikap ang mga yaong nagsisikap para sa kabanalan –

27. At hinaluan ng tubig ng Tasnim –

28. Isang bukal na doon, ang mga yaong dinalang malapit kay Allah ay umiinom.

29. O! ang may kasalanan ay dating humahalakhak sa mga yaong naniniwala,

30. At kumindat ang isa sa isa pa tuwing sila ay napadaan sa kanila;

31. At nang sila ay bumalik sa kanilang sariling katao, sila ay bumabalik na nangungutya;

32. At nang kanilang makita sila, sila ay nagsabi: O! ang mga taong ito ay talagang napunta sa pagkaligaw.

33. Subali't sila ay hindi ipinadala bilang mga tagapangalaga sa ibabaw nila.

34. Sa araw na ito ay ang mga yaong naniniwala ang may paghalakhak ng mga hindi naniniwala,

35. Nasa mataas na upuang pahingahan, nakatitig.

36. Hindi ba ang mga hindi naniniwala ay binayaran para sa anong kanilang dating ginagawa?

SURA LXXXIV

ANG PAGHIHIWALAY

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang langit ay hinating hiwalay,

2. At mapaglingkod sa kanyang Panginoon sa pangamba,

3. At nang ang lupa ay iniladlad palabas,

4. At nagtapon palabas ng lahat na nasa kanya, at walang laman,

5. At mapaglingkod sa kanyang Panginoon sa pangamba!

6. O ikaw na tao! Ikaw ay dapat magsumikap patungo sa iyong Panginoon ng isang mahirap na pagsusumikap, – nguni't matatagpuan mo Siya.

7. Pagkatapos sinumang binigyan ng kanyang bilang sa kanyang kanang kamay,

8. Siya sa katunayan ay tatanggap ng isang madaling pagtanto,

9. At babalik sa kanyang kataong nagsasaya.

10. Nguni't sinumang binigyan ng kanyang bilang sa likuran sa kanyang likod,

11. Siya talaga ay maghahanap ng pagkawasak,

12. At itatapon sa nakapapasong apoy.

13. Siya talaga ay nabuhay na maligayang kasama ang kanyang katao,

14. Kanya talagang isinaisip na siya kailanman ay hindi babalik (kay Allah).

15. Hindi, nguni't O! ang kanyang Panginoon ay palaging nakamasid sa kanya!

16. O, ako talaga ay tumatawag upang sumaksi sa liwanag ng pagbaba ng araw,

17. At sa gabi at lahat ng natatakpan nito,

18. At sa buwan nang siya ay nasa kabuuan,

19. Na kayo ay maglalakbay galing sa kapatagan patungo sa kapatagan.

20. Anong nakasasakit sa kanila, sa gayon; na sila ay hindi naniniwala?

21. At, nang ang Kuran ay binigkas sa kanila, sila ay hindi bumagsak na nakadapang tungo,

22. Hindi, sa kabaligtaran ang mga yaong hindi naniniwala ay nagtatatwa (nito).

23. At si Allah ay pinakanakaaalam ng anong kanilang itinatago (sa kanilang mga dibdib).

24. Kaya bigyan sila ng mga pambungad ng isang masakit na wakas,

25. Maliban sa mga yaong naniniwala, at gumagawa ng mabuting mga gawa, sapagka't ang kanila ay gantimpalang walang pagkabigo.

SURA LXXXV

ANG MGA MALALAKING

TAHANAN NG MGA BITUIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng mga langit, humahawak sa mga malalaking tahanan ng mga bituin,

2. At sa pamamagitan ng Ipinangakong Araw,

3. At sa pamamagitan ng saksi at niyang doon siya ay nagbata ng pagsaksi:

4. (Sariling) pagkawasak ay sa mga may-ari ng mahabang hukay (ng apoy),

5. Ng apoy na nilagyan ng maraming panggatong,

6. Nang sila ay umupo dito,

7. At ang kanilang mga sarili ay mga saksi ng anong kanilang ginawa sa mga naniniwala.

8. Sila ay walang laban sa kanila maliban sa sila ay naniwala kay Allah, ang Makapangyarihan, ang May-ari ng Papuri,

9. Siyang sa Kanya ay ang pagmamay-ari ng Nasasakupan ng mga langit at ng lupa; at si Allah sa lahat ng mga bagay ay Saksi.

10. O! silang mapang-usig sa naniniwalang mga kalalakihan at naniniwalang

mga kababaihan at hindi nagsisisi, ang kanila talaga ay magiging ang wakas ng Impiyerno, at kanila ang wakas ng pagkasunog.

11. O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, ang kanila ay magiging mga Harding sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy. Iyan ay ang Dakilang Tagumpay.

12. O! ang parusa ng iyong Panginoon ay mahigpit.

13. O! Siya ay itong lumikha, pagkatapos ay lumikhang muli,

14. At Siya ay ang Mapagpatawad, ang Mapagmahal,

15. Panginoon ng Trono ng Karangalan,

16. Tagagawa ng anong Kanyang ibig.

17. May dumating ba sa iyong kasaysayan ng mga hukbo,

18. Ng Parao at (ng lipi ng) Tamud?

19. Hindi, nguni't ang mga yaong hindi naniniwala ay nabuhay sa pagtatatwa.

20. At si Allah, sa kalahatang hindi nakikita, ay pumalibot sa kanila galing sa likuran!

21. Hindi, nguni't ito ay isang marangal na Kuran.

22. Sa isang binantayang pantay na kalatagan.

SURA LXXXVI

ANG PANG-UMAGANG BITUIN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng langit at ng Pang-umagang Bituin; –

2. At anong magpapaliwanag sa iyo kung ano ang Pang-umagang Bituin?

3. (Ito) ay ang bituing may tumatagos na liwanag! –

4. Walang isang kaluluwang may tagapangalaga sa ibabaw nito.

5. Kaya pabayaang ang taong magturing kung ano ang kanyang pinaglikhaan.

6. Siya ay nilikha galing sa isang bumubulwak na likido,

7. Na lumabas galing sa pagitan ng likod at mga tadyang.

8. O! Siya talaga ay Kayang magbalik sa kanya (sa pagkabuhay),

9. Sa araw nang ang nakakubling mga iniisip ay hahanaping palabas.

10. Pagkatapos siya ay magkakaroon ng walang kapangyarihan o alinmang katulong.

11. Sa pamamagitan ng langit na nagbigay ng bumabalik na ulan,

12. At ng lupang nahati (kasama ang pagtubo ng mga punongkahoy at mga halaman), –

13. O! (ang Kurang) ito ay isang pangwakas na salita:

14. Ito ay hindi tudyuhan.

15. O! sila ay nagbabalak ng isang balak (laban sa iyo, O Muhamad).

16. At Ako ay nagbabalak ng isang balak (laban sa kanila).

17. Kaya magbigay ng isang palugit sa mga hindi naniniwala. Makipagbagayan ka sa kanilang magalang sa isang sumandali.

SURA LXXXVII

ANG PINAKAMATAAS

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Purihin ang pangalan ng iyong Panginoon, ang Pinakamataas,

2. Na lumilikha, pagkatapos ay gumagawang lubos;

3. Na sumusukat, pagkatapos ay pumapatnubay;

4. Na nagdadala sa pangmasid ng pastulan,

5. Pagkatapos nagpipihit nito sa kulay kalawang na tuod.

6. Aming gagawin kang bumasa (O Muhamad) upang ikaw ay hindi makalimot,

7. Maliban diyan sa inibig ni Allah. O! Kanyang alam ang isiniwalat at iyang nakatago pa;

8. At Aming padadaliin ang iyong landas patungo sa kalagayan ng kadalian.

9. Sa gayon paalalahanan (ang mga tao),
sapagka't may gamit ay ang paalaala.

(Isiniwalat sa Meka)

10. Siyang takot ay papansin,

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

11. Nguni't ang pinakamalas ay hahamak
dito,

1. May dumating ba sa iyong mga
pambungad ng Nakapangyayari?

12. Siyang itatapon sa malaking apoy.

2. Sa araw na iyan, (maraming) mga
mukhang magiging malungkot,

13. Sa loob noon, siya ay hindi
mamamatay o mabubuhay.

3. Nagpapakahirap, pagod,

14. Siya ay matagumpay na lumalaki,

4. Sunog sa sumusunog na apoy;

15. At nakaaalaala ng pangalan ng
kanyang Panginoon, kaya dumalangin,

5. Umiinom galing sa isang kumukulong
bukal,

16. Nguni't kayo ay pumili ng buhay sa
daigdig,

6. Walang pagkain para sa kanila maliban
sa mapait na bungang matinik,

17. Bagama't ang Kabilangbuhay ay higit
na mabuti at higit na tumatagal.

7. Na hindi nakapagpapalusog o
nakapagpapaalis ng gutom.

18. O! ito ay nasa dating mga talaan,

8. Sa araw na iyan, ang ibang mga mukha
ay magiging mahinahon,

19. Ang mga Aklat ni Abraham at ni
Moses.

9. Masaya para sa kanilang nakaraang
pagsisikap,

SURA LXXXVIII

ANG NAKAPANGYAYARI

10. Sa isang mataas na hardin.

11. Doon sila ay makaririnig ng walang hindi ginagawang pananalita,

12. Sa loob noon ay isang bumubulwak na bukal,

13. Sa loob noon ay mga upuang pahingahang itinaas,

14. At mga inumang itinakda sa kamay,

15. At mga kutsong inihanay,

16. At mga sutlang damit pansahig na nakalatag.

17. Hindi ba sila gagalang sa mga kamelyo, paanong sila ay nilikha?

18. At ang langit, paanong ito ay iniakyat na mataas?

19. At ang mga bulubundukin, paanong ang mga ito ay itinakdang matatag?

20. At ang lupa, paanong ito ay inilatag?

21. Paalalahanan sila, sapagka't ikaw ay isa lamang tagapagpaalaala,

22. Ikaw ay hindi isang tagabantay ng kanilang mga gawa.

23. Nguni't sinumang salungat at hindi naniniwala,

24. Si Allah ay magpaparusa sa kanyang may pinakanakahihindik na parusa.

25. O! sa Amin ay ang kanilang pagbabalik,

26. At sa Amin ang pagtanto sa kanila.

SURA LXXXIX

ANG BUKANGLIWAYWAY

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa Bukangliwayway,

2. At sampung gabi,

3. At ang Gansal at ang Tukol,

4. At sa gabi nang ito ay umalis,

5. Mayroon ba talagang isang panunumpa para sa mga yaong nakauunawa?

6. Hindi mo ba isinaalang-alang kung paano ang iyong Panginoon ay nakipagbagayan sa (liping) Aad,

7. May maraming haliging Iram,

8. Ang katulad noon ay hindi nilikha sa mga lupain?

9. At sa (lipi ng) Tamud, na naghati sa mga bato sa libis,

10. At sa Parao, matatag sa kapangyarihan,

11. Na (lahat ay) mapaghimagsik (kay Allah) sa mga lupaing ito,

12. At nagparami ng hindi pagkakapantay sa loob noon.

13. Sa gayon ang iyong Panginoon ay nagbuhos sa kanila ng isang bahagi ng kanyang parusa.

14. O! ang Iyong Panginoon ay palaging nagbabantay.

15. Para sa tao tuwing ang kanyang Panginoon ay susubok sa kanya sa pamamagitan ng pagpaparangal sa kanya, at mapagpabuya sa kanya, siya ay nagsasabi: Ang aking Panginoon ay nagparangal sa akin.

16. Nguni't tuwing Siya ay susubok sa kanya sa pamamagitan ng pagtutuwid ng kanyang kakayahan sa buhay, siya ay nagsasabi: Ang aking Panginoon ay humahamak sa akin.

17. Hindi, nguni't kayo (para sa inyong bahagi) ay hindi nagpaparangal sa ulila,

18. At hindi humihimok sa pagpapakain sa mahirap,

19. At kayo ay lumalamon ng mga pamanang may lumalamong kasakiman,

20. At nagmamahal sa kayamanang may mayamang pagmamahal.

21. Hindi, kapag ang lupa ay giniling sa pinakamaliit na mga bagay,

22. At ang iyong Panginoon ay dumating, kasama ang Kanyang mga anghel, katungkulan sa katungkulan,

23. At ang Impiyerno, sa araw na iyan, ay dinalang malapit, – sa araw na iyan ang tao ay makaaalaala, nguni't paano ang alaala (sa gayon ay makatutulong sa kanya)?

24. Siya ay magsasabi: A, maaaring ako ay magpapadala bago sa akin (ng ilang laang pangkinabukasan) para sa aking buhay!

25. Walang nagpaparusa tulad sa Siya ay nagpaparusa sa araw na iyan!

26. Walang nagtataling tulad sa Siya sa gayon ay magtatali.

27. Nguni't A! (ikaw na) kaluluwa, sa buong pahinga at kasiyahan!

28. Bumalik sa iyong Panginoon, may kasiyahan sa Kanyang mabuting kasiyahan!

29. Pumasok kasama ang Aking mga tagapaglingkod!

30. At pumasok sa Aking Hardin!

SURA XC

ANG LUNGSOD

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Hindi, Ako ay tumatawag upang tunghayan ang lungsod na ito.

2. At ikaw ay gagawing malaya sa tungkulin sa lungsod na ito –

3. At ang tagakuha at siyang kanyang kinuha;

4. Kami talaga ay lumikha sa tao sa pagharap sa mga paghihirap.

5. Siya ba ay nag-isip na walang may kapangyarihan sa ibabaw niya?

6. At siya ay makapagsasabi: Ako ay nagwasak ng malawak na kayamanan!

7. Siya ba ay nag-iisip na walang nakamasid sa kanya?

8. Hindi ba Kami nagtakda sa kanya ng dalawang mata,

9. At isang dila at dalawang labi,

10. At nagpakita sa kanya ng dalawang matarik na landas?

11. Nguni't siya ay hindi sumubok sa Pag-akyat –

12. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Pag-akyat? –

13. (Ito ay) magpalaya ng isang alipin,

14. At magpakain sa araw ng pagkagutom,

15. Sa isang ulilang malapit na kaanak,

16. O ilang mahirap na hamak sa karukhaan.

17. At maging sa mga yaong naniniwala at humihimok isa sa isa pa sa pagtitiyaga at humihimok isa sa isa pa sa pagkahabag.

18. Ang kanilang lugar ay magiging sa kanang kamay.

19. Nguni't ang mga yaong hindi naniniwala sa Aming mga pagsisiwalat, ang kanilang lugar ay magiging sa kaliwang kamay.

20. Apoy ang magiging isang talukbong sa ibabaw nila.

SURA XCI

ANG ARAW

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng araw at ng liwanag nito,

2. At ang buwan nang ito ay sumunod dito,

3. At ang araw nang ito ay nagpakita nito sa pangmasid,

4. At ang gabi nang ito ay tumalukbong sa ibabaw nito,

5. At ang langit at Siyang nagtayo nito,

6. At ang lupa at Siyang nagladlad nito,

7. At isang kaluluwa at Siyang tumumpak dito,

8. At nagbigay ng sigla dito (na may budhi) kung ano ang mali para dito at (ano) ang wasto para dito.

9. Siya talaga ay matagumpay na gumawa ditong tumubo,

10. At siya talaga ay isang bigong pumigil dito.

11. (Ang lipi ng) Tamud ay nagtatwa (sa katotohanan) sa kanilang mapaghimagsik na pagpapahalaga.

12. Nang ang pinakamababa sa kanila ay bumasag sa pangmasid,

13. At ang mensahero ni Allah ay nagsabi: Ito ay ang babaeng kamelyo ni Allah, kaya pabayaang itong uminom!

14. Nguni't sila ay nagtatwa sa kanya, at sila ay lumumpo dito, kaya si Allah ay nagwakas sa kanila para sa kanilang

kasalanan at nagpatag (ng kanilang mga pinamamalagian).

15. At Siya ay walang takot sa kalalabasan nito.

SURA XCII

ANG GABI

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng gabing tumataklob,
2. At ang araw na maliwanag,
3. At Siyang lumikha ng lalaki at babae,
4. O! ang inyong pagsisikap ay pinaghiwalay (patungo sa ibaibang mga dulo).
5. Para sa kanyang nagbibigay at tumutupad sa tungkulin (kay Allah),
6. At naniniwala sa kabutihan, –
7. Talagang Aming padadaliin ang kanyang landas patungo sa kalagayan ng kadalian.

8. Nguni't para sa kanyang nag-iimbak at nag-iisip sa kanyang sariling malaya,

9. At hindi naniniwala sa kabutihan, –

10. Talagang Aming padadaliin ang kanyang landas patungo sa pagsalungat.

11. Ang kanyang kayamanan ay hindi magliligtas sa kanya kapag siya ay namatay.

12. O! Amin ay itong (magbigay ng) batayan;

13. At O! sa Amin ay ang pagmamay-ari ng sumunod na bahagi at ng sinusundan.

14. Sa gayon Ako ay nagbabala sa inyo ng nagniningas na Apoy,

15. Na ang pinakahamak lamang ang dapat magtiis,

16. Siyang nagtatwa at pumihit palayo.

17. Ang malayong inalis dito ay magiging ang matuwid,

18. Na nagbibigay ng kanyang kayamanan upang siya ay lumaki (sa kabutihan),

19. At walang kasama niyang alinmang tulong, bilang gantimpala,

20. Maliban sa paghahanap ng kasiyahan ng kanyang Panginoon, ang Pinakamataas,

21. Siya talaga ay magiging nasisiyahan.

SURA XCIII

ANG UMAGANG MGA ORAS

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng umagang mga oras,

2. At sa pamamagitan ng gabi nang ito ay pinakawalang galaw, –

3. Ang iyong Panginoon ay hindi nagpabaya sa iyo o Siya ay galit sa iyo.

4. At talagang ang sumunod na bahagi ay magiging higit na mabuti para sa iyo kaysa sinusundan,

5. At sa malapit ang iyong Panginoon ay magbibigay sa iyo upang ikaw ay masiyahan.

6. Hindi ka ba Niya natagpuang isang ulila at binigyan (ka) ng pagsisilungan?

7. Hindi ka ba Niya natagpuang naglalagalag at pinatnubayan (ka)?

8. Hindi ka ba Niya natagpuang mahirap at pinayaman (ka)?

9. Sa gayon ang ulila ay huwag apihin,

10. Sa gayon ang pulubi ay huwag itaboy palayo,

11. Sa gayon ang biyaya ng iyong Panginoon ay maging iyong pananalita at gawa.

SURA XCIV

PAGKAALIW SA KAPIGHATIAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Hindi ba Namin ginawang lumaki para sa iyo ang iyong dibdib,

2. At pinaginhawa ka sa dinadala,

3. Na nagpabigat pababa sa iyong likuran;

4. At pinataas ang iyong katanyagan?

5. Nguni't O! kasama ng paghihirap ay pumunta ang kadalian,

6. O! kasama ng paghihirap ay ang kadalian;

7. Kaya kapag ikaw ay guminhawa, gumawa pa rin,

8. At magsikap na pasiyahin ang iyong Panginoon.

SURA XCV

ANG (PUNONGKAHOY NA) PIG

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa (punongkahoy na) pig at sa oliba,

2. Sa Bundok ng Sinai,

3. At sa lupaing itong ginawang ligtas:

4. Talagang Aming nilikha ang taong pinakamagaling ang kalagayan,

5. Pagkatapos Aming pinababa siya sa pinakamababa sa kababaan,

6. Maliban sa mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa, at kanila ay isang gantimpalang walang pagkabigo.

7. Kaya sino simula ngayon ang magbibigay ng kasinungalingan sa iyo tungkol sa paghuhukom?

8. Hindi ba si Allah ang Pinakapangwakas sa lahat ng mga hukom?

SURA XCVI

ANG NAMUMUONG BUNTON

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Basahin: Sa pangalan ng iyong Panginoong lumikha,

2. Lumikha ng tao galing sa isang namumuong bunton.

3. Basahin: At ang iyong Panginoon ay ang Pinakamapagbiyaya,

4. Na nagturo sa pamamagitan ng pluma,

5. Nagturo sa tao niyang kanyang hindi alam.

6. Hindi, nguni't talagang ang tao ay mapaghimagsik,

7. Na kanyang inisip ang kanyang sariling malaya!

8. O! sa iyong Panginoon ay ang pagbabalik.

9. Iyo bang nakita siyang nang-akit sa pagpihit sa tabi, –

10. Isang sumasamba kapag siya ay dumadalangin?

11. Iyo bang nakita kung siya ay umasa sa batayan (ni Allah),

12. O humimok sa kabanalan?

13. Iyo bang nakita kung siya ay nagtatwa (sa batayan ni Allah) at salungat?

14. Siya ba sa gayon ay hindi nakababatid na si Allah ay nakakakita?

15. Hindi, nguni't kung siya ay hindi tumigil, Aming kukunin siya sa kulot na buhok sa ibabaw ng noo –

16. Ang sinungaling, makasalanang kulot na buhok sa ibabaw ng noo –

17. Pagkatapos pabayaang siyang tumawag sa kanyang mga alagad!

18. Kami ay tatawag sa mga bantay ng Impiyerno.

19. Hindi! Huwag mo siyang sundin. Nguni't idapang tungo ang iyong sarili, at pumuntang malapit (kay Allah).

SURA XCVII

KAPANGYARIHAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O! Aming isiniwalat ito sa Gabi ng Kapangyarihan.

2. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Gabi ng Kapangyarihan?

3. Ang Gabi ng Kapangyarihan ay higit na mabuti kaysa isang libong buwan.

4. Ang mga anghel at ang Diwa ay bumaba sa loob noon, sa pamamagitan ng pahintulot ng kanilang Panginoon, may mga kautusang lahat.

5. (Ang gabing iyan ay) Kapayapaan hanggang sa pagtaas ng bukanliwayway.

SURA XCVIII

ANG MALIWANAG NA

KATIBAYAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang mga yaong hindi naniniwala sa Mga Tao ng Kasulatan at ang mga sumasamba sa huwad ay hindi makaaalis (sa kanilang mga gawa) hanggang sa ang maliwanag na katibayan ay dumating sa kanila,

2. Isang mensahero galing kay Allah, bumabasa ng dalisay at banal na mga kasulatan,

3. Naglalaman ng tamang mga kautusan.

4. O ang Mga Tao ng Kasulatan ay magkakahiwalay hanggang sa matapos na ang maliwanag na katibayan ay dumating sa kanila.

5. At sila ay pinag-utusan sa walang iba maliban sa paglilingkod kay Allah, gumagawang ang pagsamba ay dalisay para sa Kanya, bilang mga matuwid, at pagtataguyod ng pagsamba at pagbabayad ng nararapat sa mahirap. Iyan ay tunay na pagsamba.

6. O! ang mga yaong hindi naniniwala, sa Mga Tao ng Kasulatan at mga sumasamba sa huwad, ay mamamalagi sa apoy ng Impiyerno. Sila ay pinakamasama sa mga bagay na nilikha.

7. (At) O! ang mga yaong naniniwala at gumagawa ng mabuting mga gawa ay pinakamagaling sa mga bagay na nilikha.

8. Ang kanilang gantimpala ay sa kanilang Panginoon: Mga Hardin ng Edeng sa ilalim ay mga ilog na dumadaloy, sa loob noon sila ay mamamalagi magpakailanman. Si Allah ay may kasiyahan sa Kanya. Ito ay (nakatago) para sa kanyang takot sa kanyang Panginoon.

SURA XCIX

ANG LINDOL

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Nang ang Lupa ay niyugyog sa pamamagitan ng kanyang (katapusang) lindol,

2. At ang Lupa ay nagsuko ng kanyang mga dala,

3. At ang lalaki ay sumigaw: Anong nagpapasakit sa kanya (ang babae)?

4. Sa araw na iyan, siya (ang babae) ay magsasalaysay ng kanyang mga kasaysayan,

5. Sapagka't ang iyong Panginoon ay makapagbibigay ng sigla sa kanya (ang babae).

6. Sa araw na iyan, ang sangkatauhan ay magpapalabas sa pangmasid sa nakakalat na mga pulutong upang ipakita ang kanilang mga gawa.

7. At sinumang gumawang mabuti sa isang timbang ng pinakamaliit na bagay ng kabutihan ay makakakita nito sa gayon.

8. At sinumang gumawa ng masama sa isang timbang ng pinakamaliit na bagay ng kasamaan ay makakakita nito sa gayon.

SURA C

ANG MGA NAGPAPATUNGO

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng nagngingitgit sa ilong na mga nagpapatungo,

2. Nagpapatama ng mga kislap ng apoy,

3. At naglilinis sa pagsalakay sa bukangliwayway,

4. Pagkatapos, kasama doon, kasama ang kanilang dinaanang alikabok,

5. Naghahati, bilang isa, ng gitna (ng kaaway),

6. O! Ang tao talaga ay isang walang utang na loob sa kanyang Panginoon.

7. At O! siya ay isang saksi diyan;

8. At O! sa pagmamahal sa kayamanan, siya ay marahas.

9. Hindi niya alam, na kapag ang mga laman ng mga libingan ay ibinuhos sa pangmasid,

10. At ang mga lihim ng mga dibdib ay ginawang alam,

11. Sa araw na iyan, ang kanilang Panginoon ay walang pagkakamaling makaaalam ng tungkol sa kanila.

SURA CI

ANG SAKUNA

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang Sakuna!

2. Ano ang Sakuna?

3. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano ang Sakuna?

4. (Ito ay) isang araw na sa loob noon, ang sangkatauhan ay magiging tulad sa mga gamugamong makapal na nakakalat,

5. At ang mga bundok ay magiging tulad sa sinuklay na lana.

6. Pagkatapos, para sa kanyang ang mga lalagyang timbangan ay mabigat (sa mabuting mga gawa),

7. Siya ay mabubuhay sa isang nakasisiyang buhay.

8. Nguni't para sa kanyang ang mga lalagyang timbangan ay magaan,

9. Ang Pinagkaitan at Isang Gutom ay magiging kanyang ina.

10. A, anong magpapabatid sa iyo kung ano ito?

11. (Ito ay) isang nag-aalab na apoy.

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Ang pag-aaway sa makadaigdig na pagdami ay nagpabaling sa inyo,

2. Hanggang kayo ay dumating sa mga libingan.

3. Hindi, nguni't kayo ay darating sa pagkaalam (ng katotohanan)!

4. Hindi, nguni't kayo ay darating sa pagkaalam!

5. Hindi, maaaring kayo ay makaalam (ngayong) may isang tiyak na kaalaman.

6. Sapagka't kayo ay magmamasid ng apoy ng Impiyerno,

7. Oo, kayo ay magmamasid nitong may tiyak na paningin.

8. Pagkatapos, sa araw na iyan, kayo ay tatanungin tungkol sa kasiyahan.

SURA CII

PAG-AAWAY SA MAKADAIGDIG

NA PAGDAMI

(Isiniwalat Sa Meka)

SURA CIII

ANG PABABANG ARAW

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sa pamamagitan ng pababang araw,

2. O! ang tao ay nasa isang kalagayan ng
pagkatalo,

3. Maliban sa mga yaong naniniwala at
gumagawa ng mabuting mga gawa, at
humihimok isa sa isa pa sa katotohanan at
humihimok isa sa isa pa sa pagtitiis.

SURA CIV

ANG NANINIRA NG PURI

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Kapighatian sa bawa't mapanirang
naninira ng puri,

2. Na nagtitipon ng kayamanan (ng daigdig
na ito), at nag-aayos nito.

3. Siya ay nag-iisip na ang kanyang
kayamanan ay gagawa sa kanyang hindi
makatao.

4. Hindi, nguni't talagang siya ay ihahagis
sa Isang Umuubos.

5. A, anong magpapahatid sa iyo kung ano
ang Isang Umuubos?

6. (Ito ay) ang apoy ni Allah, sinindihan,

7. Na lumuksong pataas sa ibabaw ng
mga puso (ng mga tao).

8. O! ito ay ilalapit sa kanila,

9. Sa binatak palabas na mga haligi.

SURA CV

ANG ELEPANTE

(Isiniwalat Sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Hindi mo ba nakita kung paanong ang
iyong Panginoon ay nakipagbagayan sa mga
may-ari ng Elepante?

2. Hindi ba Siya nagdala sa kanilang
panlinlang sa wala,

3. At nagpadala laban sa kanila ng mga
makapal na lumilipad na mga nilikha,

4. Na nagbalat sa kanila sa pamamagitan
ng mga batong yari sa nilutong putik.

5. At gumawa sa kanilang tulad sa luntiang mga pananim na nilamon (ng bakahan)?

SURA CVI

“TAGLAMIG” O “KURAIIS”

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Para sa pagpapaamo ng Kurais.

2. Para sa kanilang pagpapaamo, (Aming ginawa) ang mga pulutong ng manlalakbay na maghanda sa pangmasid sa taglamig at tag-init.

3. Kaya pabayaang silang sumamba sa Panginoon ng Tahanang ito,

4. Na nagpakain sa kanila laban sa gutom at gumawa sa kanilang ligtas sa pangamba.

SURA CVII

MALIIT NA MGA KABAITAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. Iyo bang napagmasdan siyang nagbalatkayo sa pagsamba?

2. Iyan ay siyang humadlang sa ulila,

3. At hindi humimok sa pagpapakain sa nangangailangan.

4. A, kapighatian sa mga sumasamba,

5. Na walang pansin sa kanilang dalangin,

6. Na makikita (sa pagsamba),

7. Subali't umayaw sa maliit na mga kabaitan!

SURA CVIII

KASAGANAAN

(Isiniwalat sa Meka)

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay, ang Maawain.

1. O! Kami ay nagbigay sa iyo ng Kasaganaan;

2. Kaya dumalangin sa iyong Panginoon, at magpakasakit.

3. O! ang iyong tagahamak (at hindi ikaw) ay ang walang pangkinabukasang salinlahi.

SURA CIX**ANG MGA HINDI NANINIWALA***(Isiniwalat sa Meka)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sabihin: O mga hindi naniniwala!
2. Ako ay hindi sumasamba diyan sa inyong sinasamba;
3. O kayo ay sumasamba diyan sa aking sinasamba.
4. At ako ay hindi sasamba diyan sa inyong sinasamba.
5. O kayo ay sasamba diyan sa aking sinasamba.
6. Sa inyo ang inyong pagsamba, at sa akin ang aking pagsamba.

SURA CX**SAKLOLO***(Isiniwalat sa Al-Madina)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Nang ang saklolo ni Allah at ang tagumpay ay dumating,

2. At iyong nakita ang sangkatauhang pumapasok sa pagsamba ni Allah, sa mga pulutong,

3. Sa gayon awitin ang mga papuri ng iyong Panginoon, at hanapin ang pagpapatawad Niya. O! Siya ay palaging handang magpakita ng awa.

SURA CXI**HIBLA NG PALMA***(Isiniwalat sa Meka)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Ang kapangyarihan ni Abu Lahab ay mamamatay, at siya ay mamamatay.
2. Ang kanyang kayamanan at mga kita ay hindi magpapatawad sa kanya.
3. Siya ay ihahagis sa nagniningas na apoy,
4. At ang kanyang asawang babae, ang tagabitbit ng kahoy,
5. Ay magkakaroon sa kanyang leeg ng isang taling yari sa hibla ng palma.

SURA CXII**ANG PAG-IISA***(Isiniwalat sa Meka)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sabihin: Siya ay si Allah, ang Isa!

2. Si Allah, ang walang hanggang
Pinaghahanap sa lahat!

3. Siya ay hindi naging ama o naging
anak.

4. At walang katulad sa Kanya.

SURA CXIII**ANG PAGKABASAG NG ARAW***(Isiniwalat sa Meka)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sabihin: Ako ay humanap ng kublihan
sa Panginoon ng Pagkabasag ng Araw,

2. Laban sa masama niyang Kanyang
nilikha;

3. Laban sa masama ng kadiliman nang ito
ay masidhi;

4. At laban sa masama ng
nakapipinsalang pangkukulam,

5. At laban sa masama ng mapag-inggit
nang siya ay naiinggit.

SURA CXIV**SANGKATAUHAN***(Isiniwalat sa Meka)*

Sa pangalan ni Allah, ang Mapagbigay,
ang Maawain.

1. Sabihin: Ako ay humanap ng kublihan
sa Panginoon ng sangkatauhan,

2. Ang Hari ng sangkatauhan,

3. Ang Maykapal ng sangkatauhan,

4. Laban sa masama ng patagong
tagabulong,

5. Na bumulong sa mga puso ng
sangkatauhan,

6. Sa mga diwang makalupa at sa
sangkatauhan.

PANALANGIN

(Gagamitin matapos basahin ang Banal na Kuran)

O Allah! Palitan ang aking pangamba sa aking libingan patungo sa pagmamahal! O Allah! magkaroon ng awa sa akin sa pangalan ng Dakilang Kuran; at gawin ito para sa aking isang Patnubay at Liwanag at Batayan at Awa; O Allah! Gawin akong makaalaala ng aking nalimutan; gawin akong makaalam nitong diyan ako ay naging oras ng gabi at ng araw; at gawin itong isang pangangatwiran para sa akin; O Ikaw na Tagaalalay ng (lahat ng) mga daigdig! Amen!

– WAKAS –